https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

01 - STANDARD ITALIE

02 - STANDARD FRANCE

03 - STANDARD ALLEMAGNE

04 - STANDARD AUSTRALIE

Prodotto N° 26000.

SOMECA
DENIS

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

COMMANDE DE PIÈCES DÉTACHÉES

Les **commandes** doivent nous parvenir avec les **indications** suivantes :

- **Type du tracteur (1)**
- **Numéro du châssis (2)**
- **Type du moteur (éventuellement)**
- **Numéro du moteur (éventuellement)**
- **Numéro de commande de la pièce** *(comme indiqué sur les planches et sur les nomenclatures des pièces)*, **d'après lequel les commandes sont expédiées.**



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

LISTE DES PLANCHES

A - MOTEUR

A1.01	Bloc moteur et culasse
A1.02	Carter du moteur
A1.03	Vilebrequin et volant moteur
A1.04	Amortisseur de vibrations
A1.05	Bielles et pistons
A1.06	Commande de distribution
A1.07	Culbuteurs et supports
A1.08	Commande d'horotachymètre
A1.15	Système d'entrainement de l'alternateur
A1.16	Commande de pompe d'injection
A2.01	Réservoir à combustible et canalisations (1/2 - 2/2)
A2.21	Commande d'accélération
A2.22	Filtre à air
A2.22/1	Filtre à air avec préfiltre surelevé
A2.23	Détail du filtre à air
A2.23/1	Détail du filtre à air Lautrette
A2.24	Ensemble du système d'injection (1/2 - 2/2)
A2.25	Détail de la pompe d'alimentation
A2.26	Détail du filtre à combustible CAV 4612230
A2.27	Détail de la pompe d'injection (1/2 - 2/2)
A2.28	Détail du régulateur mécanique RPVA 300-1200 F 180 (1/2 - 2/2)
A2.33	Variateur automatique d'avance PAV 500-110 AK D15
A2.35	Détail du porte pulvérisateur
A2.37	Détail des masses du régulateur mécanique
A2.43	Dispositif pour démarrage à froid
A2.54	Collecteur d'admission et d'échappement
A2.56	Pot d'échappement horizontal
A2.56/1	Pot d'échappement vertical
A3.01	Ensemble du système de lubrification
A3.02	Pompe à huile de lubrification
A4.01	Radiateur (1/2 - 2/2)
A4.02	Pompe à eau et tuyauteries (1/2 - 2/2)
A4.03	Détail de la pompe à eau
A4.09	Ventilateur et entrainement

B - TRANSMISSIONS

B1.01	Commande d'embrayage (1/2 - 2/2)
B1.05	Détails de l'embrayage
B1.25	Commande du réducteur automatique
B1.26	Réducteur automatique (1/2 - 2/2)
B2.01	Corps du tracteur carters et couvercles (1/2 - 2/2)
B2.04	Engrenages de boite de vitesses
B2.05	Engrenages de réducteur de vitesses
B2.07	Commandes externes de boite de vitesses
B2.10	Commandes intérieures de boite de vitesses
B3.01	Transmission entre embrayage et boite de vitesses
B4.01	Demi-arbres de différentiel
B4.04	Couple conique et différentiel
B4.10	Blocage de différentiel et commande
B4.11	Carters de réducteurs latéraux
B4.12	Engrenages des réducteurs latéraux

C - FREINAGE

C1.01	Commande des freins à pied
C1.32	Freins de roues arrière
C1.35	Commande de frein à main
C1.35/1	Commande du frein à main
C2.09	Commande de frein de remorque (1/2 - 2/2)
C2.09/1	Commande de frein de remorque

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

ELENCO DELLE VARIANTI

Liste des variantes **Variations list**
Liste der varianten **Lista de variantes**

Codice Code Kennummer Code	Code Código	VARIANTE	Variante Varianten	Variation Variante
043		Applicazione cabina	Montage de la cabine Ausführung mit kabine	Cab application Montaje de la cabina
750		Supporto proiettore anteriore	Support de projecteur avant Vordere Scheinwerferhalter	Front lamp support Soporte de proyector anterior

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

ELENCO DELLE VARIANTI

Liste des variantes **Variations list**
Liste der varianten **Lista de variantes**

Codice Code Kennnummer Cody Código	VARIANTE	Variante Varianten	Variation Variante
843	Applicazione cabina	Montage de la cabine Ausführung mit kabine	Cab application Montaje de la cabina

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

ELENCO DELLE VARIANTI

Liste des variantes **Variations list**
Liste der varianten **Lista de variantes**

Codice Code Kennummer Code Código	VARIANTE	Variante Varianten	Variation Variante
043	Applicazione cabina	Montage de la cabine Ausführung mit kabine	Cab application Montaje de la cabina
868	Parafanghi rinforzati	Ailes renforcées Erstarkten kotflügeln	Reinforced mudguards Guardabarros reforzados
873	Distanziale 80 mm per parafanghi	Entretoise de 80 mm pour garde-boue Abstandstück 80 mm. für kotflügeln	80 mm spacer for mudguards Separador de 80 mm para aletas
876	Telaio di sicurezza	Châssis de sécurité Überschlagbügel	Safety frame Bastidor de seguridad

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

D - ATTELAGES ET DIRECTION

D1.02	Crochet d'attelage arrière
D1.02/1	Crochet d'attelage arrière
D1.03	Secteur d'attelage et timon
D2.01	Commande de direction
D2.10	Timonerie de direction (1/3 - 2/3 - 3/3)
D2.11	Commande hydraulique de direction assistée (1/2 - 2/2)
D2.12	Vérin de direction assistée
D2.13	Pompe hydraulique de direction assistée
D2.14	Réservoir de direction assistée
D3.14	Essieu avant (Essieu-crochet-masses) (1/3-2/3-3/3)
D3.14b	Train avant (1/3)
D3.16	Moyeux et roues avant
D3.22	Roues arrière et masses d'alourdissement

E - ORGANES SUBSIDIAIRES

E2.15	Commande de prise de force
E2.16	Prise de force 540 tr/mn - 1000 tr/mn
E2.17	Poulie de battage
E2.20	Relevage hydraulique (1/2 - 2/2)
E2.21	Pompe de relevage hydraulique
E2.23	Corps de relevage hydraulique
E2.24	Piston et bras de relevage (1/2 - 2/2)
E2.25	Détails du distributeur
E2.27	Commande extérieure de relevage
E2.28	Commande intérieure de relevage
E2.28b	Commande intérieure de relevage
E2.31	Ensemble des prises de pression supplémentaires de relevage (1/3 - 2/3 - 3/3)
E2.35	Dispositif d'attelage des outils
E2.36	Suspente réglable

F - INSTALLATION ELECTRIQUE

F2.01	Lancement du moteur
F3.01	Circuit de charge (1/2 - 2/2)
F4.01	Eclairage (1/2 - 2/2)
F4.01/1	Eclairage (1/2 - 2/2)
F4.01/2	Eclairage (1/2 - 2/2)
F5.01	Dispositifs de signalisation
F5.03	Témoins de fonctionnement
F6.03	Alternateur FIAT 4222697
F6.08	Démarreur BOSCH 44012545
F6.29	Projecteur SIEM (droite 4178214, gauche 4178215)
F6.29/1	Projecteur CARELLO (droite 4178218, gauche 4178219)
F6.29/2	Projecteur arrière OLSA 4178658
F6.29/3	Projecteur SIEM (droite 4190186, gauche 4190187)
F6.29/4	Projecteur CARELLO (droite 4190192, gauche 4190193)
F6.29/5	Projecteur SIEM (droite 4240348, gauche 4240349)
F6.32	Lanterne avant OLSA (droite 4243636, gauche 4243637)
F6.32/1	Lanterne avant OLSA (droite 4243632, gauche 4243633)
* F6.32/2	Lanterne avant OLSA 4220573
F6.34	Lanterne arrière droite OLSA 4178422
F6.34/1	Lanterne arrière gauche OLSA 4178424
F6.34/2	Lanterne arrière gauche OLSA 4243629
F6.34/3	Lanterne arrière droite OLSA 4243860

L - CARROSSERIE

L1.01	Capotage (1/2 - 2/2)
L1.30	Support de batterie
L3.04	Ailes et planchers
L4.01	Plaque d'immatriculation
L4.03	Boite à outils

M - SIEGE

M1.01	Siège super confort

Z - OUTILLAGE

Z1.01	Outillage

* *Cette planche sera diffusée ultérieurement*

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

RÉPERTOIRE NUMÉRIQUE

MISE À JOUR | DATE | 10-71 | | | |

NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.
18.905	F4.01	568.162	D2.11	596.574	E2.23	597.411	E2.24	705.631	A2.24	746.389	A2.27
18.905	F4.01/1	568.292	D2.11	596.616	E2.31	597.623	A1.08	705.633	A2.25	746.399	A2.27
18.905	F4.01/2	569.325	E2.20	596.619	E2.31	597.624	A1.08	705.636	A2.25	746.404	A2.27
				596.620	E2.31	597.936	F3.01	705.637	A2.25	746.993	A2.27
541.053	A2.21	571.468	A1.07	596.625	E2.24			705.639	A2.24	747.210	A2.28
541.650	D2.11	575.094	E2.25	596.629	E2.24	598.272	M1.01	705.726	A2.37	748.670	A2.27
541.675	F3.01	576.227	D2.11	596.630	E2.24	598.279	Z1.01	705.737	A2.25		
547.021	F4.01	576.618	A1.07	596.631	E2.24	598.691	L1.01	705.737	A2.27	751.032	A2.25
547.021	F4.01/1	577.567	E2.31	596.632	E2.24	598.953	L2.01	705.785	A2.27	751.624	A2.27
547.021	F4.01/2			596.747	A4.01	599.247	L1.01	705.806	A2.27	752.758	A2.37
551.225	E2.28	583.188	E2.20	596.751	A2.56	599.591	A2.23	705.816	A2.27	753.177	A2.28
551.668	E2.23	583.191	E2.20	596.752	A2.56	599.802	A2.23	706.197	A2.28	753.195	A2.28
552.754	A2.23	583.192	E2.20	596.794	E2.23	599.818	A2.23	706.280	A2.37	753.762	A2.25
552.755	A2.23	583.472	E2.20	596.795	E2.23	599.840	A2.22	722.023	A2.28	754.451	A2.27
553.001	D2.14	585.801	M1.01	596.819	E2.24	599.840	A2.22/1	722.023	A2.35	754.749	A2.27
553.002	D2.14	586.152	E2.24	596.820	E2.23	599.841	A2.22	722.027	A2.35	755.708	A2.27
		586.166	E2.23	596.823	E2.31	599.852	L1.01	722.282	A2.28	755.806	A2.27
561.293	A3.01	586.633	A2.21	596.825	E2.31	599.860	L1.01	722.283	A2.28	755.860	A2.27
561.353	A2.24	586.701	E2.23	596.826	E2.31	599.926	E2.27	722.287	A2.28	756.190	A2.27
561.743	D2.14	588.493	D2.01	596.827	E2.31	599.946	E2.28	722.353	A2.37	756.141	A2.27
563.303	F4.01	588.974	A2.01	596.828	E2.31	599.947	E2.28	722.441	A2.27	756.200	A2.27
563.303	F4.01/1	589.269	L1.01	596.829	E2.31	599.947	E2.28 a	723.838	A2.28	756.201	A2.27
563.303	F4.01/2	589.742	A2.21	596.830	E2.31	599.950	E2.28	723.857	A2.37	756.203	A2.27
563.366	D2.14	589.743	A2.21	596.838	E2.24	599.950	E2.28 a	724.302	A2.24	757.354	A2.28
563.555	A2.23			596.840	A2.21	599.952	E2.28	726.380	A2.27	757.357	A2.28
563.556	A2.23	590.054	A4.01	596.841	A2.21	599.953	E2.28	726.381	A2.27	757.359	A2.28
563.632	A1.07	591.950	D2.01	596.842	A2.21	599.953	E2.28 a	726.381	A2.28	758.065	A2.27
563.991	L1.01	592.065	L1.30	596.843	A2.21	599.954	E2.28	726.381	A2.35	758.707	A2.27
563.991	M1.01	592.834	L1.01	596.845	A2.21	599.954	E2.28 a	733.404	A2.28	758.732	A2.31
564.539	D2.11	595.705	M1.01	596.853	A2.21	599.956	E2.28	735.572	A2.24	758.880	A2.37
565.970	F4.01/1	595.706	M1.01	596.854	E2.23	599.956	E2.28 a	740.314	A2.24	758.881	A2.37
565.970	F4.01/2	595.709	M1.01	596.973	F4.01/2	599.957	E2.27	741.654	E2.24	758.882	A2.37
		595.711	M1.01	596.973	F4.01/1	599.959	F2.28	746.152	A2.25	758.883	A2.37
566.337	F4.01	595.714	M1.01	596.976	E2.25	599.962	E2.28	746.152	A2.27	758.884	A2.37
566.337	F4.01/1	595.715	M1.01	597.018	E2.28	599.962	E2.28 a	746.153	A2.25	758.885	A2.37
566.337	F4.01/2	595.716	M1.01	597.018	E2.28 a	599.964	E2.28	746.189	A2.25	758.886	A2.37
566.339	F4.01	595.718	M1.01	597.022	E2.28	599.964	E2.28 a	746.214	A2.25	758.887	A2.37
566.339	F4.01/1	595.720	M1.01	597.022	E2.28 a	599.965	E2.28	746.363	A2.27	758.888	A2.37
566.339	F4.01/2	595.859	M1.01	597.044	E2.28	599.965	E2.28 a	746.364	A2.27	759.016	A2.28
566.340	F4.01	596.020	L1.01	597.048	A4.01	599.972	E2.27	746.366	A2.27	759.033	A2.27
566.340	F4.01/1	596.061	D1.03	597.050	A4.01	599.973	E2.27	746.368	A2.27	759.041	A2.28
566.340	F4.01/2	596.152	A4.02	597.054	A4.02	599.974	E2.27	746.370	A2.27	759.046	A2.28
566.433	D2.14	596.287	M1.01	597.134	A2.01			746.371	A2.27	759.073	A2.37
566.999	D2.14	596.290	M1.01/1	597.135	A2.01	656.929	A2.35	746.373	A2.27	759.074	A2.37
567.004	D2.14	596.291	M1.01	597.156	L1.01			746.374	A2.27	759.146	A2.28
567.281	L1.01	596.567	L1.01	597.210	A2.23	705.241	A2.35	746.379	A2.27	759.242	A2.27
567.406	D1.03	596.571	E2.23	597.211	A2.23	705.603	A2.24	746.380	A2.27	759.850	A2.24

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

RÉPERTOIRE NUMÉRIQUE

MISE A JOUR				
DATE	10-75			

NUMÉRO	PL	NUMÉRO	PL	NUMÉRO	PL	NUMÉRO	PL	NUMÉRO	PL	NUMÉRO	PL
760.157	A2.37	766.075	A2.26	767.414	A2.24	4067156	A2.22/1	4178658	F4.01/1	4243636	F4.01/1
760.203	A2.28	766.093	A2.37	767.415	A2.24	4067156	A2.23	4178658	F4.01/2	4243637	F4.01/1
760.239	A2.25	766.094	A2.37	767.416	A2.24	4068085	L1.01	4178731	F3.01	4243860	F4.01/1
760.163	A2.27	766.095	A2.37	767.418	A2.24	4068300	F6.03	4178732	F3.01	4248928	F3.01
760.489	A2.27	766.096	A2.37	767.451	A2.35	4073460	F4.01	4179111	F5.01		
760.508	A2.27	766.193	A2.35	767.828	A2.28	4073460	F4.01/1	4180076	F2.01	450 1840	B2.04
760.666	A2.28	766.251	A2.27	767.893	A2.24	4073460	F4.01/2	4183576	F6.03	450 1841	B2.04
760.862	A2.27	766.298	A2.37	767.977	A2.28	4085212	F3.01	4188859	A2.01	4519287	A1.15
760.925	A2.28	766.299	A2.37	767.980	A2.28	4085213	F3.01	4189066	F5.03	4538282	A1.16
760.926	A2.28	766.300	A2.37	767.981	A2.28	4091420	F3.01	4190186	F4.01/1	4551099	A2.43
760.178	A2.25	766.419	A2.27	767.982	A2.28	4094027	M1.01	4190186	F4.01/2	4551101	A2.43
760.187	A2.28	766.432	A2.29			4098831	F4.01	4190187	F4.01/1	4551493	A2.24
760.235	A2.28	766.642	A2.37	768.043	A2.28	4098831	F4.01/1	4190187	F4.01/2	4555699	A1.05
760.236	A2.28	766.645	A2.37	768.061	A2.35	4098831	F4.01/2	4190192	F4.01/1	4557649	A2.43
760.632	A2.28	766.663	A2.28	768.069	A2.37			4190192	F4.01/2	4562572	A2.24
760.640	A2.28	766.837	A2.35	768.161	A2.28	4107922	F5.01	4190193	F4.01/1	4566873	A1.01
760.714	A2.27	766.838	A2.35	768.185	A2.33	4111753	F6.03	4190193	F4.01/2	4566874	A1.01
760.715	A2.27	766.839	A2.35	768.213	A2.33	4111754	F6.03	4191122	F3.01	4573802	A4.02
760.756	A2.27	766.875	A2.24	768.235	A2.33	4117018	F5.01	4191673	F2.01	4578173	A1.07
		766.902	A2.24	769.378	A2.35	4121075	A3.01	4192772	F5.03	4578175	A1.07
764.120	A2.25	766.948	A2.33	768.482	A2.27	4124626	A4.02	4193055	F5.03	4578950	A1.07
764.155	A2.27	766.949	A2.33	769.203	A2.24	4124626	F3.01	4193056	F5.03	4578951	A1.07
764.956	A2.25	766.950	A2.33	769.349	A2.24	4135180	M1.01	4196516	F3.01	4585476	A1.05
764.957	A2.25	766.964	A2.28	769.352	A1.16	4145204	F5.01	4196517	F3.01	4585990	A1.01
764.958	A2.25	766.970	A2.28	769.378	A2.27	4149474	F5.01	4199391	F5.03	4586139	A1.07
764.995	A2.27	766.975	A2.28	769.378	A2.28	4149593	F6.03			4586151	A1.07
765.041	A2.28	766.976	A2.28			4149607	F6.03	4201581	F6.03	4586152	A1.07
765.057	A2.27			849.603	A1.08	4149611	F6.03	4206950	F6.03	4586153	A1.07
765.063	A2.27	767.107	A2.24	891.871	B2.01	4149621	F6.03	4216867	F4.01	4586184	A1.05
765.065	A2.27	767.110	A2.35	891.871	E2.23	4157203	A3.01	4216867	F4.01/1	4586294	A1.05
765.066	A2.27	767.111	A2.24	895.519	L1.01	4351845	F3.01	4216867	F4.01/2	4586296	A1.05
765.067	A2.27	767.111	A2.35			4156641	F2.01	4220573	F4.01	4586297	A1.05
765.068	A2.27	767.112	A2.35	980.062	B2.04	4159884	F5.01	4220847	F3.01	4586298	A1.05
765.069	A2.27	767.113	A2.24	980.066	B2.04	4160677	F5.01	4222265	F3.01	4586299	A1.05
765.070	A2.27	767.113	A2.35	992.273	A2.01	4165040	F6.03	4222697	F3.01	4587730	A3.02
765.103	A2.35	767.314	A2.28	992.474	F4.01	4174993	F6.03	4222703	F6.03	4587731	A3.02
765.175	A2.37	767.315	A2.28	992.474	F4.01/1	4176841	F4.01	4227782	F6.03	4589428	A1.08
765.256	A2.28	767.342	A2.33	993.549	L1.01	4176846	F4.01	4230315	F6.03	4589429	A1.08
765.290	A2/37	767.343	A2.33			4176846	F4.01/1	4231247	A1.07	4592280	A2.24
765.291	A2.37	767.346	A2.33	4002890	A2.24	4176846	F4.01/2	4232051	A2.43	4598124	A3.01
765.304	A2.27	767.347	A2.33	4002891	A2.24	4177693	F5.03	4232606	A3.01	4599154	A1.01
765.306	A2.27	767.349	A2/33	4003787	A2.24	4178214	F4.01	4235950	F6.03	4599398	A1.06
765.342	A2.28	767.350	A2.33	4023904	A2.43	4178215	F4.01	4240348	F4.01/1	4599551	A1.07
765.461	A2.27	767.352	A2.33	4023905	A1.02	4178218	F4.01	4240349	F4.01/1	4599557	A4.03
765.503	A2.28	767.372	A2.24	4031577	F4.01	4178219	F4.01	4243629	F4.01/1	4599560	A4.03
765.504	A2.28	767.373	A2.24	4067107	F6.03	4178363	A4.02	4243632	F4.01/1	4599561	A4.02
765.505	A2.28	767.374	A2.24	4076615	A2.22/1	4178422	F4.01	4243632	F4.01/2	4599562	A4.02
765.640	A2.24	767.408	A2.24	4067155	A2.23	4178424	F4.01	4243633	F4.01/1	4599563	A4.02
765.758	A2.27	767.412	A2.24			4178658	F4.01	4243633	F4.01/2	4599607	A1.01

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

RÉPERTOIRE NUMÉRIQUE

MISE À JOUR				
DATE	10-71			

NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.
459 9726	A1.08	460 3870	A4.03	461 3291	A3.02	462 2957	A1.15	463 3307	A1.05	495 0259	F3.01
459 9772	A1.08	460 3871	A4.03	461 3292	A3.02	462 3038	A2.24	463 3308	A1.05	495 0422	L1.01
459 9798	A1.03	460 4210	A2.24	461 3293	A3.02	462 4515	A3.01	463 3310	A1.05	495 0423	L1.01
459 9807	A1.06	460 4212	A2.24	461 3294	A3.02	462 4702	A3.01	463 3311	A1.05	495 0424	L1.01
459 9809	A4.02	460 4615	A4.02	461 3296	A1.08	462 4736	A1.15	463 3312	A1.05	495 0442	L1.01
459 9810	A4.02	460 5220	A3.01	461 3297	A1.08	462 5002	A1.07	463 3313	A1.05	495 0521	D2.10
459 9817	A1.02	460 5293	A1.08	461 3323	A3.02	462 5173	A1.07	463 3314	A1.05	495 0547	L1.01
459 9907	A1.07	460 5564	A1.02	461 3351	A3.02	462 5546	A3.01	463 3316	A1.05	495 0607	L1.01
		460 5854	A4.02	461 3353	A3.02	462 5644	A2.28	463 3317	A1.05	495 0635	L3.04
460 0128	F3.01	460 6459	A1.02	461 3376	A3.02	462 8077	A3.01	463 3318	A1.05	495 0656	L3.04
460 0129	A1.15	460 6664	A1.04	461 3442	A2.24	462 8137	A1.01	463 3319	A1.05	495 0658	L3.04
460 0189	A1.04	460 6664	A1.06	461 3792	A2.43	462 8453	A1.01	463 3321	A1.05	495 0659	L3.04
460 0190	A1.04	460 7511	A1.06	461 4106	A3.01	462 8797	A1.01	463 3323	A1.05	495 0660	L3.04
460 0328	A1.06	460 7592	D2.11	461 4110	A3.01			463 3324	A1.05	495 0661	L3.04
460 0329	A1.06	460 7586	D2.11	461 4111	A3.01	463 0543	D2.11	463 3325	A1.05	495 0724	D2.01
460 0753	A1.02	460 7590	D2.11	461 4115	A3.01	463 0787	A3.01	463 3326	A1.05	495 0733	D3.14
460 0764	A1.02	460 7593	D2.11	461 4146	A3.01	463 4995	A2.24	463 3613	A1.01	495 0734	D3.14
460 0893	A3.01	460 7601	A1.02	461 4148	A3.01	463 7005	A1.07	463 3615	A1.01	495 0815	E2.25
460 1050	A1.01	460 7637	A1.02	461 4160	A4.02	463 7680	A1.05	463 3616	A1.03	495 0825	E2.25
460 1060	A4.02	460 7638	A1.02	461 4162	A4.02	463 8173	A4.09	463 4690	A1.01	495 0826	E2.25
460 1061	A1.01	460 7639	A1.02	461 4213	A3.01	463 8175	A4.09	463 4693	A1.02	495 0863	A2.01
460 1295	A1.07	460 7663	A1.16	461 4337	A1.04	463 9661	A1.07	463 5846	A1.06	495 0948	F4.01
460 1296	A1.07	460 7665	A1.16	461 4720	A3.01			463 5847	A1.04	495 0948	F4.01/1
460 1301	A1.07	460 7670	A3.01	461 5276	D2.11	464 0558	A1.46	463 6698	A1.01	495 0948	F4.01/2
460 1302	A1.07	460 7743	A1.06	461 5794	A4.02	464 1873	A2.24	463 8343	A2.54	495 0969	A2.01
460 1390	A1.01	460 7744	A1.16	461 7099	A4.03	464 1874	A2.24	463 8344	A2.54	495 0980	B2.28
460 1570	A1.07	460 7786	A1.02	461 7100	A4.02	464 7815	A2.24	463 9149	A1.03	495 0980	B2.28 A
460 1756	A4.02	460 7806	A1.03	461 7260	A2.43	464 8421	A1.07	463 9177	A1.02	495 0981	B2.28
460 1822	A2.54	460 8220	A3.01	461 7262	A2.43	464 8423	A1.07			495 0986	A4.01
460 1827	A2.54	460 8970	A1.02	461 7481	A3.01			466 1416	A1.01	495 0987	A4.01
460 1834	A1.16	460 8971	A1.02	461 7482	A3.01	465 1986	A2.26	466 3606	A1.05	495 0995	A2.01
460 1981	A2.54	460 9132	A1.07	461 8825	A1.15	465 2616	A1.03	466 3607	A1.05		
460 2186	A3.01	460 9391	A1.01	461 9064	A1.15	465 3280	A1.01	466 3608	A1.05	495 1012	B2.28
460 2203	A1.09	460 9451	A1.01	461 9285	A1.15	465 3281	A1.01	466 7450	A1.06	495 1012	B2.28 A
460 2259	A1.02	460 9538	D2.11	461 9286	A4.09	465 3282	A1.02	466 7451	A1.06	495 1039	A4.01
460 2260	A1.02	460 9838	A1.02	461 9299	A1.15	465 3283	A1.02	466 7452	D2.11	495 1070	D3.14
460 2270	A2.54			461 9465	D2.11	465 3289	A1.03	466 7497	A1.16	495 1071	D3.14
460 2299	A1.02	461 0509	A4.02	461 9951	A2.43	465 3290	A1.03	466 7498	A1.16	495 1073	D3.14
460 2301	A1.03	461 0728	A1.15			465 3291	A1.03			495 1076	D2.01
460 3190	A1.07	461 2230	A2.24	462 1358	D2.11	465 3292	A1.03	493 6316	A2.22/1	495 1078	D3.16
460 3448	A1.07	461 2264	A4.03	462 1360	D2.11	465 3293	A1.03	495 0049	D3.14	495 1080	D3.14
460 3449	A1.07	461 2265	A4.03	462 1413	A1.15	465 3301	A1.05	495 0094	L1.01	495 1080	D3.14 A
460 3450	A1.07	461 2675	A4.02	462 1484	A1.07	465 3302	A1.05	495 0095	L1.01	495 1084	A4.02
460 3451	A1.07	461 3286	A3.02	462 1511	A1.07	465 3304	A1.05	495 0096	L1.01	495 1085	A4.01
460 3868	A4.03	461 3287	A3.02	462 1740	A2.26	465 3305	A1.05	495 0123	A2.56	495 1087	F4.01
460 3869	A4.03	461 3290	A3.02	462 2850	A1.07	465 3306	A1.05	495 0123	A2.56/1	495 1087	F4.01/1

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

RÉPERTOIRE NUMÉRIQUE

MISE À JOUR DATE 10-71

NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.
4951087	F4.01/2	4951458	D2.10	4952354	A4.01	4953990	E2.27	4955786	D3.14	4959480	E2.20
4951088	F3.01	4951459	D2.11	4952355	A4.01	4953991	E2.27	4955787	D1.03	4959482	F2.20
4951089	F4.01	4951481	E2.23	4952372	F2.01	4953992	E2.27	4955818	D3.22	4959542	L1.30
4951089	F4.01/1	4951482	E2.23	4952413	L1.01	4953994	E2.27	4955836	C2.09/1	4959546	E2.20
4951089	F4.01/2	4951483	E2.23	4952488	A2.22/1	4953995	E2.27	4955840	C2.09/1	4959551	A2.22
4951090	F3.01	4951486	E2.23	4952488	A2.23					4959552	A2.23
4951119	L1.01	4951487	E2.23	4952524	L1.01					4959573	L1.30
4951123	E2.23	4951512	A4.01	4952742	L1.01			4956045	A2.01	4959624	E2.20
4951124	E2.23	4951513	A4.01	4952761	E2.27	4954006	E2.20	4956570	D2.11	4959643	E2.23
4951128	E2.29	4951514	A4.01	4952762	E2.27	4954007	E2.20	4956864	E2.25	4959644	L1.30
4951129	E2.29 a	4951516	A4.01	4952763	E2.27	4954117	F5.01	4956904	A2.21	4959677	E2.23
4951136	A1.08	4951554	E2.25	4952769	E2.27	4954118	F5.01	4956906	A2.21	4959678	E2.23
4951137	F4.01	4951639	E2.31	4952771	E2.27	4954136	A2.21	4956907	A2.21	4959732	E2.20
4951149	F5.01	4951864	F4.01/1	4952773	E2.27	4954137	A2.21			4959734	E2.20
4951188	E2.27	4951864	F4.01/2	4952774	E2.27	4954139	L3.04	4957469	M1.01	4959735	E2.20
4951198	A4.01	4951866	F4.01/1	4952775	E2.27	4954150	L1.01	4957719	A2.21	4959750	F2.31
4951217	D3.14	4951866	F4.01/2	4952776	E2.27	4954185	F5.01			4959757	E2.31
4951217	D3.14 a	4951870	A2.56/1	4952777	E2.27	4954238	A2.56	4958397	D2.11		
4951218	D3.14	4951943	L1.01	4952782	E2.27	4954282	A2.56	4958825	E2.25	4960024	L1.30
4951218	D3.14 a	4951944	D2.10	4952783	E2.27	4954288	E2.23	4958829	E2.23	4960158	Z1.01
4951225	D3.16	4951945	D2.10	4952785	E2.27	4954341	E2.23	4958830	E2.25	4960492	Z1.01
4951226	D3.14	4951946	D2.10	4952786	E2.27	4954342	E2.23	4958831	E2.25	4960670	D2.11
4951226	D3.14 a	4951959	D2.10	4952788	E2.27	4954396	F3.01	4958834	E2.23		
4951227	D3.14			4952796	F3.01	4954410	F4.01/1	4958905	D3.10	4961074	L4.01
4951227	D3.14 a	4952009	D3.14	4952964	L1.01	4954410	F4.01/2	4958931	D3.14	4961297	B2.01
4951228	D3.14	4952139	L1.01			4954644	E2.23	4958934	D3.14 a	4961325	B2.01
4951228	D3.14 a	4952141	L1.01			4954832	E2.25 a			4961360	F3.01
4951229	D2.10	4952155	A2.23	4953009	D2.10	4954833	E2.25	4959139	D2.14	4961371	F4.01/2
4951230	D2.10	4952179	L1.01	4953092	F4.01	4954834	E2.25	4959141	D2.14	4961372	F4.01/2
4951231	D2.10	4952182	L1.01	4953093	F4.01			4959143	D2.14	4961392	F4.01/2
4951234	D3.14	4952244	A2.22/1	4953094	F4.01			4959175	L1.30	4961394	F4.01/2
4951235	D3.14	4952244	A2.23	4953096	F4.01	4955052	L1.01	4959177	L1.30	4961395	F4.01/2
4951268	D3.14	4952247	D2.11	4953097	F3.01	4955105	D2.10	4959178	F3.01	4961396	F4.01/2
4951268	D3.14 a	4952248	D2.11	4953098	F4.01	4955107	D2.10	4959184	B2.01	4961397	F4.01/2
4951323	D2.10	4952268	F3.01	4953099	F4.01	4955113	D3.14	4959429	D2.11	4961398	L1.01
4951375	A4.01	4952330	L1.01	4953128	F4.01/1	4955113	D3.14 a	4959431	D2.11	4961401	L4.01
4951380	E2.27	4952331	L1.01	4953128	F4.01/2	4955115	D3.14	4959432	D2.11	4961415	F4.01/2
4951381	E2.28	4952341	E2.25	4953129	F4.01/1	4955115	D3.14 a	4959434	D2.11	4961415	L4.01
4951381	E2.28 a	4952342	A4.01	4953129	F4.01/2	4955277	F4.01/1	4959435	D2.11		
4951382	E2.24	4952343	A4.01	4953130	F4.01/1	4955280	F4.01/1	4959437	E2.20	4962552	F5.01
4951383	E2.24	4952344	A2.22	4953131	F4.01/1	4955282	F4.01/1	4959439	D2.11	4962553	F5.01
4951384	E2.28	4952344	A2.22/1	4953132	F4.01/1	4955283	L1.01	4959439	D2.14	4962554	F5.01
4951385	E2.28	4952349	A2.22	4953300	F4.01	4955405	E2.27	4959441	L1.30	4962643	A2.22/1
4951387	E2.23	4952349	A2.22/1	4953301	F4.01/1	4955406	E2.27	4959442	L1.30		
4951388	E2.23	4952350	A2.22	4953420	A2.01	4955407	E2.27	4959443	L1.30	4963305	A2.22/1
4951417	E2.25	4952350	A2.22/1	4953422	A2.56	4955408	E2.27	4959444	D2.14	4963311	A2.22/1
4951448	D2.11	4952352	A4.01	4953742	D2.11	4955415	L3.04	4959449	E2.20	4963314	A2.22/1
4951451	D2.10	4952353	A4.01	4953989	E2.27	4955781	E2.24	4959476	B2.20	4963317	L1.01

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

RÉPERTOIRE NUMÉRIQUE

MISE A JOUR				
DATE	10-71			

NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.
4963318	A2.22/1	4973224	E2.28 a	8273919	D2.13	9914617	F6.29	991 0441	F6.34/2	10 20 56 10	E2.23
4963585	D2.11	4973225	E2.28 a	8273920	D2.13	9914617	F6.29/3	991 8042	F6.32	10 20 58 10	F6.03
4963590	D2.11	4973226	E2.24	8273940	D2.13	9914617	F6.29/5	991 8442	F6.32/1	10 20 58 20	E2.28
4963596	E3.04	4973352	E2.28 a	8274231	D2.13	9914618	F6.29	991 8442	F6.34/2	10 20 58 20	E2.28 a
		4973353	E2.28 a			9914618	F6.29/3	991 8442	F6.34/3	10 20 59 01	A1.06
4964381	B3.14 a	4973354	E2.28	8280168	D2.13	9914618	F6.29/5	991 8459	F6.29/1	10 20 59 20	C1.35
4964484	D2.10	4973354	E2.28 a	8280170	D2.13	9914619	F6.29	991 8459	F6.29/4	10 20 59 20	C1.35/1
4964556	E2.23	4973355	E2.28	8281201	D2.13	9914619	F6.29/3	991 8460	F6.29/1	10 20 62 20	A2.27
4964643	M1.01	4973355	E2.28 a	8281224	E2.21	9914619	F6.29/5	991 8460	F6.29/4	10 20 64 20	H1.01
4964694	M1.01	4973361	E2.25	8281225	E2.21	9914620	F6.29	991 8593	F6.08	10 21 41 10	D3.14
4964714	M1.01	4973370	E2.27	8281576	D2.13	9914620	F6.29/3	991 8630	F6.08	10 21 41 10	D3.14 a
4964720	M1.01	4973387	E2.28	8282293	E2.20	9914620	F6.29/5	991 8647	F6.08	10 25 74 60	D2.01
4964726	M1.01	4973387	E2.28 a	8282449	E2.20	9914621	F6.29	991 8651	F6.29	10 25 74 60	E2.23
4964739	M1.01	4973412	E2.23	8282449	E2.21	9914621	F6.29/3	991 8652	F6.29/3	10 25 74 60	E2.31
4964749	M1.01	4973422	E2.23	8282456	E2.21	9914621	F6.29/5	991 8652	F6.29	10 26 00 60	A3.01
4964809	M1.01	4973523	E2.25	8282457	E2.21	9914707	F6.29/1	991 8706	P2.01	10 26 33 60	D2.11
4964812	M1.01	4973525	E2.25	8283478	D2.13	9916080	F6.08	991 9419	F6.29/4	10 26 33 60	E2.23
4964816	M1.01	4973563	E2.25			9916099	F6.08			10 26 34 60	A4.02
4964817	M1.01	4973587	E2.20	9102647	13.04	9916392	F6.08	9920382	F6.08	10 26 34 60	B2.10
4964826	M1.01					9918103	A2.26	9920402	F6.08	10 26 45 60	E2.23
4964829	L1.01	4974029	F4.01	9901103	F6.29/1	9918105	A2.26	9920407	F6.08	10 26 94 90	E2.25
		4974029	F4.01/1	9907159	F6.29/2	9918107	A2.26	9920676	F6.08	10 26 96 50	E2.23
4965576	M1.01	4974051	F4.01	9907160	F6.29/2	9918109	A2.26	9922920	F6.32	10 27 31 01	A2.27
4965796	M1.01	4974051	F4.01/1	9907161	F6.29/2	9918110	A2.26	9922921	F6.32	10 27 50 41	D2.10
4966307	E2.31			9907163	F6.29/2	9918112	A2.26	9922922	F6.34/2	10 27 86 60	A4.02
4966508	E2.31	8272209	E2.21	9907824	F6.29	9918113	A2.26	9922923	F6.34/3	10 28 00 60	A2.24
4966544	E2.31	8272277	E2.21	9907824	F6.29/3	9918123	A2.26	9923015	F6.29/5	10 28 13 85	A4.02
4967412	F5.01	8272279	E2.21	9907824	F6.29/5	9918124	A2.26	9923016	F6.29/5	10 28 15 85	A3.02
4968048	E2.23	8272285	E2.21	9909068	F6.29	9918125	A2.26	9923263	F6.32/1	10 28 24 60	B1.25
4968069	E2.23	8272286	E2.21	9909068	F6.29/3	9918126	A2.26	9923264	F6.32/1	10 28 24 60	B2.10
4968952	E2.24	8272287	E2.21	9909080	F6.29/1	9918145	A2.26			10 28 24 60	D2.11
4969503	E2.25	8272288	E2.21			9918430	F6.29/2	10001 3011	U1.01	10 29 10 90	A1.08
		8272289	E2.21	9910750	F6.29/3	9918431	F6.29/2	1000 6305	F3.01	10 29 10 90	F3.01
4970342	M1.01	8272290	E2.21	9911957	F6.29/5	9918432	F6.29/2	1000 6705	A2.01	10 29 12 90	A4.02
4970729	L1.01	8272291	E2.21	9914601	F6.29/1	9918433	F6.29/2	1003 3410	C2.09	10 29 12 90	E2.20
4970730	L1.01	8272292	E2.21	9914601	F6.29/4	9918434	F6.29/2	1009 2511	A2.21	10 29 24 90	A4.02
4970731	L1.01	8273346	E2.21	9914602	F6.29/1	9918436	F6.29/2			10 29 24 90	A2.23
4970799	L1.01	8273918	D2.13	9914602	F6.29/4	9918437	F6.34/1	10 10 20 01	L1.30	10 29 24 90	A2.22/1
4971813	E2.28 a	8273909	D2.13	9914604	F6.29/1	9918438	F6.34	10 12 51 71	A1.02	10 29 66 85	A2.01
4971817	E2.28 a	8273910	D2.13	9914605	F6.29/1	9918438	F6.34/1	10 15 99 10	D2.01	10 29 66 85	D2.14
4971818	E2.28 a	8273911	D2.13	9914606	F6.29/1	9918439	F6.34	10 16 07 01	A1.01	10 29 71 85	D2.14
4972623	E2.20	8273912	D2.13	9914613	F6.29	9918439	F6.34/1	10 18 17 11	D2.11	10 29 84 60	A3.01
4972639	E2.20	8273913	D2.13	9914613	F6.29/3	9918440	F6.32	10 18 26 11	E2.31	10 29 84 60	D2.11
4972641	E2.20	8273914	D2.13	9914613	F6.29/5	9918440	F6.32/1	10 18 26 11	E2.31		
4972643	E2.25	8273915	D2.13	9914614	F6.29	9918440	F6.34	10 18 28 11	A2.24	10 30 06 71	D2.10
4972654	E2.24	8273916	D2.13	9914614	F6.29/3	9918440	F6.34/1	10 18 43 11	A2.24	10 30 06 71	D2.11
4973222	E2.28 a	8273917	D2.13	9914614	F6.29/5	9918440	F6.34/2			10 30 07 71	D2.14
4973223	E2.28 a	8273918	D2.13	9914615	F6.29	9918440	F6.34/3	10 20 56 10	A3.02	10 30 33 60	A2.10

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

RÉPERTOIRE NUMÉRIQUE

MISE A JOUR				
DATE	10-71			

NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.
1030 3460	E2.31	10516470	A4.01	10516870	B1.26	10517070	E2.24	10520001	B1.01	1079 4011	F5.01
1030 5171	A1.02	10516470	A4.01	10516870	B2.01	10517070	E2.31	10520301	B1.01	1079 4011	F6.03
1030 5440	A2.01	10516470	C2.09	10516870	B2.01	10517070	E2.31			1079 4011	L1.01
1032 9910	A1.07	10516470	D2.14	10516870	B2.01	10517070	L1.01	10615270	E2.27	1079 4011	L4.01
1033 2810	E2.25	10516470	E2.27	10516870	B2.03	10517070	L1.30	10615370	B1.25	1079 5301	L1.01
1034 4010	A1.07	10516470	F3.01	10516870	C1.32	10517070	L3.04	10615470	A4.01	1079 6301	E2.24
1034 2101	F5.01	10516470	F4.01	10516870	C2.09	10517070	M1.01	10615470	F4.01	1079 6401	A2.21
1035 3501	E2.25	10516470	F4.03	10516870	D2.13	10517170	D2.16	10615470	F4.01/2	1079 6401	C2.09
1037 3901	F3.01	10516470	F4.01/1	10516870	D2.10	10517170	E2.24	10615770	B1.01	1079 6401	D2.10
1037 3901	F4.01	10516470	P4.01/1	10516870	D2.11			10615770	B1.05	1079 6901	M1.01
1037 3901	F4.01/1	10516470	P4.01/2	10516870	D2.12	10517270	D1.02	10615770	D2.10		
1037 3901	F4.01/2	10516470	F5.01	10516870	D3.14	10517270	D1.03	10617010	E2.27		
1037 4801	L4.01	10516470	F6.03	10516870	D3.14 a	10517270	D3.14			10803510	D2.10
1037 4901	A4.01	10516470	L4.01	10516870	E2.16	10517270	D3.14			10833610	A1.02
1037 6601	F4.01	10516470	M1.01	10516870	E2.20	10517270	D3.14a	10725911	A4.01	10833610	A3.02
1037 6601	F4.01/1			10516870	E2.23	10517270	D3.14a	10725911	F6.03	10833710	A1.02
1037 6601	F4.01/2	10516670	A2.22	10516870	E2.24	10517270	E2.16	10726611	B1.01	10833710	D3.14
1037 6611	A2.28	10516670	A2.22/1	10516870	E2.28	10517270	E2.16	10733601	B1.01	10833710	D3.14 a
1037 6701	A2.28	10516670	A2.56	10516870	E2.29 a	10517270	E2.17	10733601	C1.35	10857790	F5.03
1037 6711	A2.27	10516670	A2.56/1	10516870	E2.31	10517270	E2.20	10733601	C1.35/1	10857790	F5.03
1037 6811	A2.28	10516670	A4.01	10516870	E2.31	10517270	E2.24	10733901	B1.01	10857790	F5.03
1037 7611	A2.27	10516670	A4.01	10516870	E2.36	10517270	E2.35	10734101	A2.28	10857790	F6.29
1037 8411	E2.29	10516670	B1.25	10516870	F2.01	10517270	F4.01	10734101	A2.29	10857790	F6.29/1
1037 8811	A2.28	10516670	B1.26	10516870	F2.01	10517270	F4.01/1	10734301	A2.21	10857790	F6.32
1038 9201	L1.01	10516670	B2.01	10516870	F4.01	10517270	L3.04	10734201	D2.12	10857790	F6.32/1
1038 9601	F4.01	10516670	B2.01	10516870	F4.01			10734201	E2.21	10857790	F6.34
1038 9901	A2.43	10516670	B2.10	10516870	F4.01/2	10517370	D3.14	10734201	E2.27	10857790	F6.34/1
1039 0201	F4.01/1	10516670	B4.10	10516870	F6.08	10517470	D1.03	10734201	E2.28	10857790	F6.34/2
1039 0201	F4.01/2	10516670	C1.32	10516870	L1.01	10517470	D3.14	10734201	L1.01	10857790	F6.34/3
1039 0811	A2.27	10516670	C1.35	10516870	L1.01	10519201	A4.01	10734301	A2.27	10861290	F6.29/2
1039 6280	F4.01	10516670	C1.35/1	10516870	L3.04	10519201	F3.01	10734401	A2.28	10862190	F6.29
1039 6280	F4.01/1	10516670	D1.02/1	10516870	L4.03	10519201	F4.01	10734601	C1.32	10862190	F6.29/1
1039 6280	F4.01/2	10516670	U2.11	10516870	M1.01	10519201	F4.01/1	10738711	P6.08	10862190	F6.29/3
		10516670	E2.15			10519201	F4.01/2	10738811	A2.28	10862190	F6.29/4
1040 5185	F4.01	10516670	E2.20	10517070	A2.01	10519201	L4.01	10790911	B1.01		
1040 5185	F4.01/1	10516670	E2.25	10517070	A2.27	10519301	E2.27	10791011	B2.10	10902021	A4.01
1040 5185	F4.01/2	10516670	E2.23	10517070	A2.56	10519301	M1.01	10791011	E2.27	10902021	A4.01
1040 5585	F3.01	10516670	E2.25	10517070	B2.01	10519401	D2.11	10791011	E2.36	10902021	M1.01
1041 8201	F4.01/1	10516670	E2.27	10517070	B2.01	10519601	F3.01	10791011	F4.01	10902121	E2.27
1041 8301	F4.01	10516670	F3.01	10517070	B4.11	10519601	A2.21	10791011	F4.01/1	10902221	A4.01
1041 8305	F4.01/1	10516670	F5.01	10517070	C1.01	10519601	A2.54	10791011	F4.01/2	10902221	P4.01
1041 8905	F3.01	10516670	L1.01	10517070	C2.09/1	10519601	A3.01	10791211	U2.10	10902221	F4.01/1
1042 0305	F4.01	10516670	L1.01	10517070	D1.03	10519601	A4.01	10791321	C1.35/1	10902221	F4.01/2
1044 5221	F6.02	10516670	M1.01	10517070	D2.01	10519601	A4.01	10791411	B1.01	10902311	L4.01
				10517070	D3.14	10519601	A4.09	10791413	F4.01	10902321	A2.28
10516470	A2.27	10516870	A2.56	10517070	E2.16	10519601	E2.20	10791413	F4.01/1	10903021	D2.11
10516470	A2.28	10516870	A2.56/1	10517070	E2.17	10519601	E2.27	10791413	F4.01/2	10903021	U2.11
10516470	A2.28	10516870	B1.01	10517070	E2.23	10519601	L1.01	10794011	A2.01	10903021	D2.14

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

RÉPERTOIRE NUMÉRIQUE

MISE À JOUR				
DATE	10-71			

NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.
1097 7621	B1.25	1107 5975	B2.04	1120 0178	F6.03	1216 4011	E2.24	1260 1278	F6.03	1340 0575	E2.31
1097 8021	A2.24	1107 5975	E2.16	1123 4721	A1.02	1216 4011	F6.03	1260 1471	L1.01	1340 0875	E2.17
1097 9421	E2.27	1107 6975	E2.16	1123 4721	A1.15	1216 4111	D2.14	1260 5070	F3.01	1340 1475	D2.11
		1107 6975	E2.17	1123 4721	A4.02	1216 4111	D3.14 a	1260 5070	F4.01	1340 1675	A1.26
1105 2090	F3.01	1108 7775	B2.28 a	1123 4721	D2.10	1216 4111	D3.22	1260 5070	F4.01/1	1340 6911	B2.24
1105 2090	F4.01	1108 7875	E2.24	1123 4721	E2.28	1216 4111	F4.01	1260 5070	F4.01/2	1340 6911	E2.28
1105 2090	F4.01/1	1108 7875	E2.28 a	1123 4721	E2.28 a	1216 4111	F4.01/1	1260 5120	F6.29/1	1340 6911	E2.28 a
1105 2090	F4.01/2	1108 8075	E2.24	1125 4121	D3.14	1216 4111	L3.04	1260 5271	L1.01	1340 7211	D2.10
1105 2190	F4.01			1128 8021	A1.15	1216 4211	D3.16	1260 5370	F4.01	1340 7211	D3.14
1105 2190	F4.01/1	1119 5370	F5.01			1216 4211	D3.22	1260 5370	F4.01/1	1340 7211	D3.14 a
1105 2190	F4.01/2	1119 5370	F6.03	1130 6921	A1.02	1216 4311	D3.14	1260 5370	F4.01/2	1340 7211	E2.35
1105 9075	A1.05	1119 5370	F6.29/2	1130 6921	A2.22/1	1216 4711	E2.28	1260 5570	B2.23	1340 7211	E2.36
1105 9075	E2.16	1119 5370	L4.01	1130 6921	B2.01	1216 4711	E2.28 a	1260 5570	L4.01	1340 8411	C1.01
1105 9575	E2.21	1119 5371	A2.01	1130 6921	E2.16	1216 4711	F4.01	1260 5670	F3.01	1340 8411	D3.14 a
1106 0475	B2.05	1119 5470	A2.24	1130 6921	F2.01	1216 4711	F4.01/1	1262 5240	B1.05	1340 8411	E2.35
1106 1075	B2.06	1119 5470	A2.28	1130 7021	A1.02	1216 4711	F4.01/2	1263 8601	A2.21	1344 9820	A2.54
1106 1575	D1.26	1119 5470	A2.43	1130 7021	A2.24	1216 4711	L3.04	1263 8601	D2.14	1344 9910	A4.02
1106 2475	E2.16	1119 5470	F4.01	1130 7021	A4.01	1216 4711	L4.03	1263 9701	A2.21		
1106 2675	E2.16	1119 5470	F4.01/1	1130 7021	A4.02	1216 4721	D1.03	1263 9701	A2.22/1	1351 0021	B2.23
1106 2975	B2.04	1119 5470	F4.01/2	1130 7021	D3.14	1216 4711	A1.15	1263 9701	A2.23	1351 6811	A3.01
1106 5675	B1.25	1119 7771	D2.11	1130 7021	D3.14 a	1216 4711	A2.22/1	1263 9720	A2.28	1351 7080	A2.24
1106 6075	A1.01	1119 7771	D2.12	1130 7021	L4.03	1216 4711	B1.01	1264 0601	L3.04	1351 7720	A1.02
1106 6675	C1.35/1	1119 8071	A1.01	1130 7030	B1.05	1216 4711	C2.09	1264 2801	F6.03	1355 0421	C2.09
1106 6875	C1.35	1119 8071	A1.02	1134 3821	A1.02	1216 4711	F2.20	1264 2901	L1.01		
1106 6875	C1.35/1	1119 8071	A1.06	1134 3822	B1.01	1216 4711	B2.31	1264 6701	A2.56	1374 8610	A4.03
1106 6875	E2.27	1119 8071	A1.07	1134 3821	D2.10	1216 4740	A2.56	1264 6901	A1.15	1378 5810	D2.10
1106 7375	C1.01	1119 8071	A1.08	1134 3821	E2.20	1216 4740	A4.02			1382 4611	A2.28
1106 7875	B1.01	1119 8071	A1.16	1136 9621	D3.14	1217 0790	A2.23	1294 8300	D3.14	1408 9301	A2.23
1106 7875	B2.05	1119 8071	A2.24	1136 9621	D3.14 a	1217 3790	D2.11	1294 8300	D3.14 a		
1106 7875	B4.04	1119 8071	A2.33	1136 9621	E2.16	1217 4090	A4.02			1414 7595	F6.29/3
1106 7875	C1.01	1119 8071	A2.43	1136 9621	L3.04	1217 4090	E2.20	1326 8018	F6.03	1414 8190	F6.32
1106 8075	E2.16	1119 8071	A2.54	1137 6221	B2.16	1217 9041	A2.43	1327 2702	E2.27	1414 8190	F6.32/1
1106 8875	B2.01	1119 8071	A3.01	1139 0521	D1.03	1217 9490	A2.01	1327 6011	F3.01	1414 8190	F6.34/2
1106 8875	E2.17	1119 8071	A3.02	1139 0521	E2.20	1217 9490	A2.43	1327 6011	F5.01	1414 8190	F6.34/3
1106 9075	B3.01	1119 8071	A4.02	1139 1521	D1.02			1327 6021	A4.01	1415 9670	A2.37
1106 9075	C1.01	1119 8071	A4.03	1139 1521	D1.03	1254 1870	C1.01	1327 6211	F4.01	1416 1270	B2.31
1106 9375	A1.16	1119 8071	A4.09	1139 1521	D3.14	1257 4111	F6.03	1327 6211	F4.01/1	1416 1470	E2.28
1106 9375	D1.26	1119 8071	D2.11	1139 1521	E2.24	1257 4511	A4.01	1327 6211	F4.01/2	1416 1770	E2.27
1106 9575	B2.04	1119 8071	E2.20	1139 1521	F2.35	1257 4511	C1.01	1327 6801	A2.27	1416 1970	A2.28
1106 9575	B2.16	1119 8071	F3.01			1257 4511	C1.35	1327 9211	L1.01	1416 2170	B3.07
1106 9575	B2.17	1119 8371	A1.02	1140 4321	A1.02	1257 4511	C1.35/1			1416 2170	E2.25
1106 9875	B2.05	1119 8371	A1.15	1179 3620	A1.01	1257 4811	B2.07	1330 1301	F5.03	1416 2270	E2.28
1106 9875	B2.24	1119 8371	A2.22	1190 2011	A2.43	1257 5821	D2.10	1330 1302	E2.27	1416 4170	A2.28
1107 0075	B2.04	1119 8371	A2.22/1	1194 5908	F3.01	1257 5921	D2.10	1330 3901	E2.17	1416 4170	D1.01
1107 0375	B2.04	1119 8371	A2.24			1259 8373	F4.01	1331 3211	L3.04	1416 4770	E2.35
1107 0375	B4.12	1119 8371	A4.02	1205 8860	F6.03	1259 8373	F4.01/1	1331 5011	L1.01	1416 5470	A2.16
1107 0375	E2.15	1119 8671	A2.24	1216 4011	A1.02	1259 8373	F4.01/2			1416 5970	A2.21
1107 5475	E2.16	1119 8671	F2.01	1216 4011	D2.10	1259 8771	L1.01	1340 0575	A1.08	1416 5970	C1.35

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

RÉPERTOIRE NUMÉRIQUE

MISE A JOUR				
DATE	10.71			

NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.
4401 2019	B2.07	4401 2167	D1.02	4401 2292	D1.03	4401 2477	B2.04	4401 2904	L3.30	4401 3383	C1.35/1
4401 2019	C1.32	4401 2171	E2.35	4401 2292	D3.14	4401 2486	D2.01	4401 2906	F3.03	4401 3385	C1.35/1
4401 2050	E2.15	4401 2173	E2.24	4401 2292	E2.35			4401 2912	B1.01	4401 3387	C1.35/1
4401 2056	E2.24	4401 2174	B2.10	4401 2294	E2.35	4401 2507	L4.01			4401 3388	C1.35/1
4401 2063	B2.24	4401 2175	D3.22	4401 2299	E2.35	4401 2508	C1.32	4401 3018	B2.35	4401 3389	C1.35/1
4401 2065	E2.24	4401 2178	D3.22			4401 2538	C1.01	4401 3163	B1.01	4401 3390	C1.35/1
4401 2068	E2.24	4401 2180	D3.16	4401 2300	B2.16	4401 2539	C1.01	4401 3164	B1.01	4401 3391	C1.35/1
4401 2069	E2.24	4401 2187	D2.01	4401 2304	D2.01	4401 2545	F2.01	4401 3181	D3.22	4401 3393	C1.35/1
4401 2071	B2.05			4401 2305	E2.16	4401 2576	D1.02	4401 3183	D3.22	4401 3394	C1.35/1
4401 2072	D1.01	4401 2201	D1.26	4401 2307	E2.16	4401 2576	D3.14	4401 3184	D3.22	4401 3395	C1.35/1
4401 2073	B4.01	4401 2202	D1.26	4401 2317	C1.35/1			4401 3185	D3.22	4401 3396	C1.35/1
4401 2081	D1.01	4401 2203	D1.25	4401 2319	C1.35/1	4401 2634	B2.04	4401 3186	D3.22	4401 3397	B2.01
4401 2082	E2.36	4401 2204	D1.25	4401 2324	C1.35/1	4401 2670	L3.01			4401 3398	B2.01
4401 2083	B2.07	4401 2206	D1.02/1	4401 2342	B2.17	4401 2680	L3.01	4401 3222	L4.03		
4401 2084	B2.05	4401 2205	D1.25	4401 2343	E2.17	4401 2682	L3.01	4401 3223	B2.10	4401 3427	C1.35
4401 2085	B2.05	4401 2210	B1.25	4401 2345	E2.17			4401 3224	B2.10	4401 3427	C1.35/1
4401 2088	B4.04	4401 2211	B1.25	4401 2346	E2.17	4401 2709	B1.01	4401 3225	D1.02/1	4401 3428	C1.35/1
4401 2092	B2.10	4401 2212	B1.25	4401 2347	E2.17	4401 2712	B1.01	4401 3235	B2.10	4401 3429	B2.04
4401 2093	B2.10	4401 2213	B1.25	4401 2359	E2.35	4401 2714	B1.01	4401 3240	B2.10	4401 3453	B2.07
4401 2097	B2.07	4401 2214	B1.25	4401 2359	E2.36	4401 2717	B1.25	4401 3242	D1.02	4401 3453	B2.10
4401 2098	B2.07	4401 2217	B1.25	4401 2360	E2.17	4401 2717	L3.01	4401 3251	A2.01	4401 3453	B4.10
		4401 2218	B1.25	4401 2361	E2.17	4401 2747	E2.16	4401 3252	A2.01	4401 3460	C1.01
4401 2100	B2.07	4401 2219	B1.25	4401 2362	E2.17	4401 2748	E2.16	4401 3254	A2.01	4401 3472	A2.56/1
4401 2101	B2.07	4401 2220	B1.25	4401 2363	E2.17	4401 2752	E2.35	4401 3261	A2.01	4401 3487	C1.35/1
4401 2104	B2.10	4401 2226	E2.35	4401 2364	E2.17	4401 2759	E2.35	4401 3267	A2.01		
4401 2109	B2.16	4401 2227	E2.35	4401 2365	E2.17	4401 2760	E2.35	4401 3268	A2.01	4401 3502	D2.10
4401 2117	D1.22	4401 2231	E2.35	4401 2366	E2.17	4401 2762	E2.35	4401 3269	A2.01	4401 3503	D2.10
4401 2120	B2.16	4401 2232	E2.25	4401 2372	E2.16	4401 2763	E2.35	4401 3270	A2.01	4401 3504	D2.10
4401 2123	E2.16	4401 2236	E2.35	4401 2379	E2.20	4401 2764	E2.35	4401 3276	E2.24	4401 3507	B2.16
4401 2124	B2.16	4401 2237	B2.36	4401 2380	E2.17	4401 2765	E2.35	4401 3279	E2.31	4401 3509	B2.01
4401 2125	B4.04	4401 2240	L2.36	4401 2381	E2.17	4401 2774	L3.04	4401 3279	E2.31	4401 3522	F4.01
4401 2126	D1.01	4401 2242	E2.35	4401 2382	E2.17	4401 2779	L3.04			4401 3524	F4.01
4401 2137	C1.01	4401 2243	B2.36	4401 2383	E2.17	4401 2780	L3.04	4401 3312	D1.03		
4401 2140	C1.01	4401 2246	B2.36	4401 2384	E2.17	4401 2781	L3.04	4401 3318	C1.01	4401 3612	B2.10
4401 2141	C1.01	4401 2247	B2.36	4401 2385	E2.17	4401 2785	B1.01	4401 3320	C1.01	4401 3613	B2.10
4401 2143	C1.01	4401 2248	B2.36	4401 2386	E2.17	4401 2797	B2.07	4401 3367	B1.01	4401 3636	B2.01
4401 2144	C1.35	4401 2249	B2.36	4401 2387	B2.17	4401 2798	B2.07	4401 3369	C1.35/1	4401 3676	B2.05
4401 2144	C1.35/1	4401 2250	D1.03	4401 2389	E2.17			4401 3370	C1.35/1		
		4401 2251	C1.35	4401 2389	E2.17	4401 2834	B2.04	4401 3372	C1.35/1	4401 3731	B2.31
4401 2146	C1.35	4401 2251	C1.35/1			4401 2835	B2.04	4401 3373	C1.35/1	4401 3732	B2.31
4401 2151	C1.35	4401 2258	D1.03	4401 2405	D1.02/1	4401 2836	B2.04	4401 3374	C1.35/1	4401 3733	B2.31
4401 2151	C1.35/1	4401 2264	D1.03	4401 2406	D1.02/1	4401 2837	B2.04	4401 3375	C1.35/1	4401 3734	B2.31
		4401 2274	D1.03	4401 2408	D1.02/1	4401 2837	B2.15	4401 3376	C1.35/1	4401 3735	B2.31
4401 2152	C1.35	4401 2276	D1.03	4401 2413	A2.56/1	4401 2838	B2.04	4401 3377	C1.35/1	4401 3736	B2.31
4401 2152	C1.35/1	4401 2283	D1.02	4401 2435	B3.14	4401 2840	B4.04	4401 3378	C1.35/1	4401 3737	B2.31
4401 2158	B2.16	4401 2287	D1.02	4401 2436	B3.14	4401 2865	B2.15	4401 3379	C1.35/1	4401 3758	B2.05
4401 2161	B2.16	4401 2287	D1.02/1	4401 2437	B3.14	4401 2877	C2.09	4401 3380	C1.35/1	4401 3764	D3.14
4401 2163	B2.16	4401 2292	D1.02	4401 2438	B3.14	4401 2896	B2.05	4401 3381	C1.35/1		
4401 2164	B2.16	4401 2292	D1.02/1	4401 2476	B2.01			4401 3382	C1.35/1	4401 3806	D1.02
4401 2168	B2.16										

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

RÉPERTOIRE NUMÉRIQUE

MISE À JOUR DATE 10-71

NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.
44013813	B2.01	44014836	B4.04	44016472	E2.31	44078669	D2.10	44078766	B1.05	4488 2157	E2.15
44013814	B2.01	44014853	B2.01	44016473	D3.22	44078698	D2.12	44078767	B1.05	4488 2160	B2.01
44013821	E2.31	44014877	B1.05	44016526	E2.31	44078699	D2.12	44078769	B1.05	4488 2160	B4.01
44013878	E2.25			44016527	E2.31			44078770	B1.05	4488 2161	E2.17
44013881	E2.27	44014905	B4.01	44016528	E2.31	44078700	D2.12	44078771	B1.05	4488 2162	E2.16
44013884	E2.27	44014986	L1.01	44016529	E2.31	44078701	D2.12	44078776	B1.05	4488 2167	B2.01
		44014987	D1.03			44078703	D2.12			4488 2167	E2.17
44014052	E2.20			44016618	A3.01	44078704	D2.12	44815005	C1.35	4488 2168	B2.01
44014145	C1.35	44015001	D3.14a	44016619	A3.01	44078705	D2.12	44815006	C1.35/1	4488 2171	E2.20
44014145	C1.35/1	44015002	D3.14a	44016690	B1.01	44078706	D2.12	44815007	B2.07	4488 2172	E2.20
44014146	C1.35	44015003	D3.14a	44016691	B1.01	44078707	D2.12	44815008	B1.01	4488 2192	B3.01
44014146	C1.35/1	44015004	D3.14a	44016692	B1.01	44078708	D2.12	44815009	D3.16	4488 2196	B1.26
44014155	C1.35	44015036	B4.12	44016693	B1.01	44078709	D2.12	44815039	B1.25		
44014155	C1.35/1	44015037	B4.12	44016805	F3.01	44078710	D2.12	44815168	B2.01	4488 2204	B4.01
44014156	C1.35/1	44015045	B4.12	44016806	F3.01	44078711	D2.12	44815172	B2.01	4488 2210	B2.10
44014157	C1.35			44016807	F3.01	44078712	D2.12	44815172	E2.17	4488 2213	B4.10
44014195	L1.30	44015292	D3.14a	44016837	B1.01	44078714	D2.12			4488 2213	C1.01
		44015309	D3.14a	44016883	B1.26	44078715	D2.12	44830645	A2.01	4488 2214	B1.25
44014307	B1.25	44015312	E2.20	44016883	B2.01	44078717	D2.12	44830649	A2.01	4488 2217	E2.16
44014307	L1.01	44015336	C2.09	44016884	B2.01	44078719	D2.12	44835309	B2.01	4488 2217	E2.16
44014307	F4.01	44015343	C2.09	44016885	E2.20	44078720	D2.12	44850015	B1.26	4488 2219	E2.17
44014407	F4.01/1	44015354	C2.09	44016921	E2.20	44078721	D2.12	44850546	B1.25	4488 2251	B1.01
44014407	F4.01/2	44015356	C2.09	44016922	E2.20	44078723	D2.12	44860112	B2.01	4488 2283	B2.01
44014408	F4.01/1	44015428	C2.09	44016982	D3.14a	44078724	D2.12	44880351	B4.10	4488 2292	D2.12
44014408	F4.01/2	44015429	C2.09			44078725	D2.12	44880405	C1.35	4488 2300	L3.04
44014413	D2.01	44015430	C2.09	44017010	B1.01	44078726	D2.12	44880405	C1.35/1	4488 2302	L3.04
44014414	D2.01	44015431	C2.09	44017012	B1.01	44078728	D2.12	44880951	B1.25	4488 2303	L3.04
44014415	D2.01	44015432	C2.09	44017092	L1.01	44078729	D2.01	44880953	B4.12	44890120	B2.01
44014465	L1.30	44015438	C2.09	44017106	E2.16	44078732	D2.01				
44014493	L1.01	44015443	B2.31	44017224	D3.16	44078733	D2.01	4488 1192	B4.10	60093124	F2.01
		44015444	E2.31	44017301	F4.01	44078734	D2.01	4488 1193	C1.01	62300171	D2.12
44014500	D3.14	44015445	E2.31	44017302	F4.01	44078735	D2.01	4488 1193	C2.09	62300172	D2.12
44014501	D3.14	44015446	B2.31	44017303	F4.01/1	44078736	D2.01	4488 1271	B1.01	62300173	D2.12
44014502	D3.14			44017656	C2.09	44078737	D2.01	4488 1272	B1.01	62300174	D2.12
44014503	D3.14	44015509	B2.01			44078738	D2.01	4488 1288	B2.01	62300175	D2.12
44014546	A2.56/1	44015757	B1.05	44078102	D2.01	44078739	D2.01	4488 1288	E2.17	62300176	D2.12
		44015782	D2.11	44078446	D2.10	44078740	D2.01	4488 1288	E2.31	62300177	D2.12
44014604	A2.21	44015840	E2.20	44078650	B1.05	44078741	D2.01	4488 1311	C1.35/1	62300178	D2.12
44014604	B1.25	44015848	E2.31	44078652	B1.05	44078744	D2.01	4488 1691	B2.01		
44014604	B2.15	44015849	E2.31	44078653	B1.05	44078745	D2.01	4488 1726	B1.25	62749003	C2.09
		44015851	E2.20	44078654	B1.05	44078746	D2.01	4488 1878	B1.25	62749003	C2.09
44014705	E2.20	44015860	E2.31	44078655	B1.05	44078747	D2.01	4488 1994	E2.16	62749004	C2.09
44014765	A2.22			44078657	B1.05	44078748	D2.01			62749005	C2.09
44014778	B4.10	44016043	D2.11	44078658	B1.05	44078749	D2.01	4488 2002	D2.01	62749006	C2.09
44014779	B4.10	44016044	D2.11	44078660	B1.05	44078750	D2.01	4488 2141	E2.20	62749007	C2.09
44014780	B2.01	44016082	E2.20	44078662	D2.10	44078761	D2.12	4488 2155	E2.17	62749008	C2.09
44014781	B4.04	44016183	E2.31	44078663	D2.10	44078763	B1.05	4488 2156	E2.17	62749009	C2.09
44014782	B4.04	44016360	F4.01	44078665	D2.10	44078765	B1.05	4488 2157	C1.35/1	62749010	C2.09
44014783	B4.04										

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

RÉPERTOIRE NUMÉRIQUE

MISE À JOUR		1re	2e	3e
DATE	10.74			

NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.	NUMÉRO	PL.
6274 9011	C2.09	6275 2031	F6.08								
6274 9012	C2.09	6275 2032	F6.08								
6274 9013	C2.09	6275 2033	F6.08								
6274 9014	C2.09	6275 2034	F6.08								
6274 9016	C2.09	6275 2037	F6.08								
6274 9018	C2.09	6275 2039	F6.08								
6274 9019	C2.09	6275 2040	F6.08								
6274 9020	C2.09	6275 2041	F6.08								
6274 9021	C2.09	6275 2042	F6.08								
6274 9022	C2.09	6275 2043	F6.08								
6274 9023	C2.09	6375 2044	F6.08								
6274 9024	C2.09	6275 2045	F6.08								
		6275 2049	F6.08								
6275 0002	D2.10	6275 2050	F6.08								
6275 0003	D2.10	6275 2051	F6.08								
6275 0004	D2.10	6275 2052	F6.08								
6275 0005	D2.10	6275 2053	F6.08								
6275 0012	D2.10	6275 2054	F6.08								
6275 1001	D2.10	6275 2055	F6.08								
6275 1002	D2.10	6275 2056	F6.08								
6275 1003	D2.10	6275 2057	F6.08								
6275 1004	D2.10	6275 2058	F6.08								
6275 1005	D2.10	6275 2059	F6.08								
6275 1006	D2.10	6275 2060	F6.08								
6275 1007	D2.10	6275 2061	F6.08								
6275 1008	D2.10	6275 2062	F6.08								
6275 1009	D2.10	6275 2063	F6.08								
6275 2001	F6.08										
6275 2002	F6.08	6275 3001	A2.23/1								
6275 2003	F6.08	6275 3002	A2.23/1								
6275 2004	F6.08	6275 3003	A2.23/1								
6275 2008	F6.08	6275 3004	A2.23/1								
6275 2009	F6.08	6275 3005	A2.23/1								
6275 2010	F6.08	6275 3006	A2.23/1								
6275 2011	F6.08	6275 3007	A2.23/1								
6275 2012	F6.08										
6275 2013	F6.08										
6275 2014	F6.08										
6275 2015	F6.08										
6275 2016	F6.08										
6275 2018	F6.08										
6275 2020	F6.08										
6275 2021	F6.08										
6275 2023	F6.08										
6275 2024	F6.08										
6275 2027	F6.08										
6275 2028	F6.08										
6275 2029	F6.08										
6275 2030	F6.08										

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

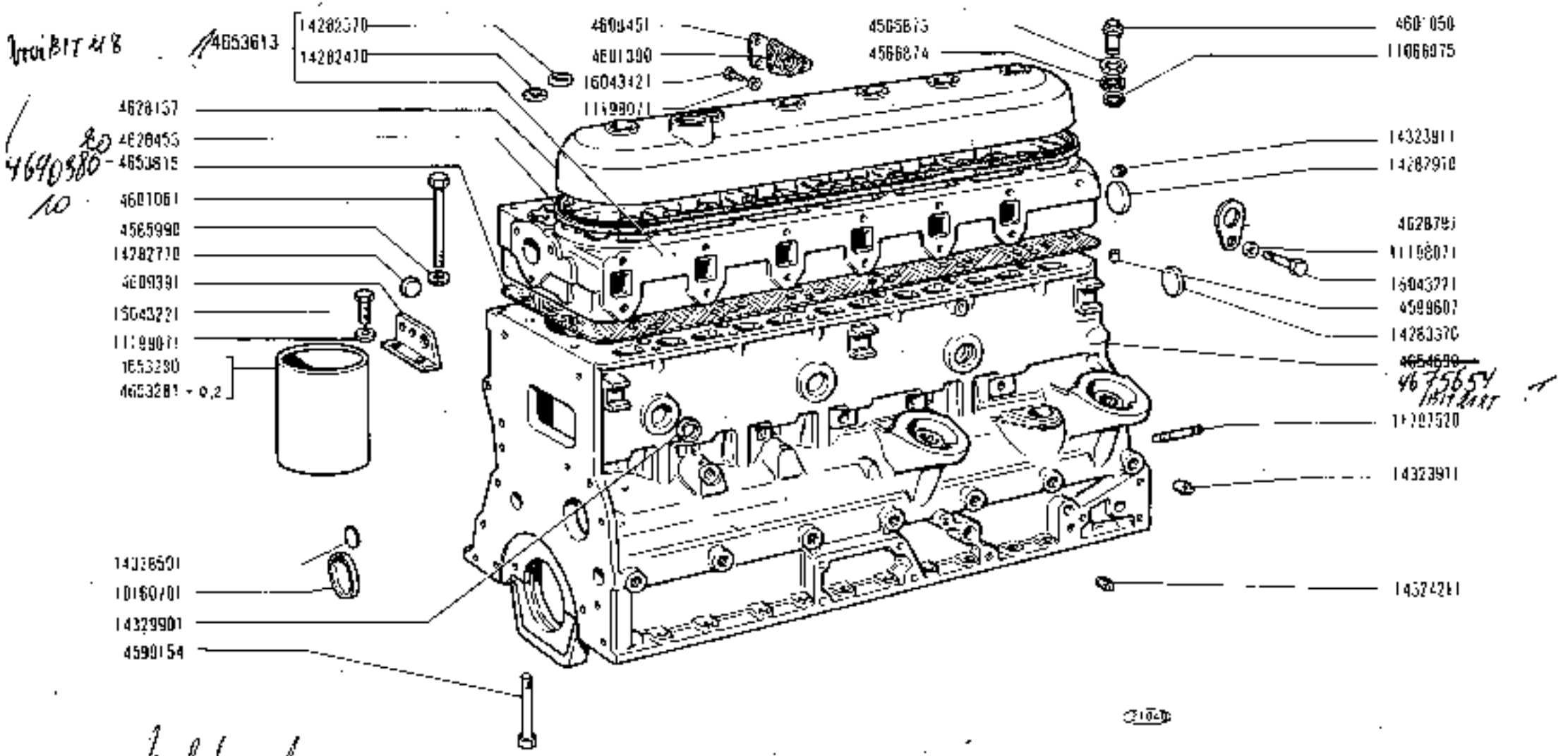
BLOC MOTEUR ET CULASSE

PLANCHE A1.01

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	4580873	6	Rondelle plate		
	4580874	6	Joint		
	4585990	26	Rondelle plate Ø 12		
	4599154	14	Vis de fixation des coussinets inférieurs		
	4599607	1	Pion de centrage		
	4801050	6	Ecrou de fixation du cache		
	4801061	26	Vis de fixation de la culasse HM 12 x 1,25		
	4801390	1	Joint		
	4809301	1	Equerre de manutention		
	4809451	1	Couvercle latéral		
	4828137	1	Cache culbuteurs		
	4828453	1	Joint de cache culbuteurs		
	4828797	2	Manille de manutention		
	4653280	6	Chemise		
	4653281	6	Chemise majorée de 0,2 mm		
	4653613	1	Culasse complète		
	4653615	1	Joint de culasse		
	4854890	1	Bloc moteur complet		
	4856099	1	Moteur complet (embrayage LUK 13"/13)		
	4651416	1	Moteur complet (embrayage VERTÒ 12"/12")		
	10180701	1	Pastille de désablage		
	11066075	6	Circlips e 12		
	11188071	6	Rondelle conique élastique Ø 8 x 15		
	11797520	7	Goujon M 14 x 1,5 - 40		
	14282370	1	Pastille d'obturation Ø 25		
	14282470	12	Pastille d'obturation Ø 28		
	14282770	6	Pastille de désablage Ø 36		
	14282970	1	Pastille d'obturation		
	14283370	1	Pastille d'obturation		
	14323911	12	Bouchon conique 10 x 1,25		
	14324211	2	Bouchon conique 14 x 1,5		
	14328501	5	Pastille d'obturation		
	14329901	2	Pastille de désablage		
	16043221	3	Vis HM 8 x 1,25 - 16 fixation manille		
	16043421	3	Vis HM 8 x 1,25 - 20		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

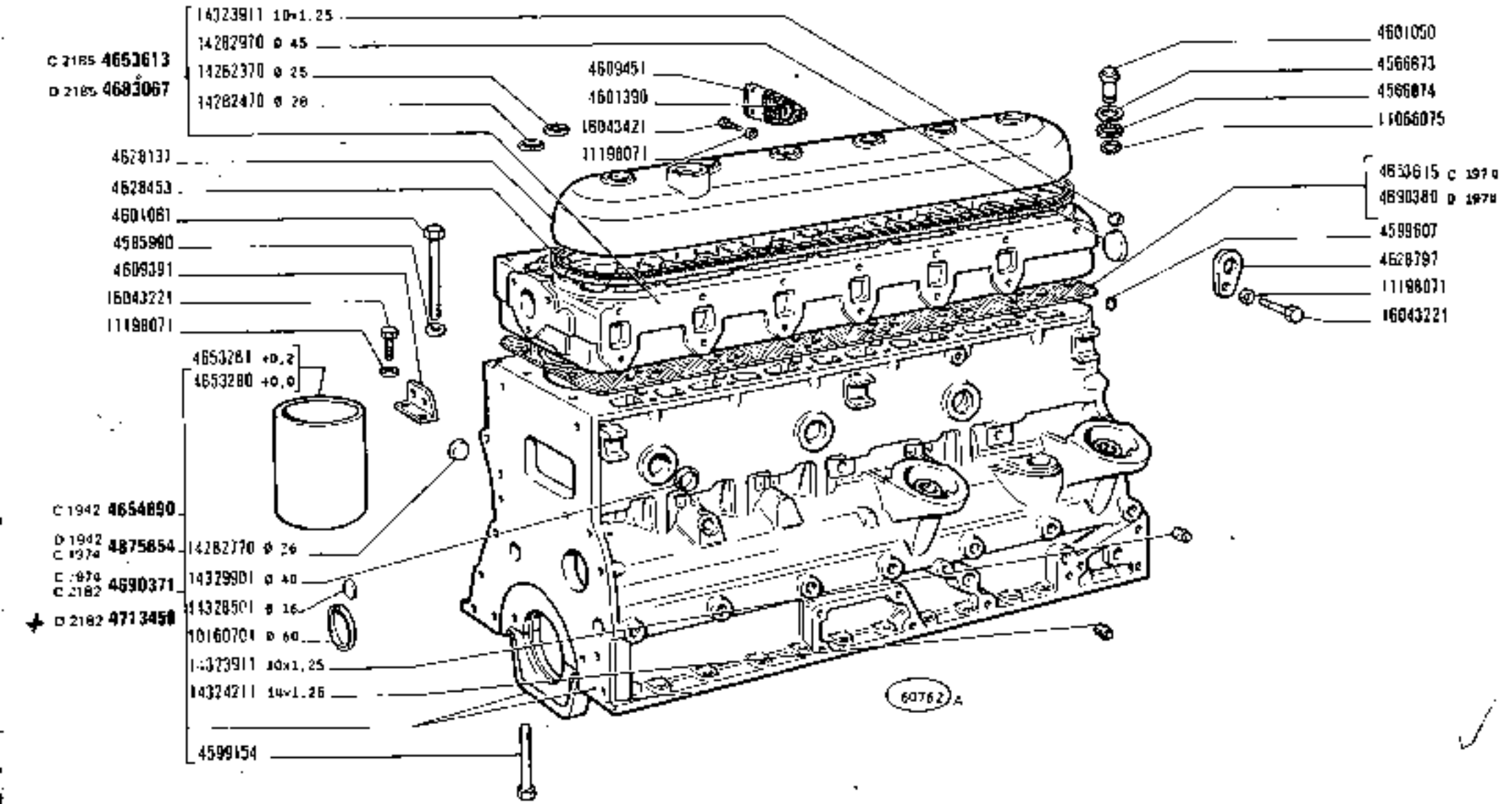
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	CARTERS DU MOTEUR	PLANCHE A1.02	MISE A JOUR DATE 10-71 1re	P	S

Modif	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	4031577	1	Joint de palier AV		
	4599817	1	Palier d'étanchéité AR		
	4600753	1	Joint AR du carter bassin d'huile		
	4600760	1	Joint de palier		
	4602259	1	Demi-joint gauche		
	4602260	1	Demi-joint droit de carter		
	4602299	1	Joint de couvercle		
	4605564	1	Joint du couvercle de l'orifice de mise en phase		
	4606459	1	Index de mise en phase		
	4607601	1	Couvercle de carter de distribution		
	4607637	1	Carter AR de distribution		
	4607638	1	Joint de couvercle		
	4607639	1	Joint entre carter et bloc moteur		
	4607786	1	Couvercle de l'orifice de mise en phase		
	4608970	3	Vis de fixation AV		
	4608971	2	Vis de fixation AR		
	4608838	1	Carter bassin d'huile		
	4653282	1	Couvercle AR du bloc		
	4653283	1	Joint du couvercle		
	4654693	1	Support AR complet		
	4659177	1	Couvercle intérieur		
	10125171	4	Rondelle conique élastique Ø 14 × 32		
	10281585	1	Joint de bouchon		
	10305171	1	Bouchon de vidange		
	10639610	2	Pion de centrage Ø 8		
	10639710	4	Pion de centrage Ø 10		
	11198071	43	Rondelle conique élastique Ø 8 × 15		
	11198371	37	Rondelle conique élastique Ø 10 × 20		
	11234721	2	Vis HM 10 × 1,25 - 45		
	11306021	4	Vis HM 10 × 1,25 - 30		
	11307021	22	Vis HM 10 × 1,25 - 40		
	11343821	2	Vis HM 10 × 1,25 - 50		
	11408321	2	Vis HM 14 × 1,5 - 35		
	12164011	2	Ecrou HM 14 × 1,5		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

01 02 03 04

BASAMENTO E TESTA CILINDRI

Bâti et culasse — *Crankcase and Cylinder Head*

Kurbelgehäuse und Zylinderkopf — *Bloque de cilindros y culata*

https://truckmanualshub.com/

A1.01

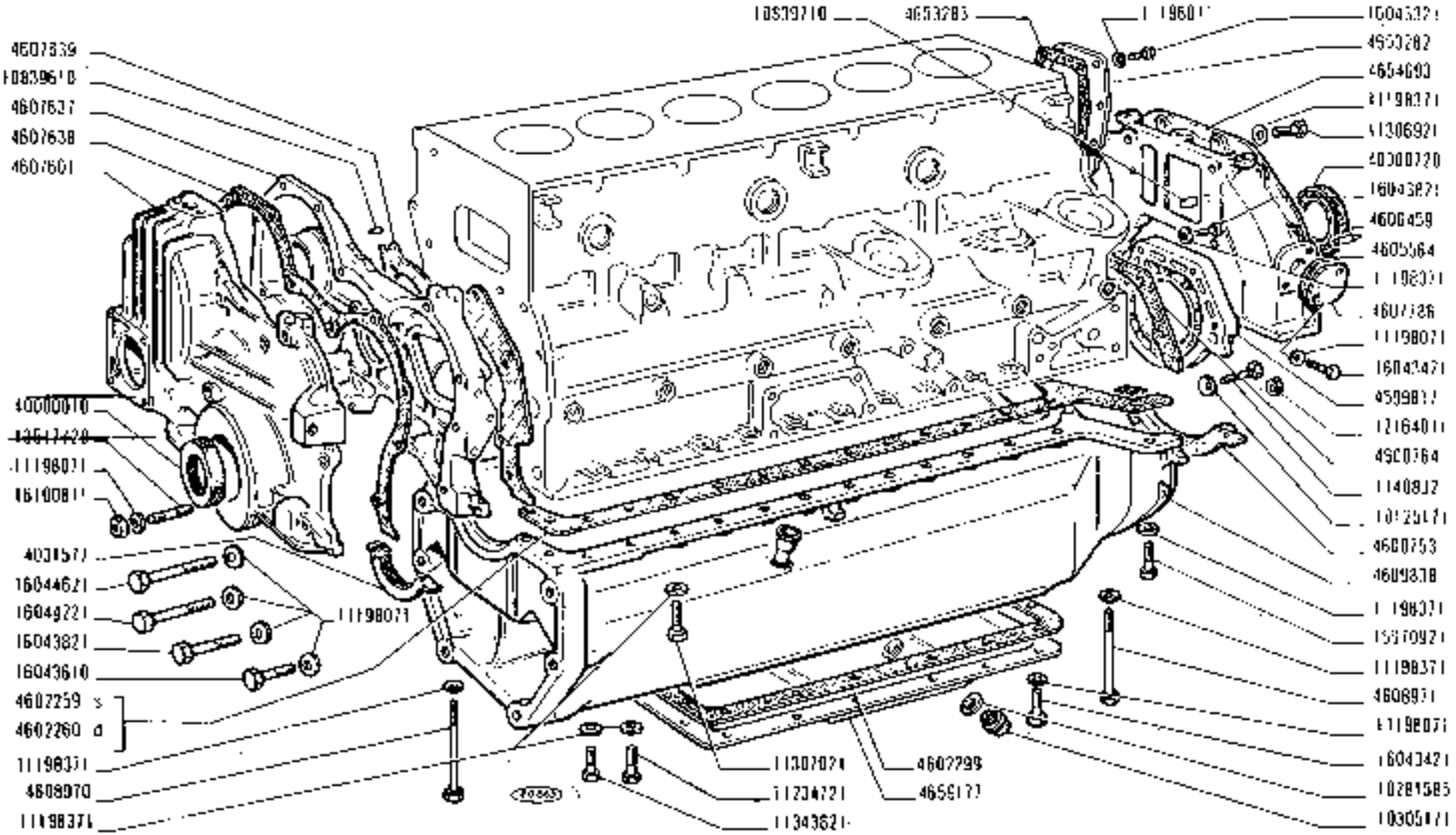
N.T.R.
245 T

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	4566873	6	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	4566874	6	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4585990	26	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	4593154	14	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	4599607	1	GRANO FORATO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PSTON
	4601050	6	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	4601061	26	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	4601390	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4609391	1	OCCHIELLO	OEIL	UESE	EYE	OJO
	4609451	1	COPERCHIO LAT.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	4628137	1	COPERCHIO TESTA	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	4628453	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4628797	2	OCCHIELLO LAT.	OEIL	OESE	EYE	OJO
	4653280	6	CAMICIA	CHEMISE	ZYLINDERLAUF-BUECHSE	CYLINDER	CAMISA
	4653281	6	CAMICIA +0,2	CHEMISE	ZYLINDERLAUF-BUECHSE	CYLINDER	CAMISA
C 2185	4653613	1	TESTA CILINDRI COMPL.	CULASSE	ZYLINDERKOPF	CYLINDER HEAD	CULATA
C 1974	4653615	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
C 1942	4654690	1	BASAMENTO MOTORE COMPL.	BATI	KURBELGEHAUSE	CRANKCASE	BLOQUE DE CILINDROS
	10150701	1	TAPPO Ø 60	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	11066075	6	ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	11190071	6	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	14282370	1	TAPPO Ø 25	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	14282470	12	TAPPO Ø 28	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	14282770	5	TAPPO Ø 36	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	14282970	1	TAPPO Ø 45	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	14323911	8	TAPPO 10x1,25	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	14324211	2	TAPPO 14X1,5	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	14328501	6	TAPPO Ø 16	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	14329901	2	TAPPO Ø 40	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	16043221	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	[illegible]	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
C 1974 D 1942	4675654	1	BASAMENTO MOTORE COMPL.	BATI	KURBELGEHAUSE	CRANKCASE	BLOQUE DE CILINDROS
C 2182 D 1974	4690380	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
D 1974 4690371	~~4684610~~	1	BASAMENTO MOTORE COMPL.	BATI	KURBELGEHAUSE	CRANKCASE	BLOQUE DE CILINDROS
D 2182	4713459	1	BASAMENTO MOTORE COMPL.	BATI	KURBELGEHAUSE	CRANKCASE	BLOQUE DE CILINDROS
D 2185	4883057	1	TESTA CILINDRI COMPL.	CULASSE	ZYLINDERKOPF	CYLINDER HEAD	CULATA

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

CARTERS DU MOTEUR

A1 02

https://truckmanualshub.com/

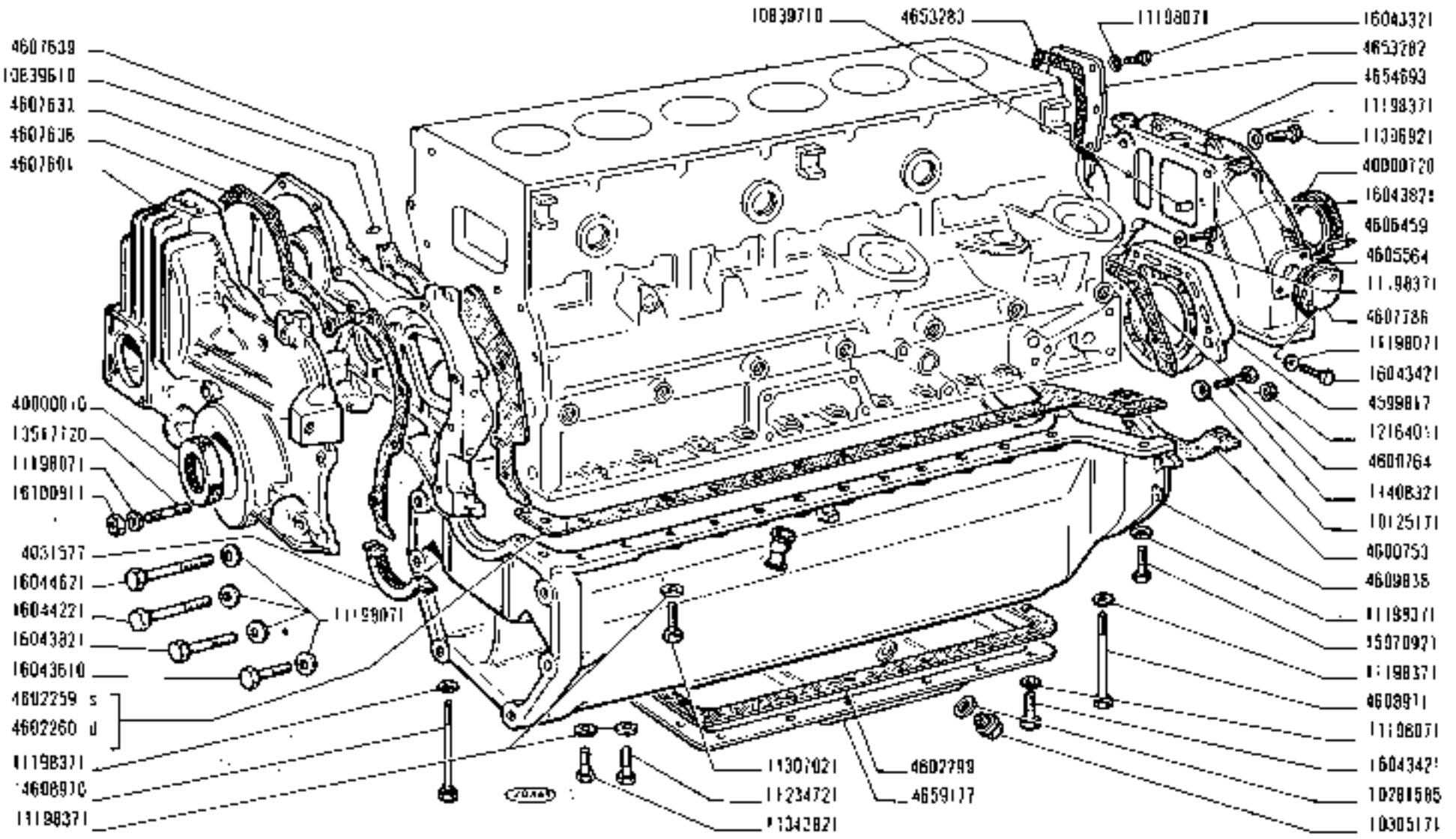
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	CARTERS DU MOTEUR	PLANCHE A1.02	MISE A JOUR DATE			

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	13517720	1	Goujon Ø 8 × 1,25 - 12 × 55		
	15970971	2	Vis HM 10 × 1,25 - 35		
	16043321	6	Vis HM 8 × 1,25 - 20		
	16043421	18	Vis HM 8 × 1,25 - 20		
	16043610	3	Vis HM 8 × 1,25 - 25 (fixation du carter de distribution)		
	16043821	11	Vis HM 8 × 1,25 - 30		
	16044221	1	Vis HM 8 × 1,25 - 50 (fixation du couvercle de distribution)		
	16044821	4	Vis HM 8 × 1,25 - 70 (fixation du carter et du couvercle de distribution)		
	16100811	1	Ecrou HM 8 × 1,25		
	40000010	1	Joint à lèvres de vilebrequin		
	40000720	1	Joint de vilebrequin		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 04

CARTERS DU MOTEUR

A1.02

MISE A JOUR				
DATE	10-11			

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

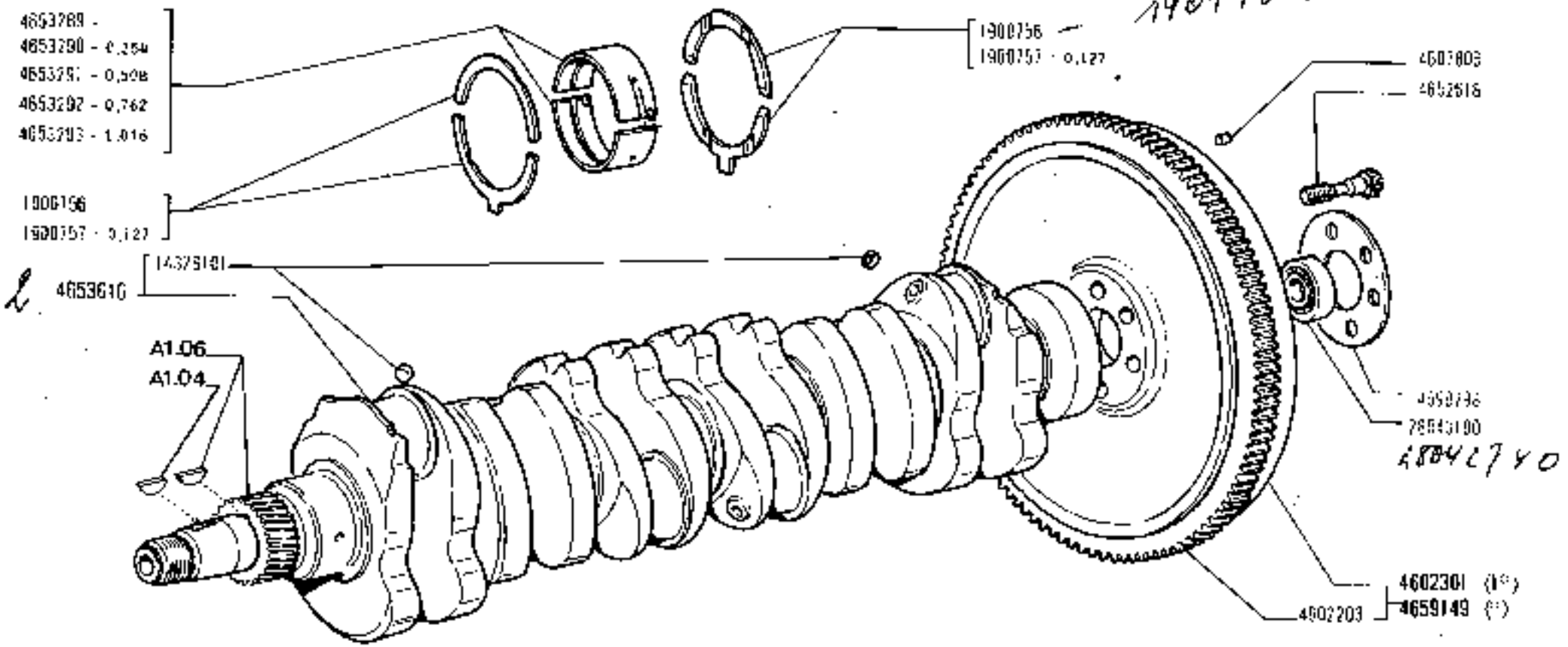
TRACTEUR L000	VILEBREQUIN ET VOLANT MOTEUR	PLANCHE A1.03	MISE A JOUR DATE 12-21			

Modif.	Référence		Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
		1900756	S	Demi-rondelle d'épaulement normale		
		1900757	S	Demi-rondelle d épaulement + 0.127		
		4599799	1	Rondelle plate		
		4602203	1	Couronne		
		4602301	1	Volant moteur complet		(1*)
		4607806	2	Pied de centrage		
		4652616	6	Vis de fixation du volant		
		4653289	14	Demi-coussinet normal		
		4653290	14	Demi-coussinet minoré de 0.254 mm		
		4653291	14	Demi-coussinet minoré de 0.508 mm		
		4653292	14	Demi-coussinet minoré de 0.762 mm		
		4653293	14	Demi-coussinet minoré de 1.016 mm		
		4653616	1	Vilebrequin complet		
		4659149	1	Volant moteur complet		(2)
		14328101	6	Bouchon		
		28043190	1	Roulement à billes		

(1*) Pour embrayage LUK 13"+3"
(1**) Pour embrayage VERTO 12"+2"

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) Pour embrayage LIN 13"13" (1*) Pour embrayage verto 12"12"

1000 - 01 02 - 02 - 04

VILEBREQUIN ET VOLANT MOTEUR

A1.03

MISE A JOUR		1*	2*	3*
DATE	10 71			

https://truckmanualshub.com/

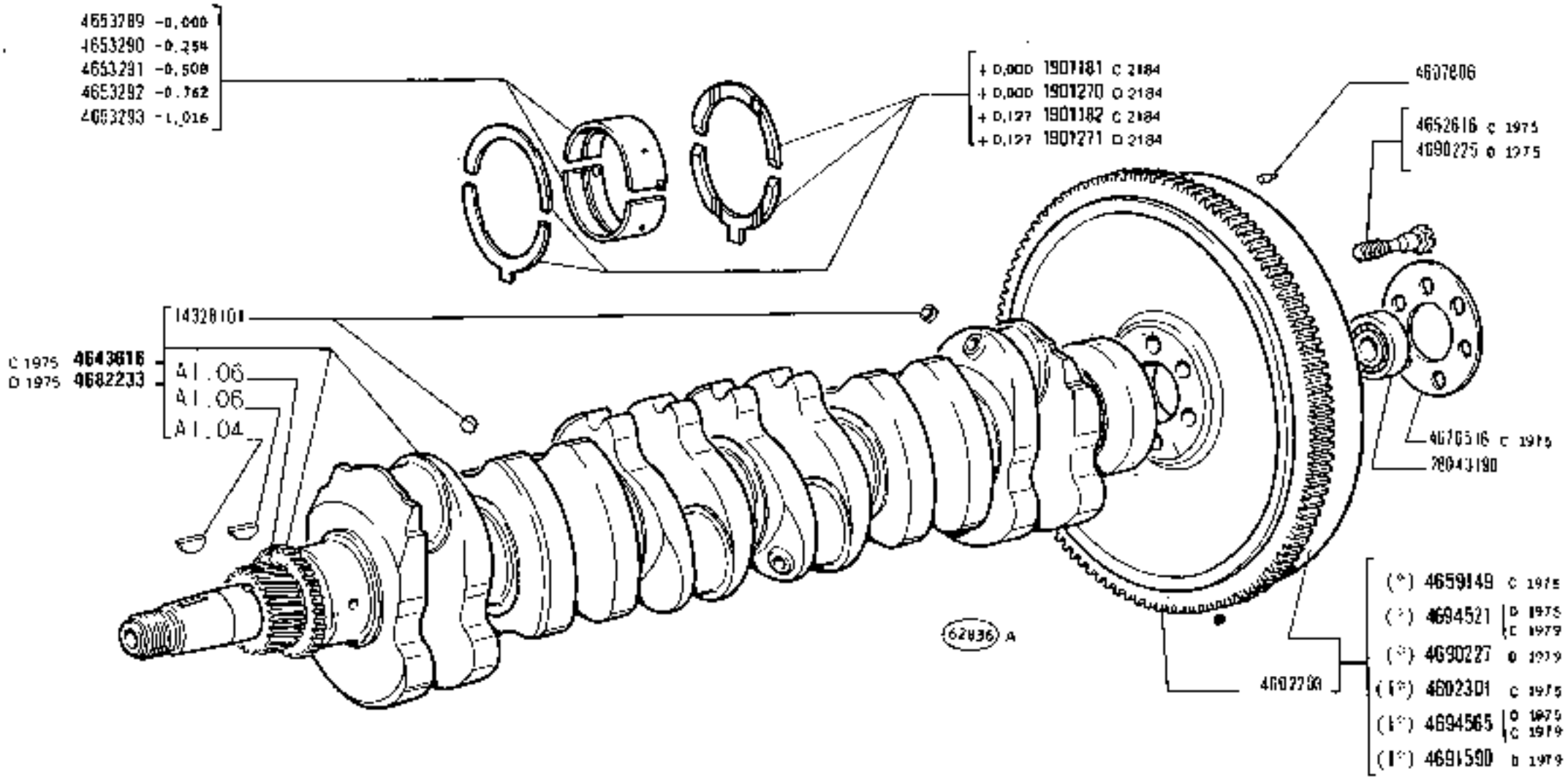
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	AMORTISSEUR DE VIBRATIONS	PLANCHE A1.04	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle .	Voir nota
	4600180	1	Ecrou		
	4600190	1	Rondelle frein		
	4608884	1	Clavette disque		
	4614337	1	Amortisseur de vibration		
	4655847	1	Moyeu de centrage		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) (1*) Vedere elenco - Voir la liste - Siehe Tabelle - See list - Véase la lista

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

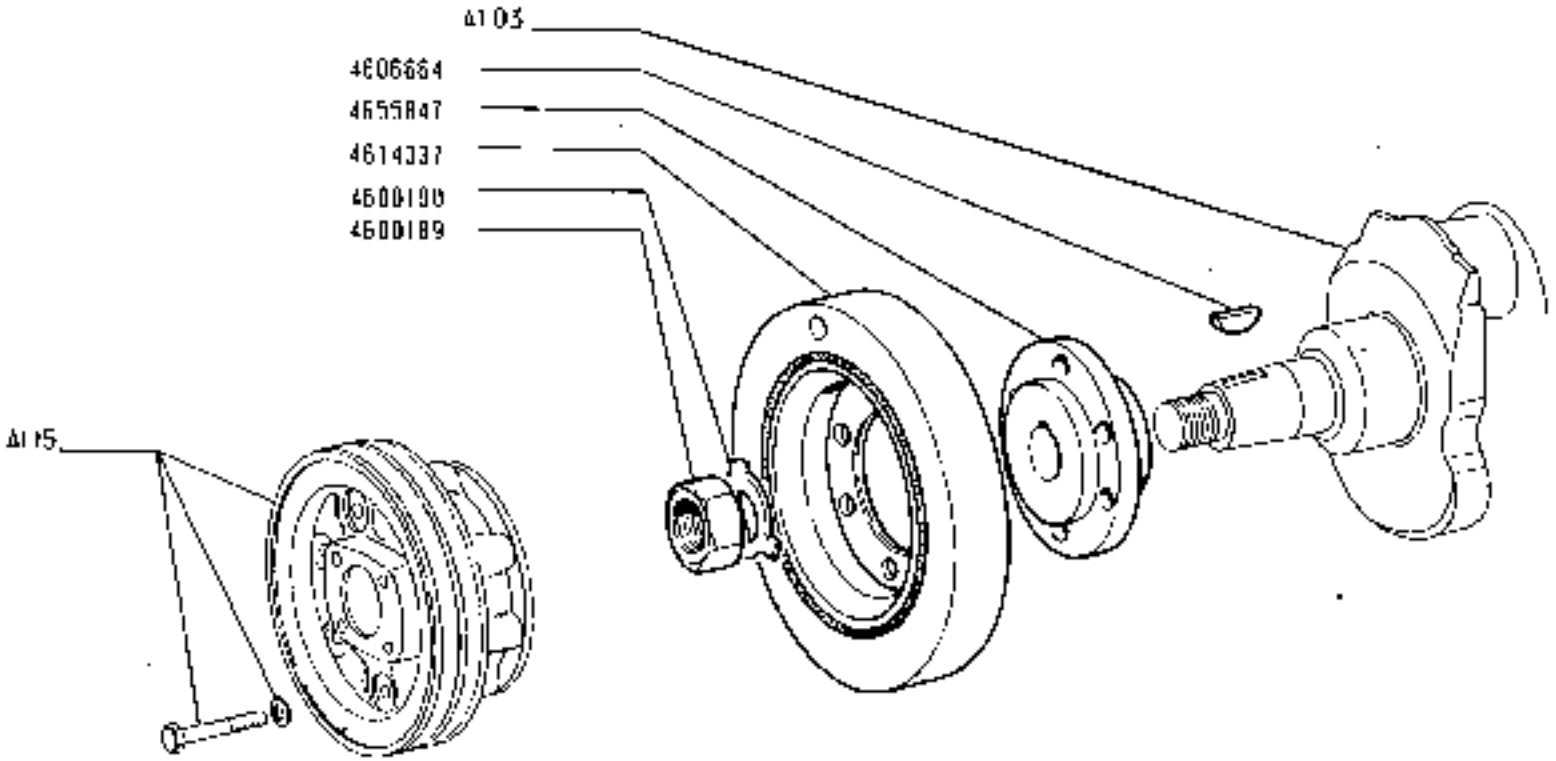
	MOTIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
C 2184	1901181	~~1900756~~	S	SEMIANELLI RÉGLISPINTA	DEMI-BAGUES	RINGHAELFTE	HALF RINGS	ANILLOS
C 2184	1901182	~~1900757~~	S	SEMIANELLI REGGISPINTA +0,127	DEMI-BAGUES	RINGHAELFTE	HALF RINGS	ANILLOS
C 1975	4676518	~~4504748~~	1	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4602203	1	CORONA DENTATA	COURONNE DENTEE	ZAHNKRANZ	RING GEAR	CORONA DENTADA
	C 1975	4602301	1	VOLANO MOTORE COMPL. (14)	VOLANT MOTEUR	SCHWUNGRAD	FLYWHEEL	VOLANTE DEL MOTOR
		4607806	2	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PIICN
	C 1975	4652616	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4653283	14	SEMICUSCINETTO	DEMI-COUSSINET	SCHALENHAELFTE	HALF-BEARING	COJINETE
		4653290	14	SEMICUSCINETTO -0,254	DEMI-COUSSINET	SCHALENHAELFTE	HALF-BEARING	COJINETE
		4653291	14	SEMICUSCINETTO -0,508	DEMI-COUSSINET	SCHALENHAELFTE	HALF-BEARING	COJINETE
		4653292	14	SEMICUSCINETTO -0,762	DEMI-COUSSINET	SCHALENHAELFTE	HALF-BEARING	COJINETE
		4653293	14	SEMICUSCINETTO -1,016	DEMI-COUSSINET	SCHALENHAELFTE	HALF-BEARING	COJINETE
	C 1975	4653616	1	ALBERO MOTORE COMPL.	VILEBREQUIN	KURBELWELLE	CRANKSHAFT	CIGUEÑAL
		14428101	6	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		28043190	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	C 1975	4659143	1	VOLANO MOTORE COMPL (4)	VOLANT MOTEUR	SCHWUNGRAD	FLYWHEEL	VOLANTE DEL MOTOR
	D 1975	4682203	1	ALBERO MOTORE COMPL	VILEBREQUIN	KURBELWELLE	CRANKSHAFT	CIGUEÑAL
	D 1975	4690225	7	VITE	VIS	SCHRALBE	SCREW	TORNILLO
C 1979	U 1975	4694521	1	VOLANO MOTORE COMPL (3)	VOLANT MOTEUR	SCHWUNGRAD	FLYWHEEL	VOLANTE DEL MOTOR
C 1979	D 1975	4694665	1	VOLANO MOTORE COMPL (1*)	VOLANT MOTEUR	SCHWUNGRAD	FLYWHEEL	VOLANTE DEL MOTOR
	U 1979	4690227	1	VOLANO MOTORE COMPL (2)	VOLANT MOTEUR	SCHWUNGRAD	FLYWHEEL	VOLANTE DEL MOTOR
	D 1979	4691690	1	VOLANO MOTORE COMPL (1*)	VOLANT MOTEUR	SCHWUNGRAD	FLYWHEEL	VOLANTE DEL MOTOR
	D 2184	1901270	S	SEMIANELLI	DEMI-BAGUES	RINGHAELFTE	HALF RINGS	ANILLOS
	D 2184	1901271	S	SEMIANELLI - 0,127	DEMI-BAGUES	RINGHAELFTE	HALF RINGS	ANILLOS

(1*) PER FRIZIONE LUK 13"/13 — POUR EMBRAYAGE — FUER KUPPLUNG — FOR CLUTCH — PARA EMBRAGUE

(1*) PER FRIZIONE FERODO 12 "/12 — POUR EMBRAYAGE — FUER KUPPLUNG — FOR CLUTCH — PARA EMBRAGUE

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



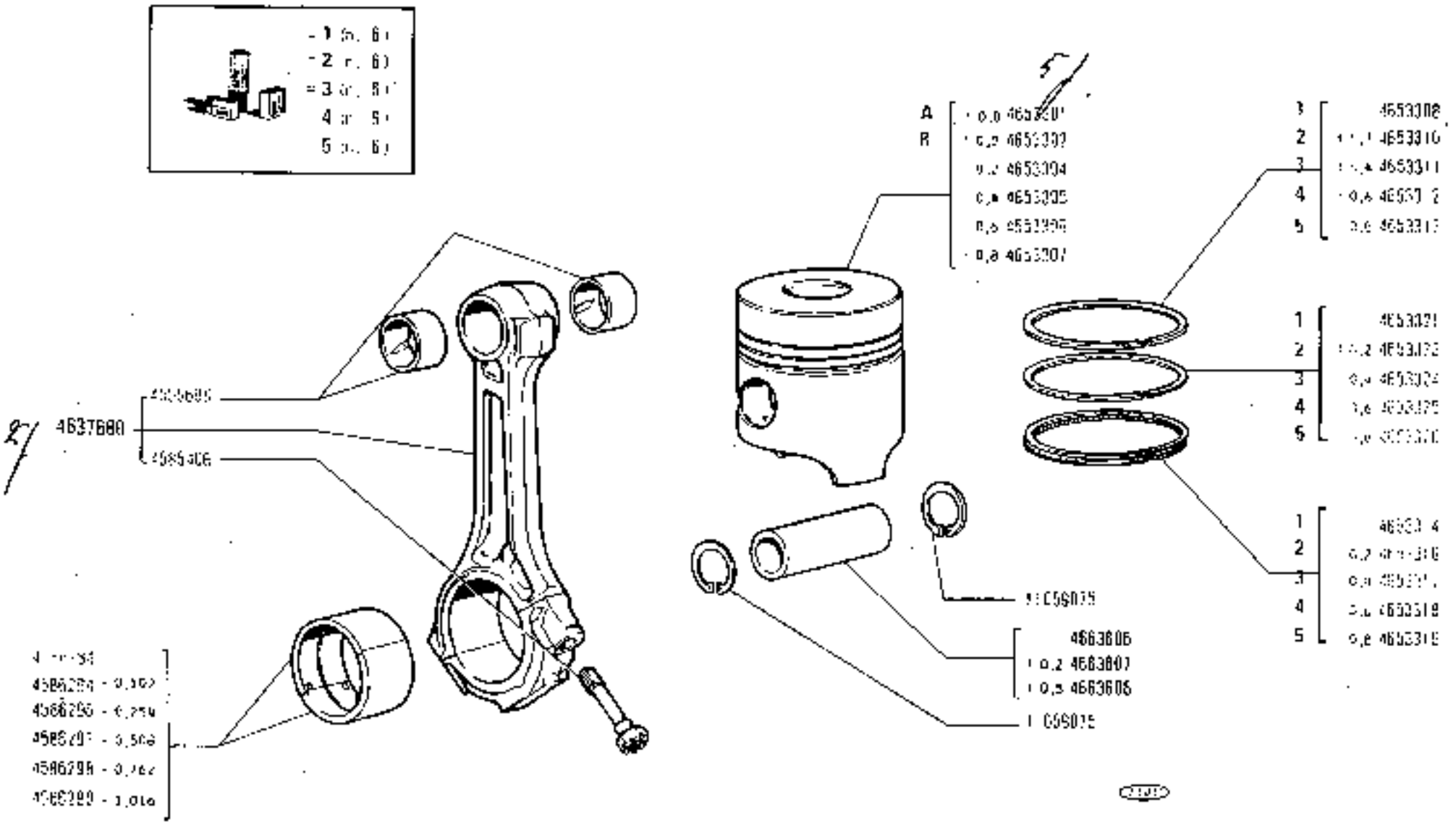
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000				BIELLES ET PISTONS	PLANCHE A1.05	MISE A JOUR
Modif.	Référence		Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota
		4535699	6	Bague de pied de bielle		
		4535406	12	Vis		
		4586184	12	Demi-coussinet de tête de bielle		
		4586294	12	Demi-coussinet de tête de bielle minoré de 0,102 mm		
		4586296	12	Demi-coussinet de tête de bielle minoré de 0,254 mm		
		4586297	12	Demi-coussinet de tête de bielle minoré de 0,508 mm		
		4586298	12	Demi-coussinet de tête de bielle minoré de 0,762 mm		
		4586299	12	Demi-coussinet de tête de bielle minoré de 1,016 mm		
		4637680	6	Bielle complète		
		4653301	6	Piston I pour repérage AI		
		4653302	6	Piston I pour repérage BI		
		4653304	6	Piston majoré de 0,2 mm		
		4653305	6	Piston majoré de 0,4 mm		
		4653306	6	Piston majoré de 0,6 mm		
		4653307	6	Piston majoré de 0,8 mm		
		4653309	6	Segment de feu		
		4653310	6	Segment de feu majoré de 0,2 mm		
		4653311	6	Segment de feu majoré de 0,4 mm		
		4653312	6	Segment de feu majoré de 0,6 mm		
		4653313	6	Segment de feu majoré de 0,8 mm		
		4653314	6	Segment de compression		
		4653316	6	Segment de compression majoré de 0,2 mm		
		4653317	6	Segment de compression majoré de 0,4 mm		
		4653318	6	Segment de compression majoré de 0,6 mm		
		4653319	6	Segment de compression majoré de 0,8 mm		
		4653321	6	Segment racleur		
		4653323	6	Segment racleur majoré de 0,2 mm		
		4653324	6	Segment racleur majoré de 0,4 mm		
		4653325	6	Segment racleur majoré de 0,6 mm		
		4653326	6	Segment racleur majoré de 0,8 mm		
		4663606	6	Axe de piston		
		4663607	6	Axe de piston majoré de 0,2 mm		
		4663608	6	Axe de piston majoré de 0,5 mm		
		110590?5	12	Circlips 32 I		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

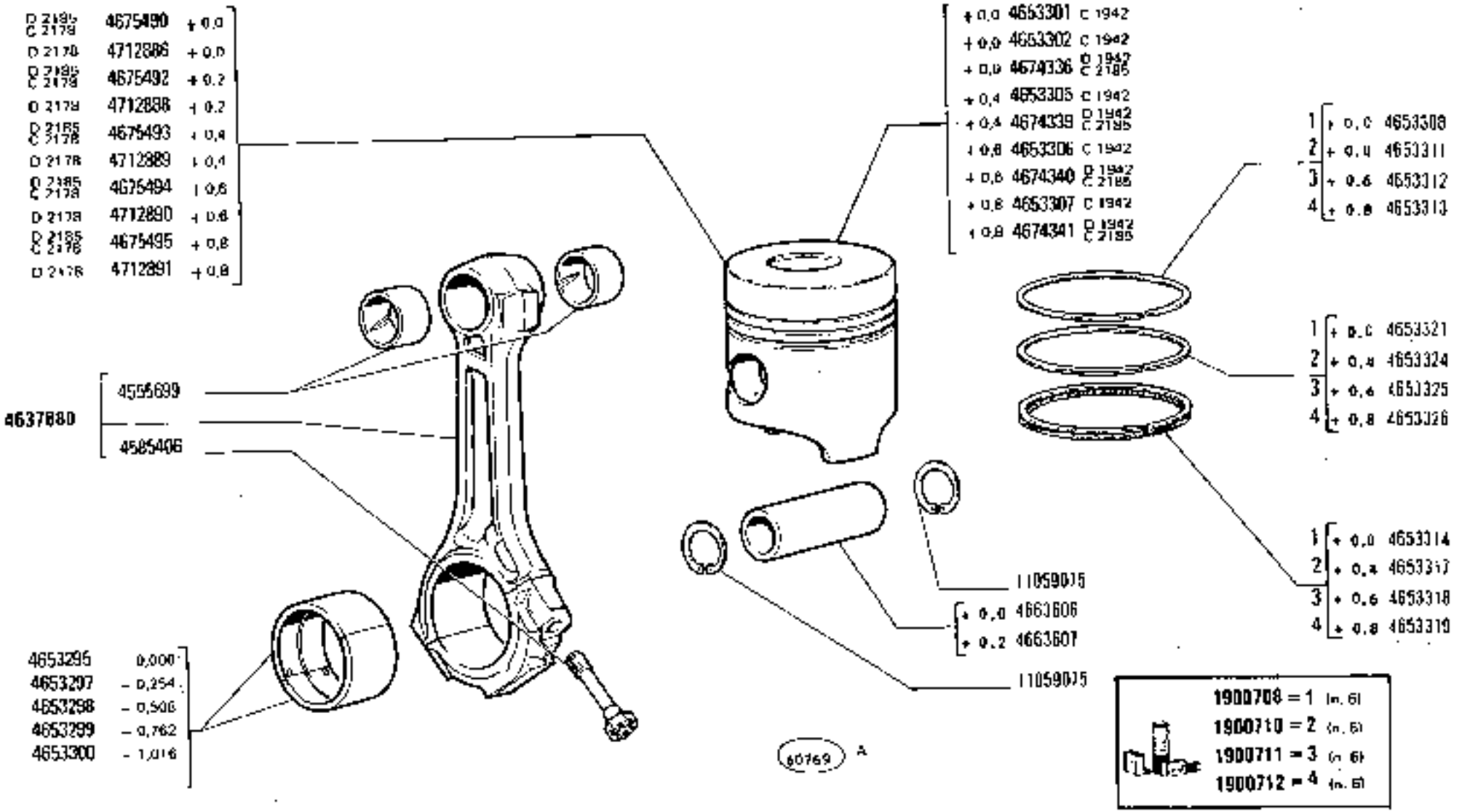
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	COMMANDE DE DISTRIBUTION	PLANCHE A1.06	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	4599399	1	Plaquette de maintien		
	4599807	2	Bague		
	4606328	1	Axe de pignon intermédiaire complet		
	4606329	1	Circlips		
	4606664	1	Clavette disque		
	4607511	1	Pignon mené		
	4607743	1	Pignon intermédiaire complet		
	4655846	1	Pignon de commande de distribution		
	4667450	1	Rondelle		
	4667451	1	Rondelle de frottement		
	10205910	1	Clavette disque		
	11198071	2	Rondelle conique élastique de 8		
	16043471	2	Vis HM 8 x 1.25 - 20		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



BIELLE E STANTUFFI

Bielles et pistons
Pleuelstangen und Kolben
Connecting Rods and Pistons
Bielas y émbolos

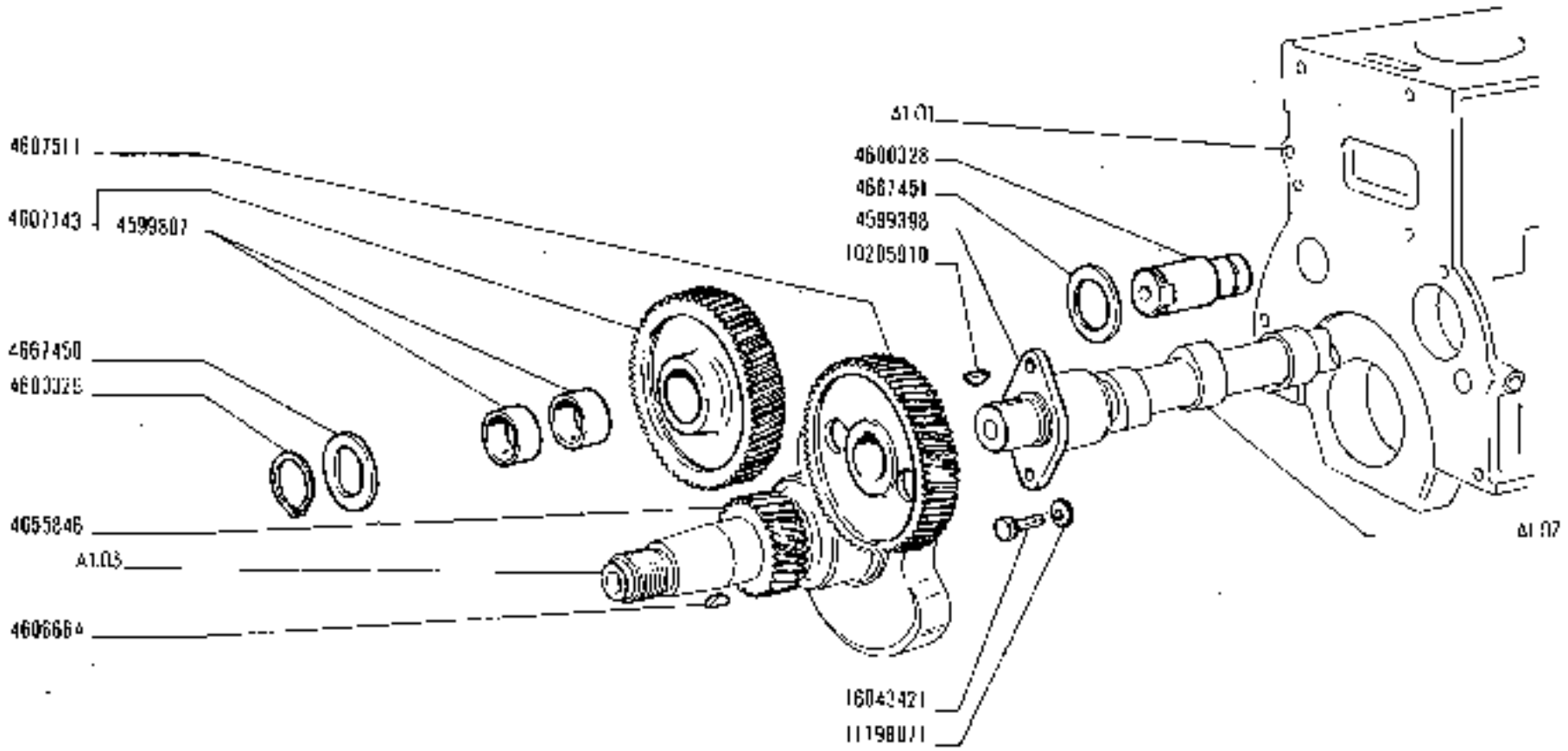
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	1900708	5	ANELLI STANTUFFO	SEGMENTS	KOLBENRINGE	RINGS	AROS DE EMBOLO
	1900710	5	ANELLI STANTUFFO +0,4	SEGMENTS	KOLBENRINGE	RINGS	AROS DE EMBOLO
	1900711	5	ANELLI STANTUFFO +0,6	SEGMENTS	KOLBENRINGE	RINGS	AROS DE EMBOLO
	1900712	5	ANELLI STANTUFFO +0,8	SEGMENTS	KOLBENRINGE	RINGS	AROS DE EMBOLO
	4555699	12	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	4585406	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	4637580	6	BIELLA COMPL.	BIELLE	PLEUEL	CONNECTING ROD	BIELA
	4653295	12	SEMICUSCINETTO	DEMI-COUSSINET	SCHALENHAELFTE	HALF-BEARING	COJINETE
	4653297	12	SEMICUSCINETTO +0,254	DEMI-COUSSINET	SCHALENHAELFTE	HALF-BEARING	COJINETE
	4653298	12	SEMICUSCINETTO -0,508	DEMI-COUSSINET	SCHALENHAELFTE	HALF-BEARING	COJINETE
	4653299	12	SEMICUSCINETTO -0,762	DEMI-COUSSINET	SCHALENHAELFTE	HALF-BEARING	COJINETE
	4653300	12	SEMICUSCINETTO -1,016	DEMI-COUSSINET	SCHALENHAELFTE	HALF-BEARING	COJINETE
C 1942	4653301	6	STANTUFFO CLASSE A	PISTON, CLASSE ...	KOLBEN, KLASSE ...	PISTON, CLASS ...	EMBOLO, CLASE ...
C 1942	4653302	6	STANTUFFO CLASSE B	PISTON, CLASSE ...	KOLBEN, KLASSE ...	PISTON, CLASS ...	EMBOLO, CLASE ...
C 1942	4653305	6	STANTUFFO +0,4	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
C 1942	4653306	6	STANTUFFO +0,6	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
C 1942	4653307	6	STANTUFFO +0,8	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
	4653308	6	ANELLO STANTUFFO	SEGMENT	KOLBENRING	RING	ARO DE EMBOLO
	4653311	6	ANELLO STANTUFFO +0,4	SEGMENT	KOLBENRING	RING	ARO DE EMBOLO
	4653312	6	ANELLO STANTUFFO +0,6	SEGMENT	KOLBENRING	RING	ARO DE EMBOLO
	4653313	6	ANELLO STANTUFFO +0,8	SEGMENT	KOLBENRING	RING	ARO DE EMBOLO
	4653314	6	ANELLO RASCHIAOLIO	RACLEUR	OELABSTREIFRING	OILSCRAPER RING	ARO DE ENGRASE
	4653317	6	ANELLO RASCHIAOLIO +0,4	RACLEUR	OELABSTREIFRING	OILSCRAPER RING	ARO DE ENGRASE
	4653318	6	ANELLO RASCHIAOLIO +0,6	RACLEUR	OELABSTREIFRING	OILSCRAPER RING	ARO DE ENGRASE
	4653319	6	ANELLO RASCHIAOLIO +0,8	RACLEUR	OELABSTREIFRING	OILSCRAPER RING	ARO DE ENGRASE
	4653321	6	ANELLO RASCHIAOLIO	RACLEUR	OELABSTREIFRING	OILSCRAPER RING	ARO DE ENGRASE
	4653324	6	ANELLO RASCHIAOLIO +0,4	RACLEUR	OELABSTREIFRING	OILSCRAPER RING	ARO DE ENGRASE
	4653325	6	ANELLO RASCHIAOLIO +0,6	RACLEUR	OELABSTREIFRING	OILSCRAPER RING	ARO DE ENGRASE
	4653326	6	ANELLO RASCHIAOLIO +0,8	RACLEUR	OELABSTREIFRING	OILSCRAPER RING	ARO DE ENGRASE
	4663606	6	PERNO STANTUFFO	AXE	BOLZEN	PIN	BULON
	4663607	6	PERNO STANTUFFO +0,2	AXE	BOLZEN	PIN	BULON
	11059075	12	ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE CIERRE
C 2185 D 1942	4674336	6	STANTUFFO	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
C 2185 D 1942	4674339	6	STANTUFFO +0,4	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
C 2185 D 1942	4674340	6	STANTUFFO +0,6	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
C 2185 D 1942	4674341	6	STANTUFFO +0,8	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
C 2178 D 2185	4675490	6	STANTUFFO	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
C 2178 D 2185	4675492	6	STANTUFFO + 0,2	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
C 2178 D 2185	4675493	6	STANTUFFO + 0,4	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
C 2178 D 2185	4675494	6	STANTUFFO + 0,6	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
C 2178 D 2185	4675495	6	STANTUFFO + 0,8	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
D 2178	4712886	6	STANTUFFO	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
D 2178	4712888	6	STANTUFFO + 0,2	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
D 2178	4712889	6	STANTUFFO + 0,4	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
D 2178	4712890	6	STANTUFFO + 0,6	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
D 2178	4712891	6	STANTUFFO + 0,8	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

CULBUTERIE ET SOUPAPES

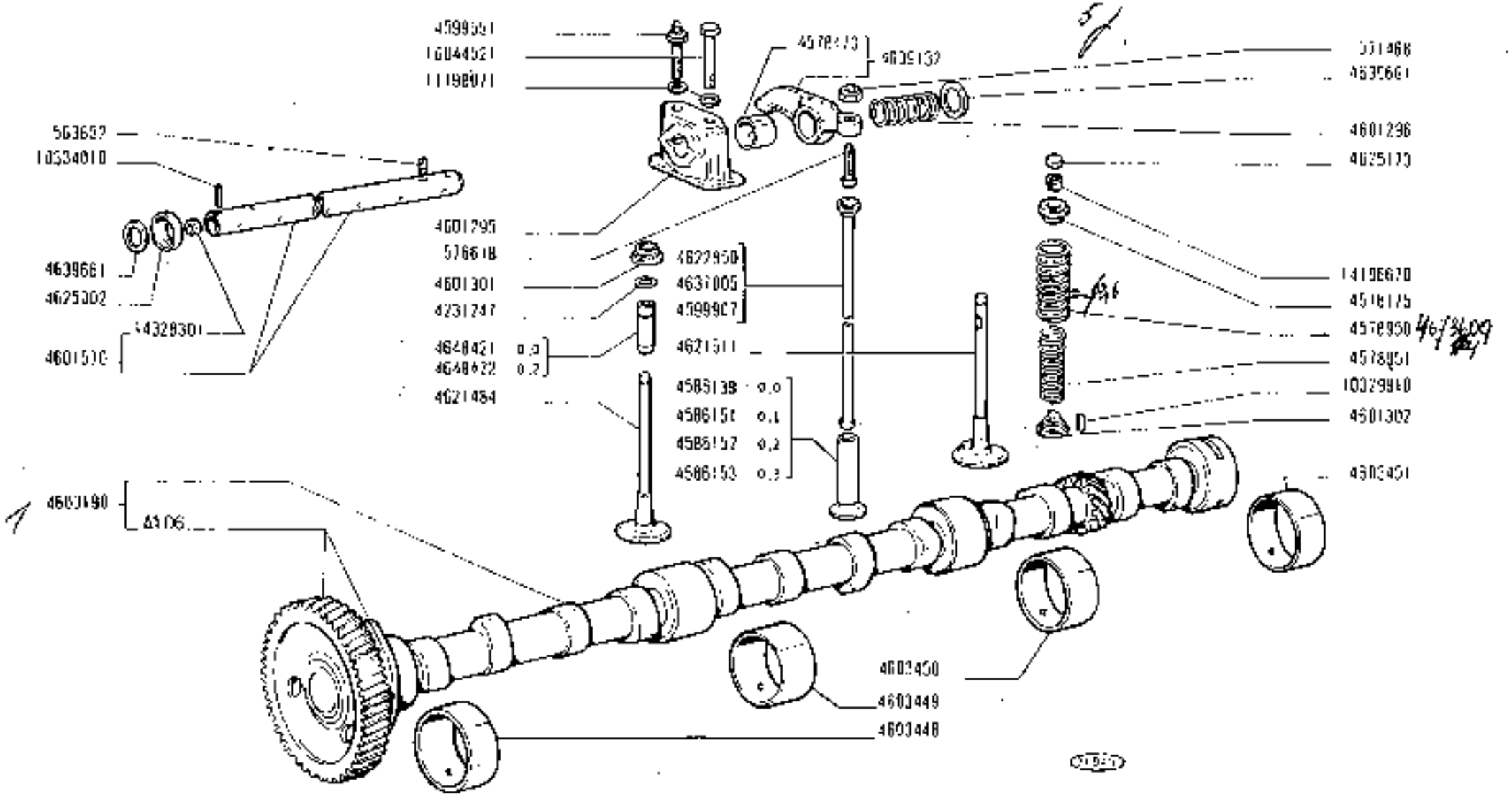
PLANCHE A1.07

MISE A JOUR | 1er | 2e | 3e
DATE | 89-01 | | |

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	563652	1	Vis de fixation		
	571468	12	Ecrou		
	576618	12	Vis de réglage de culbuteur		
	4201247	12	Axe/écu		
	4578173	12	Coussinet de culbuteur		
	4578175	12	Cuvette supérieure		
	4578950	12	Ressort extérieur		
	4578951	12	Ressort intérieur		
	4586103	12	Poussoir de commande de soupape		
	4586154	12	Poussoir de commande de soupape majoré de 0.1		
	4586152	12	Poussoir de commande de soupape majoré de 0.2		
	4586153	12	Poussoir de commande de soupape majoré de 0.3		
	4599551	6	Vis spéciale de fixation palier		
	4599907	12	Tige de culbuteur		
	4601206	6	Palier		
	4601296	5	Ressort maintien d'écrou de réglage		
	4601301	6	Cuvette inférieure soupape échappement		
	4601302	6	Cuvette inférieure soupape admission		
	4601670	1	Arbre des culbuteurs complet		
	4602190	1	Arbre à cames complet		
	4603448	1	Coussinet AV d'arbre à cames		
	4603449	1	Coussinet central AV		
	4603450	1	Coussinet central AR		
	4603451	1	Coussinet AR		
	4609132	12	Culbuteur complet		
	4621484	6	Soupape d'échappement		
	4621511	6	Soupape d'admission		
	4622850	12	Tige de culbuteur		
	4625002	2	Cuvette		
	4675173	12	Chapeau de soupape		
	4837305	12	Tige de culbuteur		
	4839661	12	Rondelle d'appui de ressort		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	CULBUTERIE ET SOUPAPES	PLANCHE A1.07

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	4648421	12	Guide de soupape		
	4648422	12	Guide de soupape majoré de 0,2 mm		
	10329910	6	Plan de centrage		
	10334010	2	Goupille Ø 4 × 28		
	11199071	12	Rondelle conique élastique Ø 8 × 15		
	14198670	24	Pomme de réglage		
	14328301	2	Bouchon Ø 12		
	16044521	6	Vis HM 8 × 1,25 -65		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

RÉPERTOIRE NUMÉRIQUE

MISE A JOUR		1er	2e	3e
DATE	10-71			

NUMÉRO	PL	NUMÉRO	PL	NUMÉRO	PL	NUMÉRO	PL	NUMÉRO	PL	NUMÉRO	PL
14165970	C1.35/1	14457280	B2.11	15540721	A2.21	15970721	D2.11	16043421	A2.54	16044721	E2.25
14166070	E2.36	14457280	E2.20	15540721	B2.01	15970721	D3.14a	16043421	A2.56	16044921	A3.01
14166370	E2.15	14457280	E2.28	15540721	B4.11	15970721	F4.01	16043421	A3.01	16045621	A3.01
14166570	E2.35	14457280	E2.28 a	15540821	B2.01	15970721	F4.01/1	16043421	A3.02		
14166570	E2.36	14457281	E2.23	15540821	E2.31	15970721	F4.01/2	16043421	A4.02	16100811	A1.02
		14457281	E2.25	15540921	B2.01	15970721	L3.04	16043421	A4.03	16100811	A2.24
14170570	C1.01	14457281	E2.31	15540921	B1.03	15970921	A1.02	16043423	B2.10	16100811	A2.43
14170570	C1.35	14457381	E2.23	15540921	E2.16	15970921	A2.56	16043423	F2.15	16100811	A2.56
14170570	C1.35/1	14457481	E2.25	15540930	B4.04	15970921	A4.02	16043421	E2.20	16100811	A2.56/1
14172770	B4.12	14457581	E2.25	15541121	E2.16	15970921	B1.26	16043421	E2.25	16100811	A3.01
14196670	A1.07	14457680	E2.20	15541221	E2.24	15970921	D2.07	16043421	F3.01	16100871	E2.23
14198700	B2.05	14457680	E2.27	15541421	E2.16	15970921	E2.23	16043421	M1.01	16100811	F3.01
14198800	E2.24	14457680	E2.28	15541521	E2.16	15970921	E2.36	16043610	A1.02	16100811	F4.01
		14457680	E2.28 a	15541921	F3.01	15971621	E2.31	16043621	A1.08	16100811	F4.01/1
14233620	C1.32	14457780	E2.23			15972620	B1.01	16043621	A2.21	16100811	F4.01/2
14233721	B2.01	14457980	E2.31	15876921	E2.24	15977933	B2.10	16043621	A2.54	16100871	F5.01
14274631	C1.35/1	14458881	E2.23	15880721	A4.02	15980321	F4.01	16043621	A2.56/1	16100871	L4.01
14282370	A1.01	14460380	D2.12	15886721	L3.04	15980321	F4.01/1	16043621	B1.25	16100811	M1.01
14282470	A1.01	14462882	A4.02	15896211	A2.27	15981021	B3.14	16043621	B2.01	16100821	A2.24
14282770	A1.01	14463089	D2.11	15896211	A2.28	15981131	B3.14	16043621	B2.05	16100821	B1.05
14282970	A1.01	14464370	E2.28 a	15896211	A2.37	15981321	E2.20	16043621	B4.10	16101511	A2.01
14283370	A1.01	14464380	D2.01	15896211	A4.01	15981521	E2.16	16043621	D1.02/1	16101511	B1.01
		14465780	B2.01	15896211	E2.27	15982121	L3.04	16043621	D2.11	16101511	C2.09/1
14305320	C2.09	14465740	E2.20	15896211	F4.01	15984721	B3.14	16043621	M1.01	16101511	D2.01
14305420	B2.12	14472881	E2.24	15896211	F4.01	15985821	B2.16	16043821	A1.02	16101571	L3.04
14307320	C1.32			15896211	F4.01/1	15988931	B1.03	16043821	A2.22	16101511	M1.01
14309520	C1.32	14529531	Z1.01	15896211	F4.01/2			16043821	A2.22/1	16101521	B2.01
14323911	A1.01	14580971	Z1.01	15896211	L3.04	16043021	E2.27	16043821	A2.43	16101521	B4.11
14324211	A1.01	14583371	Z1.01	15896211	L4.01	16043221	A1.01	16043821	A2.54	16101521	D3.14
14324211	E2.17	14583671	Z1.01	15896218	F3.01	16043221	A3.01	16043821	A3.01	16101711	F3.01
14324801	D2.10	14583771	Z1.01	15896221	D2.11	16043221	A4.01	16043821	C1.32	16101711	F4.01
14325001	A4.03	14587071	Z1.01	15896411	A2.24	16043221	C1.35	16043821	E2.20	16101711	F4.01/1
14325101	A1.02			15896411	F4.01	16043221	C1.35/1	16043821	E2.25	16101711	F4.01/2
14328101	A1.03	15540321	A2.01	15896411	F4.01/1	16043221	D2.11	16043921	A2.01	16102311	A2.31
14328301	A1.07	15540321	A2.56	15896411	F4.01/2	16043221	E2.20	16043921	A4.09	16102311	E2.25
14328501	A1.01	15540321	L1.01			16043221	E2.27	16043921	D2.11	16102311	E2.27
14329101	B2.01	15540321	L3.04	15970321	F3.01	16043221	F3.01	16043921	E2.20	16102311	E2.28
14329901	A1.01	15540321	M1.01	15970321	L1.01	16043221	F4.01	16044221	A1.02	16102311	E2.28a
14330260	A2.43	15540421	A2.24	15970321	L3.04	16043221	F4.01/1	16044221	F3.01	16102311	L1.01
		15540421	L1.30	15970521	A2.22	16043221	F4.01/2	16044321	A3.01	16102411	E2.31
14452780	E2.31	15540421	M1.01	15970521	A2.22/1	16043221	L1.01	16044321	D2.11	16102911	A2.31
14453781	E2.25	15540521	C1.01	15970521	A2.24	16043321	L4.01	16044321	E2.25	16103611	A2.31
14453080	E2.27	15540521	M1.01	15970521	B2.01	16043321	A1.02	16044321	E2.27	16103671	B1.01
14453180	D2.12	15540621	A2.01	15970521	B4.12	16043321	A4.02	16044421	E2.29	16103821	A3.02
14453181	E2.23	15540621	B2.01	15970521	E2.24	16043421	A1.01	16044521	A1.07	16104111	A4.09
14453580	D2.12	15540621	C2.09/1	15970521	F3.01	16043421	A1.02	16044521	B1.26	16104111	B1.25
14456880	E2.23	15540621	E2.17	15970521	L1.01	16043421	A1.06	16044521	D2.11	16104111	C2.09
14457181	E2.23	15540621	E2.23	15970721	A4.02	16043421	A1.16	16044621	A1.02	16104121	A2.01

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

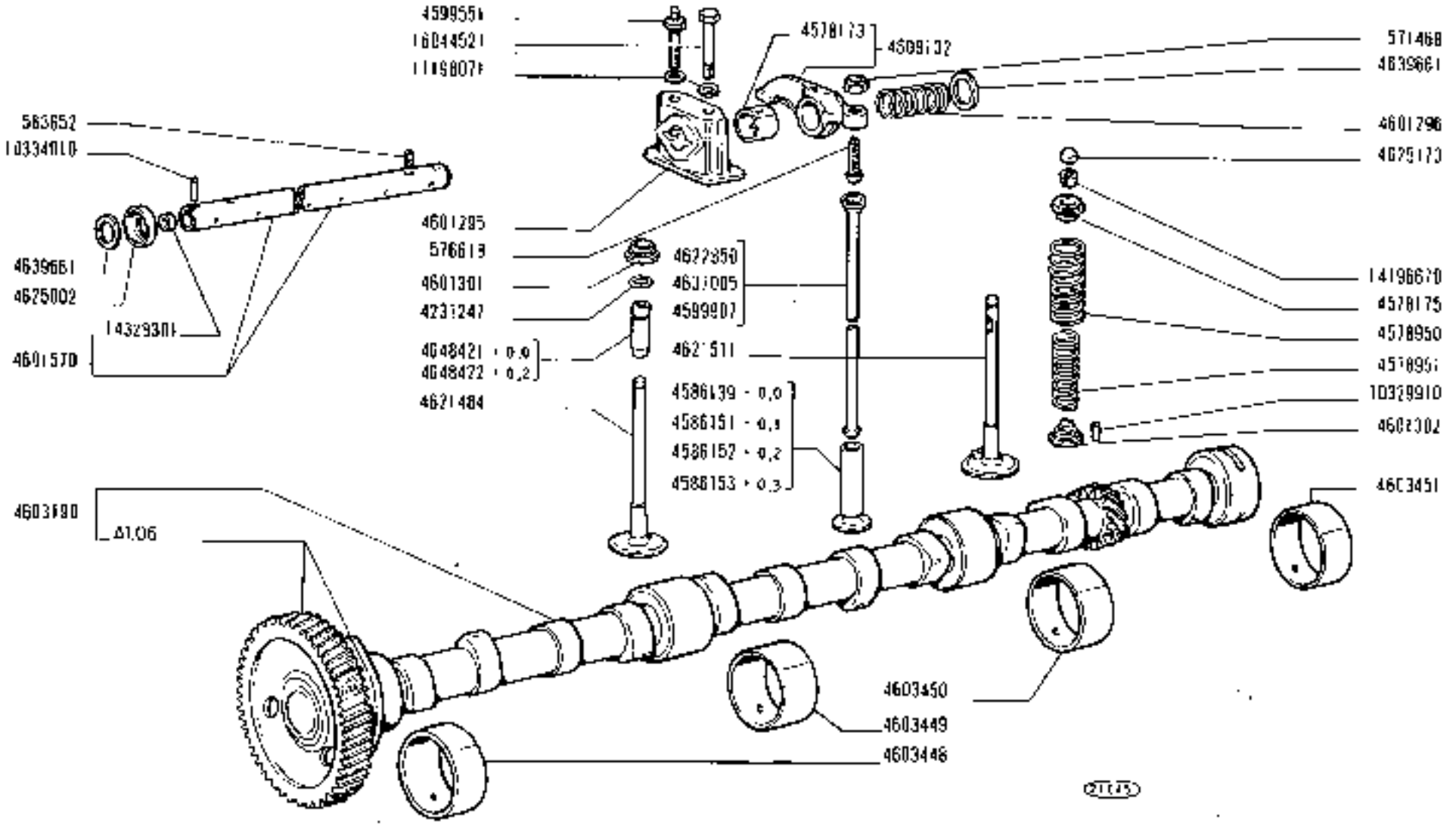
RÉPERTOIRE NUMÉRIQUE

MISE A JOUR				
DATE	10.71			

NUMÉRO	PL	NUMÉRO	PL	NUMÉRO	PL	NUMÉRO	PL	NUMÉRO	PL	NUMÉRO	PL
16195021	B2.16	40000420	E2.24	44011082	B2.01	44011235	B4.04	44011362	B2.04	44011556	B1.26
16199221	B1.04	40004720	A1.02	44011082	D1.03	44011236	B4.04	44011363	B2.04	44011557	B1.26
		44000426	D1.02	44011082	E2.16	44011237	B4.04	44011366	B2.04	44011558	B1.26
17670001	M1.01	44000426	D1.02/2	44011084	B4.01	44011238	B4.04	44011367	B2.04	44011559	B1.26
1900756	A1.03	44000426	D1.03	44011085	B4.11	44011239	B4.04	44011368	B2.04	44011560	B1.26
1900757	A1.03	44000426	D3.14	44011091	D3.22	44011240	B4.04	44011371	B2.04	44011561	B1.26
19053182	A2.43	44000426	E2.35	44011093	B4.01	44011241	B4.04	44011373	B2.04	44011562	B1.26
		44000842	E2.15	44011097	B4.12	44011242	B4.04	44011375	B2.04	44011563	B1.26
20033750	B2.04	44000874	E2.17			44011244	B4.10	44011378	B2.04	44011564	B1.26
20063400	B1.26	44000875	E2.17	44011100	B4.12	44011245	C1.32	44011379	B2.04	44011565	B1.26
20063400	B2.10	44000926	C2.09	44011120	B2.07	44011246	B4.10	44011381	B2.04	44011566	B1.26
20063470	A2.27	44002670	D3.16	44011120	B2.10	44011247	B4.10	44011382	B2.04	44011567	B1.26
20063500	E2.29	44002755	D3.16	44011129	B2.10	44011250	B4.10	44011383	B2.05	44011568	B1.26
20063520	C1.32	44002794	B2.01	44011130	B2.10	44011251	B4.10	44011384	B2.05	44011587	E2.35
20063570	D2.11	44002794	C1.01	44011131	B2.10	44011253	B4.10	44011385	B2.05		
20065750	B2.16	44002794	C1.35	44011132	B2.10	44011254	B4.10	44011386	B2.05	44011608	B2.20
		44002794	C1.35/1	44011133	B2.10	44011271	E2.15	44011387	B2.05	44011611	B2.01
20253110	B4.01	44002815	B4.12	44011135	B2.10	44011272	E2.15	44011388	B2.05	44011612	B2.01
20943310	B2.17	44002815	C1.32	44011136	E2.15	44011274	B3.01	44011389	B2.05	44011613	B1.01
22023051	E2.28	44004217	B1.25	44011146	B2.07	44011275	B2.15	44011391	D1.03	44011614	B1.01
22023051	E2.26a	44004217	B2.10	44011147	B2.07	44011278	C1.32	44011391	E2.24	44011615	A1.01
		44005023	B1.04	44011150	B2.07	44011279	C1.32	44011393	B2.01	44011616	B3.01
26794660	E2.16	44006949	C1.35	44011152	B2.07	44011280	C1.32	44011394	B2.05	44011617	A1.01
26794670	B2.04	44006949	C1.35/1	44011153	B2.07	44011281	C1.32	44011395	B2.05	44011618	B1.01
26794680	B4.01	44006954	C2.09	44011165	E2.17	44011286	C1.32	44011398	B2.05	44011621	B1.04
26794760	E2.17	44007057	E2.17	44011185	B3.01	44011288	C1.32			44011622	B4.04
26797990	E2.16	44007330	E2.17	44011193	E2.16	44011289	C1.32	44011401	B4.04	44011638	B3.14
26798020	B2.04	44007482	E2.35	44011194	E2.15	44011292	C1.32	44011402	B4.04	44011662	B1.01
26798630	B1.26	44007661	B1.02	44011195	E2.15	44011293	C1.32	44011403	B4.04		
26798680	B2.04	44007661	B1.02/1	44011198	E2.15	44011294	C1.32	44011404	B4.04	44011714	D1.02/1
26799910	A2.27	44007661	E2.35			44011295	B2.01	44011405	B4.04	44011715	E2.16
26799950	D3.14	44008048	A2.56/1	44011210	B2.01			44011418	E2.35	44011752	B2.05
26799950	D3.14a			44011211	B2.01	44011316	C1.01	44011458	B3.22	44011756	B4.04
26799970	D3.14	44010063	B2.01	44011212	B4.01	44011321	C1.01	44011485	E2.35	44011756	B1.26
26799970	D3.14a	44010070	B2.01	44011213	B4.11	44011326	C1.01	44011487	E2.35	44011757	B1.26
		44010729	A2.56/1	44011214	B1.01	44011328	C1.01	44011489	E2.35	44011758	B1.26
26800040	B4.04	44010739	A2.01	44011214	B2.01	44011330	C1.01	44011490	E2.35	44011759	B1.26
26800840	D3.14	44011060	E2.16	44011215	B2.01	44011331	C1.32	44011493	E2.35	44011760	B1.26
26800840	D3.14a	44011061	E2.16	44011216	B2.01	44011332	C1.32	44011495	E2.35	44011761	B1.26
		44011062	E2.16	44011217	B2.01	44011335	C1.01	44011496	E2.35	44011772	B4.01
28037760	E2.16	44011069	E2.16	44011218	B2.01	44011336	C1.01	44011499	E2.35		
28042490	B1.26	44011072	B4.11	44011219	B2.01	44011339	C1.35			44011824	B1.01
28042520	E2.16	44011074	B4.01	44011220	B2.01	44011351	B2.01	44011501	E2.35	44011830	B1.01
28042540	E2.16	44011075	B4.01	44011227	B2.01	44011352	B2.01	44011513	E2.35	44011831	B1.01
28042580	E2.16	44011076	B4.12	44011228	B2.01	44011353	B2.01	44011535	E2.35		
28043190	A1.03	44011079	B4.12	44011229	B2.01	44011358	B2.04	44011551	B1.26	44012014	B2.07
28996360	B2.05	44011080	B4.04	44011230	B2.01	44011359	B2.04	44011552	B1.26	44012017	B2.07
		44011081	B4.04	44011231	B2.01	44011360	B2.04	44011555	B1.25	44012018	B2.07
40000010	A1.02	44011082	B1.26	44011232	B2.01						

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

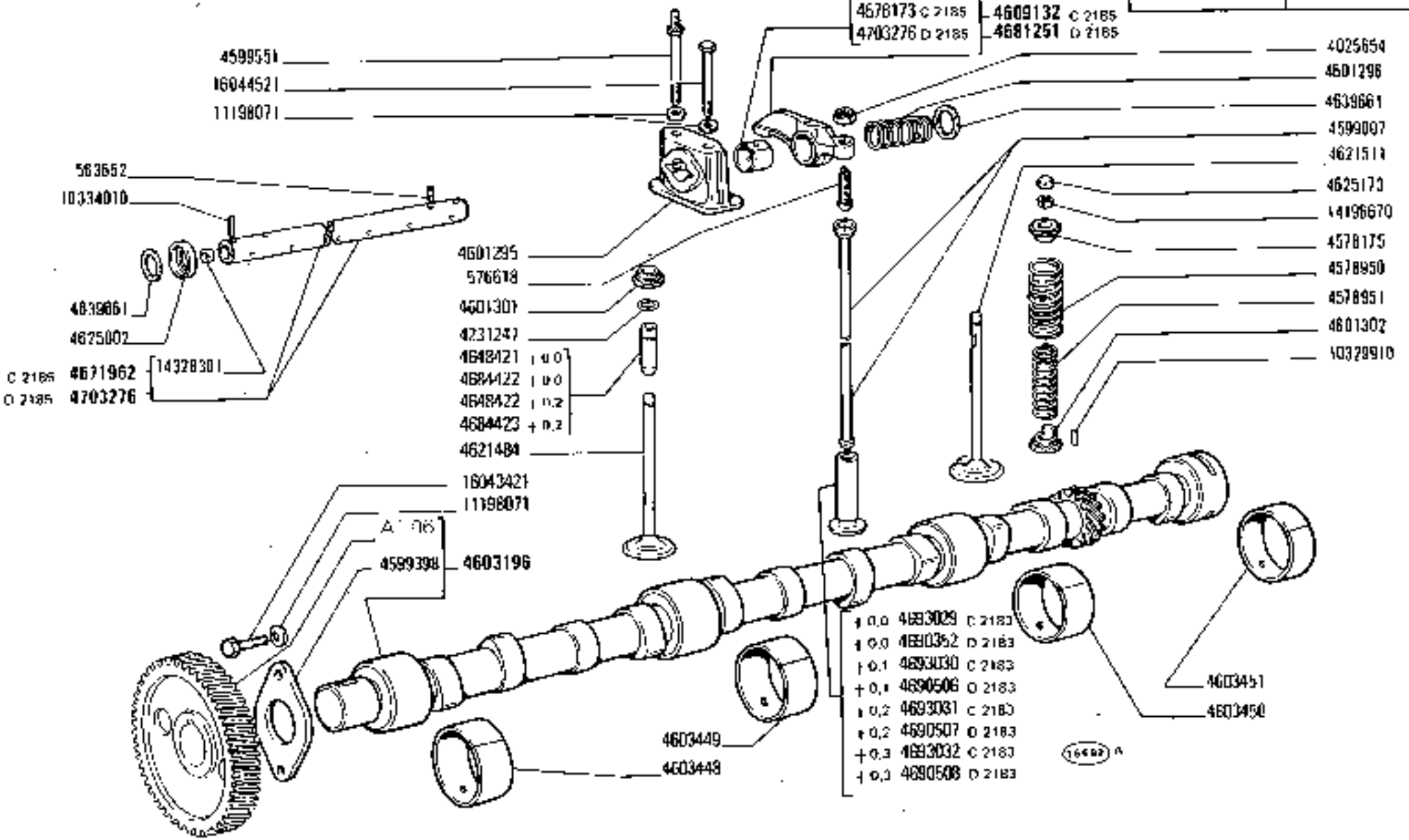
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	COMMANDE D'HOROTACHYMETRE	PLANCHE A1.08	MISE A JOUR DATE 10-71			

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note
	597623	1	Transmission d'horotachymètre complète		
	597624	1	Flexible intérieur		
	849803	1	Anneau de protection		
	4589428	1	Arbre d'entraînement		
	4589429	1	Raccord		
	4599726	1	Régime de commande		
	4599772	1	Joint torique		
	4605283	1	Goupille		
	4613296	1	Support complet		
	4613297	1	Arbre de commande		
	4951136	1	Collier de fixation		
	10291090	1	Collier		
	11198071	2	Rondelle élastique		
	13400575	1	Joint d'anneau B 9,2 × 0,8		
	16043821	2	Vis HM 8 × 1,25 - 25		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	503652	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	976610	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	4023654	12	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	4231247	12	ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
C 2185	4578173	12	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	4578175	12	SCODELLINO SUP.	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
	4578950	12	MOLLA EST.	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	4578951	12	MOLLA INT.	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
C 2183	4693029	12	PUNTERIA	POUSSOIR	STOESSEL	TAPPET	EMPUJADOR
C 2183	4693030	12	PUNTERIA +0,1	POUSSOIR	STOESSEL	TAPPET	EMPUJADOR
C 2183	4693031	12	PUNTERIA +0,2	POUSSOIR	STOESSEL	TAPPET	EMPUJADOR
C 2183	4693032	12	PUNTERIA +0,3	POUSSOIR	STOESSEL	TAPPET	EMPUJADOR
	4599007	12	ASTA	TIGE	STANGE	ROD	VARILLA
	4599348	1	PIASTRA	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
	4599551	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	4601255	6	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	4601256	5	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	4601301	6	SCODELLINO INF.	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
	4601302	6	SCODELLINO INF.	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
C 2185	4671962	1	ALBERO COMPL.	ARBRE	WELLE	SHAFT	EJE
	4603140	1	ALBERO ECCENTRICI COMPL.	ARBRE	EXZENTERWELLE	CAMSHAFT	ARBOL
	4603448	1	CUSCINETTO ANT.	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
	4603449	1	CUSCINETTO CENTR.ANT.	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
	4603450	1	CUSCINETTO CENTR.POST.	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
	4603451	1	CUSCINETTO POST.	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
C 2185	4609132	12	BILANCIERE COMPL.	CULBUTEUR	KIPPHEBEL	ROCKER	BALANCIN
	4621484	6	VALVOLA SCARICO	SOUPAPE D'ECHAPPEMENT	AUSLASSVENTIL	EXHAUST VALVE	VALVULA DE ESCAPE
	4623491	5	VALVOLA ASPIRAZIONE	SOUPAPE D'ADMISSION	EINLASSVENTIL	INTAKE VALVE	VALVULA DE ADMISION
	4635002	2	SCODELLINO	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
	4625173	12	CAPPELLETTO	CHAPEAU	SCHUTZKAPPE	CAP	CAPUCHON
	4639661	10	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	4648421	6	GUIDA VALVOLA ASPIRAZIONE	GUIDE-SOUPAPE	VENTILFUEHRUNG	VALVE GUIDE	GUIA DE VALVULA
	4648422	6	GUIDA VALVOLA ASPIRAZIONE + 0.2	GUIDE-SOUPAPE	VENTILFUEHRUNG	VALVE GUIDE	GUIA DE VALVULA
	8032990	6	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
	8033400	2	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
	8119807	14	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	14196670	24	SEMICONO	DEMI-CONE	KEGELSTUECK	LOCK CONE	CHAVETA CONICA
	14128308	2	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	8604342	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	8604452	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO

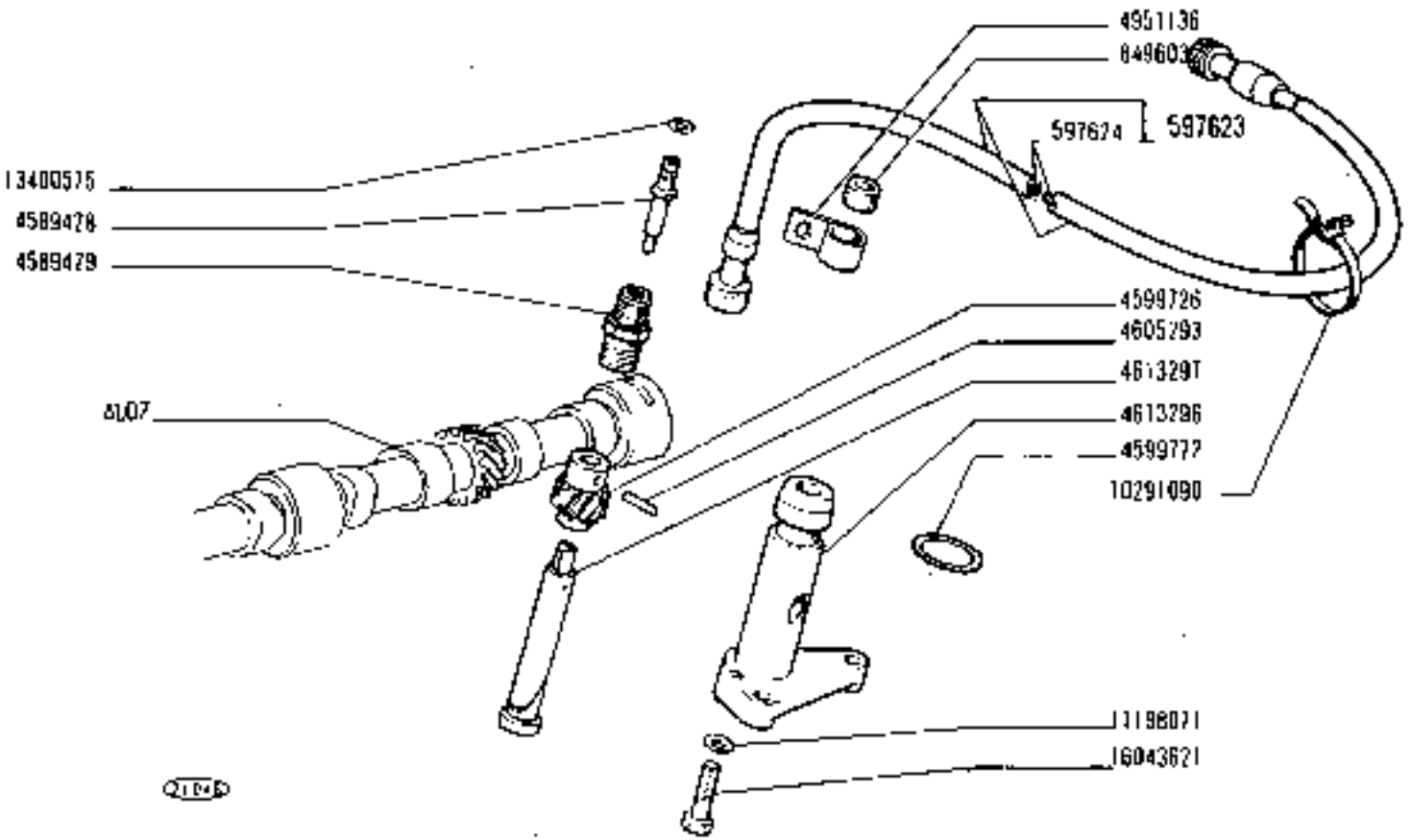
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODEF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	4684422	6	GUIDA VALVOLA SCARICO	GUIDE SOUPAPE	VENTILFUEHRUNG	VALVE GUIDE	GUIA DE VALVULA
	4684423	8	GUIDA VALVOLA SCARICO + 0,2	GUIDE-SOUPAPE	VENTILFUEHRUNG	VALVE GUIDE	GUIA DE VALVULA
D 2183	4690352	12	PUNTERIA	POUSSOIR	STOESSEL	TAPPET	EMPUJADOR
D 2183	4690506	12	PUNTERIA + 0,1	POUSSOIR	STOESSEL	TAPPET	EMPUJADOR
D 2183	4690507	12	PUNTERIA + 0,2	POUSSOIR	STOESSEL	TAPPET	EMPUJADOR
D 2183	4690508	12	PUNTERIA + 0,3	POUSSOIR	STOESSEL	TAPPET	EMPUJADOR
D 2185	4681251	12	BILANCIERE COMPL.	CULBUTEUR	KIPPHEBEL	ROCKER	BALANCIN
D 2185	4683070	1	ALBERINO COMPL.	AXE	WELLE	SHAFT	EJE
D 2185	4703276	12	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



COMMANDE D'HOROTACHYMETRE

https://truckmanualshub.com/

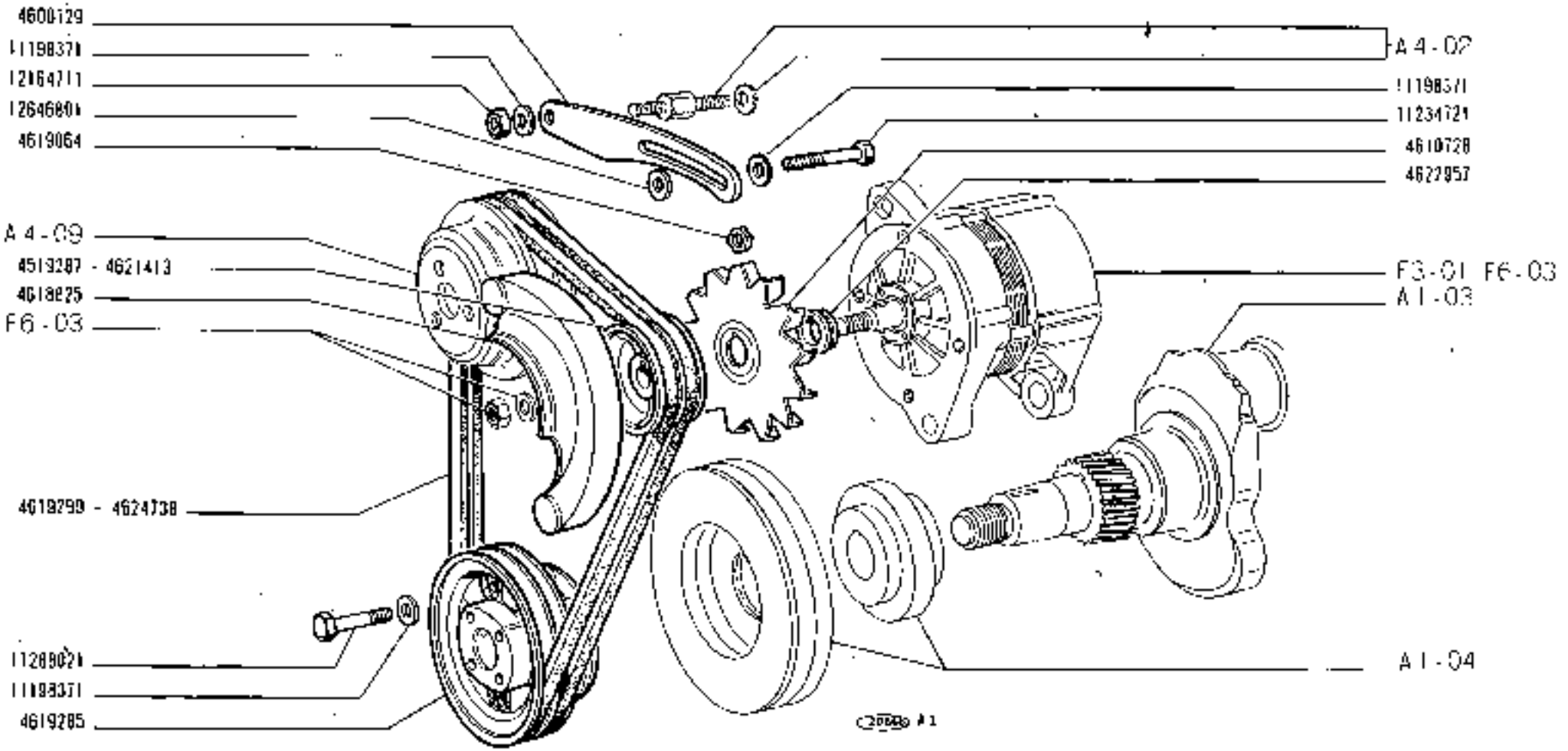
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	SYSTEME D'ENTRAINEMENT DE L'ALTERNATEUR	PLANCHE A1.15	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	4519287	1	Poulie simple à deux gorges d'alternateur		
	4800129	1	Tendeur de courroie		
	4810729	1	Ventilateur tôlé d'alternateur		
	4818825	1	Protecteur de ventilateur d'alternateur		
	4819064	1	Entretoise de protecteur		
	4819285	1	Poulie conductrice de commande de ventilateur		
	4819299	1	Jeu de 2 courroies (12,7 × 10) GATES		
	4821413	1	Poulie à 2 gorges avec ventilateur d'alternateur (en fonte)		
	4822967	1	Entretoise		
	4824738	1	Jeu de 2 courroies (12,7 × 10) CONTINENTAL		
	11199371	8	Rondelle cunique Ø 10 × 20		
	11234721	1	Vis HM 10 × 1,25 - 45		
	11288021	6	Vis HM 10 × 1,25 - 60		
	12164711	1	Ecrou HM 10 × 1,25		
	12646801	1	Rondelle plate Ø 10 × 25 × 2		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



SYSTEME D'ENTRAINEMENT DE L'ALTERNATEUR

MISE A JOUR				
DATE	10-71			

https://truckmanualshub.com/

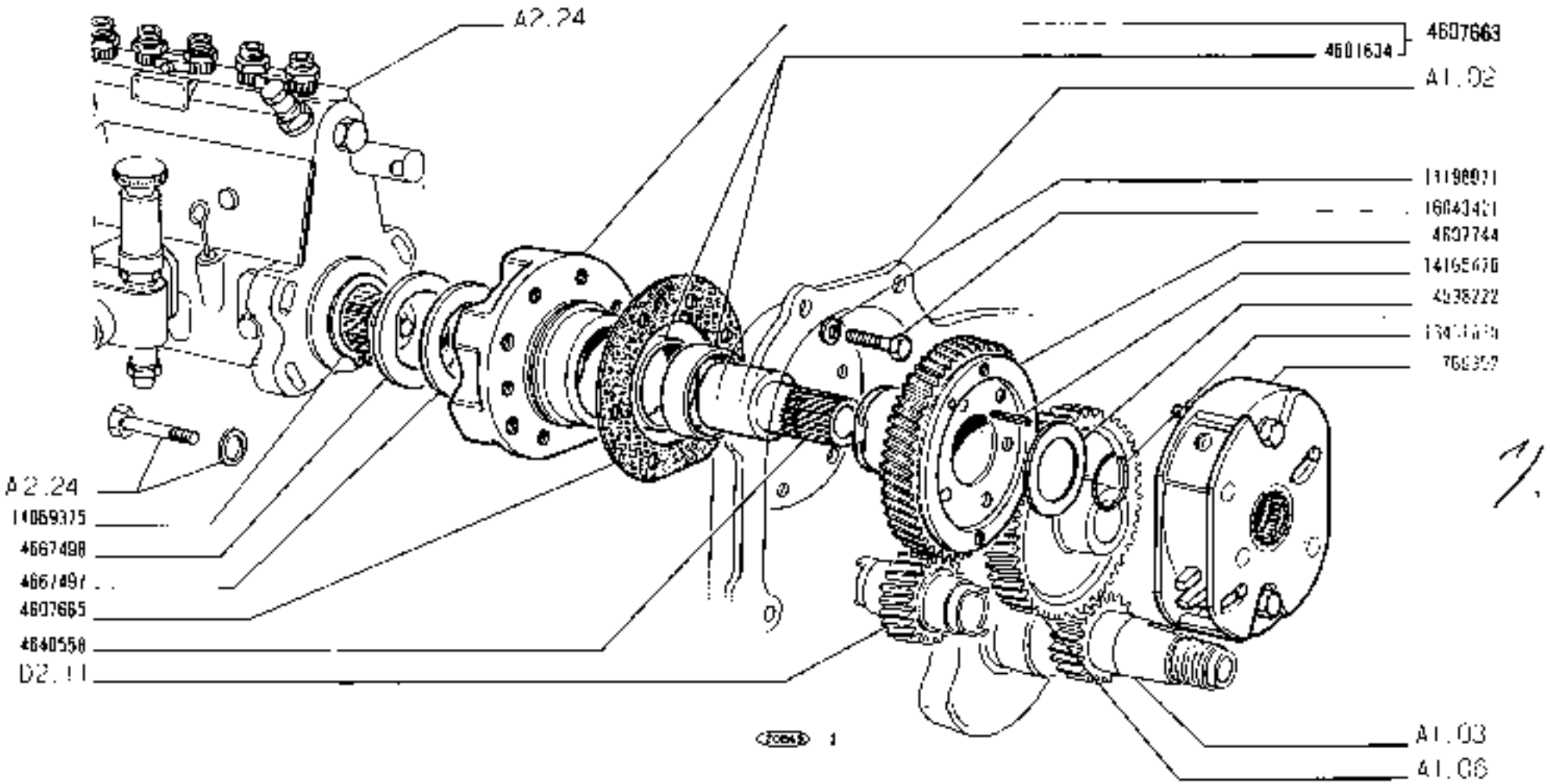
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	COMMANDE DE POMPE D'INJECTION	PLANCHE A1.16	MISE A JOUR / DATE 10-71

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	769352	1	Variateur d'avance complet		
	4538222	1	Rondelle entretoise		
	4601834	2	Bague		
	4607663	1	Support complet		
	4607665	1	Joint du support		
	4607744	1	Pignon de commande de pompe d'injection complet		
	4640558	1	Axe cannelé de jonction		
	4667497	1	Rondelle plate		
	4667498	1	Rondelle plate		
	11069375	1	Circlips DE 50		
	11198071	8	Rondelle conique		
	13401675	1	Anneau élastique		
	14165470	1	Goupille Mécanindus		
	16043421	6	Vis HM 8 x 1,25 - 20		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

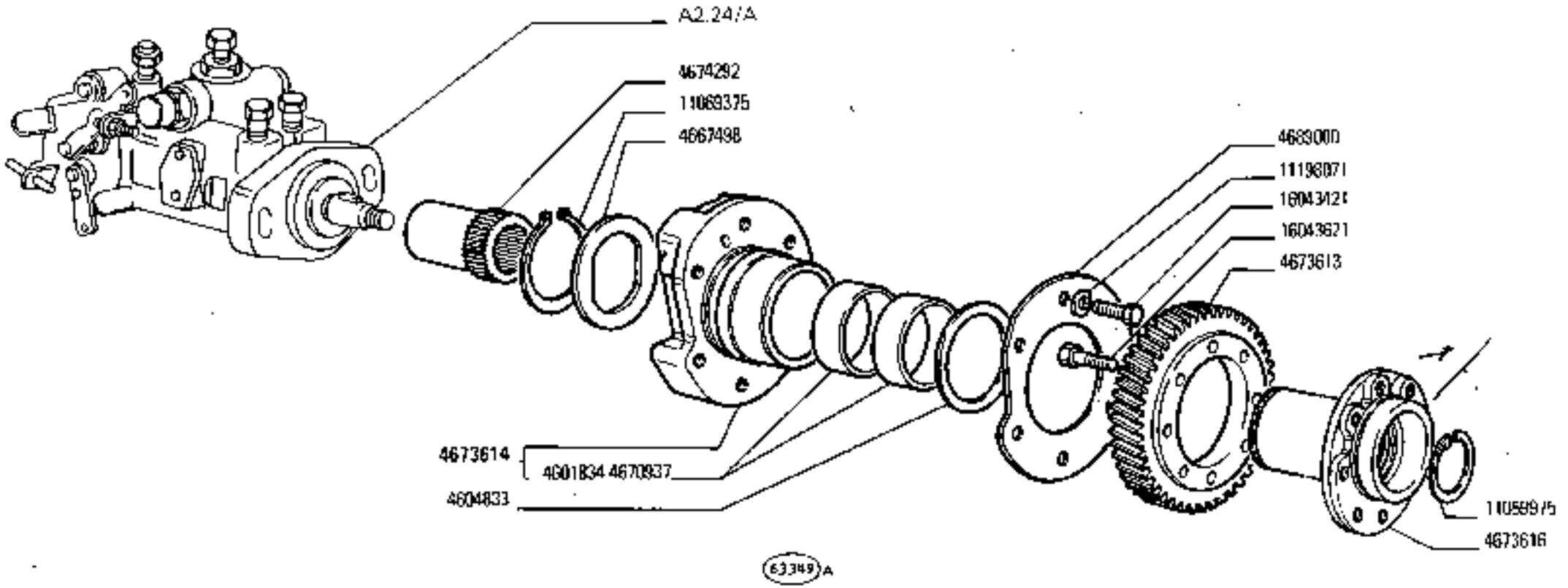
TRACTEUR 1000	RÉSERVOIR A COMBUSTIBLE ET CANALISATIONS	PLANCHE A2.01 1/2	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	589974	1	Bouchon complet		
	597134	1	Tuyauterie du robinet au préfiltre à combustible		
	597135	1	Tuyauterie de retour des injecteurs au réservoir		
	992273	1	Joint de jauge à combustible		
	4188859	1	Jauge à combustible		
	4950883	1	Raccord 2 voies sur réservoir		(*)
	4950995	1	Tuyauterie de retour du réservoir au thermostater		
	4953420	1	Robinet de réservoir à combustible		
	4960045	1	Réservoir à combustible complet		
	10006705	2	Collier à tangente longueur 80		
	10296595	1	Joint tube Ø 28		(*)
	10305440	1	Bouchon de vidange M 28 × 1.5		(*)
	10517070	5	Rondelle W M2		
	10794011	6	Ecrou bas HM 4 × 0,7		
	11195371	6	Rondelle W 4		
	12179490	6	Collier de serrage Ø 9 × 16		
	15540321	3	Vis HM 12 × 1.25 - 25		
	15544621	2	Vis HM 12 × 1.25 - 40		
	16101511	3	Ecrou HM 12 × 1.25		

(*) Pour tracteur sans réservoir supplémentaire

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



D 1979 ——→

1000 01 02 03 04	COMANDO POMPA INIEZIONE *Commande de pompe d'injection* — *Injection Pump Drive* *Einspritzpumpenantrieb* — *Arranque de la bomba de inyección*	A1.16/A N.T.R. 243 T

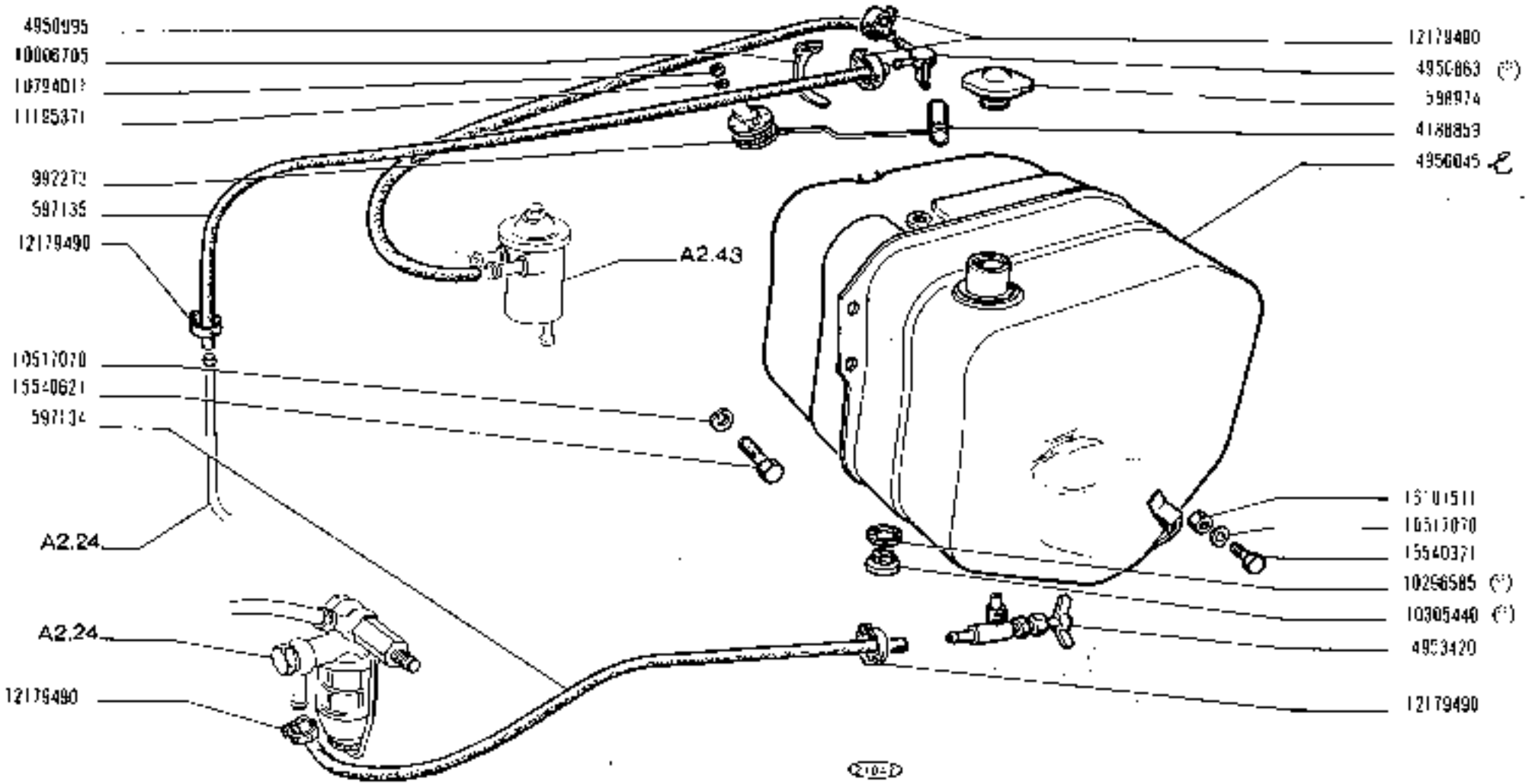
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	4601834	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
4604833	4669497	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	4669498	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	4670937	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	4673613	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE	PIGNON CONDUCTEUR	TREIBENDES ZAHNRAD	DRIVING GEAR	PINON CONDUCTOR
	4673614	3	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
4673618	4738017	1	MANICOTTO	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO
	4674292	1	MANICOTTO	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO
	4699000	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	11069975	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	11069375	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	11199071	6	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	14043421	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
76043621	14043921	8	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) *Pour tracteur sans réservoir supplémentaire*

https://truckmanualshub.com/

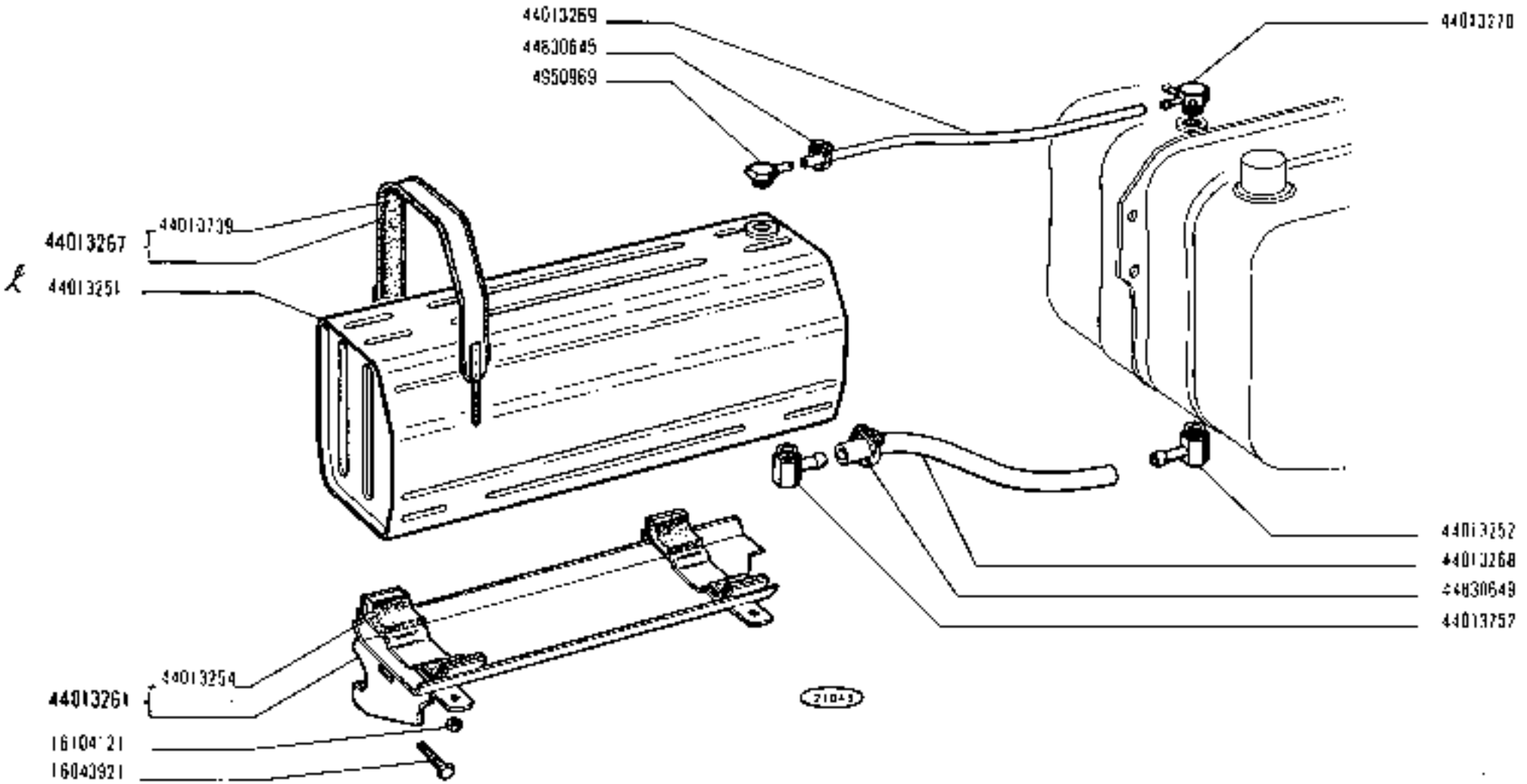
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	RESERVOIR SUPPLEMENTAIRE A COMBUSTIBLE	PLANCHE A2.01 2/2	MISE A JOUR 0-11 10-71 1re 2e 3e

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota
	4950969	1	Raccord de retour combustible		
	16043921	6	Vis HM 8 x 1,25 - 35		
	16104121	2	Ecrou avec nylon M 8 x 1,25		
	44010739	4	Garniture de sangle		
	44013251	1	Réservoir supplémentaire complet		
	44013252	2	Raccord 9 22		
	44013754	4	Garniture feutre		
	44013761	1	Support de réservoir complet		
	44013767	2	Sangle complète		
	44013768	1	Tuyauterie de liaison inférieure		
	44013769	1	Tuyauterie de liaison supérieure		
	44013770	1	Raccord 3 voies sur réservoir		
	44830645	2	Collier de 9 - 12 type HB		
	44830649	2	Collier de 24 - 31 type HB		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

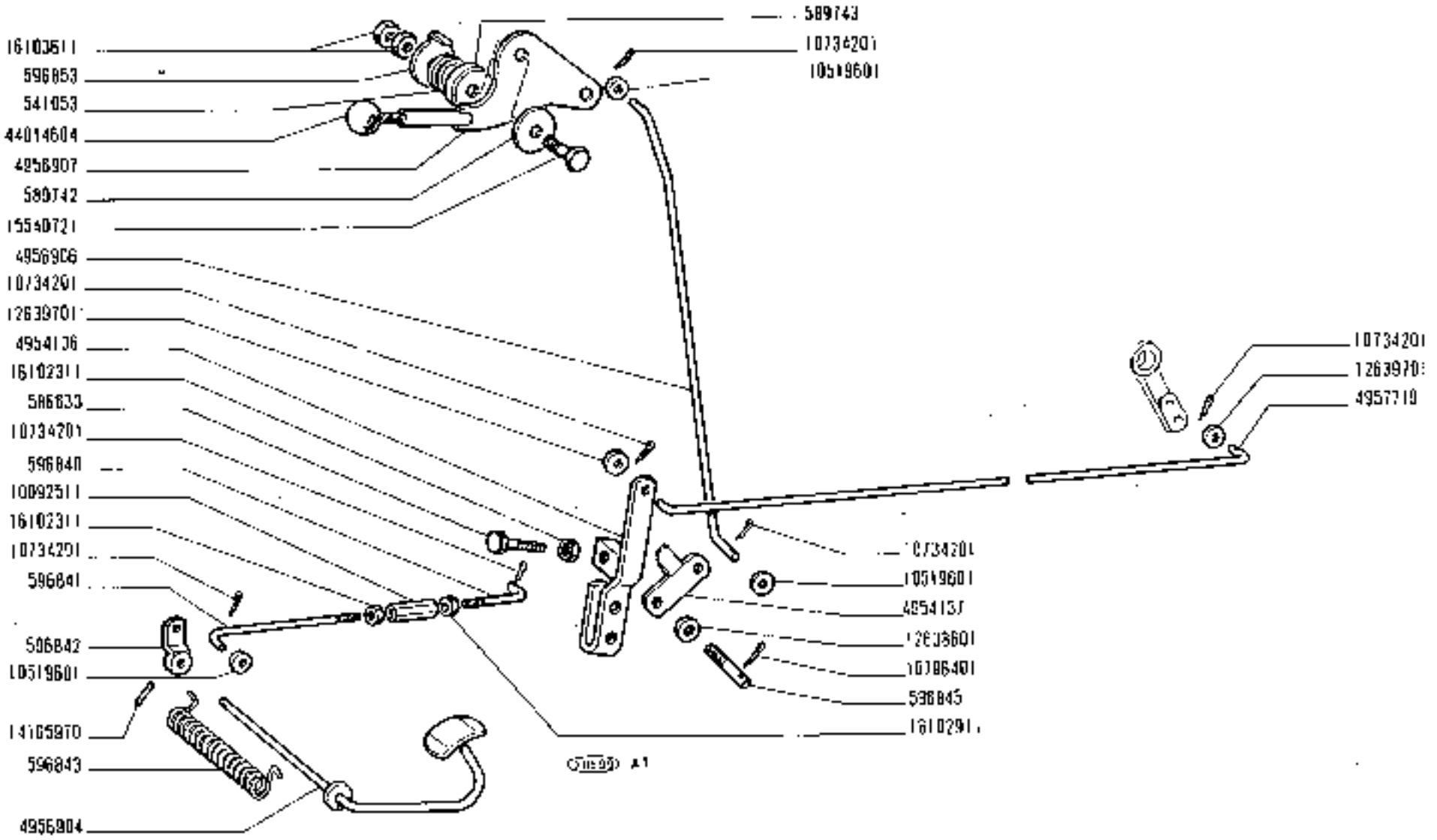
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	COMMANDE D'ACCELERATION	PLANCHE A2.21

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note
	541053	1	Ressort de frein		
	586833	1	Vis de réglage		
	589742	1	Disque de friction		
	589743	1	Couvercle de maintien de ressort		
	596840	1	Tirant avant de pédale		
	596841	1	Tirant arrière de pédale		
	596842	1	Levier de pédale		
	596843	1	Ressort de rappel de pédale		
	596845	1	Axe de levier de renvoi		
	596853	1	Rondelle de friction		
	4954136	1	Levier de renvoi de commande		
	4954137	1	Levier de commande à main		
	4956904	1	Pédale de commande d'accélération		
	4956906	1	Tirant de levier à main		
	4956907	1	Levier à main d'accélération		
	4957719	1	Triangle de commande de pompe d'injection		
	44014604	1	Boule de levier		
	10092511	1	Manchon de réglage		
	10519601	3	Rondelle 8 × 17 × 2		
	10738701	6	Goupille V 1,8 × 19		
	10796401	1	Goupille V 2,7 × 25		
	12838601	1	Rondelle W 10 × 16 × 2		
	12839701	2	Rondelle 6 × 11 × 1		
	14166970	1	Goupille mécanindus 5,5 × 20		
	15540721	1	Vis HM 12 × 1,25 × 65		
	16102311	2	Ecrou H bs M 8 × 1,25		
	16102911	1	Ecrou H bs à gauche M 8 × 1,25		
	16103611	2	Ecrou H bs M 12 × 1,25		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

COMMANDE D'ACCELERATION

A2.21

MISE A JOUR				
DATE	10-71			

https://truckmanualshub.com/

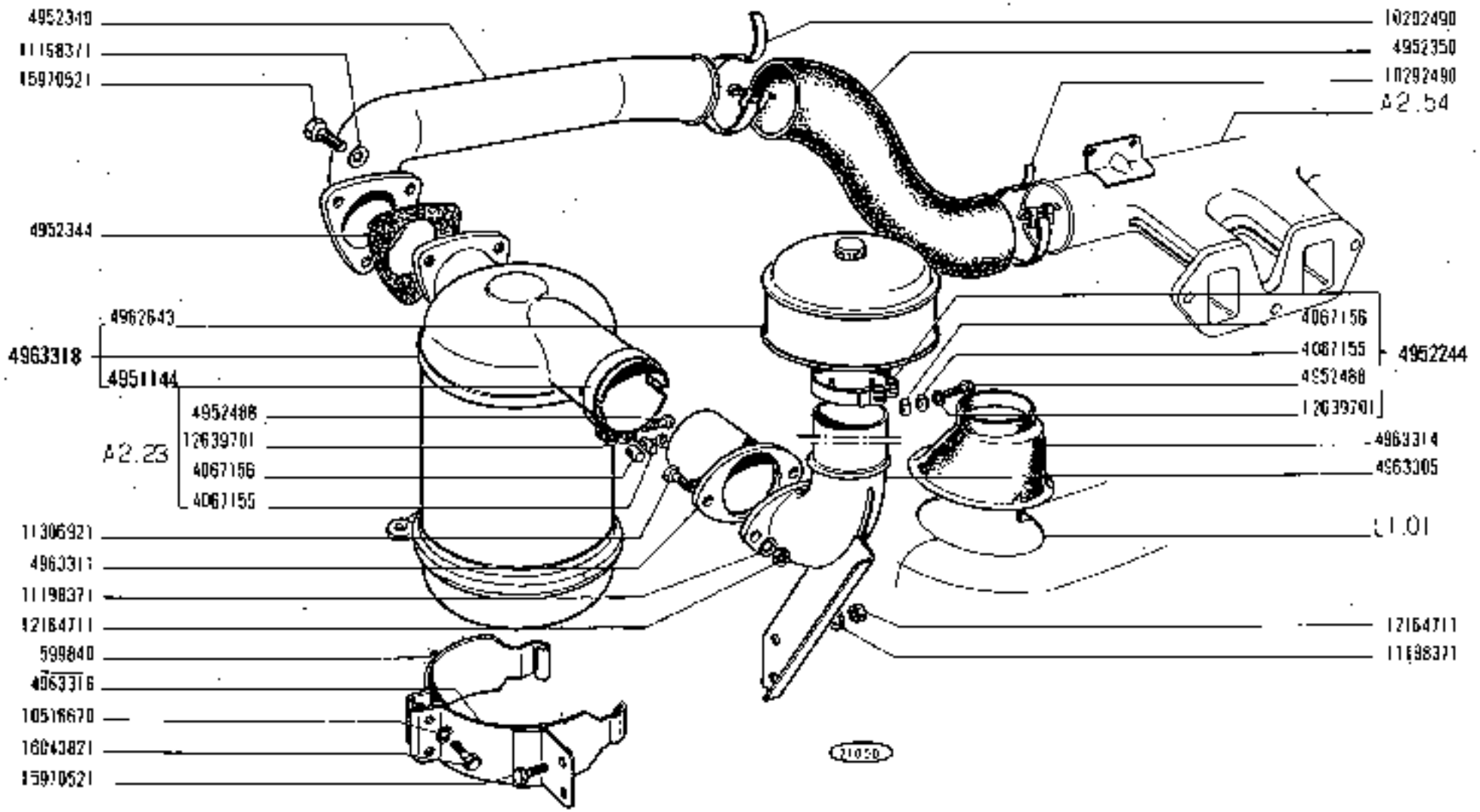
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	FILTRE A AIR AVEC PREFILTRE SURELEVE	PLANCHE A2.22/1	MISE A JOUR / DATE 10-21

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	599840	1	Demi-collier		
	4067155	2	Tasseau lisse		
	4067156	2	Tasseau filaté		
4963316	[illegible]	1	Demi-collier complet		
	4952244	2	Collier de fixation		
	4952344	1	Joint pour tube		
	4952349	1	Tube de filtre à air		
	4952350	1	Durite de collecteur d'admission		
	4952488	2	Vis de serrage		
	4962643	1	Préfiltre centrifuge		
	4963305	1	Prolongement complet pour préfiltre		
	4963311	1	Tube complet de prolongement		
	4963314	1	Protection de prolongement		
	4963318	1	Filtre à air complet		
	10292490	2	Collier de fixation		
	11516670	2	Rondelle W 8		
	11198371	7	Rondelle élastique conique de 10 × 20		
	11305921	2	Vis HM 10 × 1,25 - 30		
	12164711	4	Ecrou HM 10 × 1,25		
	12539701	2	Rondelle plate Ø 8 × 11		
	15970521	5	Vis HM 10 × 1,25 - 20		
	16043821	2	Vis HM 8 × 1,25 - 30		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01

FILTRE A AIR AVEC PREFILTRE SURELEVE

A2.22/1

MISE A JOUR		1	2	3
DATE	10-71			

https://truckmanualshub.com/

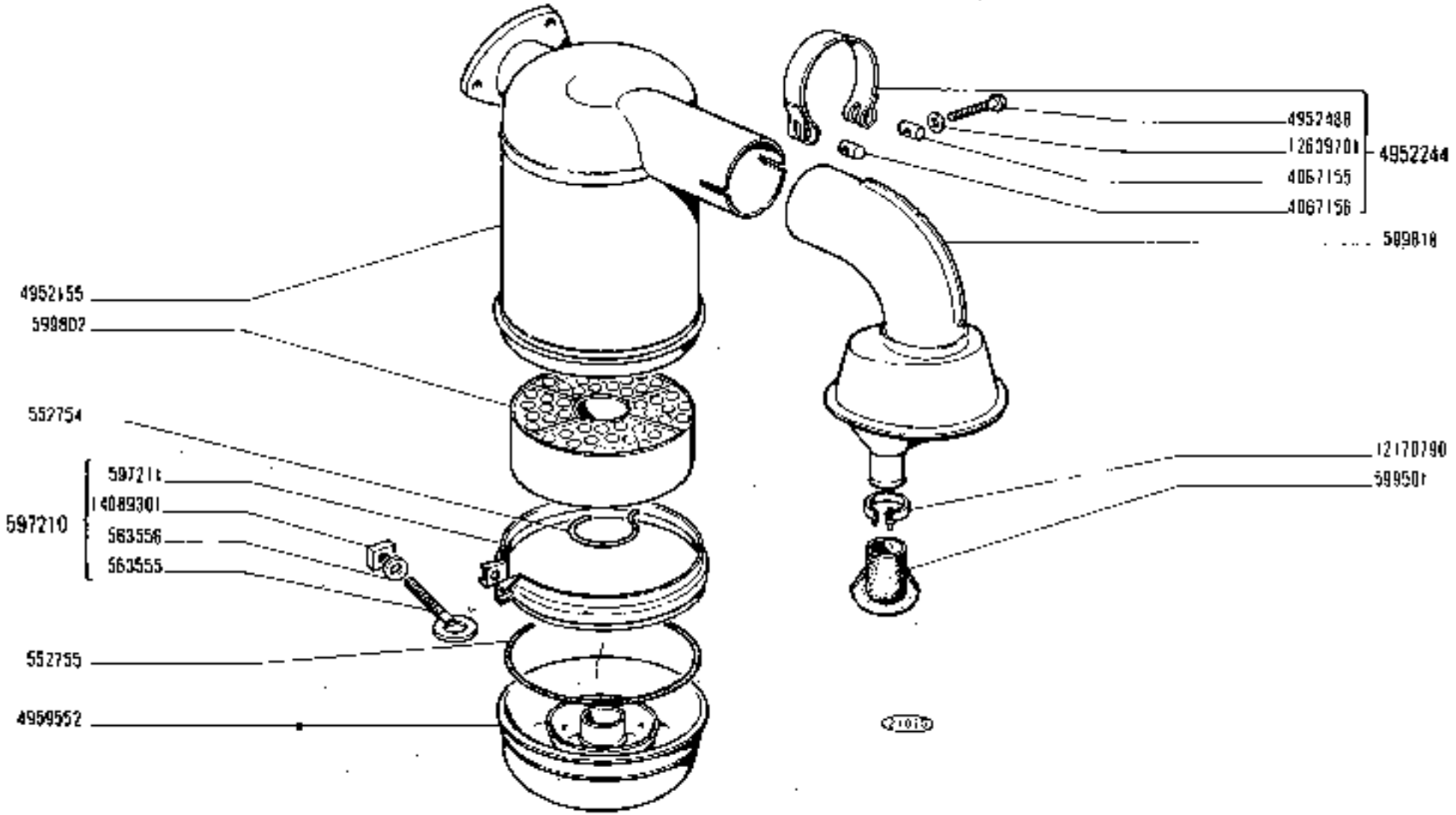
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	DETAIL DU FILTRE A AIR	PLANCHE A2.23

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	552754	1	Jonc d'arrêt		
	552755	1	Joint de cuve		
	583655	1	Vis de serrage.		
	583656	1	Rondelle		
	597210	1	Collier de fixation cuve complet		
	597211	1	Collier		
	599501	1	Valve de décharge		
	599802	1	Elément filtrant démontable		
	599818	1	Préfiltre centrifuge		
	4067155	1	Tasseau lisse		
	4067156	1	Tasseau fileté		
	4952155	1	Corps complet		
	4952244	1	Ceinture complète de fixation préfiltre		
	4952488	1	Vis de blocage		
	4959552	1	Cuve inférieure		
	12170790	1	Collier de fixation valve		
	12639701	1	Rondelle plate Ø 6 × 11 × 1		
	14089301	1	Ecrou carré M 6 × 100		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 D1 - D2 - D3 - D4

DETAIL DU FILTRE A AIR

A2.23

MISE A JOUR			
DATE			

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000 — DETAIL DU FILTRE A AIR 44014765

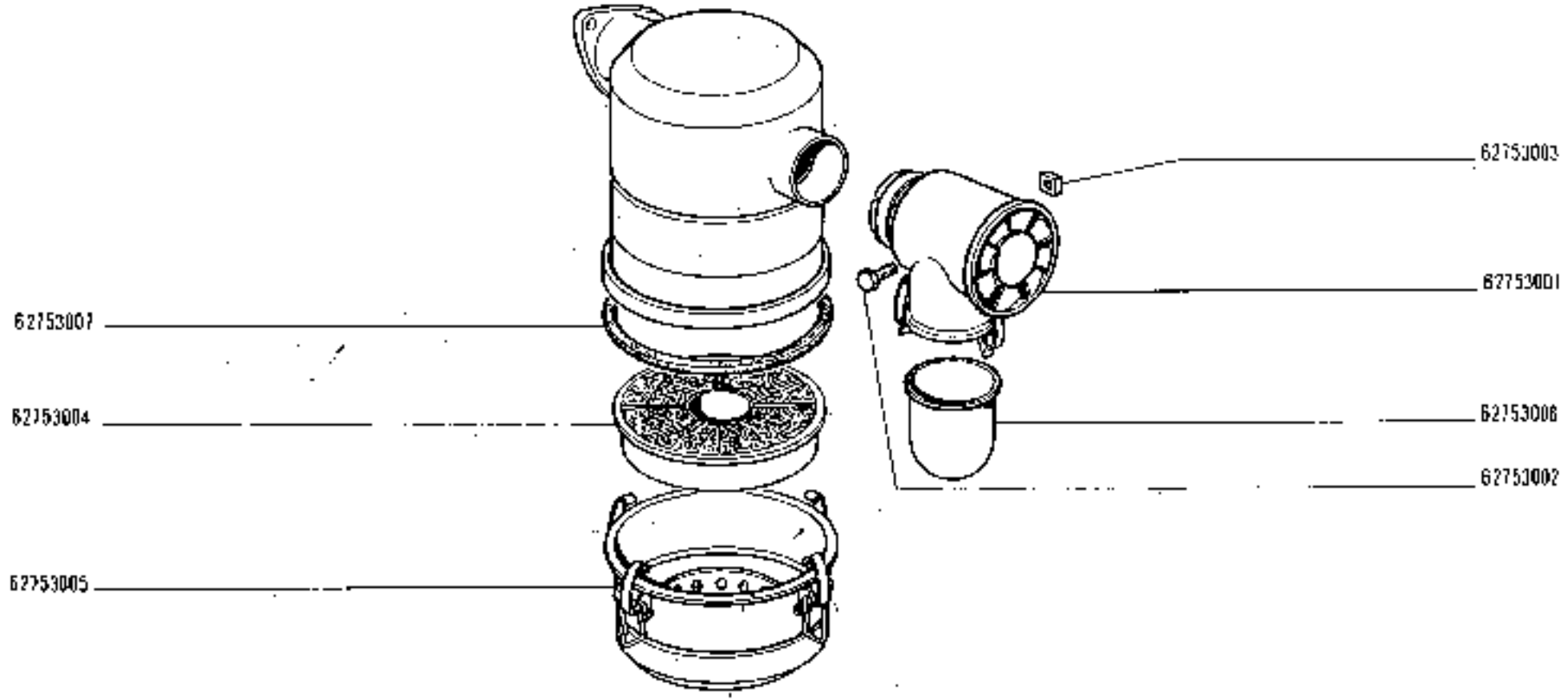
PLANCHE A2.23 /1

MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	62753001	1	Préfiltre		
	62753002	1	Vis H 6 × 30		
	62753003	1	Ecrou carré		
	62753004	1	Elément filtrant démontable		
	62753005	1	Cuve inférieure complète		
	62753006	1	Cuve plastique		
	62753007	1	Joint cavalier		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 : 1

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

ENSEMBLE DU SYSTEME D'INJECTION

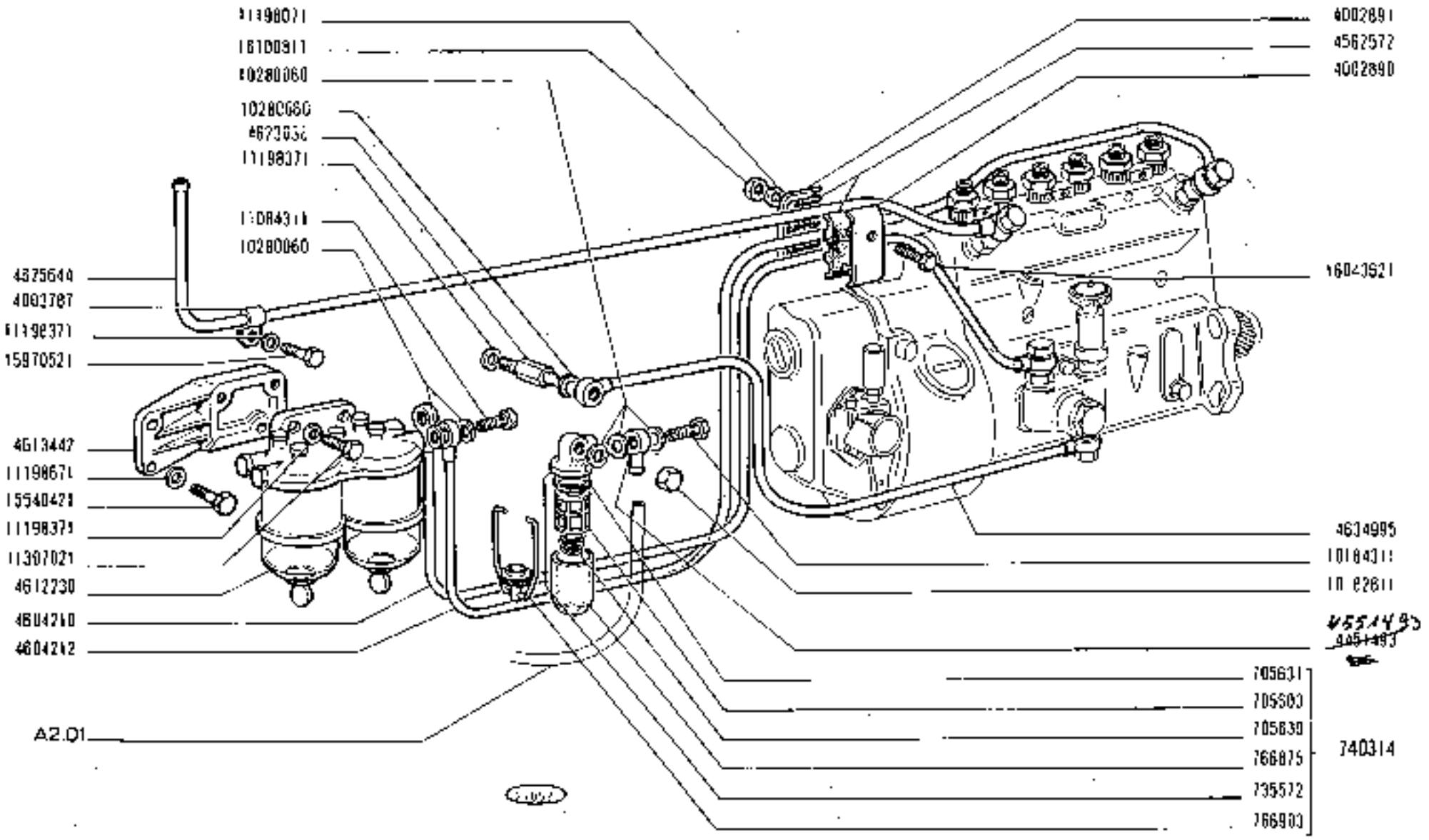
PLANCHE A2.24 1/2

MISE A JOUR				
DATE	10-71			

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	561353	1	Joint de corps de pompe		
	724362	12	Rondelle sphérique		
	759850	4	Rondelle plate		
	765640	6	Bride de fixation des injecteurs		
	767107	6	Porte-injecteur complet		
	767111	6	Joint de porte-injecteur		
	767113	6	Rondelle joint		
	767372	1	Manchon cannelé normal		
	767373	1	Manchon cannelé repère -3°		
	767374	1	Manchon cannelé + 3°		
	767408	1	Tuyauterie d'injection au 2ème cylindre L = 320		
	767412	1	Tuyauterie d'injection au 1er cylindre L = 300		
	767414	1	Tuyauterie d'injection au 3ème cylindre L = 340		
	767415	1	Tuyauterie d'injection au 4ème cylindre L = 370		
	767416	1	Tuyauterie d'injection au 5ème cylindre L = 470		
	767418	1	Tuyauterie d'injection au 6ème cylindre L = 545		
	767693	1	Pompe d'alimentation PP/KS 22 A : L4/12		
	769203	6	Pulvérisateur DLL 145 S 60 F		
	769349	1	Pompe d'injection PES 6 A 80 B 410 : L 4/140		
		1	Régulateur de vitesse RPVA 300 - 1200 F 180		
	4592289	3	Garniture entretoise		
	4641873	3	Demi-collier supérieur		
	4641874	3	Demi-collier inférieur		
	4647815	1	Tuyauterie de retour de combustible		
	10978021	3	Vis HM 5 × 0,8 - 20		
	11195470	3	Rondelle conique élastique Ø 5		
	11198371	8	Rondelle conique élastique Ø 10 × 20		
	11307021	4	Vis HM 10 × 1,25 - 40 (fixation pompe d'injection)		
	13517630	12	Goujon M 8 × 1,25 - 50		
	15896411	3	Ecrou HM 5 × 0,8		
	16100821	12	Ecrou HM 8 × 1,25		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 02 - 03 - 04

ENSEMBLE DU SYSTEME D'INJECTION

A2 24 2/2

MISE A JOUR				
DATE				

https://truckmanualshub.com/

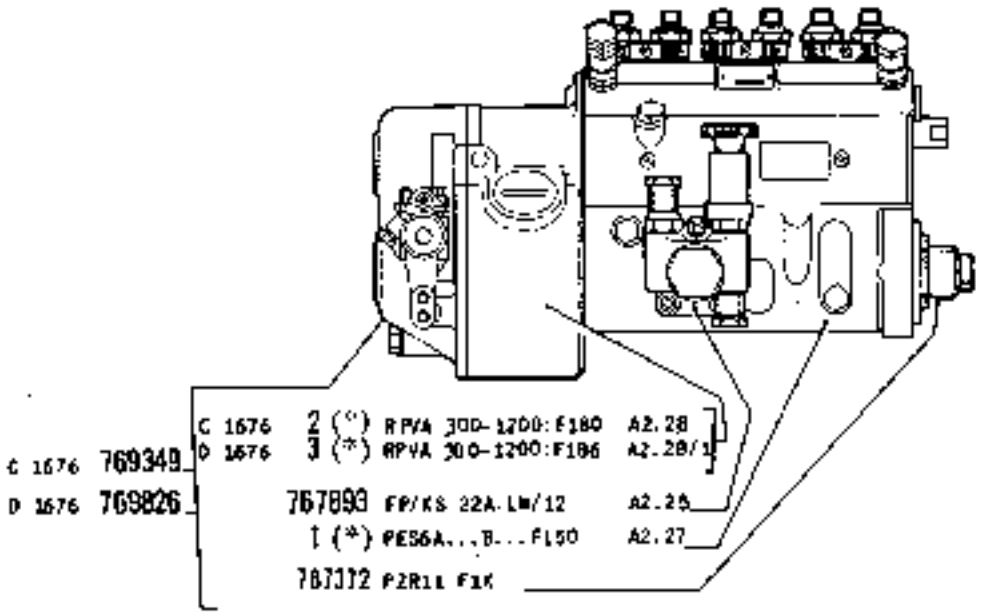
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	DETAIL DE LA POMPE D'ALIMENTATION FP/KS 22 A : L4/12	PLANCHE AZ.25	MISE A JOUR DATE 10-71

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	706833	1	Galet		
	706838	1	Ressort de rappel		
	706837	2	Ressort de clapet		
	706737	2	Vis creuse		
	746152	3	Rondelle joint		
	746153	1	Joint de pompe		
	746189	1	Pompe à main		
	746214	2	Joint d'étanchéité		
	751037	1	Jonc d'arrêt		
	753762	1	Bouchon d'obturation		
	760239	1	Raccord réducteur		
	760241	1	Joint d'étanchéité		
	763178	2	Clapet		
	764120	1	Joint torique		
	764356	2	Coulisseau		
	764357	1	Poussoir à galet		
	764958	1	Axe de galet		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) Vedere elenco - Voir la liste - Siehe Tabelle See list Véase la lista

60773

© 1979

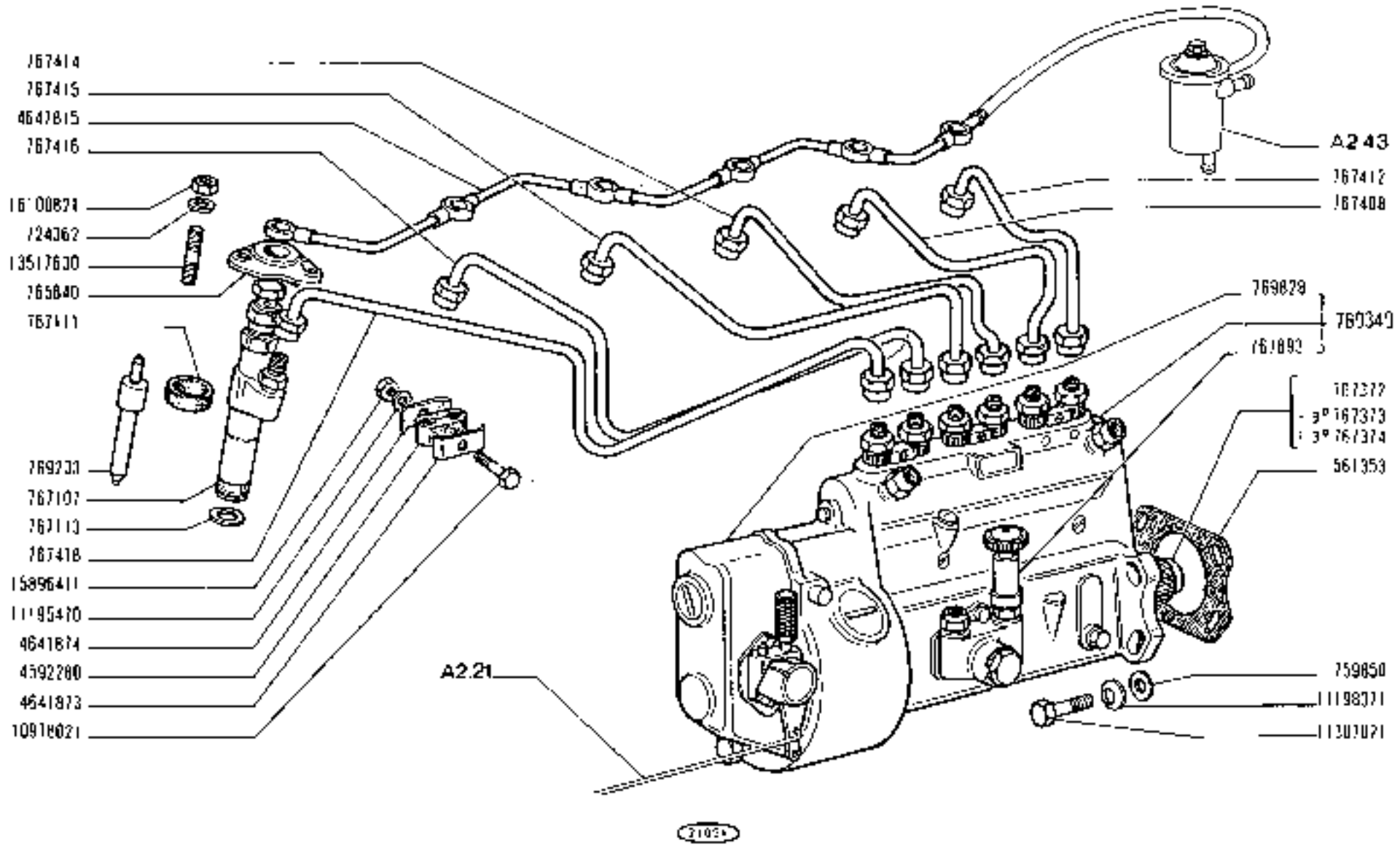
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	1	1	POMPA INIEZIONE COMPL. PES6A...8...F)SO I=I	POMPE D'INJECTION	EINSPRITZPUMPE	INJECTION PUMP	BOMBA DE INYECCION
C 1676	2	1	REGOLATORE VELOCITA COMPL. RPV4300•I200:F)8D I=)	REGULATEUR DE VITESSE	FLIEHKRAFTREGLER	SPEED GOVERNOR	REGULADOR DE VELOCIDAD
D 1676	3	1	REGOLATORE VELOCITA COMPL. RPV4300-L20D.F)86 I=)	REGULATEUR DE VITESSE	FLIEHKRAFTREGLER	SPEED GOVERNOR	REGULADOR DE VELOCIDAD
	961353	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	724362	12	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	740316	1	FILTRO COMPL.	FILTRE	FILTER	FILTER	FILTRO
	759850	4	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	765640	6	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	767107	6	PORTAPOLVERIZZATORE COMPL.	PORTE-INJECTEUR	DUESENHALTER	NOZZLE HOLDER	INYECTOR
	767372	1	BOCCOLA DENTATA	BAGUE DENTEE	ZAHNBUEGHSE	SPLINED BUSH	MANGUITO DE ARRASTRE
			PZA)IFLX				
	767408	1	TUBO P.CILINDRO N.2	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	767412	1	TUBO P.CILINDRO N.)	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	767414	1	TUBO P.CILINDRO N.3	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	767415	1	TUBO P.CILINDRO N.4	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	767416	1	TUBO P.CILINDRO N.5	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	767418	1	TUBO P.CILINDRO N.6	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	767893	1	POMPA ALIMENTAZIONE COMPL. RV/KS22A:L4/12	POMPE D'ALIMENTATION	KRAFTSTOFFPUMPE	FUEL PUMP	BOMBA DE ALIMENTACION
C 2188	769203	6	POLVERIZZATORE	INJECTEUR	DUESE	NOZZLE	PULVERIZADOR
C 1676	769349	1	GRUPPO INIEZIONE COMPL. PES6A80B410:L4.)40	GROUPE INJECTION	EINSPRITZAUSRUESTUNG	INJECTION EQUIPMENT	GRUPO DE INYECCION
D 1676	769826	1	GRUPPO INIEZIONE COMPL. PES6A80B42 0:L4/L46	GROUPE INJECTION	EINSPRITZAUSRUESTUNG	INJECTION EQUIPMENT	GRUPO DE INYECCION
	4002890	1	STAFFETTA	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
	4002891	1	STAFFETTA	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
	4003787	1	STAFFETTA	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
	4551493	1	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
	4562572	2	STAFFETTA	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
	4592280	3	BLOCCHETTO FISSAGGIO	TAQUET	SPANNSTUECK	PAD	MULETILLA
	4604210	1	TUBO DALLA POMPA AL FILTRO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4604212	1	TUBO ALLA POMPA INIEZIONE	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4612230	1	FILTRO COMPL.	FILTRE	FILTER	FILTER	FILTRO
	4613442	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04	ENSEMBLE DU SYSTEME D'INJECTION	A2 24 1/2

https://truckmanualshub.com/

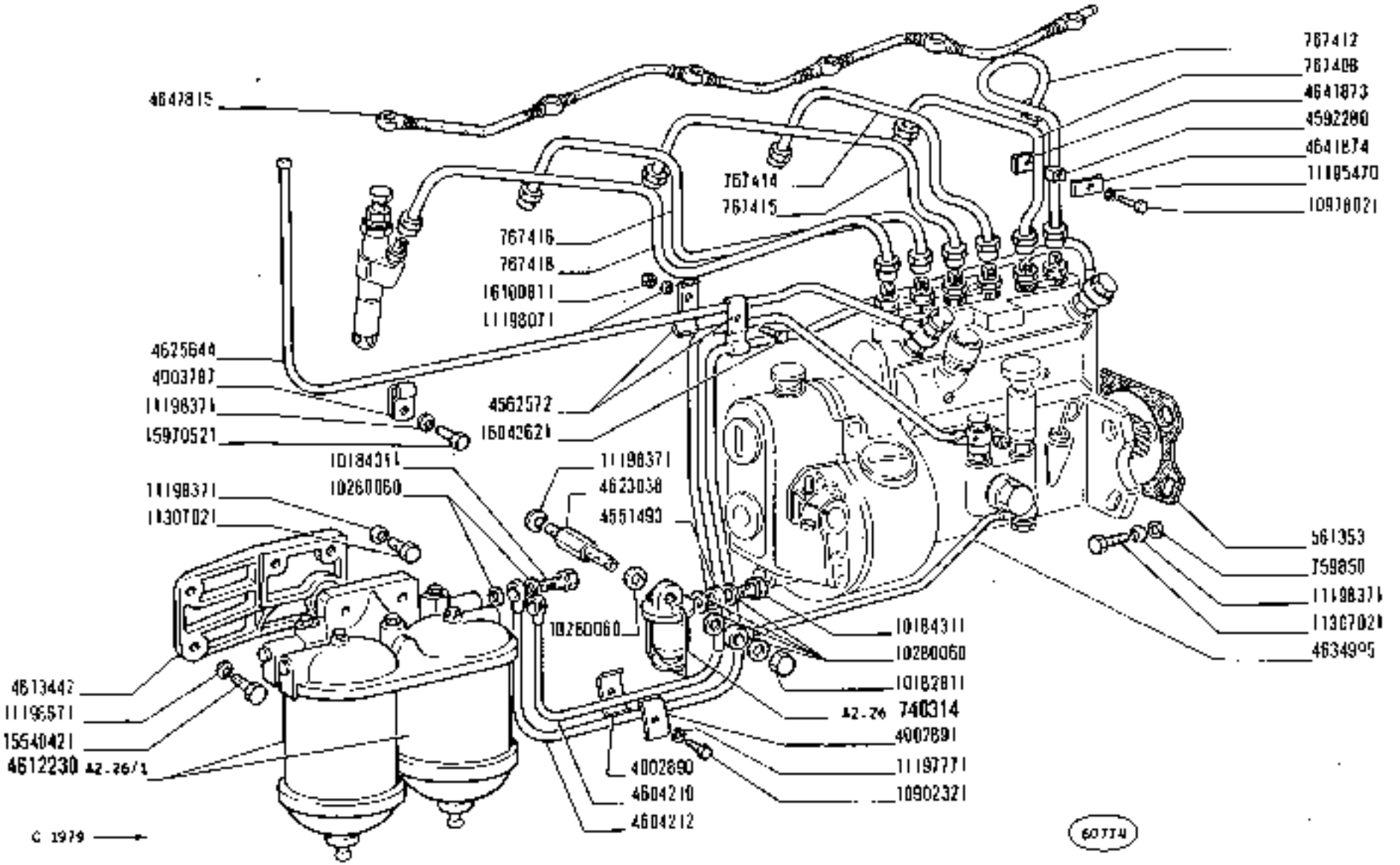
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	ENSEMBLE DU SYSTEME D'INJECTION	PLANCHE A2.24 2/2	MISE A JOUR DATE			

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	705603	1	Préfiltre		
	705631	1	Joint d'étanchéité		
	705639	1	Ressort		
	705572	1	Couvercle support de filtre		
	740314	1	Préfiltre complet		
	766875	1	Cuve de décantation		
	766903	1	Etrier complet		
	4002890	1	Demi-collier		
	4002891	1	Demi-collier		
	4003767	1	Collier		
	4551693	1	Raccord orientable		
	4562572	2	Demi-garniture de collier		
	4604210	1	Tuyauterie du filtre à pompe d'alimentation		
	4604212	1	Tuyauterie du filtre à pompe d'injection		
	4612230	1	Filtre à combustible double CAV		
	4613442	1	Support de filtre à combustible		
	4623039	1	Raccord fixation de filtre		
	4625644	1	Tuyauterie retour combustible		
	4634995	1	Tuyauterie du préfiltre à pompe alimentation		
	10182811	1	Bouchon		
	10184311	2	Vis creuse		
	10280060	9	Joint		
	11198071	1	Rondelle conique élastique Ø 8 × 15		
	11198371	4	Rondelle conique élastique Ø 10		
	11198671	4	Rondelle conique élastique 12 × 25		
	11307021	2	Vis HM 10 × 1.25 - 40		
	15640421	3	Vis HM 12 × 1.25 - 30		
	15970521	1	Vis HM 10 × 1.25 - 20		
	16040821	1	Vis HM 8 × 1.25 - 25		
	16100811	1	Ecrou HM 8 × 1.25		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

01 02 03 04

ALIMENTAZIONE AD INIEZIONE

Alimentation par Injection
Einspritzausrüstung
Fuel Injection System
Alimentación e inyección

A2.24

2

N.T.R. 245 T

https://truckmanualshub.com/

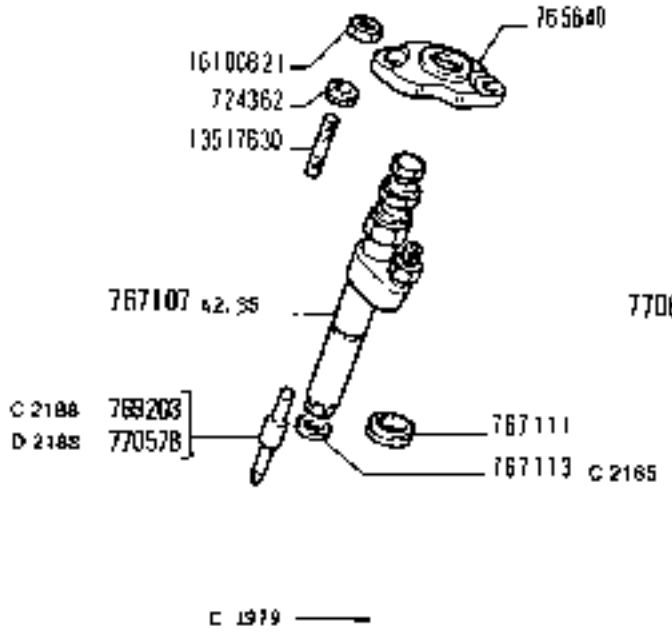
https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	4623038	1	BOCCHETTONE	VIS-RACCORD	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
	4625644	1	TUBO SCARICO POMPA	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4634995	1	TUBO ALLA POMPA ALIMENTAZ.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4641673	3	MORSETTO	BRIDE	KLEMME	CLAMP	COLLAR
	4641674	3	MORSETTO	BRIDE	KLEMME	CLAMP	COLLAR
	4647815	1	TUBO SCARICO INIETTORE	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	L0182811	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	L0184311	3	BOCCHETTONE	VIS-RACCORD	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
	L0280060	11	ROSETTA TENUTA	JOINT	DICHTRING	GASKET	JUNTA
	L0902321	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	L0938021	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	11195470	3	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	11197771	1	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	11198071	1	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	11198371	8	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	11198671	3	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	L1307021	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	13517430	12	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
	L5540421	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	15970521	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	L6043621	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	L6100811	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	L6100821	12	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	787111	8	ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
	787113	6	ROSETTA TENUTA	JOINT	DICHTRING	GASKET	JUNTA
	770899	8	PORTAPOLVERIZZATORE COMPL.	PORTE-INJECTEUR	DUESENHALTER	NOZZLE HOLDER	INJECTOR
	770902	8	POLVERIZZATORE	INJECTEUR	DUESE	NOZZLE	PULVERIZADOR
	770958	6	PORTAPOLVERIZZATORE COMPL.	PORTE-INJECTEUR	DUESENHALTER	NOZZLE HOLDER	INJECTOR
	770959	6	POLVERIZZATORE	INJECTEUR	DUESE	NOZZLE	PULVERIZADOR
	11198071	12	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
C 2185	787113	8	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
D 2188	770578	9	POLVERIZZATORE	INJECTEUR	DUESE	NOZZLE	PULVERIZADOR
		(*)	-SI FORNISCONO SOLO LE PARTI	-ON LIVRE SEULEMENT SES PIECES	-NUR EINZELTEILE LIEFERBAR	-ONLY SEPARATE PARTS ARE SERVICED	-SOLO SE SUMINISTRAN LAS PIEZAS SUELTAS

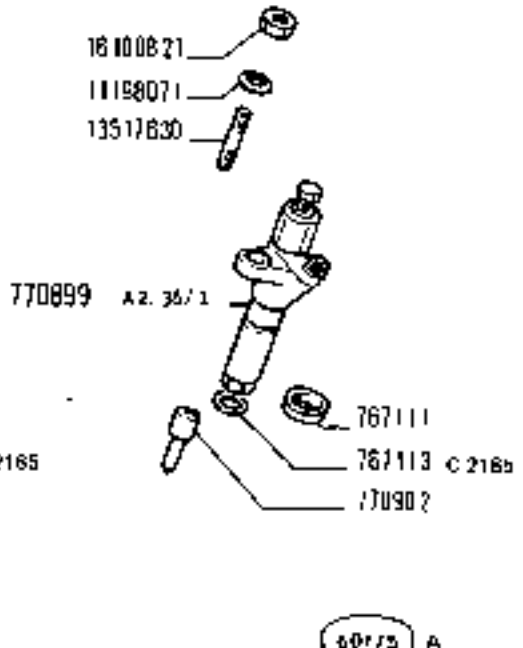
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

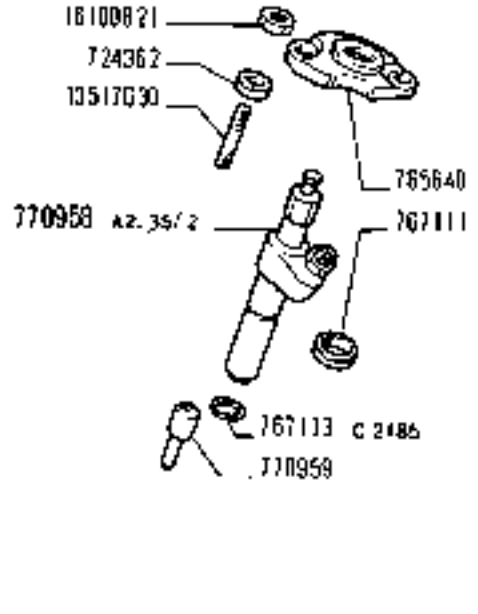
FIAT



C.A.V.

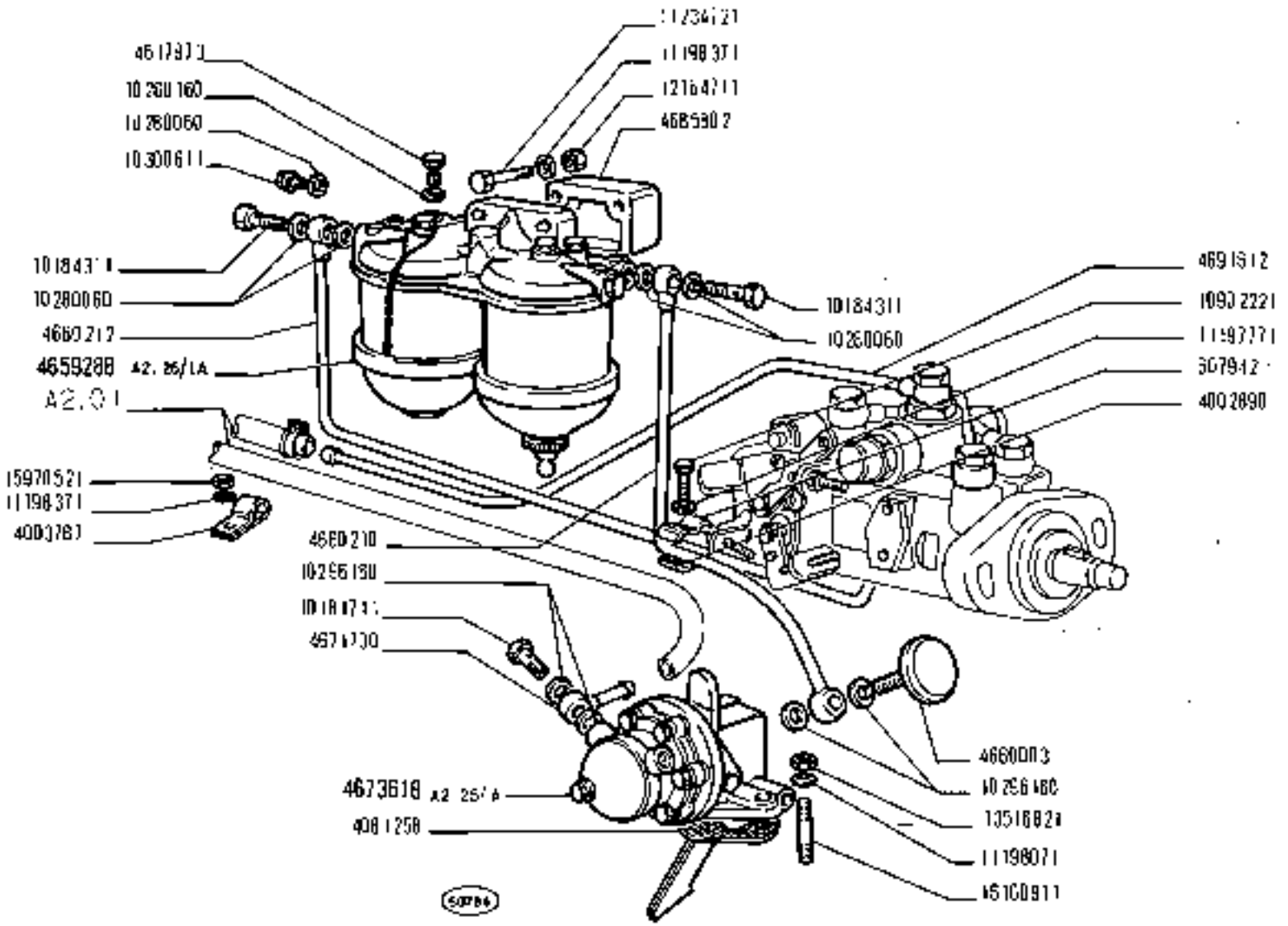


O.M.A.P.



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

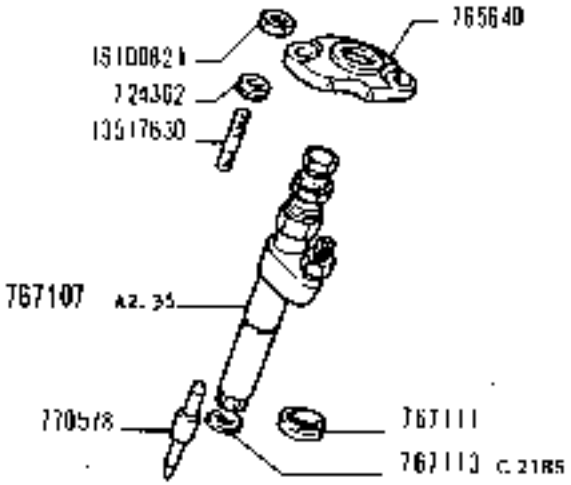
https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	724362	12	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	759275	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	765640	6	STAFFETTA	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
	766026	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	767107	6	PORTAPOLVERIZZATORE COMPL.	PORTE-INJECTEUR	DUESENHALTER	NOZZLE HOLDER	PORTAINYECTOR
	767231	6	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
C 2185	767113	6	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
	770578	6	POLVERIZZATORE	INJECTEUR	DUESE	NOZZLE	PULVERIZADOR
	770899	6	PORTAPOLVERIZZATORE COMPL.	PORTE-INJECTEUR	DUESENHALTER	NOZZLE HOLDER	PORTAINYECTOR
	770902	6	POLVERIZZATORE	INJECTEUR	DUESE	NOZZLE	PULVERIZADOR
	770913	6	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	770916	1	POMPA D'INIEZIONE COMPL.	POMPE D'INJECTION	EINSPRITZPUMPE	INJECTION PUMP	BOMBA DE INYECCION
	770958	6	PORTAPOLVERIZZATORE COMPL.	PORTE-INJECTEUR	DUESENHALTER	NOZZLE HOLDER	PORTAINYECTEUR
	770969	6	POLVERIZZATORE	INJECTEUR	DUESE	NOZZLE	PULVERIZADOR
	4003787	1	STAFFETTA	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
	4081758	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4543282	2	BLOCCHETTO DI FISSAGGIO	TAQUET DE FIXATION	SPANNSTUECK	PAD	MULETILLA DE FIJACION
	4564844	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	4617973	1	BOCCHETTONE	VIS-RACCORD	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
	4641875	2	MORSETTO INF.	BRIDE	KLEMME	CLAMP	COLLAR
	4641876	2	MORSETTO SUP.	BRIDE	KLEMME	CLAMP	COLLAR
	4647815	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4659220	1	BLOCCHETTO DI FISSAGGIO	TAQUET DE FIXATION	SPANNSTUECK	PAD	MULETILLA DE FIJACION
	4659221	1	STAFFETTA	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
	4659222	1	STAFFETTA	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
	4659288	1	FILTRO COMPL.	FILTRE	FILTER	FILTER	FILTRO
	4660003	1	SMORZATORE	AMORTISSEUR	SCHWINGUNGS-DAEMPFER	DAMPER	ANTIVIBRADOR
	4661307	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4671700	1	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
	4673611	1	BOCCOLA DENTATA	DOUILLE DENTEE	ZAHNBUCHSE	SPLINED BUSH	MANGUITO DE ARRASTRE
	4673612	1	ANELLO DI APPOGGIO	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
	4673618	1	POMPA DI ALIMENTAZIONE COMPL.	POMPE D'ALIMENTATION	KRAFTSTOFFPUMPE	FUEL PUMP	BOMBA DE ALIMENTACION
	4685802	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	4686240	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4686242	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4691812	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	L0341711	1	BOCCHETTONE	VIS-RACCORD	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA

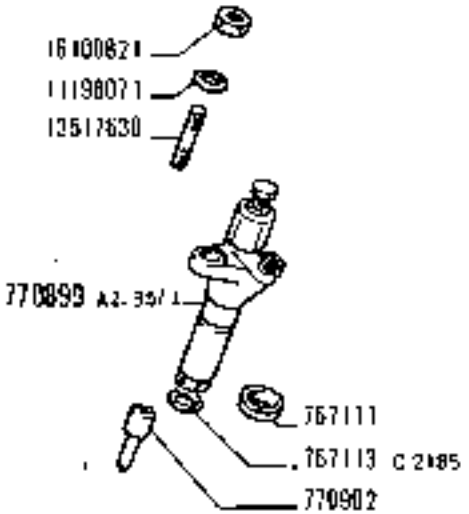
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

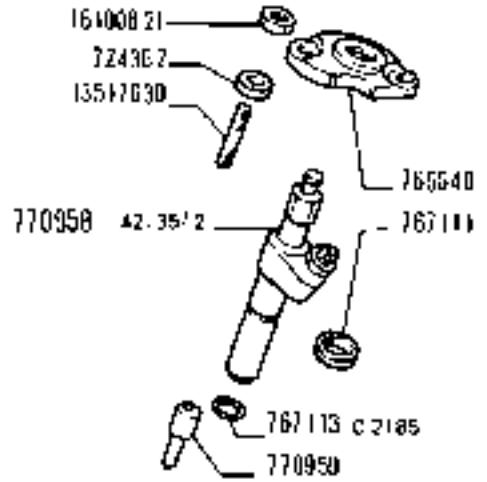
FIAT



C.A.V.



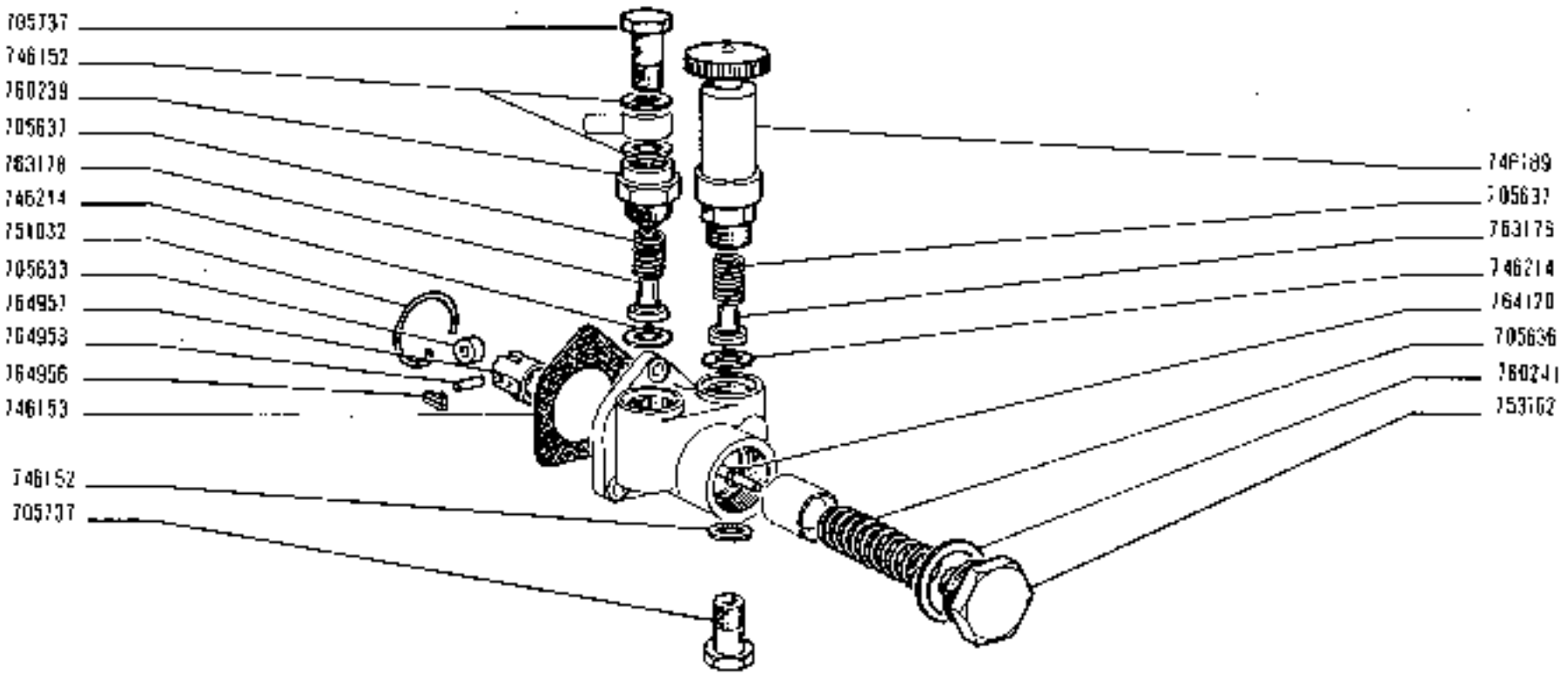
O.M.A.P.



60802 A

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



pompe avec membrane 467 3618

1000 | 01 - 02 - 03 - 04

DETAIL DE LA POMPE D'ALIMENTATION FP/KS 22 A : L 4/12

A2 25

MISE A JOUR				
DATE	30-31			

https://truckmanualshub.com/

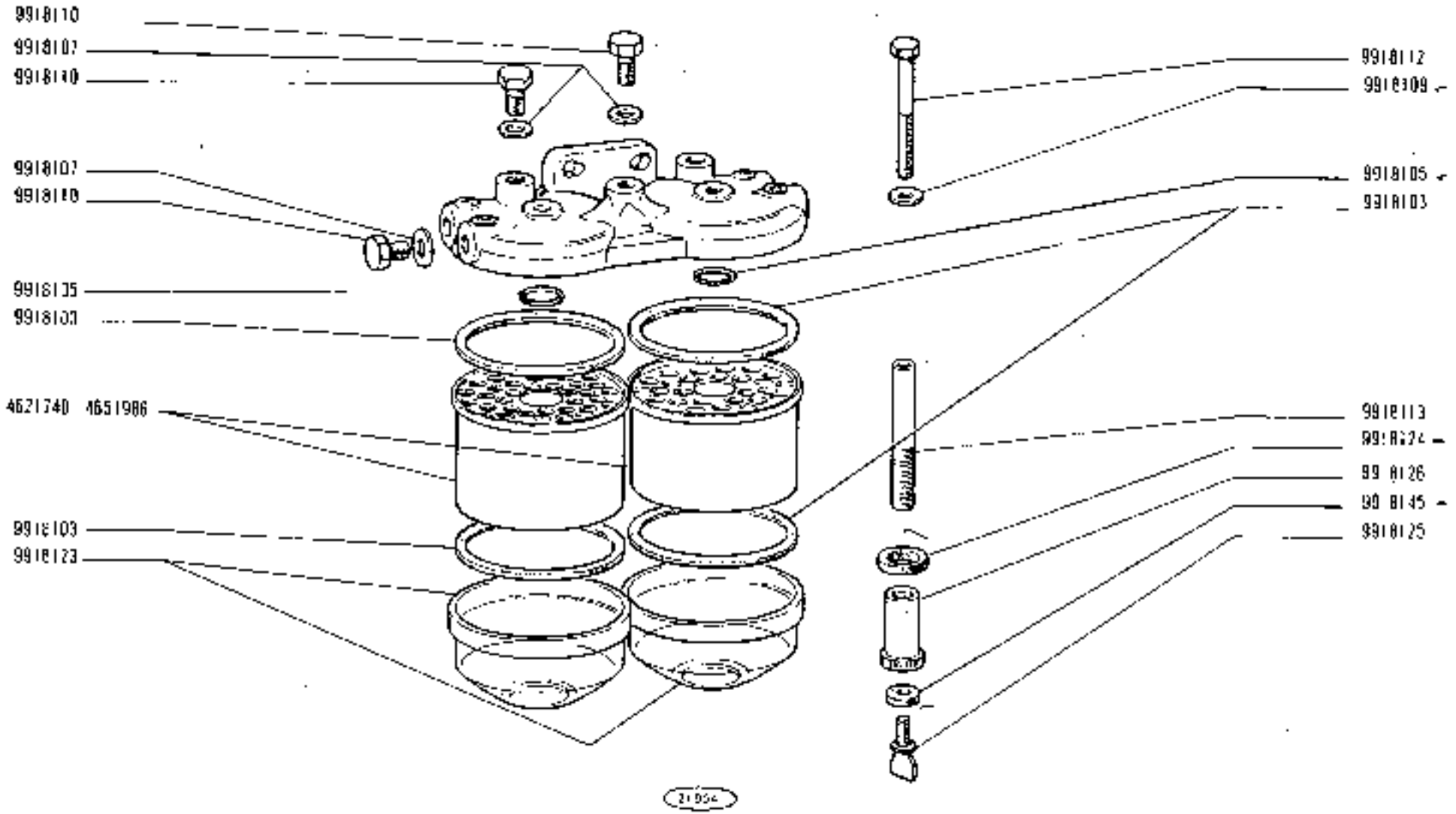
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	DETAIL DU FILTRE A COMBUSTIBLE (CAV) 4612230	PLANCHE A2.26	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	4621740	2	Elément filtrant C.A.V.		
	4661986	2	Elément filtrant FISPA		
	9918103	4	Joint d'étanchéité		
	9918105	2	Joint torique		
	9918107	3	Rondelle plate		
	9918109	2	Rondelle plate		
	9918110	3	Bouchon du convertisseur		
	9918117	2	Vis centrale		
	9918113	2	Entretoise filetée		
	9918123	2	Cuve		
	9918124	2	Joint d'étanchéité de cuve		
	9918125	2	Vis à oreilles		
	9918126	2	Bouchon creux fileté		
	9918145	2	Joint d'étanchéité entretoise		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

DÉTAIL DU FILTRE A COMBUSTIBLE CAV 4612230

A2.26

https://truckmanualshub.com/

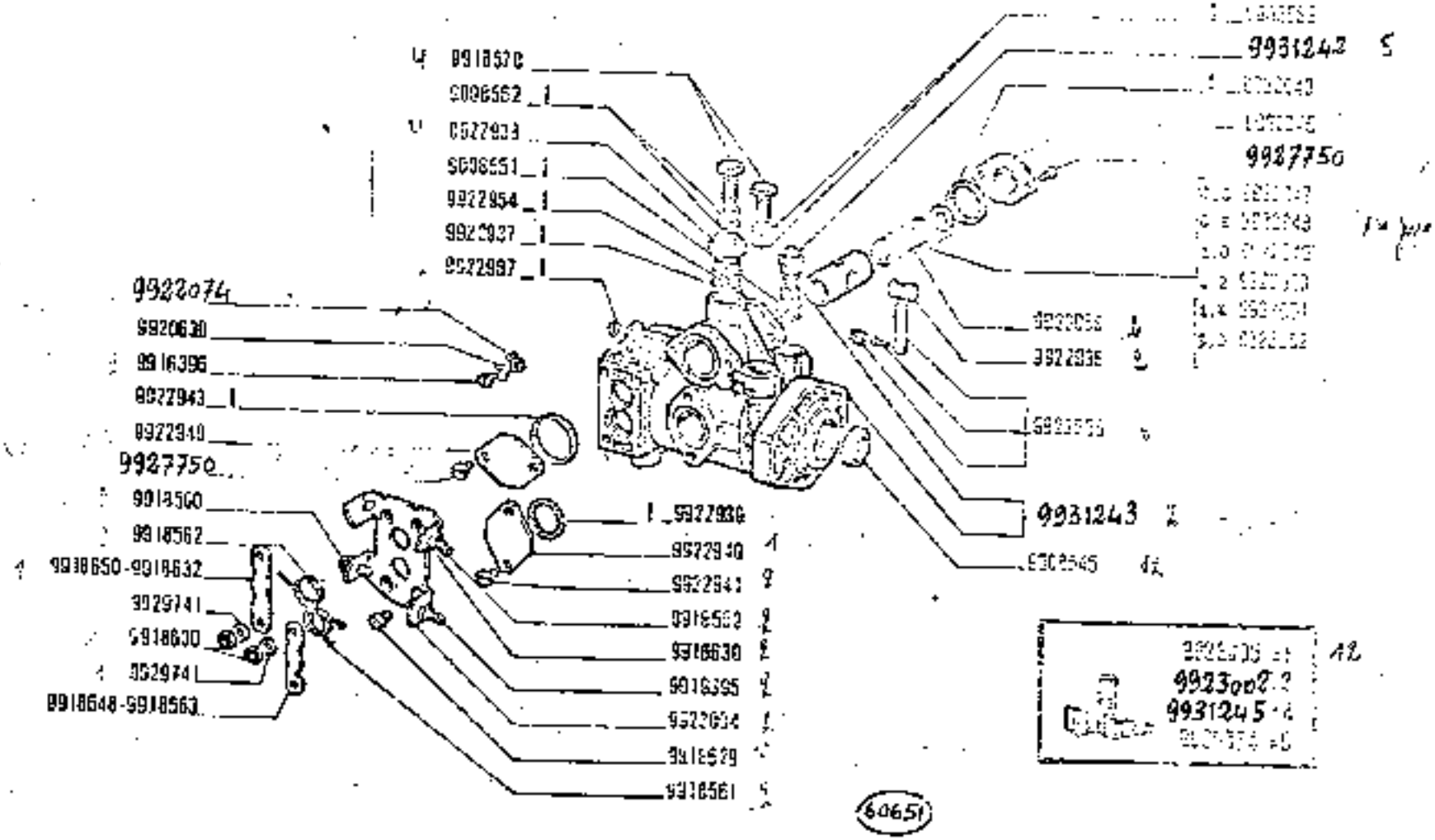
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	DETAIL DE LA POMPE D'INJECTION PES 6A...B...140	PLANCHE A2.27 1/2	MISE A JOUR DATE 10-71

Motil.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécif que au modèle :	Voir note :
	735737	1	Vis creuse		
	705785	3	Goujon		
	705806	2	Rondelle joint		
	726380	2	Vis d'obturation		
	726381	2	Rondelle joint		
	746152	4	Rondelle joint		
	746364	2	Raccord fileté		
	746404	3	Rondelle plate		
	746993	3	Rondelle joint		
	756200	1	Siège de bille		
	756201	1	Ressort		
	756203	3	Raccord fileté		
	758065	1	Clapet de compression complet		
	759242	1	Joint de couvercle		
	760508	1	Couvercle		
	764156	6	Vis d'obturation		
	764996	6	Rondelle joint		
	766063	1	Couvercle palier du corps de pompe		
	766758	1	Bouchon fileté		
	766250	6	Bouchon fileté		
	766313	1	Raccord fileté		
	766314	2	Bague de guidage		
	766315	1	Cartouche filetée		
	768043	1	Joint d'étanchéité		
	768482	8	Rondelle frein		
	769373	1	Corps de pompe complet		
	10273101	1	Bouchon fileté		
	10378711	4	Vis H 6 x 1 - 18		
	10377611	2	Vis HM 6 x 1 -60		
	10518470	3	Rondelle W 6		
	15896211	3	Ecrou Hm 6 x 1		
	20419310	1	Bille		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



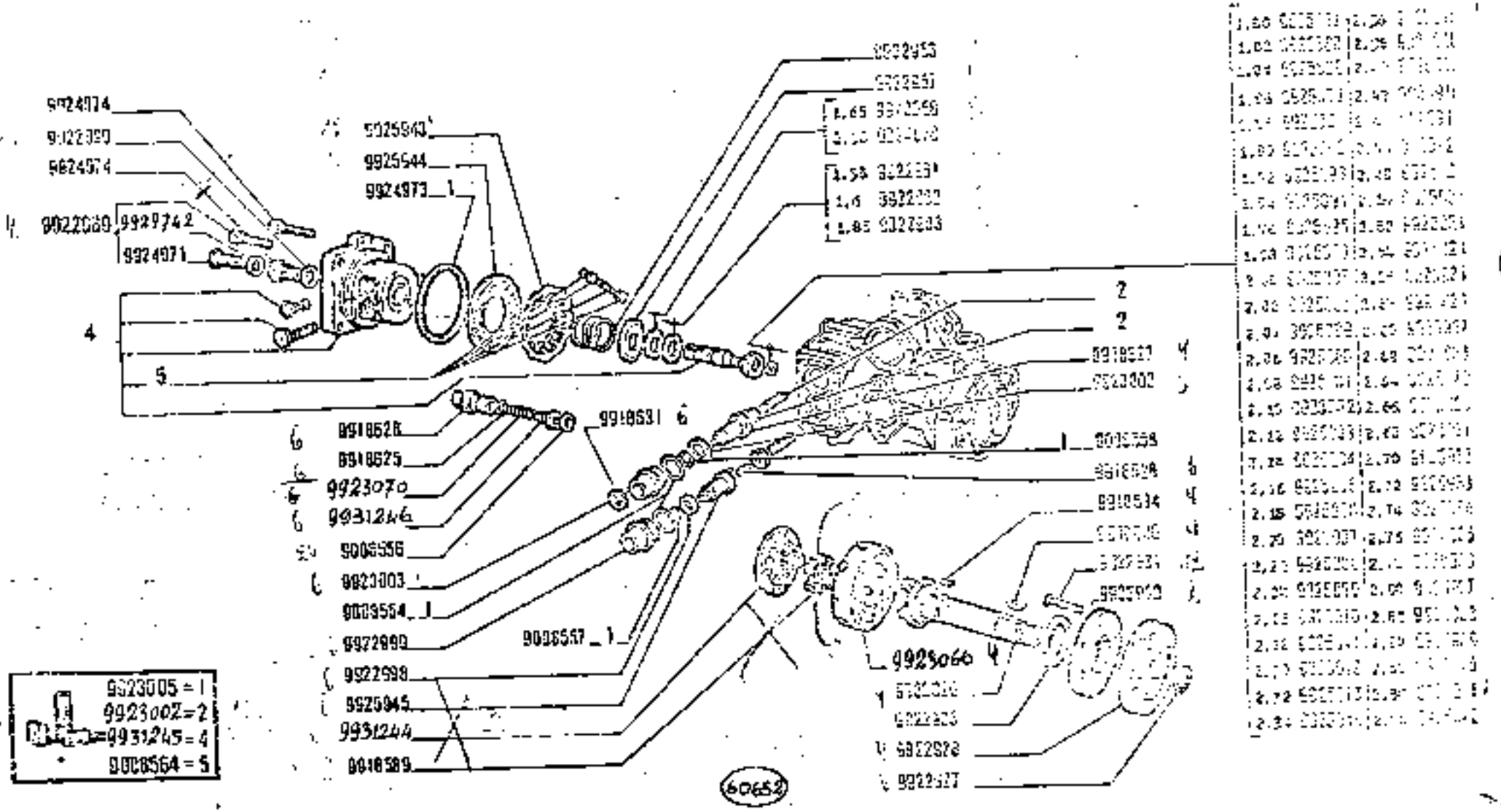
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TSK	NODIF.	N. ORDIN.	D.	DENOMINAZIONE VARIANTE	AGGIUNTE DI DENOMINAZIONE	LEG.	N.CODIFICA	
A1				POMPA INIEZIONE	(BOSCH)		0007709I6	3.449.316.374 03
B2					EP/VA6/11DH1200CR165		0007709I6	
C1	✓	9008545	1	ANELLO DI TENUTA		55A	0007709I6	1.462.242.003 03
C1		9008551	1	ANELLO DI TENUTA		55A	0007709I6	1.462.210.607 03
C1		9008554	2	ANELLO DI TENUTA		55A	0007709I6	1.462.210.112 03
C1	✓	9008555	6	ROSETTA DI TENUTA		133R	0007709I6	1.462.105.030 03
C1		9008557	1	ANELLO DI TENUTA		45A	0007709I6	1.462.209.111 03
C1		9008558	1	ANELLO DI TENUTA		55A	0007709I6	1.462.210.055 03
C1		9008562	4	ROSETTA DI TENUTA		133R	0007709I6	2.913.210.40- 03
C1		9008564	5	CORREDO+COMPOSTO DA	5	360C	0007709I6	1.467.010.054 03
C1	✓	9016395	1	VITE		40V	0007709I6	2.910.091.115 03
C1		9018557	1	VITE		40V	0007709I6	1.463.500.030 03
C1	✓	9018560	1	VITE		40V	0007709I6	1.463.500.001 03
C1		9018561	1	MOLLA		100M	0007709I6	1.46-.-70.004 02
C1	✓	9018562	1	MOLLA		100M	0007709I6	1.46-.401.005 02
C1		9018563	1	LEVA		45L	0007709I6	1.461.921.010 03
C1	✓	9018570	2	BOCCHETTONE		50S	0007709I6	2.911.701.702 03
C1	✓	9018584	1	LINGUETTA		45L	0007709I6	1.460.033.052 02
C1	✓	9018588	1	GIRANTE		50C	0007709I6	1.46-.10-.000 02
C1	✓	9018625	6	ROSETTA		131P	0007709I6	1.460.100.003 02
C1	✓	9018626	6	RACCORDO		20R	0007709I6	1.463.370.002 03
C1	✓	9018627	1	ALBERINO		114	0007709I6	1.463.520.101 02
C1	✓	9018628	1	MOLLA		100M	0007709I6	1.463.-10.013 02
C1		9018629	4	VITE		40V	0007709I6	2.910.-01.103 03
C1	✓	9018630	5	DADO		130	0007709I6	2.913.011.007 03
C1	✓	9018631	1	ROSETTA		131R	0007709I6	1.463.101.003 03
C1		9018632	1	LEVA		45L	0007709I6	1.46-.021.002 02
C1	✓	9018640	1	LINGUETTA		40L	0007709I6	1.460.077.006 02
C1	✓	9018648	1	LEVA		45L	0007709I6	1.463.171.017 03
C1	✓	9018650	1	LEVA		45L	0007709I6	1.461.521.009 02
C1		9019395	1	VITE		40V	0007709I6	1.463.-01.201 03
C1		9020630	1	ROSETTA DI SICUREZZA		132R	0007709I6	3.911.-01.-005 02
C1	✓	9022074	1	PIASTRINA		110P	0007709I6	1.-61.335.05A 02
C1	✓	9022924	1	ALBERINO		114	0007709I6	1.463.102.009 03
C1	✓	9022927	1	ANELLO DI SICUREZZA		51A	0007709I6	1.464.401.021 04
C1	✓	9022928	1	POMPA DI ALIMENTAZIONE		134P	0007709I6	1.467.795.10- 03
C1	✓	9022930	1	ANELLO DI APPOGGIO		45A	0007709I6	1.462.1-4.305 03
C1	✓	9022931	2	VITE		40V	0007709I6	1.463.-26.001 03
C1	✓	9022933	1	ROSETTA		131R	0007709I6	1.463.102.004 03
C1	✓	9022935	1	PERNO		80P	0007709I6	1.462.103.05- 03
C1	✓	9022936	1	PATTINO		45P	0007709I6	1.463.-16.01- 03
C1		9022937	1	ANELLO DI TENUTA		55A	0007709I6	1.463.210.113 03
C1	✓	9022938	1	VALVOLA		10V	0007709I6	1.467.411.204 03
C1		9022939	1	ANELLO DI TENUTA		55A	0007709I6	1.467.-20.-06 03
C1	✓	9022940	2	COPERCHIO		265C	0007709I6	1.467.015.001 03
C1		9022941	2	VITE		40V	0007709I6	2.913.-01.-01 03
C1		9022943	2	ANELLO DI TENUTA		55A	0007709I6	1.463.-20.-07 03
C1		9022945	1	COPERCHIO		265C	0007709I6	1.467.022.003 03
C1	✓	9022947		ROSETTA	SP.0,6	131R	0007709I6	1.410.101.103 03
C1	✓	9022948		ROSETTA	SP.0,8	131R	0007709I6	1.410.101.104 03

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

ELENCO PARTI DI RICAMBIO

https://truckmanualshub.com/

TSK	MODIF.	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE LESSICO	VARIANTE SPECIFICAZIONE	LESS.		
C1	V	9922947		ROSETTA	SP.1,0	131R	0007709[illegible]	1.410.101.525 00
C1	V	9922950		ROSETTA	SP.1,7	131R	0007709[illegible]	1.410.101.837 00
C1	V	9922951		ROSETTA	SP.1,4	131R	0007709[illegible]	1.410.101.[illegible]09 00
C1	V	9922952		ROSETTA	SP.3,0	131R	0007709[illegible]	1.510.100.005 00
C1		9922954	1	ANELLO DI TENUTA		554	0007709[illegible]	1.460.210.055 00
C1	V	9922956	1	MOLLA		100K	0007709[illegible]	1.404.619.005 00
C1	V	9922957	1	PIATTELLO		120P	0007709[illegible]	1.467.500.001 00
C1	V	9922958		ROSETTA	SP.1,65	131R	0007709[illegible]	1.460.101.214 00
C1	V	9922961		ROSETTA	SP.1,35	131R	0007709[illegible]	1.460.101.[illegible]18 00
C1	V	9922962		ROSETTA	SP.1,6	131R	0007709[illegible]	1.460.101.[illegible]19 00
C1		9922963		ROSETTA	SP.1,35	131R	0007709[illegible]	1.460.101.020 00
C1		9923987	1	ROSETTA DI TENUTA		133R	0007709[illegible]	1.460.206.004 00
C1	V	9922989	1	TAPPO	COMPL.	507	0007709[illegible]	1.[illegible]62.[illegible]05 00
C1	V	9922990	1	ROSETTA		131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible]14.[illegible]00 00
C1	V	9922998	1	ROSETTA		131R	0007709[illegible]	1.460.101.[illegible]13 00
C1	V	9922999	1	BOCCOLA		958	0007709[illegible]	1.450.[illegible]26.021 00
C1		9923001	5	CORREDO+COMPOSTO DA	2	950C	0007709[illegible]	1.467.[illegible]13.[illegible]42 00
C1	V	9923002	1	ROSETTA		131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible]61.[illegible]14 00
C1	V	9923003	1	BOCCOLA		95B	0007709[illegible]	1.460.[illegible]26.[illegible]70 00
C1		9923004	1	PIASTRA		105P	0007709[illegible]	1.461.[illegible]71.[illegible]42 00
C1	V	9923005	5	CORREDO+COMPOSTO DA	1	857L	0007709[illegible]	1.467.[illegible]15.[illegible]55 00
C1	V	9923046	1	PUNTERIA A RULLO		241P	0007709[illegible]	1.[illegible].[illegible]79.[illegible]09 00
C1	V	9923069	1	MOLLA		100M	0007709[illegible]	1.40[illegible].[illegible]15.[illegible]05 00
C1	V	9923070	6	MOLLA		100M	0007709[illegible]	1.[illegible]4.[illegible]13.[illegible]02 00
C1		9924971	1	VITE DI SFIATO		45V	0007709[illegible]	1.[illegible].[illegible]28.[illegible]09 00
C1		9924973	1	ANELLO DI TENUTA		55A	0007709[illegible]	1.[illegible].[illegible]10.[illegible]04 00
C1	V	9924974	4	VITE		40V	0007709[illegible]	1.[illegible].[illegible]12.[illegible]04 00
C1	V	9924978		ROSETTA	SP.2,35	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]01.[illegible]75 00
C1	V	9925887		ROSETTA	SP.1,80	131R	0007709[illegible]	1.[illegible].[illegible].[illegible]00.[illegible]11 00
C1		9925888		ROSETTA	SP.1,82	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]00.[illegible]12 00
C1		9925889		ROSETTA	SP.1,84	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]90.[illegible]13 00
C1		9925890		ROSETTA	SP.1,86	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]70.[illegible]14 00
C1		9925891		ROSETTA	SP.1,88	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]50.[illegible]15 00
C1		9925892		ROSETTA	SP.1,90	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]30.[illegible]16 00
C1		9925893		ROSETTA	SP.1,92	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]10.[illegible]17 00
C1		9925894		ROSETTA	SP.1,94	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]01.[illegible]18 00
C1		9925895		ROSETTA	SP.1,96	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]81.[illegible]19 00
C1		9925896		ROSETTA	SP.1,98	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]61.[illegible]20 00
C1		9925897		ROSETTA	SP.2	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]41.[illegible]21 00
C1		9925898		ROSETTA	SP.2,02	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]21.[illegible]22 00
C1		9925899		ROSETTA	SP.2,04	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]01.[illegible]23 00
C1		9925900		ROSETTA	SP.2,06	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]81.[illegible]24 00
C1		9925901		ROSETTA	SP.2,08	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]61.[illegible]25 00
C1		9925902		ROSETTA	SP.2,10	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]41.[illegible]26 00
C1		9925903		ROSETTA	SP.2,12	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]21.[illegible]27 00
C1		9925904		ROSETTA	SP.2,14	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]01.[illegible]28 00
C1		9925905		ROSETTA	SP.2,16	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]81.[illegible]29 00
C1		9925906		ROSETTA	SP.2,18	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]61.[illegible]30 00
C1		9925907		ROSETTA	SP.2,20	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]41.[illegible]31 00
C1		9925908		ROSETTA	SP.2,22	131R	0007709[illegible]	1.460.[illegible].[illegible]21.[illegible]32 00

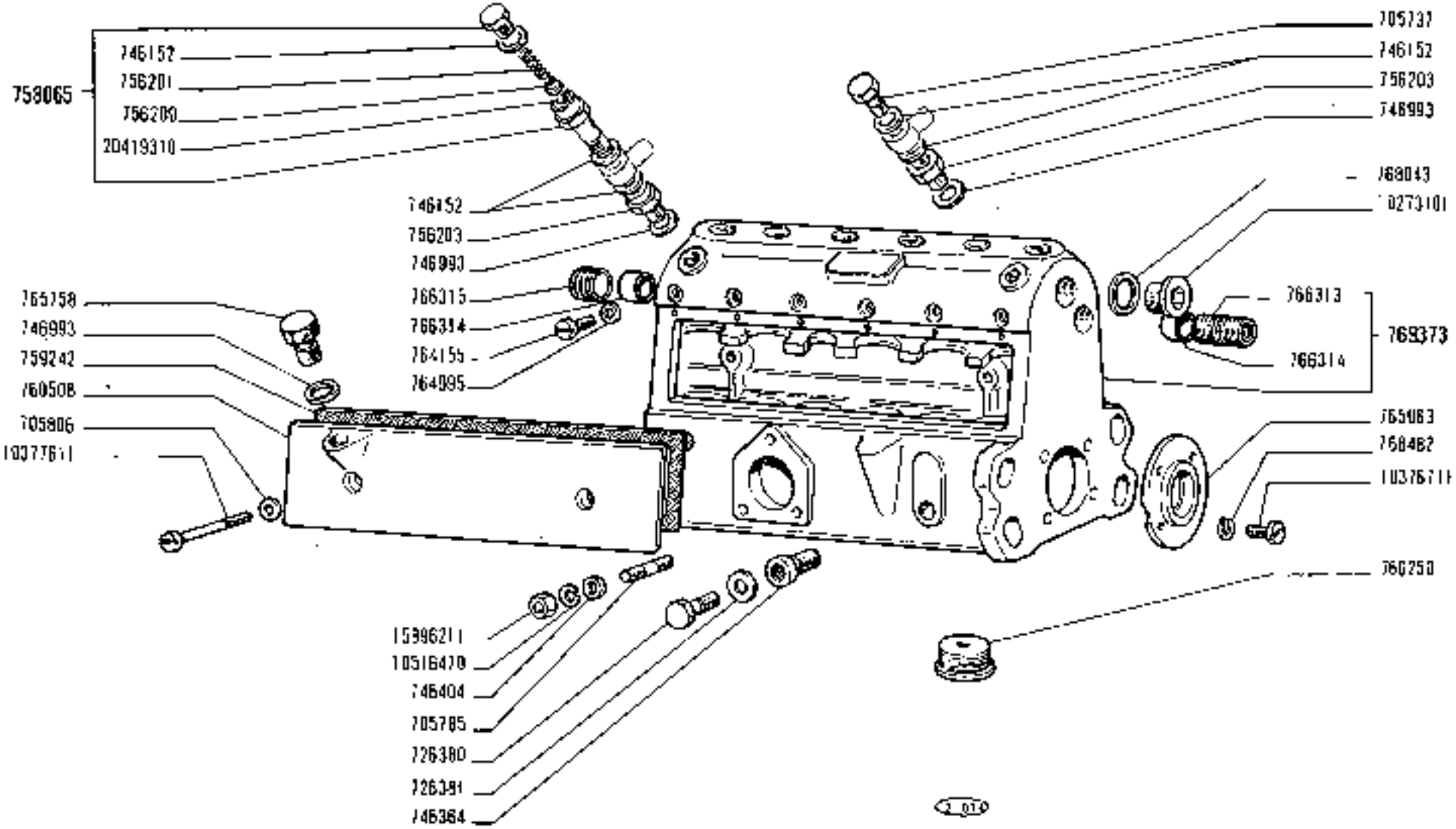
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TSK	MODIF.	N. ORDIN.	D.	DENOMINAZIONE LESSICO	DISEGNO	LES.	N.COMPLESS.	N.FORNITOR	CM
C1		9925909		ROSETTA	SP.2,24	1514	0007709l6 *	1.460.100.133	05
C1		9925910		ROSETTA	SP.2,26	1514	0007709l6	1.460.100.134	00
C1		9925911		ROSETTA	SP.2,28	1514	0007709l6	1.460.100.135	01
C1		9925912		ROSETTA	SP.2,30	1514	0007709l6	1.460.100.136	02
C1		9925913		ROSETTA	SP.2,32	1514	0007709l6	1.460.100.137	03
C1		9925914		ROSETTA	SP.2,34	1514	0007709l6	1.460.100.138	04
C1		9925915		ROSETTA	SP.2,36	1514	0007709l6	1.460.100.139	05
C1		9925916		ROSETTA	SP.2,38	1514	0007709l6	1.460.100.140	06
C1		9925917		ROSETTA	SP.2,40	1514	0007709l6	1.460.100.141	07
C1		9925918		ROSETTA	SP.2,42	1514	0007709l6	1.460.100.142	08
C1		9925919		ROSETTA	SP.2,44	1514	0007709l6	1.460.100.143	09
C1		9925920		ROSETTA	SP.2,46	1514	0007709l6	1.460.100.144	10
C1		9925921		ROSETTA	SP.2,48	1514	0007709l6	1.460.100.145	11
C1		9925922		ROSETTA	SP.2,50	1514	0007709l6	1.460.100.146	12
C1		9925923		ROSETTA	SP.2,52	1514	0007709l6	1.460.100.147	13
C1		9925924		ROSETTA	SP.2,54	1514	0007709l6	1.460.100.148	14
C1		9925925		ROSETTA	SP.2,56	1514	0007709l6	1.460.100.149	15
C1		9925926		ROSETTA	SP.2,58	1514	0007709l6	1.460.100.150	16
C1		9925927		ROSETTA	SP.2,60	1514	0007709l6	1.460.100.151	17
C1		9925928		ROSETTA	SP.2,62	1514	0007709l6	1.460.100.152	18
C1		9925929		ROSETTA	SP.2,64	1514	0007709l6	1.460.100.153	19
C1		9925930		ROSETTA	SP.2,66	1514	0007709l6	1.460.100.154	20
C1		9925931		ROSETTA	SP.2,68	1514	0007709l6	1.460.100.155	21
C1		9925932		ROSETTA	SP.2,70	1514	0007709l6	1.460.100.156	22
C1		9925933		ROSETTA	SP.2,72	1514	0007709l6	1.460.100.157	23
C1		9925934		ROSETTA	SP.2,74	1514	0007709l6	1.460.100.158	24
C1		9925935		ROSETTA	SP.2,76	1514	0007709l6	1.460.100.159	25
C1		9925936		ROSETTA	SP.2,78	1514	0007709l6	1.460.100.160	26
C1		9925937		ROSETTA	SP.2,80	1514	0007709l6	1.460.100.161	27
C1		9925938		ROSETTA	SP.2,82	1514	0007709l6	1.460.100.162	28
C1		9925939		ROSETTA	SP.2,84	1514	0007709l6	1.460.100.163	29
C1		9925940		ROSETTA	SP.2,86	1514	0007709l6	1.460.100.164	30
C1		9925941		ROSETTA	SP.2,88	1514	0007709l6	1.460.100.165	31
C1		9925942		ROSETTA	SP.2,90	1514	0007709l6	1.460.171.032	32
C1	V	9925943	T	ROSETTA DI SICUREZZA		656	0007709l6	1.467.430.005	00
C1	V	9925944	1	PERNO		511	0007709l6	1.466.122.007	03
C1	V	9925945	1	ALBERINO		40V	0007709l6	2.911.071.194	00
C1	V	9927750	4	VITE		132R	0007709l6	2.911.503.005	03
C1	V	9929741	2	ROSETTA DI SICUREZZA		132R	0007709l6	2.911.716.002	03
C1		9929742	1	ROSETTA DI TENUTA		10V	0007709l6	1.460.357.031	01
C1	V	9931242	1	VALVOLA		500C	0007709l6	1.463.129.920	04
C1	V	9931243	1	CORPO		402	0007709l6	1.466.111.350	00
C1	V	9931244	1	GEMMA		550C	0007709l6	1.469.334.150	00
C1	V	9931245	5	CORREDO,COMPOSTO DA		10V	0007709l6	1.466.502.201	00
C1	V	9931246	6	VALVOLA					

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 03 - 04

DETAIL DE LA POMPE D'INJECTION PES 6 A... 8 ... 140

A2.27 1/2

MISE A JOUR				
DATE				

https://truckmanualshub.com/

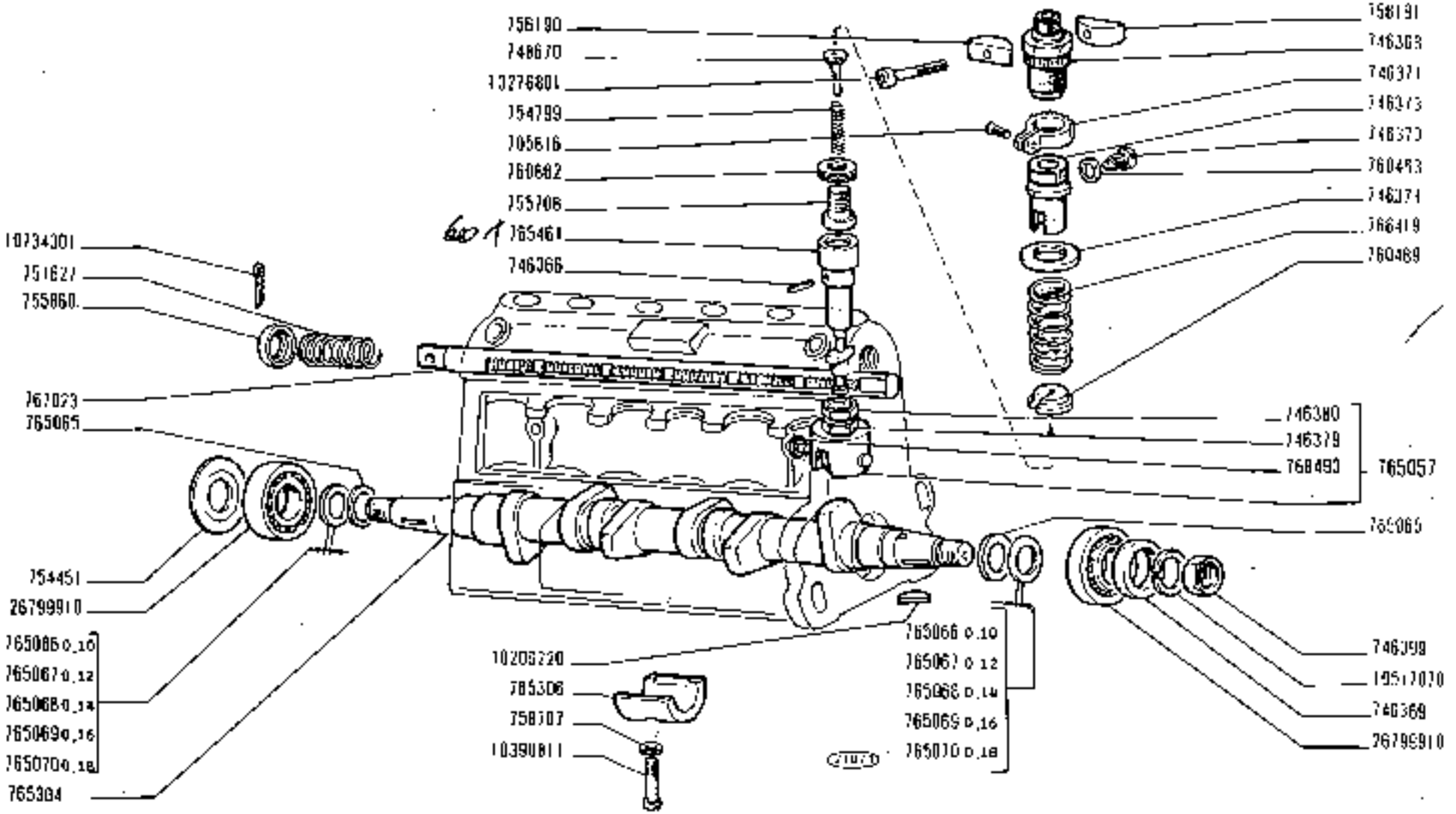
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	DETAIL DE LA POMPE D'INJECTION PES6 A...B...I40	PLANCHE A2.27 2/2	MISE A JOUR DATE / IDTI

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	736018	6	Vis de blocage du secteur denté		
	746366	6	Goupille cylindrique		
	746368	6	Raccord de pression		
	746370	6	Vis d'arrêt		
	746371	6	Secteur denté		
	746373	6	Manchon d'entraînement		
	746374	6	Coupelle supérieure de ressort		
	746379	6	Écrou de blocage		
	746380	6	Vis de réglage		
	746389	1	Joint d'étanchéité		
	746399	1	Écrou de blocage		
	748670	1	Clapet de retenue		
	751627	1	Ressort		
	754491	1	Rondelle plate		
	754799	6	Ressort de clapet		
	755709	6	Clapet complet		
	755860	1	Coupelle d'appui de ressort		
	756430	3	Arrêtoir de raccord de pression		
	756431	3	Arrêtoir de raccord de pression		
	758707	2	Rondelle joint		
	760463	6	Rondelle joint		
	760489	6	Coupelle inférieure de ressort		
	760862	6	Rondelle joint		
	765057	6	Poussoir complet		
	765065	2	Rondelle d'appui		
	765066	-	Cale d'épaisseur 0,10 mm		
	765067	-	Cale d'épaisseur 0,12 mm		
	765068	-	Cale d'épaisseur 0,14 mm		
	765069	-	Cale d'épaisseur 0,16 mm		
	765070	-	Cale d'épaisseur 0,18 mm		
	765304	1	Arbre à cames de pompe		
	765306	1	Demi-coussinet d'arbre à cames		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 03 - 04

DETAIL DE LA POMPE D'INJECTION PES 6 A ... 8 ... 140

A2 27 2/2

MISE A JOUR				
DATE	10-11			

https://truckmanualshub.com/

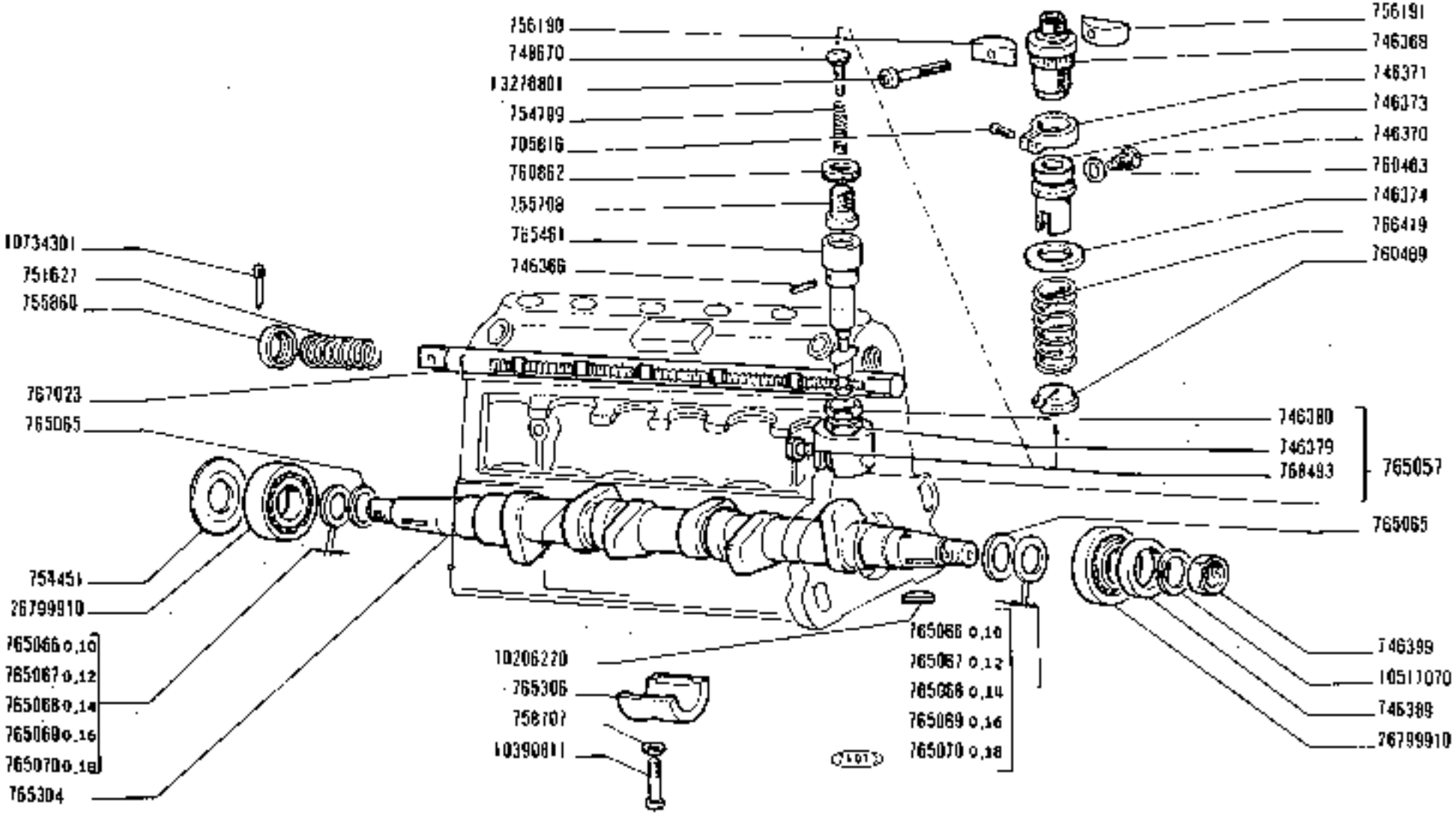
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	DETAIL DE LA POMPE D'INJECTION PES6A...B...140	PLANCHE A2.27 2/2	mis à jour DATE 10-71

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	765461	6	Elément de pompe		
	768419	6	Ressort d'élément de pompe		
	767023	1	Crémaillère		
	768493	6	Patin de guidage		
	10206220	1	Clavette disque 3 × 6,6 × 15.72		
	10390811	2	Vis TC 5 × 0,8 - 30		
	10517070	1	Rondelle W 12		
	10734301	1	Goupille V 2 × 20		
	13276601	3	Vis TC 6 × 1,00 - 30		
	26799910	2	Roulement à billes		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

DETAIL DE LA POMPE D'INJECTION PES 6.A ... 6 ... 140

A2.27 2/2

https://truckmanualshub.com/

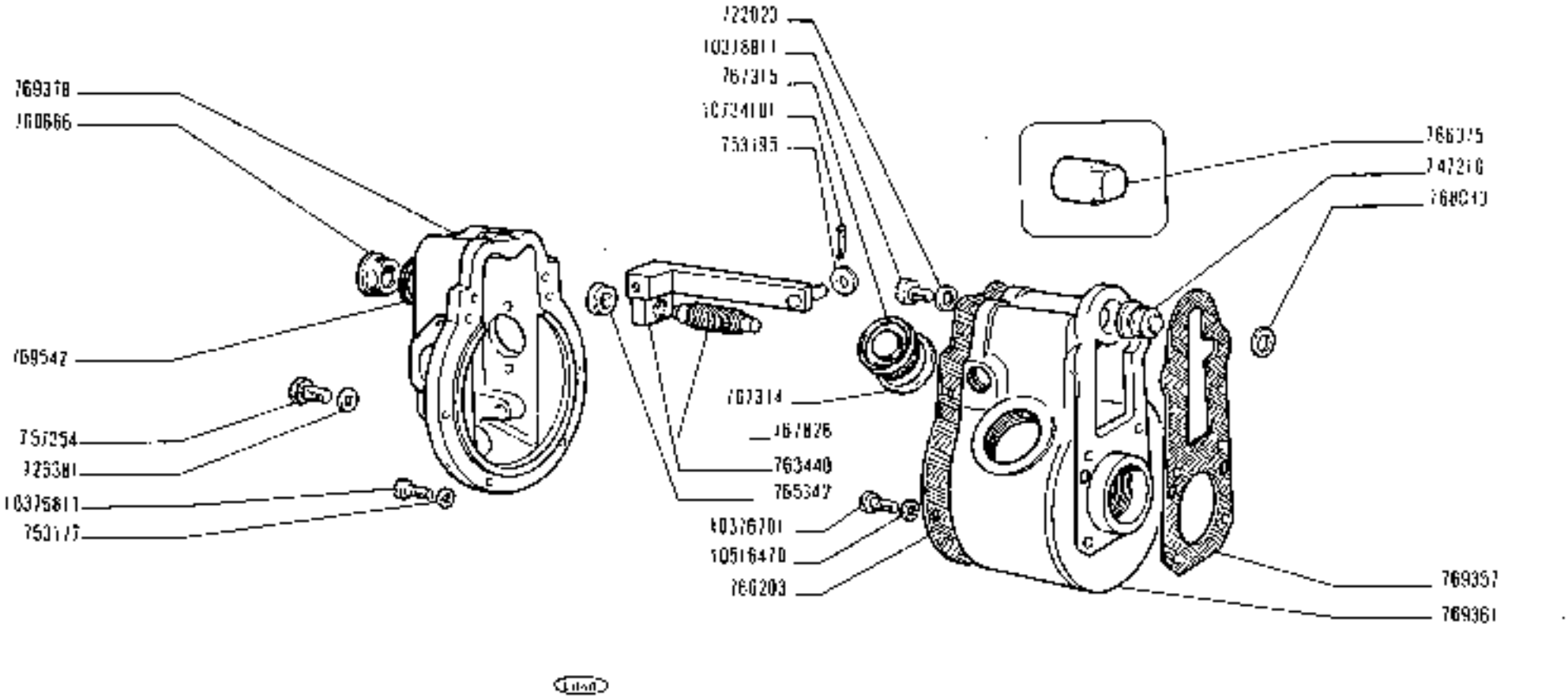
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	DETAIL DU REGULATEUR MECANIQUE RPVA 300-1200 F 180	PLANCHE A2.28 1/2	MISE A JOUR DATE 10-75

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	722023	1	Rondelle spéciale		
	726361	1	Joint		
	747210	1	Bouchon fileté		
	753177	6	Rondelle joint		
	753195	1	Rondelle plate		
	757354	1	Bouchon fileté		
	760703	1	Joint du couvercle		
	760666	1	Bouchon fileté		
	763440	1	Biellette de commande de crémaillère		
	765342	1	Ecrou de réglage		
	766075	1	Embout de crémaillère		
	767314	1	Rondelle joint		
	767315	1	Bouchon d'accès aux ressorts		
	767828	1	Vis de réglage		
	768043	1	Rondelle joint		
	769357	1	Joint d'étanchéité du corps de régulateur		
	769361	1	Carter du régulateur		
	769178	1	Couvercle de régulateur		
	769542	1	Joint d'étanchéité		
	10370701	4	Vis TC 6 x 1, -16		
	10370811	6	Vis TC 6 x 1 - 18		
	10379811	1	Vis TC 8 x 1.25 - 16		
	10516470	4	Rondelle W 6		
	10739103	1	Goupille V I S - 15		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

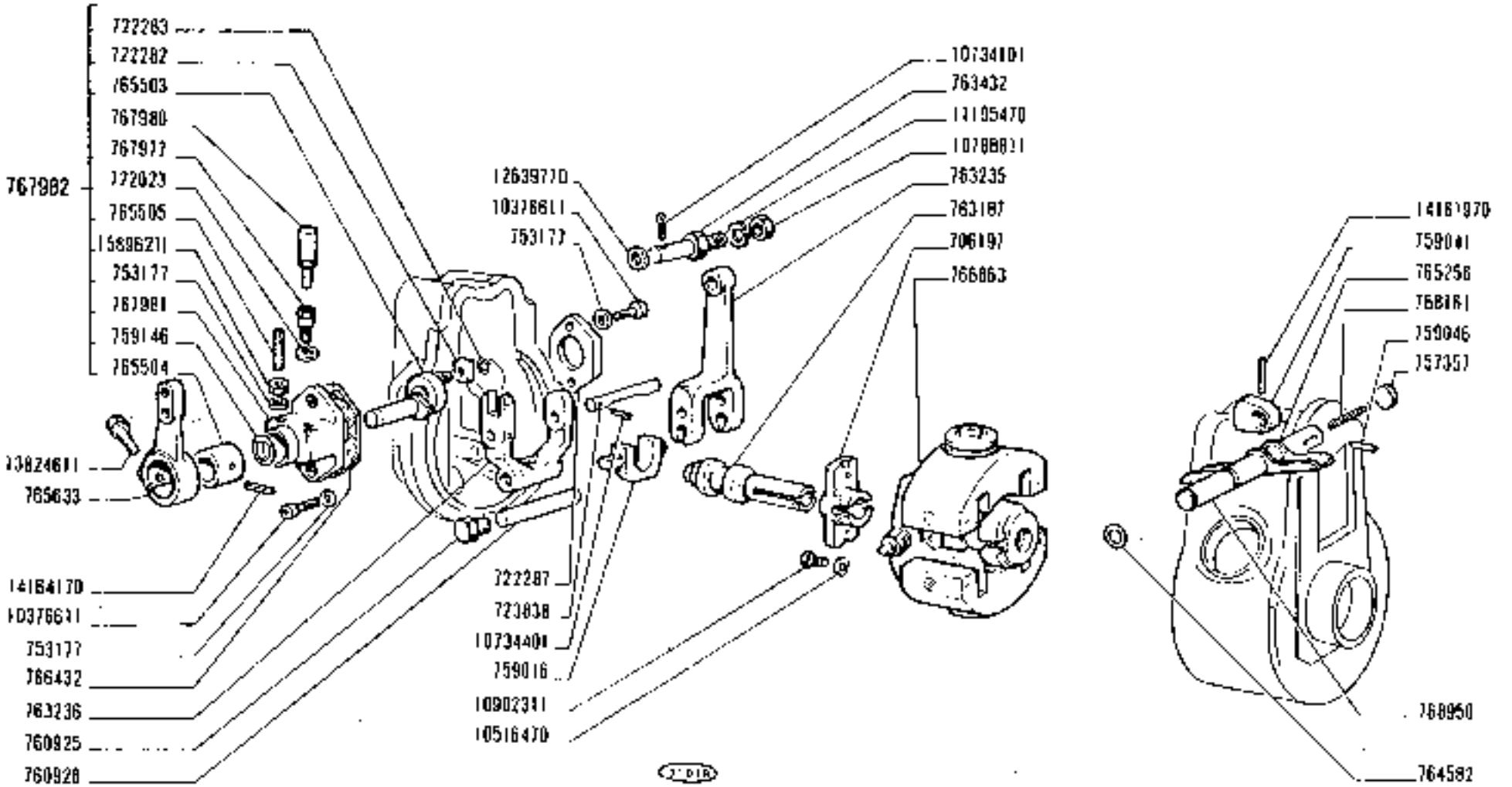
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	DETAIL DU REGULATEUR MECANIQUE RPVA 300-1200 F180	PLANCHE A2.28 2/2

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	706197	1	Bague de guidage		
	722923	1	Rondelle		
	722282	1	Taquet		
	722283	1	Joint d'arrêt		
	722287	1	Couvercle		
	723838	1	Axe		
	753177	5	Rondelle joint		
	757357	1	Pastille d'obturation		
	759018	1	Collier d'articulation		
	759041	1	Butée de crémaillère		
	759046	1	Goupille		
	759146	1	Joint torique		
	760926	2	Bouchon fileté		
	760926	1	Axe de commande		
	763187	1	Axe équipé		
	763235	1	Levier de commande		
	763236	1	Fourchette de commande équipée		
	763432	1	Axe de commande de crémaillère		
	764682	1	Joint torique		
	765256	1	Convoyeur		
	765503	1	Axe à excentrique		
	765504	1	Douille		
	765505	1	Vis de butée		
	765633	1	Levier de commande		
	766432	2	Joint de boîtier		
	766683	1	Dispositif complet de régulateur		
	767977	1	Ecrou du dispositif de ralenti		
	767980	1	Dispositif élastique pour ralenti et stop		
	767981	1	Boîtier support complet		
	767982	1	Dispositif complet de commande		
	768161	1	Ressort		
	768950	1	Axe de surcharge		
	10376611	4	Vis TC 6 MA x 1 - 14		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04	DETAIL DU REGULATEUR MECANIQUE RPVA 300 - 1200 F 180	A2.28 2/2

https://truckmanualshub.com/

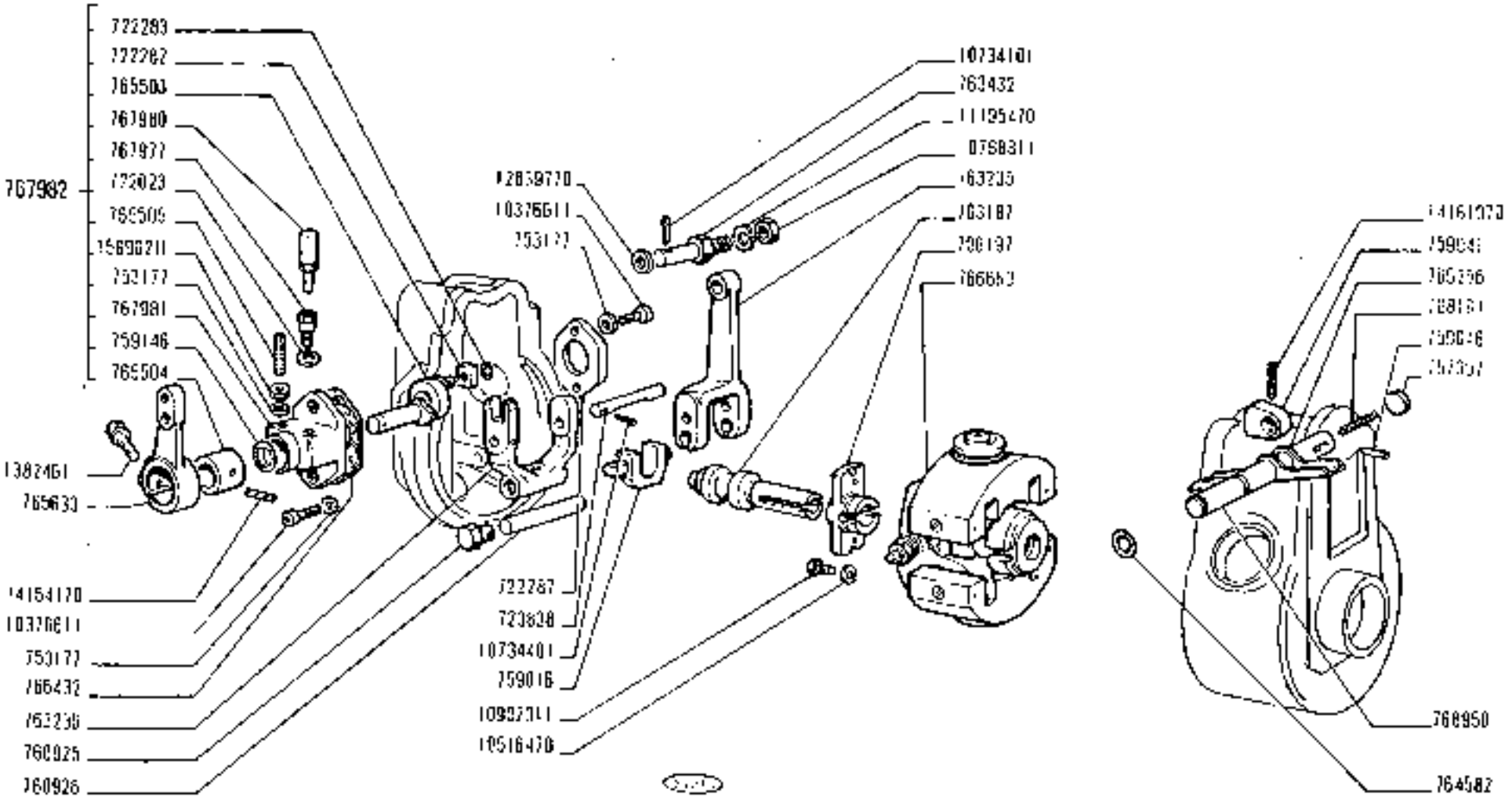
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	DETAIL DU REGULATEUR MECANIQUE RPVA 300 – 1200 F 180	PLANCHE A2.28 2/2	MISE A JOUR / DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	1051 6470	2	Rondelle W 6		
	1073 4401	1	Goupille V 1,5 × 15		
	1073 4407	1	Goupille V 2 × 25		
	1078 8811	1	Ecrou H ou S × 0,8		
	1081 2211	2	Vis H G × 1 × 16		
	1115 5470	1	Rondelle W 8		
	1263 1770	1	Rondelle plate		
	1282 4611	1	Vis HM 6 × 25		
	1416 1930	1	Goupille Mécanindus		
	1416 4170	1	Goupille Mécanindus		
	1599 8211	1	Ecrou		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



7000 01 - 02 03 - 04

DETAIL DU REGULATEUR MECANIQUE APVA 300 - 1200 F 180

A2.28 2/2

MISE A JOUR				
DATE				

https://truckmanualshub.com/

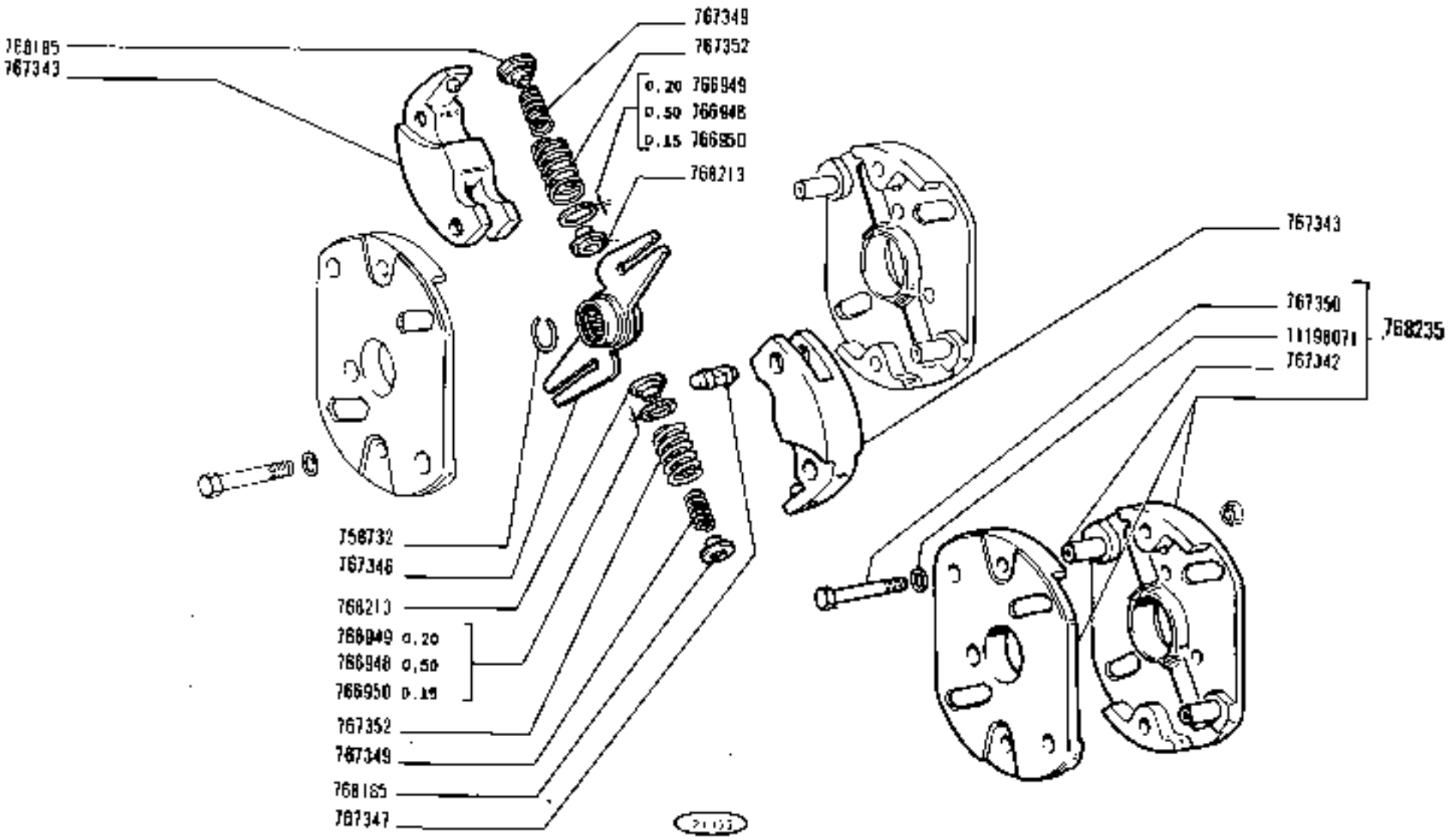
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	VARIATEUR AUTOMATIQUE PAV 500–1100 ARD 16 769352	PLANCHE A2.33	MISE A JOUR DATE	1er	2e	3e

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	758732	1	Joint d'arrêt		
	768948		Rondelle de réglage épaisseur 0,5 mm		
	766949		Rondelle de réglage épaisseur 0,2 mm		
	766950		Rondelle de réglage épaisseur 0,15 mm		
	767342	2	Bague de centrage		
	767343	2	Masselotte		
	767346	1	Moyeu guide de masselottes		
	767347	2	Noix de masselottes		
	767349	2	Ressort intérieur		
	767350	2	Vis de fixation des flasques		
	767352	2	Ressort extérieur		
	768185	2	Coupelle extérieure		
	768713	2	Coupelle intérieure		
	768735	1	Flasque AV et AR complet		
	11130071	2	Rondelle conique		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 02 - 03 - 04

VARIATEUR AUTOMATIQUE D'AVANCE PAV 500 - 1100 ARD 16 769352

A2.33

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

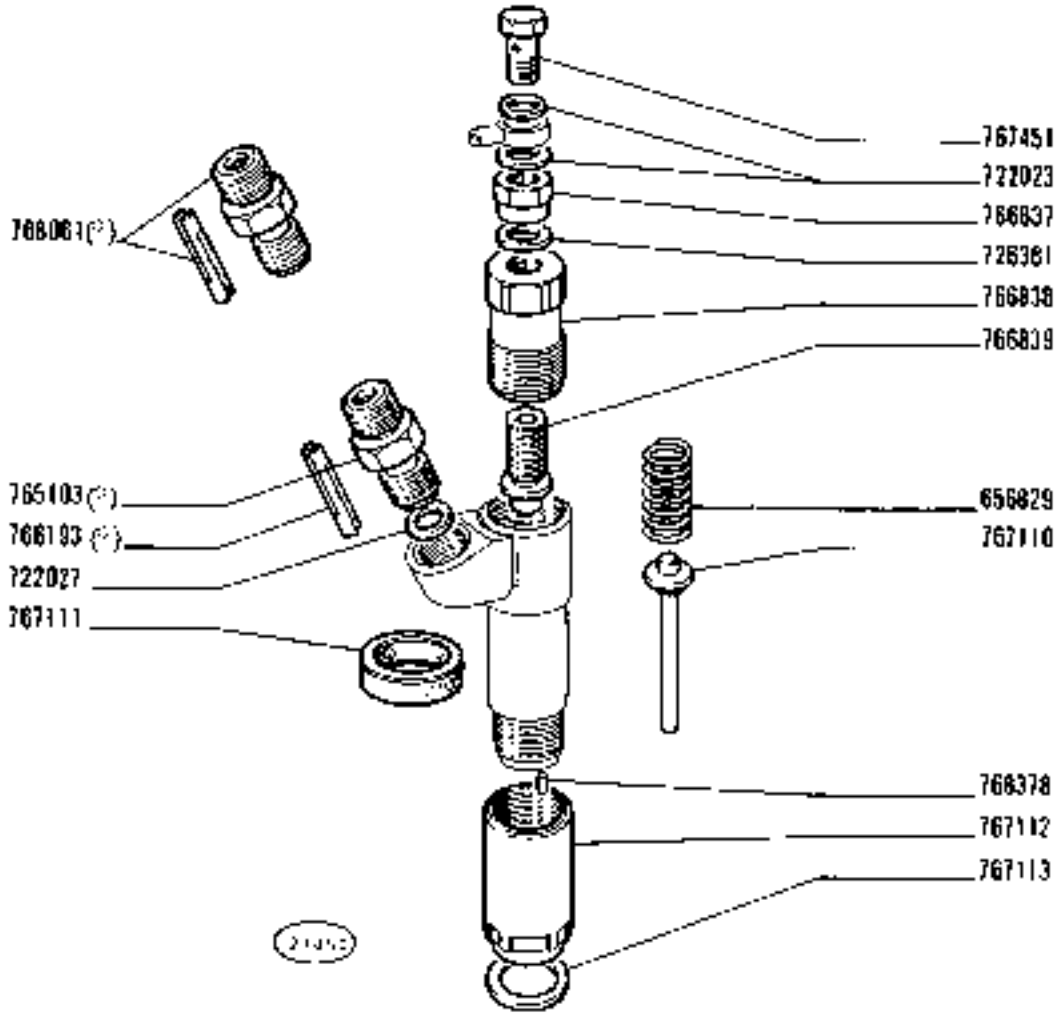
TRACTEUR 1000	DETAIL DU PORTE - PULVERISATEUR	PLANCHE A2.35	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note
	660829	1	Ressort de pression WSF 2041/6 X		
	722023	2	Rondelle joint		
	722027	1	Rondelle d'étanchéité		
	728381	1	Rondelle joint		
	765103	1	Raccord d'arrivée du combustible		(*)
	766193	1	Filtre à barrette		(*)
	766287	1	Ecrou raccord		
	766938	1	Raccord de tuyauterie retour combustible		
	766939	1	Vis de réglage		
	767110	1	Axe de pression		
	767161	1	Bague d'étanchéité		
	767112	1	Manchon fileté de retenue		
	767113	1	Rondelle joint		
	767451	1	Vis creuse		(*)
	768061	1	Raccord d'arrivée et filtre à barrette		
	768378	2	Pied de centrage		

(*) En alternative

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) En Alternance

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

DETAIL DES MASSES DU REGULATEUR MECANIQUE

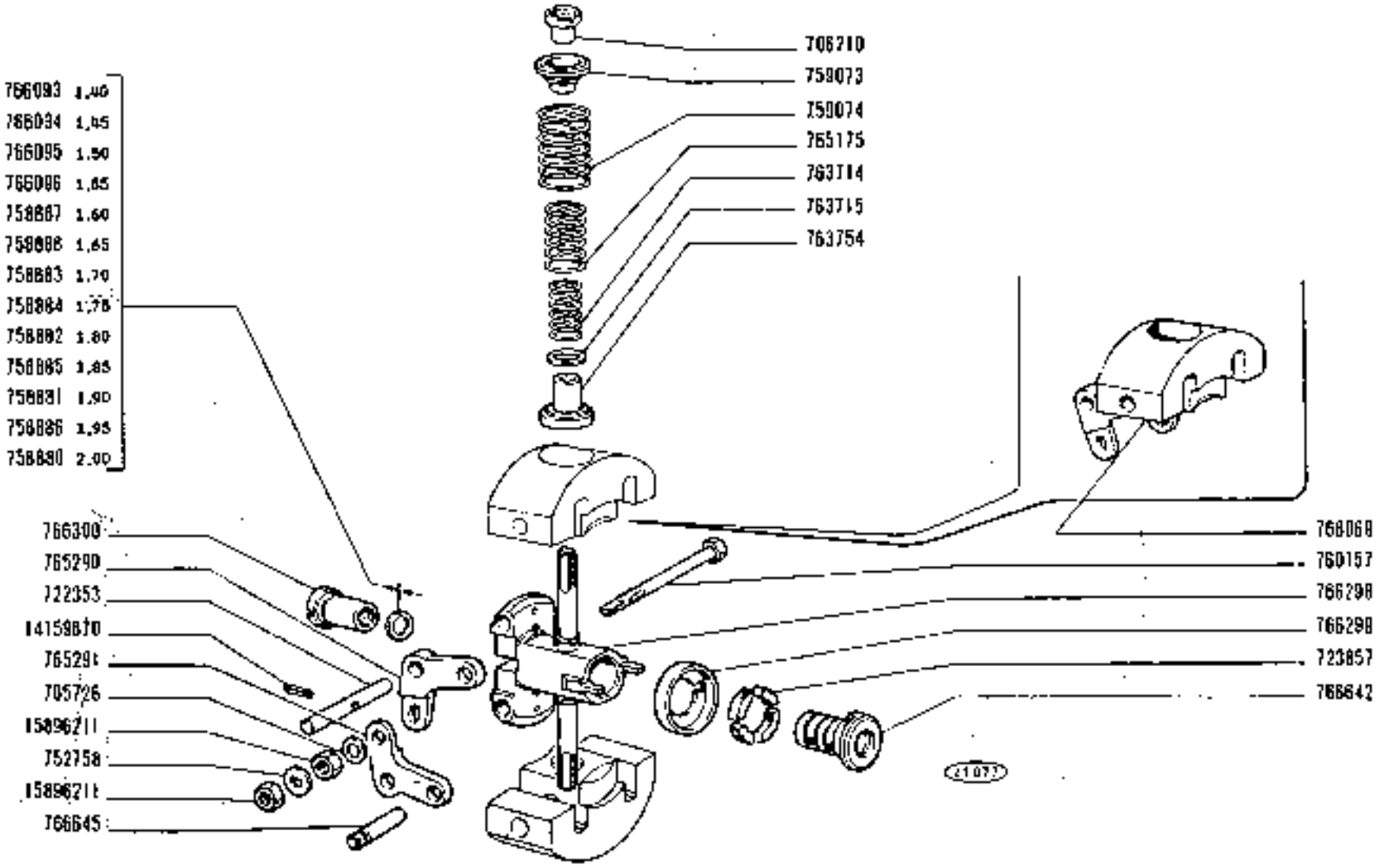
PLANCHE A2.37

MISE A JOUR DATE 10-71

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	705726	1	Rondelle plate		
	706240	2	Ecrou d'arrêt et de réglage		
	722363	2	Axe d'assemblage des masses		
	723867	4	Amortisseur caoutchouc		
	752758	1	Rondelle		
	758880	ALD	Rondelle de réglage d'épaisseur 2,00 mm		
	758881	ALD	Rondelle de réglage d'épaisseur 1,90 mm		
	758882	ALD	Rondelle de réglage d'épaisseur 1,90 mm		
	758883	ALD	Rondelle de réglage d'épaisseur 1,70 mm		
	758884	ALD	Rondelle de réglage d'épaisseur 1,75 mm		
	758885	ALD	Rondelle de réglage d'épaisseur 1,85 mm		
	758886	ALD	Rondelle de réglage d'épaisseur 1,95 mm		
	758887	ALD	Rondelle de réglage d'épaisseur 1,80 mm		
	758888	ALD	Rondelle de réglage d'épaisseur 1,65 mm		
	759073	2	Coupelle de guidage		
	759074	2	Ressort extérieur de masse		
	760157	1	Axe d'assemblage		
	763714	2	Ressort intérieur de masse		
	763715	2	Rondelle d'appui		
	763754	2	Siège de ressort		
	765175	2	Ressort intermédiaire de masse		
	765290	2	Levier supérieur		
	765291	2	Levier inférieur		
	766093	ALD	Rondelle de réglage épaisseur 1,40 mm		
	766094	ALD	Rondelle de réglage épaisseur 1,45 mm		
	766095	ALD	Rondelle de réglage épaisseur 1,50 mm		
	766096	ALD	Rondelle de réglage épaisseur 1,55 mm		
	766298	1	Croisillon équipé		
	766299	1	Couvre d'amortisseur		
	766300	1	Ecrou de blocage du joint d'entraînement		
	766642	1	Joint d'entraînement équipé		
	766645	4	Axe d'assemblage des leviers		
	768069	2	Ensemble des masses équipées		
	14159670	2	Goupille mécanindus 2,5 x 14		
	15096211	2	Ecrou		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

DETAIL DES MASSES DU REGULATEUR MECANIQUE

A2.37

MISE A JOUR				
DATE	10-78			

https://truckmanualshub.com/

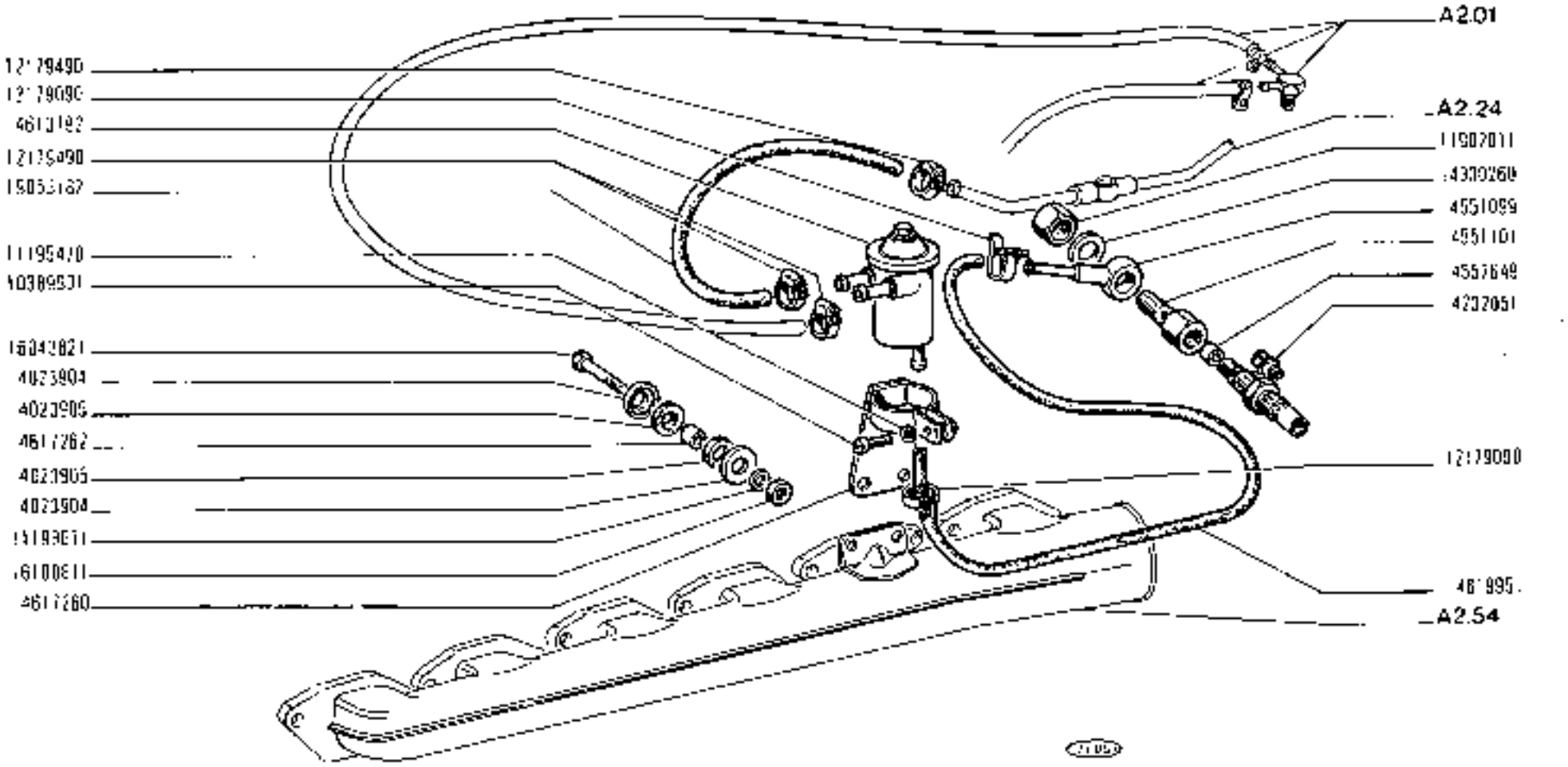
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	DISPOSITIF POUR DEMARRAGE A FROID	PLANCHE A2.43	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	4023904	4	Cuvette d'amortisseur		
	4073905	4	Amortisseur		
	4232051	1	Thermostarter 12 volts		
	4551099	1	Raccord du thermostarter		
	4551101	1	Raccord filetage du thermostarter		
	4557649	1	Joint du thermostarter		
	4613752	1	Réservoir du thermostarter		
	4617260	1	Support de réservoir		
	4617262	2	Entretoise de fixation du support		
	4619951	1	Tuyau du réservoir au thermostarter		
	10389901	1	Vis 10 5 x 0.8 25		
	11195470	1	Rondelle W 5		
	11198071	2	Rondelle conique élastique D 8 x 15		
	11902311	1	Bouchon M 8 x 1 25		
	12179090	1	Collier de serrage D 7 x 9		
	12179490	2	Collier de serrage D 9 x 16		
	14300260	2	Joint		
	16043621	2	Vis HM 8 x 1 25 30		
	16100811	2	Ecrou HM 8 x 1.25		
	19053162	1	Tuyau de réservoir à tuyauterie de retour de combustible L = 300		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



DISPOSITIF POUR DEMARRAGE A FROID

A2.43

https://truckmanualshub.com/

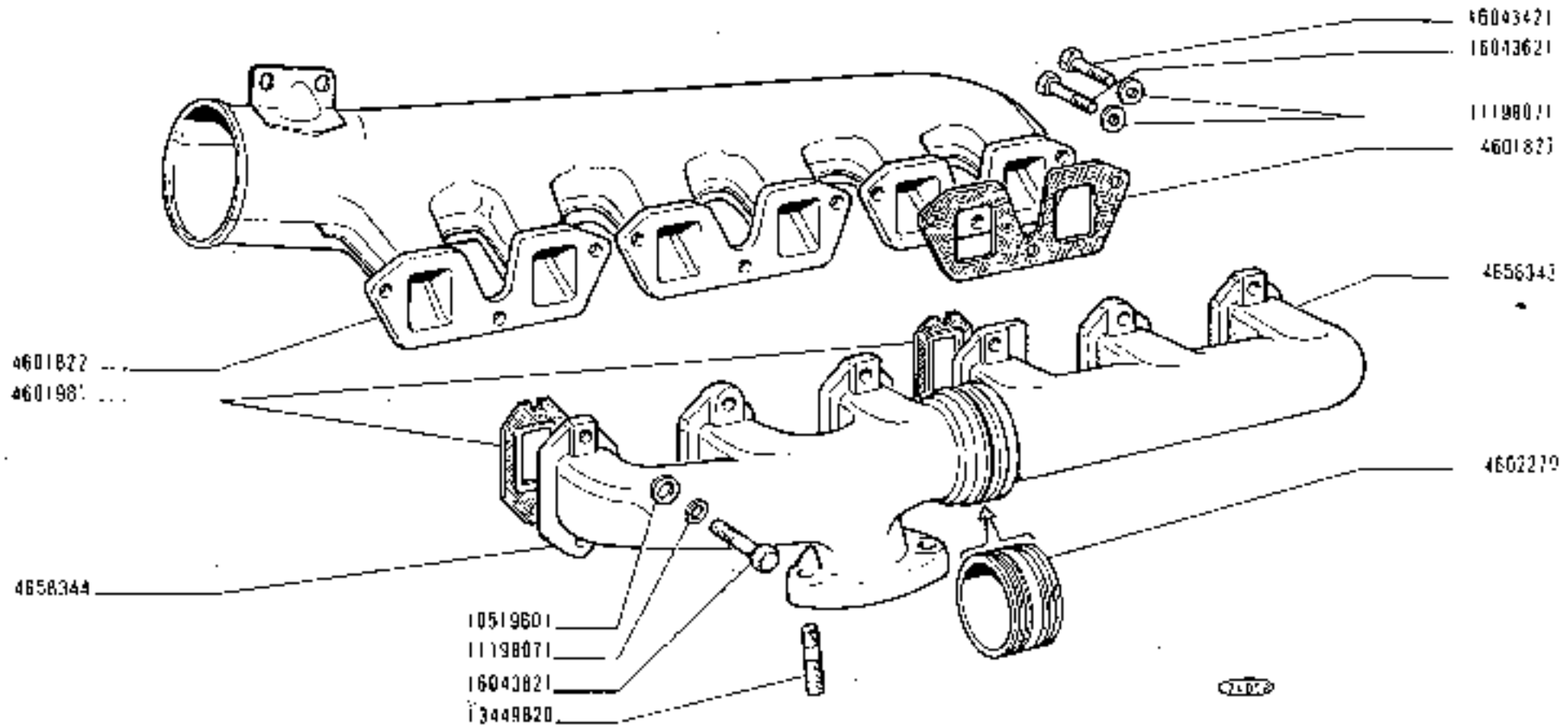
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	COLLECTEURS D'ADMISSION ET D'ECHAPPEMENT	PLANCHE A2.54	MISE À JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	4801822	1	Collecteur d'admission		
	4801827	3	Joint de collecteur		
	4801991	6	Joint de collecteur d'échappement		
	4802270	1	Entretoise de jonction des collecteurs		
	4658343	1	Collecteur d'échappement AR		
	4658344	1	Collecteur d'échappement AV		
	10519601	12	Rondelle plate Ø 8 × 17		
	11198071	21	Rondelle conique élastique Ø 8×15		
	13449820	3	Goujon M 10 × 1,25 · 35		
	16043421	8	Vis HM 8 × 1,25 · 20		
	16043621	1	Vis HM 8 × 1,25 · 25		
	16043821	12	Vis HM 8 × 1,25 · 30		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

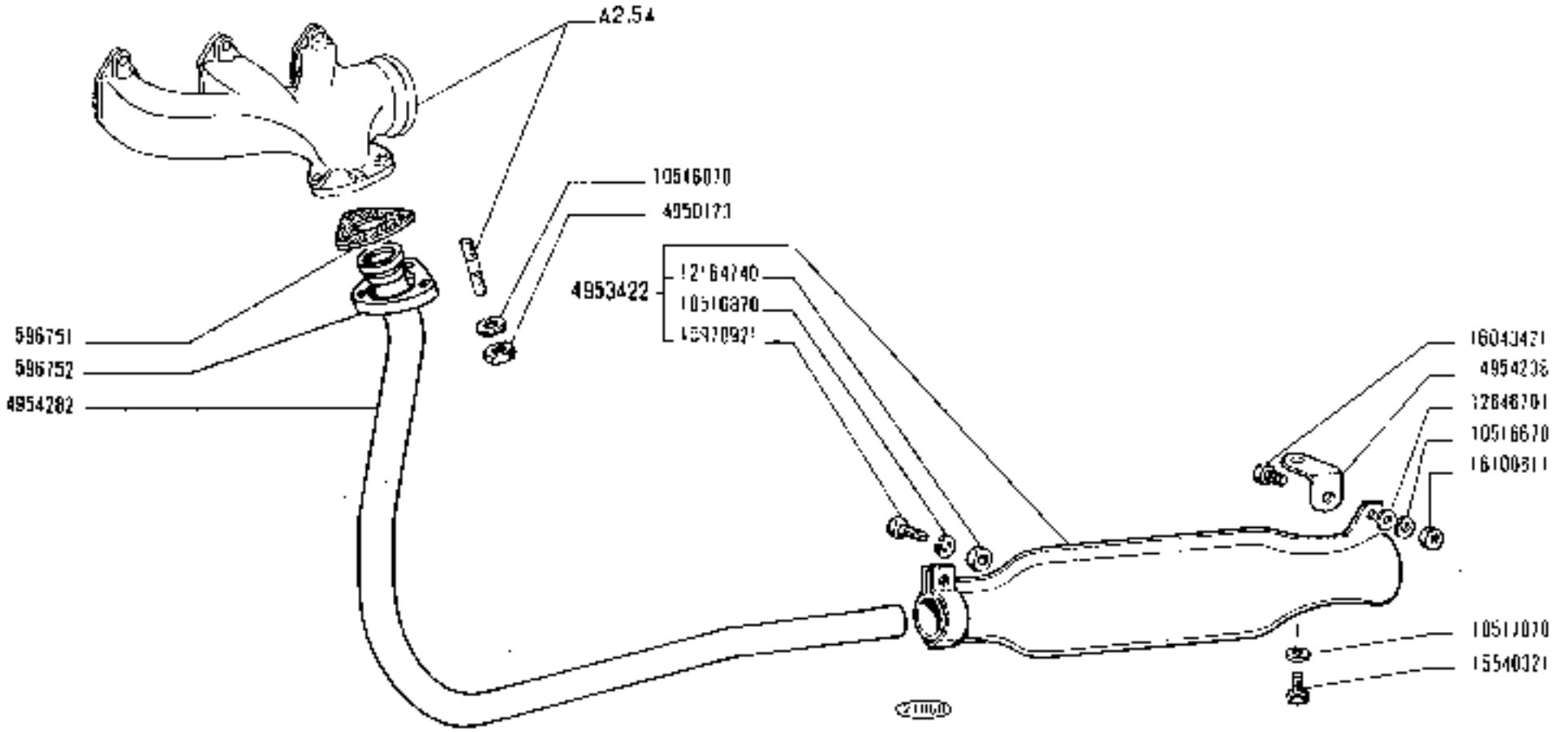
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	POT D'ECHAPPEMENT HORIZONTAL	PLANCHE A2.56	MISE A JOUR / DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle	Voir nota :
	586751	1	Joint de bride		
	586752	1	Bride de fixation		
	4950173	3	Ecrou HM 10 x 1,25 spécial		
	4853422	1	Silencieux complet		
	4954238	1	Console support de silencieux		
	4954282	1	Tube de silencieux complet		
	10516870	1	Rondelle W 8		
	10516870	4	Rondelle W 10		
	10517070	1	Rondelle W 12		
	12164740	1	Ecrou HM 10 x 1,25 laiton		
	12646701	1	Rondelle plate 8 x 20 x 2		
	15540321	1	Vis HM 12 x 1,25 - 25		
	15970921	1	Vis HM 10 x 1,25 - 35		
	16043421	1	Vis HM 8 x 1,25 - 20		
	16100811	1	Ecrou HM 8 x 1,25		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

POT D'ECHAPPEMENT HORIZONTAL

A2.56

https://truckmanualshub.com/

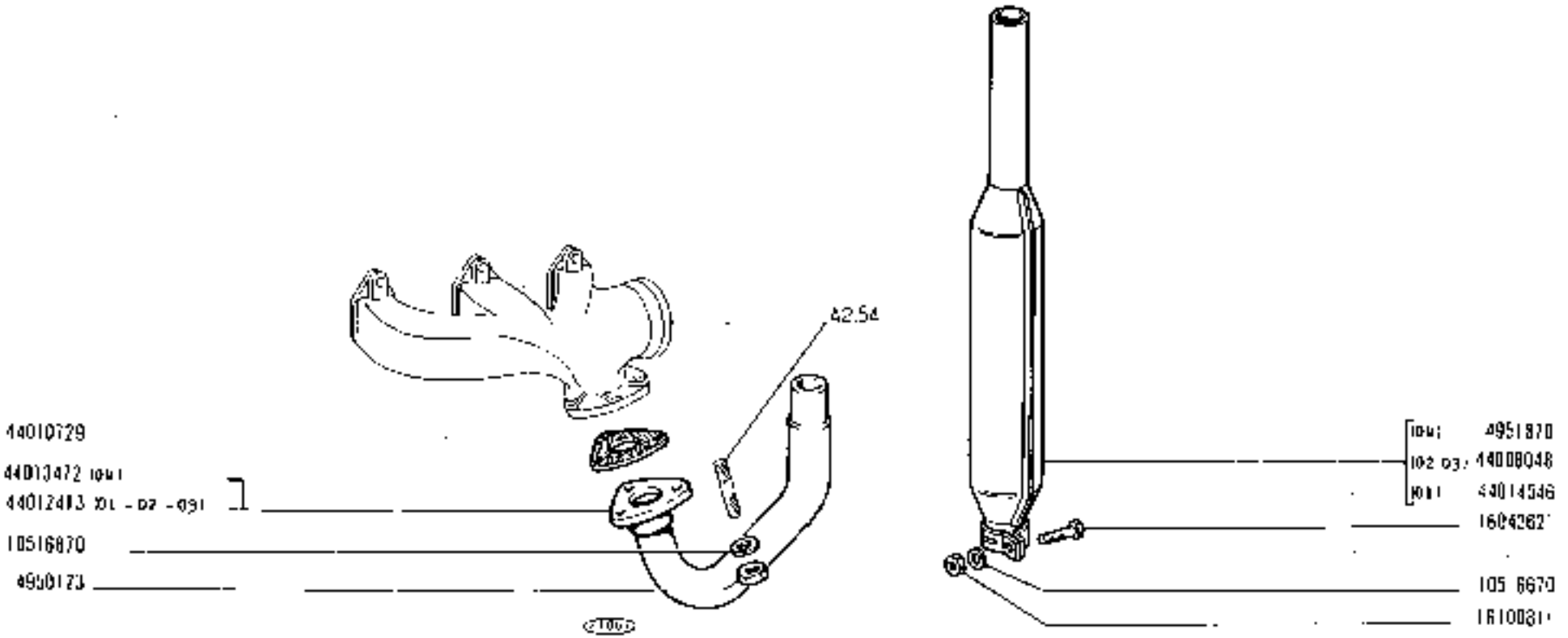
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	POT D'ECHAPPEMENT VERTICAL	PLANCHE A2.56/1	MISE A JOUR DATE 10-91 1re 2e 3e

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	4960123	3	Ecrou spécial de tuyauterie		
	4951870	1	Silencieux complet	(04)	
	10516870	1	Rondelle W 8		
	10516870	3	Rondelle W 10		
	16043621	1	Vis HM 8 × 1.25 - 25		
	16100811	1	Ecrou HM 8 × 1.25		
	44008048	1	Silencieux complet	(02 - 03)	
	44010729	1	Joint de bride		
	44042413	1	Tuyau d'échappement complet	(01 - 02 - 03)	
	44013472	1	Tuyau d'échappement complet	(04)	
	44014546	1	Silencieux complet	(01)	

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

POT D'ECHAPPEMENT VERTICAL

A2 56/1

MISE A JOUR		1re	2e	3e
DATE	10-11			

https://truckmanualshub.com/

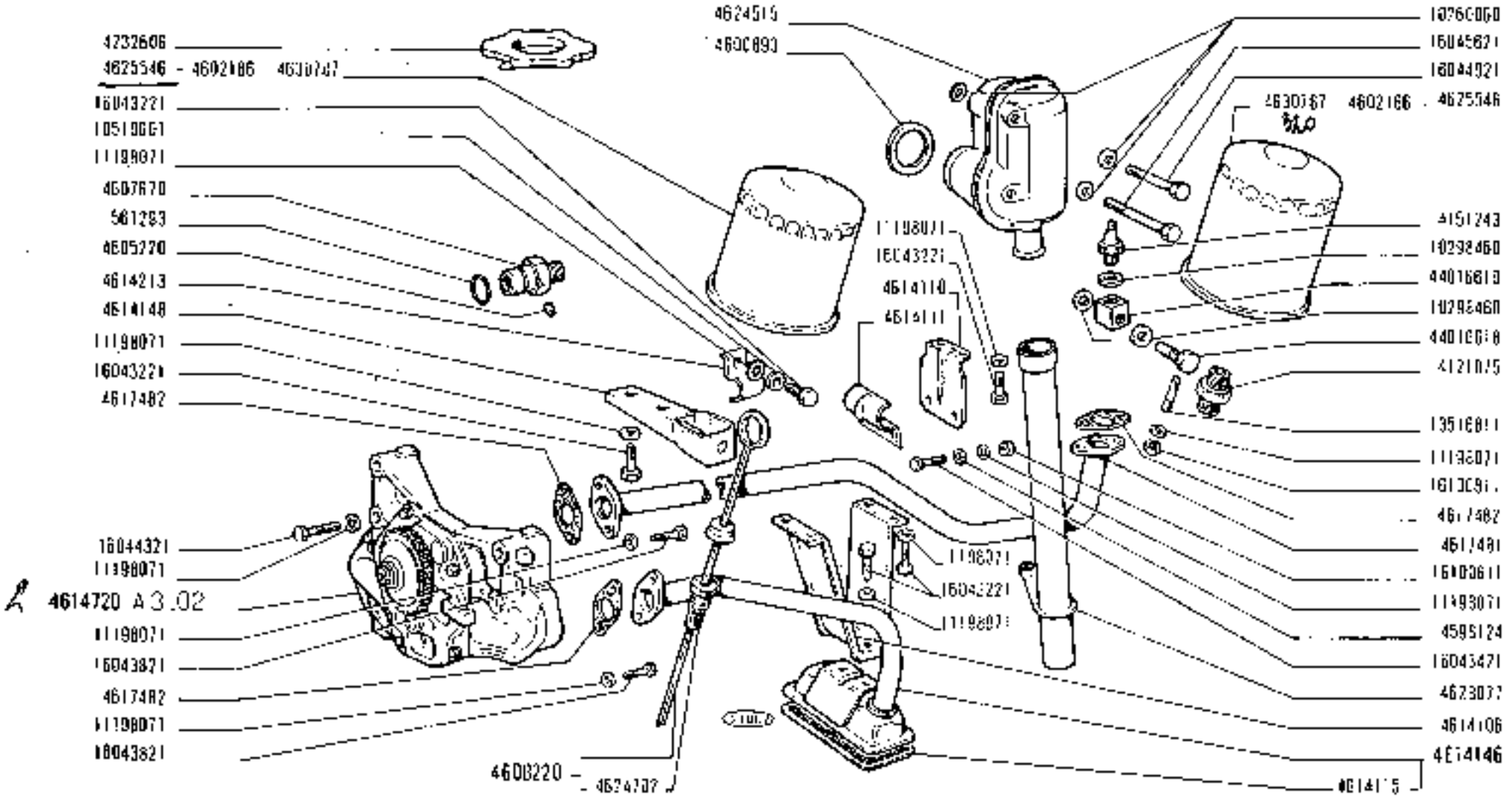
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	ENSEMBLE DU SYSTEME DE LUBRIFICATION	PLANCHE A3.01	MISE A JOUR DATE 10-71

Modif	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	561293	1	Joint torique		
	4121075	2	Raccord fileté en cartouche		
	4151243	1	Manc - contact de pression d'huile 12 V		
	4232606	1	Bouchon de remplissage		
	4598124	2	Rondelle plate		
	4600893	1	Joint d'étanchéité		
	4602186	2	Cartouche filtrante CARELLO		
	4605220	1	Buse		
	4607670	1	Vis raccord de lubrification		
	4608220	1	Jauge complète		
	4614106	1	Support de crépine		
	4614110	1	Equerre		
	4614111	1	Demi-collier		
	4614115	1	Filtre de crépine d'aspirateur		
	4614146	1	Crépine d'aspiration complète		
	4614148	1	Console support		
	4614213	1	Demi-collier		
	4614720	1	Pompe à huile complète		
	4617481	1	Tuyauterie		
	4617482	3	Joint de tuyauterie		
	4624515	1	Carter de renvoi d'arbre complet		
	4624702	1	Joint d'étanchéité		
	4625546	2	Cartouche filtrante SAVARA		
	4628077	1	Tube de renvoi d'arbre		
	4630787	2	Cartouche filtrante TECNOCAR		
	10260060	3	Rondelle plate de 6		
	10298460	3	Joint 12 x 18 x 1,5		
	10519601	1	Rondelle plate de 8		
	11198071	23	Rondelle conique de 8		
	13516811	2	Goujon		
	16043221	11	Vis HM 8 x 1,25 - 16		
	16043421	2	Vis HM 8 x 1,25 - 20		
	16043821	4	Vis HM 8 x 1,25 - 30		
	16044321	4	Vis HM 8 x 1,25 - 55		
	16044921	1	Vis HM 8 x 1,25 - 85		
	16045621	1	Vis HM 8 x 1,25 - 120		
	16100811	4	Ecrou HM 8 x 1,25		
	44016618	1	Vis creuse de raccord de manc		
	44016619	1	Raccord de manc pression d'huile		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 02 - 03 - 04

ENSEMBLE OU SYSTEME DE LUBRIFICATION

A3.01

MISE A JOUR				
DATE	10-11			

https://truckmanualshub.com/

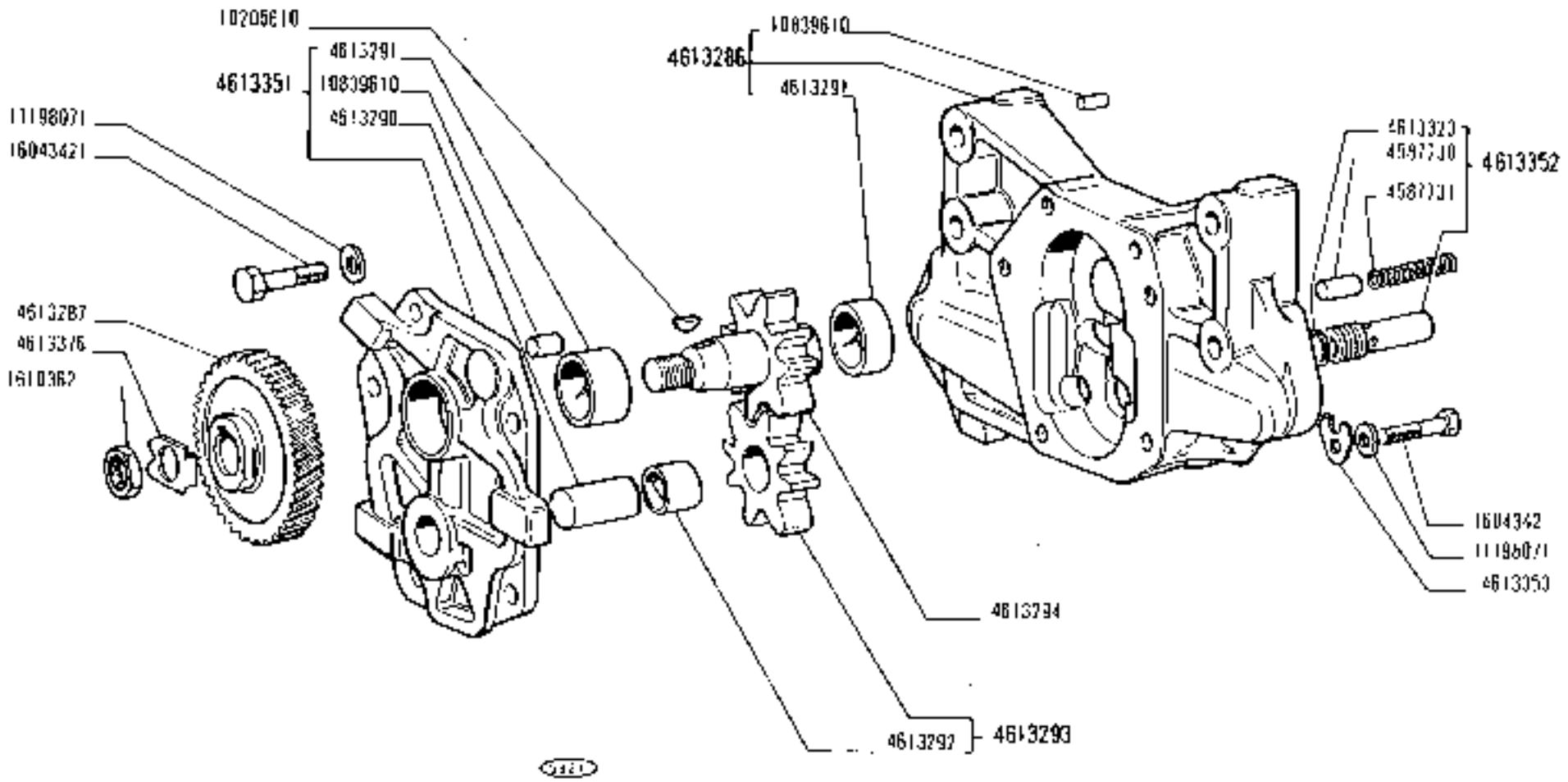
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	POMPE A HUILE DE LUBRIFICATION	PLANCHE A3.02	MISE A JOUR DATE

Modif	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	4587730	1	Soupape		
	4587731	1	Ressort		
	4613286	1	Corps de pompe à huile complet		
	4613287	1	Pignon de commande		
	4613290	1	Axe du pignon mené		
	4613291	2	Bague		
	4613292	1	Bague		
	4613293	1	Pignon mené complet		
	4613294	1	Pignon conducteur complet		
	4613323	1	Joint torique		
	4613351	1	Couvercle de pompe à huile complet		
	4613352	1	Soupape de sécurité complète		
	4613353	1	Plaquette frein		
	4613376	1	Plaquette frein		
	10201610	1	Clavette disque 2,5 × 11,7		
	10839610	4	Pied de centrage Ø 8		
	11138071	6	Rondelle conique élastique Ø 8		
	16043421	6	Vis HM 8 × 1,25 - 20		
	16103621	1	Ecrou bas HM 12 × 1,25		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

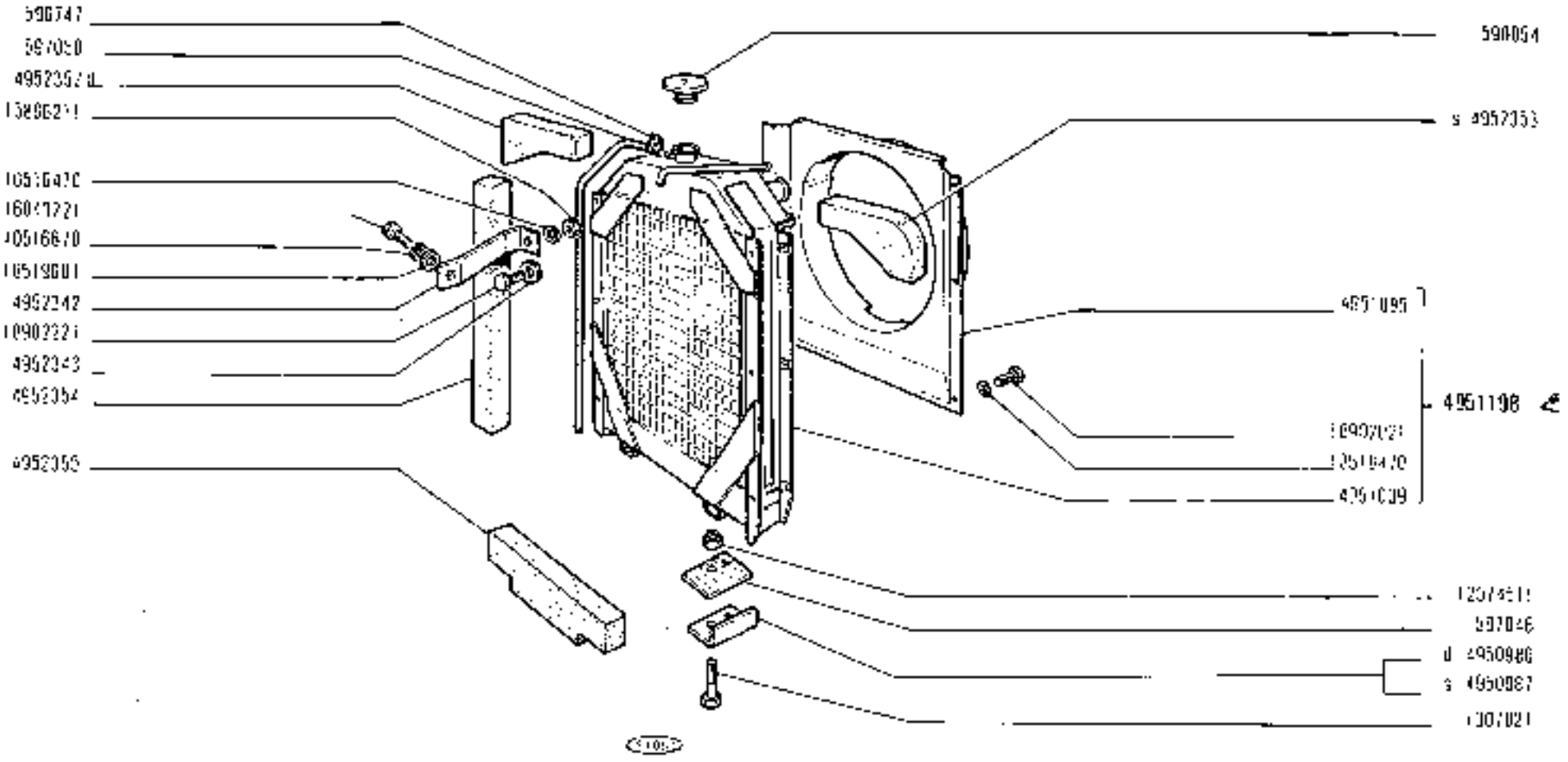
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	RADIATEUR	PLANCHE A4.01 1/2	MISE A JOUR DATE			

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	5900514	1	Bouchon [illegible]		
	5357147	2	[illegible]		
	5970548	2	[illegible]		
	5970553	1	[illegible]		
	49500586	1	[illegible]		
	49501987	1	[illegible]		
	49510139	1	[illegible]		
	49510185	1	[illegible]		
	49510198	1	[illegible]		
	49523412	2	[illegible]		
	49523443	2	[illegible]		
	49523552	1	[illegible]		
	49523553	1	[illegible]		
	49523554	2	[illegible]		
	49523555	1	[illegible]		
	10516470	9	Rondelle W 6		
	10516670	2	Rondelle W 8		
	10516613	2	Rondelle [illegible]		
	10900021	6	Vis HM 6 - 1 - 12		
	10902221	2	Vis HM 8 - 1 - 16		
	11307021	2	Vis HM 10 - 1,25 - 40		
	12534511	2	Ecrou [illegible] M 10 - 1,25		
	15898211	2	Ecrou HM 6 - 1		
	19043221	2	Vis HM 8 - 1,25 - 16		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

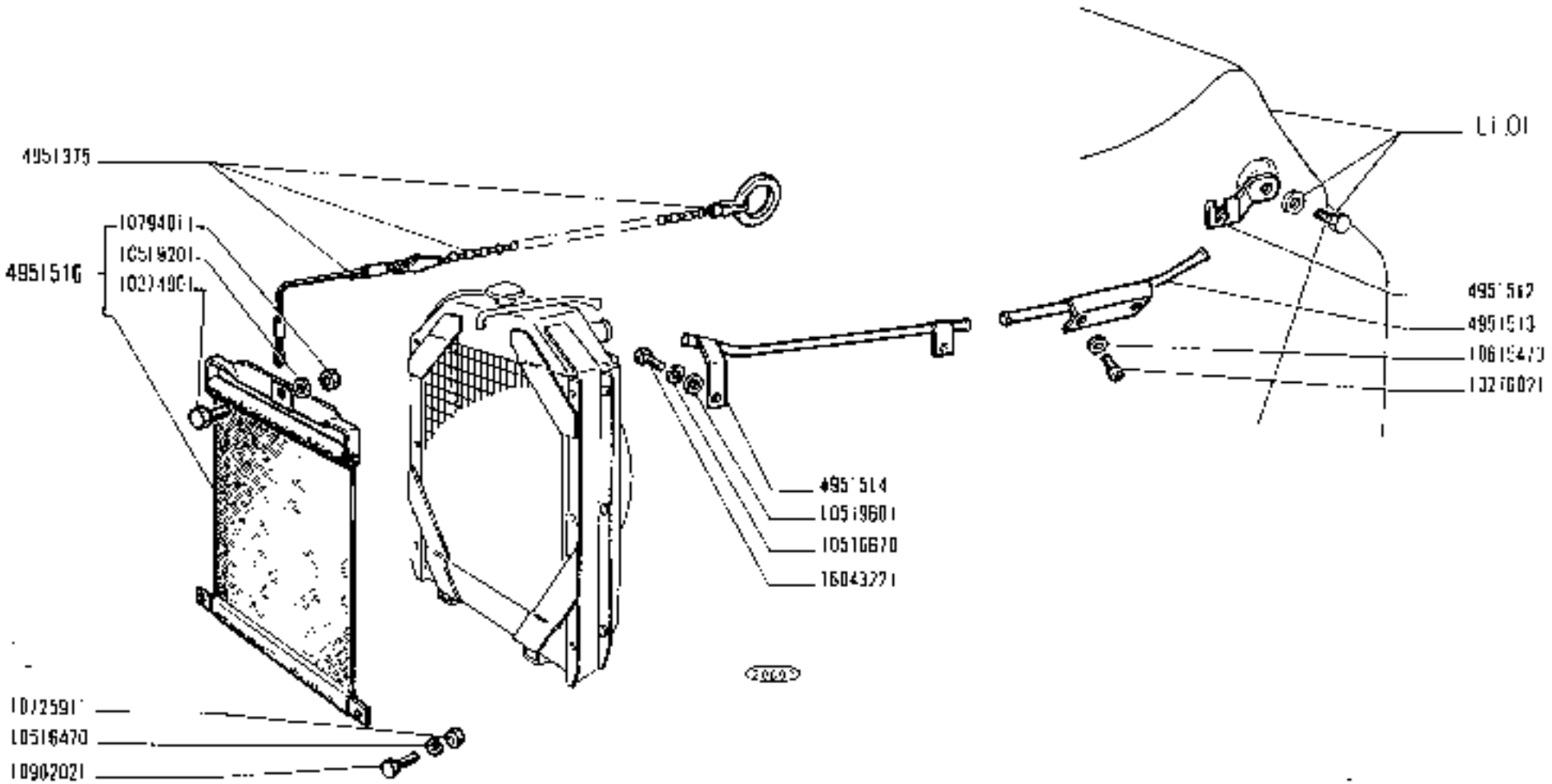
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	RIDEAU DE RADIATEUR	PLANCHE A4.01 2/2	MISE A JOUR DATE 10-91

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	4951375	1	Tirant de rideau complet		
	4951512	1	Barre d'attache du tirant		
	4951513	1	Tube AR pour commande		
	4951514	1	Tube coulisseau pour commande		
	4951516	1	Rideau de radiateur complet		
	10374901	1	Vis TC 4 × 0,7 - 12		
	10516470	2	Rondelle W 6		
	10516670	2	Rondelle W 8		
	10549201	1	Rondelle plate de 4		
	10610601	2	Rondelle plate 8 × 17 × 2		
	10615470	2	Rondelle Ø 6		
	10726911	2	Ecrou HM 6 × 1		
	10794011	1	Ecrou HM 4 × 0,7		
	10902021	2	Vis HM 6 × 1 - 12		
	132/6021	2	Vis cruciforme de 6 × 1 - 12		
	16043221	2	Vis HM 8 × 1,25 - 16		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

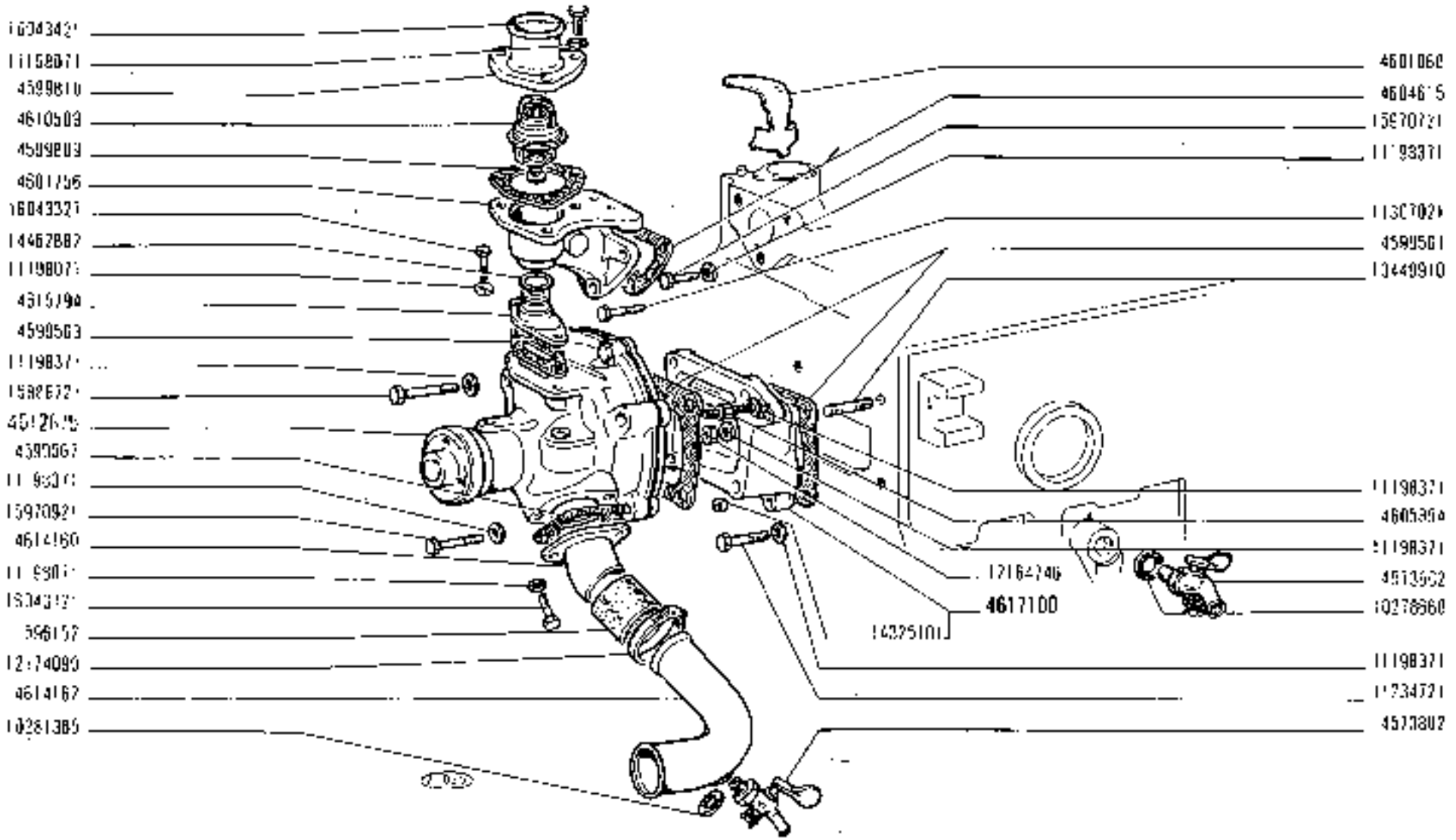
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	POMPE A EAU ET TUYAUTERIE	PLANCHE A4.02 1/2	MISE A JOUR DATE 10-73

Modif	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	596152	1	Ouïte d'arrivée d'eau		
	4573802	2	Robinet de vidange		
	4599561	2	Joint d'étanchéité du clapet de pompe à air		
	4599562	1	Joint d'étanchéité		
	4599563	1	Joint d'étanchéité		
	4599809	1	Joint d'étanchéité		
	4599810	1	Couvercle de carter		
	4601060	6	Défecteur d'eau		
	4601756	1	Carter du thermostat		
	4604615	1	Joint d'étanchéité		
	4605854	1	Vis de fixation radiateur		
	4610[illegible]9	1	Thermostat CITMF - 19161		
	4612675	1	Pompe à eau complète		
	4614161	1	Collecteur à arrivée d'eau		
	4614162	1	Tuyauterie d'arrivée d'eau		
	4615704	1	Diffuseur de pompe à eau		
	4617101	1	Support de pompe à eau complet		
	10278568	1	Joint torique D 16 - 22 × 3		
	10281385	1	Joint torique D 16 - 22 × 3		
	11198071	3	Rondelle conique		
	11198137	12	Rondelle conique		
	11234721	2	Vis HM 10 - 1,25 - 45		
	11307021	2	Vis HM 10 - 1,25 - 40		
	12164740	1	Ecrou H 10 × 1,25		
	12174080	2	Collier de fixation D 32 × 52		
	13403910	1	Goupille 10 - 1,25 - 40 - 45		
	14325101	1	Bouchon fileté conique D 18 × 1,5		
	14462682	1	Joint torique		
	15883721	3	Vis HM 10 - 1,25 - 55		
	15970721	1	Vis HM 10 × 1,25 - 25		
	15970921	1	Vis HM 10 - 1,25 - 35		
	16043321	2	Vis HM 8 - 1,25 - 18		
	16043421	5	Vis HM 8 - 1,25 - 20		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 03 - 04

POMPE A EAU ET TUYAUTERIE

A4 02 1/2

https://truckmanualshub.com/

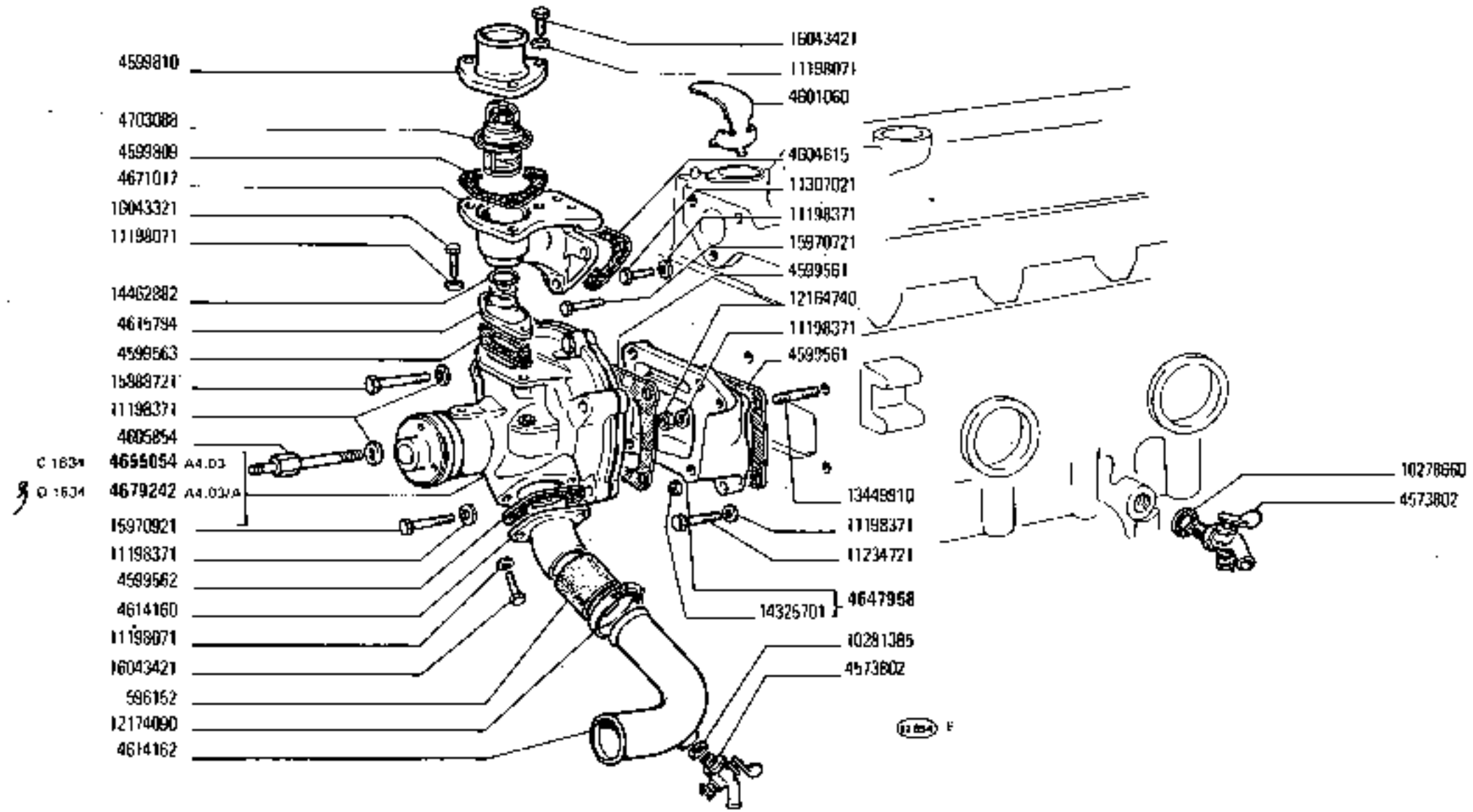
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	POMPE A EAU ET TUYAUTERIE	PLANCHE A4.02 2/2	MISE A JOUR

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle .	Voir note :
	597054	1	Manchon de sortie de radiateur		
	4124626	1	Capuchon de protection du transmetteur		
	4178363	1	Transmetteur - thermomètre 12 V		
	4951084	1	Manchon d'entrée de radiateur		
	10263460	1	Joint 22 × 28 × 1,5 thermomètre		
	10291290	2	Collier de 50 pour manchon		
	10292190	2	Collier de 55 pour manchon		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000	POMPA ACQUA E TUBAZIONI	A4.02
01 02 03 04	*Pompe et canalisations d'eau* — *Water Pump and Lines* — *Wasserpumpe und Leitungen* — *Bomba de agua y tuberías*	1/2 — N.T.R. 243 T

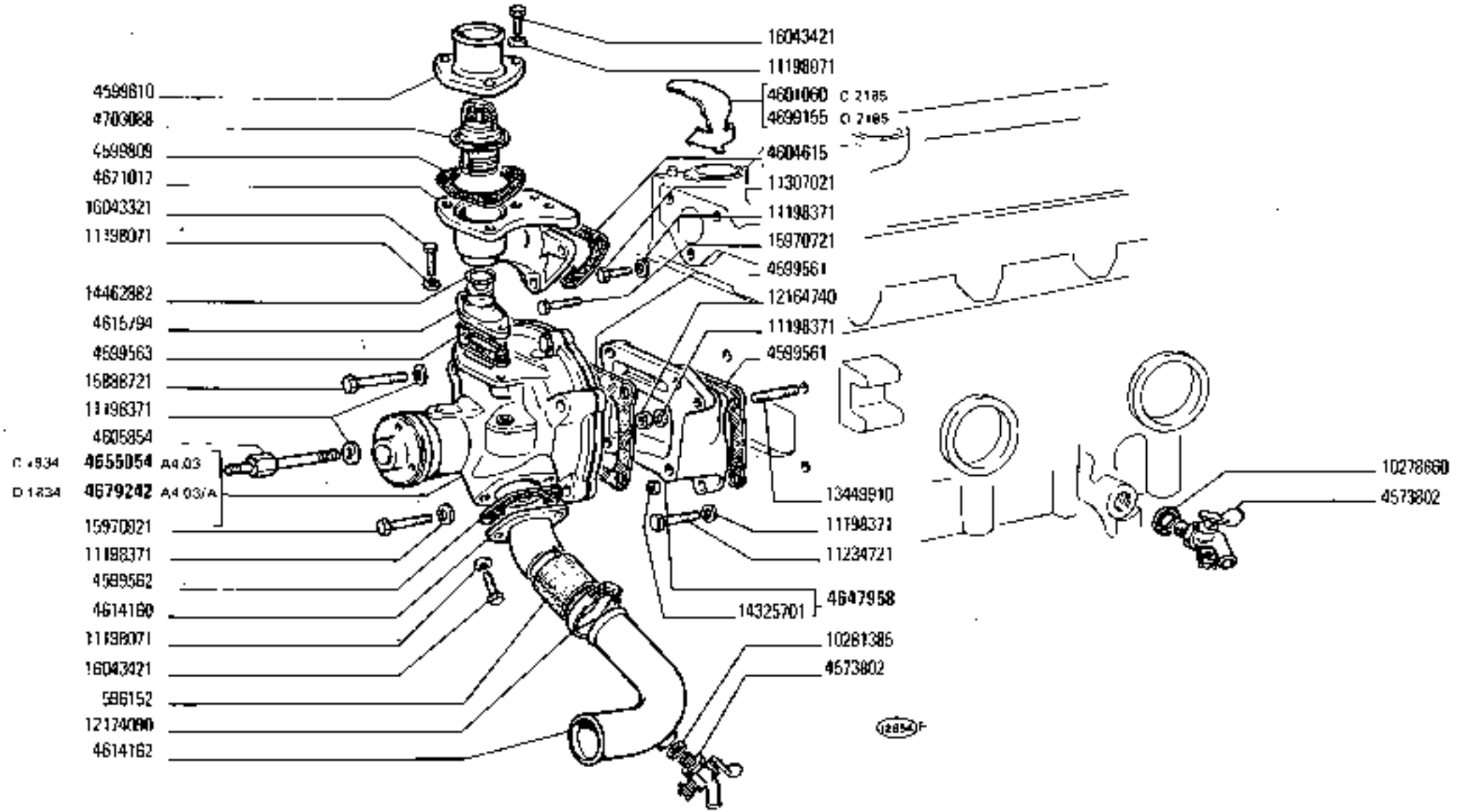
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	598152	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
	597054	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
	4124626	1	CAPPUCCIO	CAPUCHON	SCHUTZKAPPE	BOOT	CAPUCHON
	41783h3	1	TRASMETTITORE	CONTACTEUR	KONTAKTGEBER	SENDING UNIT	CONTACTOR
	4573802	2	RUBINETTO	ROBINET	HAHN	COCK	GRIFO
	4599561	2	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4599562	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4599563	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4599809	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4599810	1	TUBO USCITA ACQUA TESTA	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4601060	6	DEFLETTORE ACQUA	DEFLECTEUR	LEITBLECH	DEFLECTOR	DEFLECTOR
	4604615	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4605654	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	4614140	1	TUBO SUP.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4614162	1	TUBO INF.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4615794	1	TUBO CORTO CIRCUITO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4647958	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
C 1834	4655054	1	POMPA ACQUA COMPL.	POMPE A EAU	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA
4703088	~~4655782~~	1	TERMOSTATO	THERMOSTAT	THERMOSTAT	THERMOSTAT	TERMOSTATO
	4671017	1	BOCCHETTONE	VIS-RACCORD	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
	4951084	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
	10263460	1	ROSETTA TENUTA	JOINT	DICHTRING	GASKET	JUNTA
	10278660	1	ROSETTA TENUTA	JOINT	DICHTRING	GASKET	JUNTA
	10281385		ROSETTA TENUTA	JOINT	DICHTRING	GASKET	JUNTA
	10291290	2	COLLARE	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	ABRAZADERA
	10292190	2	COLLARE	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	ABRAZADERA
	11198071	7	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	11198371	12	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	11234721	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	11307021	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	12164740	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	12174090	2	COLLARE	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	ABRAZADERA
	13449910	1	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
	14325701	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	14462882	1	ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
	15886721	3	VITE LUNGA	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	15970721	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	15970921	1	VITE CORTA	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	16043321	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	16043421	5	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
D 1834	4679242	1	POMPA ACQUA COMPL.	POMPE A EAU	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



POMPA ACQUA E TUBAZIONI

Pompe et canalisations d'eau — *Water Pump and Lines*

Wasserpumpe und Leitungen — *Bomba de agua y tuberías*

1000

01 02 03 04

A4.02

1/2

N.T.R. 245 T

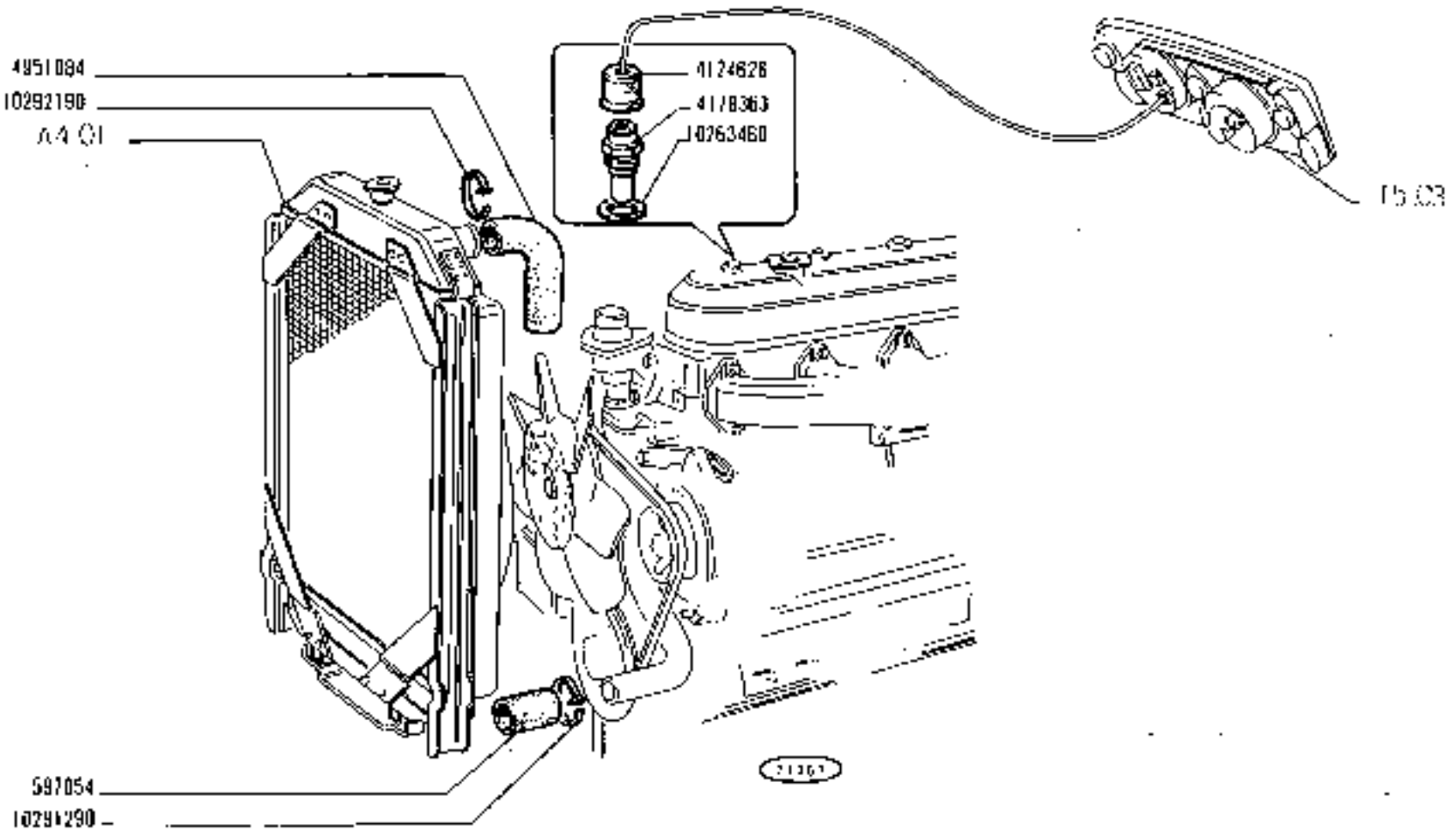
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	596152	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
	597054	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
	4129626	1	CAPPUCCIO	CAPUCHON	SCHUTZKAPPE	BOOT	CAPUCHON
	4178367	1	TRASMETTITORE	CONTACTEUR	KONTAKTGEBER	SENDING UNIT	CONTACTOR
	4573802	2	RUBINETTO	ROBINET	HAHN	COCK	GRIFO
	4599581	2	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4599582	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4599583	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4599809	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4599810	1	TUBO USCITA ACQUA TESTA	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
C 2185	4601060	6	DEFLETTORE ACQUA	DEFLECTEUR	LEITBLECH	DEFLECTOR	DEFLECTOR
	4604615	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4605854	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	4614160	1	TUBO SUP.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4614162	1	TUBO INF.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4615794	1	TUBO CORTO CIRCUITO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4647958	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
C 1834	4655054	1	POMPA ACQUA COMPL.	POMPE A EAU	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA
4703088	~~4655782~~	1	TERMOSTATO	THERMOSTAT	THERMOSTAT	THERMOSTAT	TERMOSTATO
	4671017	1	BOCCHETTONE	VIS-RACCORD	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
	4951084	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
	L0263460	1	ROSETTA TENUTA	JOINT	DICHTRING	GASKET	JUNTA
	L0278660	1	ROSETTA TENUTA	JOINT	DICHTRING	GASKET	JUNTA
	L0281305		ROSETTA TENUTA	JOINT	DICHTRING	GASKET	JUNTA
	L0291290	2	COLLARE	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	ABRAZADERA
	L0292190	2	COLLARE	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	ABRAZADERA
	L1198071	7	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	L1198371	12	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	L1234721	8	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	L1307021	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	L2164740	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	L2174090	2	COLLARE	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	ABRAZADERA
	L3449910	1	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
	L4325701	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	L4462882	1	ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
	L5886721	3	VITE LUNGA	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	L5970721	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	L5970921	1	VITE CORTA	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	L6043321	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	L6043421	5	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
D 1834	4679242	1	POMPA ACQUA COMPL.	POMPE A EAU	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA
D 2185	4699155	6	DEFLETTORE	DEFLECTEUR	LEITBLECH	DEFLECTOR	DEFLECTOR

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

DETAIL DE LA POMPE A EAU 4612675

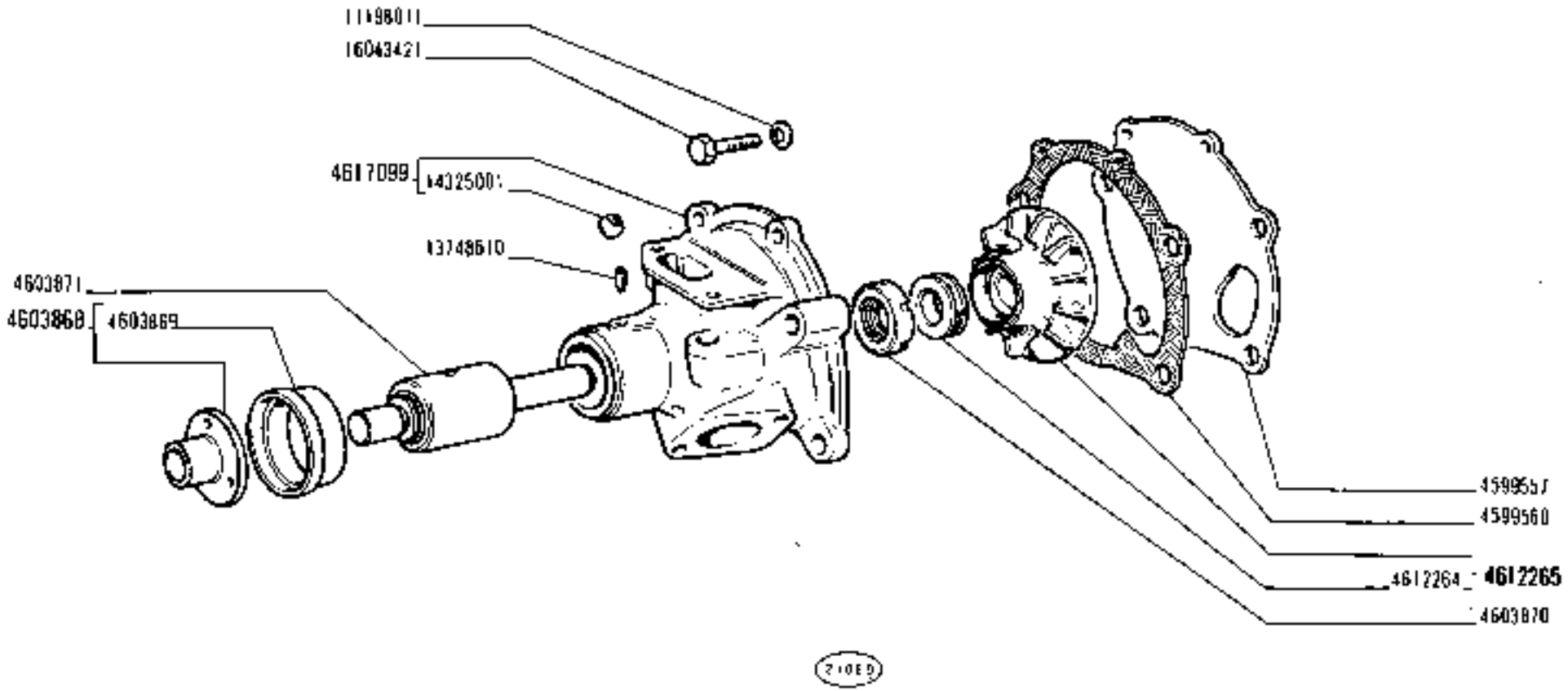
PLANCHE A4.03

MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	4599557	1	Couvercle de pompe à eau		
	4599560	1	Joint de couvercle		
	4603868	1	Moyeu complet		
	4603869	1	Protection		
	4603870	1	Joint d'arbre de pompe		
	4603871	1	Roulement		
	4612264	1	Joint		
	4612765	1	Rotor		
	4617098	1	Corps de pompe		
	11198071	2	Rondelle frein		
	13748610	1	Vis d'arrêt		
	14325001	2	Bouchon		
	16013421	2	Vis HM 8 x 1,25 - 20		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 02 - 03 - 04

DETAIL DE LA POMPE A EAU 4612675

A4.03

https://truckmanualshub.com/

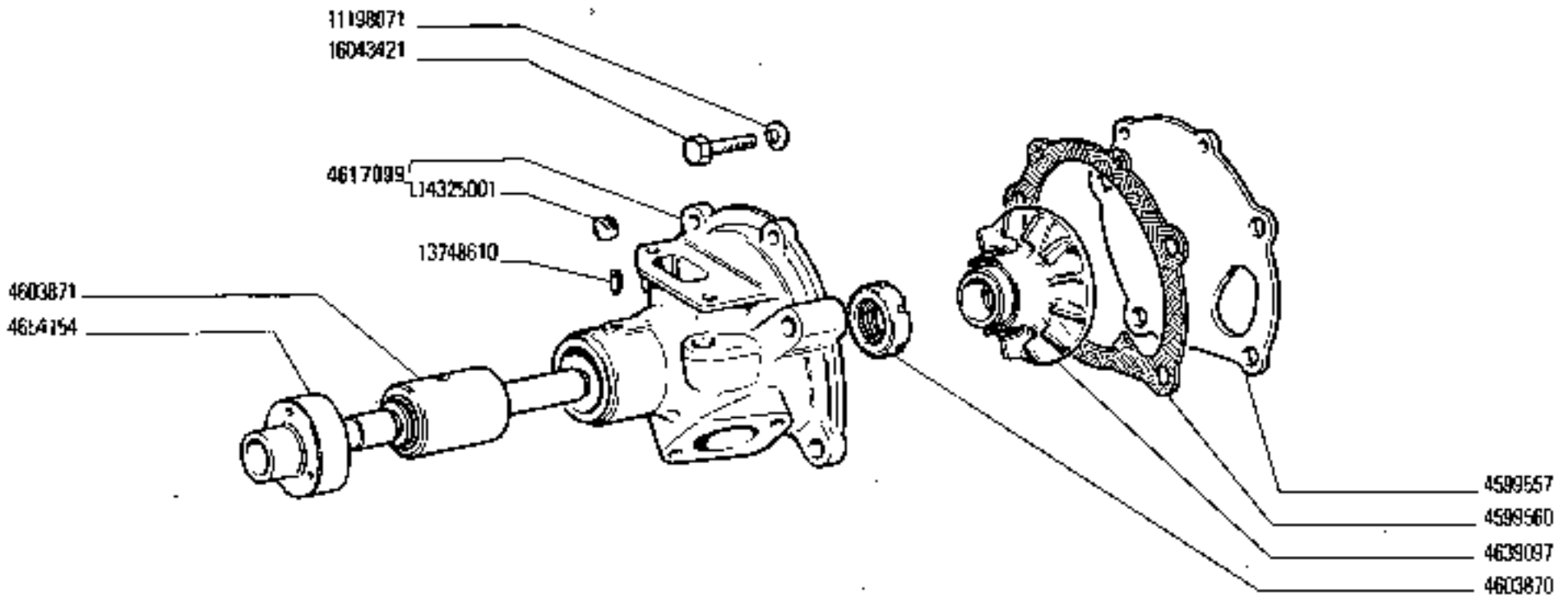
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	VENTILATEUR ET ENTRAINEMENT	PLANCHE A4.09	MISE A JOUR DATE 10-21

Modif	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	4619286	1	Poulie 2 gorges de ventilateur		
	4638173	1	Ventilateur		
	4638175	1	Moyeu		
	10519601	8	Rondelle plate Ø 8 × 17 × 2		
	11198071	3	Rondelle conique plastique Ø 8 × 15		
	16043921	11	Vis HM 8 × 1,25 - 35		
	16104111	8	Ecrou autofreiné HM 8 × 1,25		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



13036 /2

POMPA ACQUA 4679242

Pompe à eau
Wasserpumpe
Water Pump
Bomba de agua

https://truckmanualshub.com/

1000
01 02 03 04

A4.03 /A

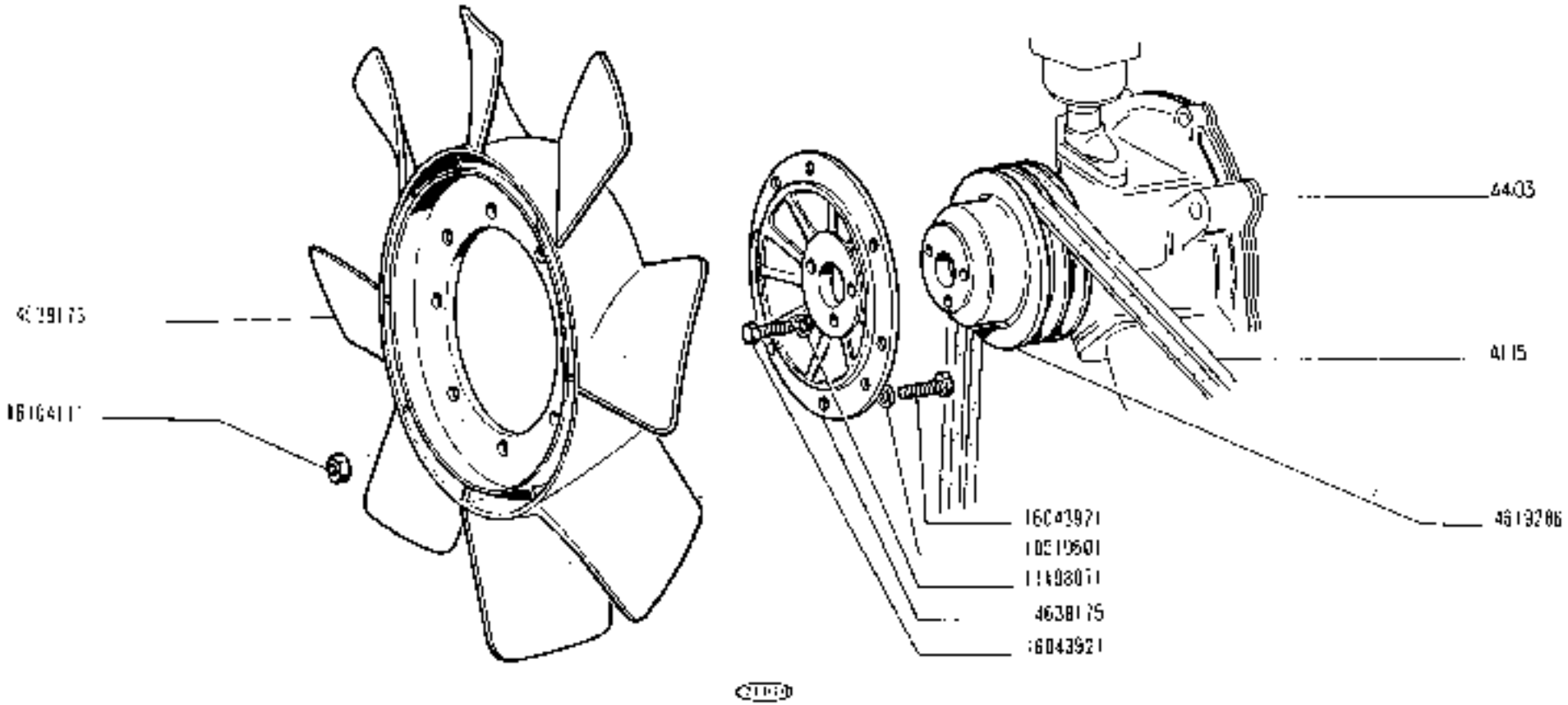
N.T.R.
243 T

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORIGINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	4999557	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	4599540	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4603870	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	4603871	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	4617099	1	CORPO CONPL.	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
	4639097	1	GIRANTE	ROTOR	PUMPENRAD	IMPELLER	IMPULSOR
	4654154	1	MOZZO	MOYEU	NABE	HUB	BUJE
	L1198071	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	L3144610	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	14325001	2	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	L6043421	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

COMMANDE D'EMBRAYAGE

PLANCHE B1.01 1/2

MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota
	10005011	2	Axe de chape à tête Ø 12		
	10206420	1	Clavette disque 6 x 6 x 10		
	10516970	6	Rondelle W 10		
	10520001	1	Rondelle Z 12 U		
	10520301	1	Rondelle plate 18 x 32 x 4		
	10615770	1	Rondelle DE 10		
	10726611	1	Ecrou bas HM 18 x 1,5		
	11067875	1	Circlips 30 e		
	11343821	1	Vis HM 10 x 1,25 - 60		
	12164711	1	Ecrou HM 12 x 1,25		
	16101511	1	Ecrou HM 12 x 1,25		
	44005023	2	Coussinet mince		
	44011613	1	Guide de butée d'embrayage		(1*)
	44011614	1	Butée de l'embrayage		
	44011615	2	Ressort de liaison		
	44011617	1	Fourchette d'embrayage		
	44012592	6	Vis HM 10 x 1,25 - 134 - 20		
	44012709	1	Pédale d'embrayage complète		
	44012712	1	Chape de 12		
	44012714	1	Ressort de rappel		
	44012912	1	Butée de pédale		(1*)
X	44013163	1	Embrayage VERTO 12"/12" compl. 2nd type of clutch		(1*)
	44013367	1	Axe de pédale		
	44016690	1	Embrayage LUK 13" - 13" complet		(*)
	44013891	1	Butée d'embrayage		(*)
	44016692	1	Guide de butée d'embrayage		(*)
~~44012711~~	44017010	1	Axe de commande complet		
~~44012713~~	44017012	1	Triangle de commande complète		
	14881272	2	Graisseur hydraulic à 90°		
	44882251	2	Goupille V 3,2 x 25		
			(*) Pour embrayage LUK 13"/13"		
			(1*) Pour embrayage VERTO 12"/12"		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Cat Fract 1000

1/3

FACSIMILE MESSAGE

NEW HOLLAND
NEW HOLLAND LOGISTICS S.p.A.

Bernagem fax n° 0032/59/295295 or 6259

TO	LOCATION	FROM	DATE	MSG No
Attn. MAURO	Modena	Franky Bleuwart Customer Support	27/06/97	

Hello,

Can you send or fax a drawing of P/N 51749027 This is the replacement of 5186282 and Denmark complaining that the supersession is not correct. see in attached

Can you also send or fax me a drawing of P/N 1930980. A dealer wants to know the dimension of the clutch and the brand. we also want

I CAN LIST YOU THE COMPONENTS OF THE KIT:

Thanks in advance and best regards.

Franky

- 5968689 - CLUTCH PLATE ASSY
- LH016757 - CLUTCH CERAMIC DISC
- 5968688 - SEPERATING PLATE ASSY (between the double discs)
- 5968693 - CLUTCH ORGANIC DISC
- 5177204 - RELEASE BEARING SLEEVE

44017803 = MS2

44013163 = MS2

TO MAURO

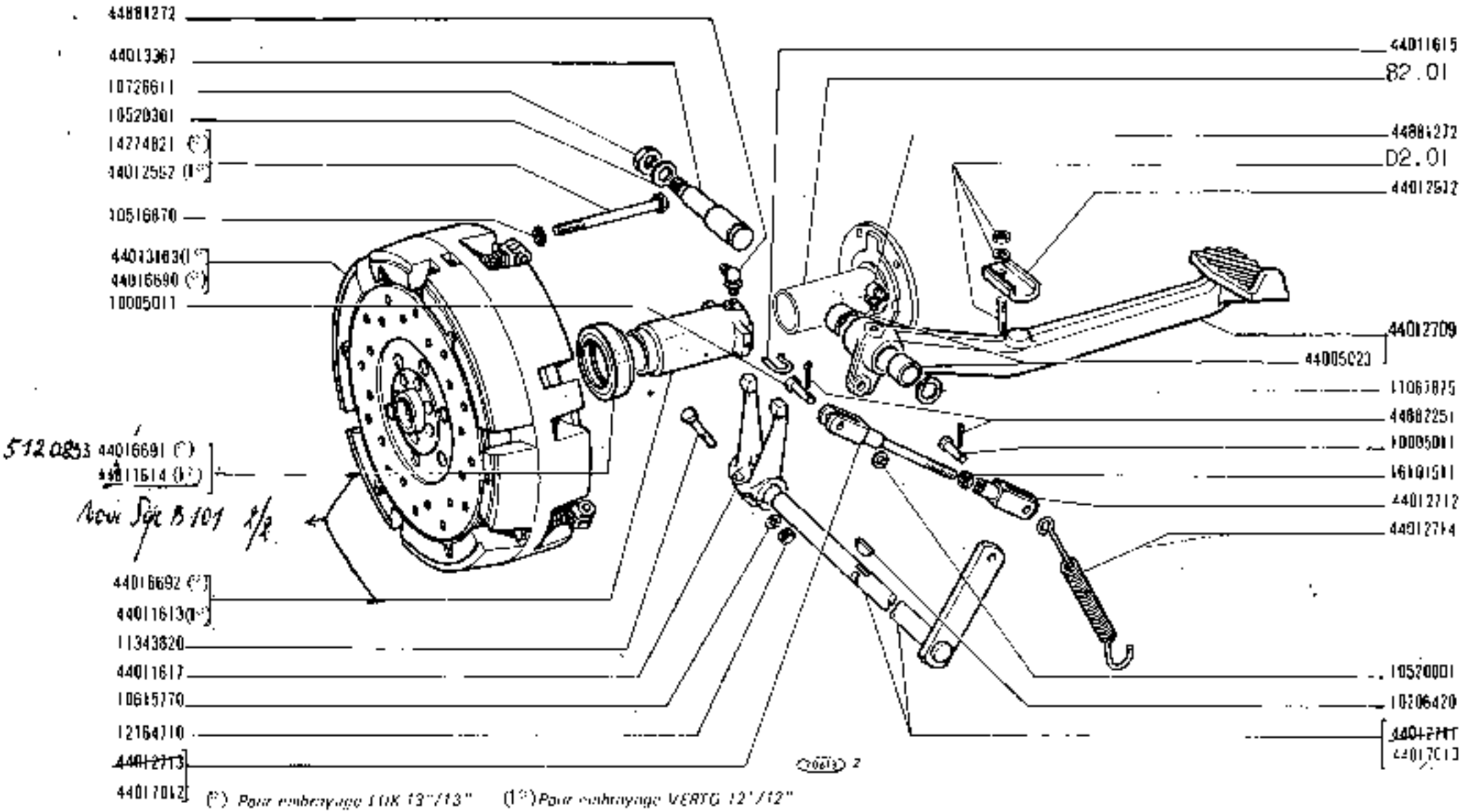
Still need to know the dimension and the brand

??? dimension 13" ??? 13"/13"

??? Brand dayton ??? VALEO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

COMMANDE D'EMBRAYAGE

B1.01 1/2

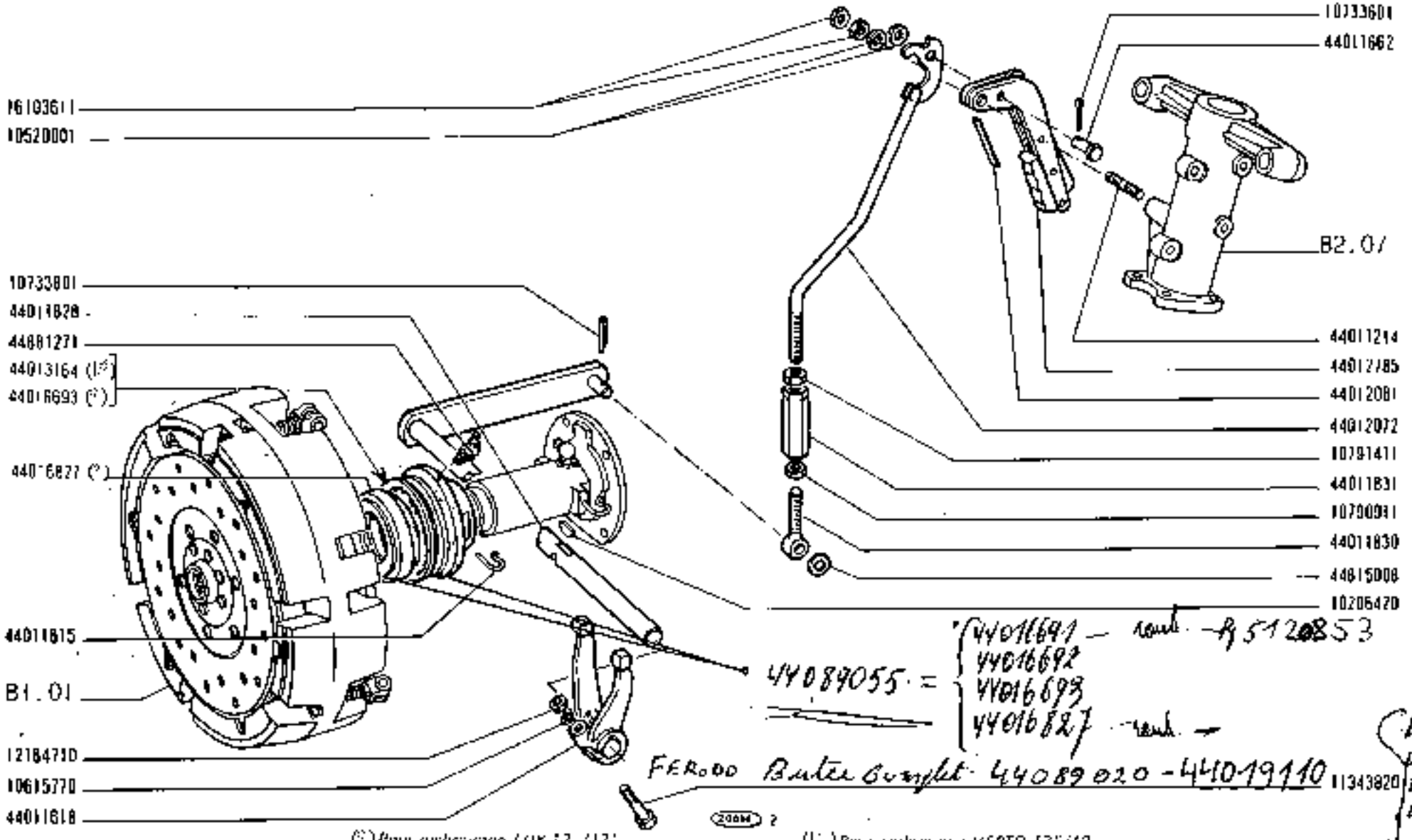
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000				COMMANDE D'EMBRAYAGE	PLANCHE B1.01 2/2	
Monot	Référence		Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle	Voir nota
		10205423	1	Clavette disque 8 x 10		
		10520001	2	Rondelle Z 12 U		
		10615270	1	Rondelle DE 10		
		10733601	1	Goupille V 3 x 25		
		10733801	1	Goupille V 4 x 40		
		10790911	1	Ecrou bas HM 16 x 1,5 pas à gauche		
		10791611	1	Ecrou bas HM 16 x 1,5		
		11343821	1	Vis HM 10 x 1,25 - 50		
		12164711	1	Ecrou HM 10 - 1,25		
		16103611	2	Ecrou bas HM 12 x 1,25		
		44011214	1	Goujon		
		44011615	2	Ressort de fourche		
		44011618	1	Fourchette d'embrayage de prise de force		
		44011662	1	Axe de 12 x 16 lisse		
		44011828	1	Axe de commande de fourchette complet		
		44011830	1	Embout fileté 3 trous		
		44011831	1	Manchon de réglage		
		44012072	1	Tringle de commande complète		
		44012081	1	Ressort de gachette		
		44012785	1	Levier de commande de débrayage de prise de force complet		
		44013164	1	Guide de butée d'embrayage prise de force		(1*)
		44016693	1	Guide butée d'embrayage de prise de force		(*)
		44016827	1	Butée d'embrayage		(*)
		44815008	1	Rondelle Z 16 U		
		44881271	1	Graisseur hydraulique à 45°		
				(*) Pour embrayage LuK 13"/13"		
				(1*) Pour embrayage VERTO 12"/12"		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

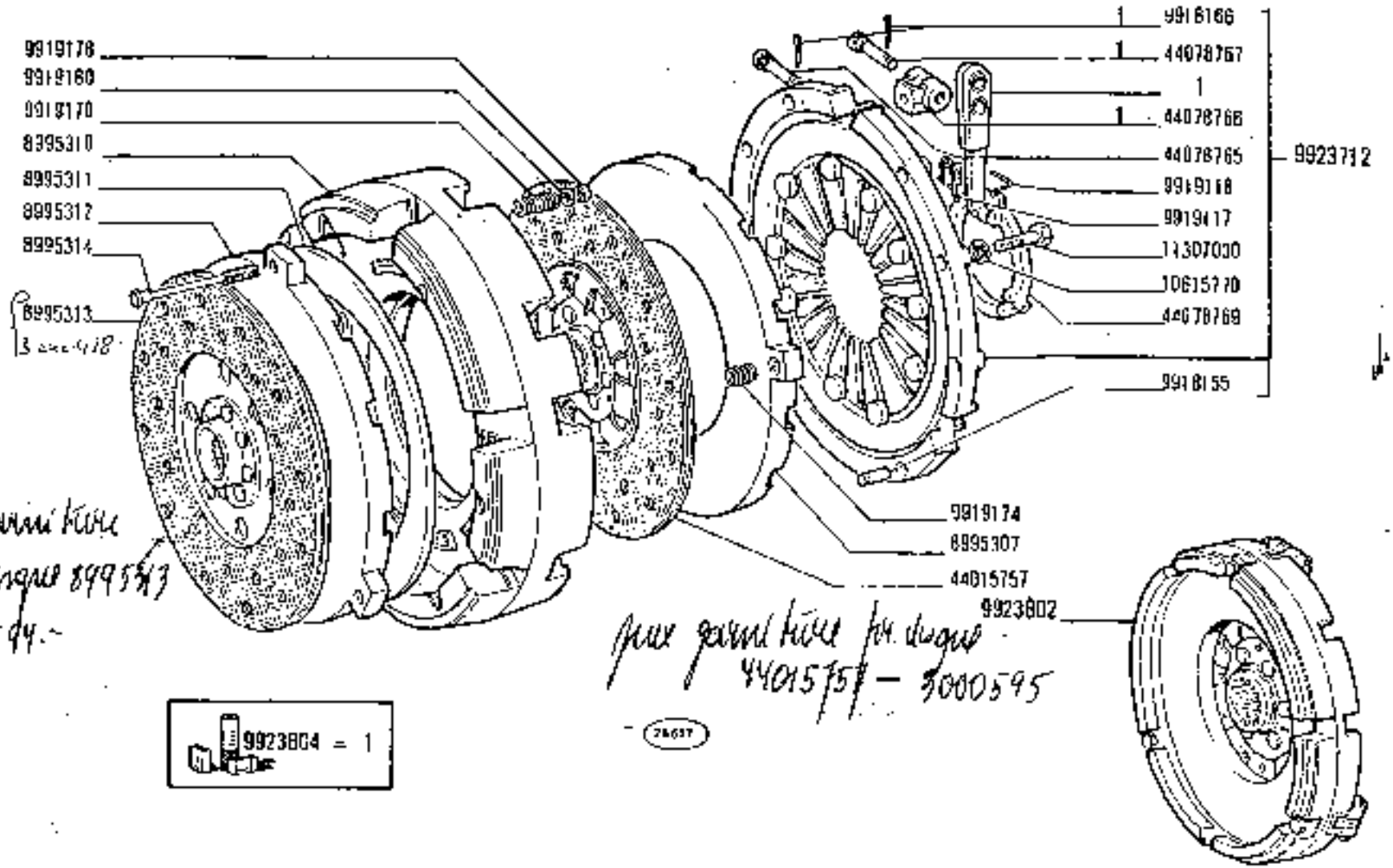
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	DETAILS DE L'EMBRAYAGE 44013163	PLANCHE B1.05	MISE A JOUR DATE 10-76

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	10615770	3	Rondelle DE 10		
	11307030	3	Vis H 10 x 1,25 - 40		
	12625240	3	Rondelle plate de 8		
	16100821	3	Ecrou HM 8 x 1,25		
	44014877	1	Friction de prise de force		
	44015757	1	Friction de prise de mouvement		
	44078650	1	Plateau de pression principal à V		
	44078652	3	Ressort de déroulement		
	44078653	1	Plateau intermédiaire		
	44078654	1	Rondelle ressort		
	44078655	1	Plateau de pression secondaire		
	44078657	3	Vis de tension		
	44078659	3	Ressort de tension		
	44078660	6	Goupille V 2,5 x 20		
	44078763	1	Couvercle équipé		
	44078765	3	Axe de levier		
	44078766	3	Chape		
	44078767	3	Axe de chape		
	44078769	1	Rondelle d'appui des leviers		
	44078770	3	Levier bagué		
	44078771	3	Ressort de rappel des leviers		
	44078776	3	Etrier		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



pour garniture
pr. disque 8995313
3000594.-

pour garniture pr. disque
44015757 - 3000595

FRIZIONE 44013163 (Ferodo) 3000417

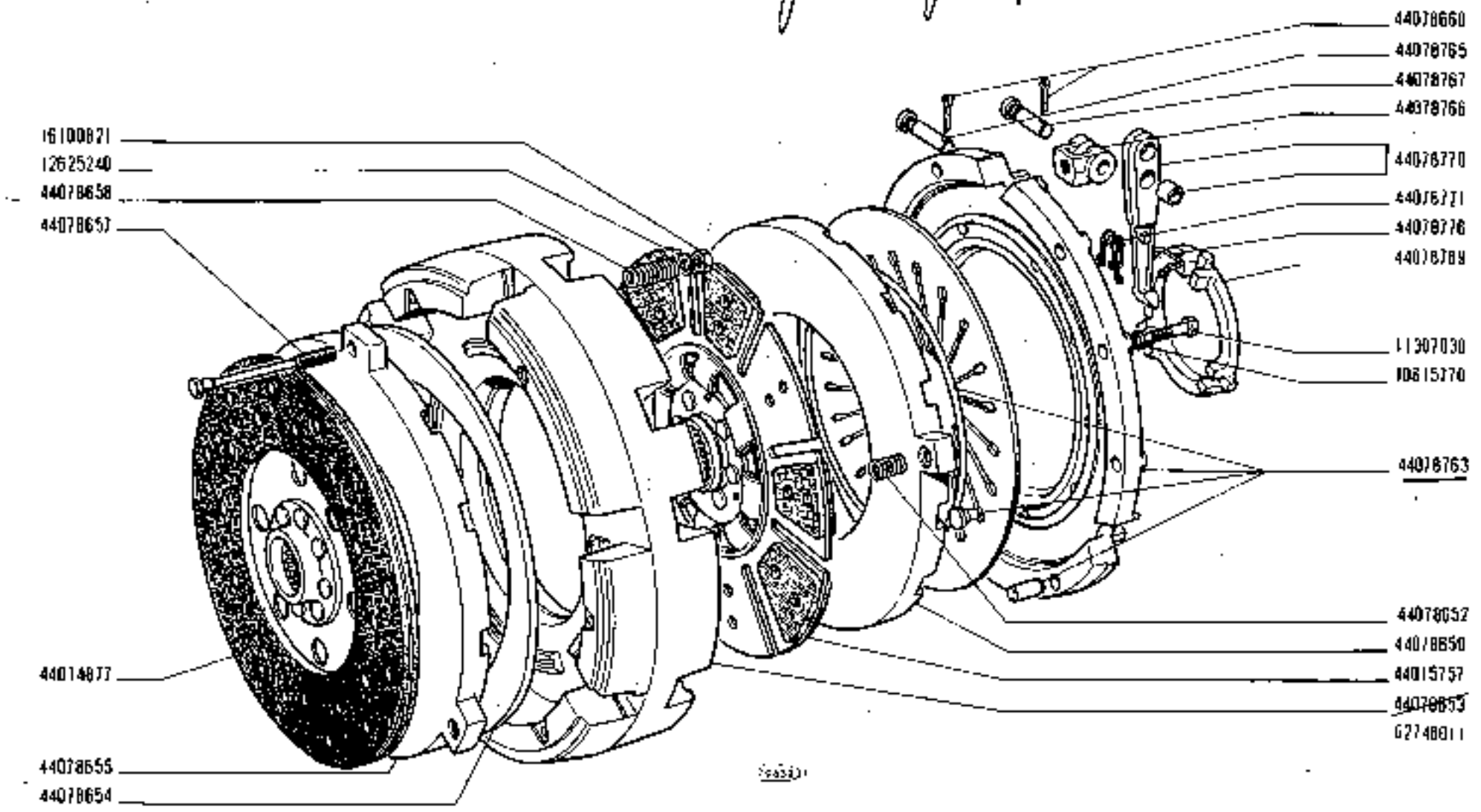
Embrayage

Clutch

B1.05

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 02 03 - 04

DETAILS DE L'EMBRAYAGE 44013163

B1 05

MISE A JOUR				
DATE				

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	EMBRAYAGE LUK 44016690	PLANCHE B 105/1	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	9919442	3	Ecrou		
	9919443	3	Goupille		
	9919444	24	Rivet		
	9924684	1	Carter		
	9924685	1	Disque prise de mouvement complet		
	9924686	1	Plateau de pression		
	9924687	1	Ressort		
	9924688	1	Plateau de pression		
	9924689	1	Disque avancement complet		
	9924690	90	Rivet		
	9924691	2	Frein prise de mouvement		
	9924692	2	Frein avancement		
	9924693	3	Doigt d'embrayage		
	9924694	3	Tirant		
	9924695	3	Axe		
	9924696	3	Ressort		
	9924697	6	Axe		
	9924698	3	Goupille		
	9924699	1	Manchon		
	9924700	6	Bague		
	9924701	3	Doigt d'embrayage		
	9924703	3	Ressort		
	9924704	3	Axe		
	9924705	3	Axe		
	9924706	3	Ecrou		

https://truckmanualshub.com/

— https://truckmanualshub.com/

Sottogruppo da inserire nel catalogo

Sous-groupe à insérer dans le catalogue — *Subgroup to be entered in Catalog(s)*
Untergruppe die im Katalog hinzuzufügen ist — *Subgrupo que debe incorporarse al catálogo*

Fiat 1000 (1 ED.)

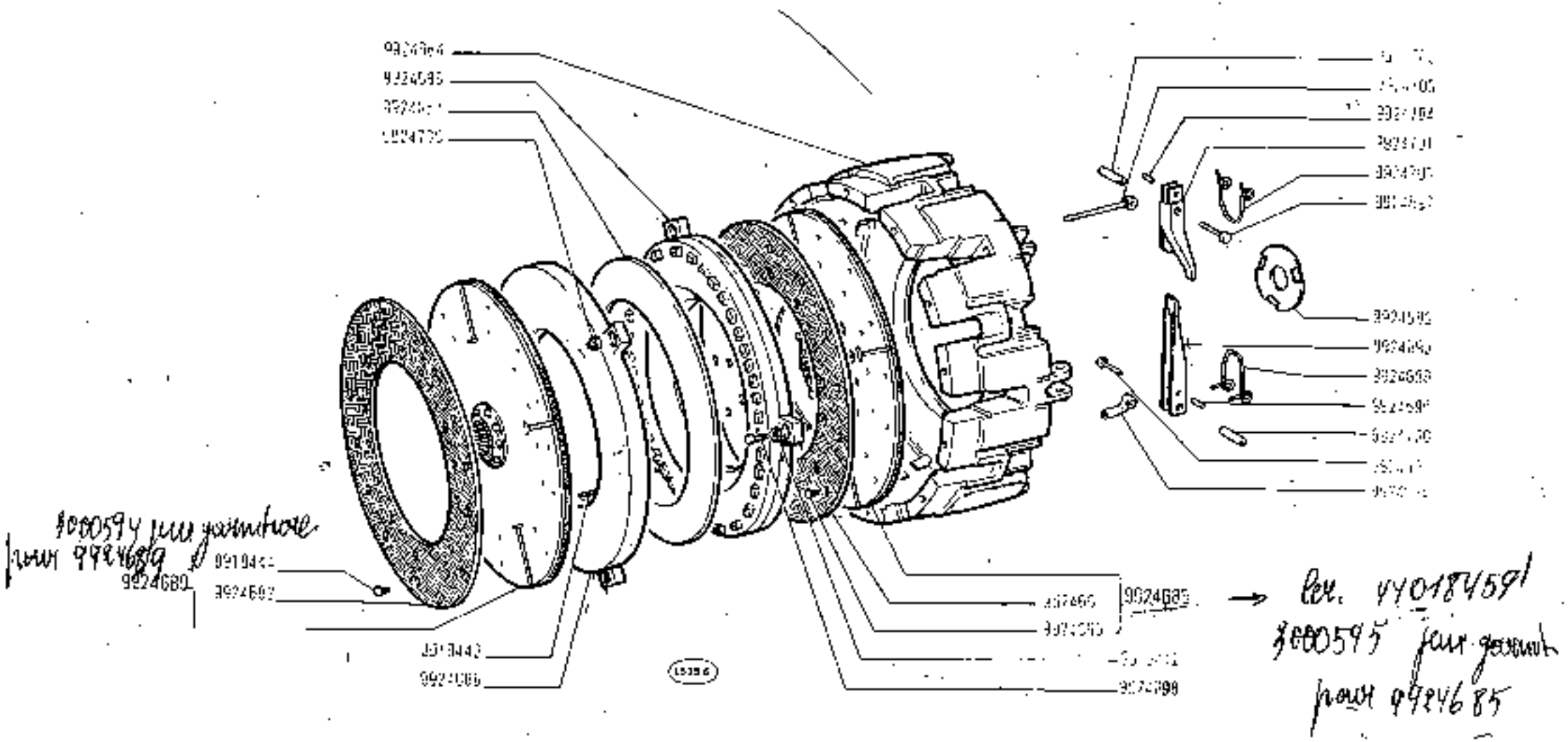
8105

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	8995307	1	ANELLO SPINGIDISCO	PLATEAU DE PRESSION	DRUCKPLATTE	PRESSURE PLATE	PLATO DE EMPUJE
	8995310	1	FLANGIA	BRIDE	FLANSCH	FLANGE	BRIDA
	8995311	1	MOLLA A DIAFRAMMA	RONDELLE-RESSORT	FEDERSCHEIBE	SPRING WASHER	DIAFRAGMA DE MUELLE
	8995317	1	ANELLO SPINGIDISCO	PLATEAU DE PRESSION	DRUCKPLATTE	PRESSURE PLATE	PLATO DE EMPUJE
	8995313	1	DISCO CONDOTTO	DISQUE ENTRAINE	KUPPLUNGSSCHEIBE	DRIVEN PLATE	DISCO DE EMBRAGUE
	8995314	3	TIRANTE	TIRANT	SPANNBOLZEN	TIERRO	PERNO
	9918155	2	BRANO	ERGOT	PASSTIFT	DUMEL	PITON
	9918166	3	COPIGLIA	GOUPILLE	SPLINT	PIN	PASADOR ABIERTO
	9919117	3	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	9919118	3	MOLLETTA	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
	9919174	3	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	9919178	3	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	9919179	3	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	9919180	3	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	9573712	1	ORGANI DI SPINTA COMPL.	ORGANES DE PRESSION	DRUCKVORRICHTUNG	PRESSURE SYSTEM	SISTEMA DE EMPUJE
	9923802	1	FRIZIONE COMPL.	EMBRAYAGE	KUPPLUNG	CLUTCH	EMBRAGUE
	9923804	5	CORREDO COMPOSTO DA 1	POCHETTE-CONTENANT	AUSRUESTUNG BESTEHEND AUS	KIT-CONSISTING OF	EQUIPO-COMPUESTO DE ....
	10615730	3	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	STCHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	11507030	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	4402[illegible]757	1	DISCO CONDOTTO	DISQUE ENTRAINE	KUPPLUNGSSCHEIBE	DRIVEN PLATE	DISCO DE EMBRAGUE
	44078765	3	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	44078766	3	FORCELLINO	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
	44078767	3	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	44078769	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGUITO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

chassis 5440 → 12.



#600594 pour garniture pour 9924689

→ Rev. 440184591 #600595 pour garniture pour 9924685

1000 01 - 02 - 03 - 04	EMBRAYAGE LUK 440.16690	B 105 / 1				
		MISE À JOUR		1re	2e	3e
		DATE	4-12			

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

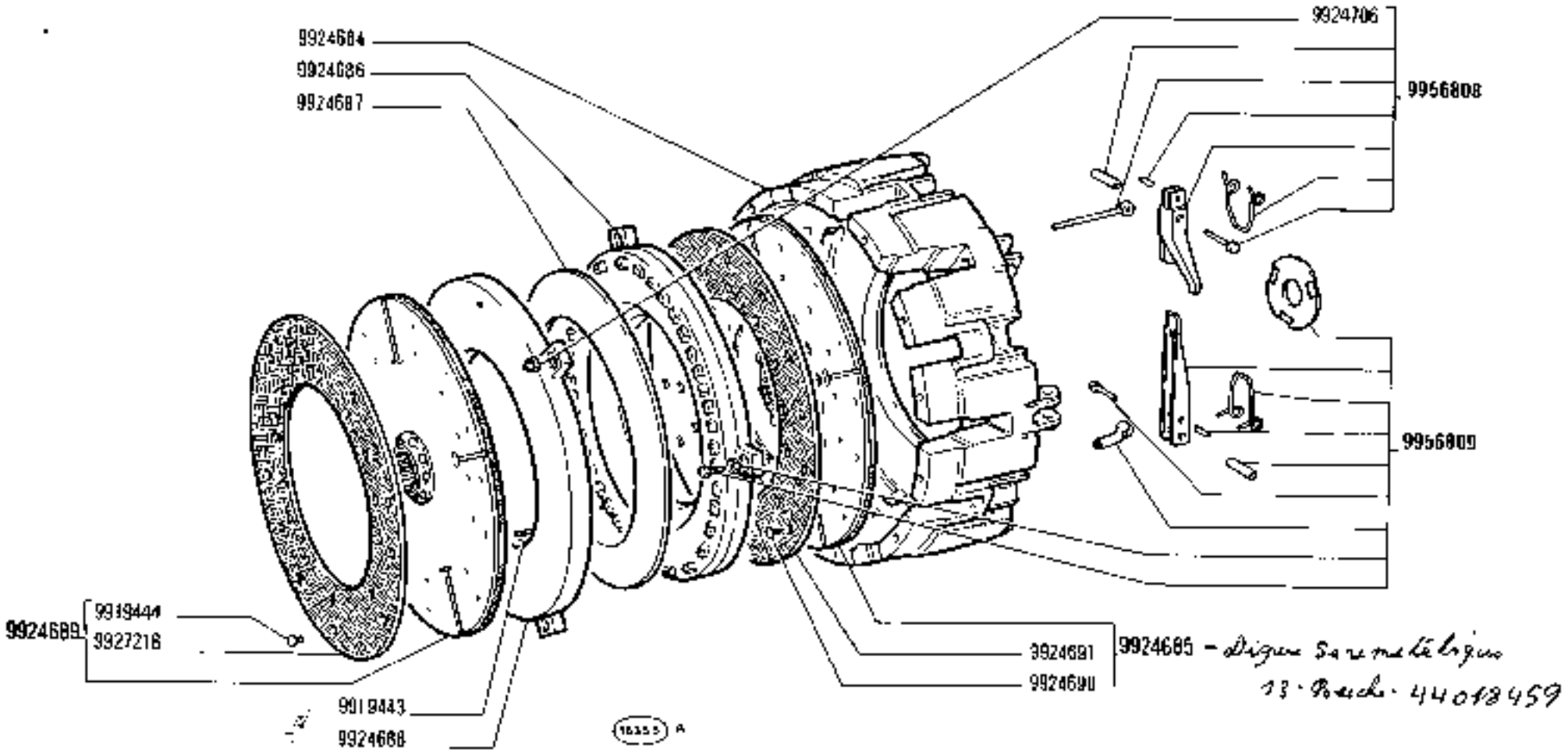
TRACTEUR 1000	COMMANDE DU REDUCTEUR AUTOMATIQUE	PLANCHE B1.25	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	10262460	1	Joint plat de 14,2 x 20 x 1		
	10046670	2	Rondelle W 8		
	10610370	2	Rondelle DE 5		
	10977621	2	Vis HM 6 x 0 8 - 12		
	11066875	1	Circlips 8 e		
	16043621	2	Vis HM 8 x 1 25 - 25		
	16104111	1	Ecrou de sécurité avec nylon HM 8 x 1,25		
	20063400	1	Bille D 15 / 32"		
	44039212	1	Ressort de verrouillage		
	44011005	1	Crabot		
	44012203	1	Ressort		
	44012204	1	Rondelle spéciale 3 92 x 15 x 45		
	44012205	1	Commande à billes complète N° 23		
	44012210	1	Support de commande cabriolet		
	44012211	1	Verrou fileté gauche		
	44012212	1	Verrou fileté droit		
	44012213	1	Ressort double		
	44012214	1	Entretoise		
	44012217	1	Plaquette de commande complète		
	44012218	1	Axe de levier de commande		
	44012219	1	Levier de commande		
	44012220	1	Axe de fixation de verrouillage		
	44014004	1	Boule de levier		
	44815039	1	Rondelle 1 9 U		
	44850546	1	Circlips 57 x		
	44880951	1	Frein d'écrou 9 x 22		
	44881726	1	Bouchon fileté à épaulement de 14		
	44881973	1	Joint monobloc plat cuivre 8 9		
	44882214	1	Frein d'écrou 8 5		
	44012217	1	Dépôt comme d'origine pour levier de gamme complète		
	44014007	1	Dépôt comme d'origine pour accouplage de gamme complète		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

2503088



1000

01 02 03 04

Embrayage
Kupplung

FRIZIONE 44016690 (Luk)

Clutch
Embrague

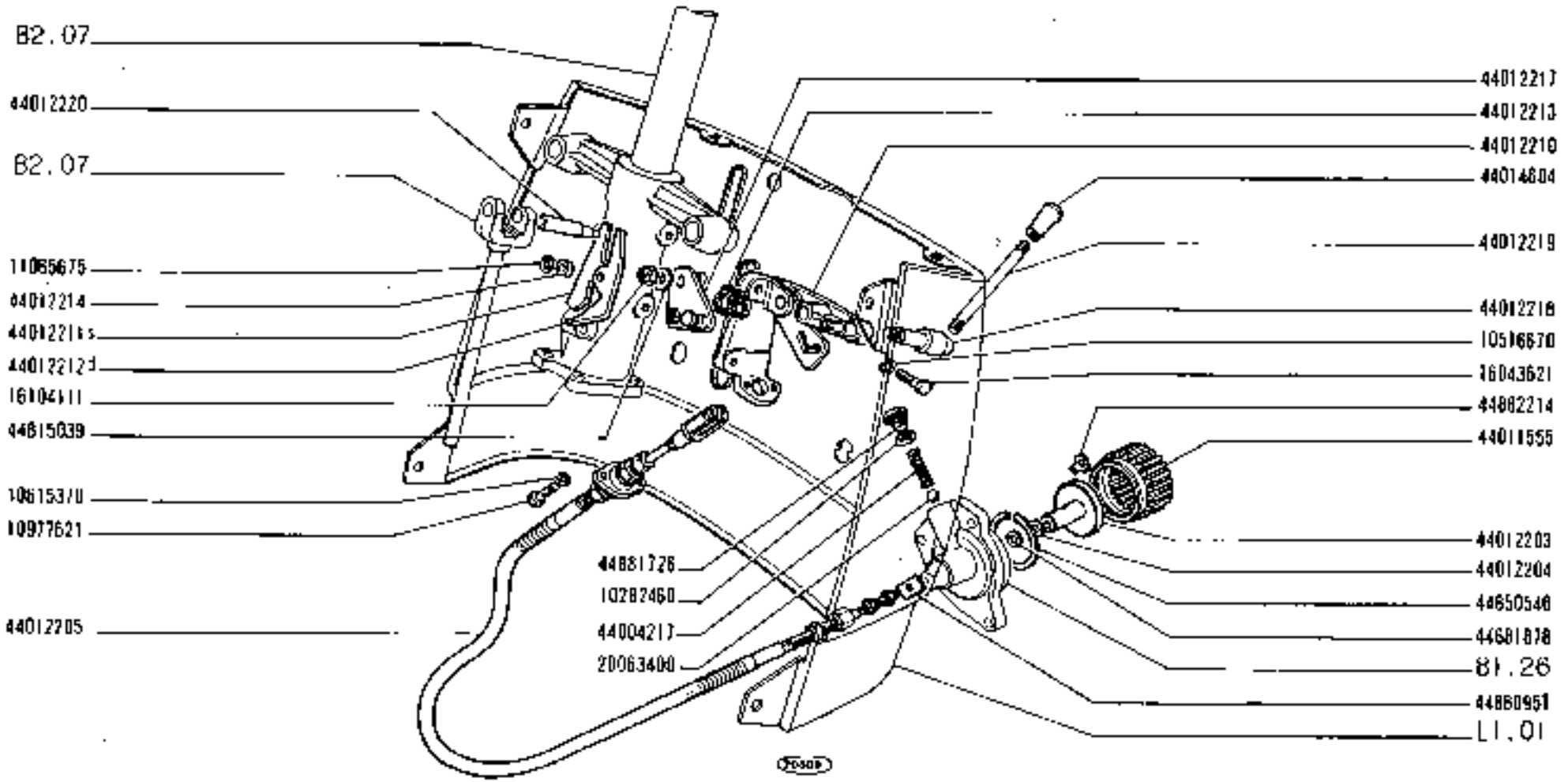
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
ERA	9919442	3	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	9919443	3	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
	9919444	24	RIBATTINO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE
	9924684	1	SCATOLA	LOGER	GEHAUSE	CASE	CAJA
	9924685	1	DISCO CONDOTTO COMPL.	DISQUE ENTRAINE	KUPPLUNGSSCHEIBE	DRIVEN PLATE	DISCO DE EMBRAGUE
	9924686	1	ANELLO SPINGIDISCO	PLATEAU DE PRES-SION	DRUCKPLATTE	PRESSURE PLATE	PLATO DE EMPUJE
	9924687	1	MOLLA A LINGUETTE	RESSORT	TELLERFEDER	SPRING	MUELLE
	9924688	1	ANELLO SPINGIDISCO	PLATEAU DE PRES-SION	DRUCKPLATTE	PRESSURE PLATE	PLATO DE EMPUJE
	9924689	1	DISCO CONDOTTO COMPL.	DISQUE ENTRAINE	KUPPLUNGSSCHEIBE	DRIVEN PLATE	DISCO DE EMBRAGUE
	9924690	40	RIBATTINO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE
	9924691	7	ANELLO FRIZIONE	GARNITURE	KUPPLUNGSBELAG	FACING	FORRO
9927218	9924692	1	ANELLO FRIZIONE	GARNITURE	KUPPLUNGSBELAG	FACING	FORRO
ERA	9924693	3	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
ERA	9924694	3	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
ERA	9924695	6	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
ERA	9924696	3	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
ERA	9924697	6	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
ERA	9924698	3	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
ERA	9924699	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGUITO
ERA	9924700	A	ACCOLA	COUTILLE	BUCHSE	BUSH	CASQUILLO
ERA	9924701	3	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
ERA	9924703	3	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
ERA	9924705	3	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	9924706	3	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	9966808	S	CORREDO	EQUIPEMENT	SATZ	KIT	JUEGO
	9956809	S	CORREDO	EQUIPEMENT	SATZ	KIT	JUEGO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 20 - 03 - 04

COMMANDE DU REDUCTEUR AUTOMATIQUE

B1.25

MISE A JOUR				
DATE	10 01 3			

https://truckmanualshub.com/

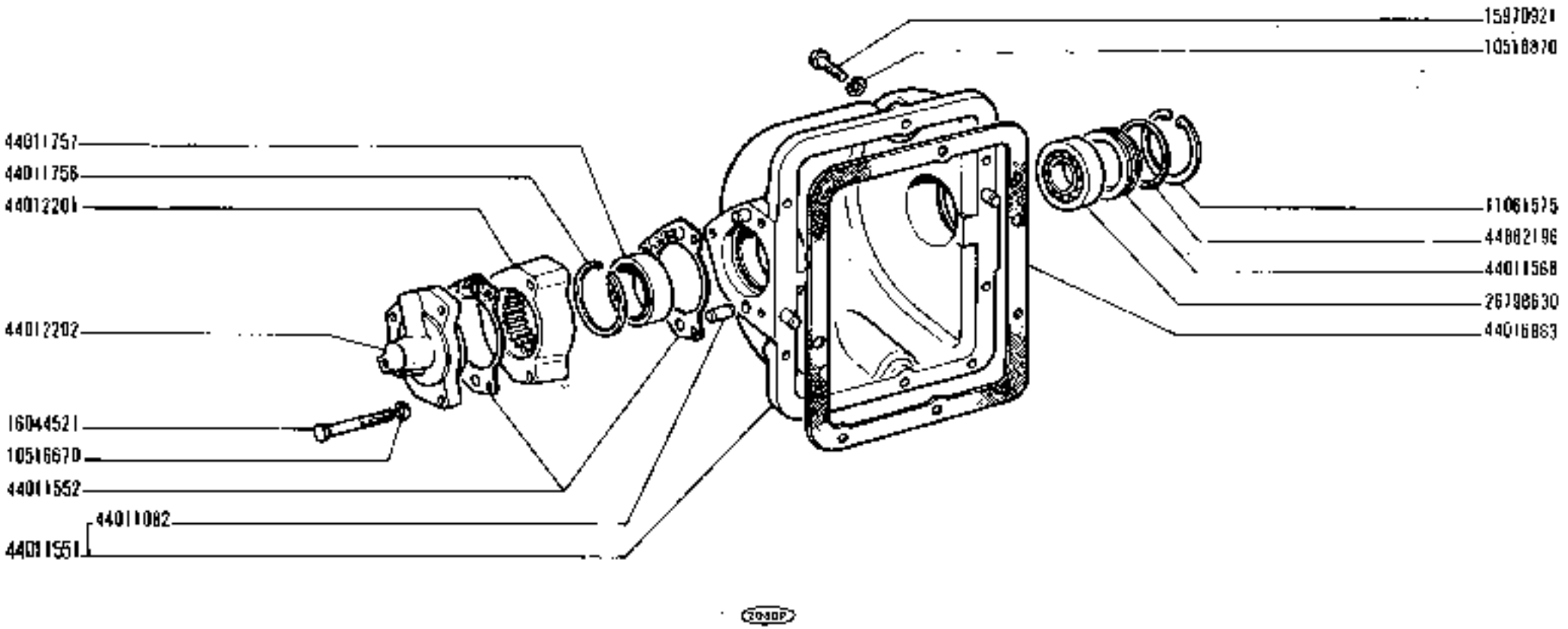
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	REDUCTEUR AUTOMATIQUE	PLANCHE 81.26 1/2	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	10516670	3	Rondelle W 8		
	10516870	8	Rondelle W 10		
	11061575	1	Circlips 72 i		
	15970821	8	Vis HM 10 x 1.25 -35		
	16044521	3	Vis HM 8 x 1.25 -65		
	26798630	1	Roulement à rouleaux cylindriques NJ 2207 (35 x 72 x 23)		
	44011082	4	Pied de centrage		
	44011551	1	Carter de réducteur complet		
	44011552	2	Joint		
	44011568	1	Bouchon de carter		
	44011756	1	Segment d'arrêt INA B 1272		
	44011757	1	Roulement INA NX1 55/25		
	44012201	1	Support de crabot		
	44012202	1	Couvercle de commande de réducteur		
	44013863	1	Joint		
	44882196	1	Joint torique n° 36		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



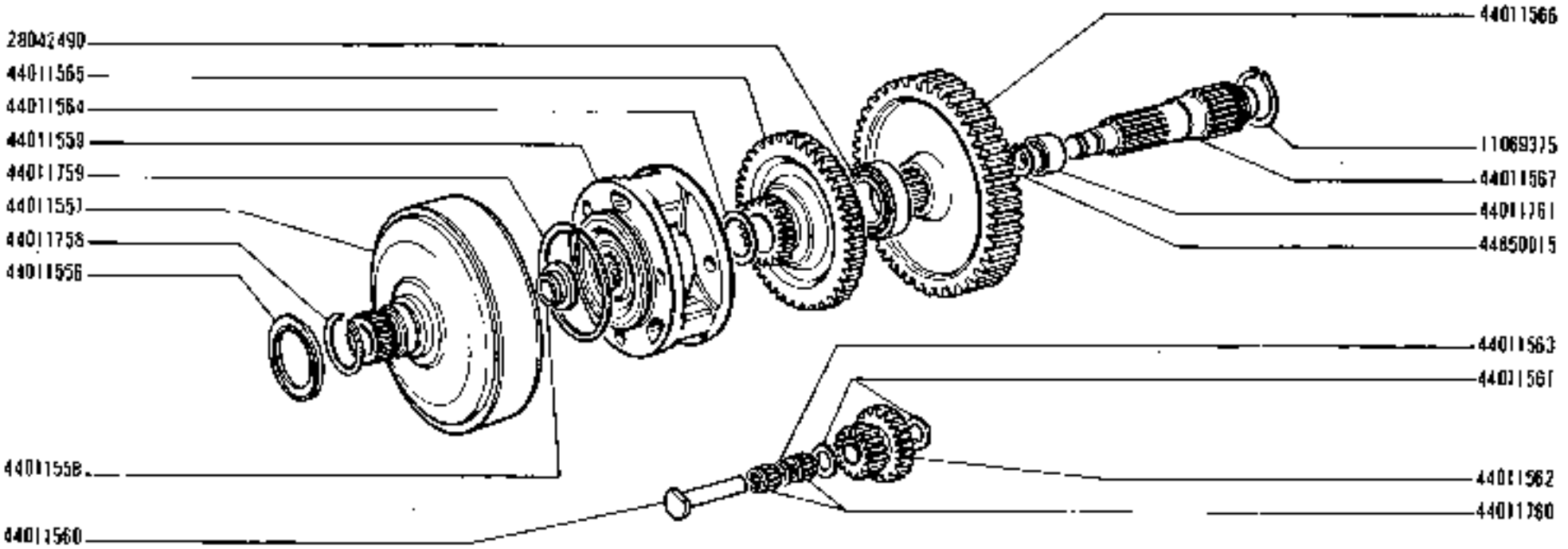
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000			REDUCTEUR AUTOMATIQUE	PLANCHE B1.26 2/2	
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	11089375	1	Circlips 50 e		
	28042490	1	Roulement à billes SKF 6009 (45 x 75 x 16)		
	44011556	1	Rondelle de frottement		
	44011557	1	Couronne de réducteur		
	44011558	1	Manchon d'appui		
	44011559	1	Porte satellites		
	44011560	3	Axe des satellites		
	44011561	6	Rondelle de frottement		
	44011562	3	Pignon satellite		
	44011563	3	Rondelle entretoise		
	44011564	1	Rondelle d'appui		
	44011565	1	Pignon d'entrée du réducteur		
	44011566	1	Pignon de sortie du réducteur		
	44011567	1	Arbre de réducteur		
	44011758	1	Segment d'arrêt INA WR 55		
	44011759	1	Segment d'arrêt SEEGER VB SW 4 380 B 115		
	44011760	6	Cage à aiguilles INA K 20 x 26 x 20		
	44011761	1	Roulement NADELLA DL 30 20/25 RS		
	44850016	1	Anneau élastique de sécurité 25 e		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

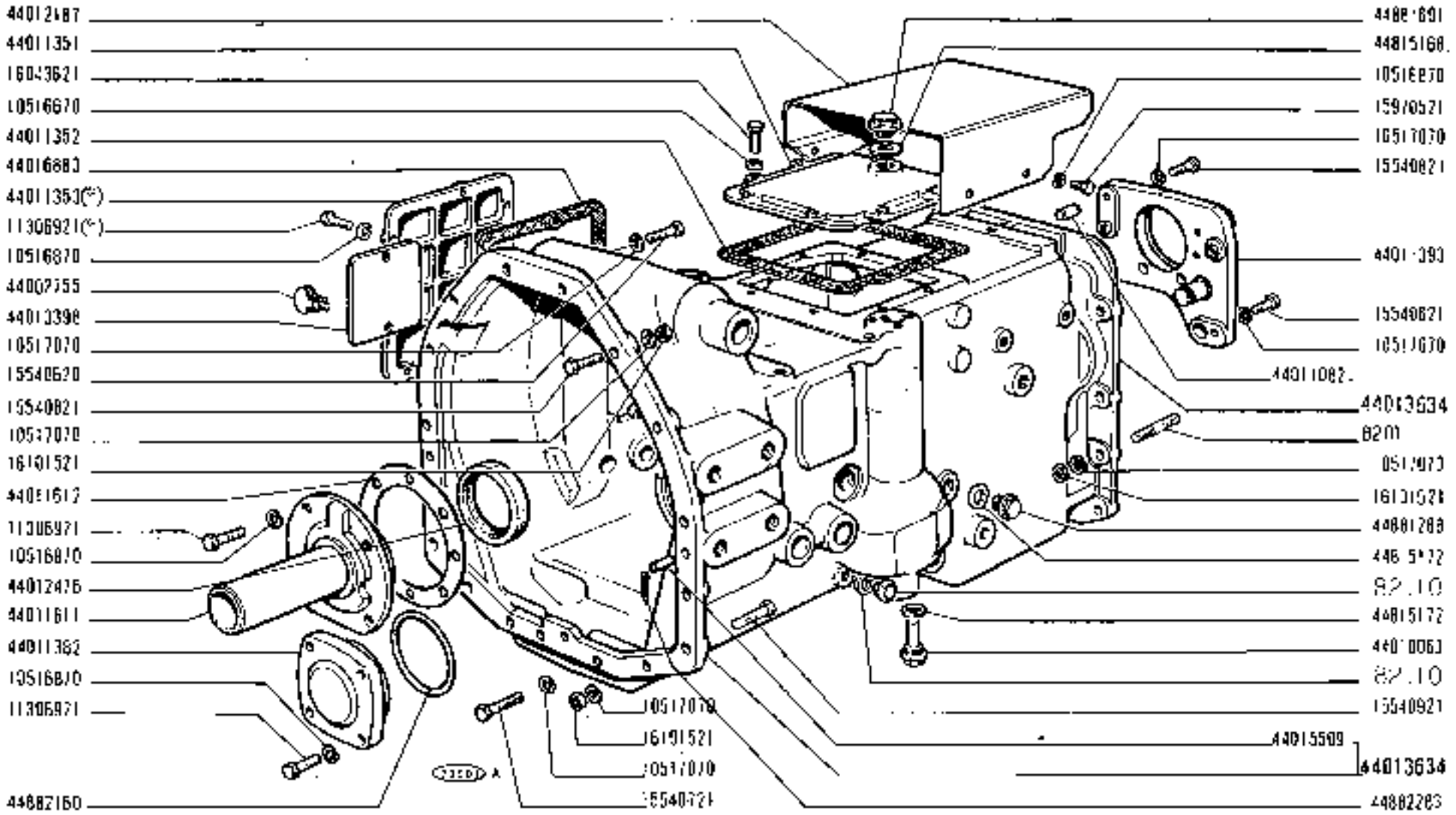
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	CORPS DU TRACTEUR, CARTERS ET COUVERCLES	PLANCHE 82.01 1/2	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	10518670	8	Rondelle W 8		
	10516870	20	Rondelle W 10		
	10517070	33	Rondelle W.12		
	11306921	4	Vis HM 10 × 1.25 - 30		
	11306921	8	Vis HM 10 × 1.25 - 30		(*)
	15540621	8	Vis HM 12 × 1.25 - 40		
	15540721	3	Vis HM 12 × 1.25 - 45		
	15540821	2	Vis HM 12 × 1,25 - 50		
	15540921	10	Vis HM 12 × 1.25 - 55		
	15970521	4	Vis HM 10 × 1.25 - 20		
	16043821	8	Vis HM 8 × 1,25 - 25		
	16101521	22	Ecrou HM 12 × 1,25		
	44002799	2	Vis fornay M 8 × 1.25		
	44010063	1	Bouchon magnétique		
	44011082	2	Pied de centrage 14 × 30		
	44011351	1	Couvercle supérieur de boîte		
	44011352	1	Joint du couvercle supérieur		
	44011353	1	Couvercle latéral de boîte		(*)
	44011382	1	Couvercle		
	44011393	1	Palier AR complet		
	44011611	1	Support de guide de butée d'embrayage		
	44011612	1	Joint papier		
	44012187	1	Tôle de protection		
	44012476	1	Bague d'étanchéité type IE 165 × 85 × 12		
	44013398	1	Plaque de visite		
	44013634	1	Carter de boîte de vitesses complet		
	44015609	2	Pied de centrage		
	44016883	1	Joint du couvercle latéral de B.V.		
	44815168	1	Joint circulaire Ø 30		
	44815172	2	Joint circulaire cuivre Ø 20		
	44881286	2	Bouchon fileté à épaulement de 20		
	44881691	1	Bouchon fileté à épaulement Ø 30		
	44882180	1	Joint torique n° 44		
	44882283	1	Goupille V 6,3 × 22		
	44013397	1	Plaquette d'instruction (graissage butée d'embrayage)		
			(*) Tracteur sans réducteur automatique		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) Tracteur sans réducteur automatique

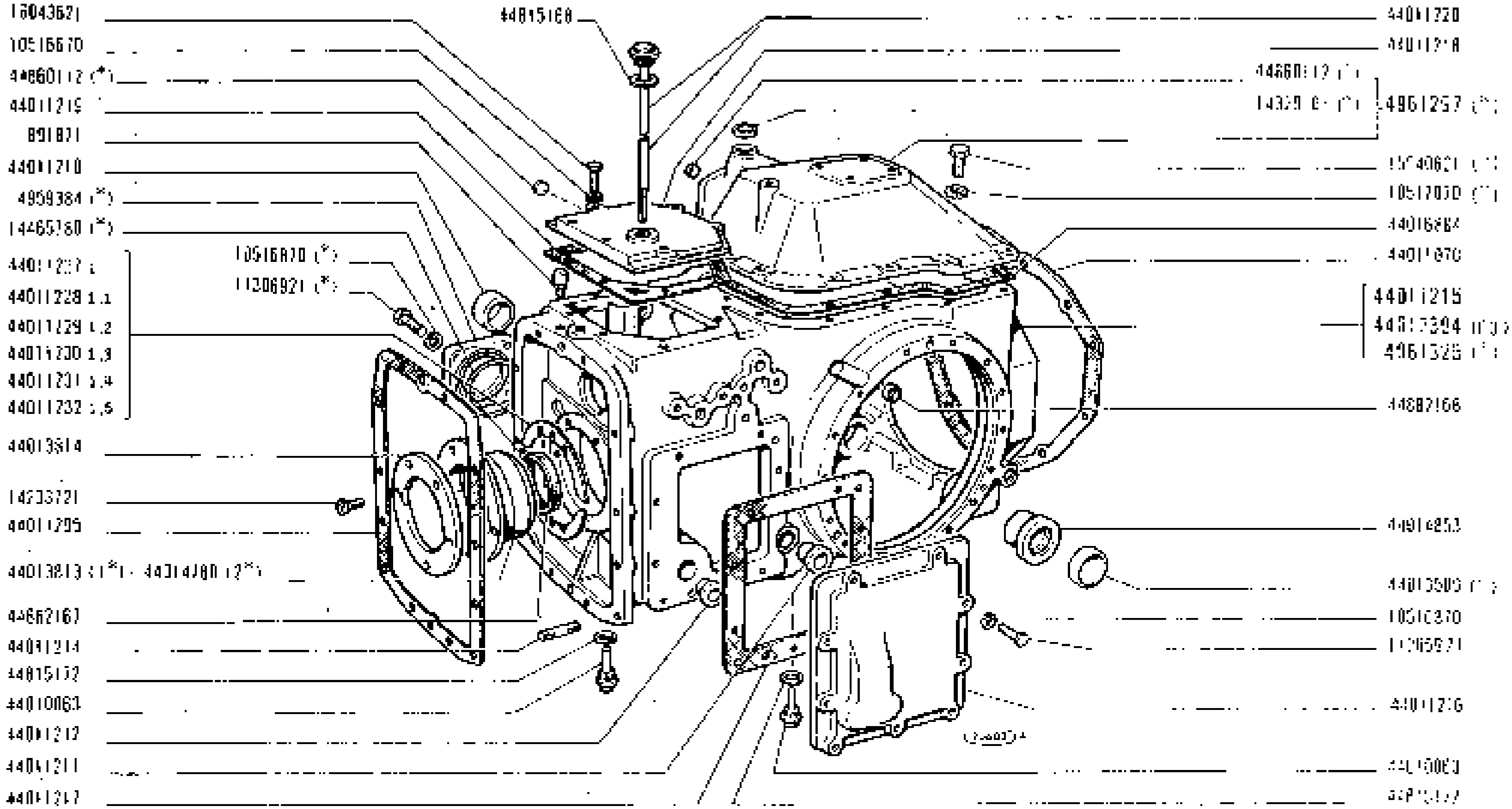
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	CORPS DU TRACTEUR, CARTERS ET COUVERCLES	PLANCHE B2.01 2/2	MISE A JOUR DATE	1-	2-	3-

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	891871	1	Renifard		
	4959384	1	Couvercle inférieur droit		(*)
	4961297	1	Couvercle supérieur support de siège complet		(*)
	4961325	1	Carter de réducteur arrière complet		(*)
	10516870	6	Rondelle W 8		
	10516870	4	Rondelle W 10		(*)
	10516870	9	Rondelle W 10		
	10517070	13	Rondelle W 12		(*)
	11306921	9	Vis HM 10 x 1,25 - 30		
	11306921	4	Vis HM 10 x 1,25 - 30		(*)
	14233721	5	Vis autobloquante H 10 x 1,25 - 35		
	14320181	1	Bouchon d'obturation		(*)
	14465780	1	Joint torique		(*)
	15540621	10	Vis HM 12 x 1,25 - 40		(*)
	16043621	6	Vis HM 8 x 1,25 - 25		
	44010063	1	Bouchon magnétique		
	44011070	1	Joint du carter de prise de force		
	44011210	1	Coussinet de l'axe de frein droit		
	44011211	1	Coussinet de l'axe de frein gauche		
	44011212	1	Bouchon épaulé		
	44011214	12	Goujon M 12 x 1,25 - 35 - 18		
	44011215	1	Carter de réducteur AR complet		
	44011216	1	Couvercle latéral de réducteur		
	44011217	1	Joint du couvercle latéral de réducteur AR		
	44011218	1	Couvercle supérieur de réducteur		
	44011219	1	Joint du couvercle sup. de réducteur AR		
	44011220	1	Bouchon avec jauge complet		
	44011227	-	Cale de réglage épaisseur 1		
	44011228	-	Cale de réglage épaisseur 1,1		
	44011229	-	Cale de réglage épaisseur 1,2		
	44011230	-	Cale de réglage épaisseur 1,3		
	44011231	-	Cale de réglage épaisseur 1,4		
	44011232	-	Cale de réglage épaisseur 1,5		

https://truckmanualshub.com/



(*) Tracteur sans relevage
(1*) Valable uniquement pour les tracteurs équipés d'un roulement double rangée
(2*) Valable uniquement pour les tracteurs équipés d'un roulement à double rangée de billes SKF 3312 D

1000 01 02 03 - 04

CORPS DU TRACTEUR CARTERS ET COUVERCLES

B2.01 2 2

MISE A JOUR				
DATE	10-71			

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	CORPS DU TRACTEUR, CARTERS ET COUVERCLES	PLANCHE B2.01 2/2	MISE A JOUR / DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	44011295	1	Joint du carter de réducteur AR		
	44012304	1	Carter de réducteur AR compl.	(03)	
	44013609	2	Bouchon cuvette de 72		(*)
	44013613	1	Boîtier de roulement		(1*)
	44013614	1	Plaque de serrage		
	44014789	1	Boîtier de roulement		(2*)
	44014853	2	Coussinet d'articulation des barres de torsion		
	44016884	1	Joint de carter de relevage hydraulique		
	44815168	1	Joint cuivre Ø 30 × 38		
	44815172	2	Joint circulaire cuivre Ø 20		
	44860112	4	Bouchon d'obturation		(*)
	44882167	1	Bague d'étanchéité 80 × 100 × 13 type "E"		
	44882168	1	Bouchon cuvette Ø 22		

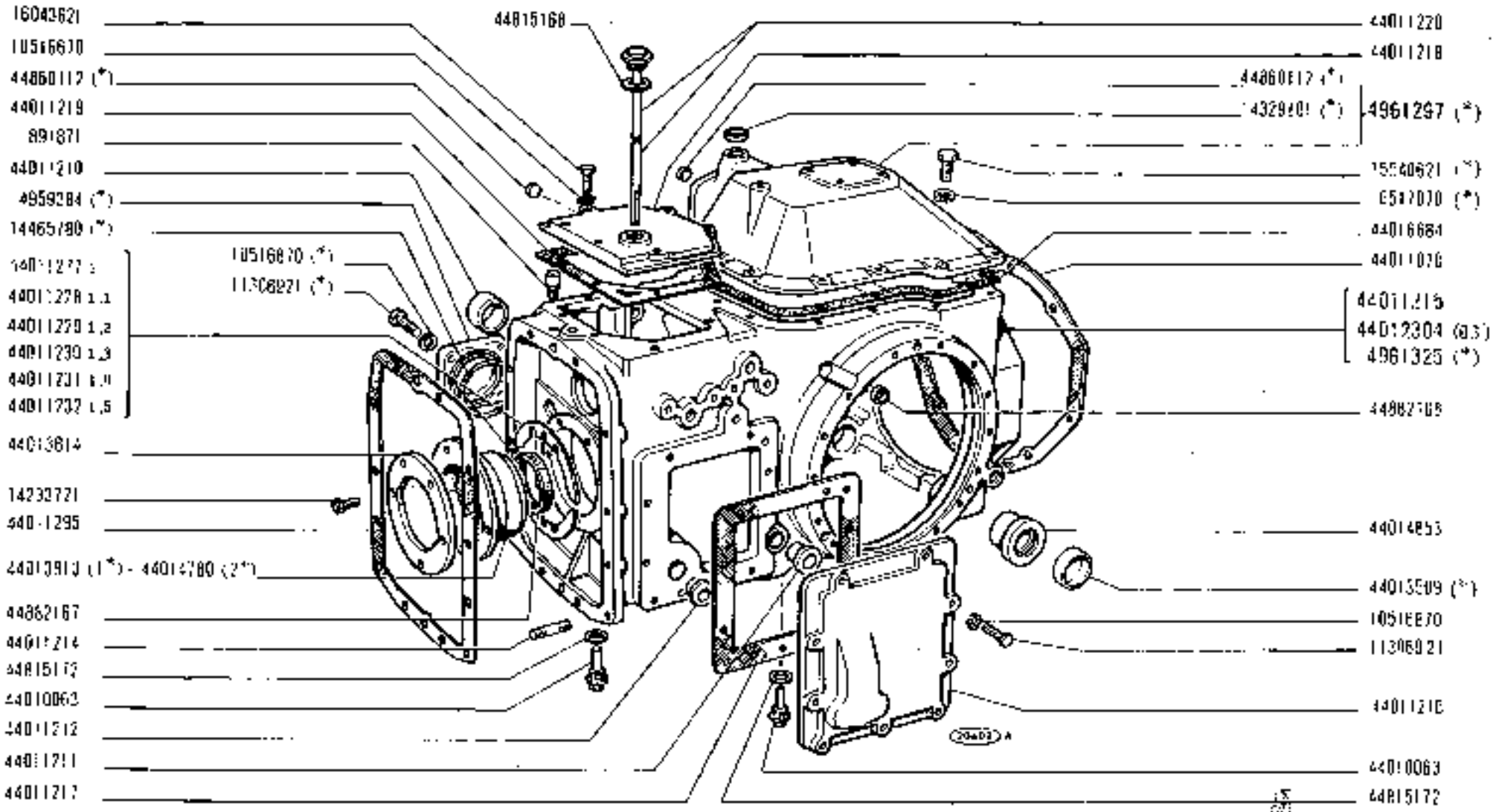
(*) Tracteur sans relevage

(1*) Valable uniquement pour les tracteurs équipés d'un roulement double conique

(2*) Valable uniquement pour les tracteurs équipés d'un roulement à double rangée de billes SKF 3312 D

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) *Tracteur sans relevage*

(1*) *Valable uniquement pour les tracteurs équipés d'un roulement double couche*

(2*) *Valable uniquement pour les tracteurs équipés d'un roulement à double rangée de billes SKF 3312-J*

MISE A JOUR				
DATE	10-71			

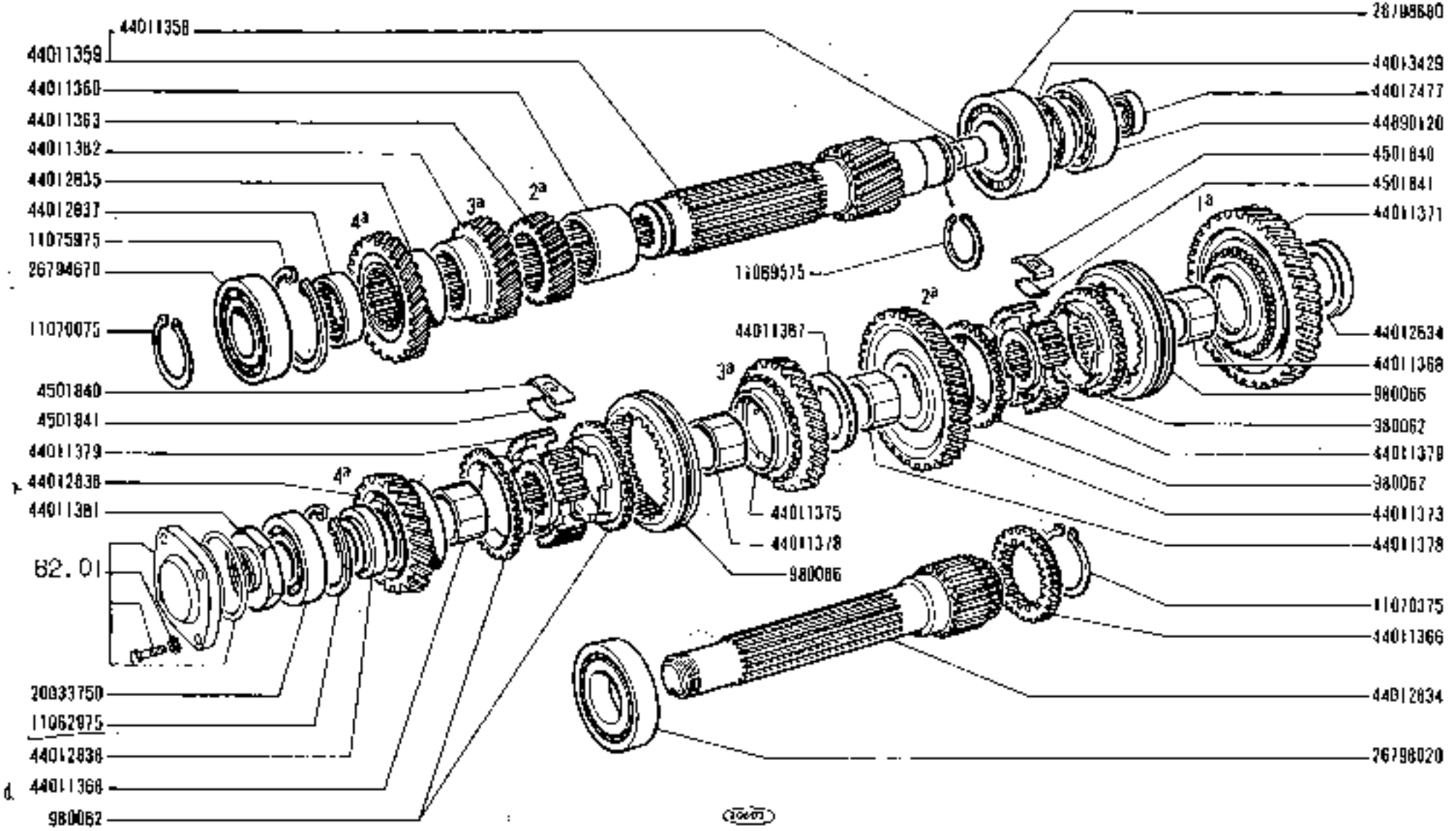
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000			ENGRENAGES DE BOITE DE VITESSES	PLANCHE 62.04 MISE A JOUR DATE			
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :			Voir nota :
	980062	4	Anneau synchroniseur				
	980069	2	Bague de crabotage de vitesse				
	4501040	6	Godet de verrouillage				
	4501841	6	Ressort pour synchroniseur				
	11062875	1	Circlips 100 i				
	11069575	1	Circlips 55 e				
	11070075	1	Circlips 85 e				
	11070375	1	Circlips 70 e				
	11075875	1	Circlips 120 i				
	20033750	1	Roulement 6309 45 x 100 x 25				
	28734670	1	Roulement à billes 6213 65 x 120 x 23				
	28798020	1	Roulement à roulette NJ 213 65 x 120 x 23				
	28798680	1	Roulement à rouleaux NJ 2212 60 x 110 x 28 x 34				
	44011358	1	Bague Circlip				
	44011359	1	Pignon arbre menant de 1ère				
	44011360	1	Entretoise				
	44011362	1	Pignon menant de 3ème				
	44011363	1	Pignon menant de 2ème				
	44011366	1	Crabot				
	44011367	1	Rondelle d'appui				
	44011368	2	Bague de frottement				
	44011371	1	Pignon mené de 1ère				
	44011373	1	Pignon mené de 2ème				
	44011375	1	Pignon mené de 3ème				
	44011378	2	Bague de frottement				
	44011379	2	Bague fixe de synchro				
	44011381	1	Ecrou de sécurité M 45 x 1,5				
	44012477	1	Bague d'étanchéité 35 x 18 x 10 Type IE				
	44012634	1	Rondelle d'appui				
	44012834	1	Pignon arbré intermédiaire				
	44012835	1	Pignon menant de 4ème				
	44012836	1	Pignon mené de 4ème				
	44012837	1	Entretoise				
	44012838	1	Rondelle de blocage				
	44013429	1	Bague d'appui spéciale				
	44690120	1	Roulement à rouleaux NU 22 11/c3 55 x 100 x 25				

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

ENGRENAGES DE BOITE DE VITESSES

B2 04

MISE A JOUR				
DATE				

https://truckmanualshub.com/

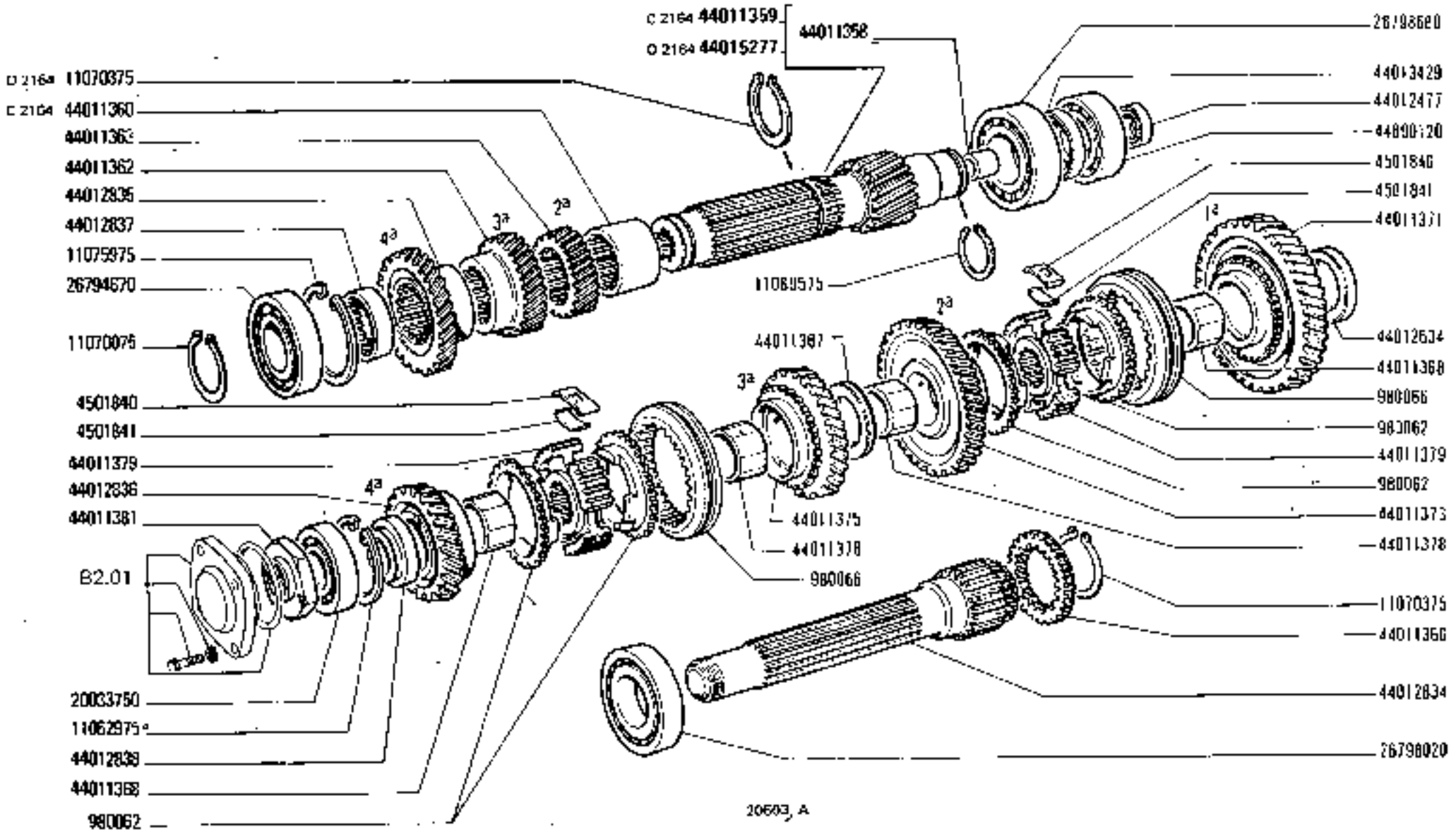
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	ENGRENAGES DE REDUCTEUR DE VITESSES	PLANCHE B2.05	Mise à jour Date / Ind.

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	14060475	1	Circlips 50 i		
	11061075	1	Circlips 62 i		
	14067875	1	Circlips 30 e		
	11069675	1	Circlips 60 e		
	14198700	2	Frein d'écrou 8 x 09		
	18043621	2	Vis HM 8 x 1,25 - 2b		
	28996360	1	Roulement à billes 6212 NR 60 x 110 x 22		
	44011383	1	Pignon arbré de gamme lente		
	44011384	1	Bague de frottement		
	44011385	1	Pignon menant de gamme moyenne		
	44011386	1	Bague fixe de crabot		
	44011387	2	Bague de crabot		
	44011388	1	Pignon menant de marche arrière		
	44011389	1	Rondelle d appui		
	44011394	1	Plaque d'arrêt		
	44011395	1	Pignon de renvoi de marche arrière		
	44011398	1	Pignon mené de gamme lente		
	44011752	2	Roulement 6206/c3 30 x 62 x 16		
	44012071	1	Pignon mené gammes moyennes et AR		
	44012084	1	Ecrou de sécurité M 24 x 1,50		
	44012085	1	Arbre secondaire de gammes		
	44012896	1	Anneau élastique de 100		
	44013676	1	Ensemble de roulements coniques		
	44013758	2	Cage à aiguilles		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

01 02 03 04

RUOTISMI CAMBIO DI VELOCITÀ

Engrenages de boîte de vitesses — *Transmission Gears*

Zahnräder und Wellen des Wechselgetriebes — *Engranajes del cambio*

https://truckmanualshub.com/

B2.04

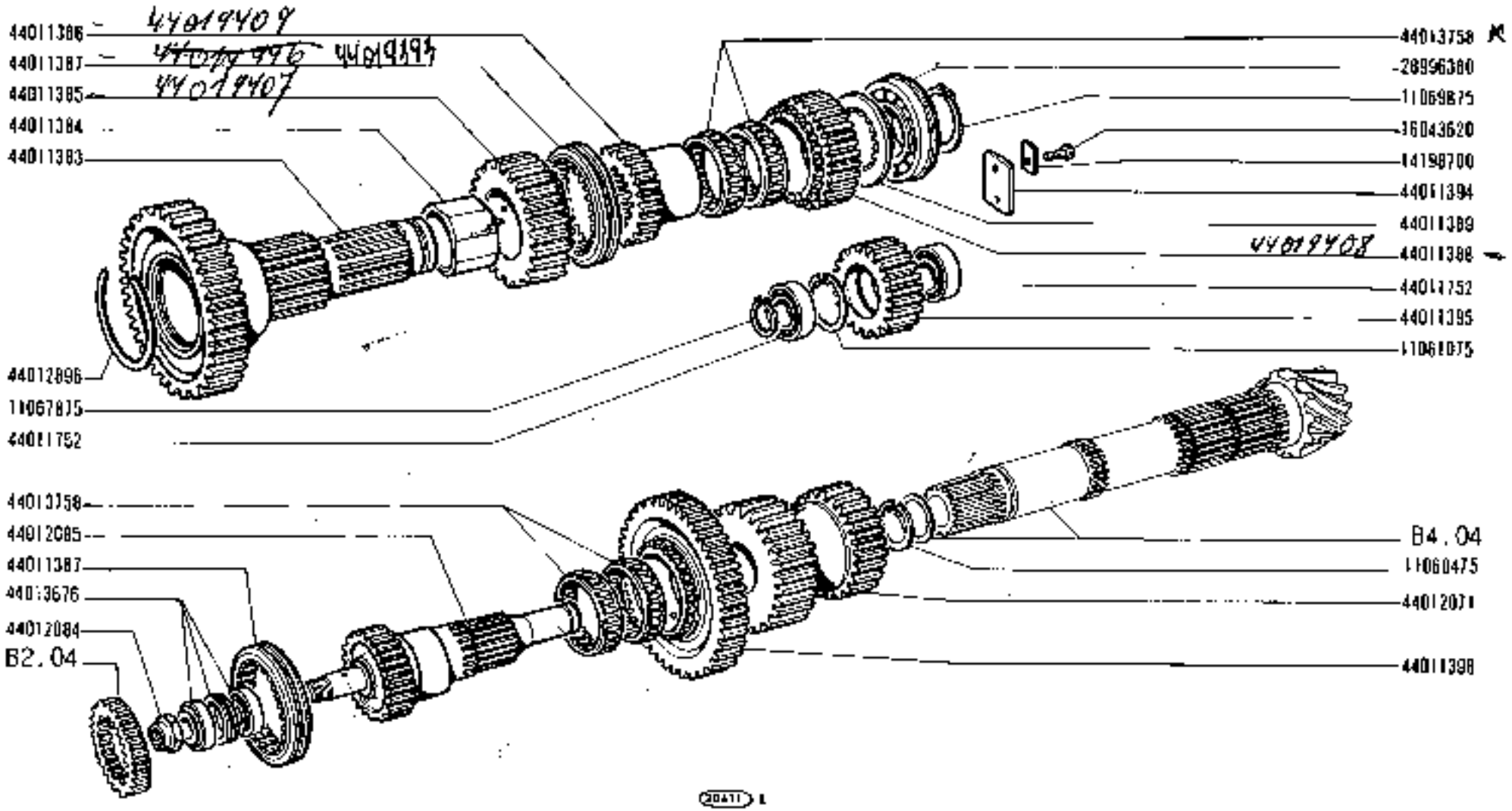
N.T.R. 243 T

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	D.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	980062	4	SINCRONIZZATORE	SYNCHRONISEUR	SYNCHRONISIERUNG	SYNCHROMIZER	SINCRONIZADOR
	980066	2	ANELLO TRASCINAMENTO	CRABOTAGE	MITNEHMER	COUPLING	ANILLO DE ARRASTRE
	4501840	8	SCODELLINO	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
	4501841	8	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	11062975	1	ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	11069575	1	ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	11070075	1	ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	11070375	1	ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	11075975	1	ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	20033750	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	24794870	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	24798020	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	24798680	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	44011358	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUCHSE	BUSH	CASQUILLO
C	2154 44011359	1	ALBERO COMPL.	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
C	2184 44011360	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGUITO
	44011362	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE 3A	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
	44011363	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE 2A	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
	44011366	1	INGRANAGGIO	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
	44011367	1	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	44011368	2	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	44011371	1	INGRANAGGIO CONDOTTO 1A	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
	44011373	1	INGRANAGGIO CONDOTTO 2A	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
	44011375	1	INGRANAGGIO CONDOTTO 3A	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
	44011378	2	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	44011379	2	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	44011381	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	44012477	1	ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
	44012634	1	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	44012634	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
	44012635	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE 4A	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
	44012636	1	INGRANAGGIO CONDOTTO 4A	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
	44012637	1	BOCCOLA SCANALATA	BAGUE VANNELEE	BUCHSE MIT NUTEN	GROOVED BUSH	CASQUILLO ACANALADO
	44012638	1	ANELLO APPOGGIO	RONDELLE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
	44013429	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
	44890120	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
D	2184 44015277	1	ALBERO COMPL.	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
D	2184 11070375	1	ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

ENGRENAGES DE REDUCTEUR DE VITESSES

B2 05

MISE A JOUR				
DATE	12-71			

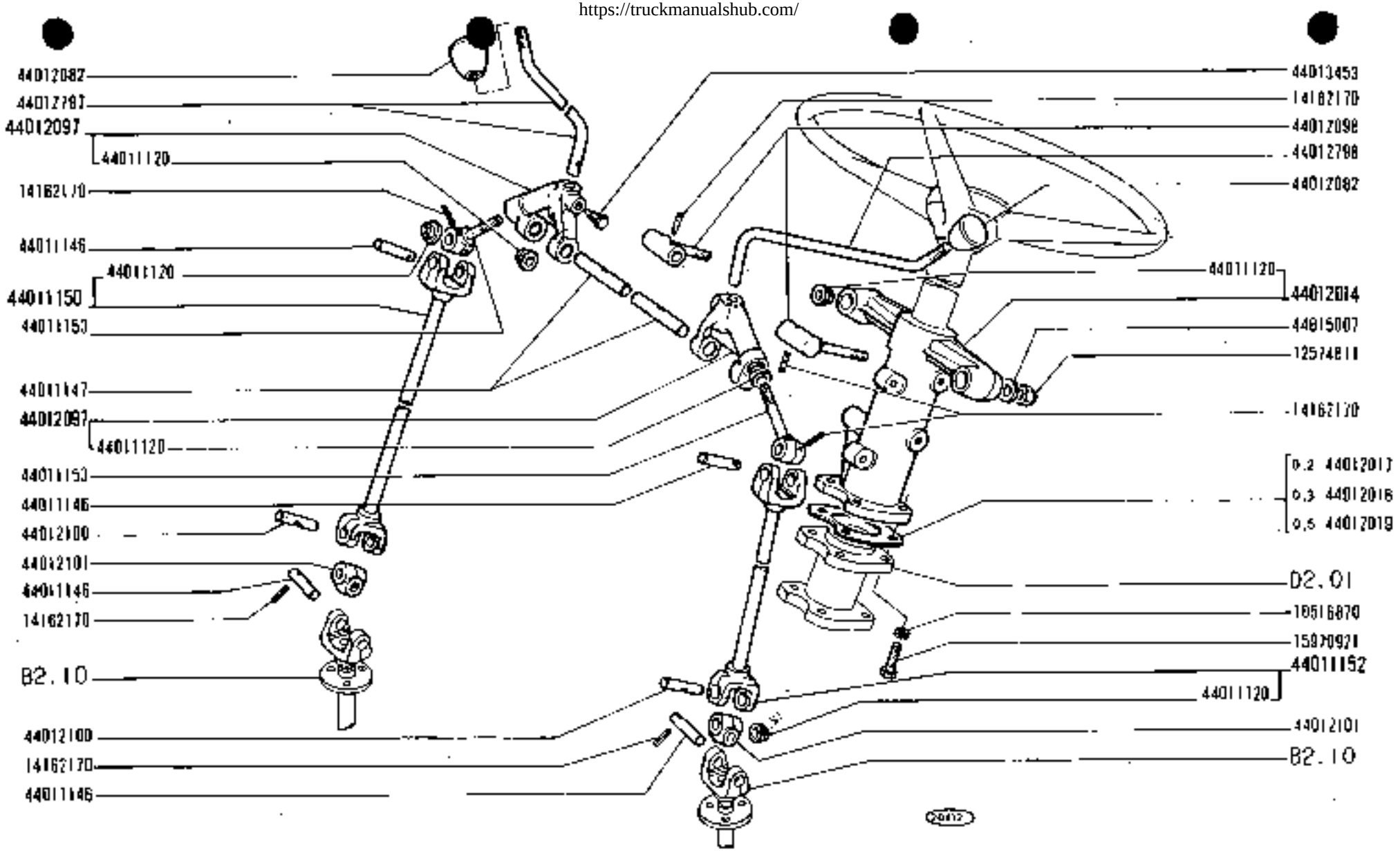
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000			COMMANDES EXTERNES DE BOITE DE VITESSES	PLANCHE B2.07	MISE A JOUR / DATE 10-11			
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :				Voir nota :
	10516870	4	Rondelle W 10					
	12574011	2	Ecrou de sécurité avec nylon HM 14 x 1,5					
	14162170	6	Goupille mécanindus 3 x 25					
	15970921	4	Vis HM 10 x 1,25 - 35					
	44011120	18	Coussinet					
	44011146	4	Axe de liaison					
	44011147	2	Axe de levier de commande					
	44011150	1	Arbre de commande de vitesses complet					
	44011152	1	Arbre de commande de gammes complet					
	44011153	2	Vis d'articulation					
	44012014	1	Support de commande de vitesses complet					
	44012017	*	Cale de réglage épaisseur 0,2					
	44012018	*	Cale de réglage épaisseur 0,3					
	44012019	*	Cale de réglage épaisseur 0,5					
	44012092	2	Poignée de commande					
	44012097	2	Noyau de levier complet					
	44012098	2	Pivot de levier de commande					
	44012100	2	Axe de liaison à encoche					
	44012101	2	Noix d'assemblage					
	44012797	1	Levier de vitesses					
	44012798	1	Levier de gammes					
	44013453	2	Vis de blocage					
	44815007	2	Rondelle Z 14 U					

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 D1 - D2 - D3 - D4

COMMANDES EXTERNES DE BOITE DE VITESSES

B2 07

MISE A JOUR				
DATE	ID-3:			

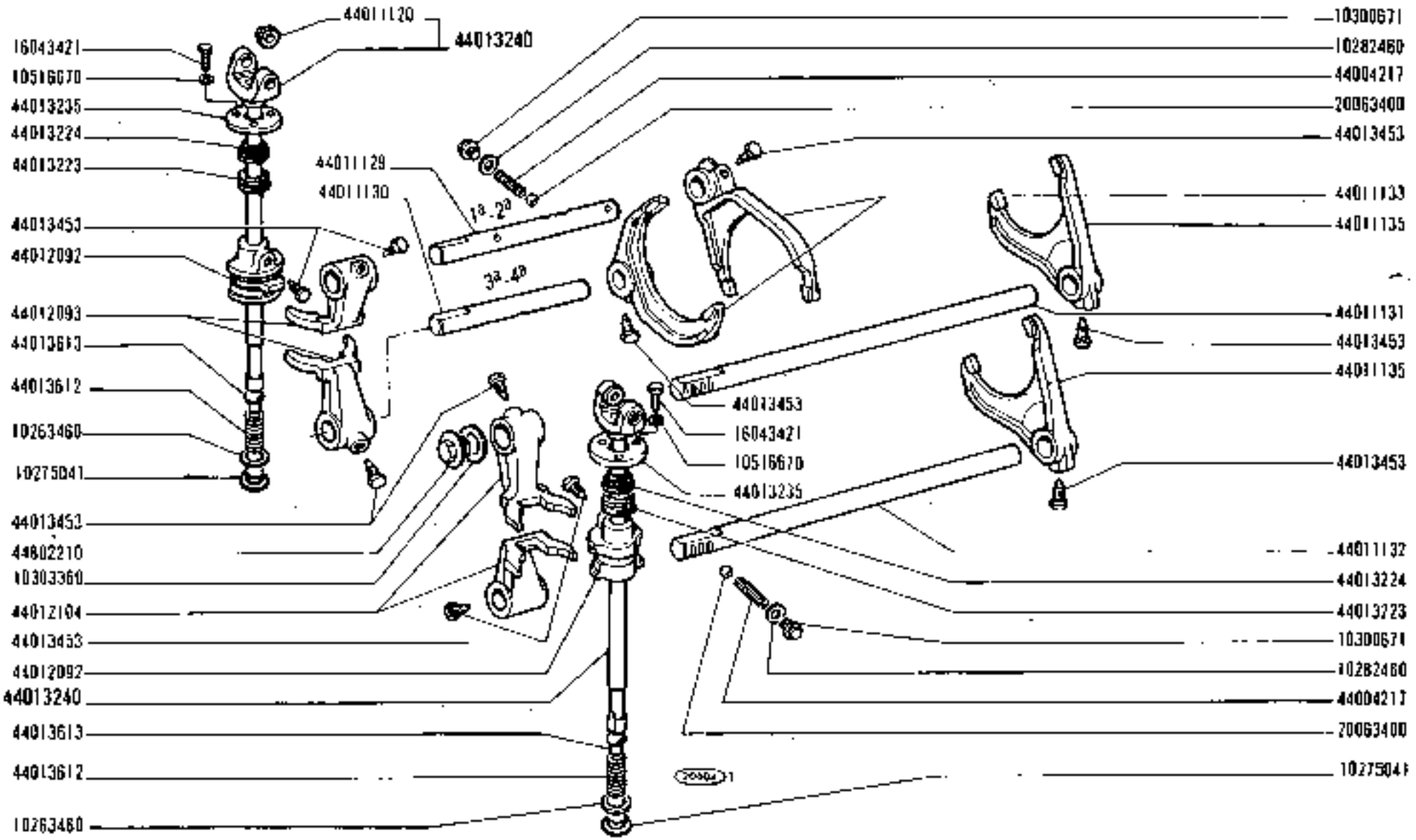
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000			COMMANDES INTERIEURES DE BOITE DE VITESSES	PLANCHE B2.10 MISE A JOUR DATE 10-71	
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	10263460	2	Joint cuivre Ø 28 - 22 × 1,5		
	10275041	2	Bouchon à pans creux Ø 22 × 1,5		
	10282460	4	Joint plat de 14,2 × 20 × 1		
	10300671	4	Bouchon fileté à épaulement de 14		
	10303380	4	Joint plat cuivre de 27		
	10518670	6	Rondelle W 8		
	16043421	6	Vis HM 8 × 1,25 - 20		
	20063400	4	Bille Ø 15/32"		
	44004217	4	Ressort de verrouillage		
	44011120	4	Coussinet		
	44011129	1	Coulisseau de 1ère et 2ème vitesse		
	44011130	1	Coulisseau de 3ème et 4ème vitesse		
	44011131	1	Coulisseau de gammes (moyenne et arrière)		
	44011132	1	Coulisseau de gammes (rapide et lente)		
	44011133	2	Fourchette de vitesses		
	44011135	2	Fourchette de gammes		
	44012092	2	Doigt de commande complet		
	44012093	2	Bloc de commande de coulisseau		
	44012104	2	Bloc de commande de coulisseau		
	44013223	2	Joint d'étanchéité		
	44013224	2	Joint racleur		
	44013235	2	Couvercle de joint		
	44013240	2	Axe de commande complet		
	44013453	10	Vis de blocage		
	44013612	2	Ressort de rappel d'axe de commande		
	44013613	2	Axe du ressort de rappel		
	44882210	4	Bouchon fileté à épaulement Ø 27		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

COMMANDES INTERIEURES DE BOITE DE VITESSES

B2.10

MISE A JOUR				
DATE	10-71			

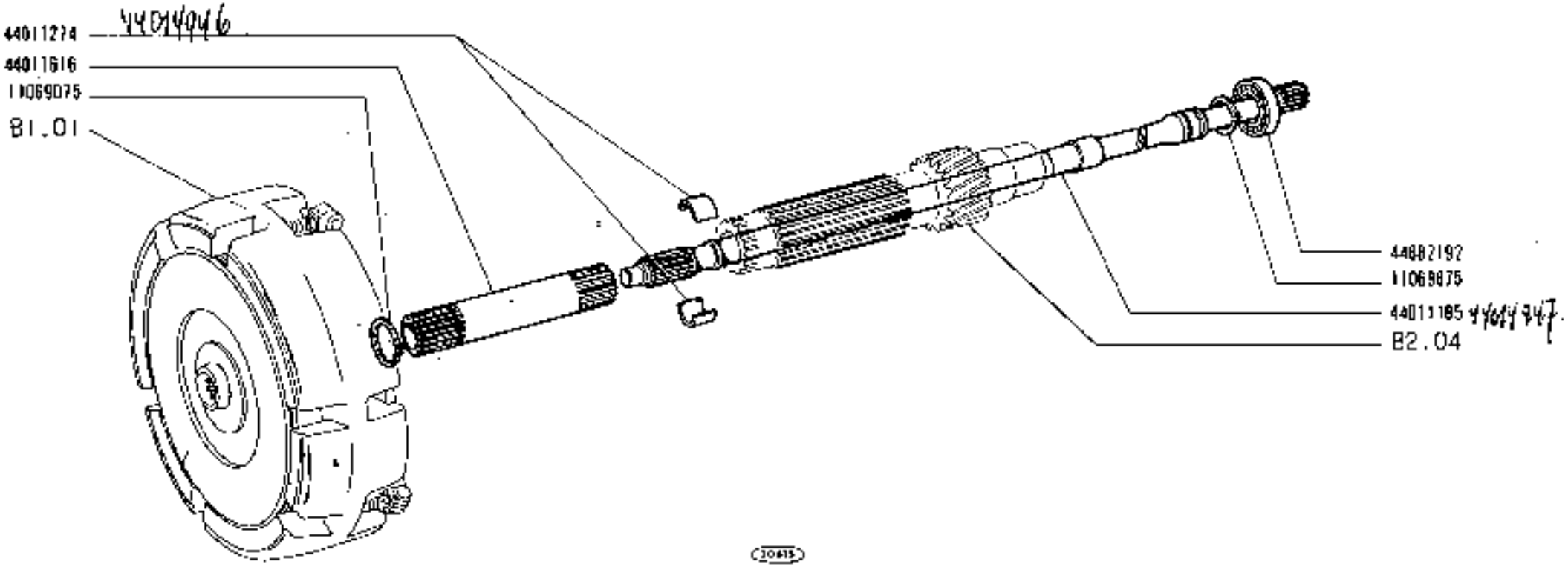
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000				TRANSMISSION ENTRE EMBRAYAGE ET BOITE DE VITESSES	PLANCHE B3.01	
Modif.	Référence		Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
		11068075	2	Circlips 40 e		
		11069075	1	Circlips 45 e		
		44011185	1	Arbre de commande de prise de force		
		44011274	1	Bague Calçar en 2 pièces		
		44011616	1	Arbre creux de l'embrayage		
		44882192	1	Roulement à billes 6008 - 2 RS (40 x 68 x 15)		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000 — DEMI - ARBRES DE DIFFERENTIEL

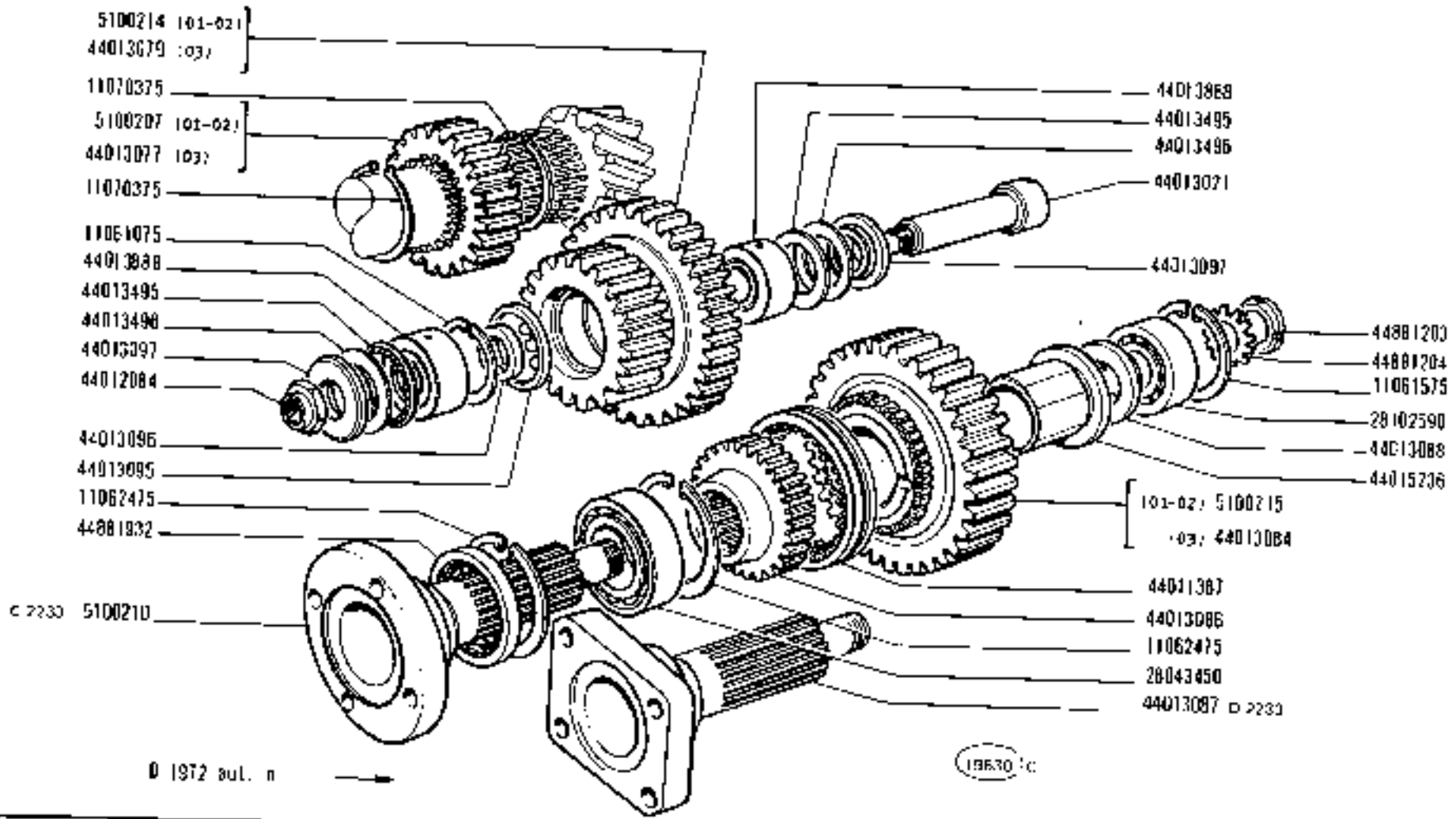
PLANCHE B4.01

MISE A JOUR Date 10-71

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	20258410	2	Roulement à billes 6218 90 × 160 × 30		
	26794680	2	Roulement à billes 6214 70 × 125 × 24		
	44011074	16	Goujon de roue		
(C 1564 / B 1564)	44011075	2	Arbre de roue complet		
	44011084	2	Joint torique Ø 155		
	44011093	2	Bague		
	44011772	2	Ecrou auto freiné MD 90 × 2 SIMMONDS CN 70/90		
	44012073	2	Joint lèvre		
B 1564	44014905	2	Joint torique		
C 1564	44882150	2	Joint torique n° 44		
	44882204	2	Bague d'étanchéité type IE 110 × 130 × 13		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 DT 01 02 03	RUOTISMI GRUPPO DI RINVIO *Engrenages de groupe de renvoi* *Idler Unit Gears* *Zahnräder und Wellen des Zwischengetriebes* *Engranajes del reenvio*	B3.05/A N.T.R. 251 T

https://truckmanualshub.com/

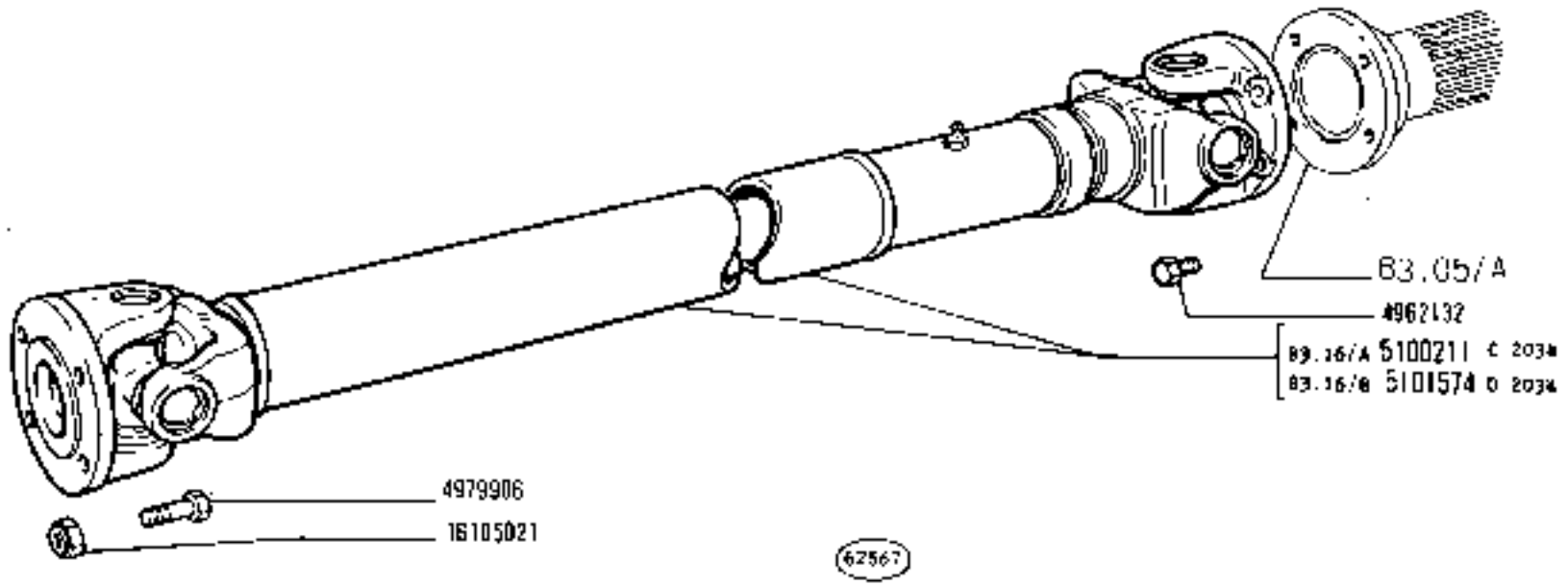
https://truckmanualshub.com/

FIAT 1000DT (ZEOI

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	5100207	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE (01-02)	PIGNON CONDUCTEUR	TREIBENDES ZAHNRAD	DRIVING GEAR	PINON CONDUCTOR
C 2233	5100210	1	ALBERO DI COMANDO	ARBRE DE COMMANDE	ANTRIEBSWELLE	DRIVE SHAFT	ARBOL DE MANDO
	5100214	1	INGRANAGGIO (01-02)	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
	5100215	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE (01-02)	PIGNON CONDUCTEUR	TREIBENDES ZAHNRAD	DRIVING GEAR	PINON CONDUCTOR
	11041075	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	11061575	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	11062475	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	11070375	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	28043450	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	28102500	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	4401134A7	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGUITO
	44012084	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	44013077	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE (03)	PIGNON CONDUCTEUR	TREIBENDES ZAHNRAD	DRIVING GEAR	PIÑON CONDUCTOR
	44013079	1	INGRANAGGIO (03)	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
	44013081	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
	44013084	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE (03)	PIGNON CONDUCTEUR	TREIBENDES ZAHNRAD	DRIVING GEAR	PINON CONDUCTOR
	44013086	1	ANELLO TRASCINAMENTO	CRABOTAGE	MITNEHMER	COUPLING	ANILLO DE ARRASTRE
	44013088	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
	44013095	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
	44013096	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
	44013097	2	ANELLO DI APPOGGIO	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
	44013495	2	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	44013496	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	44013B89	2	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	44015236	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	44RR1203	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	44RR1204	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	44RR1932	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
D 2233	44013087	1	ALBERO DI COMANDO	ARBRE DE COMMANDE	ANTRIEBSWELLE	DRIVE SHAFT	ARBOL DE MANDO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



0 1972 au1. n. →

TRASMISSIONE TRA GRUPPO DI RINVIO E PONTE ANTERIORE

Transmission entre groupe de renvoi et pont AV — *Idler Unit-to-Front-Axle Propeller Shaft*
Übertragungswelle zwischen Zwischengetriebe und Vorderachse — *Árbol de transmisión entre reenvío y puente anterior*

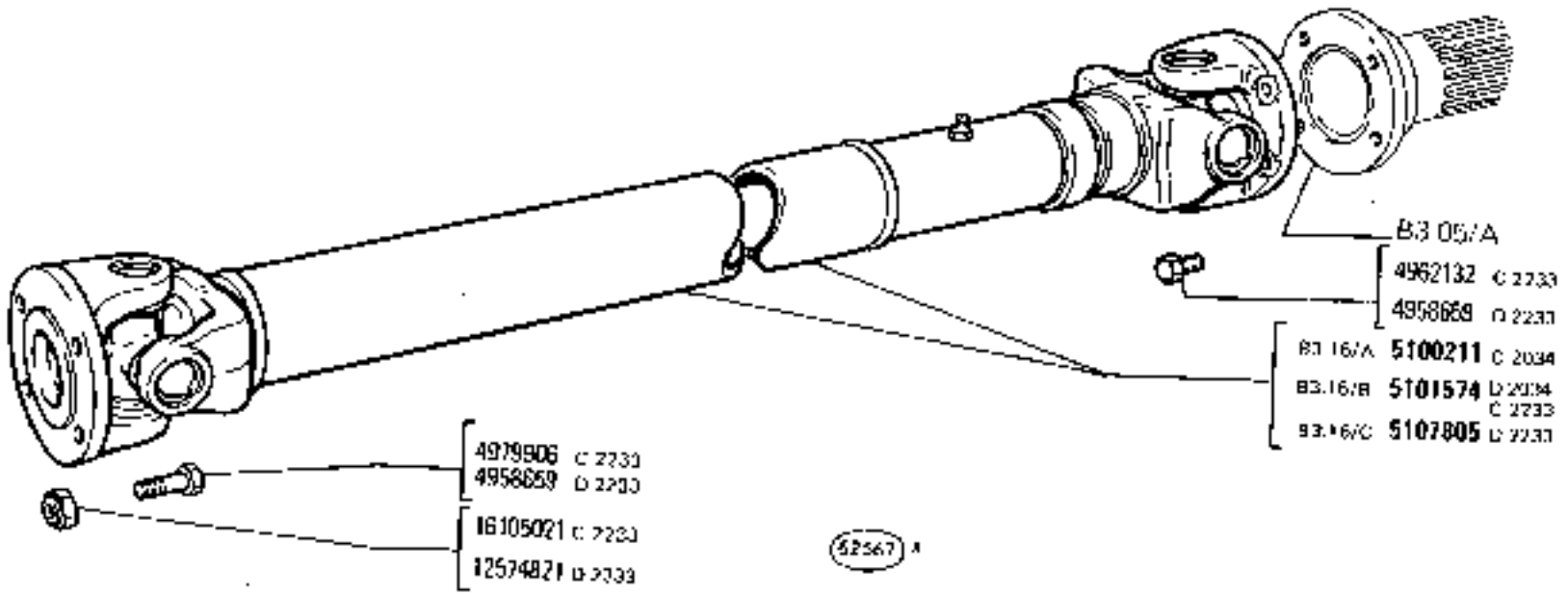
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	4962132	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	4962133	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
C 2034	5100211	1	ALBERO DI TRASMISSIONE COMPL.	ARBRE DE TRANSMISSION	UEBERTRAGUNGSWELLE	PROPELLER SHAFT	ARBOL DE TRANSMISION
	1A105021	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
D 2034	5101574	1	ALBERO DI TRASMISSIONE COMPL.	ARBRE DE TRANSMISSION	UEBERTRAGUNGSWELLE	PROPELLER SHAFT	ARBOL DE TRANSMISION

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



D 1972 aut. ll. →

https://truckmanualshub.com/

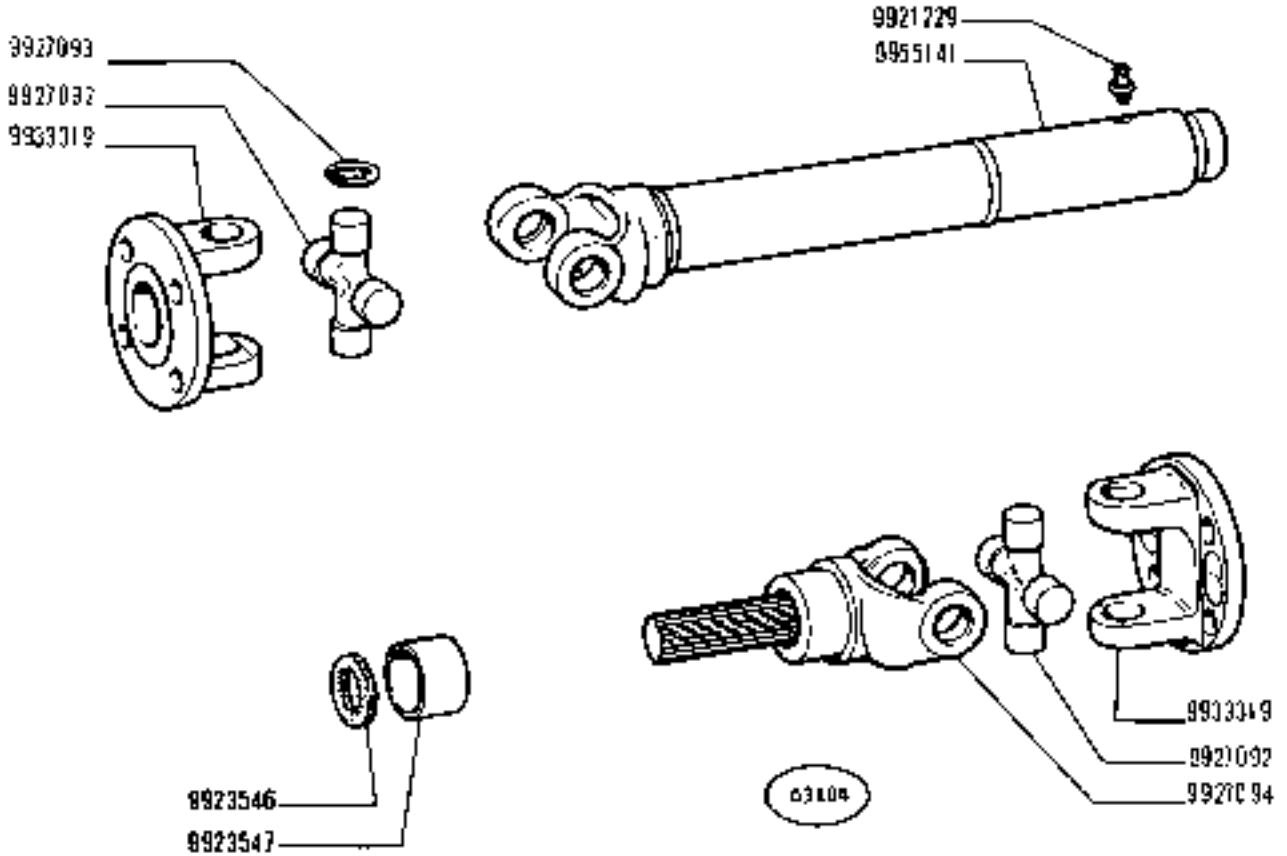
https://truckmanualshub.com/

FIAT 1000DT (2ED)

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENUNINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
C 2233	4962132	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
C 2233	4962133	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
C 2034	5100211	1	ALBERO DI TRASMISSIONE COMPL.	ARBRE DE TRANSMISSION	UEBERTRAGUNGSWELLE	PROPELLER SHAFT	ARBOL DE TRANSMISION
C 2233	[illegible]	8	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
C 2233 O 2034	5101574	1	ALBERO DI TRASMISSIONE COMPL.	ARBRE DE TRANSMISSION	UEBERTRAGUNGSWELLE	PROPELLER SHAFT	ARBOL DE TRANSMISION
D 2233	4958659	8	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
D 2233	5107805	1	ALBERO DI TRASMISSIONE COMPL.	ARBRE DE TRANSMISSION	UEBERTRAGUNGSWELLE	PROPELLER SHAFT	ARBOL DE TRANSMISION
D 2233	12574821	8	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



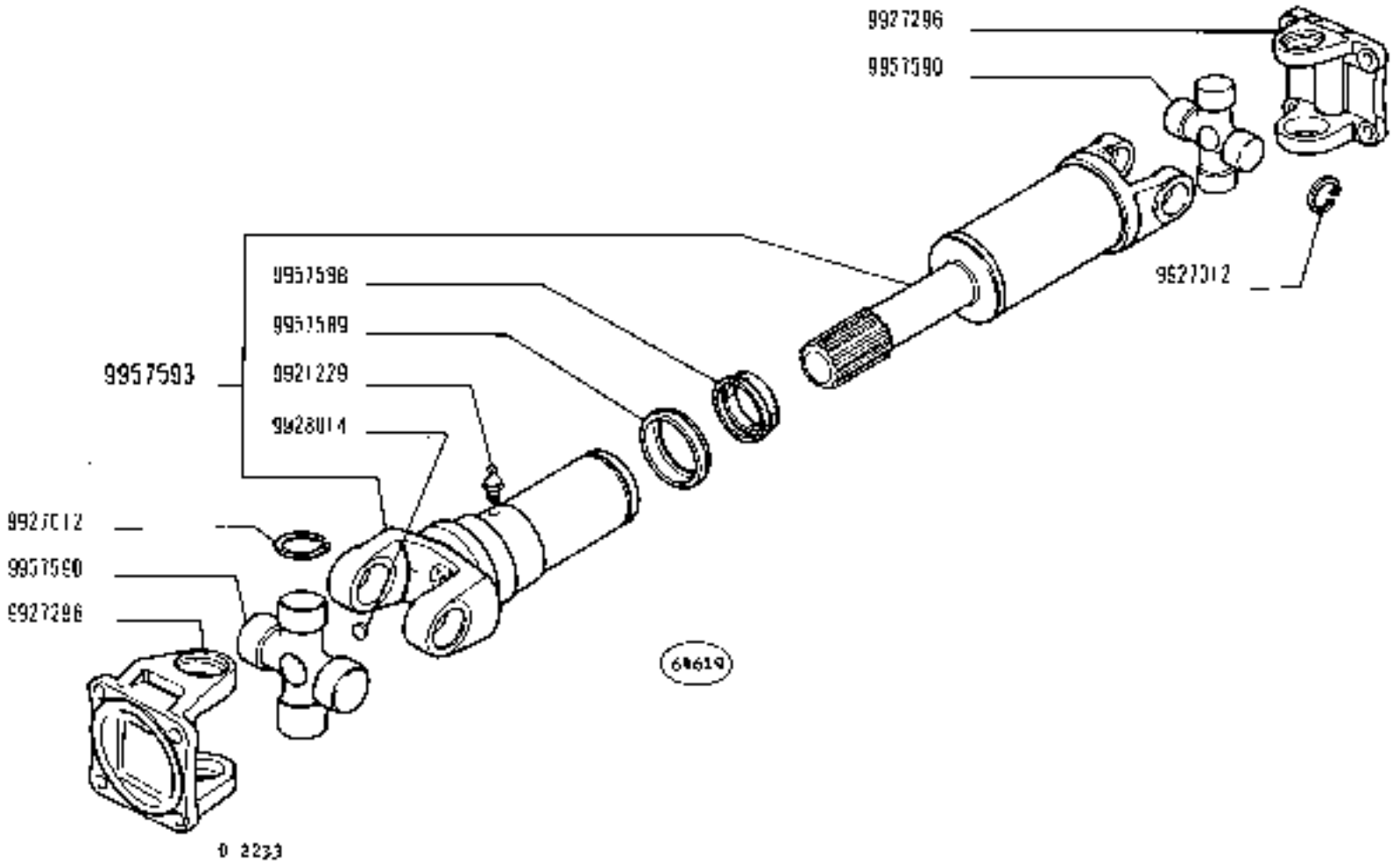
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	9921229	1	INGRASSATORE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR
	9923546	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	9923547	1	ASTUCCIO	ETUI	HUELSE	CASING	TUERCA
	9927092	2	CROCIERA	CARDAN	KREUZSTUECK	SPIDER	CRUCETA
	9927093	8	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	9927094	1	FORCELLA	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
	9935319	2	FORCELLA	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
	9956141	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 DT
01 02 03

ALBERO DI TRASMISSIONE 5107805 (Birfield)

Arbre de transmission
Übertragungswelle
Propeller Shaft
Árbol de transmisión

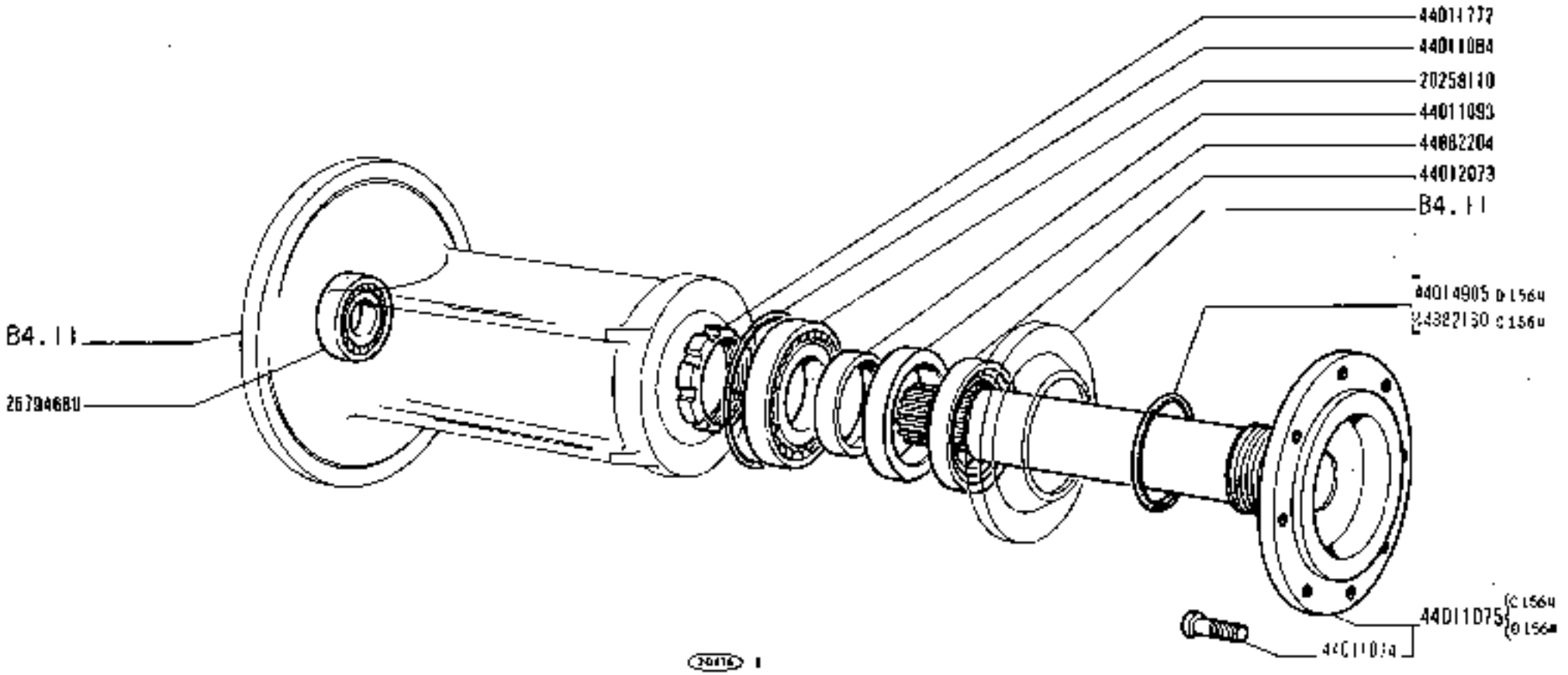
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

CODICE	N.ORDIN.	Q.TÀ	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	5921229	1	INGRASSATORE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR
	9927012	5	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	5927296	2	FORCELLA	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
	9926014	1	VALVOLA	SOUPAPE	VENTIL	VALVE	VALVULA
	5957588	1	ANELLO TRASCINAMENTO	CRABOTAGE	MITNEHMER	COUPLING	ANILLO DE ARRASTRE
	5957589	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	5957590	2	CROCIERA	CROISILLON	KREUZSTUECK	SPIDER	CRUCETA
	9957592	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

COUPLE CONIQUE ET DIFFERENTIEL

PLANCHE B4.04

MISE A JOUR				
DATE	10-71			

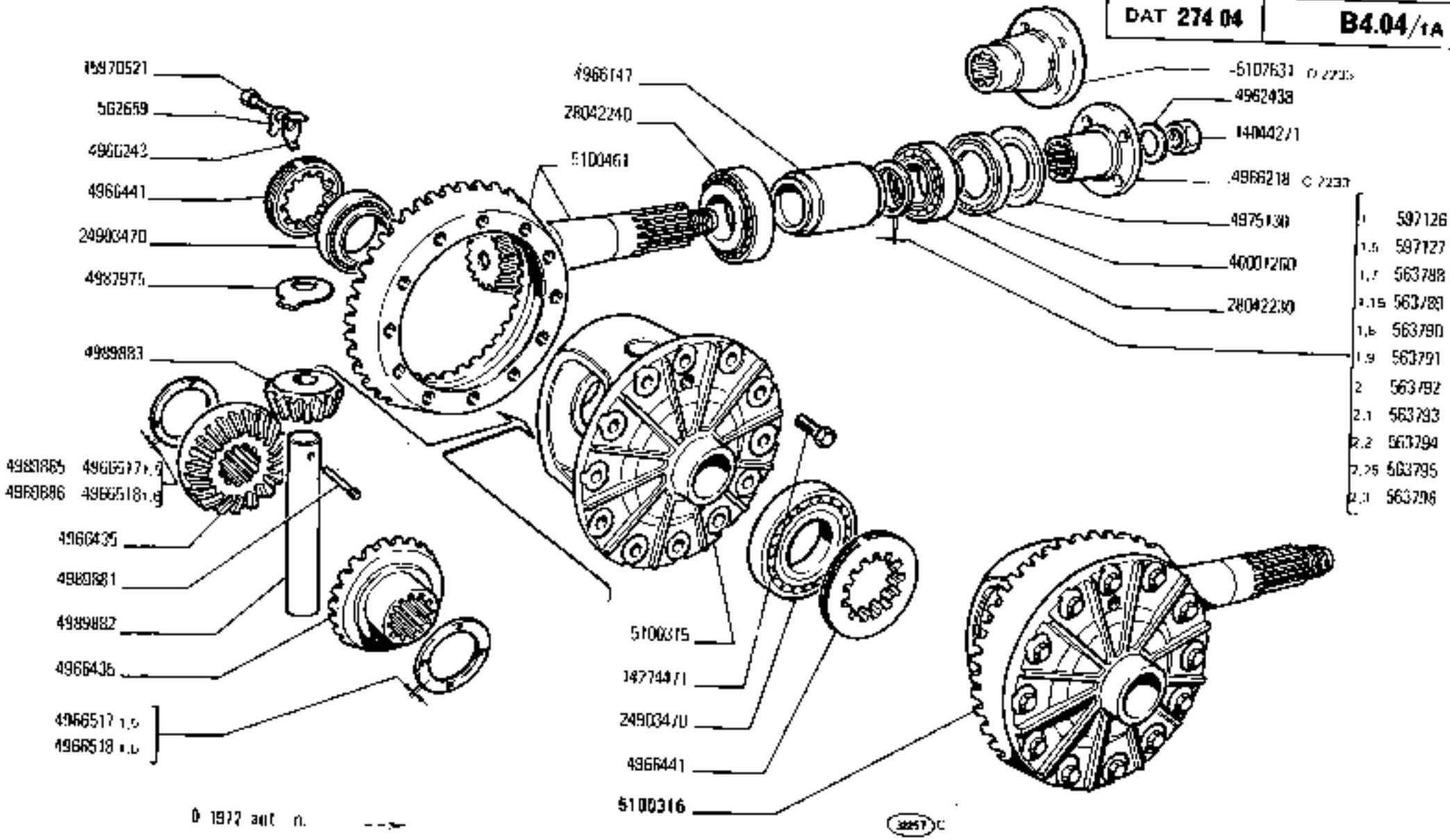
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	11067875	4	Circlips 30 e		
	15540930	16	Vis HM 12 × 1,25 - 55		
	16109221	16	Ecrou autobloquant M 12 × 1,75		
	26800060	2	Roulement à rouleaux coniques 30216 (80 × 140 × 26 × 22)		
	44011060	1	Planétaire arbré long		
	44011061	1	Planétaire arbré court		
	44011235	2	Rondelle de frottement pour planétaire		
	44011236	1	Planétaire côté verrou		
	44011237	4	Satellite		
	44011238	4	Rondelle de frottement pour satellite		
	44011239	2	Axe de satellites		
	44011240	4	Bague d'appui de satellite		
	44011241	8	Demi-anneau d'arrêt		
	44011242	1	Planétaire côté couronne		
	44011401		Cale de réglage épaisseur 0,05		
	44011402		Cale de réglage épaisseur 0,10		
	44011403		Cale de réglage épaisseur 0,20		
	44011404		Cale de réglage épaisseur 0,50		
	44011405		Cale de réglage épaisseur 1,00		
	44011621	1	Couvercle de boîtier de différentiel		
	44011622	1	Boîtier de différentiel		(*)
	44011754	1	Roulement double conique SKF n° 44,1003 A (60 × 130 × 73 × 50)		(*)
	44012088	1	Couple conique spiral : 9/51		
	44012125	1	Rondelle d'appui		(*)
	44012126	1	Ecrou de sécurité M 58 × 2,00		
	44012840	1	Roulement à rotules sur 7 rangées de rouleaux SKF 22216 c/70 (70 × 140 × 33)		
	44014781	1	Roulement à double rangée de billes SKF 3312D		(1*)
	44014782	1	Rondelle d'appui		(1*)
	44014783	1	Entretoise		(1*)
	44014936	1	Couple conique spirale 10/47	(01)	

(*) Valable uniquement pour les tracteurs équipés d'un roulement double conique SKF 44,1003 A (44011754)

(1*) Valable uniquement pour les tracteurs équipés d'un roulement à double rangée de billes SKF 3312 D (44014781)

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 DT

01 02 03

RUOTISMI RIDUZIONE E DIFFERENZIALE DEL PONTE ANTERIORE

Engrenages de réduction et différentiel de pont AV *Front Axle Final Drive and Differential Gears*
Vorderachsantrieb und Ausgleichgetriebe *Reducción de eje delantero y diferencial*

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

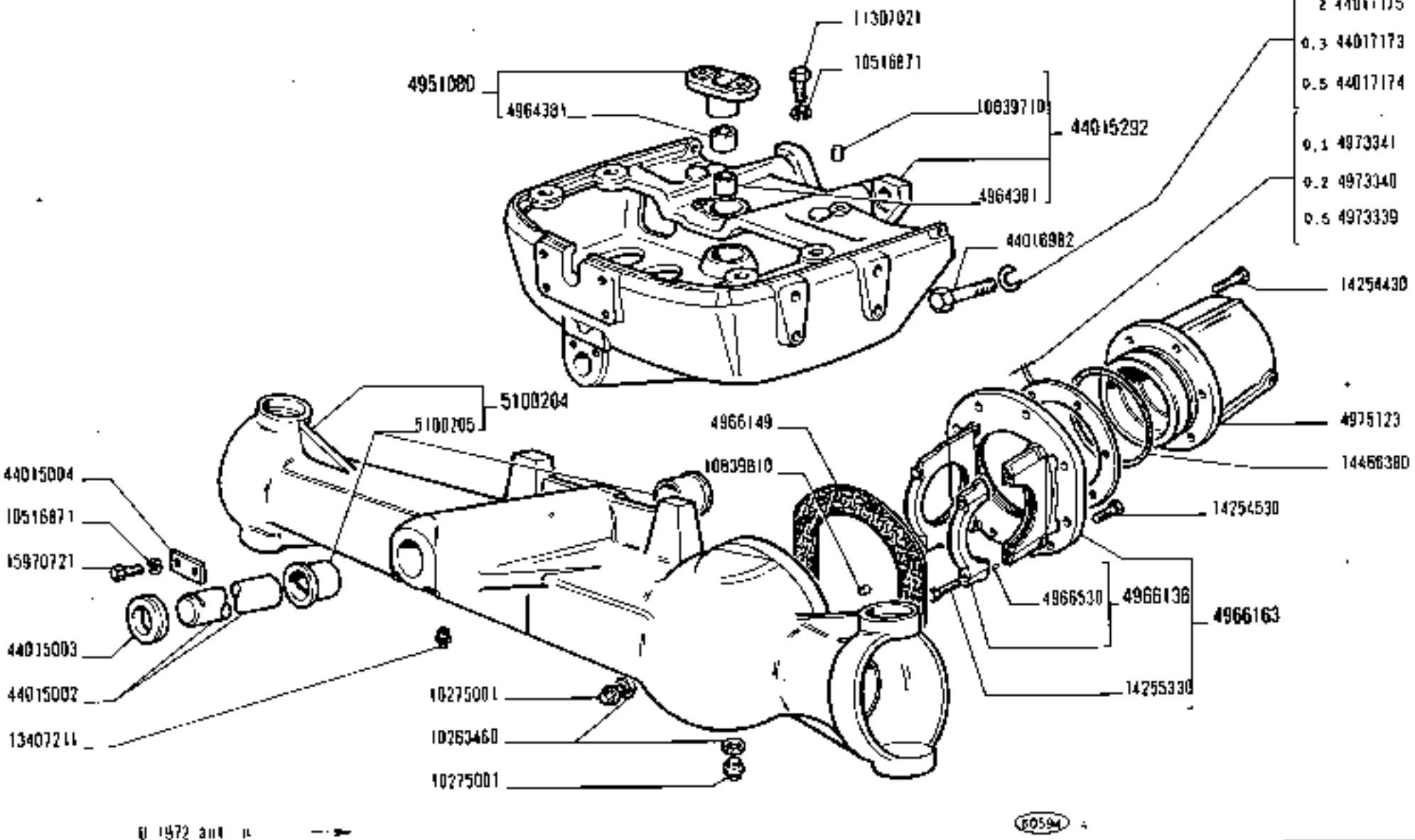
FIAT 1000DT (2601

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	562659	2	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
	563788	1	ANELLO SP.1.7	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	563789	1	ANELLO SP.1.75	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	563790	1	ANELLO SP.1.8	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	563791	1	ANELLO SP.1.9	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	563792	1	ANELLO SP.2	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	563793	1	ANELLO SP.2.1	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	563794	1	ANELLO SP.2.2	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	563795	1	ANELLO SP.2.25	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	563796	1	ANELLO SP.2.3	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	597126	1	ANELLO SP.3	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	597127	1	ANELLO SP.1.5	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
	4962439	1	ROSETTA	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO
	4966147	1	DISTANZIALE	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
C 2233	4966219	1	MANICOTTO	PLANETAIRE	ACHSWELLENRAD	SUN GEAR	PIÑON PLANETARIO
	4966243	2	PIASTRINA DI SICUREZZA	VIROLE	GEWINDERING	PLUG	VIROLA
	4966435	2	PLANETARIO	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
	4966441	2	GHIERA				
	4966517	2	ANELLO DI APPOGGIO SP.1.5	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANELLO DE APOYO
	4966518	2	ANELLO DI APPOGGIO SP.1.6	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
	4975130	1	ANELLO DI APPOGGIO	CRAPAUDINE	STEFT	THRUST PLATE	CHUMACERA
	4987975	2	ROLLA	COUPILLE	BOLZEN	PIN	PASADOR
	4989881	1	SPINA	AXE	KEGELRAD	PIN	EJE
	4989882	1	PERNO	SATELLITE	DRUCKSCHEIBE	IDLE PINION	PIÑON SATELITE
	4989883	2	SATELLITE	RONDELLE DE BUTEE		THRUST RING	ANELLO DE APOYO
	4989885	2	ANELLO DI APPOGGIO SP.1.5	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
	4989886	2	ANELLO DI APPOGGIO SP.1.6	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
	5100315	1	SCATOLA	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
5011843	~~5100316~~	1	SCATOLA COMPL.	COUPLE CONIQUE	KEGELRADANTRIEB	BEVEL GEAR/PINION SET	PAR CONICO
	5100461	1	COPPIA CONICA				
	1401442T	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	14276671	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	15970521	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	24003470	2	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	28042230	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	28042240	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	40001260	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
D 2233	5107631	1	MANICOTTO	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO

17 1

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



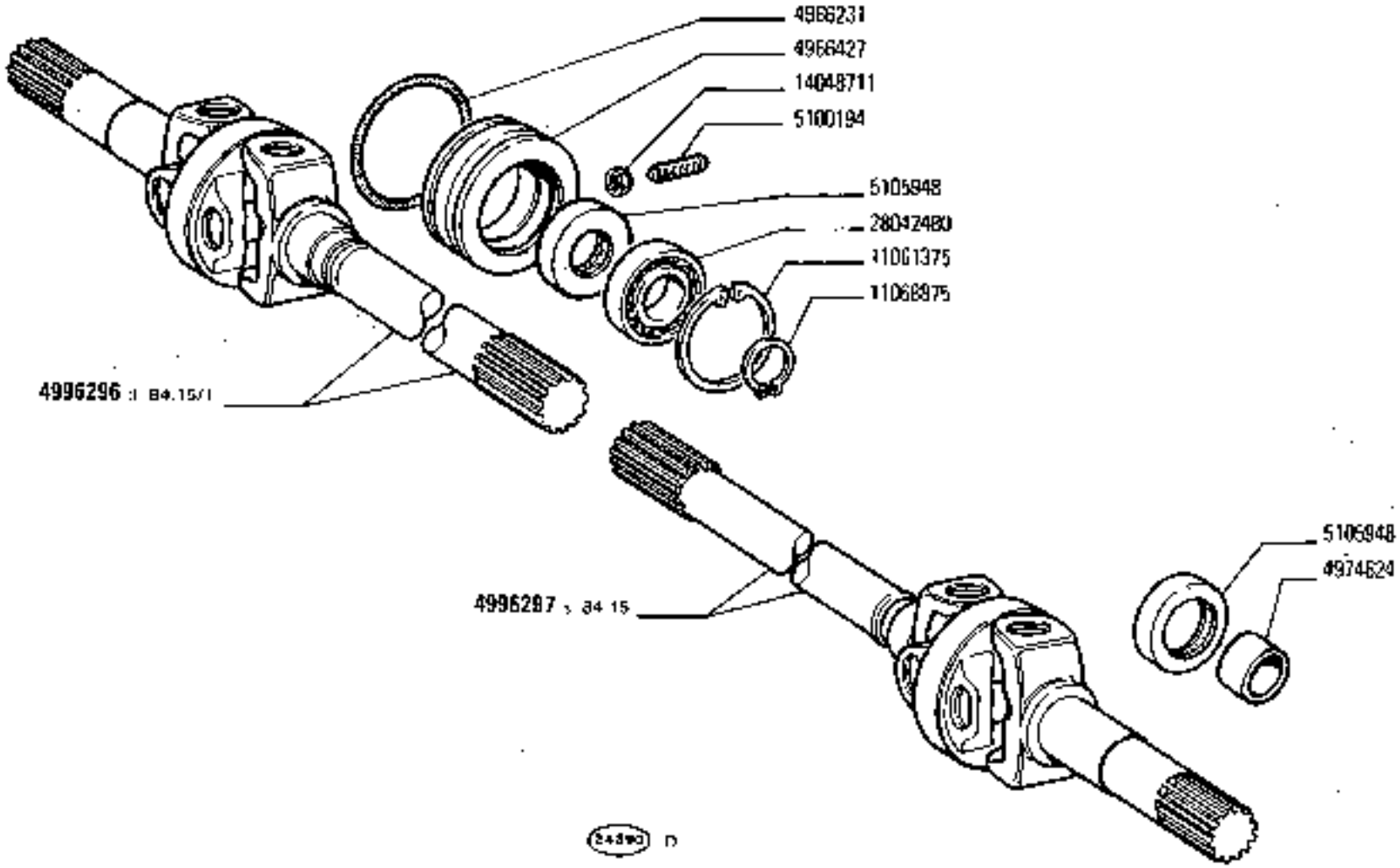
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	4951060	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	4955796	1	SUPPORTO (03)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	4964581	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	4966136	2	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	4966149	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4966163	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	4966231	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	4966427	2	BUSSOLA	DOUILLE	GEWINDEBUECHSE	BUSHING	CASQUILLO
	4966530	4	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
	4973339		ANELLO SP.0,5	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	4973340		ANELLO SP.0,2	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	4973341		ANELLO SP.0,1	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	4974624	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	4975123	1	SCATOLA	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
	4996296	1	SEMIALBERO COMPL.D	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
	4996297	1	SEMIALBERO COMPL.S	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
	5100194	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	5100204	1	ASSALE COMPL.	ESSIEU	ACHSE	AXLE	EJE
	5100205	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	10263460	2	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
	10275001	2	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	10516871	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10517071	10	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10517071	24	ROSETTA DI SICUREZZA (+1)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10517271	12	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10517371	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10939710	2	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
	10939810	2	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
	11061375	4	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	11069875	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	11254121	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	11307021	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	11391521	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	11407211	1	INGRASSATORE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR
	14049711	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	14254430	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	14254530	10	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	14255330	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	14466380	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	15970721	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	15981131	8	VITE (+1)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	16101521	10	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	16101571	16	DADO (+1)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	28042480	2	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
5105948	~~A0001910~~	4	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



© 1972 aut. n.

https://truckmanualshub.com/

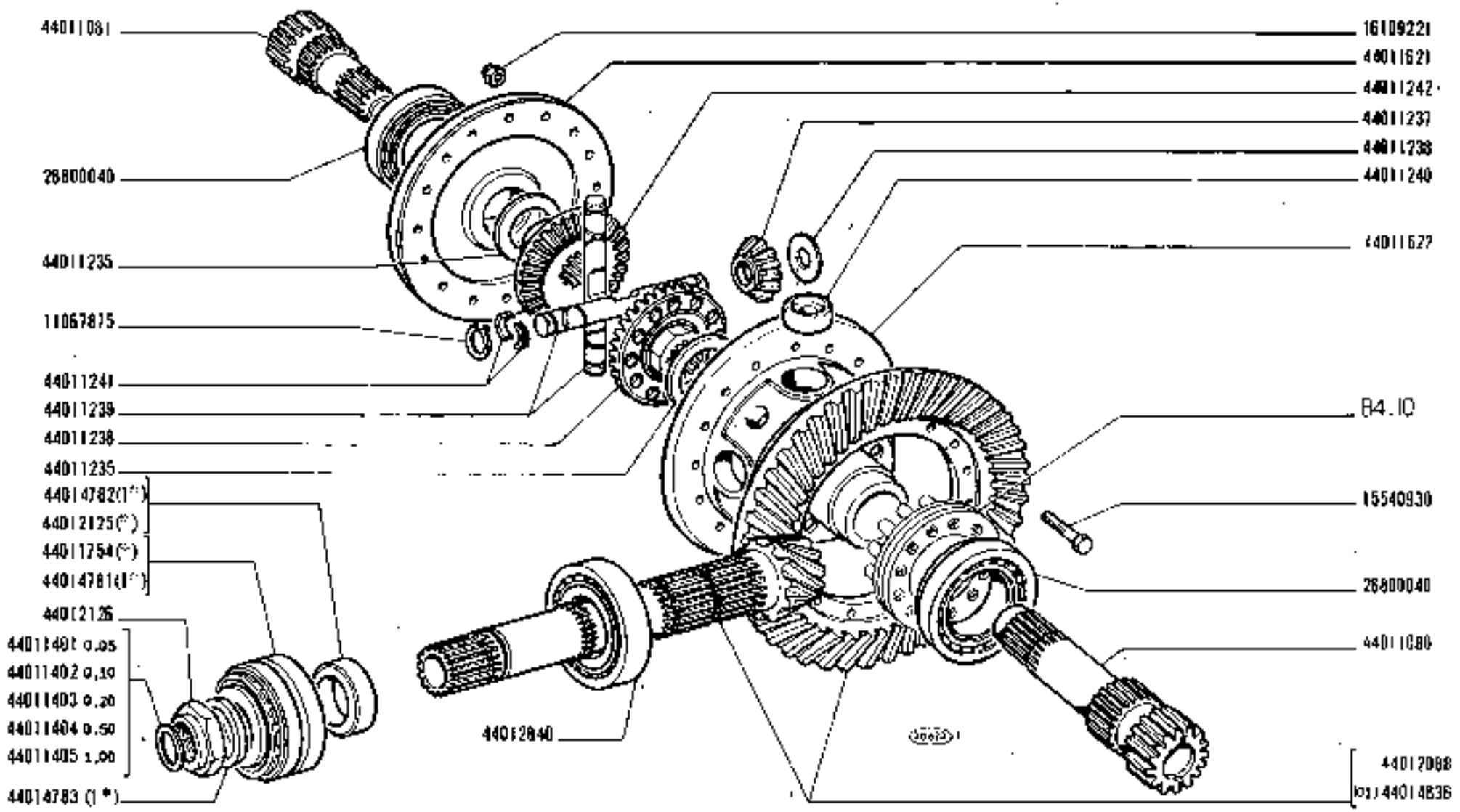
https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	44000426	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
	44011858	1	SUPPORTO (01-02)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	44012292	1	ANELLO DI RITEGNO	ARRETOIR	HALTERING	RETAINER	RETENEDOR
	44012435	2	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	44012436	10	ZAVORRA	LEST	ZUSATZGEWICHT	BALLAST	LASTRE
	44012436	16	ZAVORRA (*)	LEST	ZUSATZGEWICHT	BALLAST	LASTRE
	44012437	10	TIRANTE	TIRANT	SPANNBOLZEN	TIEROD	PERNO
	44012437	16	TIRANTE (*)	TIRANT	SPANNBOLZEN	TIEROD	PERNO
	44012438	10	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	44012438	16	ROSETTA (*)	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	44012576	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	44013764	1	SUPPORTO (*)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	44015002	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	44015003	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
	44015004	1	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
	44015292	1	SUPPORTO CONTROL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	44016982	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44017173	2	ROSETTA 0,3	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	44017174	2	ROSETTA 0,5	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	44017175	2	ROSETTA 2	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA

(*) - A RICHIESTA - SUR DEMANDE - AUF WUNSCH - OPTIONAL EXTRA - SOBRE PEDIDO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) Valable uniquement pour les tracteurs équipés d'un roulement double conique SKF 44 1013 A (4401 1754)
(1*) Valable uniquement pour les tracteurs équipés d'un roulement à double rangée de billes SKF 3312 D (44014781)

1000 01 - 02 - 03 - 04

COUPLE CONIQUE ET DIFFERENTIEL

B4 04

MISE A JOUR				
DATE	0 - 11			

https://truckmanualshub.com/

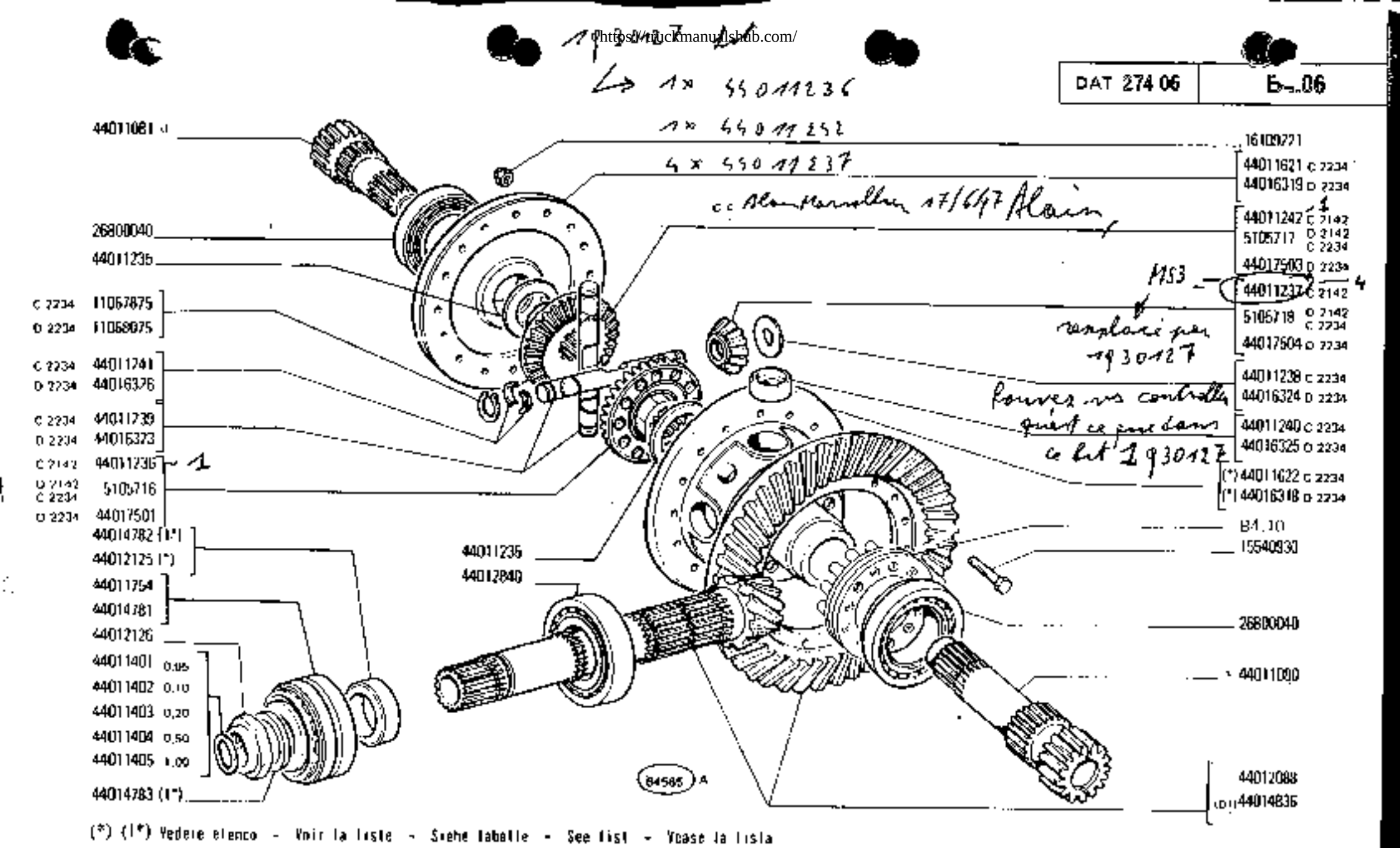
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	BLOCAGE DE DIFFERENTIEL ET COMMANDE	PLANCHE B4.10	MISE A JOUR DATE 10-11			

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	10518670	3	Rondelle W 8		
	10043021	3	Vis HM 8 x 1 25 - 25		
	44011244	1	Bague de blocage comelec		
	44011246	1	Axe de commande		
	44011247	1	Fourchette		
	44011250	1	Ressort de rappel		
	44011251	1	Doigt de blocage		
	44011253	1	Support de pedale		
	44011254	1	Axe de pedale		
	44013453	1	Vis de blocage		
	44014778	1	Barre filetée		
	44014779	1	Pedale de blocage de différentiel		
	44880351	1	Ecrou HM 10 x 1,25		
	44881192	1	Joint torique n° 13		
	44882213	1	Vis HC tour pointe M 8 x 1,25 - 22		

https://truckmanualshub.com/

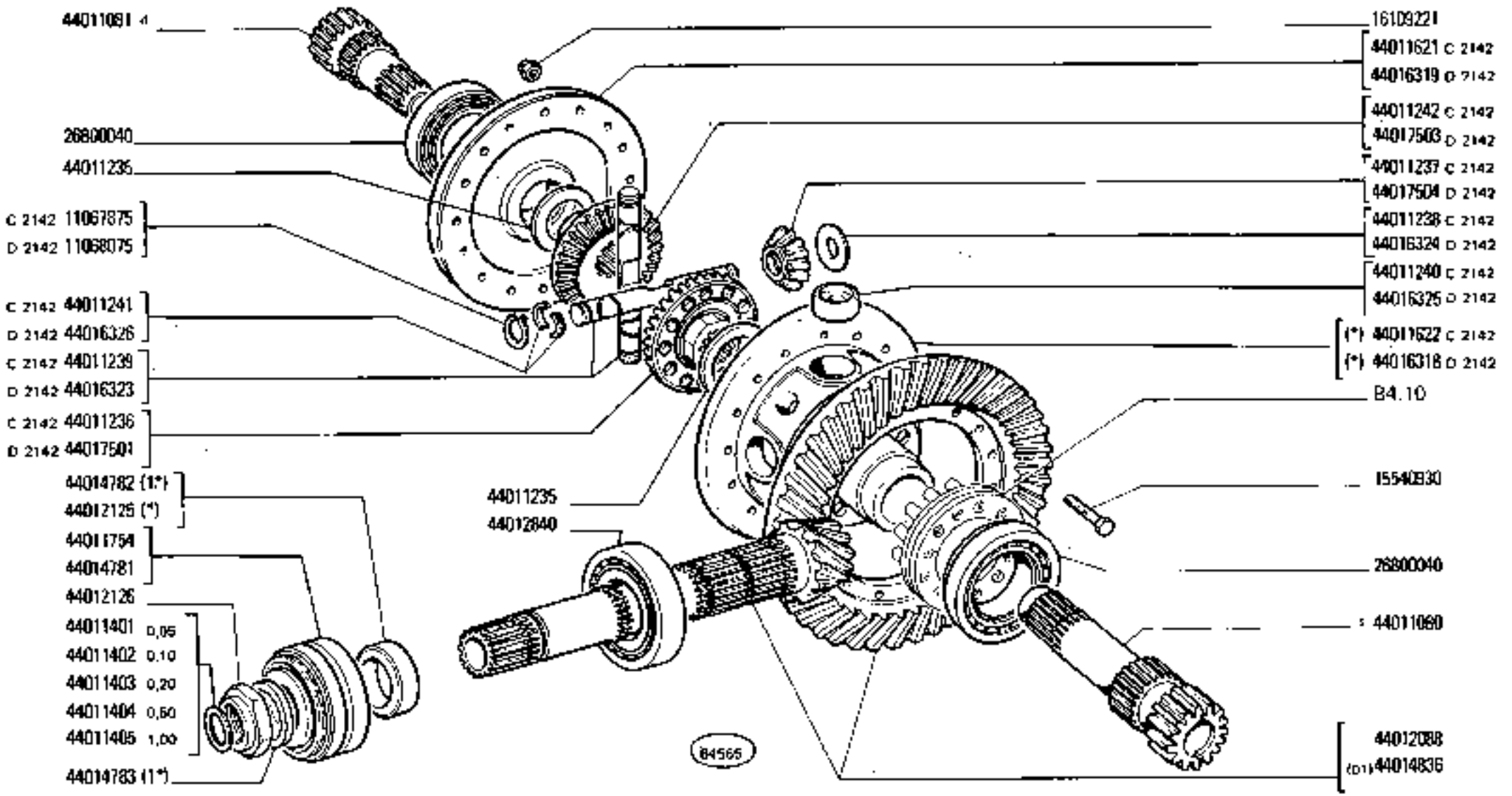
https://truckmanualshub.com/



(*) (1*) Vedere elenco - Voir la liste - Siehe Tabelle - See list - Vease la lista

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) (1*) Vedere elenco - Voir la liste - Siehe Tabelle - See list - Vease la lista

1000

01 02 03 04

RUOTISMI RIDUZIONE E DIFFERENZIALE POSTERIORI

Engrenages de réduction et différentiel AR *Rear Final Drive and Differential Gears*

Hinterachsantrieb und Ausgleichgetriebe *Reducción final y diferencial posteriores*

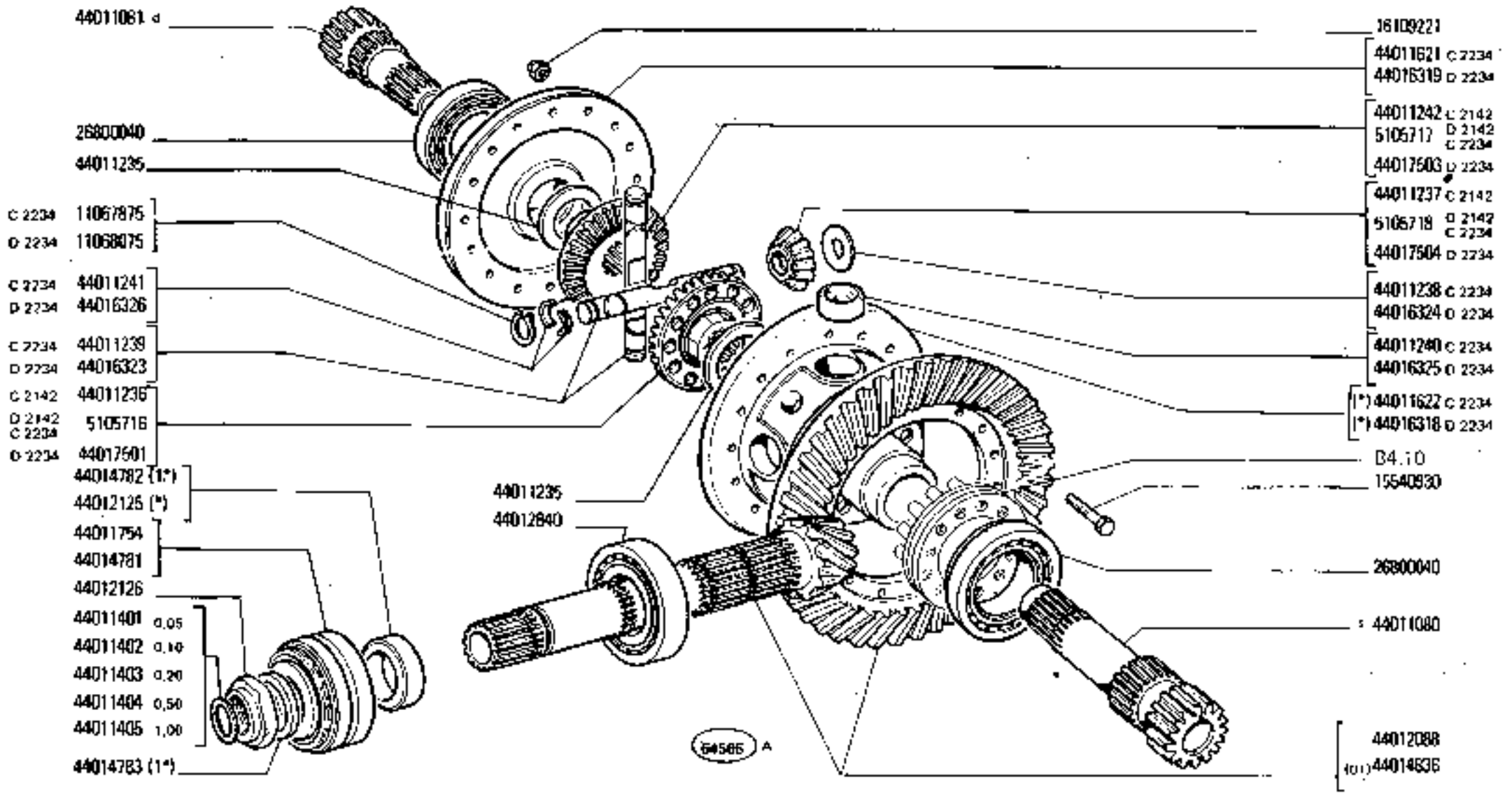
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
C 2142	11068075	4	ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	15540950	16	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	15109221	16	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	24600040	2	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	44011080	1	ALBERO S	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
	44011081	1	ALBERO D	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
	44011235	2	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
C 2142	44011236	1	PLANETARIO	PLANETAIRE	ACHSWELLENRAD	SUN GEAR	PINON PLANETARIO
C 2142	44011237	4	SATELLITE	SATELLITE	KEGELRAD	IDLE PINIONS	PINON SATELITE
C 2142	44011238	4	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
C 2142	44011239	2	PORTASATELLITE	PORTE-SATELLITES	RADACHSE	SHAFT	EJE DE SATELITES
C 2142	44011240	4	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
C 2142	44011241	8	SEMIANELLO	DEMI-BAGUE	RINGHAELFTE	HALF RING	ANILLO
C 2142	44011242	1	PLANETARIO	PLANETAIRE	ACHSWELLENRAD	SUN GEAR	PINON PLANETARIO
	44011401		ANELLO SP.0,05	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	44011402		ANELLO SP.0,10	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	44011403		ANELLO SP.0,20	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	44011404		ANELLO SP.0,50	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	44011405		ANELLO SP.1,00	BAGUE	RING	RING	ANILLO
C 2142	44011621	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
C 2142	44011622	1	SCATOLA (*)	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
	44011754	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	44012088	1	COPPIA CONICA RAPP.9/51	COUPLE CONIQUE	KEGELRADSATZ(E)S	BEVEL GEAR/PINION SET	PAR CONICO
	44012125	1	ANELLO APPOGGIO (*)	RONDELLE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
	44012126	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	44012840	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	44014781	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	44014782	1	ANELLO (1*)	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	44014783	1	BOCCOLA SCANALATA (1*)	BAGUE CANNELEE	BUECHSE MIT NUTEN	GROOVED BUSH	CASQUILLO ACANALADO
	44014836	1	COPPIA CONICA RAPP.10/47 (0E)	COUPLE CONIQUE	KEGELRADSATZ(E)S	BEVEL GEAR/PINION SET	PAR CONICO
C 2142	11068075	4	ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
D 2142	44016318	1	SCATOLA (*)	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
D 2142	44016319	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
D 2142	44016323	2	PORTASATELLITE	PORTE-SATELLITE	RADACHSE	SHAFT	EJE DE SATELITE
D 2142	44016324	4	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
D 2142	44016325	4	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
D 2142	44016326	8	SEMIANELLO	DEMI BAGUE	RINGHAELFTE	HALF RING	ANILLO
D 2142	44017501	1	PLANETARIO	PLANETAIRE	ACHSWELLENRAD	SUN GEAR	PINON PLANETARIO
D 2142	44017503	1	PLANETARIO	PLANETAIRE	ACHSWELLENRAD	SUN GEAR	PINON PLANETARIO
D 2142	44017504	4	SATELLITE	SATELLITE	KEGELRAD	IDLE PINIONS	PINON SATELITE
		(*)	-PER 44011754	-POUR	-FUER	-FOR	-PARA ....
		1*)	-PER 44014781	-POUR	-FUER	-FOR	-PARA ....

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) (1*) Vedere elenco - Voir la liste - Siehe Tabelle - See list - Vease la lista

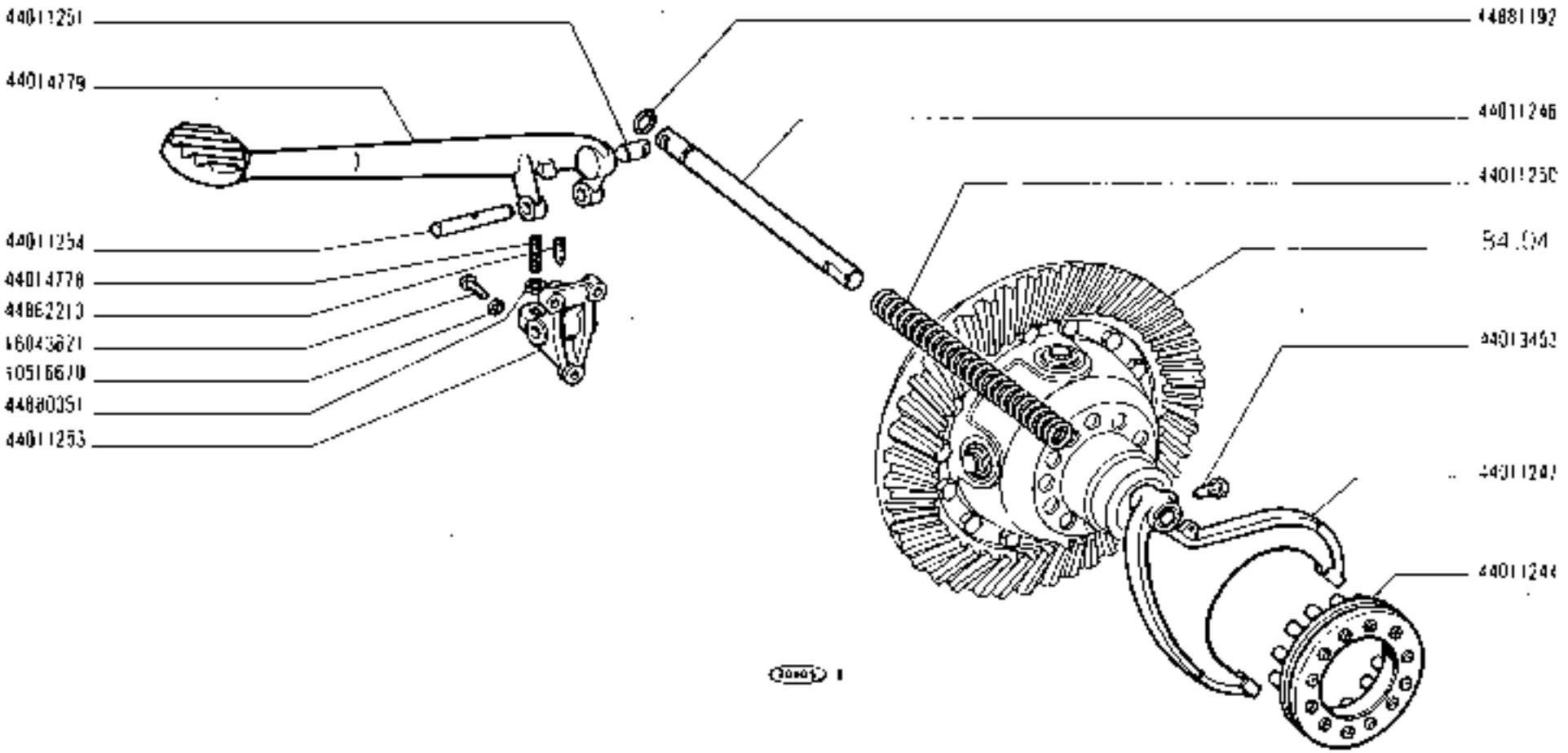
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORIGINALE	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
C 2234	11067475	4	ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	15540930	16	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	16109221	16	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	24800040	2	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	44011080	1	ALBERO S	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
	44011081	1	ALBERO D	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
	44011235	2	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE ..	WASHER	ARANDELA
C 2142	44011236	1	PLANETARIO	PLANETAIRE	ACHSWELLENRAD	SUN GEAR	PINON PLANETARIO
C 2142	44011237	4	SATELLITE	SATELLITE	KEGELRAD .	IDLE-PINIONS	PINON SATELITE
C 2234	44011238	4	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
C 2234	44011239	2	PORTASATELLITI	PORTE-SATELLITES	RADACHSE	SHAFT	EJE DE SATELITES
C 2234	44011240	4	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
C 2234	44011241	8	SEMIANELLO	DEMI-BAGUE	RINGHAELFTE	HALF RING	ANILLO
C 2142	44011242	1	PLANETARIO	PLANETAIRE	ACHSWELLENRAD	SUN GEAR	PINON PLANETARIO
	44011401		ANELLO SP.0,05	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	44011402		ANELLO SP.0,10	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	44011403		ANELLO SP.0,20	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	44011404		ANELLO SP.0,50	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	44011405		ANELLO SP.1,00	BAGUE	RING	RING	ANILLO
C 2234	44011621	-1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
C 2234	44011622	1	SCATOLA (*)	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
	44011754	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	44012088	1	COPPIA CONICA RAPP.9/51	COUPLE CONIQUE	KEGELRADSATZ E8	BEVEL GEAR/PINION SET	PAR CONICO
	44012125	1	ANELLO APPOGGIO (*)	RONDELLE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
	44012126	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	44012840	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	44014781	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	44014782	1	ANELLO (1*)	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	44014783	1	BOCCOLA SCANALATA (1*)	BAGUE VANNELEE	BUECHSE MIT NUTEN	GROOVED BUSH	CASQUILLO ACANALADO
	44014836	1	COPPIA CONICA RAPP.10/47 (QL)	COUPLE CONIQUE	KEGELRADSATZ E8	BEVEL GEAR/PINION SET	PAR CONICO
D 2234	11068075	4	ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
D 2234	44016318	1	SCATOLA (*)	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
D 2234	44016319	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
D 2234	44016323	2	PORTASATELLITE	PORTE SATELLITE	RADACHSE	SHAFT	EJE DE SATELITE
D 2234	44016324	4	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
D 2234	44016325	4	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
D 2234	44016326	8	SEMIANELLO	DEMI-BAGUE	RINGHAELFTE -	HALF RING	ANILLO
D 2234	44017501	1	PLANETARIO	PLANETAIRE	ACHSWELLENRAD	SUN GEAR	PINON PLANETARIO
D 2234	44017503	1	PLANETARIO	PLANETAIRE	ACHSWELLENRAD	SUN GEAR	PINON PLANETARIO
D 2234	44017504	4	SATELLITE	SATELLITE	KEGELRAD	IDLE PINIONS	PINON SATELITE
C 2234 D 2142	6106716	1	PLANETARIO	PLANETAIRE	ACHSWELLENRAD	SUN GEAR	PINON PLANETARIO
C 2234 D 2142	6105717	1	PLANETARIO	PLANETAIRE	ACHSWELLENRAD	SUN GEAR	PINON PLANETARIO
C 2234 D 2142	6108718	4	SATELLITE	SATELLITE	KEGELRAD	IDLE PINIONS	PINON SATELITE
		(1*)	-PER 44011754	-POUR	-FUER	-FOR	-PARA ....
		(1A)	-PER 44014781	-POUR	-FUER	-FOR	-PARA ....

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

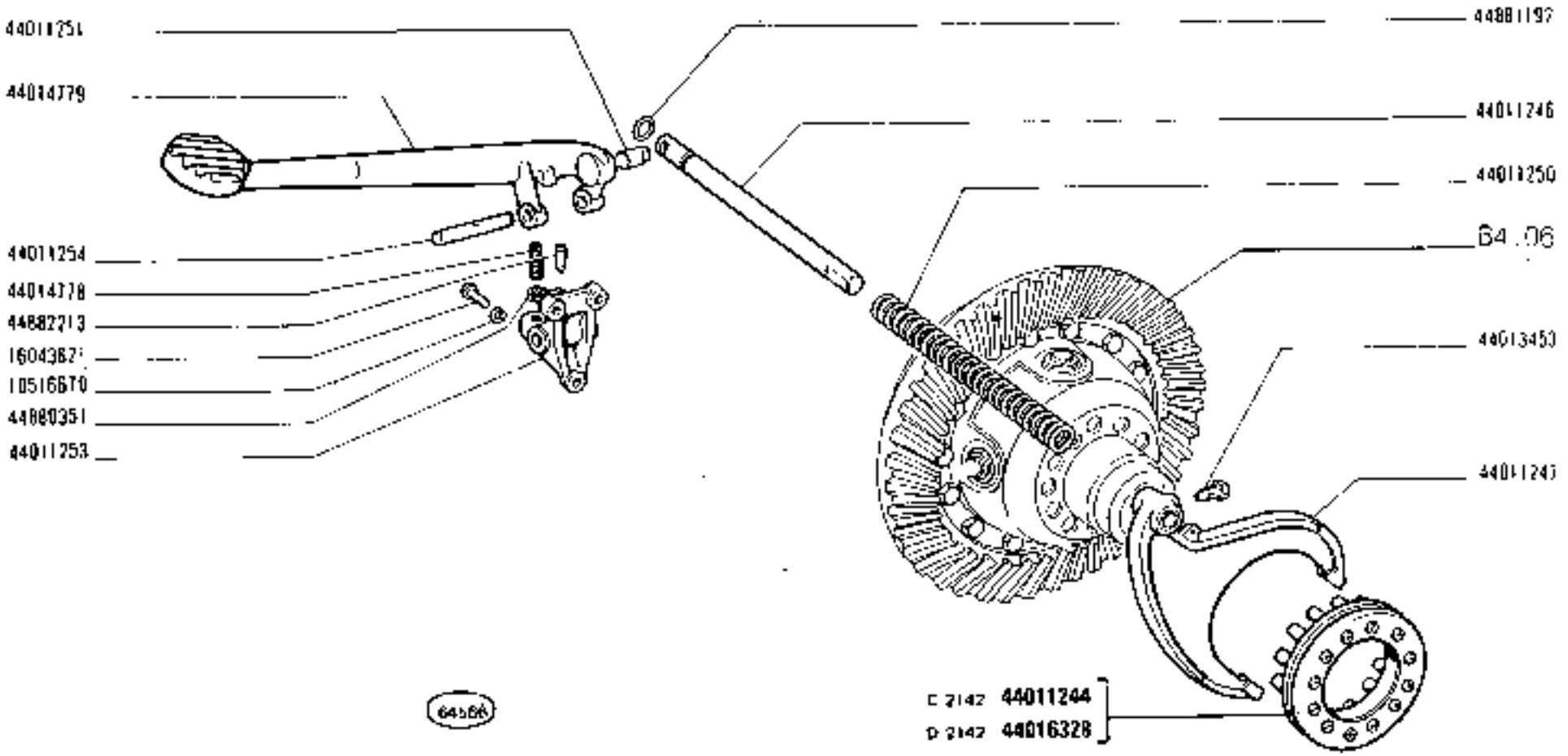
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	CARTERS DES REDUCTEURS LATERAUX	PLANCHE B4.11	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	10517070	48	Rondelle W 12		
	15540721	16	Vis HM 12 x 1.25 - 45		
	1640'521	32	Ecrou HM 12 x 1.25		
	44011072	2	Carter latéral		
	44011085	2	Couvercle		
	44011213	32	Goujon M 12 x 1.25 - 90 24		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

01 02 03 04

BLOCCAGGIO DIFFERENZIALE E COMANDO

Blocage de différentiel e sa commande — *Differential Lock System*

Differentialsperre und Betätigung — *Enclavamiento del diferencial*

https://truckmanualshub.com/

B4.10

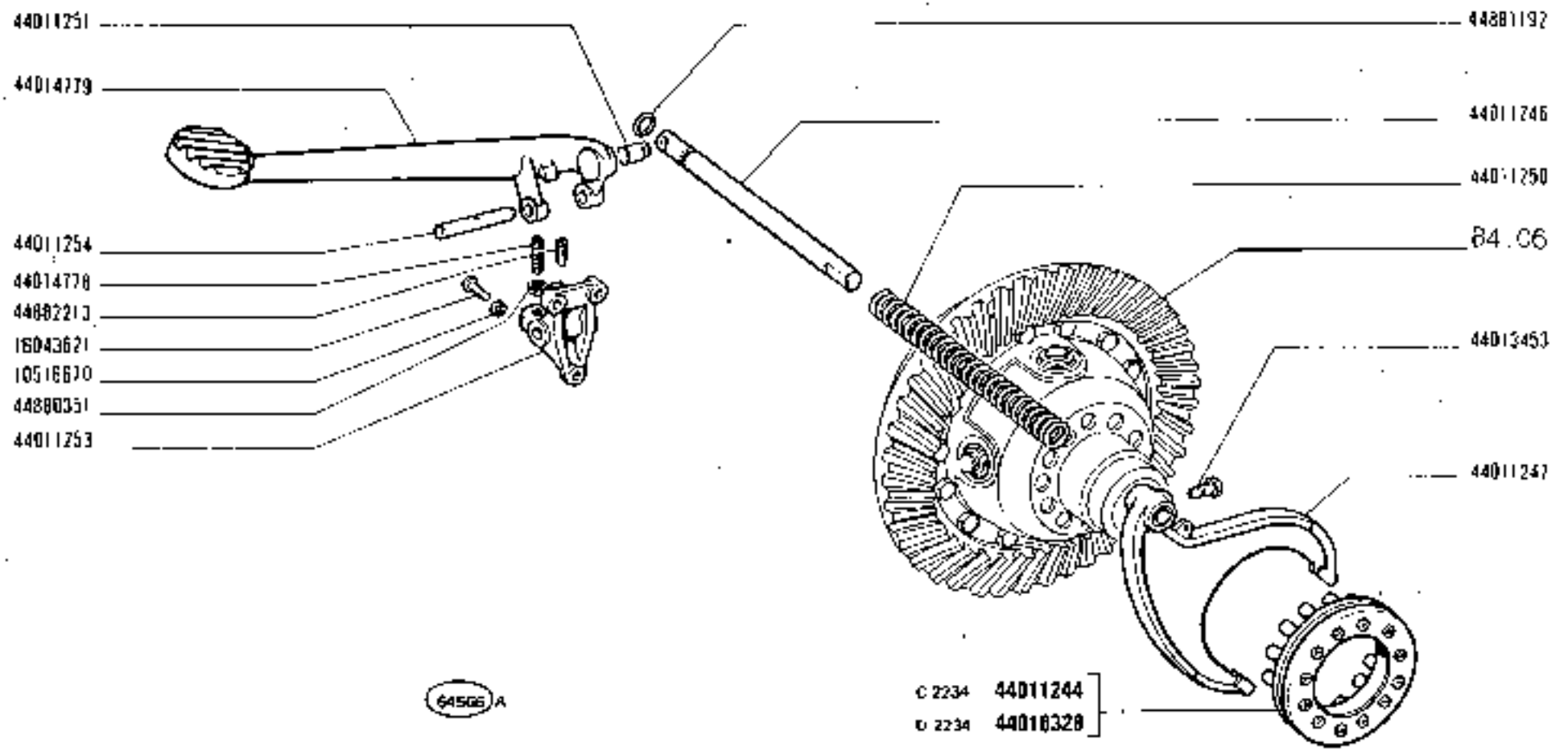
N.T.R. 241 T

https://truckmanualshub.com/

NODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	3051667Q	3	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	1604362I	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
C 2142	44011244	1	MANICOTTO COMPL.	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO
	44011246	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	44011247	1	FORCELLA	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
	44011250	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	44011251	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	44011253	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	44011254	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	44013453	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44014778	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44014779	1	PEDALE	PEDALE	PUSSHEBEL	PEDAL	PEDAL
	44080351	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	44081192	1	ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
	44082213	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
D 2142	44016328	1	MANICOTTO COMPL	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

01 02 03 04

BLOCCAGGIO DIFFERENZIALE E COMANDO

Blocage de différentiel e sa commande — *Differential Lock System*

Differentialsperre und Betätigung — *Enclavamiento del diferencial*

https://truckmanualshub.com/

B4.10

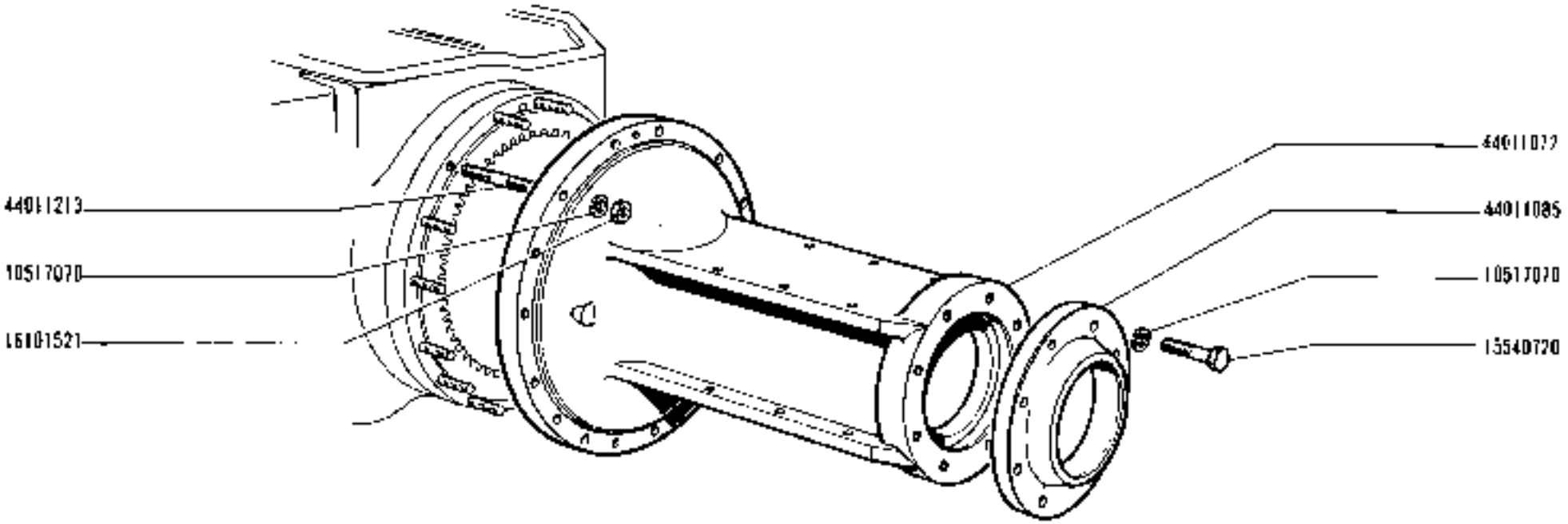
N.T.R.
250 T

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	10916670	3	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	86043621	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
C 2234	44011244	1	MANICOTTO COMPL.	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO
	44011246	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PEN	EJE
	44011247	1	FORCELLA	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
	44011250	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	44011251	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	44011253	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	44011254	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	44013453	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44014778	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44014779	1	PEDALE	PEDALE	FUSSHEBEL	PEDAL	PEDAL
	44880351	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	44881192	1	ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
	44882213	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
D 2234	44016328	1	MANICOTTO COMPL	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



70417 1

https://truckmanualshub.com/

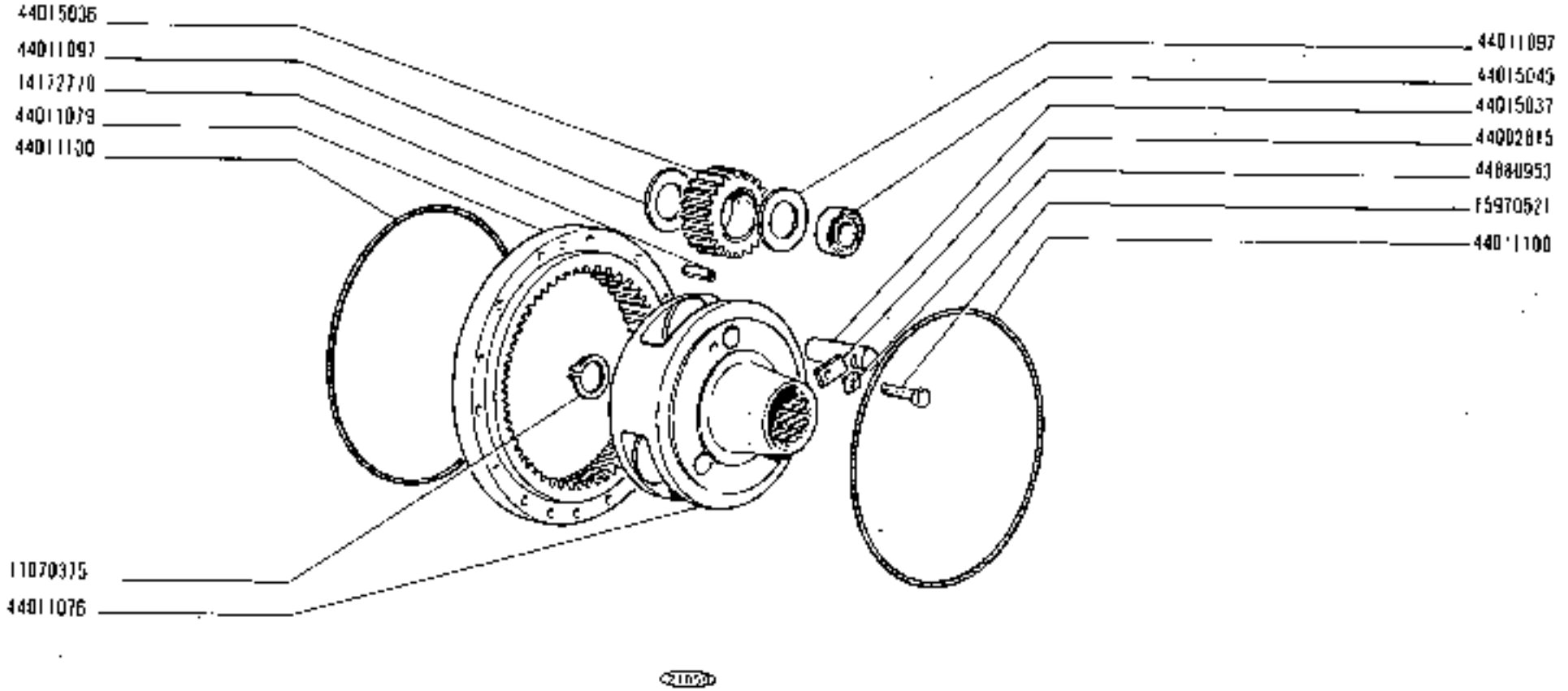
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	ENGRENAGES DES REDUCTEURS LATERAUX	PLANCHE B4.12	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	14070375	2	Couronne 70 e		
	14172770	2	Goupille Mecanindus E IC > 40		
	1507052'	6	Vis HM 10 > 1.25 20		
	44002315	6	Ergot d'axe		
	44011076	2	Porte-satellites		
	44011079	2	Couronne à denture extérieure		
	44011087	12	Rondelle de frottement		
	44011100	4	Joint torique B 240		
	44015036	6	Satellite		
	44015037	6	Axe de satellites		
	44015045	6	Roulement à aiguilles		
	44980953	6	Frein d'écrou 10 - 22		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

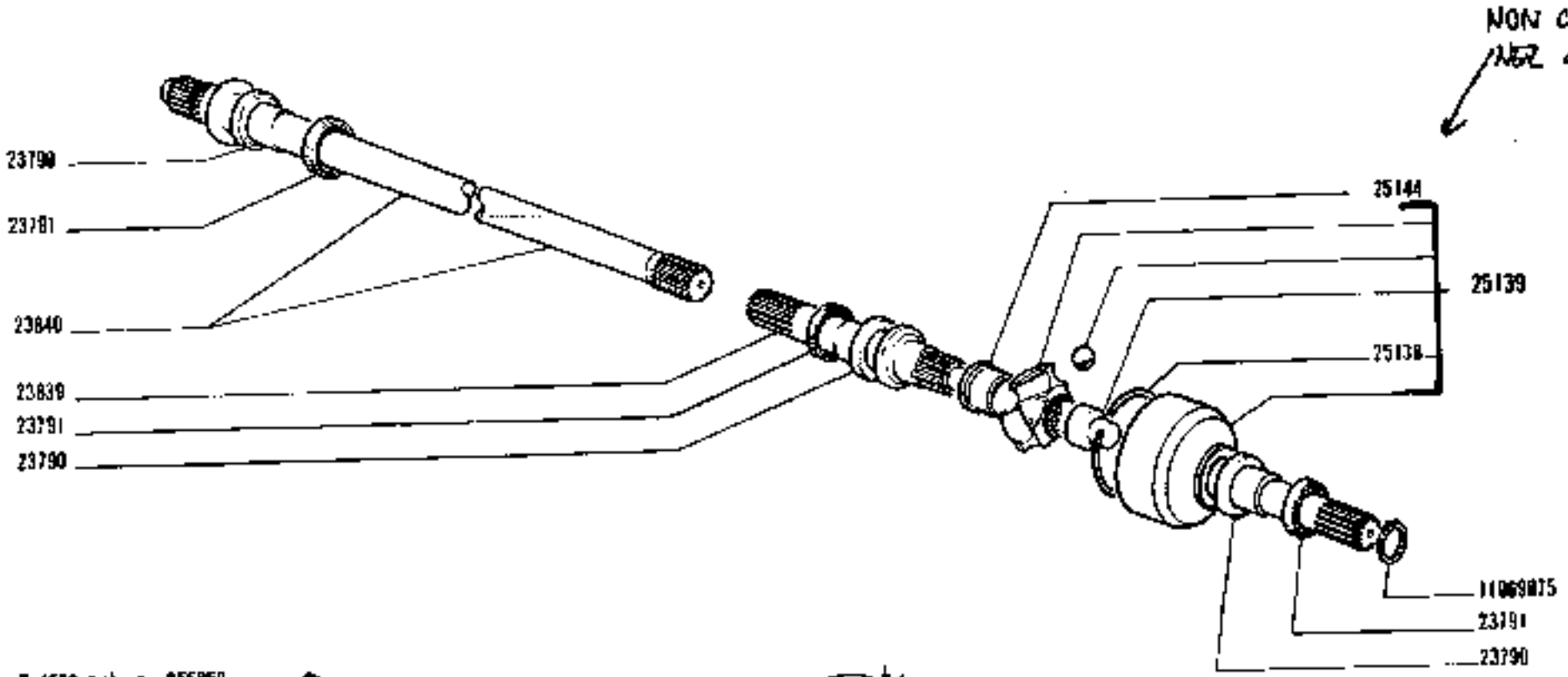
COMMANDE DES FREINS A PIED

PLANCHE C1.01

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota .
	10517070	3	Rondelle W 12		
	11067375	1	Circlips 25 e		
	11067875	1	Circlips 30 e		
	11089075	1	Circlips 45 e		
	12541870	3	Rondelle plastique incurvée 8 × 17		
	12574511	2	Ecrou avec nylon HM 10 × 1,25		
	13408411	1	Graisseur hydraulique coude à 90°		
	14170570	4	Goupille mécanindus ø 8 × 35		
	16540521	3	Vis HM 12 × 1,25 - 35		
	44002794	2	Rondelle sphérique		
	44011316	4	Coussinet mince ø 25		
	44011321	1	Loquet		
	44011326	1	Levier interne de frein droit		
	44011328	1	Axe de frein gauche		
	44011330	1	Levier interne de frein gauche		
	44011335	2	Tringle de frein complète		
	44011336	2	Axe de chape		
	44012137	1	Levier externe de frein gauche		
	44012140	1	Levier extérieur de frein droit complet		
	44012141	1	Support de pédale		
	44012143	1	Axe de pédale		
	44012538	1	Joint torique		
	44012539	1	Joint torique		
	44013318	1	Pédale de frein droit complète		
	44013320	1	Pédale de frein gauche complète		
	44013460	2	Ressort de rappel		
	44881193	1	Joint torique n° 15		
	44882713	1	Vis HC à sout pointu M 8 × 1,25 × 22		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



13/09 '96 MAR 10:41 FAX 39 59 203562 16:46 39 59 203562 N.H. LOG. - Cust. Support +-+ NH LOG. BERNEGEN 003

PONTE ANTERIORE E SEMIALBERI DIFFERENZIALE

Pont AV et arbres de différentiel — *Front Axle and Axle Shafts* — *Eje delantero y palieres* — *Vorderachse und Achswellen*

1000 DT

01 02 03

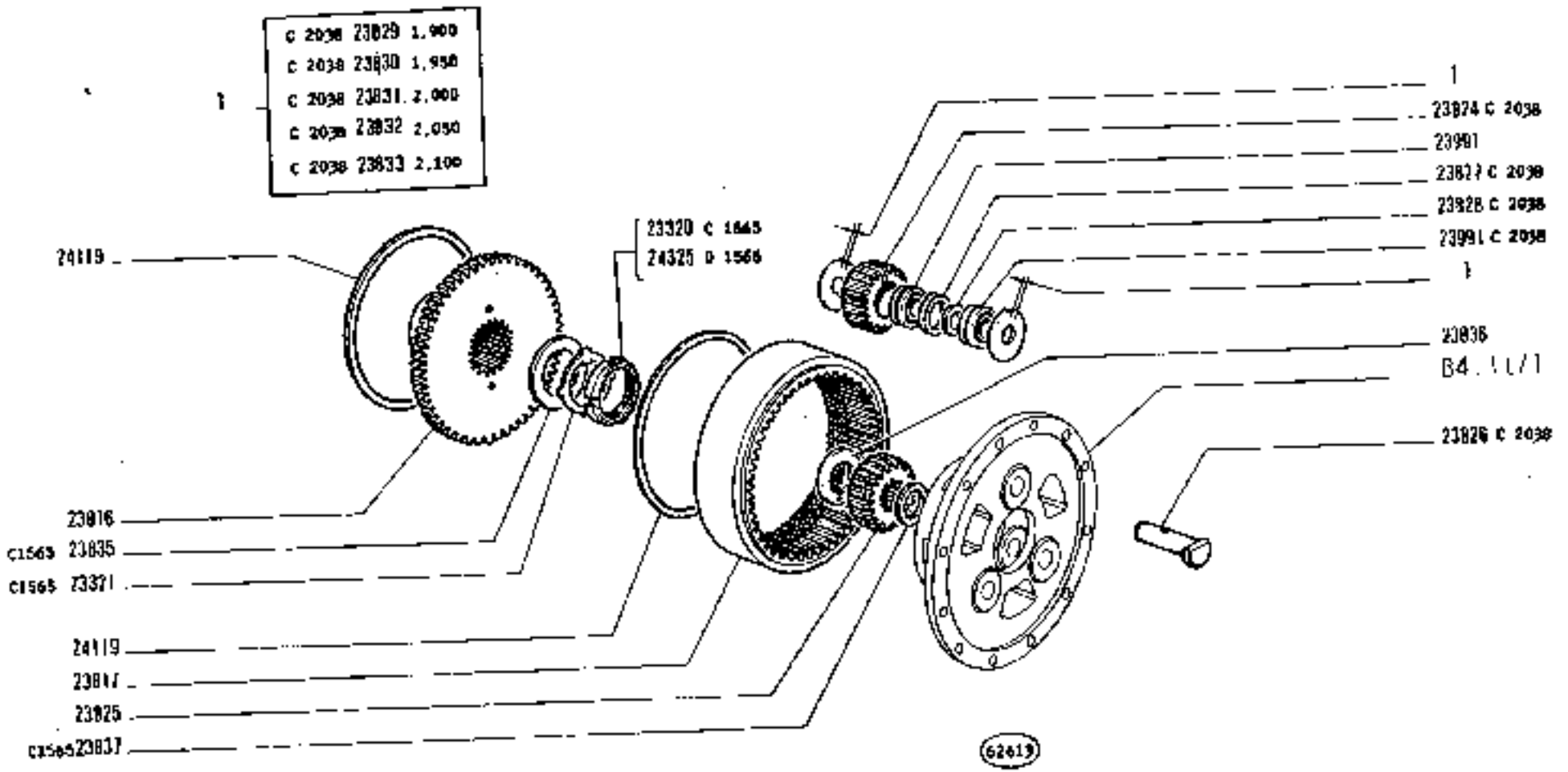
B4.01/1A

2

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

13/08/96 '84 MAR 18:41 FAX 39 59 203662 16:45 39 59 203662 N.H. LOG.-Cust. Support +++ NH LOG EERNEGEN 002



C 1972 → aut. D.

RUOTISMI RIDUTTORI LATERALI ANTERIORI

Engrenages de réducteurs latéraux AV — *Front Side Final Drive Gears*

Zahnräder und Wellen für Vorder-Endantrieb — *Engranajes de reductores laterales anteriores*

https://truckmanualshub.com/

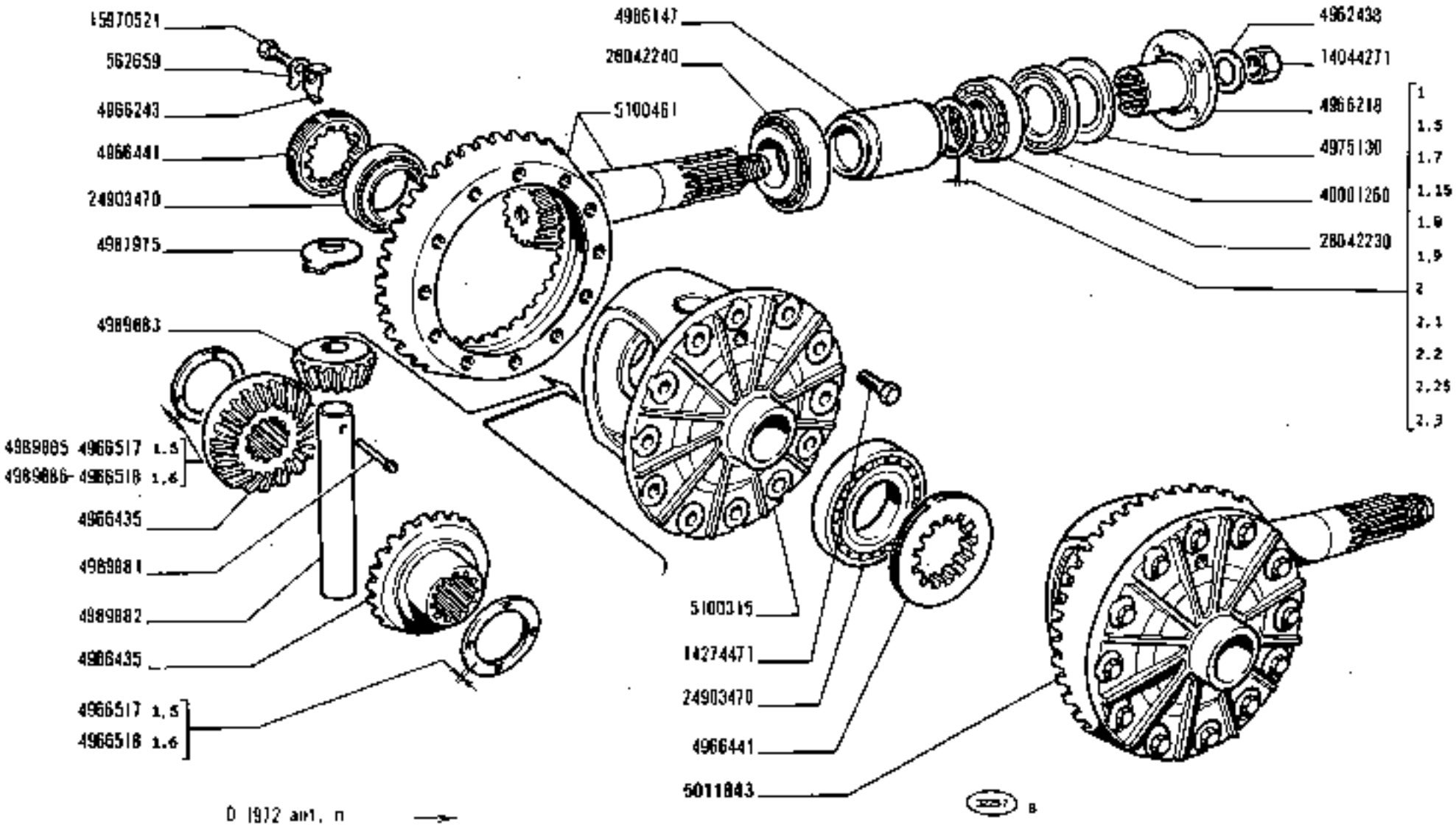
1000 DT

01 02 03

B4.12/1

1 | N.T.R. 228 T

https://truckmanualshub.com/



1000 DT

01 02 03

RUOTISMI RIDUZIONE E DIFFERENZIALE DEL PONTE ANTERIORE

Engrenages de réduction et différentiel de pont AV *Front Axle Final Drive and Differential Gears*
Vorderachsantrieb und Ausgleichgetriebe *Reducción de eje delantero y diferencial*

https://truckmanualshub.com/

B4.04/1A

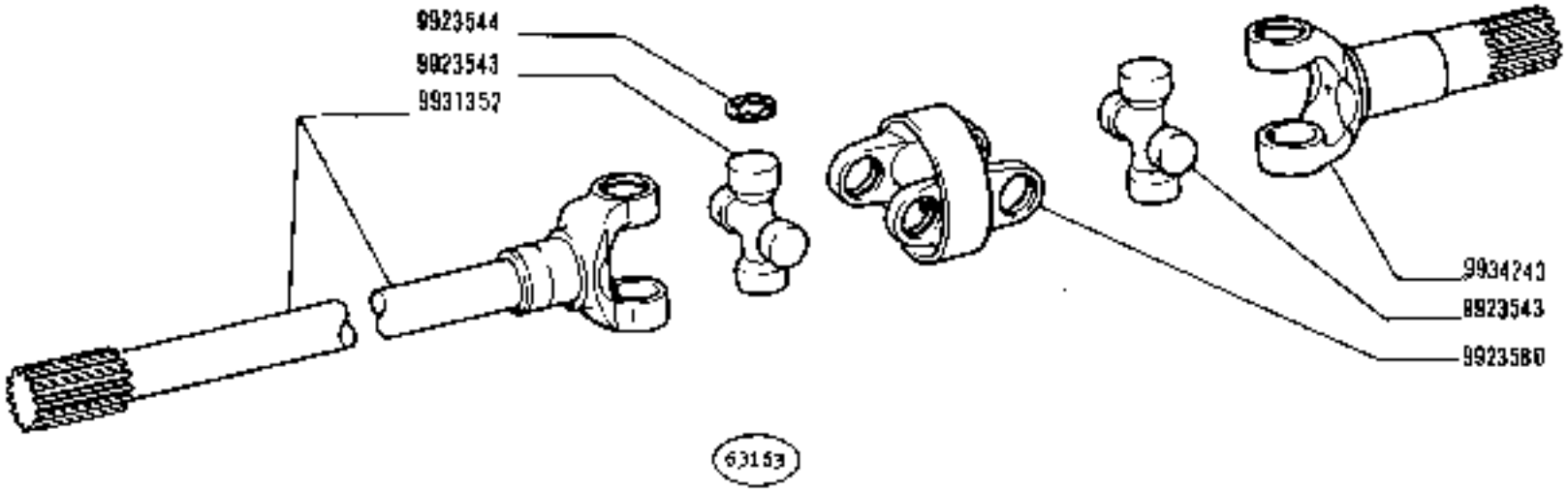
N.T.R.
248 T

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	562669	2	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
	563788	1	ANELLO SP.1+7	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	563789	1	ANELLO SP.1.75	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	563790	1	ANELLO SP.1+8	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	563791	1	ANELLO SP.1+9	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	563792	1	ANELLO SP.2	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	563793	1	ANELLO SP.2+1	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	563794	1	ANELLO SP.2.2	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	563795	1	ANELLO SP.2.25	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	563796	1	ANELLO SP.2.3	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	597126	1	ANELLO SP.1	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	597127	1	ANELLO SP.1+5	BAGUE	RING	RING	ANILLO
	4952439	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	4966147	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
	4966218	1	MANICOTTO	MANCHON	NITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO
	4966243	2	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
	4966435	2	PLANETARIO	PLANETAIRE	KONSWELLENRAD	SUN GEAR	PIÑON PLANETARIO
	4966441	2	GHIERA	VIROLE	GEWINDERING	PLUG	VIROLA
	4966517	2	ANELLO DI APPOGGIO SP.1.5	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
	4966518	2	ANELLO DI APPOGGIO SP.1.6	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
	4975130	1	ANELLO DI APPOGGIO	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
	4987975	2	PIASTRA	CRAPAUDINE	DRUCKSCHEIBE	THRUST PLATE	CHUMACERA
	4989881	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
	4989882	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	4989883	2	SATELLITE	SATELLITE	KEGELRAD	BEVEL PINION	PIÑON SATELITE
	4989885	2	ANELLO DI APPOGGIO SP.1.5	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
	4989886	2	ANELLO DI APPOGGIO SP.1.6	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
	5100315	1	SCATOLA	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
5011843	~~5100316~~	1	SCATOLA COMPL.	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
	5100461	1	COPPIA CONICA	COUPLE CONIQUE	KEGELRADANTRIEB	BEVEL GEAR/PINION SET	PAR CONICO
	14044271	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	14214471	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	15970521	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	24903470	2	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	28042230	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	28042240	1	CUSCINETTO	ROULEMENT	LAGER	BEARING	RODAMIENTO
	40001260	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



© 1972 Aul. O.

SEMIALBERO SNODATO 4996297 (Birfield)

Arbre articulé
Gelenkwelle
Shaft with Joint
Árbol articulado

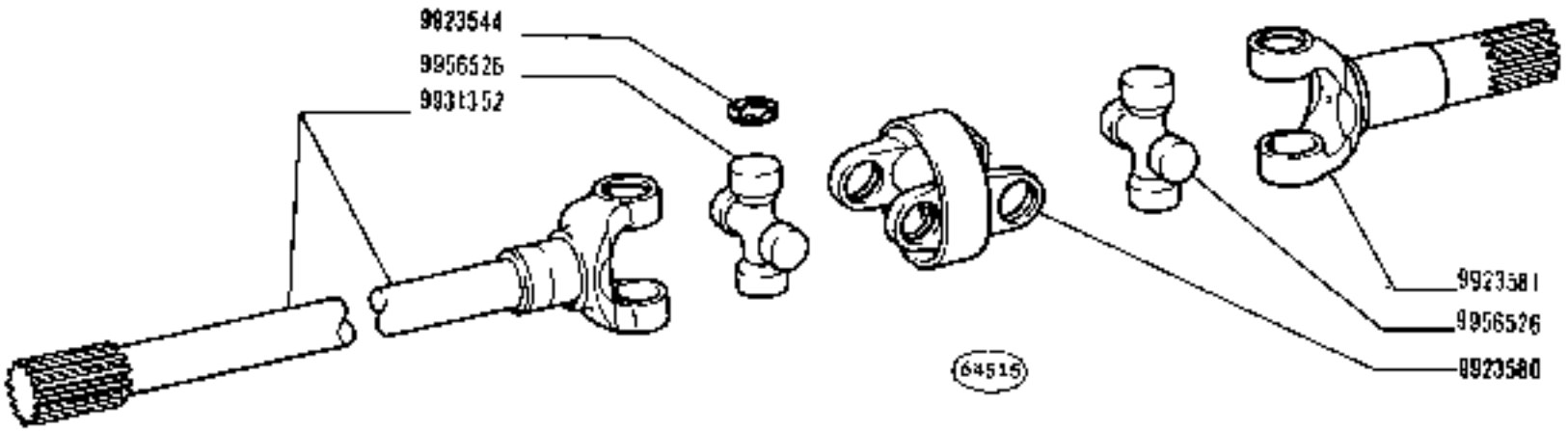
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	9923543	2	CROCIERA	CROISILLON	KREUZSTIECK	SPIDER	CRUCETA
	9923544	8	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	9923580	1	FORCELLA	FOURCHE	GABEL	YOKE	HORQUILLA
9934243	~~9923582~~	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
	9931352	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



© 1972 aut. n

1000 DT
01 02 03

Arbre articulé
Gelenkwelle

SEMIALBERO SNODATO 4996297 (Birfield)

Shaft with Joint
Árbol articulado

https://truckmanualshub.com/

B4.15

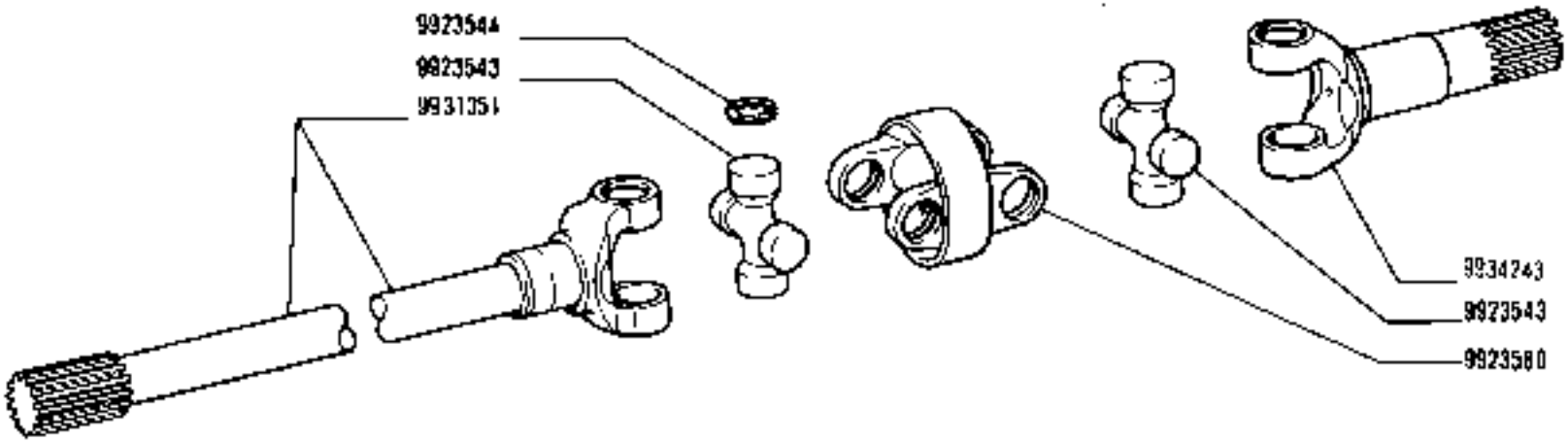
N.T.R.
240 T

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
995662G	[illegible]	2	CROCIERA	CROISILLON	KREUZSTUECK	SPIDER	CRUCETA
	9923544	R	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	9923580	1	FORCELLA	FOURCHE	GABEL	YOKE	HORQUILLA
9923581	[illegible]	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
	9931352	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



© 1972 aut. n.

1000 DT
01 02 03

Arbre articulé
Gelenkwelle

SEMIALBERO SNODATO 4995296 (Birfield)

Shaft with Joint
Árbol articulado

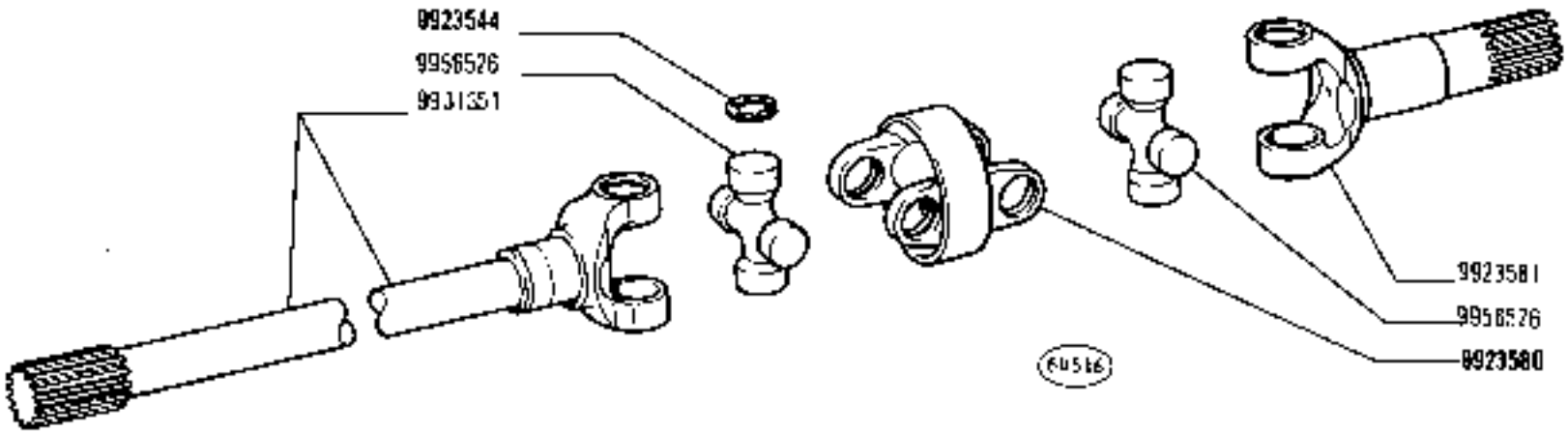
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	D.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	9923543	2	CROCIERA	CROISILLON	KREUZSTUECK	SPIDER	CRUCETA
	9923544	A	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	9923589	L	FORCELLA	FOURCHE	GABEL	YOKE	HORQUILLA
9934243	[illegible]	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
	9931351	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



© 1972 aut. n.

1000 DT
01 02 03

Arbre articulé
Gelenkwelle

SEMIALBERO SNODATO 4956296 (Birfield)

Shaft with Joint
Árbol articulado

https://truckmanualshub.com/

B4.15/1

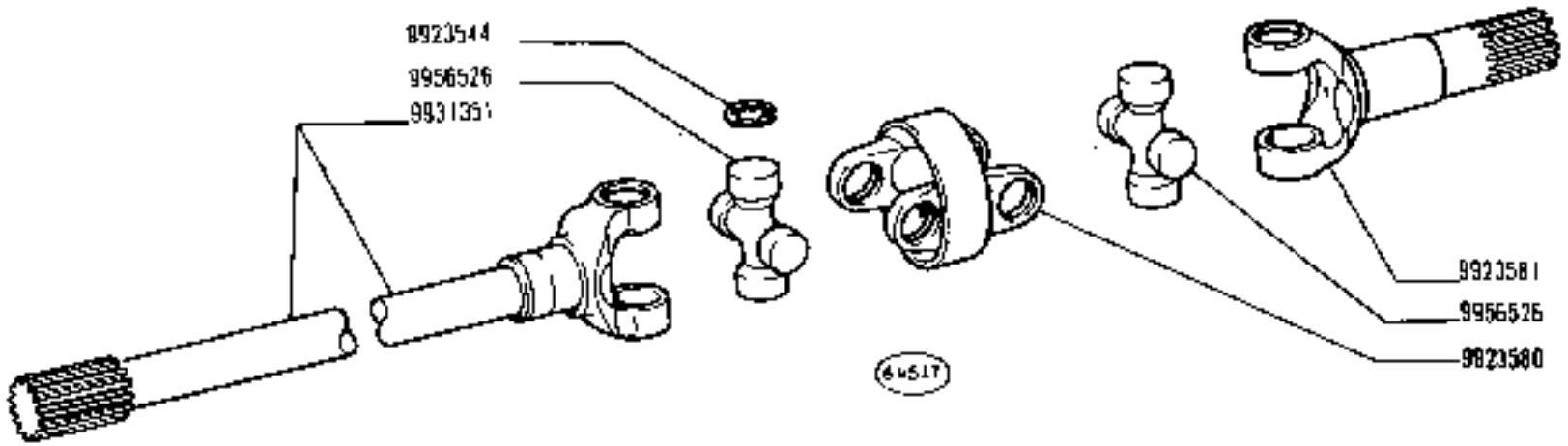
N.T.R.
240 T

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	9956526	2	CROCIERA	CROISILLON	KREUZSTUECK	SPIDER	CRUCETA
	9923544	8	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	9923580	1	FORCELLA	FOURCHE	GABEL	YOKE	HORQUILLA
9923581	[illegible]	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
	9931351	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



SEMIALBERO SNODATO d 4996296 (Birfield)

Shaft with Joint
Árbol articulado

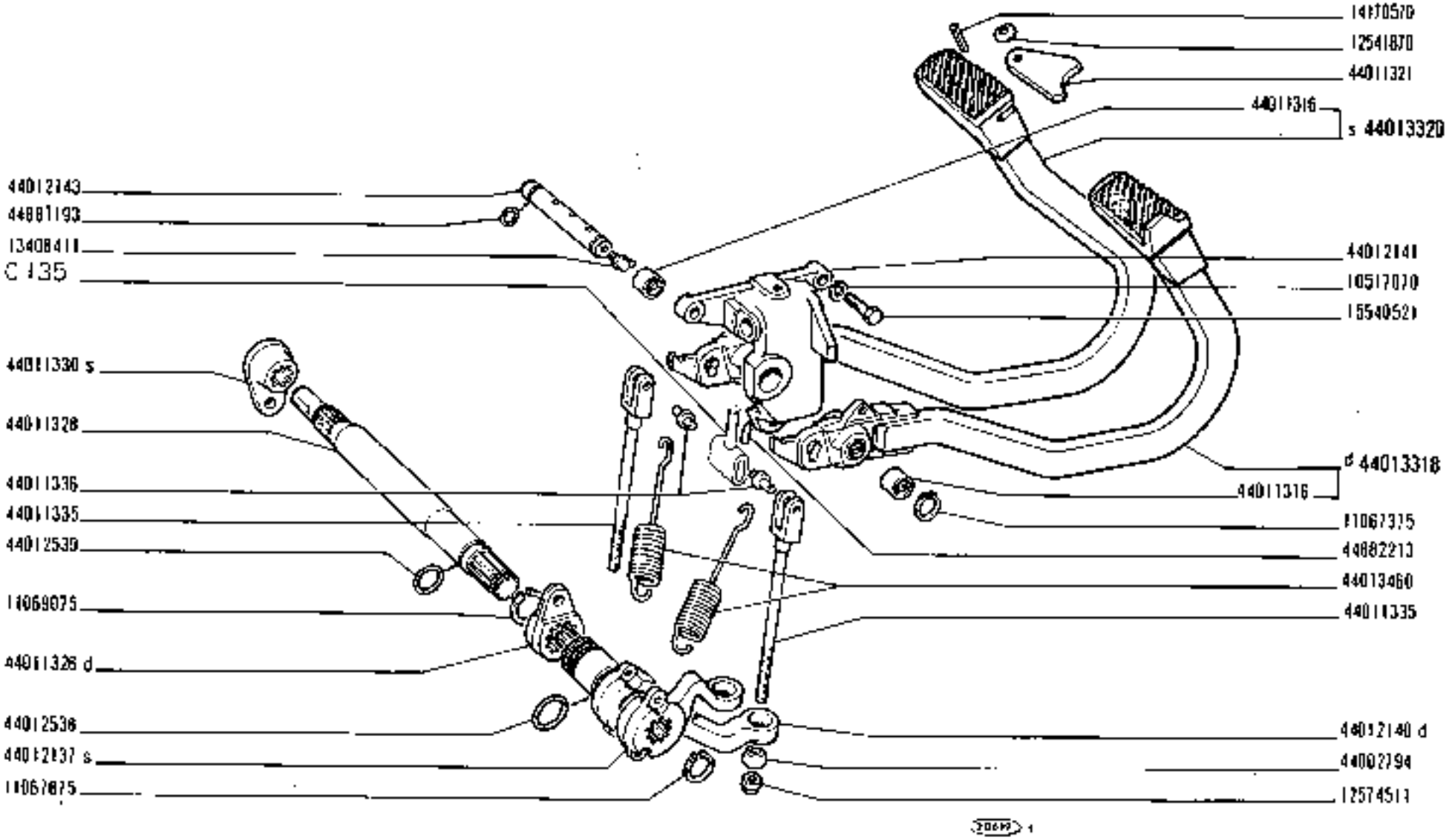
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	9856526	~~9923543~~	2	CROCIERA	CROISILLON	KREUZSTUECK	SPIDER	CRUCETA
		9923544	8	ANELLO DI SICUREZZA	BAGUE DE	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		9923580	1	FORCELLA	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
9923581		~~9923581~~	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		9931351	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

COMMANDE DES FREINS A PIED

C1 01

MISE A JOUR	1re	2e	3e
DATE	10-71		

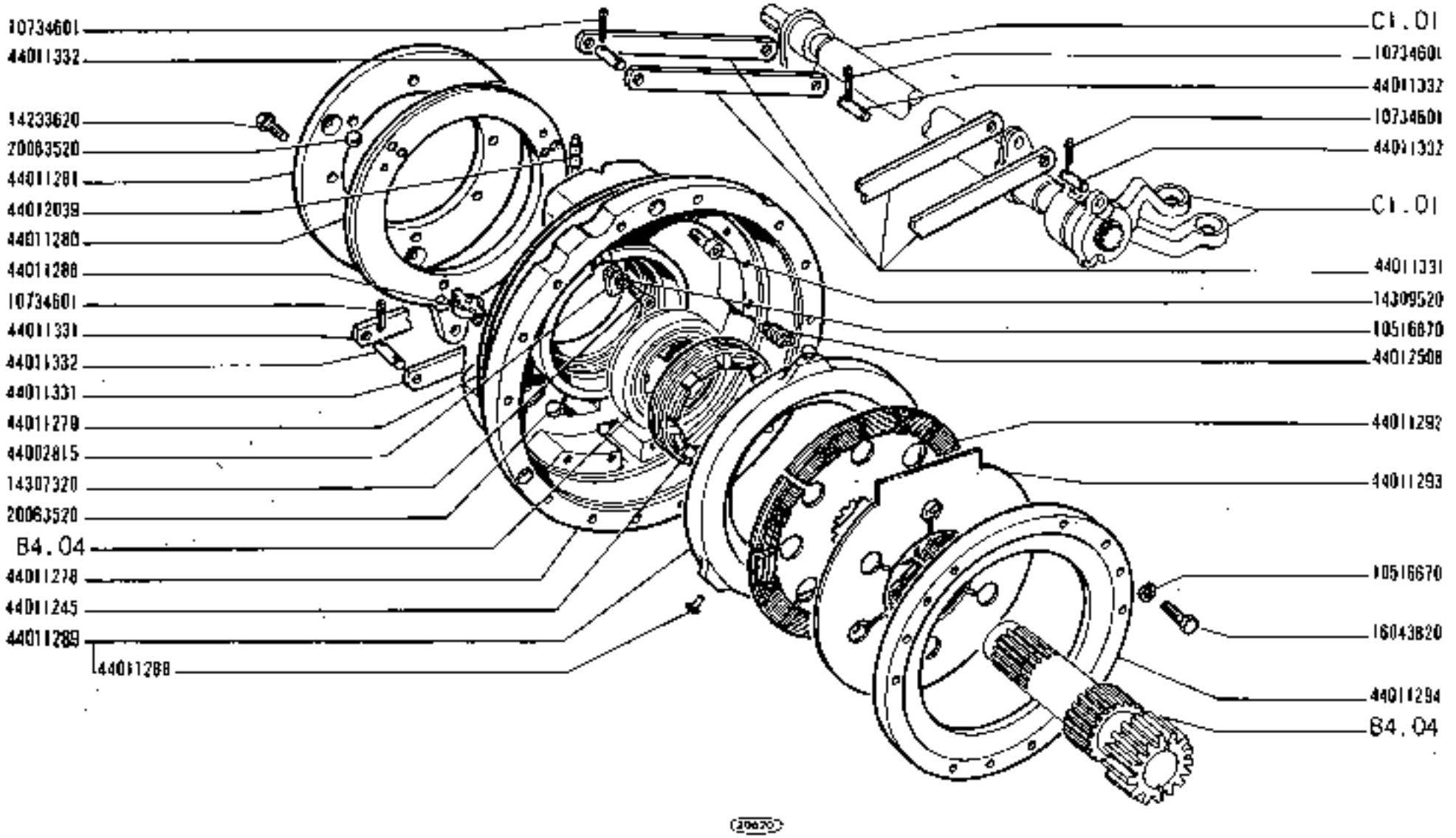
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000			FREINS DE ROUES AR	PLANCHE C1.32	
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	10516670	24	Rondelle W 8		
	10516870	2	Rondelle W 10		
	10734601	8	Goupille V 3,2 × 25		
	14233620	16	Vis autobloquante HM 10 × 1,25 - 30		
	14307320	2	Vis 6 pans creux M 10 × 1,25 - 20		
	14309520	8	Vis à 6 pans creux CHcM 12 × 1,25 - 30		
	16042821	24	Vis HM 8 × 1,25 - 30		
	20063520	12	Bille à roulement 5/9"		
	44002815	2	Frein d'axe		
	44011245	2	Ecrou de réglage		
	44011278	2	Carter de frein complet		
	44011279	2	Joint torique R 350 × 2,62		
	44011280	2	Plaque de commande de frein		
	44011281	2	Contreplaque		
	44011286	6	Galet complet		
	44011288	6	Pied		
	44011289	2	Plateau mobile complet		
	44011292	8	Disque de frein		
	44011293	4	Anneau de frein		
	44011294	2	Plateau fixe		
	44011331	4	Tringle interne		
	44011332	4	Axe à 2 goupilles		
	44012039	8	Attache de ressort		
	44012508	8	Ressort de rappel		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



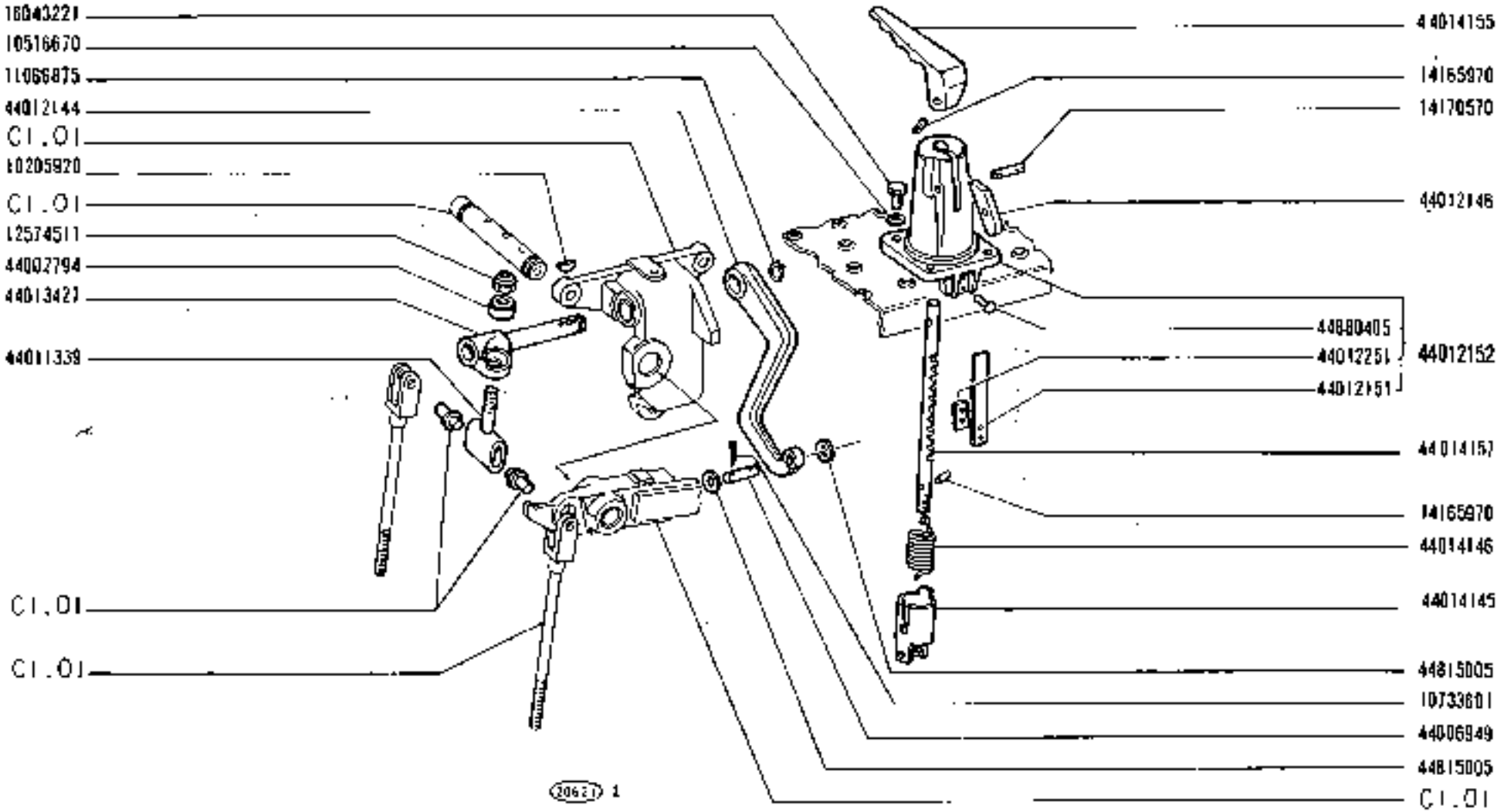
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000			COMMANDE DE FREIN A MAIN		PLANCHE C1.35 MISE A JOUR Date 10-71			
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	10205920	1	Clavette disque 5 x 9 cl. 80		
	10516870	4	Rondelle W 8		
	10733801	2	Goupille V 3 x 25		
	11086875	1	Circlips 20 e		
	12574511	1	Ecrou avec nylon HM 10 x 1.25		
	14165970	2	Goupille Mécanindus E 5 x 20		
	14170570	1	Goupille Mécanindus E 8 x 35		
	18043221	4	Vis HM 8 x 1.25 - 16		
	44002784	1	Rondelle sphérique		
	44006949	1	Axe de chape à 2 goupilles Ø 10		
	44011339	1	Triangle de frein à main complète		
	44012144	1	Levier de frein à main		
	44012146	1	Cliquet		
	44012161	1	Ressort de cliquet		
	44012162	1	Support de commande complet		
	44012261	1	Contre plaque de ressort		
	44013427	1	Axe de frein à main		
	44014145	1	Chape		
	44014146	1	Ressort de torsion		
	44014155	1	Poignée de frein		
	44014157	1	Tirant cranté		
	44815005	2	Rondelle Z 10 U		
	44880405	2	Rivet R 4 x 20		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 04

COMMANDE DE FREIN A MAIN

C1.35

MISE A JOUR				
DATE	10-91			

https://truckmanualshub.com/

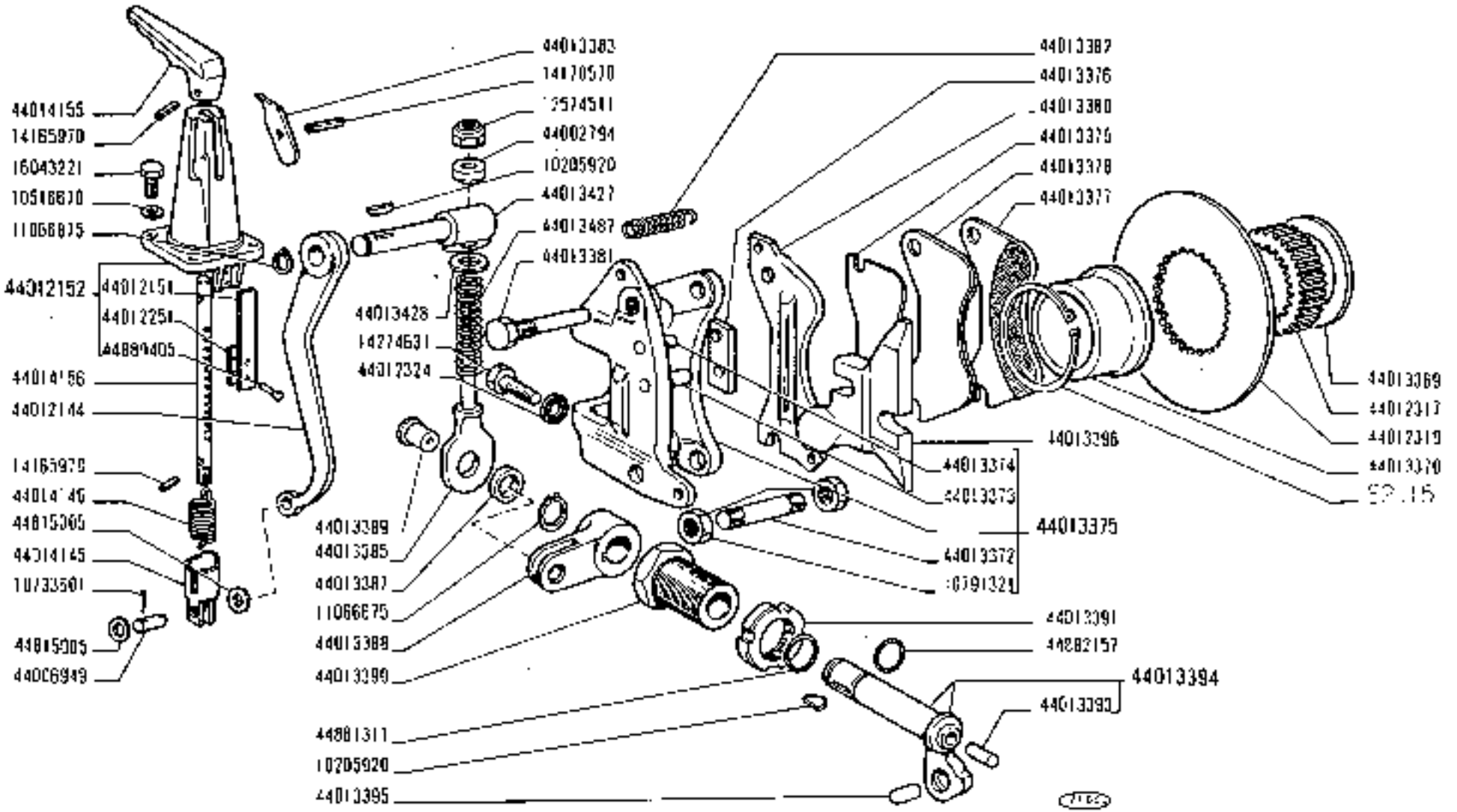
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	COMMANDE DE FREIN A MAIN	PLANCHE C1.35/1

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note
	10206920	2	Clavette disque 5×9		
	10516670	4	Rondelle W 8		
	10733601	2	Goupille V 3 × 25		
	10791321	2	Ecrou HM bas 14 × 1,5		
	11066575	1	Circlips 18 e		
	11068875	1	Circlips 20 e		
	12574511	1	Ecrou avec nylon HM 10 × 1,25		
	14165970	2	Goupille Mécanindus E 5 × 20		
	14170570	1	Goupille Mécanindus E 8 × 35		
	14274631	4	Vis HM 12 × 1,25 - 35 autobloquante		
	15041221	4	Vis HM 8 × 1,25 - 16		
	44002784	1	Rondelle sphérique		
	44006949	1	Axe de chape à 2 goupilles Ø 10		
	44012144	1	Levier de frein à main		
	44012151	1	Ressort de cliquet		
	44012152	1	Support de commande complet		
	44012251	1	Contre-plaque de ressort		
	44012317	1	Bague support des disques		
	44012319	2	Disque de frein à main		
	44012324	4	Joint		
	44013369	1	Rondelle d'appui		
	44013370	1	Entretoise		
	44013372	1	Goujon		
	44013373	1	Pion de centrage		
	44013374	1	Pion de centrage		
	44013375	1	Support intérieur complet		
	44013376	1	Plaque d'appui du levier intérieur		
	44013377	2	Contre-disque complet		
	44013378	1	Contre-disque AV complet		
	44013379	2	Cale de réglage (quantité à déterminer)		
	44013380	1	Plateau mobile de frein à main		
	44013381	1	Broche supérieure		
	44013382	2	Ressort de rappel du plateau mobile		
	44013383	1	Cliquet		
	44013385	1	Tirant commande de frein à main		
	44013387	1	Entretoise		
	44013388	1	Levier de renvoi		
	44013389	1	Axe du tirant		
	44013390	1	Douille de réglage		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01

COMMANDE DE FREIN A MAIN

C1 35/1

MISE A JOUR				
DATE	10-71			

https://truckmanualshub.com/

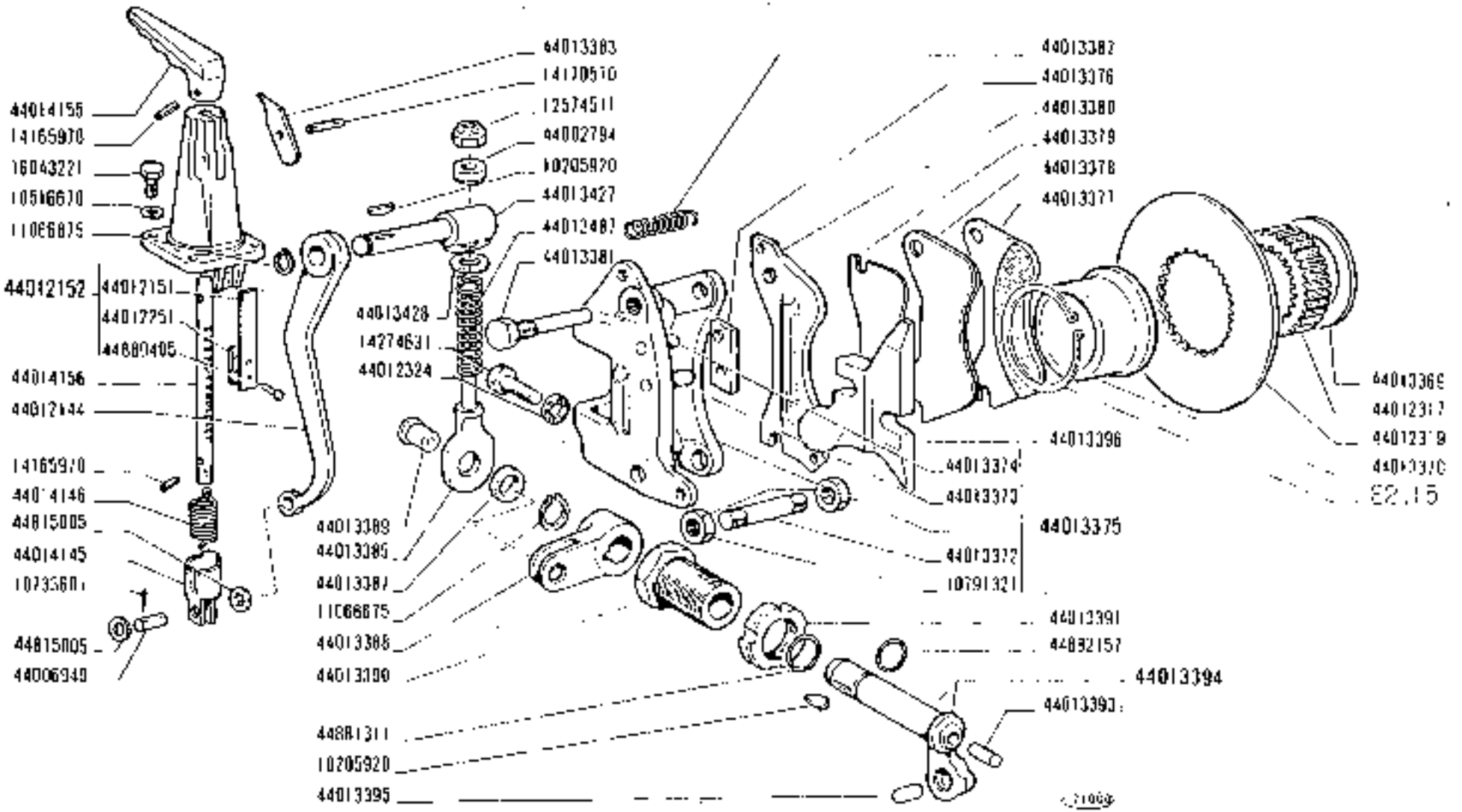
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	COMMANDE DE FREIN A MAIN	PLANCHE C1.35/1	MISE A JOUR / DATE 10-81

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	44013391	1	Ecrou à encoches		
	44013393	1	Doigt de guidage		
	44013394	1	Axe de commande complet		
	44013395	1	Doigt de commande du levier		
	44013396	1	Levier intérieur de frein à main		
	44013427	1	Axe de frein à main		
	44013428	1	Rondelle plate 11 x 42 x 3		
	44013487	1	Ressort de rappel		
	44014145	1	Chape		
	44014146	1	Ressort de torsion		
	44014155	1	Poignée de frein		
	44014156	1	Tirant cranté		
	44815005	4	Rondelle Z 10 U		
	44830405	2	Rivet R 4 x 20		
	44881311	1	Joint torique R N° 22		
	44892157	1	Joint torique N° 11		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 03

COMMANDE DE FREIN A MAIN

C1.35/1

MISE A JOUR		1°	2°	3°
DATE	10-71			

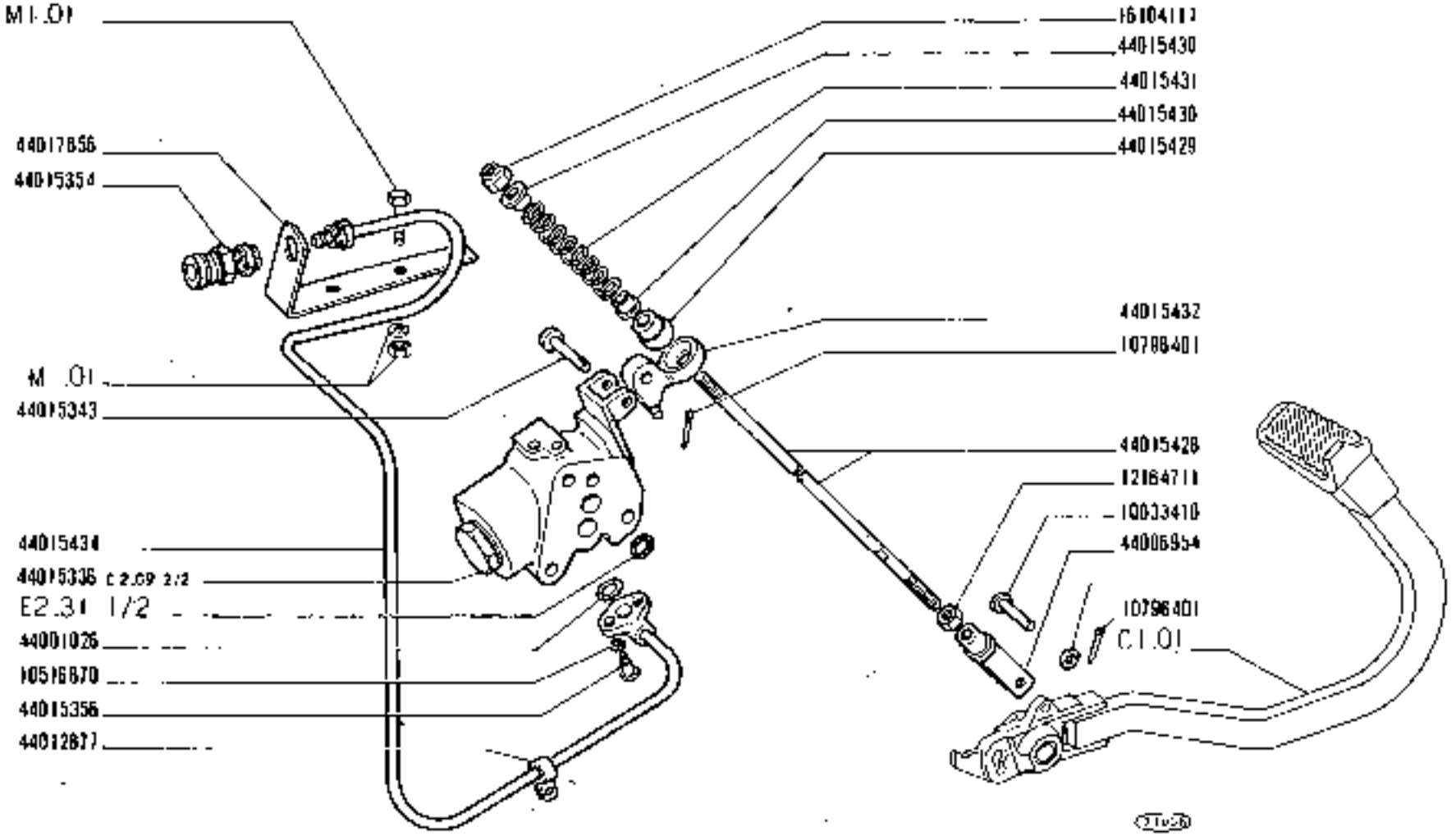
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000			COMMANDE DE FREIN DE REMORQUE	PLANCHE C2.09 1/2	MISE A JOUR DATE 10-71		
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :		
	10033410	1	Axe à tête Ø 10				
	10516870	2	Rondelle M 10				
	10796401	2	Goupille V 3,2 x 22				
	12164711	1	Ecrou HM 10 x 1,25				
	13550421	1	Rondelle plate Ø 10				
	16104111	1	Ecrou avec nylon M 6				
	44001026	2	Joint torique				
	44006954	1	Chape de 10 taraudée				
	44012877	1	Collier				
	44015338	1	Valve de freinage RENAULT (commande par pédale)				
	44015343	1	Axe du levier				
	44015354	1	Valve de jonction spéciale freinage ARELCO VF 2,8 F - 3 M				
	44015358	2	Vis épaulée				
	44015428	1	Tringle de frein hydraulique				
	44015429	1	Rotule sphérique spéciale				
	44015430	2	Rondelle épaulée				
	44015431	1	Ressort				
	44015432	1	Levier				
	44015434	1	Tuyauterie de freinage de remorque assemblée				
	44017056	1	Support de valve de jonction				

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 02

COMMANDE DE FREIN DE REMORQUE

C2.09 1/2

https://truckmanualshub.com/

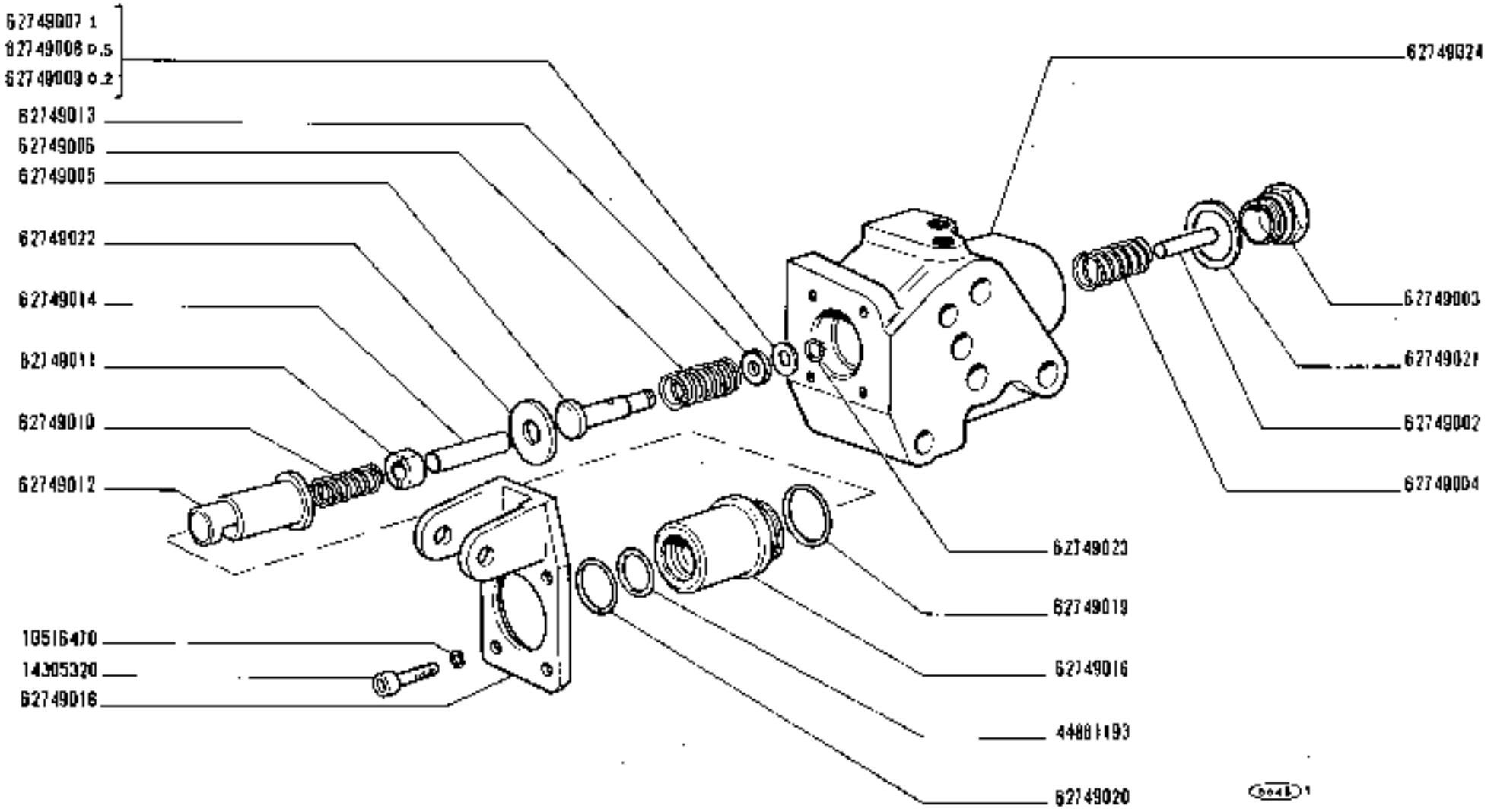
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000				COMMANDE DE FREIN DE REMORQUE	PLANCHE C2.09 2/2	MISE A JOUR DATE 10.71	1-	2-	3-

Modif.	Référence		Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
		105164/0	4	Rondelle W 6		
		14305320	4	Vis 6 pans creux Ø 6 × 1,00		
		44881193	1	Joint intérieur		
		62749002	1	Poussoir Ø 6 × 32,5		
		62749003	1	Bouchon		
		62749004	1	Ressort Ø 14 × 30,5		
		62749005	1	Guide du ressort		
		62749006	1	Ressort du tiroir Ø 16 × 28,2		
		62749007	-	Rondelle de réglage épaisseur 1		
		62749008	-	Rondelle de réglage épaisseur 0,5		
		62749009	-	Rondelle de réglage épaisseur 0,2		
		62749010	1	Ressort de rappel du levier		
		62749011	1	Entretoise		
		62749012	1	Guide du poussoir		
		62749013	1	Entretoise de guidage		
		62749014	1	Poussoir Ø 6 × 41,5		
		62749015	1	Douille		
		62749018	1	Support du levier		
		62749019	1	Joint extérieur de la douille		
		62749020	1	Joint intérieur		
		62749021	1	Joint de bouchon		
		62749022	1	Entretoise		
		62749023	1	Circlips		
		62749024	1	Corps de valve avec son tiroir		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

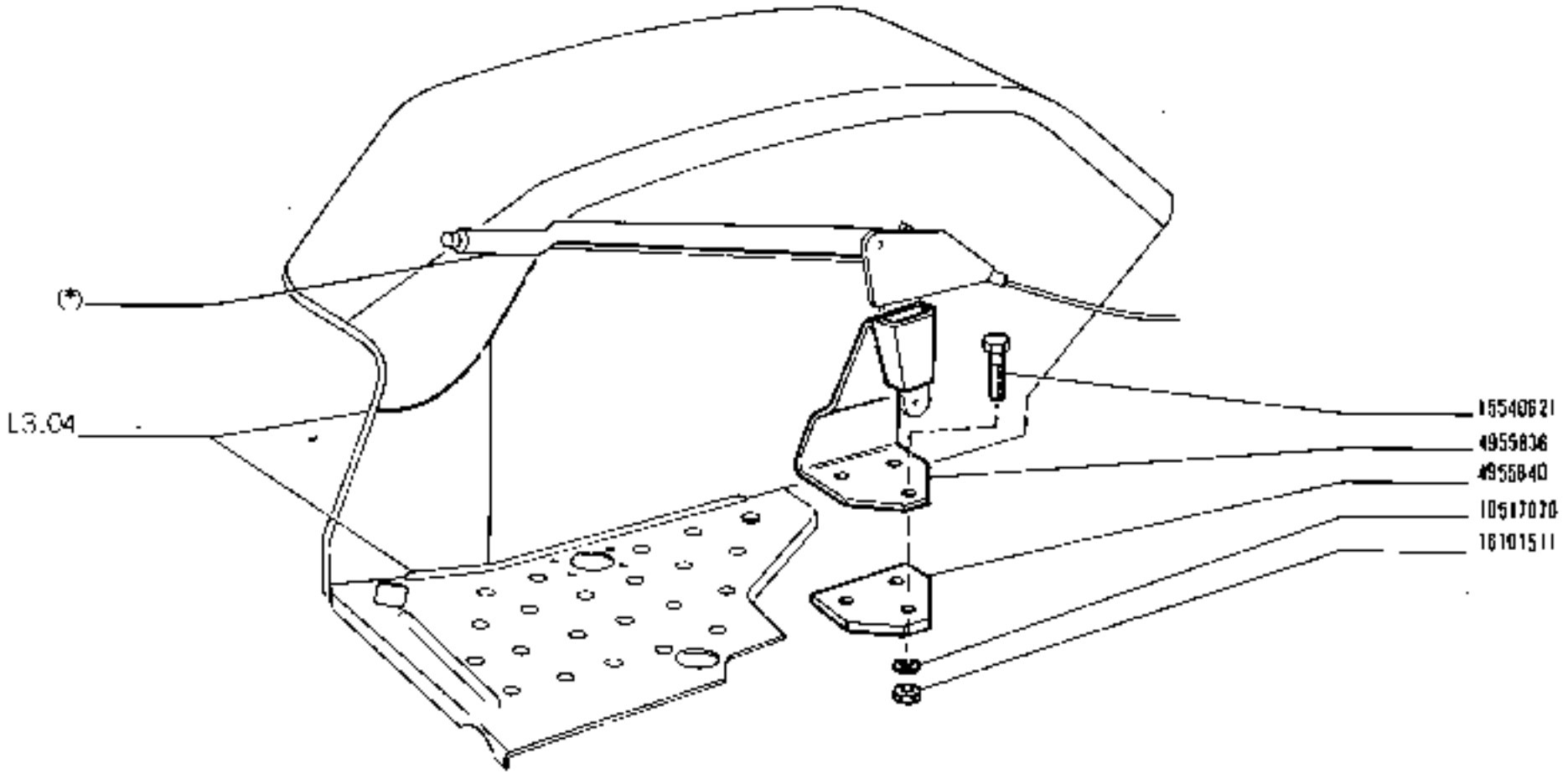
TRACTEUR 1000	COMMANDE DE FREIN DE REMORQUE	PLANCHE C2.09/1	MISE A JOUR DATE 10 71	1-	2-	3-

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota
	4256835	1	Support du levier à main du frein de remorque		
	4955840	1	Rondelle pour support de levier		
	10512070	3	Rondelle W 12		
	15540621	3	Vis HM 12 x 1,75 - 40		
	16101511	3	Ecrou HM 12 x 1,25		(*)

(*) Fourni avec la remorque

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) Façon avec le remorque

https://truckmanualshub.com/

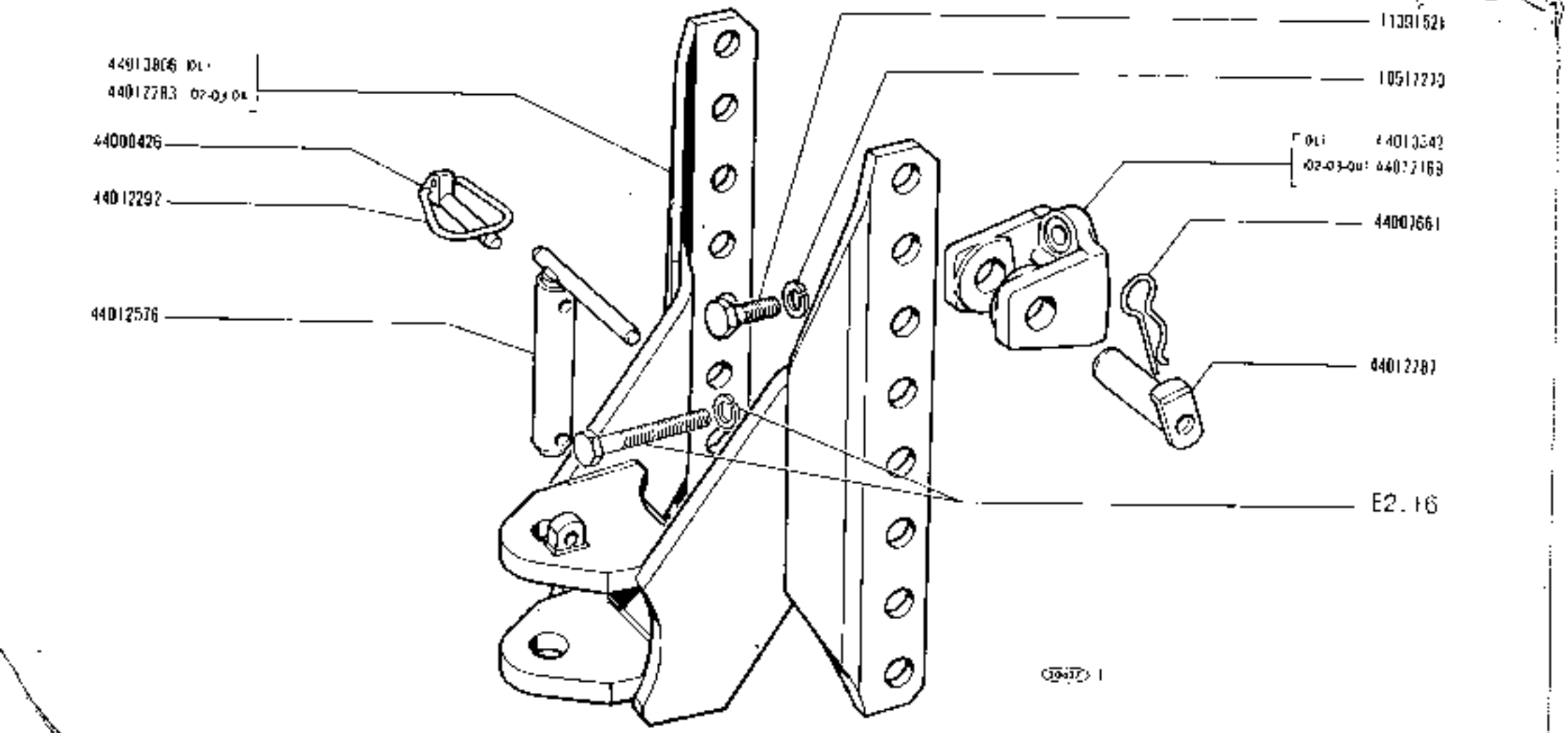
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	CROCHET D'ATTELAGE ARRIERE	PLANCHE 01.02	MISE A JOUR DATE 10-71

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota
	10517270	4	Rondelle W 16		
	11394521	4	Vis HM 16 x 1.50 - 45		
	44000426	1	Clavette de goupille rapide		
	44007661	4	Epingle élastique		
	44012169	4	Support de crochet d'attelage	(02 - 03 - 04)	
	44012283	1	Crochet d'attelage AR complet	(02 - 03 - 04)	
	44012287	4	Axe complet		
	44012292	1	Anneau de goupille rapide		
	44012576	1	Axe de crochet complet		
	44013242	4	Support de crochet d'attelage	(01)	
	44013808	1	Crochet d'attelage complet	(04)	

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



02 - 03 - 04

CROCHET D'ATTELAGE ARRIERE

D1 02

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

ACTEUR 1000

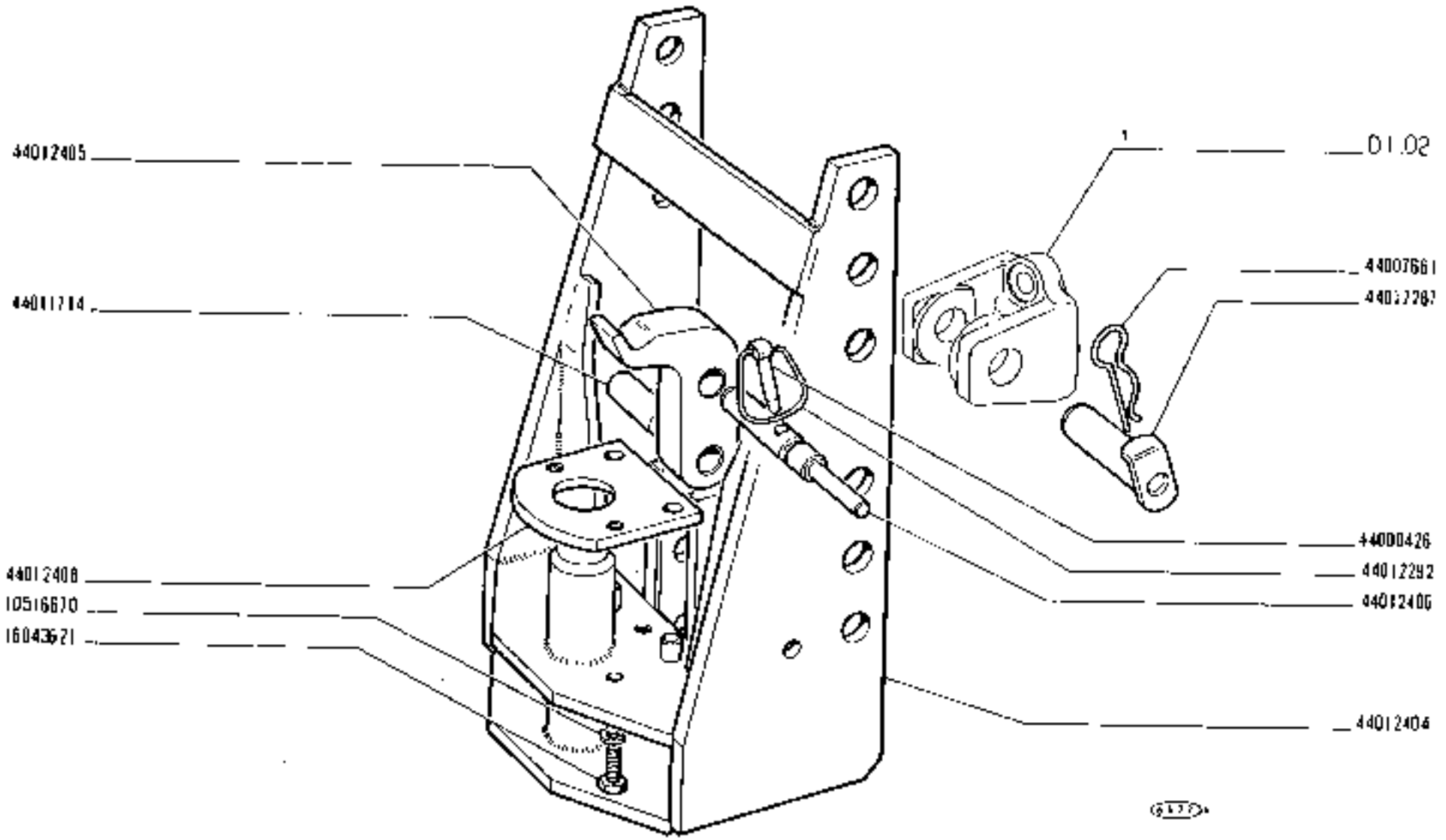
CROCHET D[illegible]TELAGE ARRIERE

PLANCHE 01 02/1

odif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle .	Voir nota :
	05166670	2	Rondelle W 8		
	16040621	2	Vis HM 8 x 1.25 - 25		
	44000426	1	Clavette de goupille rapide		
	44007661	4	Goupille rapide		
	44011714	1	Axe de loquet		
	44012204	1	Crochet de semi-remorque complt.		
	44012287	4	Axe complet		
	44012292	1	Anneau de goupille rapide		
	44012405	1	Loquet		
	44012406	1	Axe de verrouillage		
	44012408	1	Plaque d'usure		
	44013225	-	Crochet de semi-remorque		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 02

CROCHET D'ATTELAGE ARRIERE

D1.02/1

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

SECTEUR D'ATTELAGE ET TIMON

PLANCHE D1.03

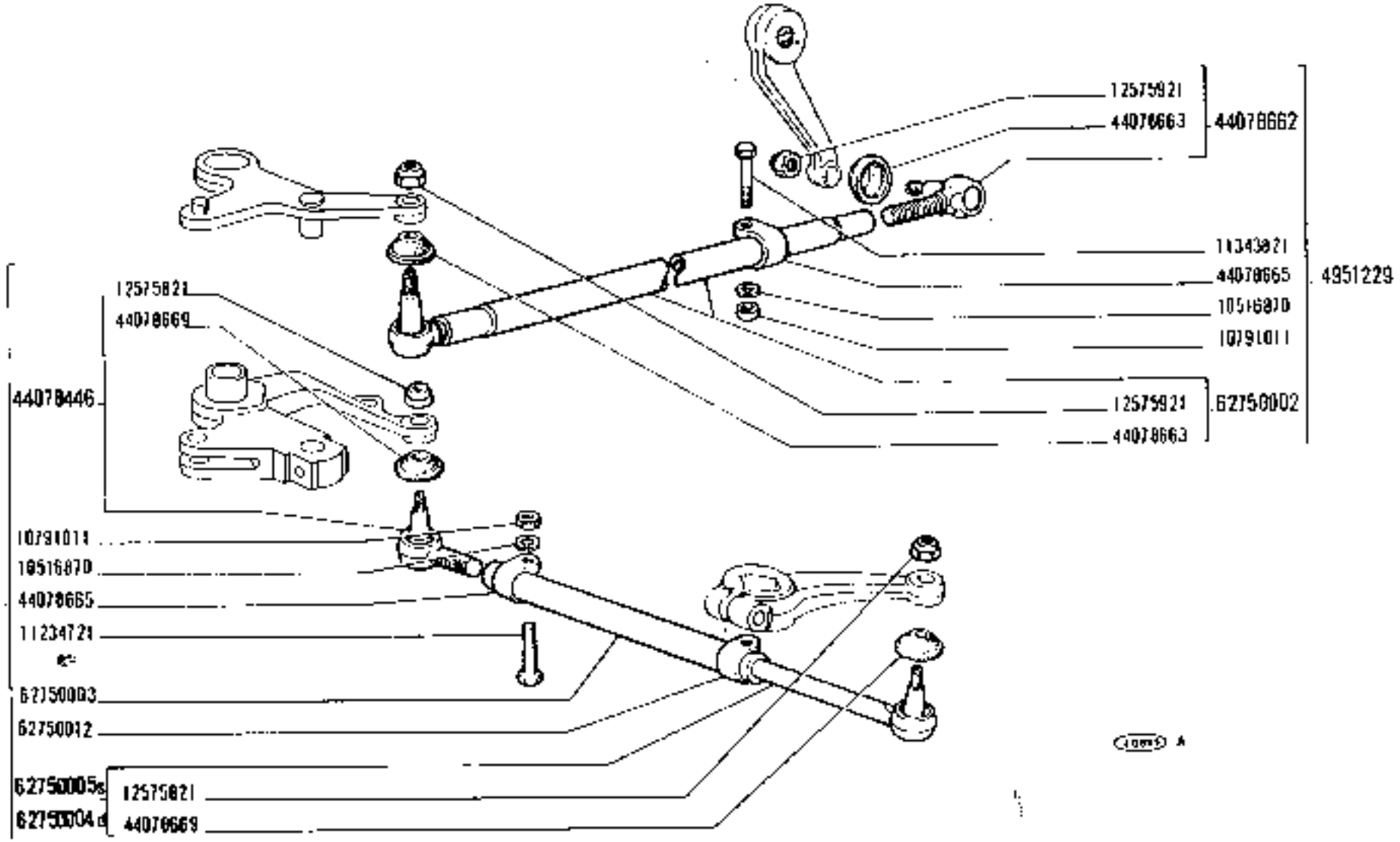
MISE A JOUR — DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle .	Voir nota :
	567406	1	Epingle élastique	(01 - 03)	
	596061	1	Broche de timon	(01 - 03)	
	4955787	1	Boucliot de prise de force		(*)
	10517070	4	Rondelle W 12		
	10517270	8	Rondelle W 16		
	10517470	2	Rondelle W 20	(01 - 03)	
	11390521	2	Vis HM 16 x 1,50 - 40		
	11391521	6	Vis HM 16 x 1,50 - 45		
	12164321	2	Ecrou HM 20 x 1,5	(01 - 03)	
	15540921	2	Vis HM 12 x 1,25 - 55		
	15988931	2	Vis HM 20 x 1,5 - 90	(01 - 03)	
	44000426	2	Clavette de goupille		
	44011082	2	Pion de centrage		
	44011391	3	Pion de centrage		
	44012250	1	Secteur		
	44012258	1	Chape de timon complète		
	44012260	1	Secteur d'attelage complet		
	44012274	1	Axe de verrouillage du timon complet		
	44012276	1	Axe avant complet		
	44012292	2	Anneau de goupille rapide		
	44013312	1	Timon complet	(01 - 03)	
	44014987	1	Demi-chape AR équipée		

(*) Sur demande

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



TIRANTERIA COMANDO STERZO

Timonerie de direction
Lenkgestänge
Steering Linkage
Timonería de la dirección

1000

01 02 03 04

D2.10

2

N.T.R. 231 T

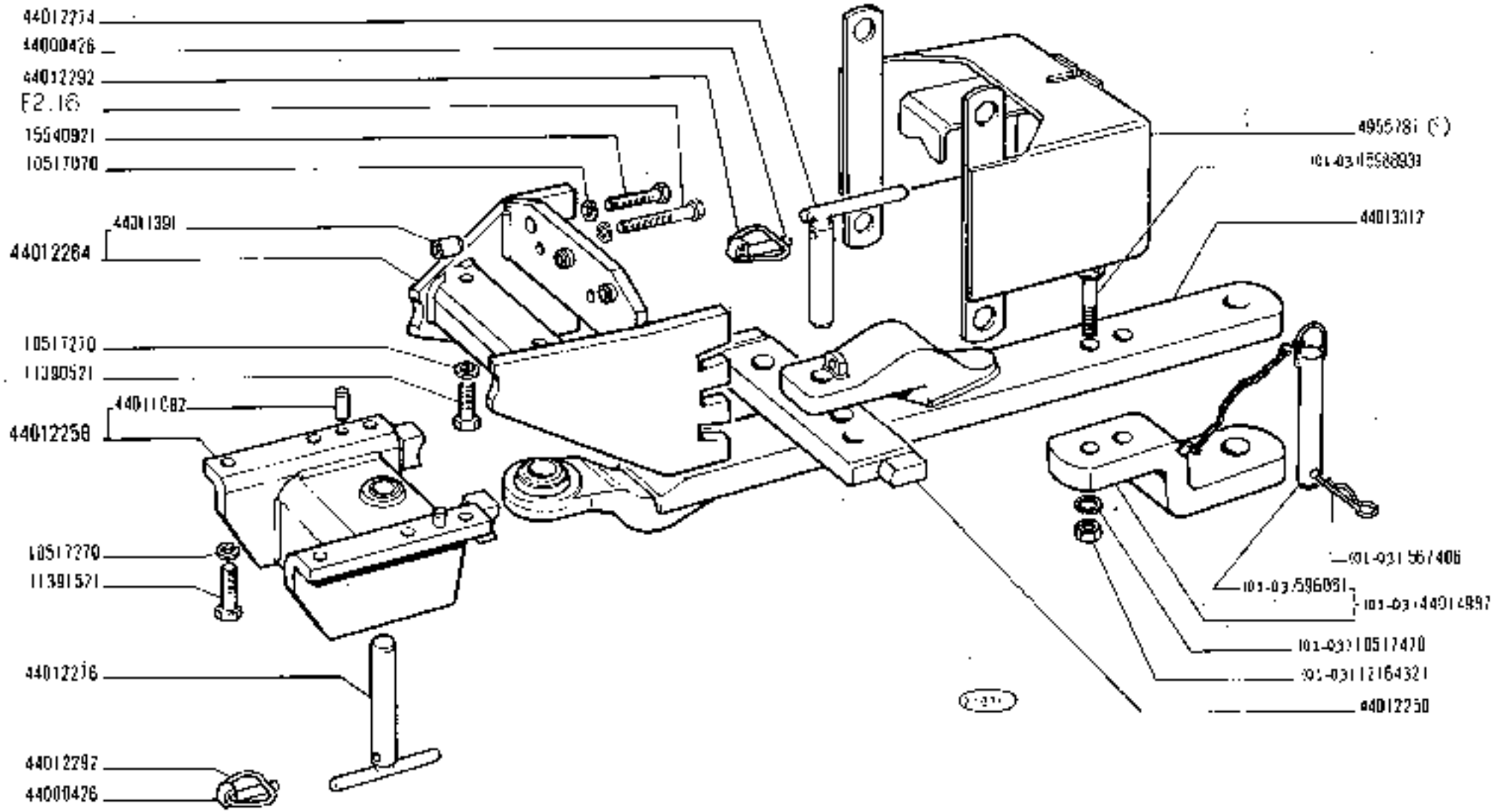
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	4401350?	1	TIRANTE STERZO TRASVERSALE D COMPL.FLORIMOND E CHABARDES	BARRE D'ACCOUPLEMENT	LENKSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLAMIENTO
	4401350?	1	TIRANTE STERZO TRASVERSALE S COMPL.FLORIMOND E CHABARDES	BARRE D'ACCOUPLEMENT	LENKSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLAMIENTO
	44078446	2	TESTA A SNODO COMPL.	JOINT A ROTULE	GELENKKOPF	HEAD	ARTICULACION
	44078662	1	TESTA A SNODO COMPL.	JOINT A ROTULE	GELENKKOPF	HEAD	ARTICULACION
	44078663	2	CAPPUCCIO	CAPUCHON	SCHUTZKAPPE	BOOT	CAPUCHON
	44078665	3	COLLARE	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	COLLAR
	44078669	4	CAPPUCCIO	CAPUCHON	SCHUTZKAPPE	BOOT	CAPUCHON
	62750002	1	TIRANTE STERZO TRASVERSALE COMPL.	BARRE D'ACCOUPLEMENT	LENKSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLAMIENTO
	62750003	2	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	62750004	1	TESTA A SNODO D COMPL.	JOINT A ROTULE	GELENKKOPF	HEAD	ARTICULACION
	62750005	1	TESTA A SNODO S COMPL.	JOINT A ROTULE	GELENKKOPF	HEAD	ARTICULACION
	62750012	2	COLLARE	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	COLLAR
	62751001	1	TESTA A SNODO COMPL.	JOINT A ROTULE	GELENKKOPF	HEAD	ARTICULACION
	62751002	1	TESTA A SNODO COMPL.	JOINT A ROTULE	GELENKKOPF	HEAD	ARTICULACION
	62751003	6	CAPPUCCIO	CAPUCHON	SCHUTZKAPPE	BOOT	CAPUCHON
	62751004	1	COLLARE	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	COLLAR
	62751005	2	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	62751006	1	TESTA A SNODO COMPL.	JOINT A ROTULE	GELENKKOPF	HEAD	ARTICULACION
	62751007	2	COLLARE	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	COLLAR
	62751008	2	COLLARE	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	COLLAR
	62751009	1	TESTA A SNODO S COMPL.	JOINT A ROTULE	GELENKKOPF	HEAD	ARTICULACION
D 1694	10518870	1	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
D 1694	12644300	1	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
D 1694	15970320	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
D 1694	44018396	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
D 1694	44018399	1	LEVA COMPL.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
D 1694	44018400	1	LEVA RINVIO	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
D 1694	44018436	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
D 1694	44018437	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
D 1694	44018438	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
D 1694	44018439	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) Sur demande.

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	COMMANDE DE DIRECTION	PLANCHE 02.01	MISE A JOUR DATE 10-71	1-	2-	3-

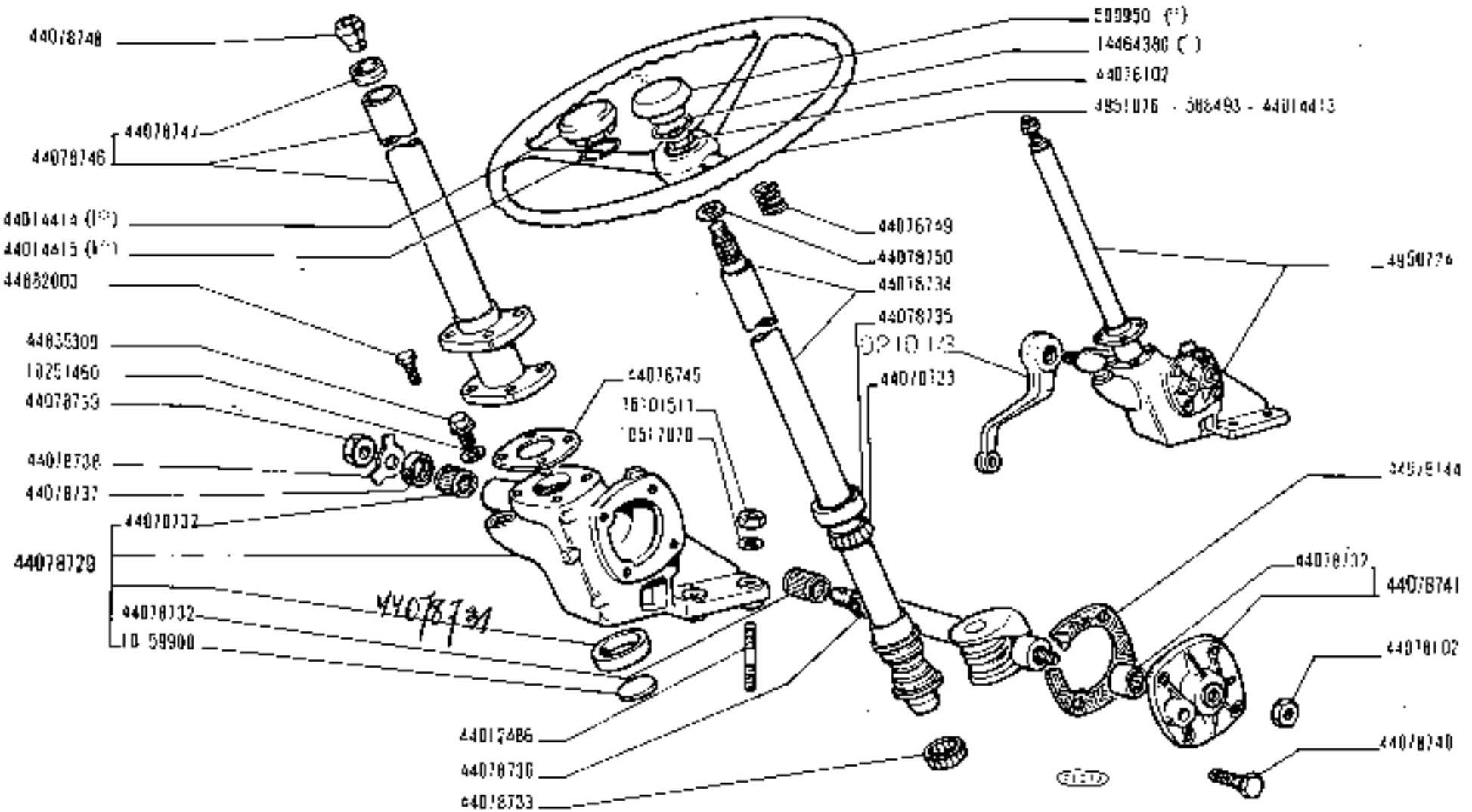
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	588493	1	Volant Ø 460 (FIAT)		
	580950	1	Couvercle (FIAT)		(*)
	4950720	1	Boîtier de direction complet 20,5/1		
	4951076	1	Volant Ø 450		
	10159900	1	Bouchon expansible de 42		
	10257480	1	Joint Ø 20		
	10517070	1	Rondelle W 12		
	14064380	1	Joint O'RING		(*)
	16101511	4	Ecrou HM 12 x 1,25		
	44012486	4	Goujon M 12 x 1,25 - 24 - 55		
	44014413	1	Volant Ø 460 (QUILLERY)		
	44014414	1	Couvercle (QUILLERY)		(1*)
	44014415	1	Jonc		(1*)
	44078102	2	Contre-écrou de blocage du réglage		
	44078729	1	Carter de direction assemblé		
	44078732	3	Douille à aiguilles		
	44078733	2	Couronne de galets de vis		
	44078734	1	Arbre de vis assemblé		
	44078735	1	Cuvette mobile de roulement		
	44078736	1	Arbre porte-galets assemblé		
	44078737	1	Joint du porte-galet		
	44078738	1	Frein d'écrou		
	44078739	1	Ecrou de blocage du levier		
	44078740	4	Vis de fixation du couvercle		
	44078741	1	Couvercle d'arbre porte-galet complet		
	44078744	1	Joint du couvercle (Papier imbibé)		
	44078745	-	Jeu de cales de réglage (papier)		
	44078746	1	Colonne de direction complète		
	44078747	1	Roulement orientable complet		
	44078748	1	Anneau fendu de blocage de roulement		
	44078749	1	Ressort de blocage du roulement		
	44078750	1	Jeu de cales de réglage (papier)		
	44835309	1	Bouchon de remplissage		
	44882003	4	Vis H 10 x 1,50 - 30 (SI)		

(*) Pour volant 588493

(1*) Pour volants 44014413 et 4951076

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) Pour voitur 588493 (1*) Pour voitur 44014413 et 4951070

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

TIMONERIE DE DIRECTION

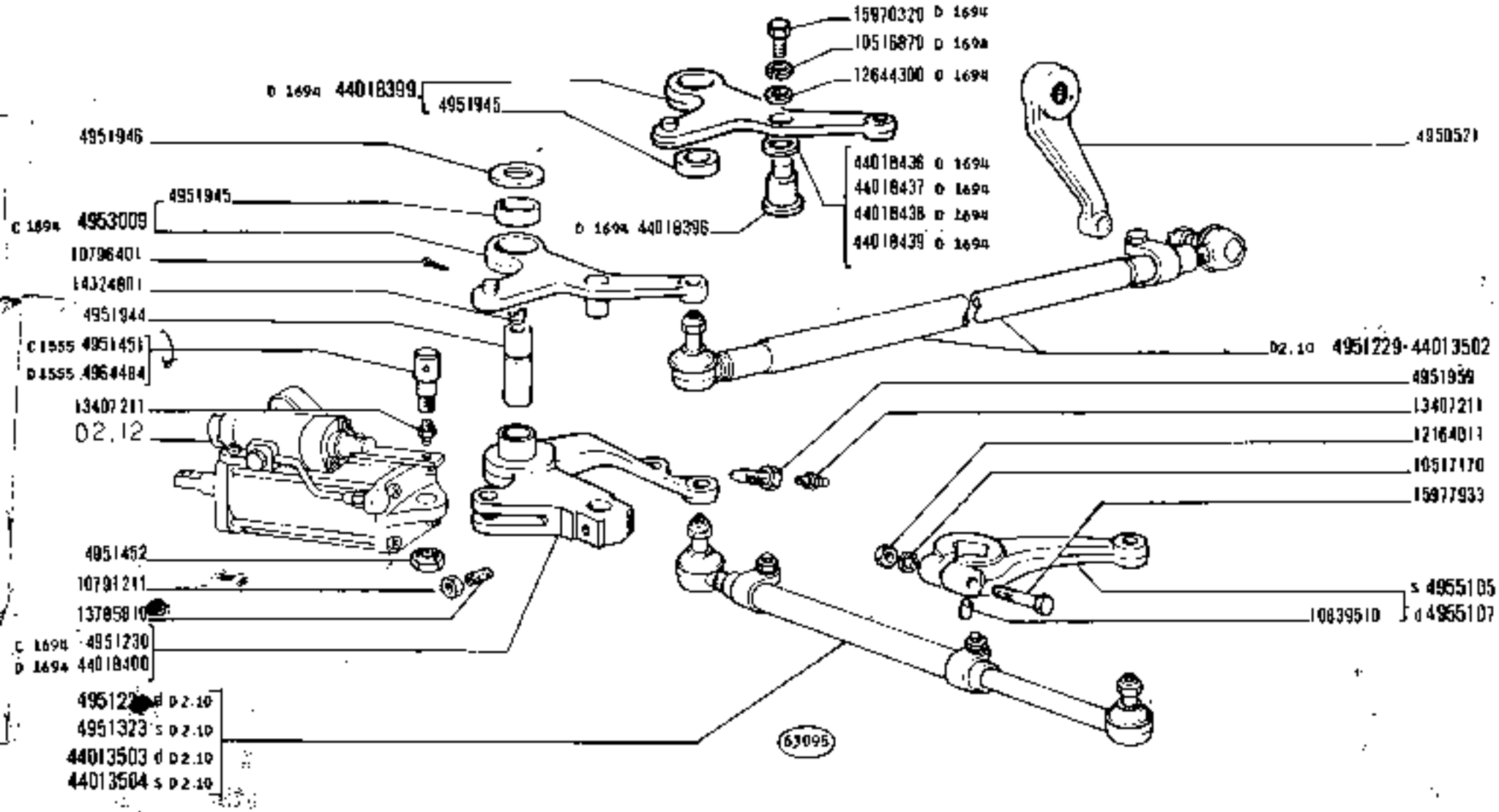
PLANCHE D2.10 1/3

MISE A JOUR			
DATE	10-71		

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	4950521	1	Levier de boîtier de direction		
	4951220	1	Barre de direction OSBORNE		
	4951230	1	Levier de renvoi pour rotule Ø 27		
	4951231	1	Demi barre d accouplement droite OSBORNE		
	4951323	1	Demi-barre d accouplement gauche OSBORNE		
D1555	4951451	1	Axe de fixation du vérin s/levier de renvoi		
	4951452	1	Ecrou HM 22 x 1,5		
	4951944	1	Axe de levier de renvoi		
	4951945	1	Bague		
	4951946	1	Rondelle de levier de renvoi		
	4951959	1	Vis de retenue de l axe de renvoi		
	4953009	1	Levier de direction complet		
	4956105	1	Levier de fusée gauche complt.		
	4956107	1	Levier de fusée droit complt.		
D1555	4964484	1	Axe de fixation du vérin s/c levier de renvoi		
	10517170	2	Rondelle W 14		
	10751211	2	Ecrou bas HM 12 x 1,5		
	10796401	1	Goupille V 3,2 x 22		
	10838510	2	Pion Ø 6		
	12164011	2	Ecrou HM 14 x 1,5		
	12407211	2	Graisseur hydraulique droit		
	13765810	2	Vis STF M 12 x 1,5 -30		
	14024601	1	Bouchon filetage conique Ø 12 x 1,5		
	15977911	2	Vis HM 14 x 1,5 -90		
	44013502	1	Barre de direction FLORIMOND et CHABARDES		
	44013503	1	Demi barre d'accouplement droite FLORIMOND et CHABARDES		
	44013504	1	Demi barre d'accouplement gauche FLORIMOND et CHABARDES		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1RANTERIA COMANDO STERZO

Steering Linkage

Timoneria de la dirección

D2.10

1

N.T.R. 231 T

https://truckmanualshub.com/

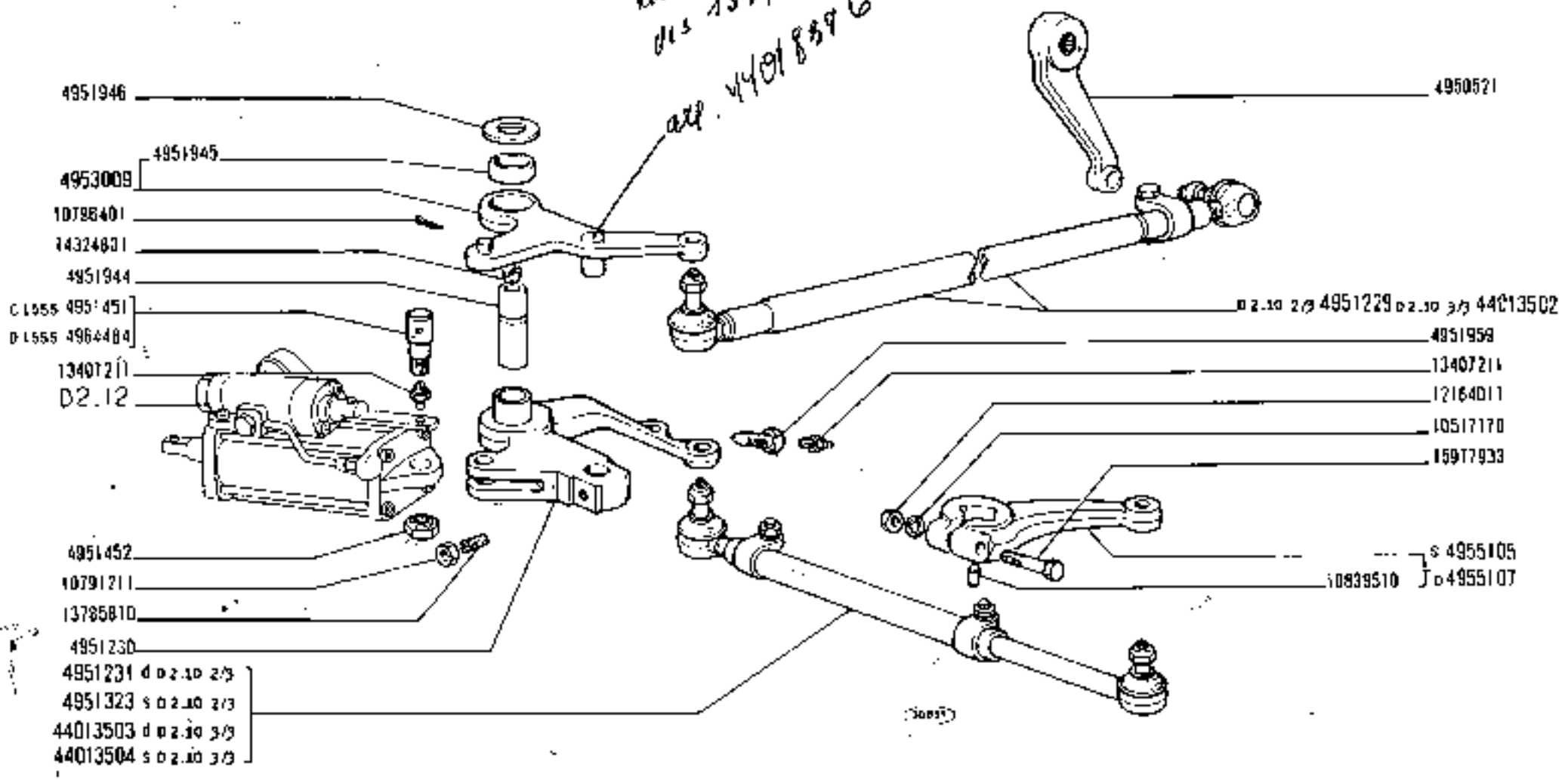
https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	4950521	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
	4951229	1	TIRANTE STERZO LONGI-TUDINALE COMPL.OSBORNE	BARRE DE DIRECTION	LENKSTANGE	DRAG LINK	BIELA DE DIRECCION
	4951229	1	TIRANTE STERZO LONGI-TUDINALE COMPL.OSBORNE-HOWARD	BARRE DE DIRECTION	LENKSTANGE	DRAG LINK	BIELA DE DIRECCION
C 1694	4951230	1	LEVA RINVIO	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
	4951231	1	TIRANTE STERZO TRASVERSALE Ø COMPL.OSBORNE	BARRE D'ACCOUPLE-MENT	LENKSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLA-MIENTO
	4951231	1	TIRANTE STERZO TRASVERSALE Ø COMPL.OSBORNE-HOWARD	BARRE D'ACCOUPLE-MENT	LENKSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLA-MIENTO
	4951323	1	TIRANTE STERZO TRASVERSALE S COMPL.OSBORNE	BARRE D'ACCOUPLE-MENT	LENKSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLA-MIENTO
	4951323	1	TIRANTE STERZO TRASVERSALE S COMPL.OSBORNE-HOWARD	BARRE D'ACCOUPLE-MENT	LENKSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLA-MIENTO
C 1555	4951451	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	4951452	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	4951944	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	4951945	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	4951946	1	ROSETTA Piana	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	4951959	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
C 1694	4953009	1	LEVA COMPL.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
	4955105	1	LEVA S COMPL.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
	4955107	1	LEVA Ø COMPL.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
D 1555	4964484	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	10516870	9	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10517170	2	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10615770	5	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10791011	10	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	10791211	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	10796401	1	COPIGLIA	GOUPILLE	SPLINT	PIN	PASADOR ABIERTO
	10839510	2	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
	11234721	8	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	11343821	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	12164011	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	12575821	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	12575921	8	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	13407211	2	INGRASSATORE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR
	13785810	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	14324801	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	15977933	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44013502	1	TIRANTE STERZO LONGI-TUDINALE COMPL.FLORIMONO E CHABARDES	BARRE DE DIRECTION	LENKSTANGE	DRAG LINK	BIELA DE DIRECCI

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Rondelle 12644321
ou 15970521
ATP 4401 8596 -



https://truckmanualshub.com/

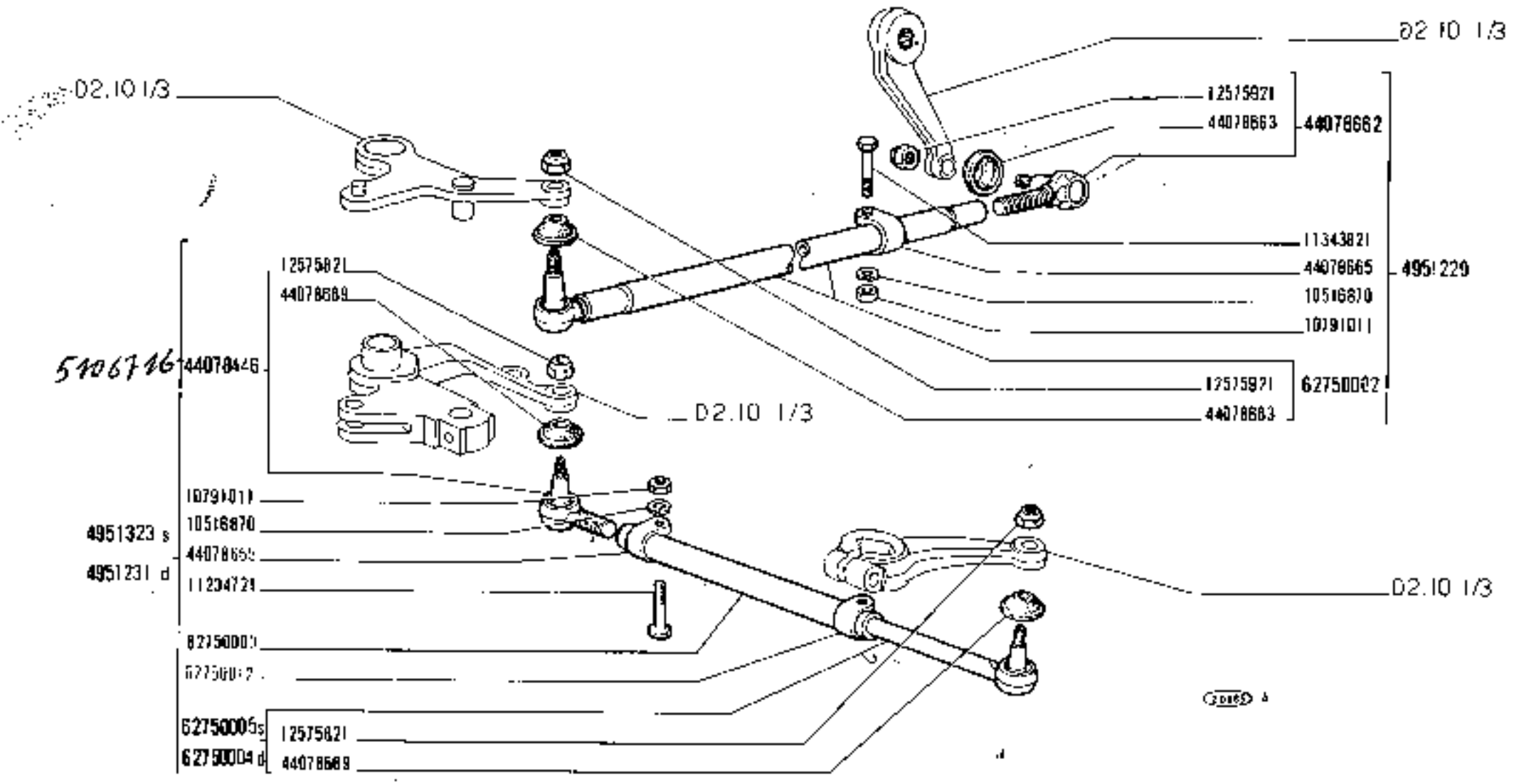
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	TIMONERIE DE DIRECTION (OSBORNE - HOUARD)	PLANCHE D2.10 2/3	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	4951229	1	Barre de direction OSBORNE - HOUARD		
	4951231	1	Demi barre d accouplement droite OSBORNE - HOUARD		
	4951323	1	Demi barre d accouplement gauche OSBORNE - HOUARD		
	10616870	5	Rondelle W 10		
	10791011	5	Ecrou HM 10 x 1.25		
	11234721	4	Vis HM 10 x 1.25 - 45		
	11343821	1	Vis HM 10 x 1.25 - 50		
	12575821	4	Ecrou autobloquant M 14 x 1.5		
	12575921	2	Ecrou HM 16 x 1.50		
	44078446	2	Butée conique		
	44078662	1	Butée à rotule complète		
	44078663	2	Cache poussière		
	44078665	3	Collier		
	44078669	4	Cache poussière		
	62750002	1	Bottier complet avec tube		
	62750003	2	Tube		
	62750005	1	Bottier à rotule avec barre crantée gauche complet		
	62750004	1	Bottier à rotule avec barre crantée droit complet		
	82760012	2	Collier de serrage		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 07 03 - 04

FIMONERIE DE DIRECTION (OSBORNE - HOUARD)

D2 10 2 3

https://truckmanualshub.com/

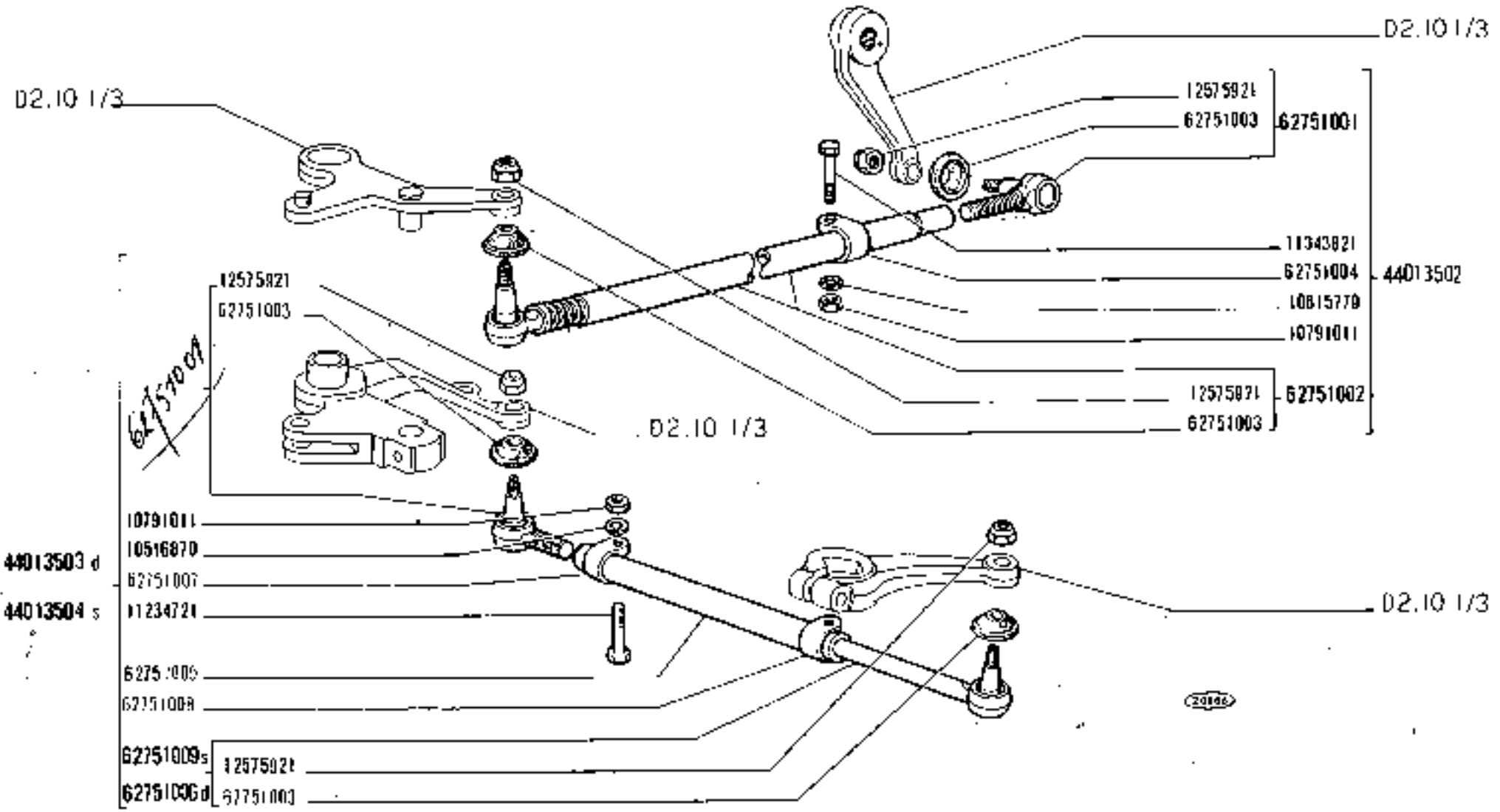
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	TIMONERIE DE DIRECTION (FLORIMOND et CHABARDES)	PLANCHE D2.10 3/3

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	10616870	4	Rondelle W 10		
	10615770	5	Rondelle DE 10		
	10791011	5	Ecrou HM 10 x 1,25		
	11234721	4	Vis HM 10 x 1,75 - 45		
	11343821	1	Vis HM 10 x 1,25 - 50		
	12575921	6	Ecrou HM 16 x 1,50		
	44013602	1	Barre de direction FLORIMOND ET CHABARDES		
	44013603	1	Demi-bielle d'accouplement droite FLORIMOND ET CHABARDES		
	44013604	1	Demi-bielle d'accouplement gauche FLORIMOND ET CHABARDES		
	62751001	1	Boîtier à rotule complet		
	62751002	1	Boîtier complet		
	62751003	6	Cuvette plastique		
	62751004	1	Collier		
	62751005	2	Joint		
	62751006	1	Boîtier à rotule complet		
	62751007	2	Collier de serrage		
	62751008	2	Collier de serrage		
	62751009	1	Boîtier à rotule avec barre coudée gauche complet		

https://truckmanualshub.com

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

TIMONERIE DE DIRECTION (FLORIMOND & CHABARDES)

D2.10 3/3

MISE A JOUR				
DATE				

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

COMMANDE HYDRAULIQUE DE DIRECTION ASSISTEE

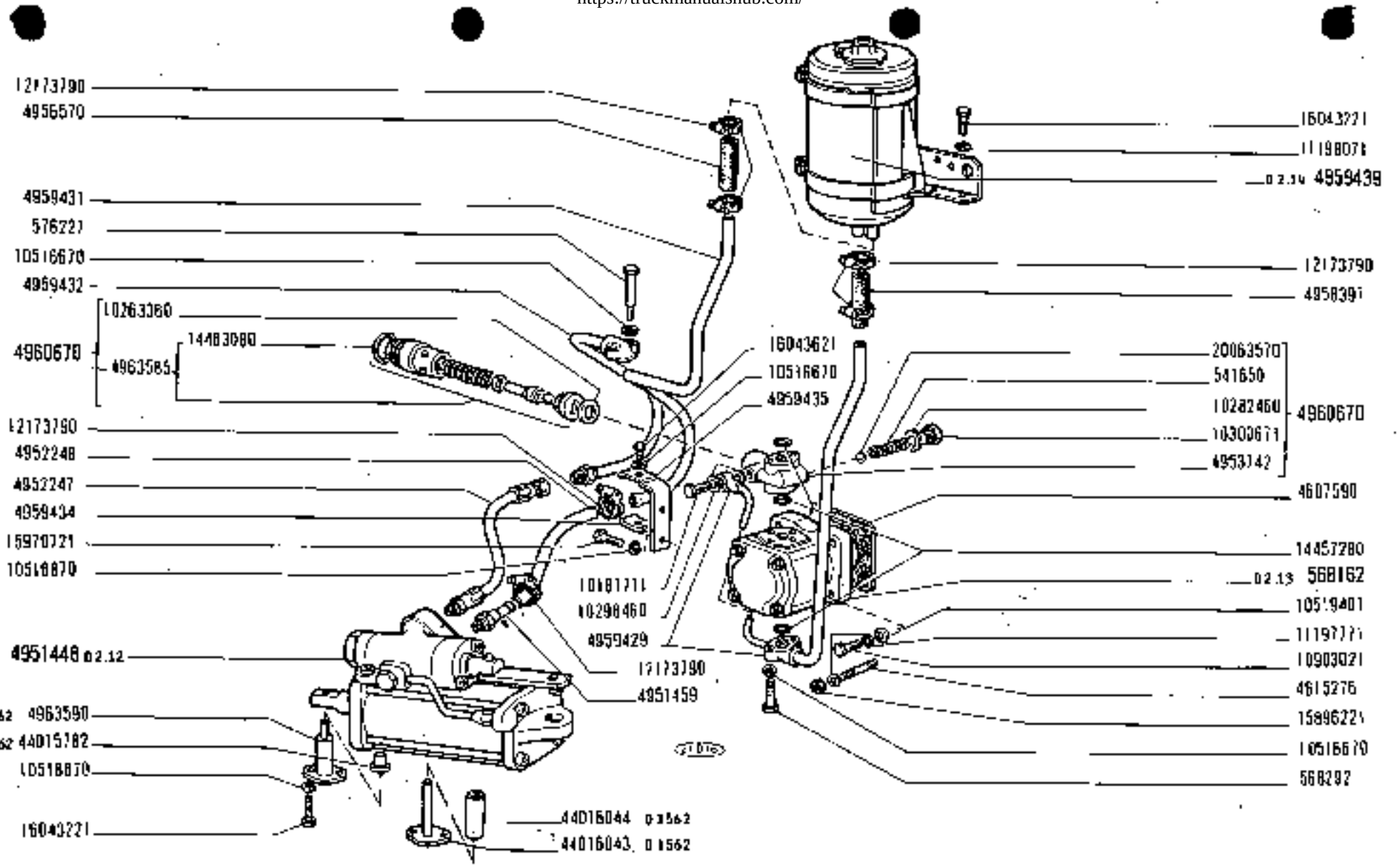
PLANCHE D2.11 1/2

MISE A JOUR date 10 78

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	941890	1	Ressort de valve de retour		
	5681102	1	Pompe de direction assistée C 18 X		
	568292	2	Vis de fixation du levier d'asservissement		
	576227	2	Vis de fixation valve et raccord de refoulement		
	4607590	1	Joint d'embase de pompe		
	4019276	1	Goupille de fixation de pompe		
	4951149	1	Vanne CALZONI		
	4951150	1	Raccord de vanne		
	4952247	1	Tube refoulement valve vérin		
	4952248	1	Tube retour valve vérin		
	4953742	1	Corps de valve de pression complet		
	4956570	1	Tube raccord retour au réservoir		
	4958397	1	Tube raccord sortie de valve		
	4959411	1	Tuyauterie d'aspiration complète		
	4959431	1	Tube de retour d'huile cylindre réservoir		
	4960432	1	Tuyauterie de refoulement complète		
	4960434	1	Plaquette de fixation		
	4960435	1	Support du tuyau de refoulement		
	4960438	1	Réservoir d'huile (gris)		
	4960670	1	Valve de pression et de retour complète		
	4960680	1	Valve de pression complète		
01562	4963590	1	Axe de fixation cylindre sur support avant droit		
	10191711	1	Vis creuse M E		
	10263360	1	Joint 20 - 26 - 1 pour valve de pression		
	10787460	1	Joint 14 - 20 - 4		
	10798400	1	Joint 12 - 8 - 1,5		
	10800671	1	Bouchon M 14 - 1,5		
	10516630	7	Rondelle W 8		
	10516870	2	Rondelle W 10		
	10519431	4	Rondelle plate 6 - 12 - 1,5		
	10803021	3	Vis CHC 6 - 1 - 35		
	11107721	4	Rondelle à coupe élastique de 6		
	11108071	2	Rondelle élastique		
	12173780	6	Collier fixation tube Ø 18 - 28		
	10457280	3	Joint "O" ring 2,62 - 15,54		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

COMMANDE HYDRAULIQUE DE DIRECTION ASSISTEE

D2 11 1/2

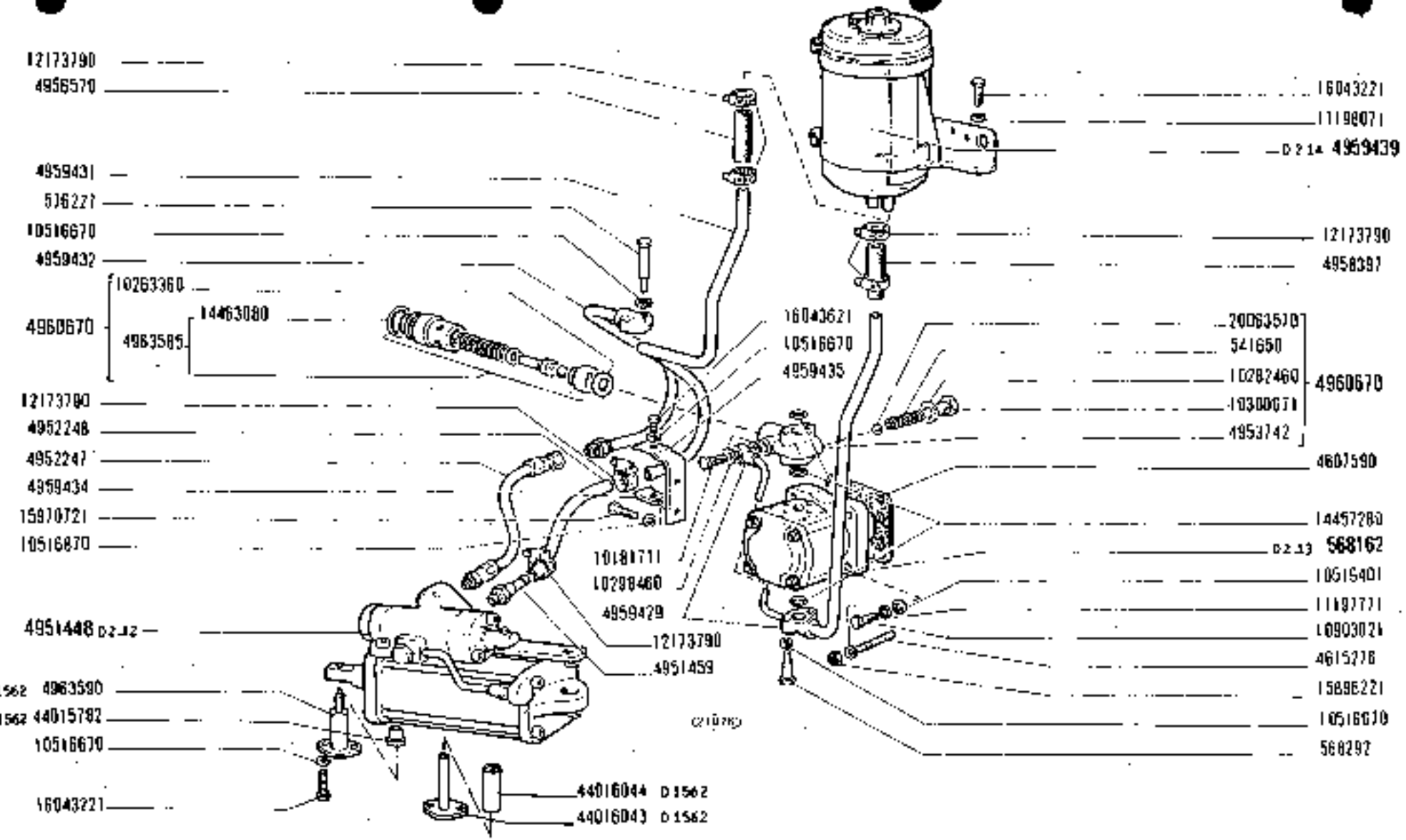
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000			COMMANDE HYDRAULIQUE DE DIRECTION ASSISTEE	PLANCHE D2.11 1/2	MISE A JOUR / DATE
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	14483080	1	Joint "O" ring 3,53 × 21,82		
	16898221	1	Ecrou HM 6 × 1,00		
	15970721	2	Vis HM 10 × 1,25 -25		
	16043221	4	Vis HM 8 × 1,25 -16		
	16043821	1	Vis HM 8 × 1,25 -25		
	20083670	1	Bille 13/32" pour valve de retour		
D1562	44015782	1	Entretoise pour axe de vérin		
D1562	44016043	1	Axe de fixation de vérin		
D1562	44016044	1	Fourreau d'axe de fixation de vérin		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04	COMMANDE HYDRAULIQUE DE DIRECTION ASSISTEE	D2.11 1/2

https://truckmanualshub.com/

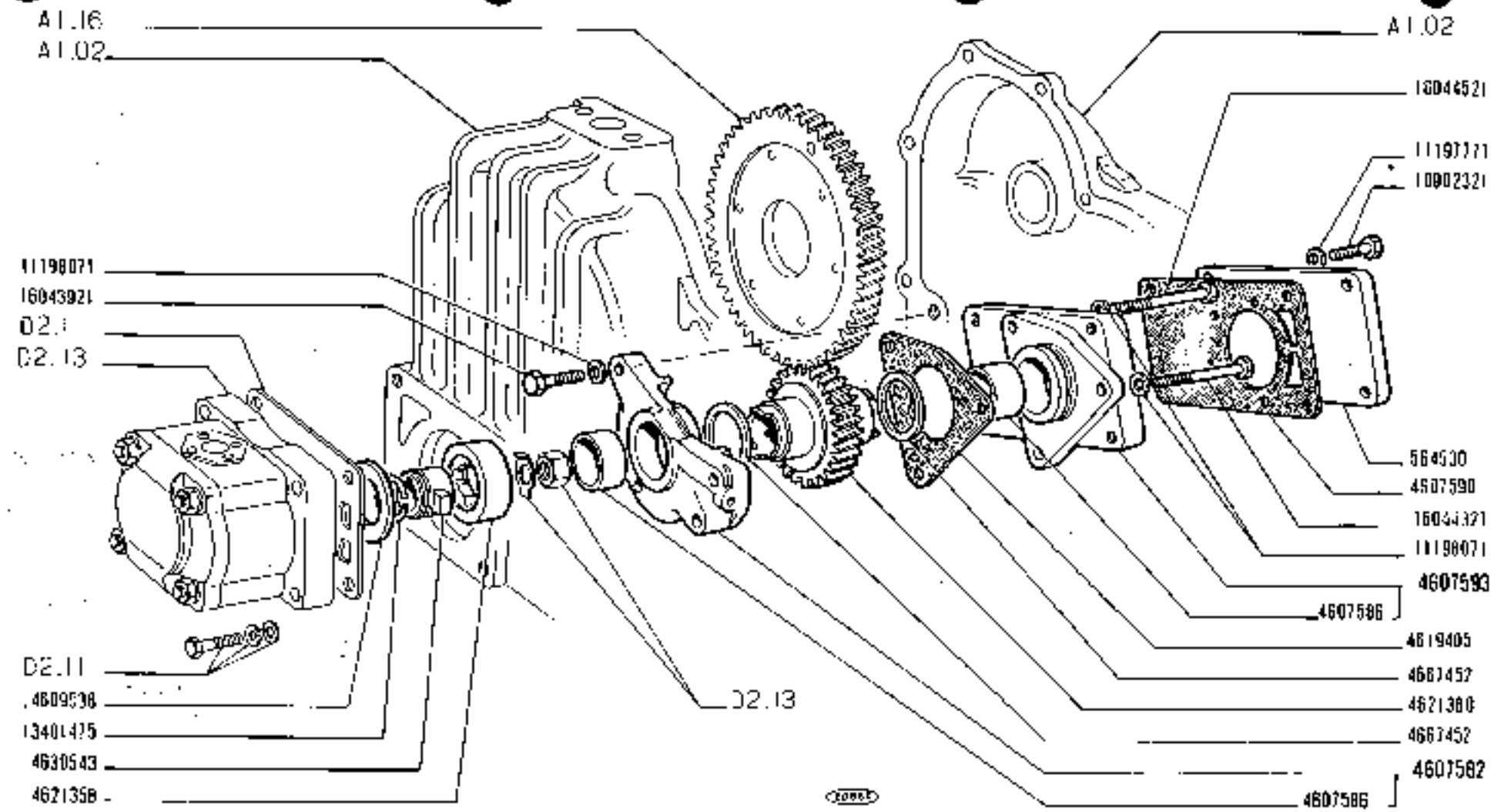
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	COMMANDE HYDRAULIQUE DE DIRECTION ASSISTÉE	PLANCHE D2.11 2/2	MISE A JOUR DATE 09-91	1	2	3

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	584530	1	Couvercle AR sur carter distribution		
	4607582	1	Palier complet		
	4607586	2	Bague		
	4607590	1	Joint de couvercle AR		
	4607593	1	Palier complet		
	4609539	1	Anneau de centrage de pompe		
	4619406	1	Joint de palier		
	4621358	1	Anneau d'entraînement de pompe		
	4621360	1	Pignon de commande		
	4630543	1	Moyeu d'entraînement de pompe		
	4657452	2	Rondelle d'appui		
	10902321	4	Vis HM 6 × 1,00		
	11197771	4	Rondelle conique élastique Ø 6		
	11198071	6	Rondelle conique élastique Ø 8		
	13401475	1	Jonc d'arrêt Ø 26		
	16043921	3	Vis HM 8 × 1,25 - 35		
	16044321	2	Vis HM 8 × 1,25 - 55		
	16044521	1	Vis supérieur de fixation HM 8 × 1,25 - 65		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

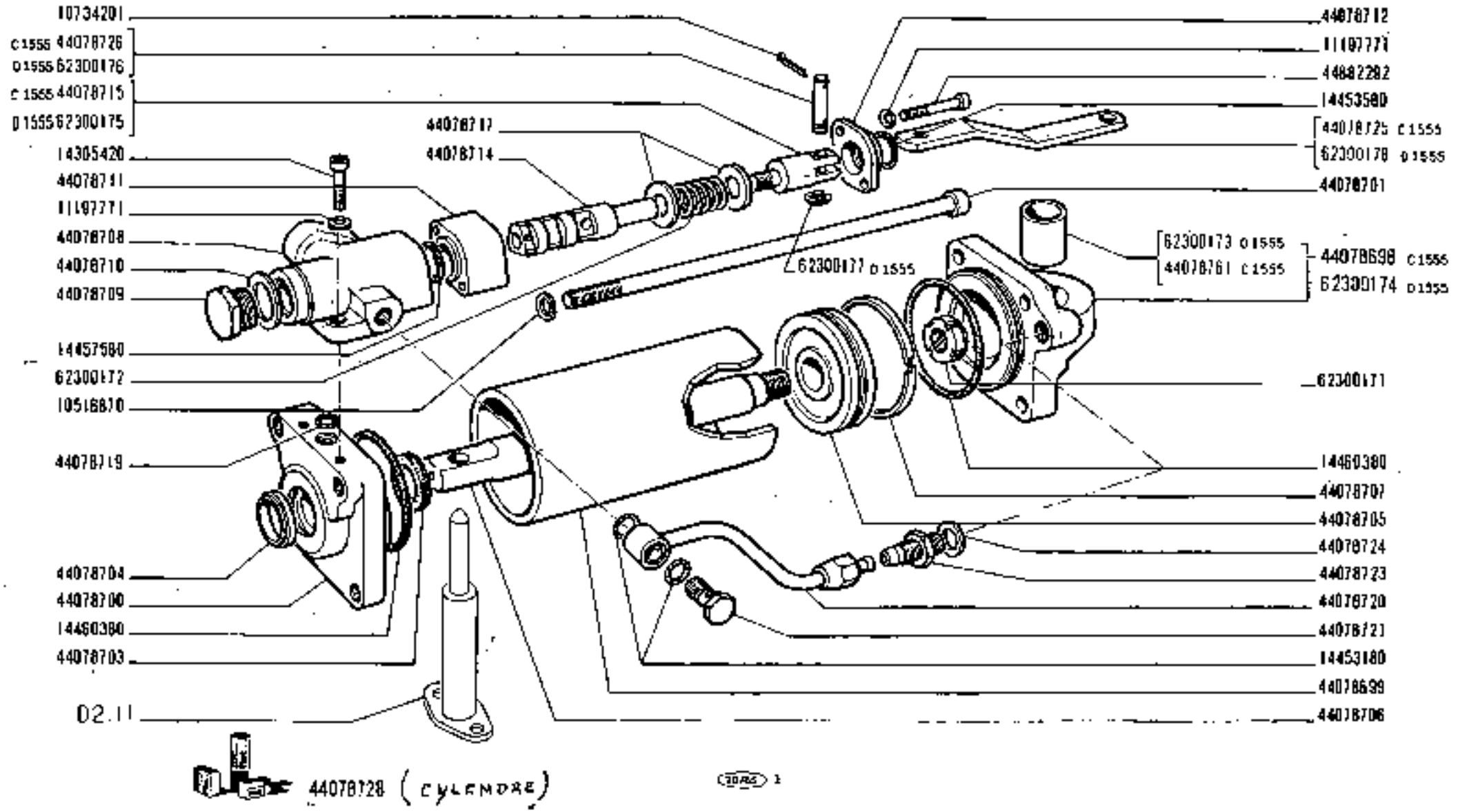
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000				VERIN DE DIRECTION ASSISTEE	PLANCHE 02.12	MISE A JOUR / DATE 10-91	1re	2e	3e

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	10516970	4	Rondelle W 10		
	10734201	2	Goupille V 2 x 16		
	11197771	4	Rondelle conique élastique Ø 6		
	14305420	2	Vis à 6 pans creux M 6 x 1 -25		
	14453180	2	Joint OR 3256		
	14453580	1	Joint OR 2075		
	14460380	2	Joint OR 3256		
C 1555	44078698	1	Couvercle support		
	44078699	1	Cylindre		
	44078700	1	Couvercle arrière		
	44078701	4	Tirant fileté de fixation		
	44078703	1	Joint MERKEL 1607		
	44078704	1	Bague auto-lubrifiante		
	44078705	1	Piston		
	44078706	1	Axe de piston		
	44078707	1	Segment de piston		
	44078708	1	Corps de distributeur		
	44078709	1	Bouchon de distributeur		
	44078710	1	Joint de bouchon		
	44078711	1	Couvercle intermédiaire		
	44078712	1	Couvercle de distributeur		
	44078714	1	Tiroir de distribution		
C 1555	44078715	1	Etrier de commande		
	44078717	2	Rondelle		
	44078719	1	Joint GACO - OR 108		
	44078720	1	Tuyauterie		
	44078721	1	Vis creuse		
	44078723	1	Raccord		
	44078724	1	Joint de raccord		
C 1555	44078725	1	Tirant de commande		
C 1555	44078726	1	Axe de tirant		
	44078728	-	Pochette de joints		
C 1555	44078761	1	Bague		
	44882292	2	Vis M 6 x 1 - 45 6pans creux		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

VERIN DE DIRECTION ASSISTEE cabines

D2.12

MISE A JOUR				
DATE	10-1			

https://truckmanualshub.com/

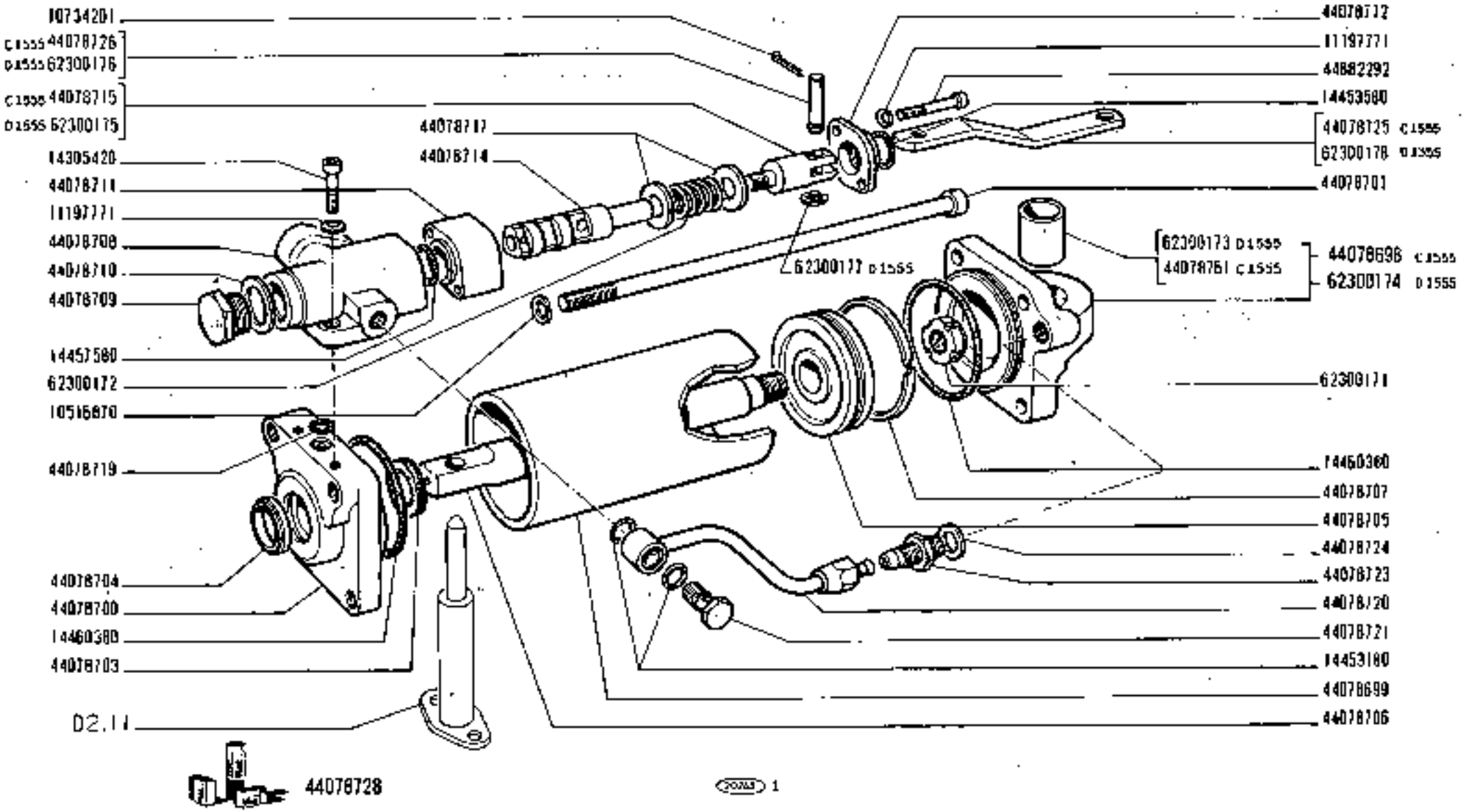
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	VERIN DE DIRECTION ASSISTEE GEMMER 4401827 2	PLANCHE D.2.12/1	MISE A JOUR DATE 10-17

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	10510870	4	Rondelle MZ 10		
	10730921	1	Rondelle ZI 6 U		
	10734301	2	Circlip V2 × 20		
	10734701	1	Circlip V 3 × 35		
	14306920	2	Vis CHC M 8 - 1,25 - 50		
	62753701	1	Cylindre assemblé		
	62753702	1	Piston et tige assemblés		
	62753703	1	Embout de palier		
	62753704	2	Pion		
	62753705	1	Tige de piston assemblée		
	62753706	1	Joint d'étanchéité 35 24 8,5		
	62753707	1	Joint torique de palier		
	62753708	1	Coupe joint de palier		
	62753709	2	Joint torique de cylindre		
	62753710	1	Cylindre		
	62753711	1	Piston		
	62753712	1	Segment		
	62753713	1	Ecrou		
	62753714	1	Tête de cylindre assemblée		
	62753715	1	Joint torique		
	62753716	4	Tirant d'assemblage		
	62753717	1	Valve parallèle assemblée		
	62753718	1	Tube de transfert		
	62753719	2	Raccord		
	62753720	2	Ecrou		
	62753721	1	Levier		
	62753722	1	Axe		
	62753723	1	Chape		
	62753724	1	Ressort		
	62753725	-	Pochette de joints		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

VERIN DE DIRECTION ASSISTEE

D2.12

https://truckmanualshub.com/

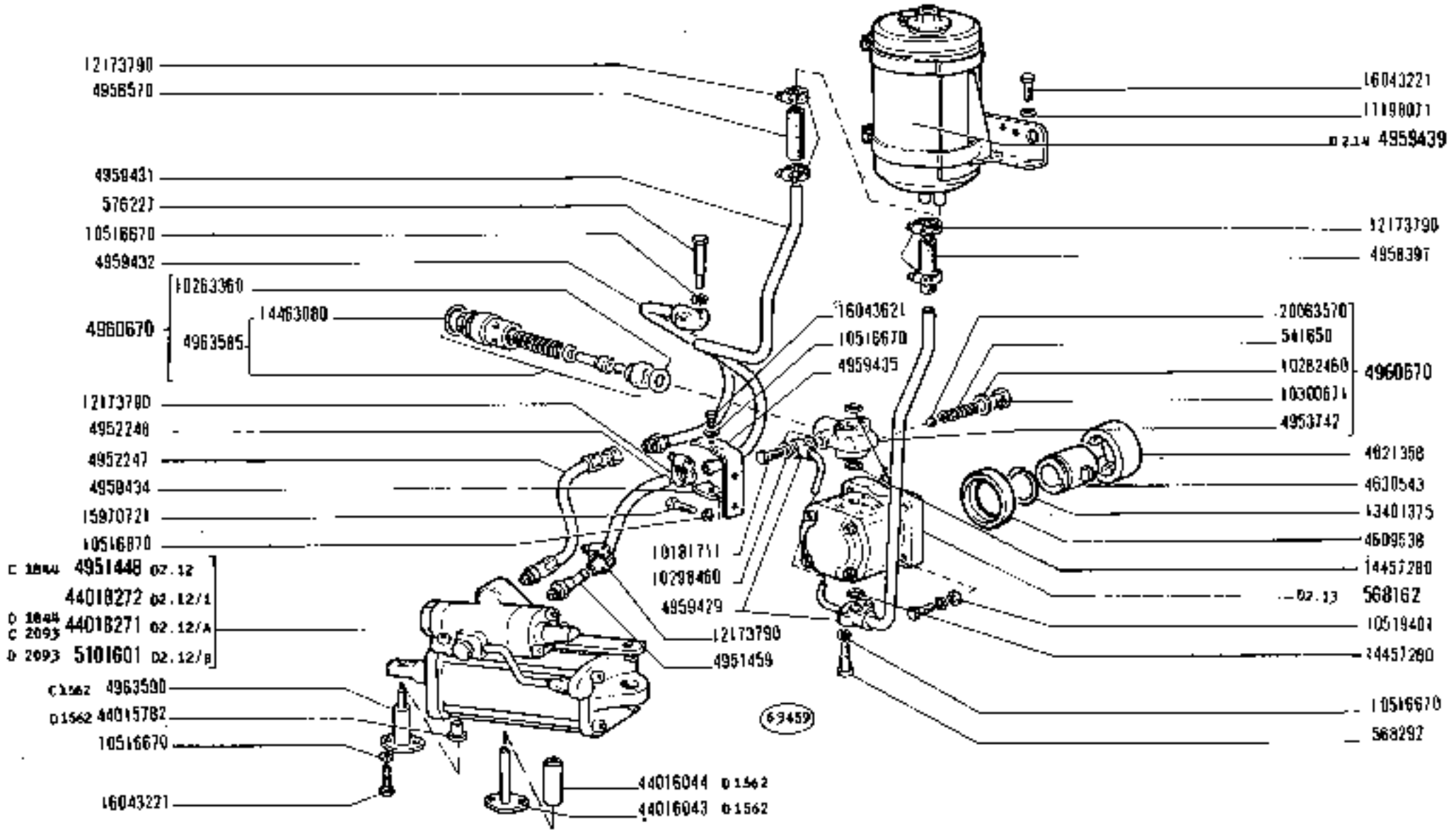
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	VERIN DE DIRECTION ASSISTEE	PLANCHE D2.12	MISE A JOUR DATE 10-71

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	62300171	1	Ecrou		
	62300172	1	Ressort de tige		
D 1555	62300173	1	Bague		
	62300174	1	Couvercle support complet		
D 1555	62300175	1	Etrier de commande		
D 1555	62300176	1	Axe de tirant		
D 1555	62300177	1	Anneau d'arrêt		
D 1555	62300178	1	Tirant de commande		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



COMANDO IDRAULICO SERVOSTERZO

Commande hydraulique de direction assistée — *Servo-Assisted Steering Hydraulic System*

Hydraulische Steuerung der Servolenkung — *Sistema hidráulico de servodirección*

1000

01 02 03 04

D2.11

1

N.T.R. 233 T

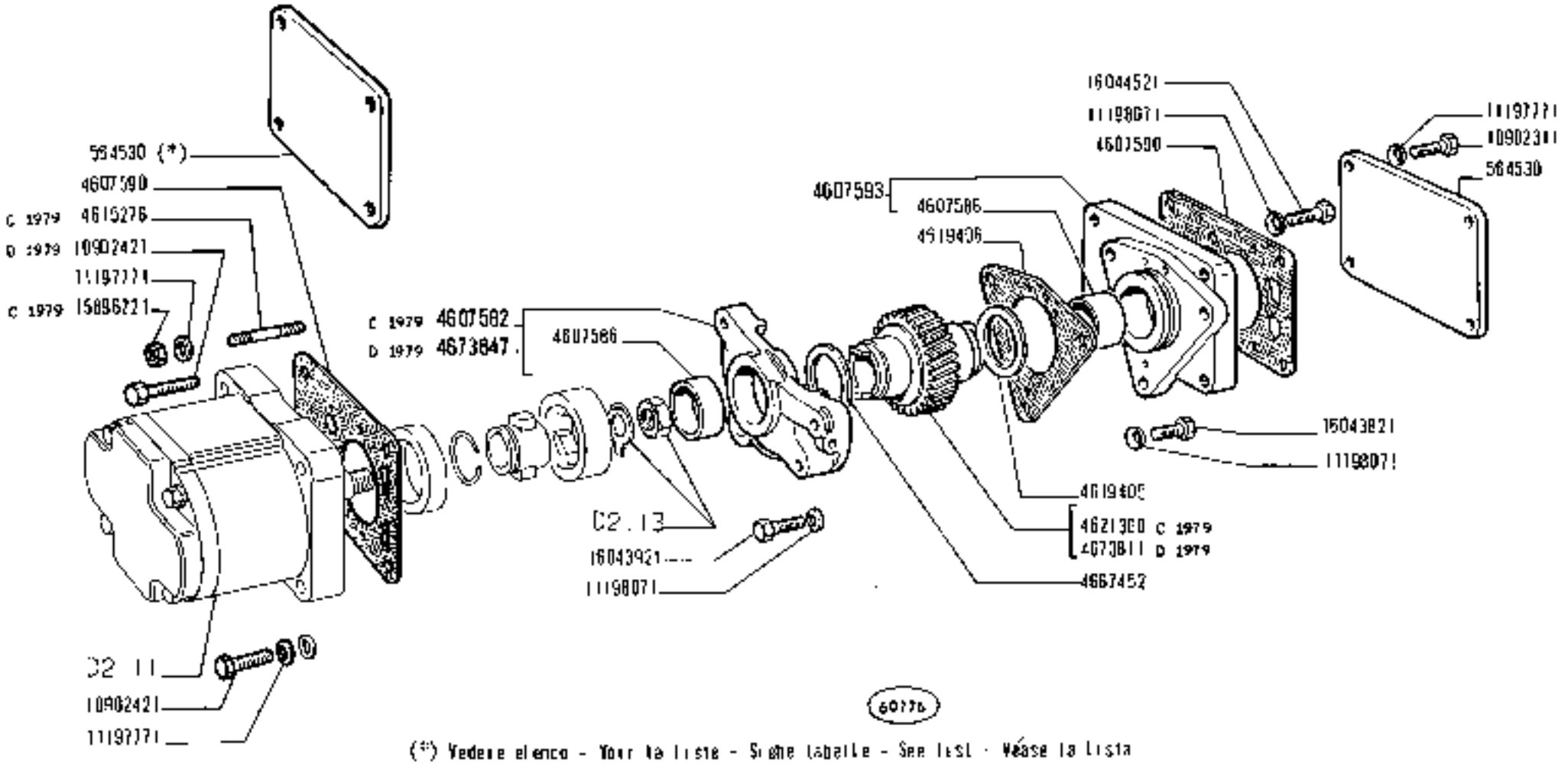
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	541650	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	564530	1	COPERCHIO (*)	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	564530	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	568162	1	POMPA COMPL.	POMPE	PUMPE	PUMP	BOMBA
	568292	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	576227	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
C 1979	4607582	1	SUPPORTO ANT.COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	4607586	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUCHSE	BUSH	CASQUILLO
	4607590	4	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4607593	1	SUPPORTO POST.COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	4609538	1	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
C 1979	4615276	1	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
	4619405	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	4621358	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUCHSE	BUSH	CASQUILLO
C 1979	4621360	1	INGRANAGGIO	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
	4630543	1	MOZZO	MOYEU	NABE	HUB	BUJE
	4667452	2	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
C 1844	4951448	1	CILINDRO COMPL.	CYLINDRE	ZYLINDER	CYLINDER	CILINDRO
	4951459	1	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
	4952247	1	TUBO FLESSIBILE	TUYAU	SCHLAUCH	HOSE	MANGA
	4952248	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4953742	1	VALVOLA PRESSIONE COMPL.	SOUPAPE	VENTIL	VALVE	VALVULA
	4956570	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGUITO
	4958397	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGUITO
	4959429	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4959431	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4959432	1	TUBO MANDATA COMPL.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	4959434	1	COLLARE	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	ABRAZADERA
	4959435	1	COLLARE	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	ABRAZADERA
	4959439	1	SERBATOIO OLIO	RESERVOIR	BEHAELTER	TANK	DEPOSITO
	4960670	1	VALVOLA COMPL.	SOUPAPE	VENTIL	VALVE	VALVULA
	4963585	1	VALVOLA PRESSIONE COMPL.	SOUPAPE	VENTIL	VALVE	VALVULA
C 1562	4963590	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	10101711	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	10263360	1	ROSETTA TENUTA	JOINT	DICHTRING	GASKET	JUNTA
	10282460	1	ROSETTA TENUTA	JOINT	DICHTRING	GASKET	JUNTA
	10298460	2	ROSETTA TENUTA	JOINT	DICHTRING	GASKET	JUNTA
	10300671	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	10316470	7	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10316870	2	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10319401	4	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	10902321	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	10902421	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	10903021	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) Vedere elenco - Voir la liste - Siehe Tabelle - See list - Véase la lista

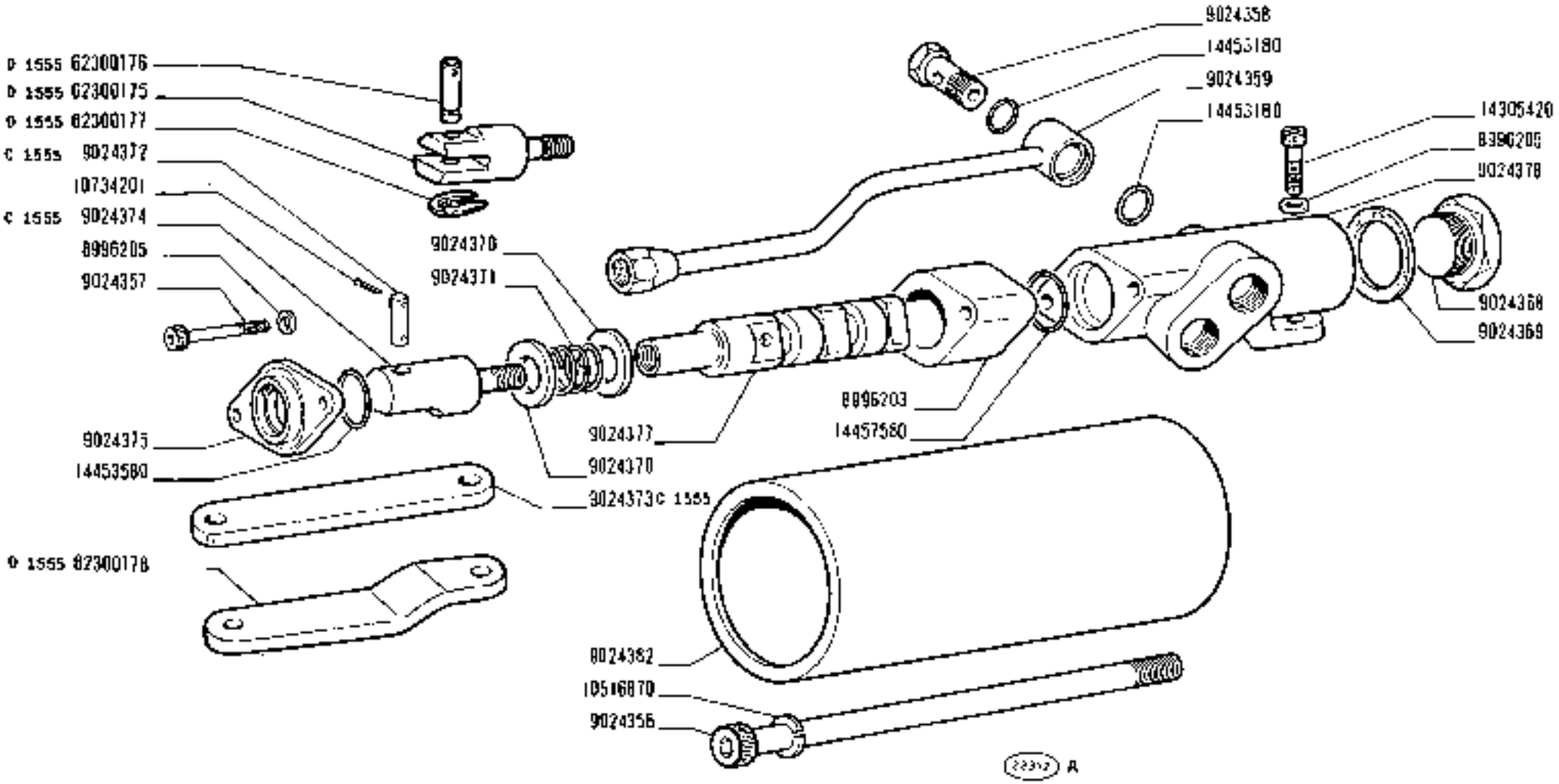
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	11197771	18	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	11198071	14	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FREAD
	12173790	6	COLLARE	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	ABRAZADERA
	13401475	1	ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	14457280	3	ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
	14463080	1	ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
C 1978	15896221	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	15970721	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	16043221	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	16043621	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	16043821	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	16043921	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	16044521	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	20063570	1	SFERA	BILLE	KUGEL	BALL	BOLA
D 1562	44015782	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
D 1562	44016043	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
D 1562	44016044	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
D 1978	10902421	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
D 1979	4673811	1	ALBERO DI COMANDO	ARBRE DE COMMANDE	ANTRIEBSWELLE	DRIVE SHAFT	ARBOL DE MANDO
D 1979	4673847	1	SUPPORTO ANT. COMPL	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
C 2093 D 1844	44018271	1	CILINDRO COMPL	CYLINDRE	ZYLINDER	CYLINDER	CILINDRO
	44019272	1	CILINDRO COMPL	CYLINDRE	ZYLINDER	CYLINDER	CILINDRO
D 2093	5101601	1	CILINDRO COMPL	CYLINDRE	ZYLINDER	CYLINDER	CILINDRO
		(*)	-TRATTORE SENZA SERVO-STERZO	-SANS DIRECTION ASSISTEE	-OHNE SERVOLENKUNG	-W/O SERVOSTEERING	-SIN SERVODIRECCION

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



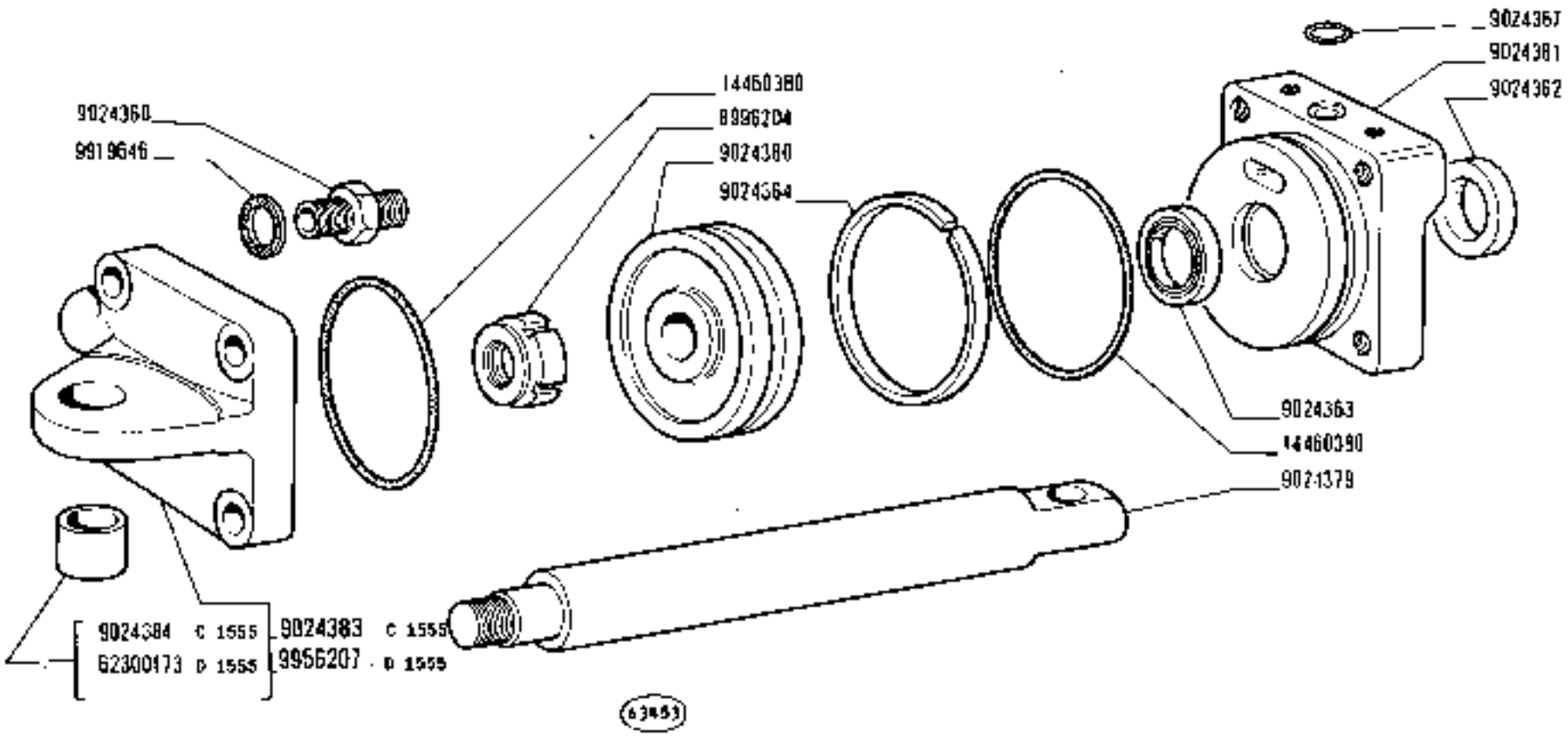
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	8996203	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	8996204	1	GHIERA	ECROU	GEWINDERING	RING	TUERCA
	8996205	4	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	9024356	4	TIRANTE	TIRANT	SPANNBOLZEN	STUD	PERNO
	9024357	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9024358	1	BOCCHETTONE	VIS-RACCORD	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
	9024359	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	9024360	1	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
	9024362	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	9024363	1	GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	9024364	1	ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	9024367	1	ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
	9024368	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	9024369	1	ROSETTA TENUTA	JOINT	DICHTRING	GASKET	JUNTA
	9024370	2	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	9024371	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
C 1555	9024372	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
C 1555	9024373	1	TIRANTE	TIRANT	VERBINDUNGSSTANGE	LINK	BIELA
C 1555	9024374	1	FORCELLINO	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
	9024375	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	9024377	1	DISTRIBUTORE	DISTRIBUTEUR	STEUERGERAET	DISTRIBUTOR VALVE	VALVULA DISTRIBUIDORA
	9024378	1	CORPO	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
	9024379	1	ASTA FILETTATA	TIGE	STANGE	ROD	TORNILLO
	9024380	1	STANTUFFO	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
	9024381	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	9024382	1	CORPO	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
C 1555	9024383	1	COPERCHIO COMPL.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
C 1555	9024384	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	9919646	1	ROSETTA TENUTA	JOINT	DICHTRING	GASKET	JUNTA
	10516870	4	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10734201	2	COPIGLIA	GOUPILLE	SPLINT	PIN	PASADOR ABIERTO
	14305420	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	14453180	2	ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
	14453580	1	ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
	14457580	1	ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
	14460380	2	ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
D 1555	62300173	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUCHSE	BUSH	CASQUILLO
D 1555	9956207	1	COPERCHIO COMPL.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
D 1555	62300175	1	FORCELLINO	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
D 1555	62300176	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
D 1555	62300177	1	ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
D 1555	62300178	1	TIRANTE	TIRANT	VERBINDUNGSSTANGE	LINK	BIELA

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

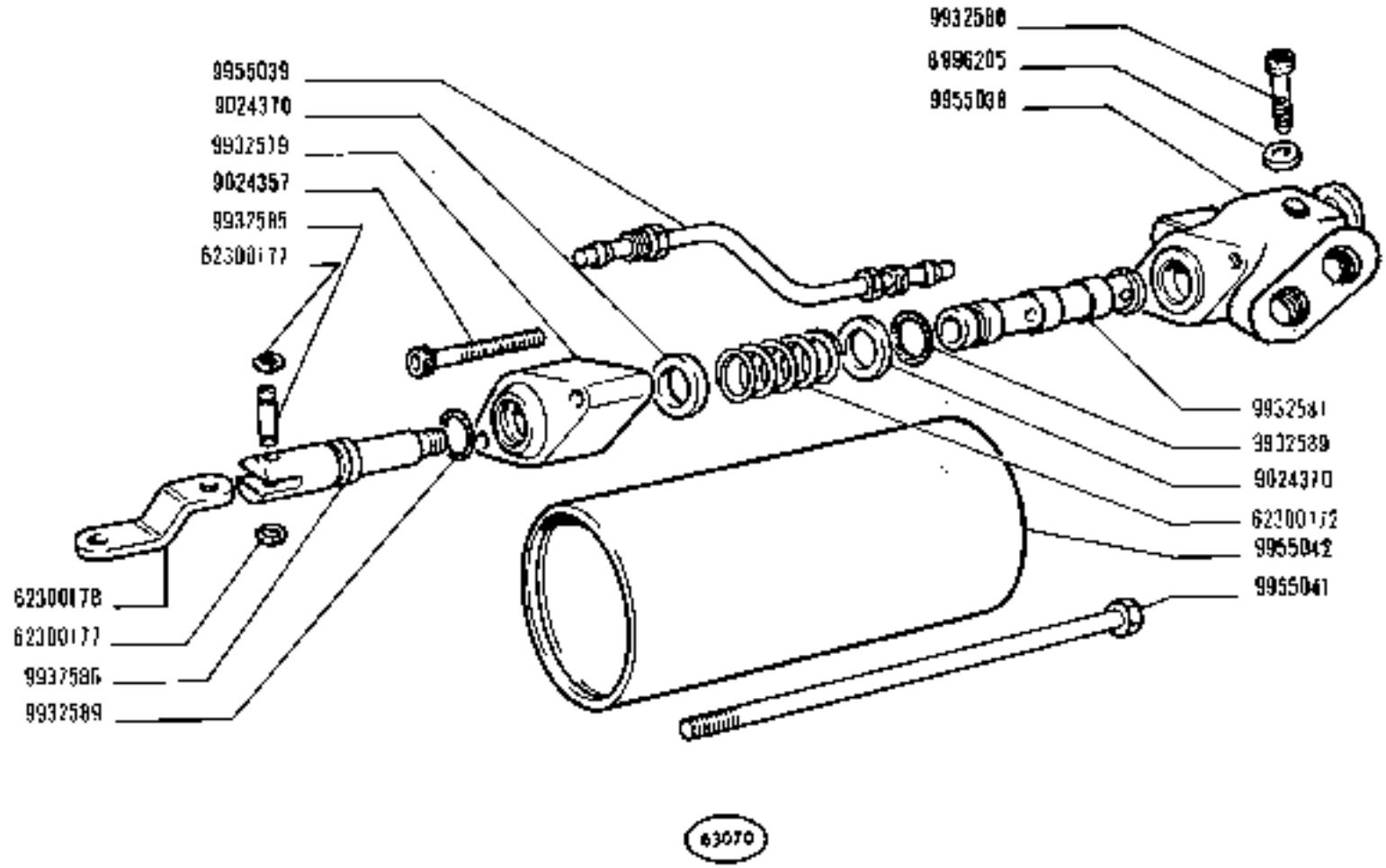
01 02 03 04

CILINDRO SERVOSTERZO 4951448 (ISI)

Cylindre récepteur
Zylinder der Servolenkung
Servo-Assisted Steering Cylinder
Cilindro de servodirección

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

01 02 03 04

CILINDRO SERVOSTERZO 44016271 (ISI)

Cylindre récepteur
Zylinder der Servolenkung
Servo-Assisted Steering Cylinder
Cilindro de servodirección

D2.12/A

1

N.T.R. 233 T

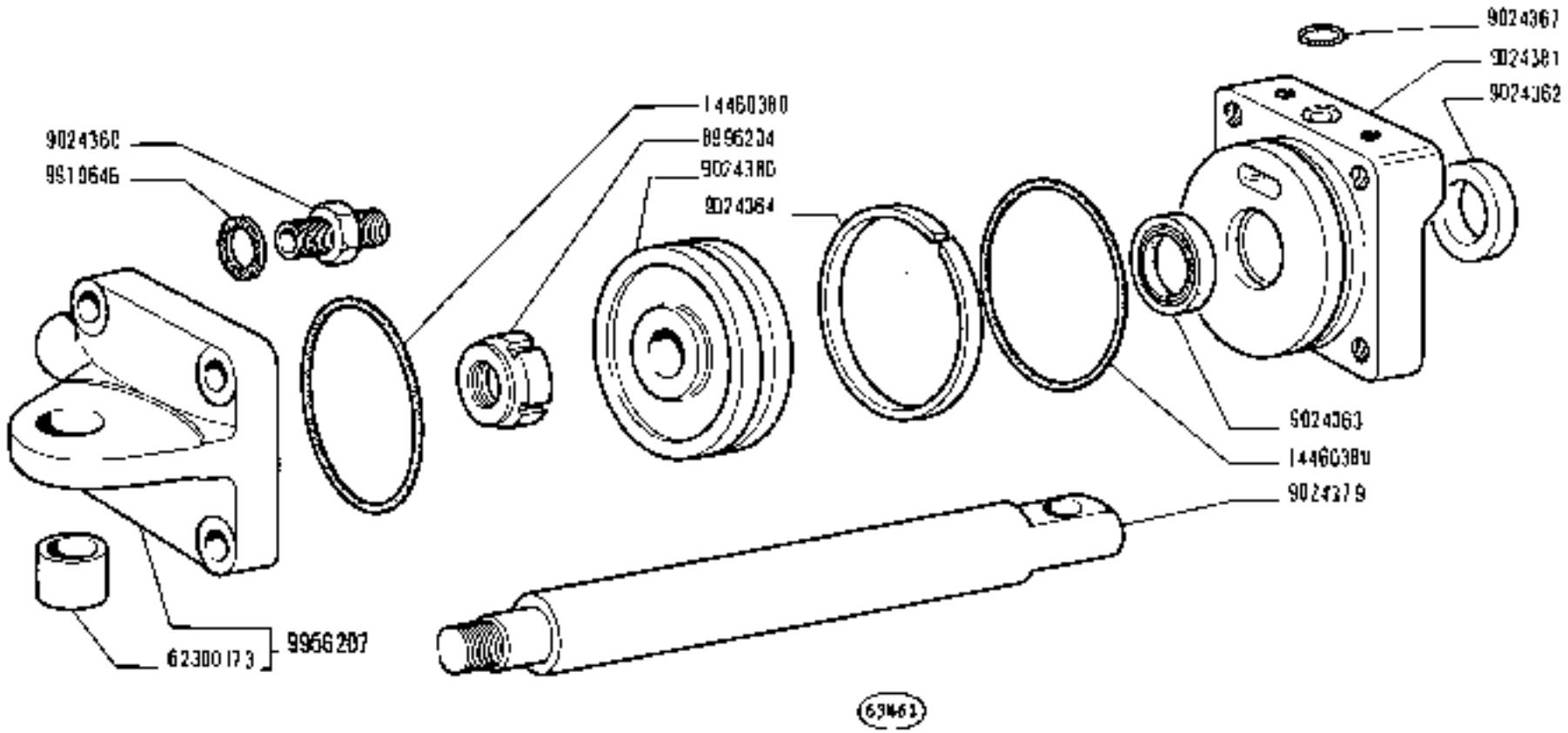
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	8996203	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	8996204	1	GHIERA FILETTATA	ECROU	GEWINDERING	THREADED RING	TUERCA
	8996205	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	9024356	4	TIRANTE FILETTATO	TIRANT	SPANNBOLZEN	TIEROD	PERNO
	9024357	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9024358	1	BOCCHETTONE	VIS-RACCORO	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
	9024359	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	9024360	1	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
	9024362	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	9024363	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	9024364	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	9024367	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	9024368	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	9024369	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	9024370	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	9024375	4	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	9024377	1	DISTRIBUTORE	DISTRIBUTEUR	STEUERGERAET	DISTRIBUTOR VALVE	VALVULA DISTRIBUIDORA
	9024378	1	CORPO	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
	9024379	1	ASTA FILETTATA	TIGE FILETEE	STANGE	ROD	TORNILLO
	9024380	1	STANTUFFO	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
	9024381	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	9024382	1	CORPO	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
	9919646	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
	9927002		SPESSORE DI REGISTRO	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
	9927003	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9956207	1	COPERCHIO COMPL.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	L0516870	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	L0734201	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
	14459180	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	14459580	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	14459580	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	14460380	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	62300172	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	62300173	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	62300175	1	FORCELLINO	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
	62300176	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
	62300177	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	62300178	1	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

01 02 03 04

CILINDRO SERVOSTERZO 44018271 (ISI)

Cylindre récepteur — *Servo-Assisted Steering Cylinder*

Zylinder der Servolenkung — *Cilindro de servodirección*

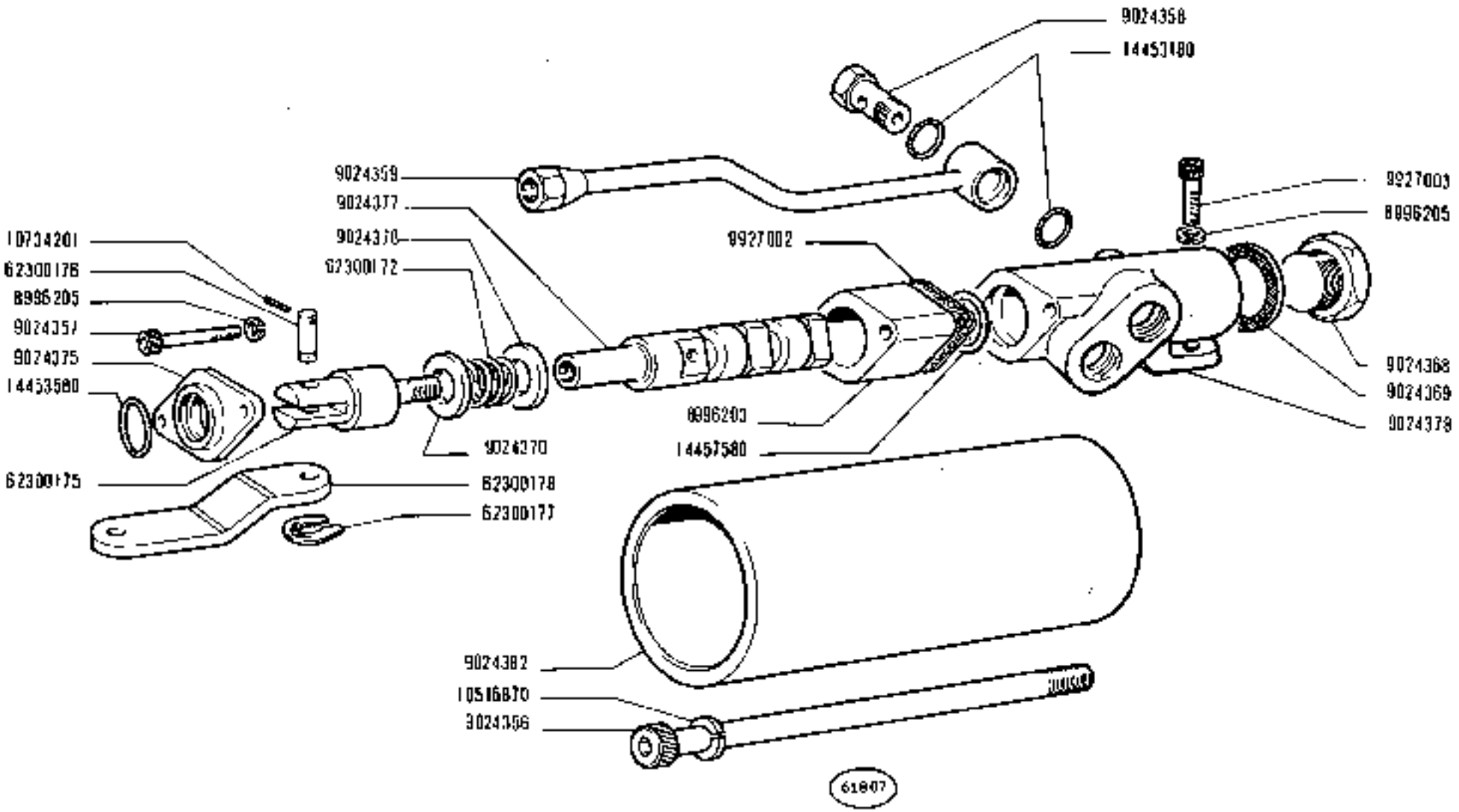
D2.12 / A

2

N.T.R. 233 T

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

01 02 03 04

CILINDRO SERVOSTERZO 5101601 (ISI)

Cylindre récepteur
Zylinder der Servolenkung
Servo-Assisted Steering Cylinder
Cilindro de servodirección

D2.12/B

1

N.T.R. 233 T

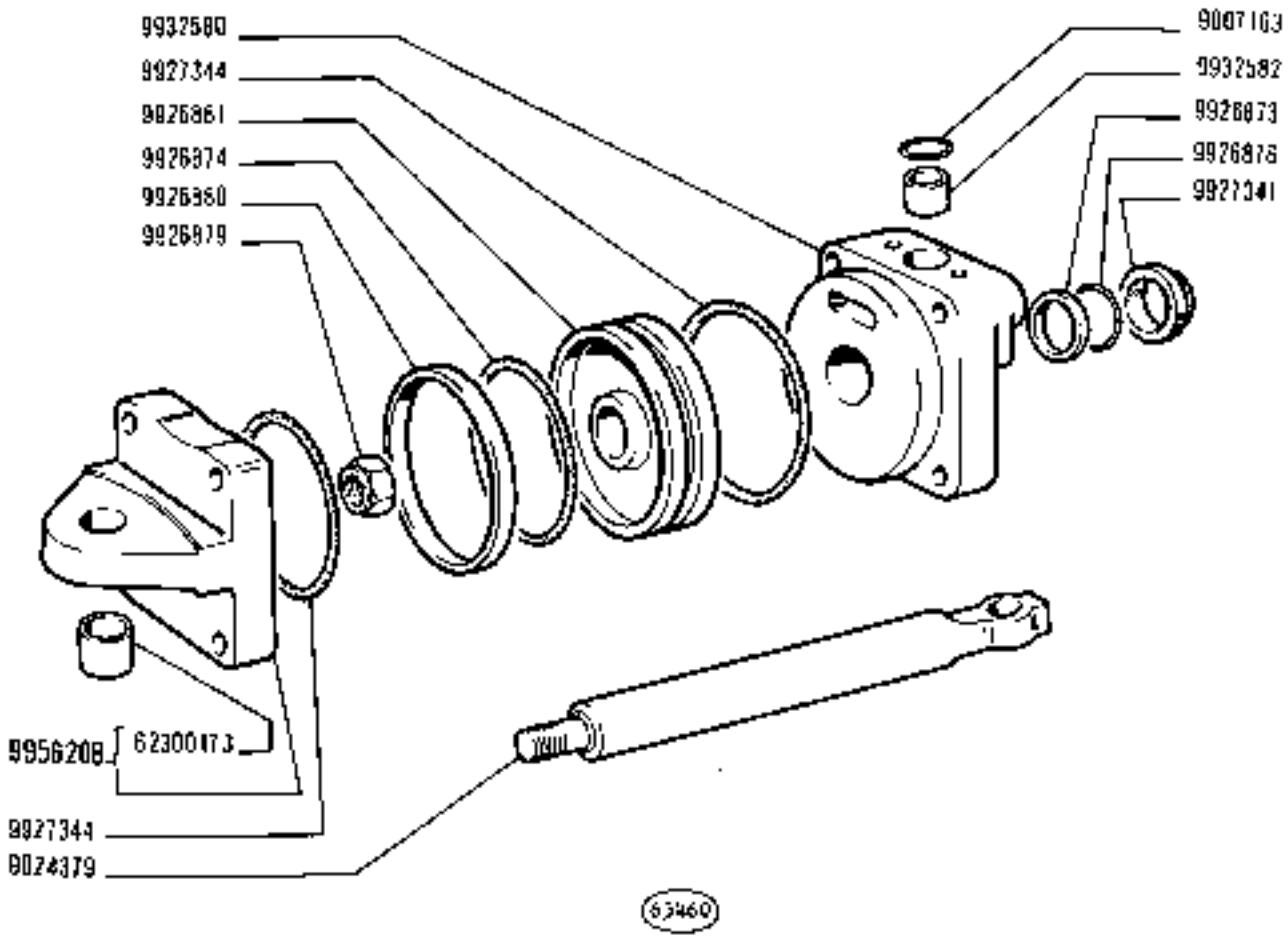
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	8996205	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	9007103	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	9024357	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9024370	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	9024379	1	ASTA FILETTATA	TIGE FILETEE	STANGE	ROD	TORNILLO
	9926873	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	9926874	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	9926876	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	9926879	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	9926880	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	9926881	1	STANTUFFO	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
	9927341	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	9927344	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	9932579	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	9932580	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	9932581	1	DISTRIBUTORE	DISTRIBUTEUR	STEUERGERAET	DISTRIBUTOR VALVE	VALVULA DISTRIBUIDORA
	9932582	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	9932585	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
	9932586	1	FORCELLINO	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
	9932588	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9932589	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	9955038	1	CORPO	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
	9955039	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	9955041	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955042	1	CILINDRO	CYLINDRE	ZYLINDER	CYLINDER	CILINDRO
	9956208	1	COPERCHIO COMPL.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	62300172	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	62300173	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	62300177	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	62300178	1	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA

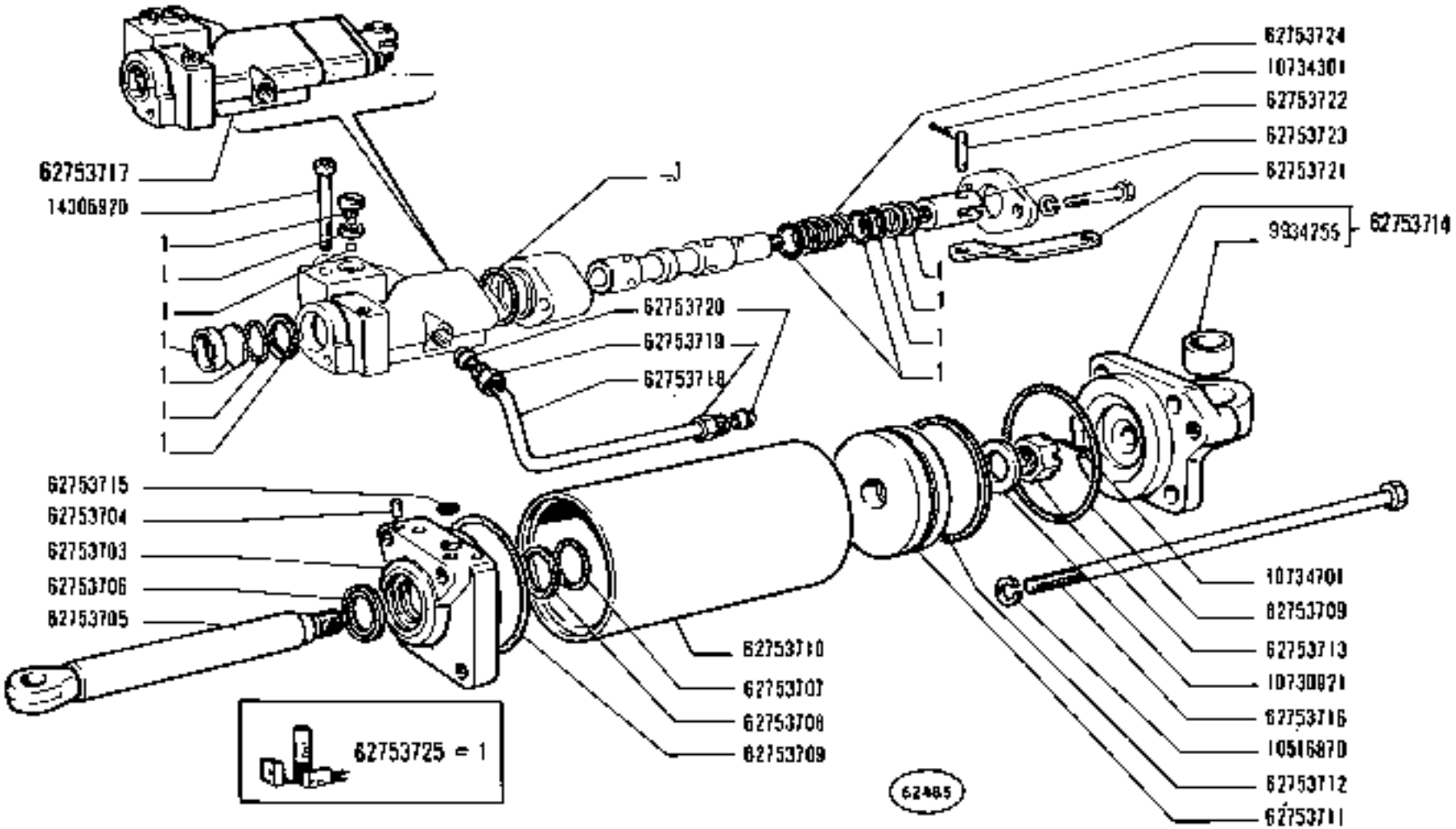
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

01 02 03 04

CILINDRO SERVOSTERZO 44018272 (Gemmer - France)

Cylindre récepteur
Zylinder der Servolenkung
Servo-Assisted Steering Cylinder
Cilindro de servodirección

D2.12/1

N.T.R. 233 T

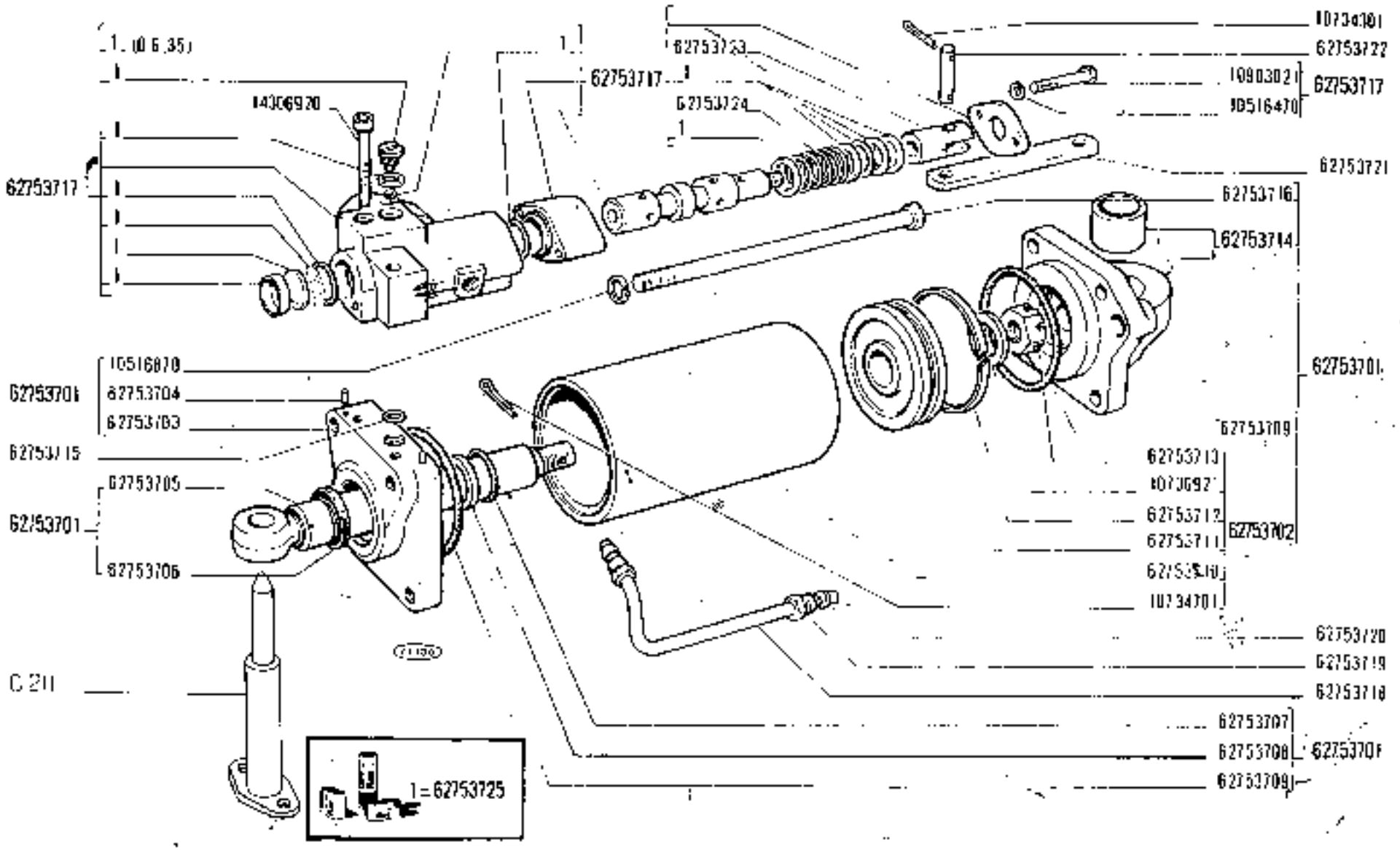
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	3351A870	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10730921	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	10734301	2	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
	10734701	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
	14306920	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	62753703	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	62753704	2	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PERNO
	62753705	1	ASTA FILETTATA	TIGE FILETEE	STANGE	ROD	TORNILLO
	62753706	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	62753707	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	62753708	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
	62753709	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	62753710	1	CORPO	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
	62753711	1	STANTUFFO	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
	62753712	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	62753713	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	62753714	1	COPERCHIO COMPL.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	62753715	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	62753716	4	TIRANTE	TIRANT	SPANNBOLZEN	TIEROD	PERNO
	62753717	1	VALVOLA COMPL.	SOUPAPE	VENTIL	VALVE	VALVULA
	62753718	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	62753719	2	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
	62753720	2	CONO	CONE	KEGEL	SLEEVE	CONO
	62753721	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
	62753722	1	PERNO DI FISSAGGIO	CHEVILLE	BOLZEN	PIN	PASADOR
	62753723	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	62753724	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	62753725		CORREDO,COMPOSTO DA L	PUCHETTE-CONTE- NANT ...	AUSRUESTUNG BE- STEHEND AUS ...	KIT-CONSISTING OF ...	EQUIPO-COMPUESTO DE ...
	9004255	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04	VERIN DE DIRECTION ASSISTEE GEMMER 4401827 2	D 2 - 12 / 1

MISE A JOUR		1A	2C	3A
DATE	10-72			

https://truckmanualshub.com/

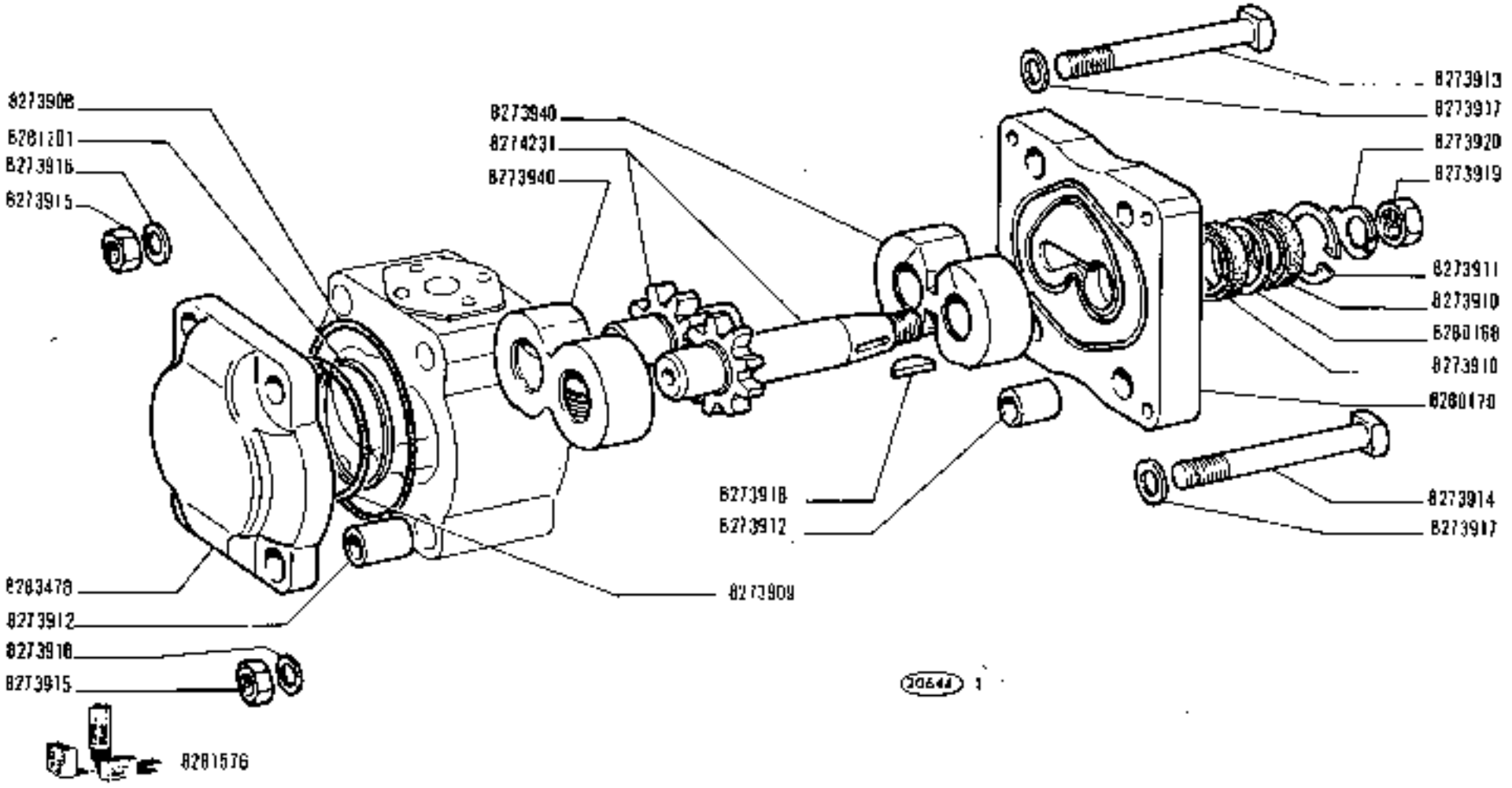
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	POMPE HYDRAULIQUE DE DIRECTION ASSISTEE	PLANCHE D2.13

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	8273908	2	Joint torique		
	8273909	2	Joint torique		
	8273910	2	Joint SPI		
	8273911	1	Circlips		
	8273912	4	Douille de cerrage		
	8273913	3	Vis à tête carrée		
	8273914	1	Vis à tête carrée percée		
	8273915	4	Ecrou		
	8273916	4	Rondelle W		
	8273917	4	Rondelle		
	8273918	1	Clavette disque		
	8273919	1	Ecrou		
	8273920	1	Rondelle frein		
	8273940	2	Jumelle		
	8274231	1	Pignon		
	8280168	1	Entretoise		
	8280170	1	Flasque arrière		
	8281201	1	Joint anti-extrusion		
	8281575	-	Pochette de joints		
	8283478	1	Couvercle		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

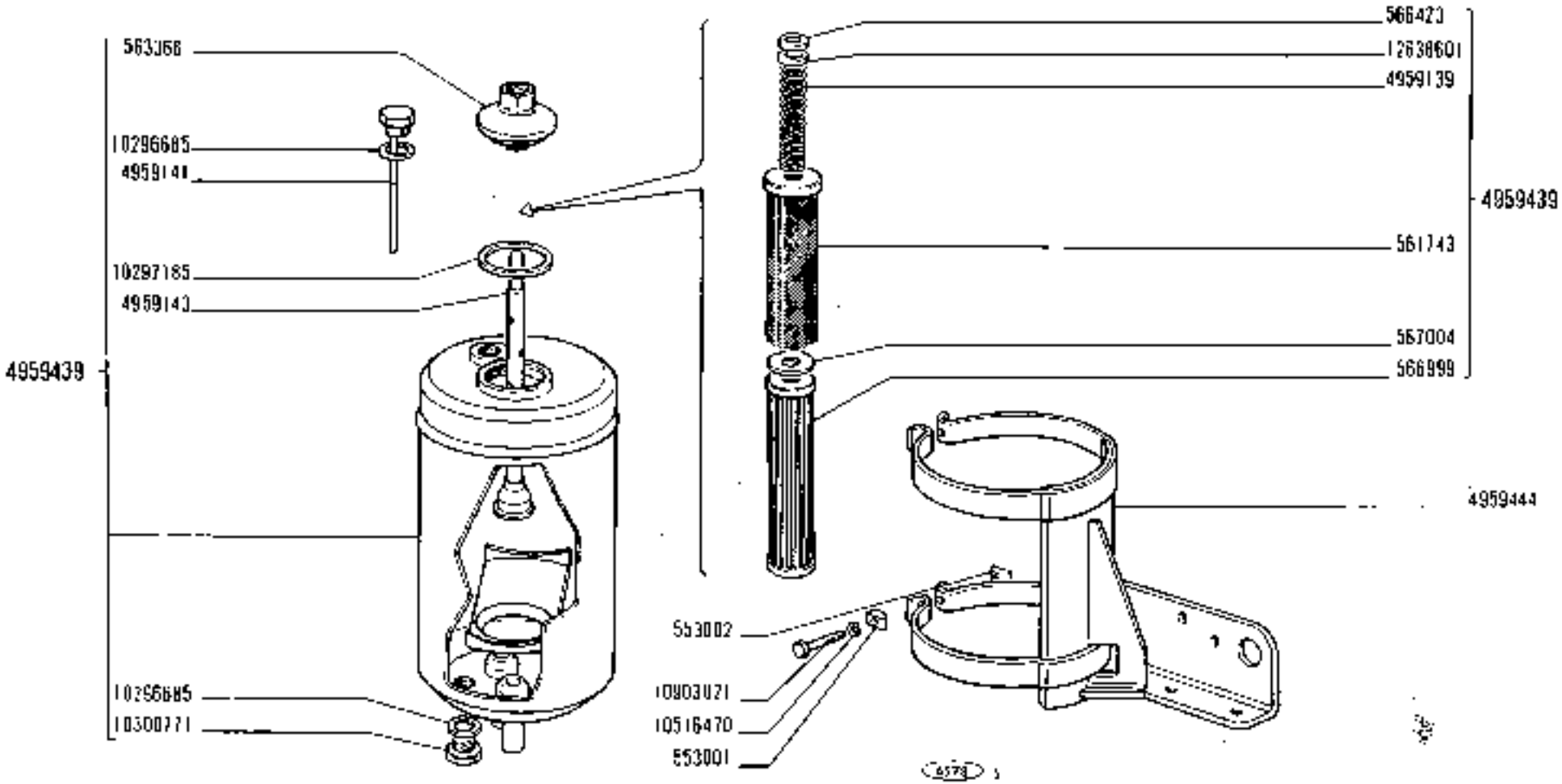
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	RESERVOIR DE DIRECTION ASSISTEE	PLANCHE D2.14	MISE A JOUR Date

Modif	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	553001	2	Tasseau pour collier de fixation du réservoir		
	553002	2	Tasseau fileté		
	561743	1	Corps de filtre		
	563356	1	Bouchon complet		
	566423	1	Cale		
	566999	1	Cartouche filtrante		
	567004	1	Joint		
	4959139	1	Ressort		
	4959141	1	Bouchon de remplissage		
	4959143	1	Tige de filtre complète		
	4959439	1	Réservoir d'huile équipé		
	4959444	1	Support complet de réservoir d'huile		
	10296695	2	Joint Ø 16 x 22 x 1.5		
	10297185	1	Joint Ø 42 x 49 x 2		
	10300771	1	Bouchon fileté M 16 x 1.5		
	10516470	2	Rondelle W G		
	10903021	2	Vis HM 6 x 1 - 35		
	12638601	1	Rondelle Ø 10 x 18 x 2		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

RESERVOIR DE DIRECTION ASSISTEE

D2.14

https://truckmanualshub.com/

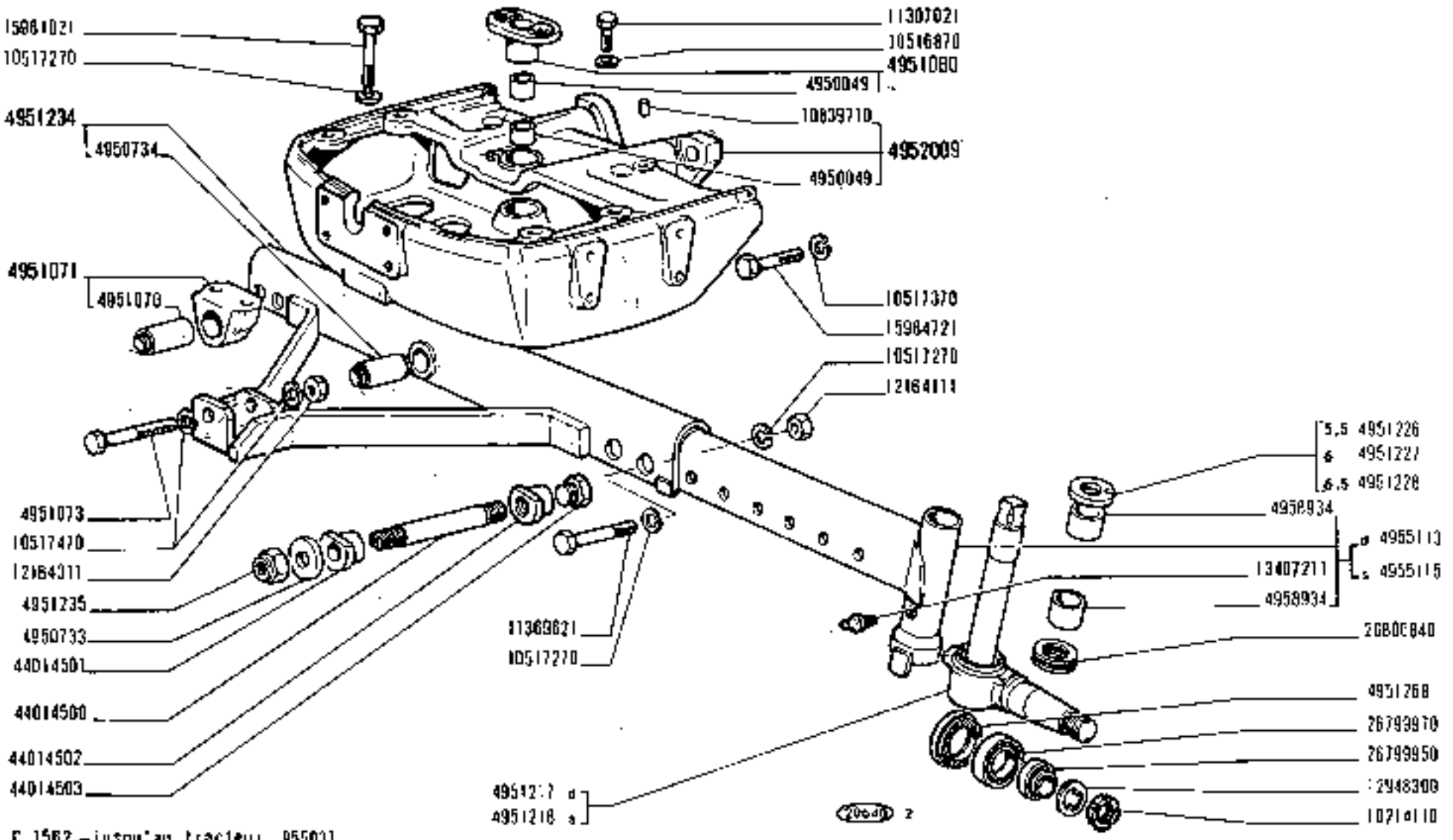
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	ESSIEU AVANT (JUSQU'AU TRACTEUR 955037)	PLANCHE D3.14 1/3	MISE A JOUR / DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	4950049	2	Coussinet mince Ø 40		
	4950733	1	Rondelle de butée		
	4950734	1	Bague silentbloc		
	4951070	1	Bague silentbloc		
	4951071	1	Support avant d'axe complet		
	4951073	1	Axe AV de l'essieu fixe		
	4951080	1	Support d'axe		
	4951217	1	Fusée droite assemblée		
	4951218	1	Fusée gauche assemblée		
	4951226	-	Rondelle de réglage épaisseur 5,5		
	4951227	-	Rondelle de réglage épaisseur 6		
	4951228	-	Rondelle de réglage épaisseur 6,5		
	4951234	1	Corps d'essieu AV complet		
	4951235	1	Ecrou de sécurité avec nylon M 27 × 2		
	4951268	2	Joint de roue AV		
	4952009	1	Support de train AV complet		
	4955113	1	Demi-essieu mobile droit équipé		
	4955115	1	Demi-essieu mobile gauche équipé		
	4958934	4	Bague de pivot fusée		
	10214110	2	Ecrou à encoches 35 MD × 1,5		
	10516870	2	Rondelle W 10		
	10517770	6	Rondelle W 16		
	10517370	6	Rondelle W 18		
	10517470	2	Rondelle W 20		
	10839710	2	Pion de centrage Ø 10		
	11307021	2	Vis HM 10 × 1,25 - 40		
	11369021	4	Vis HM 16 × 1,5 - 110		
	12164111	4	Écrou HM 16 × 1,5		
	12164311	1	Ecrou HM 20 × 1,5		
	12946300	2	Rondelle frein à languettes de 35		
	13407211	2	Graisseur "Hydraulic" droit		
	15981021	2	Vis HM 16 × 1,5 - 55		
	15984721	6	Vis HM 18 × 1,5 - 75		
	26799950	2	Roulement à rouleaux coniques 30.208 35 × 72 × 17		
	26799970	2	Roulement à rouleaux coniques 30.208 45 × 85 × 19		
	26800840	2	Butée à billes S.K.F. 51113 60 × 70 × 14		
	44014500	1	Axe de l'essieu fixe		
	44014501	1	Palier AV		
	44014502	1	Palier AR		
	44014503	1	Vis de blocage		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



C 1562 → jusqu'au tracteur 95503)

MISE À JOUR		1-	2-	3-
DATE	11 - 11			

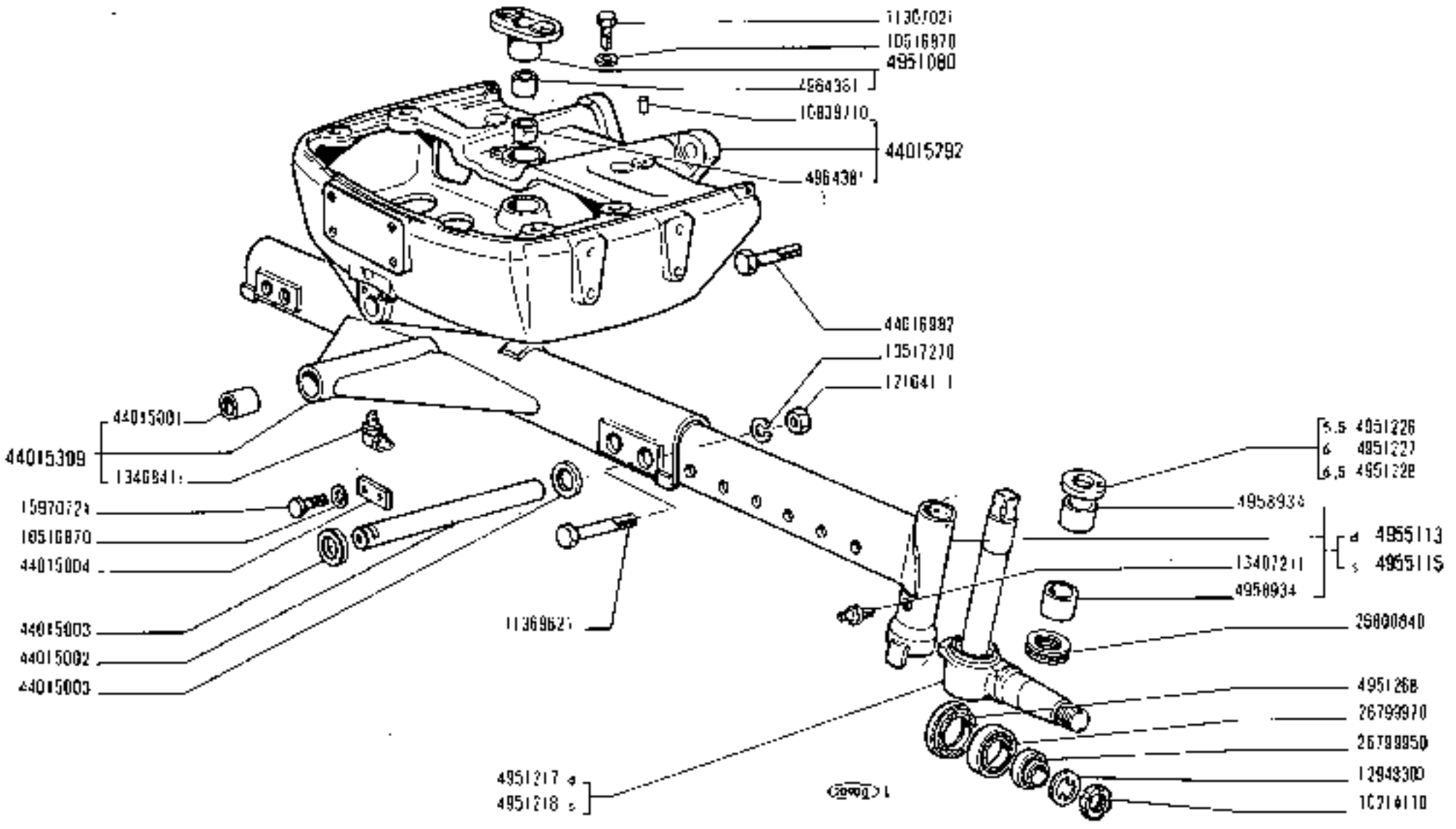
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000			ESSIEU AVANT (A PARTIR DU TRACTEUR 955038)	PLANCHE D3.14 a 1/3	MISE A JOUR DATE
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	4951060	1	Support essieu		
	4951217	1	Fusée droite assemblée		
	4951219	1	Fusée gauche assemblée		
	4951226	2	Rondelle de réglage épaisseur 5.5		
	4951227	2	Rondelle de réglage épaisseur 6		
	4951228	2	Rondelle de réglage épaisseur 6.5		
	4951268	2	Joint de pivot AV		
	4955112	1	Demi-essieu mobile droit équipé		
	4955115	1	Demi-essieu mobile gauche équipé		
	0758934	4	Bague de pivot fusée		
	4964381	2	Goupille mini Ø 40		
	10714110	2	Ecrou à encoches M 35 x 1.5		
	0016870	8	Rondelle W 10		
	10517270	8	Rondelle W 16		
	1[illegible]9710	2	Pion de centrage Ø 10		
	11307021	2	Vis HM 10 - 1.25 - 40		
	11068821	4	Vis HM 16 - 1.5 - 110		
	1[illegible]11	8	Ecrou HM 16 - 1.5		
	12948300	2	Bouchon fileté à tampon de 35		
	13407201	2	Graisseur "Hydraulic" droit		
	13408411	1	Graisseur "Hydraulic" à 90°		
	15970721	2	Vis HM 10 - 1.25 - 25		
	26799970	2	Roulement à rouleaux coniques 30.207 35 x 72 x 17		
	26799970	2	Roulement à rouleaux coniques 30.209 45 x 85 x 19		
	26800840	2	Butée à billes SKF L1110 60 x 78 x 14		
	4401[illegible]001	2	Coussinet essieu avant		
	4401[illegible]002	1	Axe articulation d'essieu AV		
	4401[illegible]003	2	Entretoise de mise à la cote d'articulation		
	4401[illegible]004	1	Plaquette d'arrêt		
	4401[illegible]297	1	Support de frein AV complet		
	4401[illegible]309	1	Corps d'essieu avant équipé		
	4401[illegible]987	6	Vis à tête hexagonale TB - 1.50 - 80		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



D 1562 a partir du tracteur 955058 →

MISE A JOUR				
DATE	96-2L			

https://truckmanualshub.com/

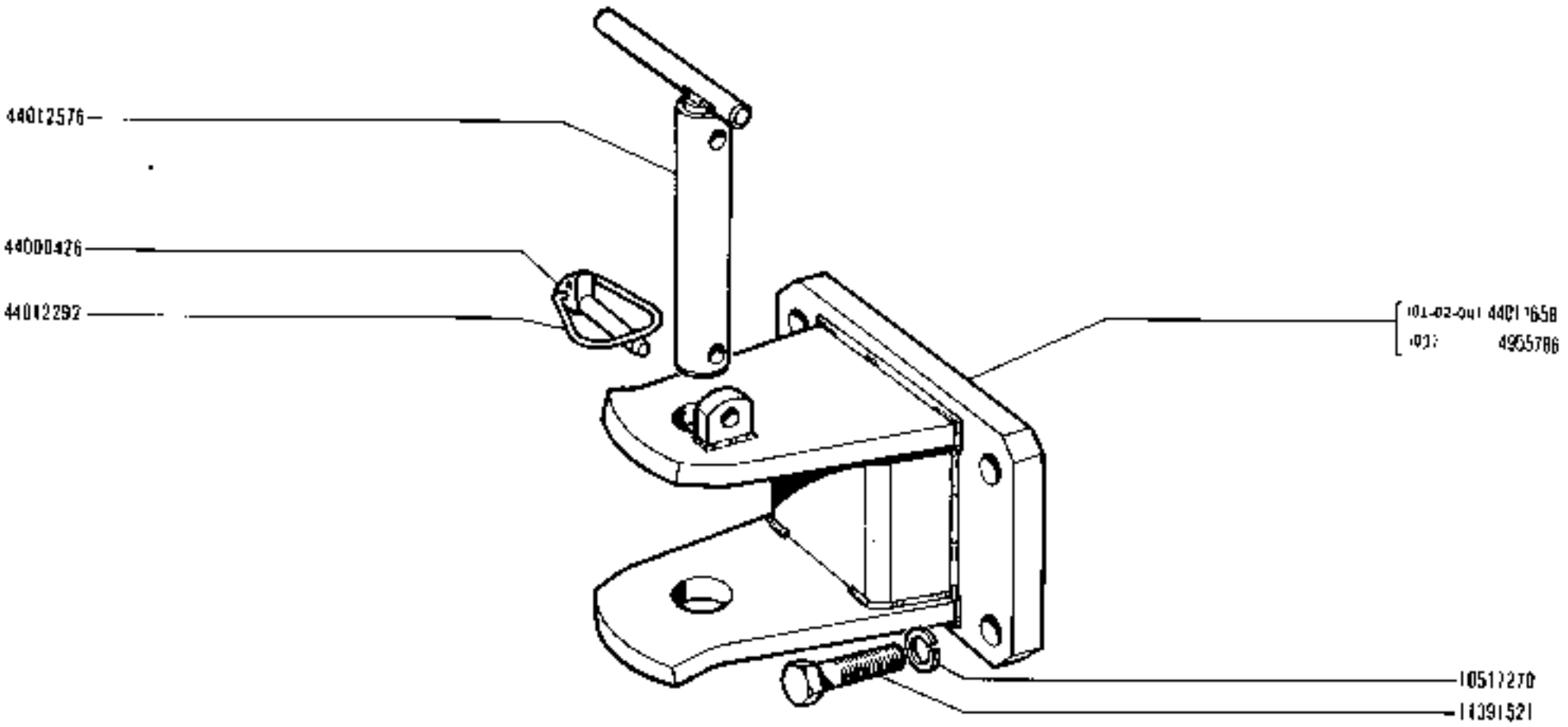
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	ESSIEU AVANT (ESSIEU – CROCHET – MASSES)	PLANCHE 03.14 2/3	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	4955786	1	Chape d'attelage avant complète	1031	
	10512270	4	Rondelle W 16		
	11391521	4	Vis HM 16 x 1,50 - 45		
	44000426	1	Clavette de goupille rapide		
	44011656	1	Chape d'attelage avant complète	(01 -02 -04)	
	44012292	1	Anneau de goupille rapide		
	44012576	1	Axe de crochet complet		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

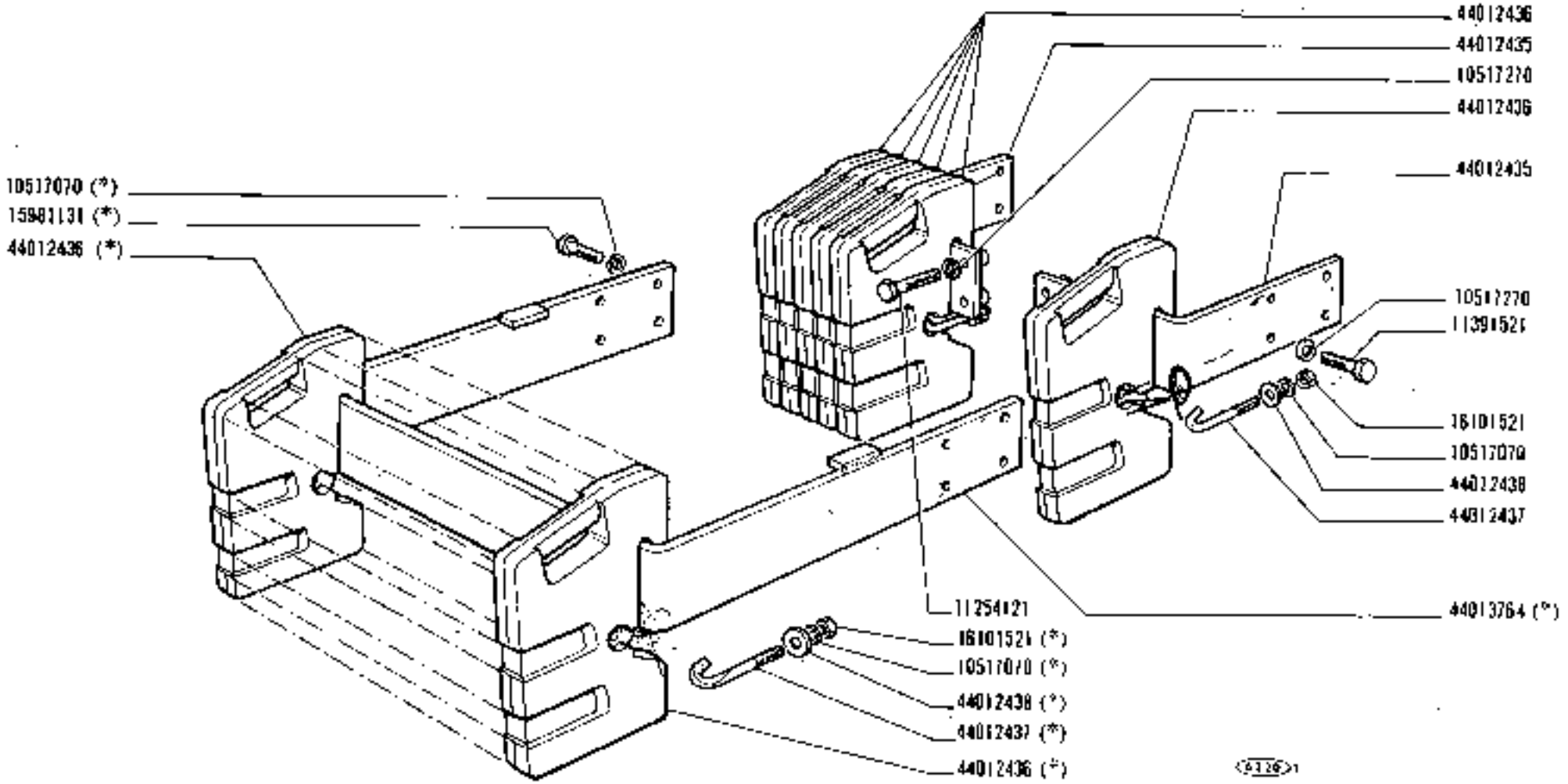
TRACTEUR 1000	ESSIEU AVANT (ESSIEU – CROCHET – MASSES)	PLANCHE D3.14 3/3	MISE A JOUR DATE 10-71

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	10517070	10	Rondelle W 12		
	10517070	16	Rondelle W 12		(*)
	10517270	12	Rondelle W 16		
	11254121	4	Vis HM 16 × 1,50 - 80		
	11391521	8	Vis HM 16 × 1,50 - 45		
	15881131	8	Vis HM 16 × 1,50 - 60		(*)
	16101521	10	Ecrou HM 12 × 1,25		
	16101621	16	Ecrou HM 12 × 1,25		(*)
	44012435	2	Support de masses, complet		
	44012436	10	Masse 27 kg		
	44012436	16	Masse 27 kg		(*)
	44012437	10	Crochet de fixation		
	44012437	16	Crochet de fixation		(*)
	44012438	10	Rondelle d'appui		
	44012438	16	Rondelle d'appui		(*)
	44013764	1	Support supplémentaire de masses AV		(*)

(*) Alourdissement avant supplémentaire de 432 kg

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) Alourdissement avant supplémentaire de 432 kg

MISE A JOUR				
DATE	10-78			

https://truckmanualshub.com/

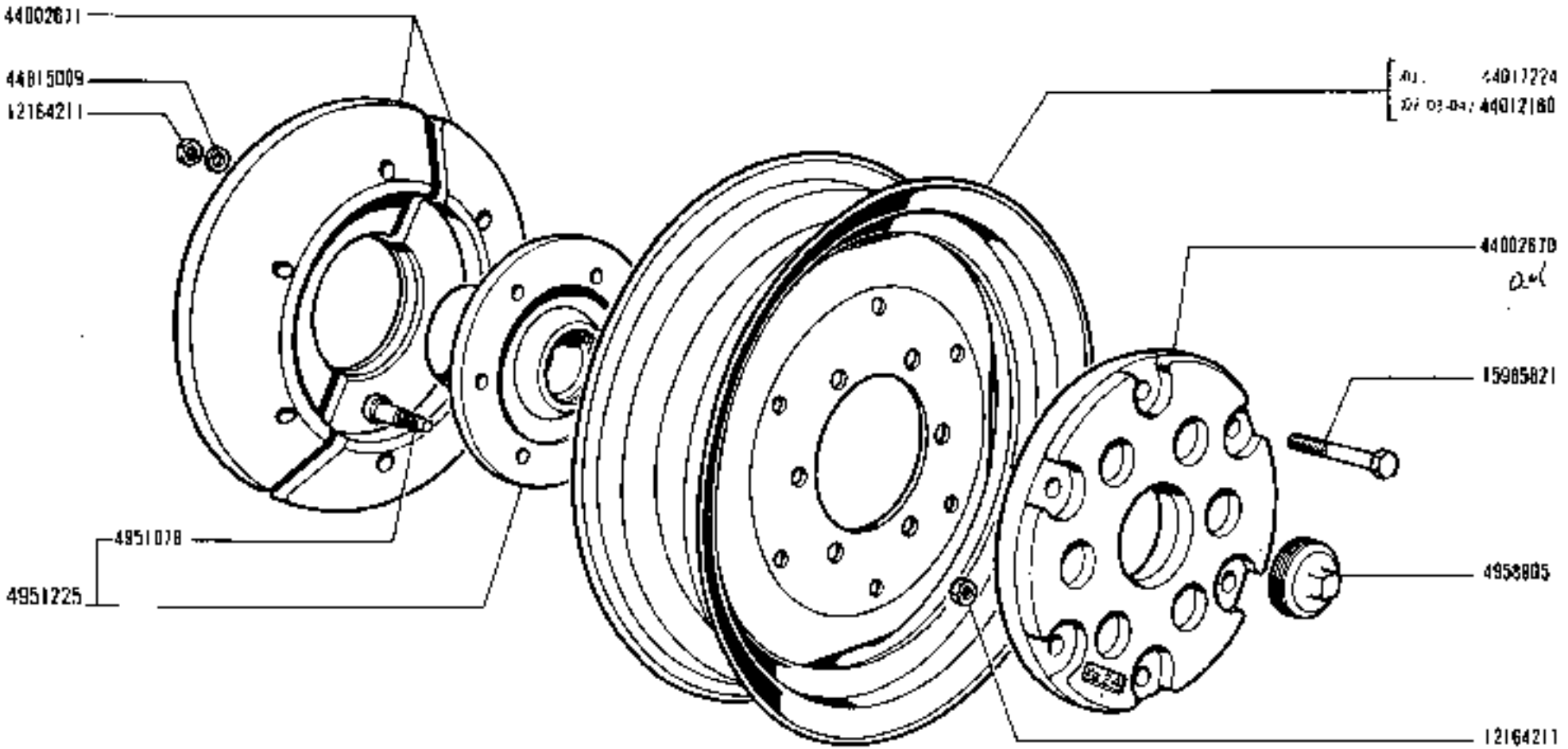
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	MOYEUX ET ROUES AVANT	PLANCHE D3.16

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	4951078	12	Vis de roue		
	4951225	2	Moyeu de roue AV complet		
	4958905	2	Bouchon de moyeu		
	12184211	24	Ecrou HM 18 x 1,5		
	15985821	12	Vis HM 18 x 1,50 - 130		
	44002670	2	Masse extérieure		
	44002671	4	Masse intérieure		
	44012180	2	Roue 5.00 F 20	(02 - 03 - 04)	
	44012224	2	Jante 5.50 F 20	(01)	
	44815009	12	Rondelle Z 18 U		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	ROUES ARRIERE ET MASSES D'ALOURDISSEMENT	PLANCHE D3.22	MISE A JOUR DATE 30-11

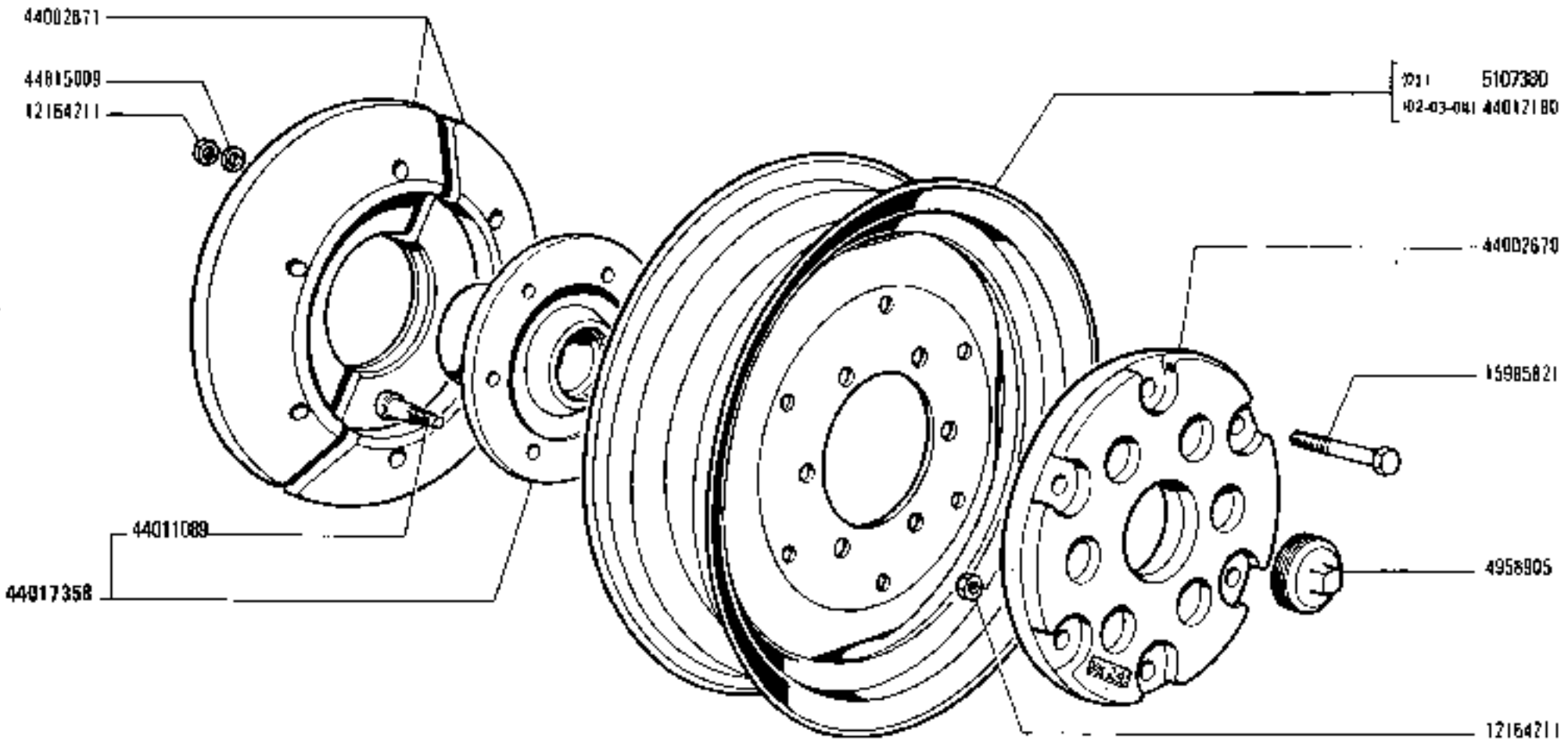
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	40558 18	2	Jante DW 14 - 38		
	12164111	6	Ecrou HM 18 × 1,5		
	12164211	28	Ecrou HM 18 × 1,50		
	44011001	12	Rondelle		
	44011456	12	Vis HM 18 × 1,5 - 80		
	44012117	2	Voile de roue arrière		
	44012175	2	Jante W 14 - 34		
	44012178	2	Jante W 15 - 38		
	44013191	-	Masse d'alourdissement AR		(*)
	44013183	6	Vis creuse sur voile		
	44013184	6	Vis de fixation spéciale		
	44013185	2	Colonnette de guidage		
	44013186	-	Vis creuse de fixation		(1*)
	44013473	2	Jante DW 14 - 34		

(*) Sur demande quantité 2 - 4 ou 6

(1*) Sur demande quantité 6 ou 12

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1

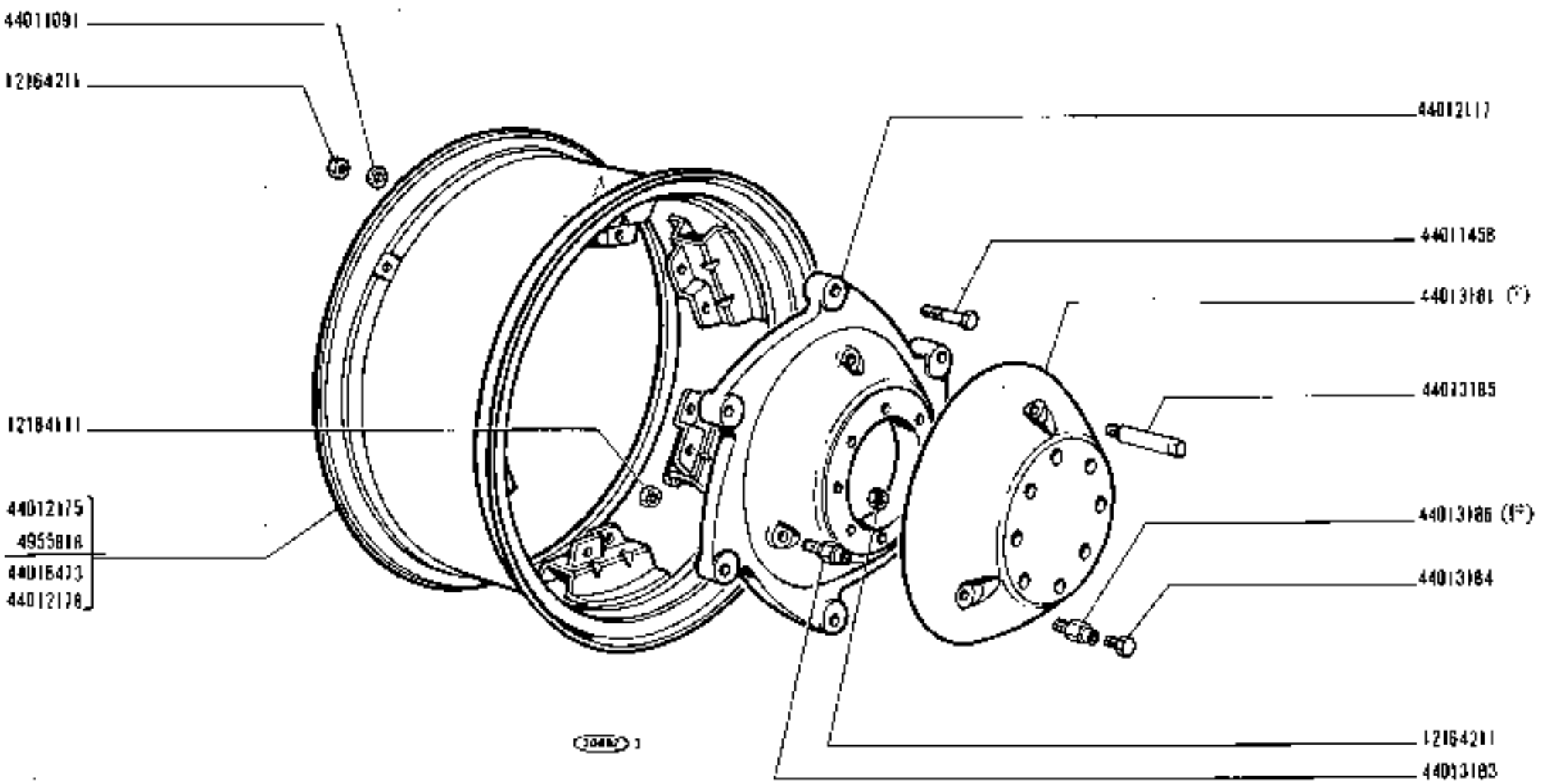
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
44011089	~~4954038~~	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
4401/358	~~4941229~~	2	MOZZO COMPL.	MOYEU	NABE	HUB	BUJE
	4958905	2	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	12184211	24	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	15985821	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44002670	2	ZAVORRA EST.	LEST	ZUSATZGEWICHT	BALLAST	LASTRE
	44002671	4	ZAVORRA INT.	LEST	ZUSATZGEWICHT	BALLAST	LASTRE
	44012160	2	CERCHIONE 5.00 F 20 102-03-041	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
5107380	~~44047280~~	2	CERCHIONE 5.50 F 20 IGLI	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
	44835009	12	ROSETTA Piana	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

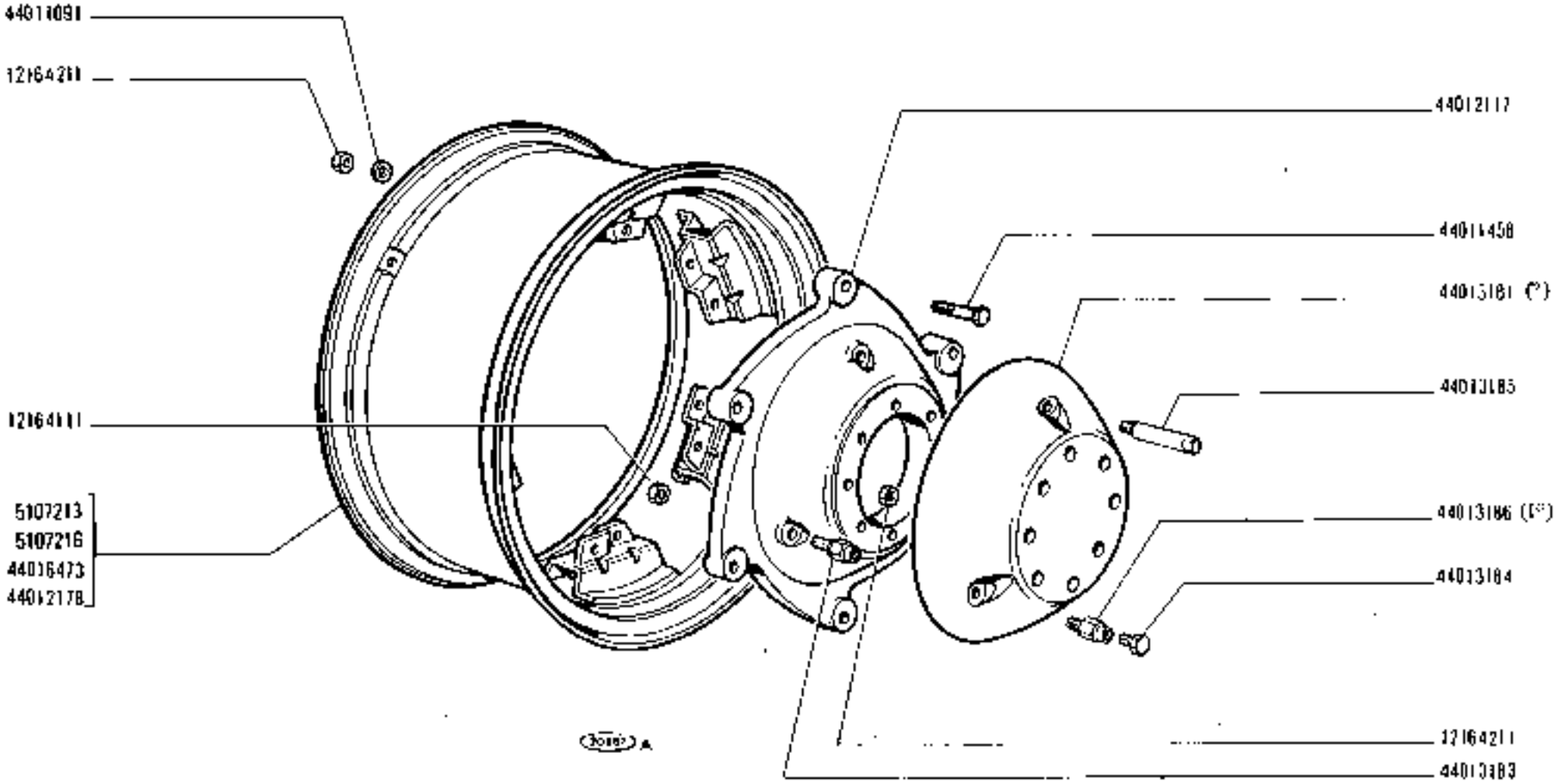
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000				COMMANDE DE PRISE DE FORCE	PLANCHE E2.15	MISE A JOUR DATE 10-71			
Modif	Référence		Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :				Voir nota :
		10616670	2	Rondelle W 8					
		11070325	1	Circlips 70 e					
		34168370	1	Goupille élément ouvert 5 × 30					
		16043421	2	Vis HM 8 × 1.25 - 20					
		44000842	1	Pion					
		44011138	1	Plaquette de prise de force					
		44011194	1	Doigt de commande					
		44011195	1	Levier de commande complet					
		44011198	1	Ressort de rappel					
		44011271	1	Levier de commande extérieur, complet					
		44011272	1	Secteur					
		44011275	1	Pignon baladeur mené					(*)
		44012090	1	Crabot de prise de force					
		44012837	1	Entretoise					
		44012885	1	Couronne menante					(*)
		44014604	1	Boule de levier					
		44882157	1	Joint torique n° 11					

(*) Tracteur avec prise de force proportionnelle à l'avancement

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) (1*) Vedere elenco - Voir la liste - Siehe Tabelle - See list - Vease la lista

1000

01 02 03 04

RUOTE POSTERIORI

Roues AR
Hinterräder
Rear Wheels
Ruedas posteriores

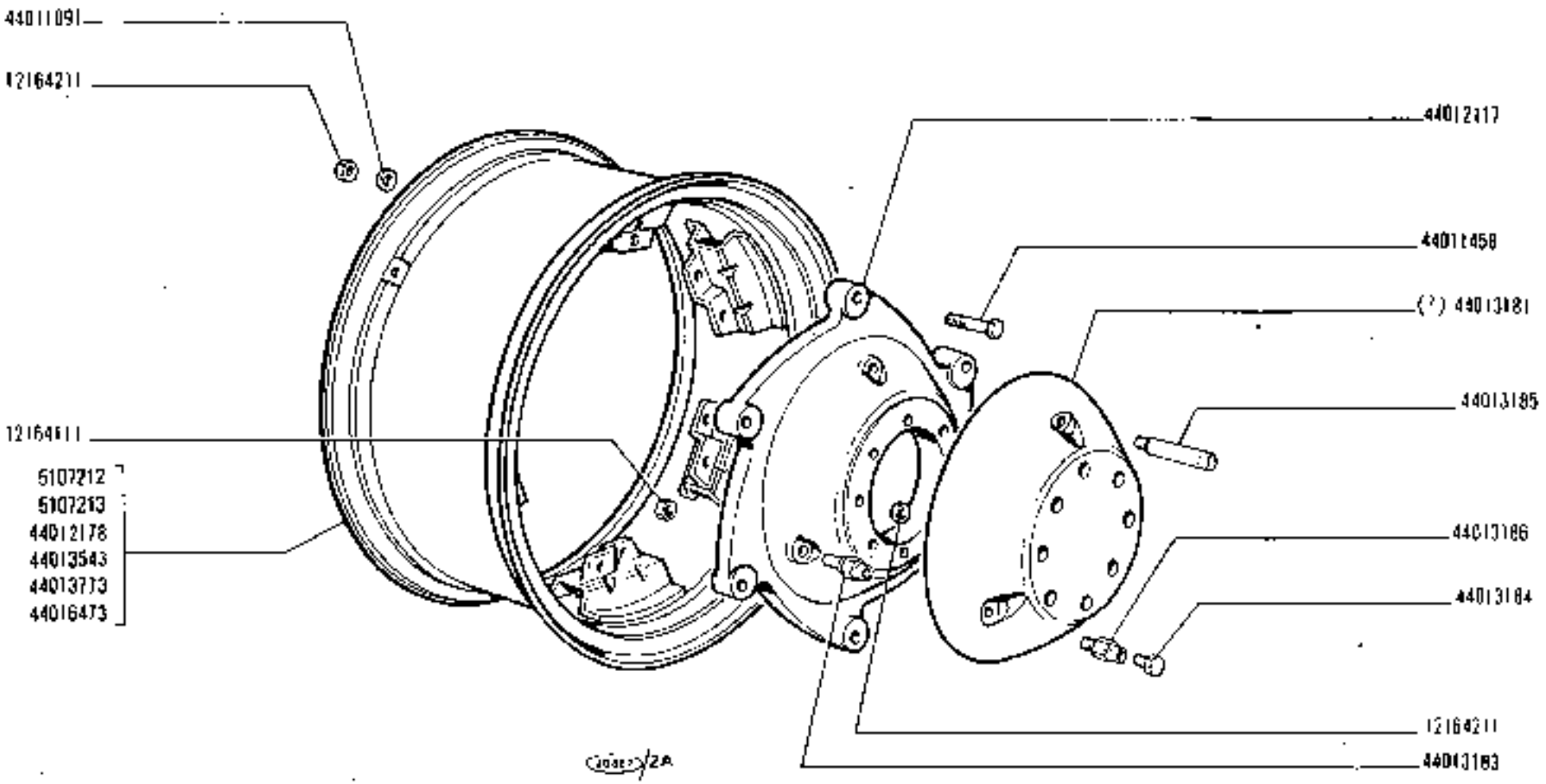
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
5102216	~~4955816~~	2	CERCHIONE DW 14-38	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
	12164113	6	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	12164213	28	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	44011091	12	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	44011458	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44012113	2	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
5107213	~~44012179~~	2	CERCHIONE WL14-34	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
	44012178	2	CERCHIONE WL15-38	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
	44013181		ZAVORRA (*)	LEST	ZUSATZGEWICHT	BALLAST	LASTRE
	44013183	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44013184	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44013185	2	COLONNETTA	COLONNETTE	BOLZEN	STUD	ESPARRAGO
	44013186		VITE (1A)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44016473	2	CERCHIONE DW 14-34	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
		(*)	-A RICHIESTA QUANT.2-4-6	-SUR DEMANDE	-AUF WUNSCH	-OPTIONAL EXTRA	-SOBRE PEDIDO
		(*)	-A RICHIESTA QUANT.A=12	-SUR DEMANDE	-AUF WUNSCH	-OPTIONAL EXTRA	-SOBRE PEDIDO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) Vedere elenco - Voir la liste - Siehe Tabelle - See list - Véase la lista

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

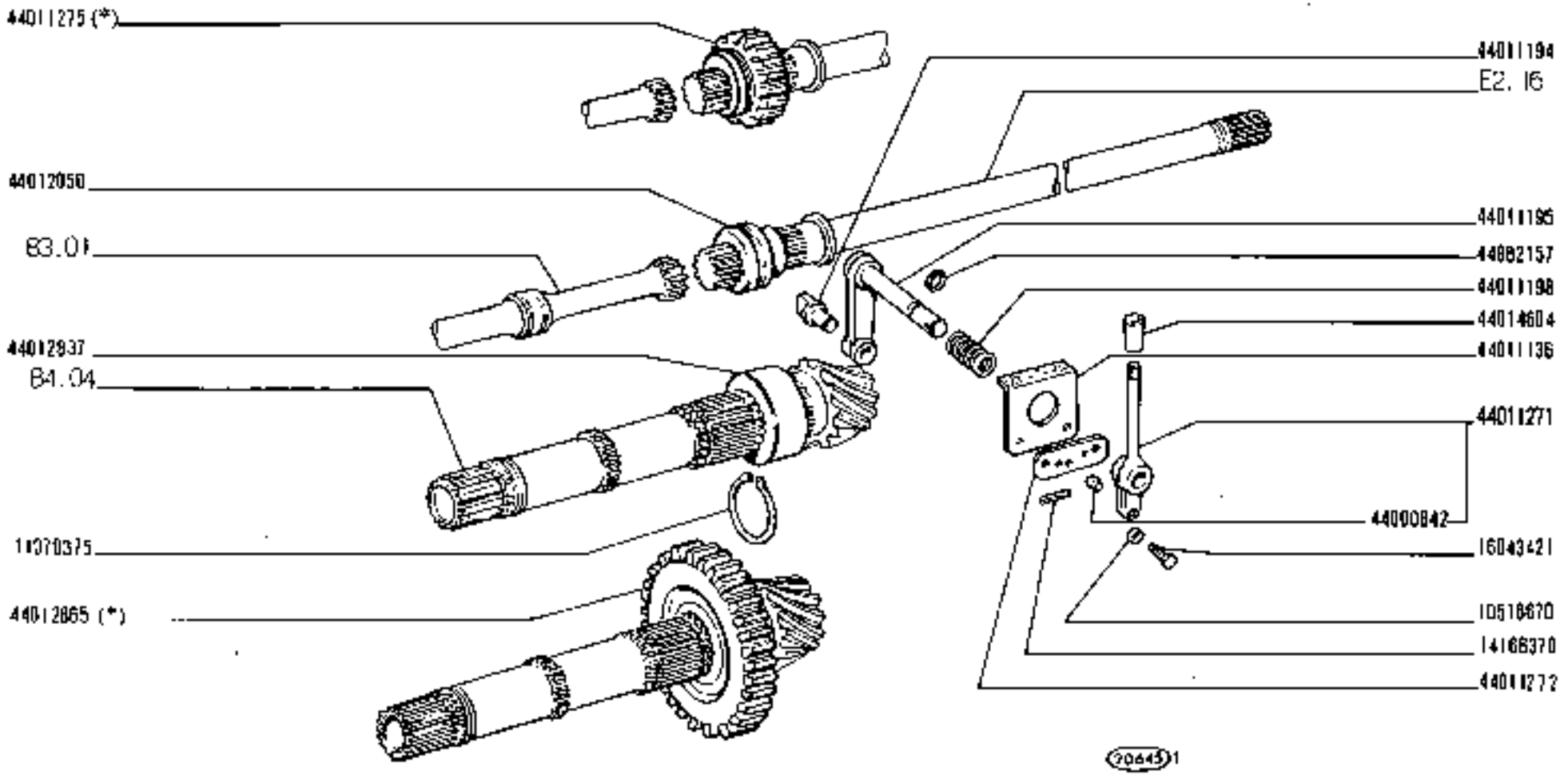
MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	12164111	6	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	12164211	28	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	44011091	24	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
5107212	~~44011445~~	2	CERCHIONE W12-38	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
	44011458	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44012117	2	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
5107213	~~44012175~~	2	CERCHIONE W14-34	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
	44012178	2	CERCHIONE W15-38	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
	44013181		ZAVORRA (*)	LEST	ZUSATZGEWICHT	BALLAST	LASTRE
	44013183	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44013184	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44013185	2	COLONNETTA	COLONNETTE	BOLZEN	STUD	ESPARRAGO
	44013186	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44013543	2	CERCHIONE W11-38	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
	44013773	2	CERCHIONE DW14-34	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
	44016473	2	CERCHIONE DW14-34	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA

(*) A RICHIESTA - SUR DEMANDE - AUF WUNSCH - OPTIONAL EXTRA - SOBRE PEDIDO
AVANT.2-4-6



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) *Tracteur avec prise de force pouvant tourner à 1 vitesse*

1000 01 - 02 - 03 04

COMMANDE DE PRISE DE FORCE

EZ 15

MISE A JOUR				
DATE	10-71			

https://truckmanualshub.com/

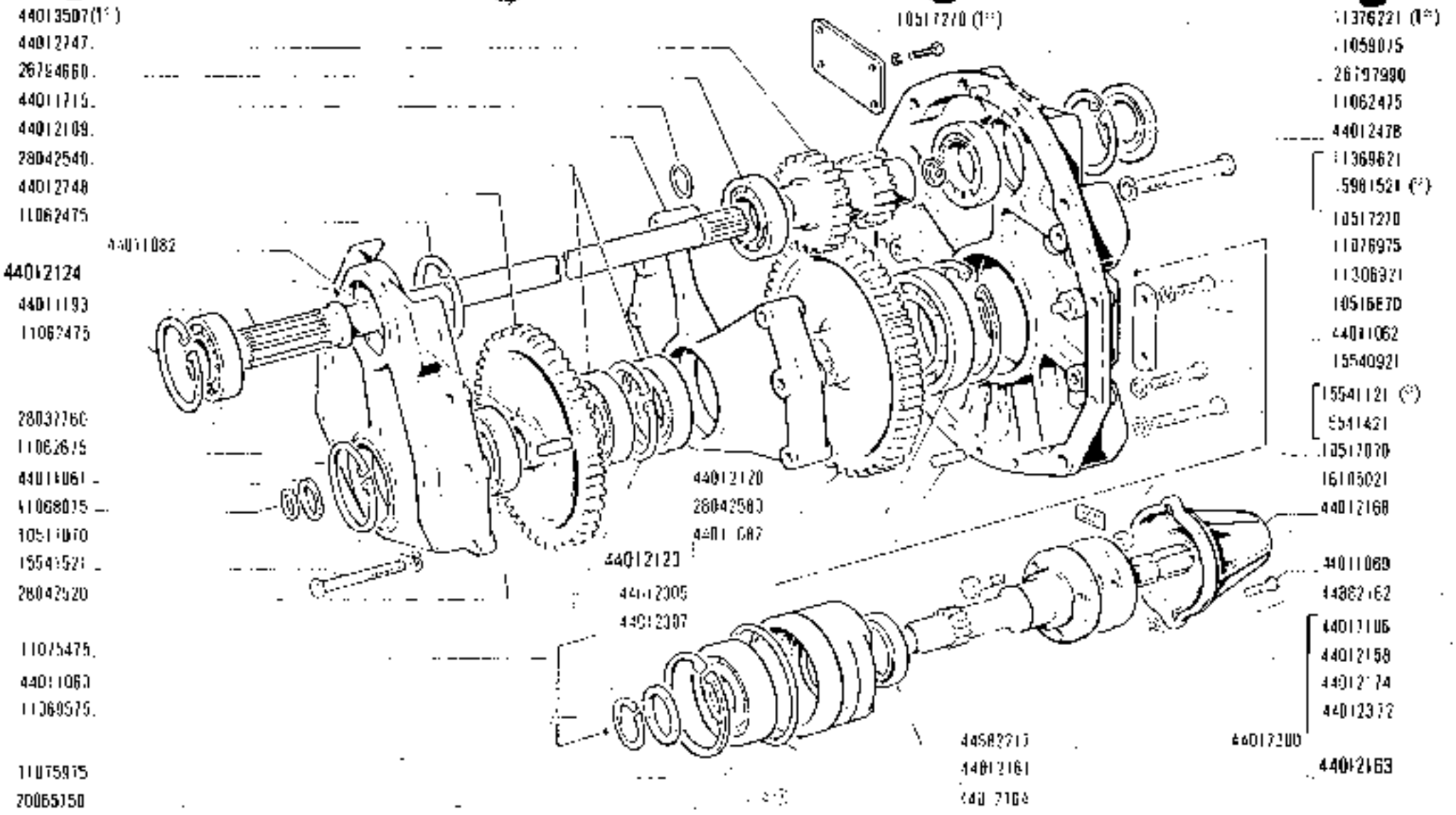
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	PRISE DE FORCE 540 t/mn - 1000 t/mn	PLANCHE E2.16	MISE A JOUR / DATE 10-75

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	10510670	4	Rondelle W 10		
	10512070	10	Rondelle W 12		
	10517270	4	Rondelle W 16		(1*)
	10517270	4	Rondelle W 16		
	11050075	1	Circlips 32 x		
	11052475	1	Circlips 30 x		
	11052675	1	Circlips 95 x		
	11056675	1	Circlips 22 x		
	11059575	1	Circlips 55 x		
	11075475	1	Circlips 110 x		
	11077075	1	Circlips 120 x		
	11076575	1	Circlips 130 x		
	11306921	4	Vis HM 10 - 1,25 - 30		
	11306921	4	Vis HM 16 - 1,50 - 110		
	11376721	4	Vis HM 16 - 1,50 - 35		(1*)
	15540071	6	Vis HM 12 - 1,75 - 55		
	15541121	2	Vis HM 12 - 1,75 - 65		(*)
	15541121	2	Vis HM 12 - 1,25 - 90		
	15541521	4	Vis HM 12 - 1,25 - 90		
	15581521	4	Vis HM 16 - 1,5 - 80		(*)
	16106021	3	Ecrou hexagonal HM 12 - 1,25		
	20066730	1	Roulement à billes 6311 55 - 120 - 29		
	26704660	1	Roulement à billes 6210 50 - 90 - 20		
	26797920	1	Roulement à rouleaux NJ 210 50 - 90 - 20		
	26837760	1	Roulement à rouleaux NJ 309		
	28042520	1	Roulement à billes 6012 60 - 95 - 18		
	28042540	2	Roulement à billes 6014 70 - 110 - 20		
	28042560	1	Roulement à billes 6018 90 - 140 - 24		
	44011060	1	Rondelle		
	44011061	1	Rondelle de frein		
	44011062	2	Barrette de verrouillage		
	44011069	2	Vis spéciale		
	44011062	6	Pion de centrage		
	44011103	1	Arbre de transmission de prise de force		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) *Tracteur sans essieu d'orientation*

(1**) *Tracteur sans relevage hydraulique*

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

PRISE DE FORCE 540 t/mn – 1000 t/mn

PLANCHE E2.16

MISE A JOUR			
DATE	10-71		

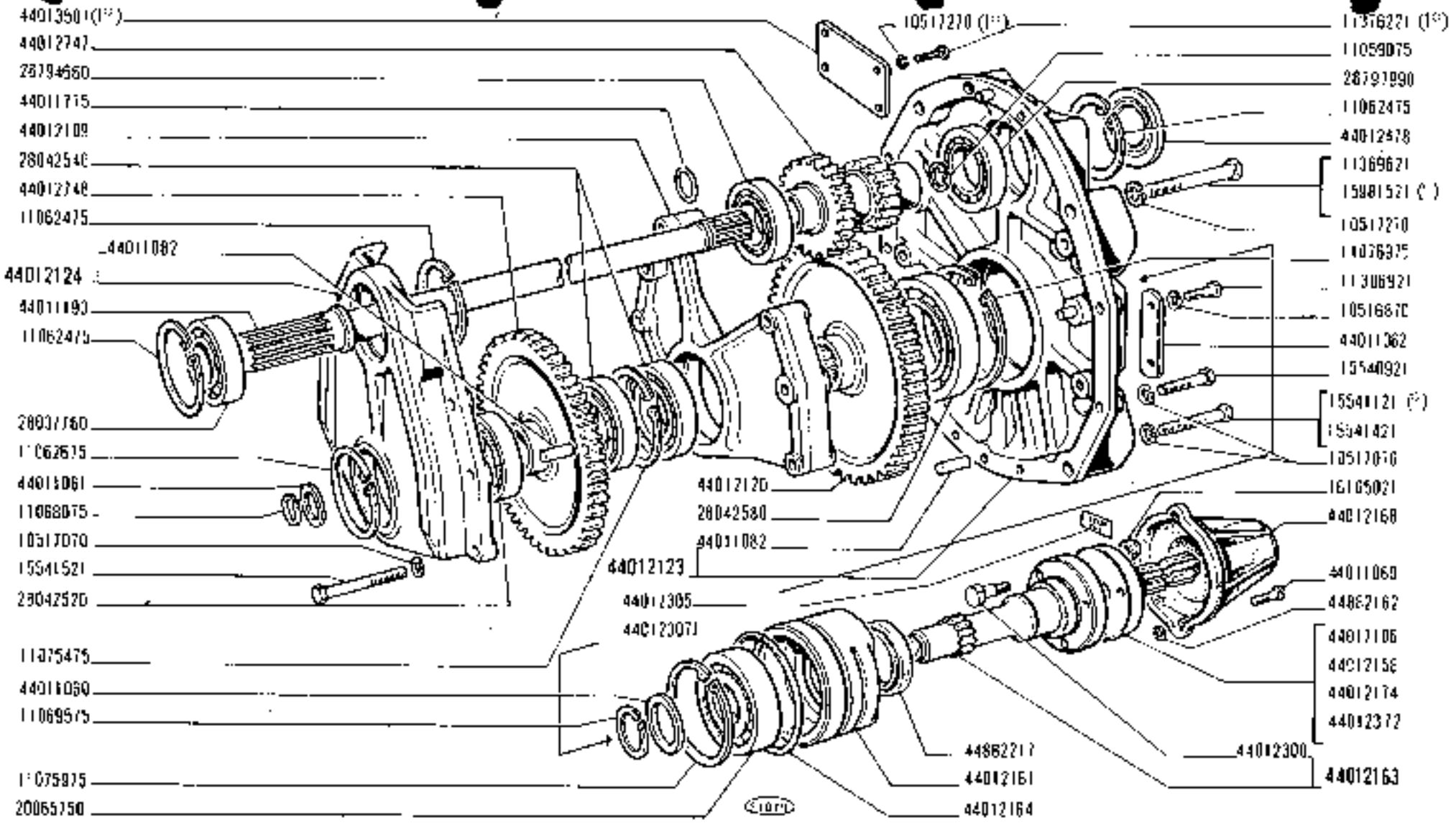
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note
	44011715	1	Joint torique Ø 30		
	44012109	1	Carter engrenage de prise de force		
	44012120	1	Couronne dentée de prise de force		
	44012123	1	Carter de prise de force complet		
	44012124	1	Carter avant de prise de force		
	44012158	1	Arbre de prise de force 1" 3/8 1000 tr/mn (21 cannelures)		
	44012161	1	Manchon coulissant		
	44012162	1	Arbre de crabotage complet		
	44042164	1	Joint torique		
	44012168	1	Protecteur de prise de force		
	44012174	1	Arbre de prise de force 1" 3/4 540 tr/mn (6 cannelures)		
	44017900	3	Goupille		
	44012305	1	Plaquette pour prise de force 540 tr/mn		
	44012307	1	Plaquette pour prise de force 1000 tr/mn		
	44042372	1	Arbre de prise de force 1" 3/4 540 tr/mn (27 cannelures)		
	44012747	1	Arbre à deux parties tournant		
	44012786	1	Couronne mâle de prise de force 1000 tr/mn		(1*)
	44013507	1	Plaquette de fermeture		
	44017106	1	Arbre de prise de force 1" 3/8 540 tr/mn		
	44882162	2	Anneau Truarc E 6		
	44887217	1	Joint d'anneau 1E 68 x 90 x 10		

(*) Tracteur sans crochet d'attelage

(1*) Tracteur sans relevage hydraulique

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) *Tracteur sans crochet d'attelage*

(1**) *Tracteur sans relevage hydraulique*

MISE A JOUR		1re	2e	3e
DATE	10-71			

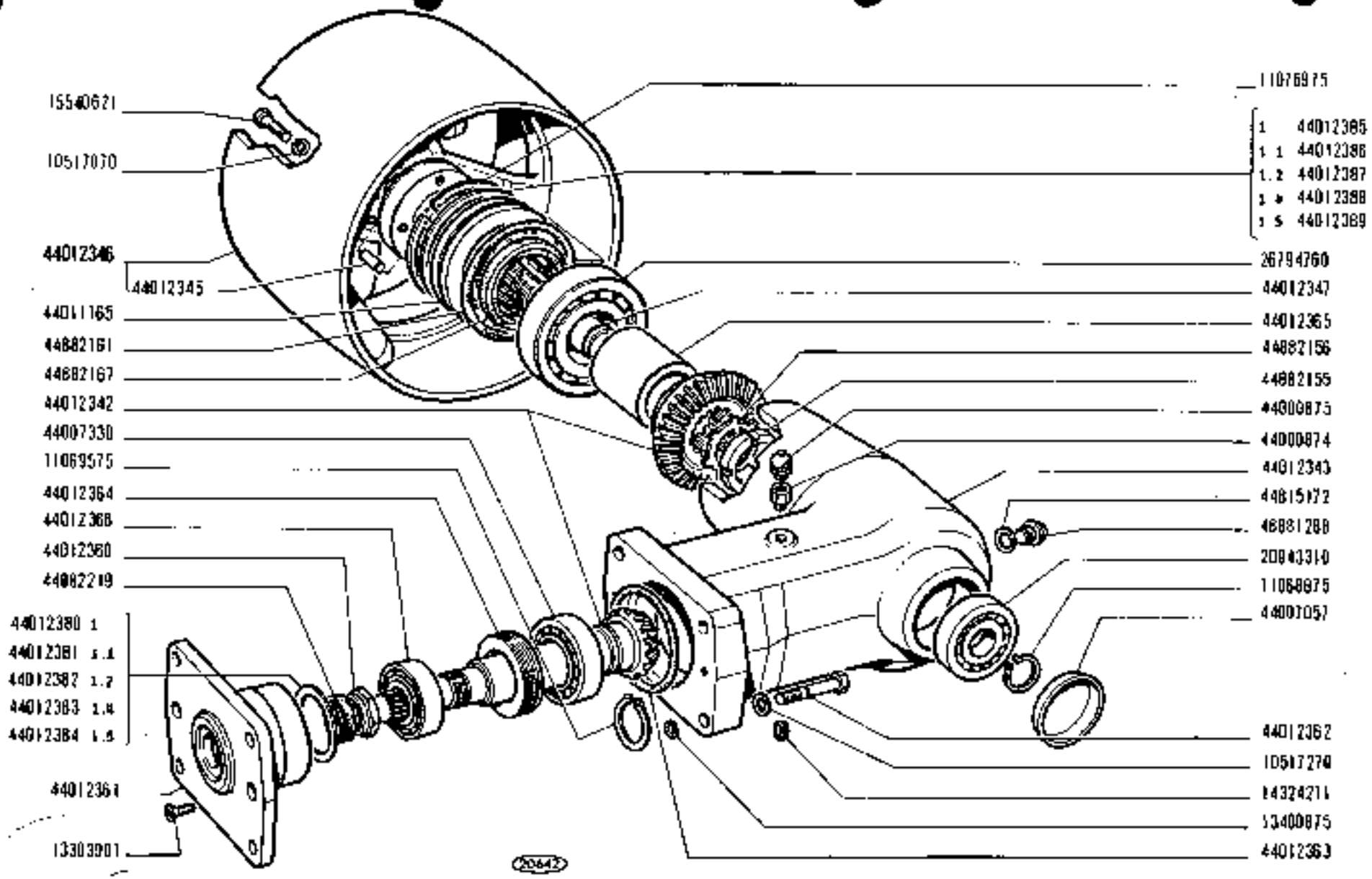
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000			POULIE DE BATTAGE	PLANCHE E2.17	
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle .	Voir nota :
	10517070	4	Rondelle W 12		
	10517270	4	Rondelle W 16		
	11068875	1	Circlips 40 e		
	11069575	1	Circlips 55 e		
	11076975	1	Circlips 140 i		
	13303901	2	Vis à tête fraisée 90° 8 × 1,25 - 30		
	13400875	4	Joint d'arrêt Ø 16		
	14324211	1	Bouchon conique		
	15540671	4	Vis HM 12 × 1,25 - 40		
	20943310	1	Roulement à billes 6308 (40 × 90 × 23)		
	28794760	1	Roulement à billes 6313 (65 × 140 × 33)		
	44000874	1	Support de renifiard		
	44000875	1	Renifiard		
	44007057	1	Bouchon cuvette Ø 90		
	44007330	1	Roulement à rouleaux NUP 2211		
	44011165	1	Bague d'appui		
	44012342	1	Couple conique spiral 19 × 34		
	44012343	1	Carter de poulie		
	44012345	1	Pion d'entraînement		
	44012346	1	Poulie complète		
	44012347	1	Arbre de poulie		
	44012360	1	Ecrou de blocage M 40 × 1,50		
	44012361	1	Palier support		
	44012362	4	Vis de fixation		
	44012363	1	Joint torique		
	44012364	1	Ecrou de réglage		
	44012365	1	Entretoise		
	44012366	1	Roulement à deux rangées de billes à contacts obliques spécial		
	44012380	-	Cale de réglage épaisseur 1		
	44012381	-	Cale de réglage épaisseur 1,1		
	44012382	-	Cale de réglage épaisseur 1,2		
	44012383	-	Cale de réglage épaisseur 1,4		
	44012384	-	Cale de réglage épaisseur 1,5		
	44012385	-	Cale de réglage épaisseur 1		
	44012386	-	Cale de réglage épaisseur 1,1		
	44012387	-	Cale de réglage épaisseur 1,2		
	44012388	-	Cale de réglage épaisseur 1,4		
	44012389	-	Cale de réglage épaisseur 1,5		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

POULIE DE BATTAGE

E2.17

MISE A JOUR			
DATE	10-71		

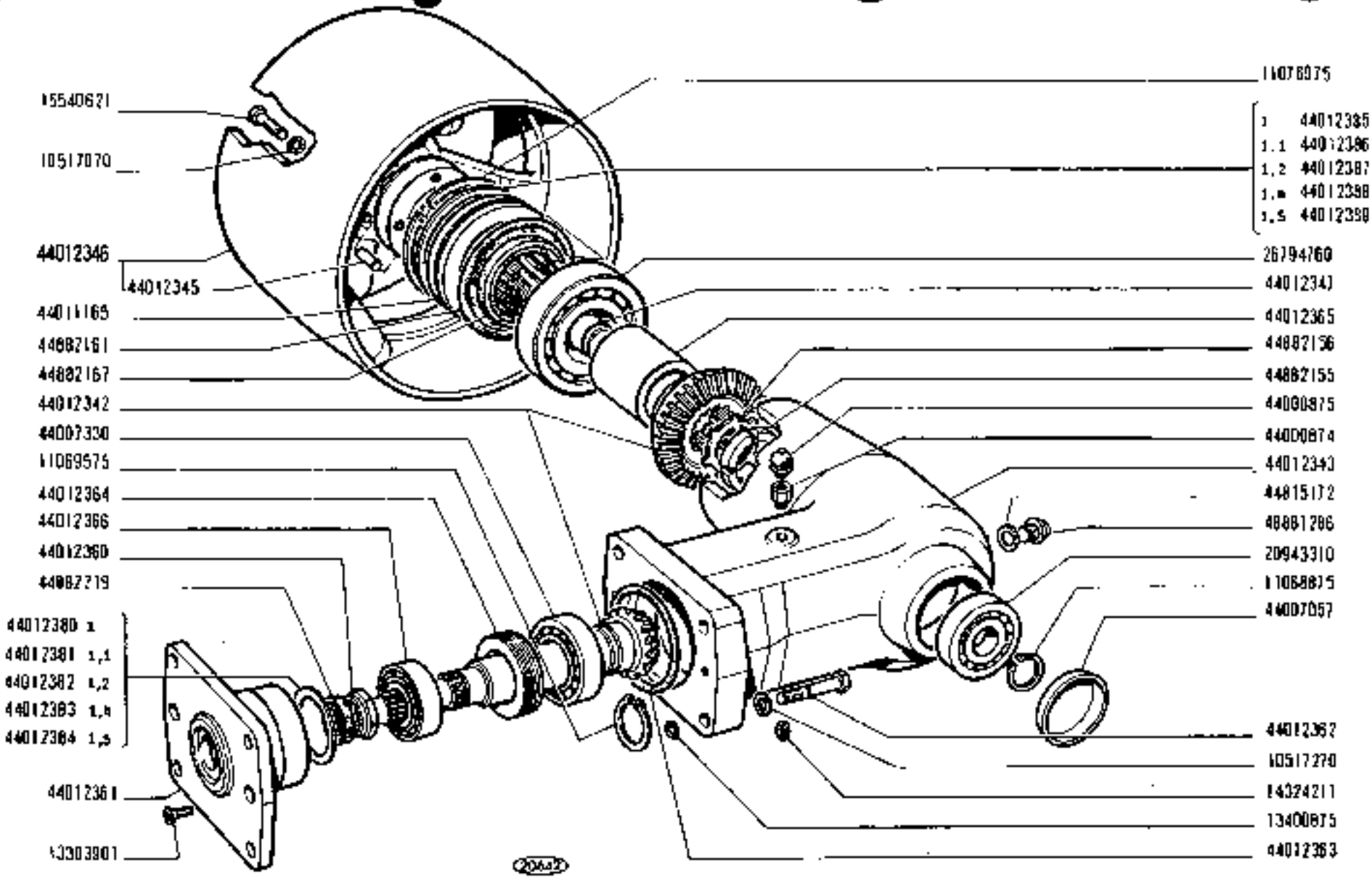
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000				POULIE DE BATTAGE	PLANCHE E2.17	MISE À JOUR DATE 10-74	1re	2e	3e
Modif	Référence		Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :		Voir note :		
		44815172	1	Joint circulaire cuivre Ø 20					
		44881268	1	Bouchon fileté à épaulement Ø 20					
		44882155	1	Ecrou à encoches M 58 × 2,00					
		44882156	1	Rondelle frein à languette de 58					
		44882161	1	Joint torique n° 57					
		44882167	1	Joint d'étanchéité IE de 80 × 100 × 13					
		44882219	1	Joint d'étanchéité IE 36 × 52 × 10					

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

POULIE DE BATTAGE

E2.17

MISE A JOUR		1re	2e	3e
DATE	10-11			

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000 — RELEVAGE HYDRAULIQUE

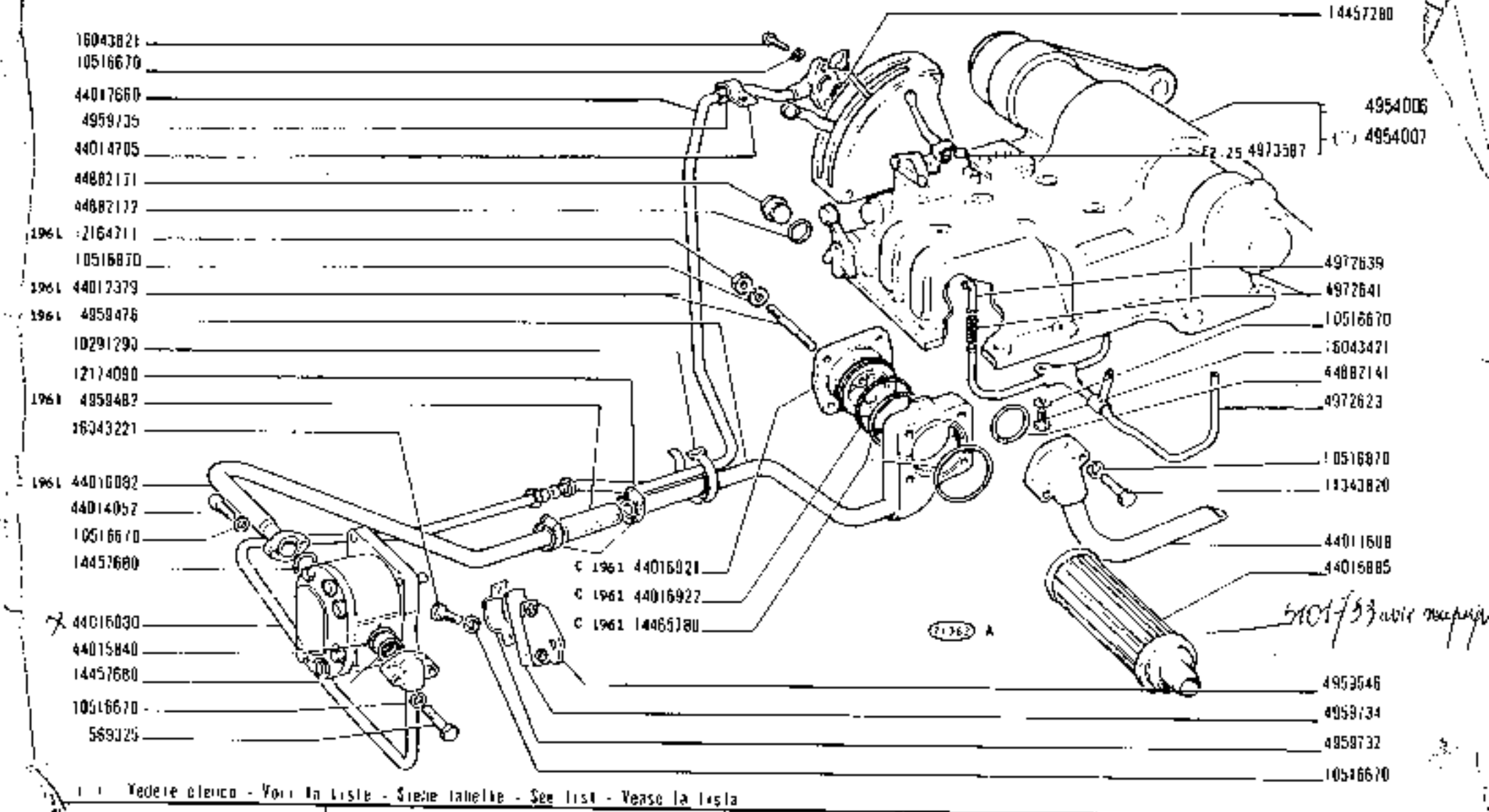
PLANCHE E2.20 1/2

MISE A JOUR | DATE | 10-71 | 1re | 2e | 3e

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	569325	2	Vis fixation raccord de refoulement sur pompe		
	4954006	1	Bloc de relevage complet sans distributeur auxiliaire		
	4954007	1	Bloc de relevage complet avec distributeur auxiliaire		
	4959476	1	Tube d'aspiration AR complet		
	4959480	1	Tube AR de refoulement complet		
	4959482	1	Manchon de liaison		
	4959546	1	Equerre de fixation des tuyauteries complète		
	4959732	1	Bride de fixation des tuyauteries		
	4959734	1	Cale caoutchouc		
	4959735	2	Manchon		
	4972623	1	Tuyauterie de graissage		
	4972639	1	Embout séparé du tube de graissage		
	4972641	1	Raccord du tube de graissage		
	4973587	1	Distributeur		
	9282449	1	Pompe de relevage hydraulique A 43 XP		
	10291290	2	Collier de 50 de fixation des tuyauteries		
	10516670	9	Rondelle W 8		
	10516870	6	Rondelle W 10		
	11343621	2	Vis HM 10 × 1,25 de la tuyauterie d'aspiration dans B.V.		
	12164711	4	Ecrou HM 10 × 1,25		
	12174090	2	Collier Ø 32 × 52		
	14457280	1	Joint O-ring 2,62 × 15,54		
	14457680	2	Joint O-ring 2,62 × 20,29		
	14465780	2	Joint O-ring de couvercle		
	16043271	2	Vis HM 8 × 1,25 -16		
	16043421	1	Vis HM 8 × 1,25 -20		
	16043921	2	Vis HM 8 × 1,25 -30		
	44011608	1	Tuyauterie d'aspiration interne		
	44017379	4	Goujon M 10 × 1,25 -63 -15		
	44018052	2	Vis de fixation raccord d'aspiration sur pompe		
	44018705	1	Collier fixation tube de refoulement		
	44015840	1	Joint anti-extrusion		
	44016861	1	Tube de refoulement AV complet		
	44013062	1	Tube d'aspiration AV complet		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



( ) Vedere elenco - Voir la liste - Siehe Tabelle - See list - Vease la lista

SOLLEVATORE IDRAULICO

Relevage hydraulique
Hydraulischer Kraftheber
Hydraulic Lifter
Elevador hidráulico

1000

02 03 04

E2.20

https://truckmanualshub.com/

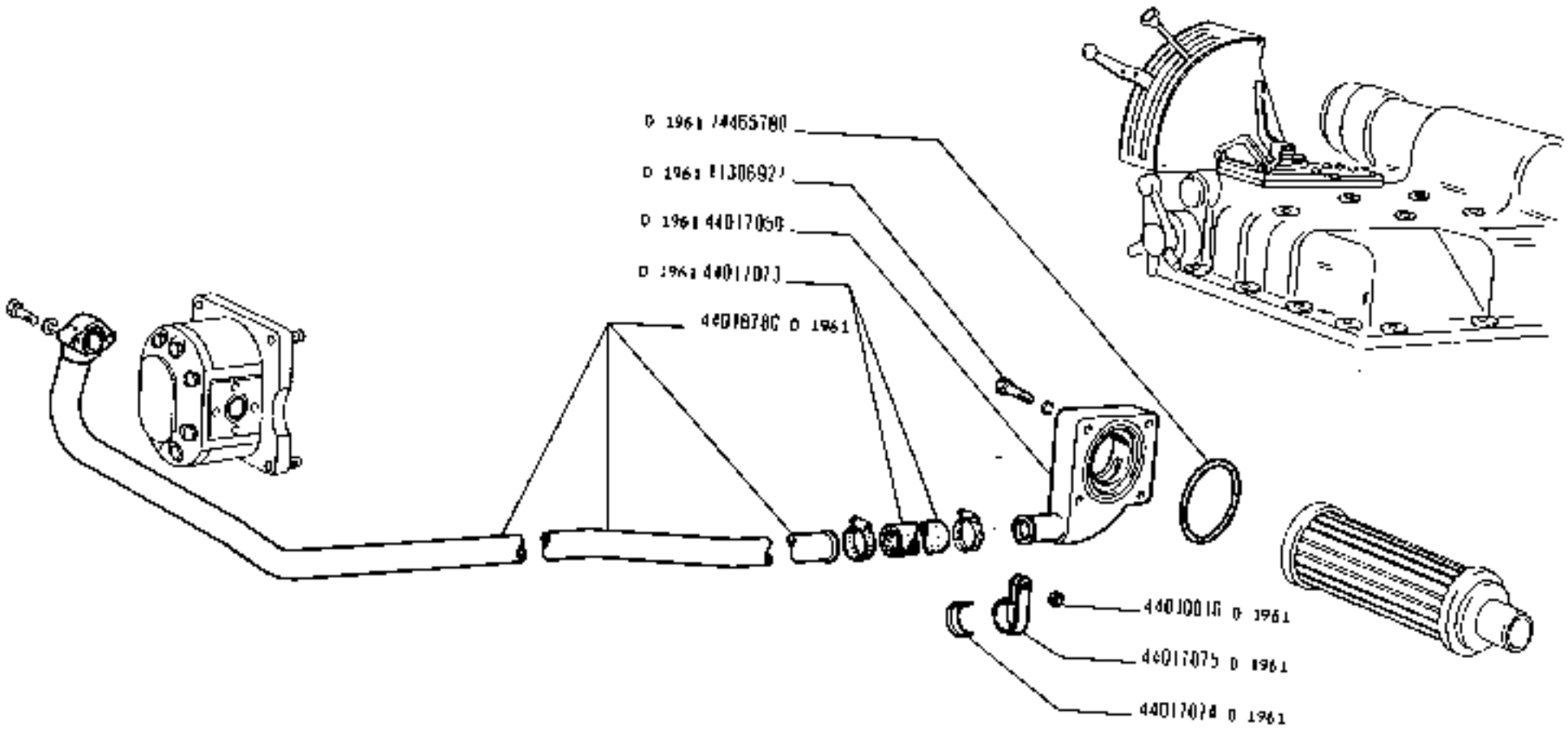
https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE
	569375	2	VITE
	583108	1	CROCIERA
	583191	4	BLOCCHETTO BRACCIA-MENTO
	583192	3	FLANGIA
	583372		SEMIANELLO
	4954006	1	SOLLEVATORE COMPL.
	4954007	1	SOLLEVATORE COMPL.141
	4959437	1	ALBERO
C 1562	4959449	1	SUPPORTO
C 1961	4959476	1	TUBO ASPIRAZIONE
C 1961	4959482	1	MANICOTTO
	4959546	1	STAFFETTA
C 1562	4959624	1	DISTANZIALE
	4959732	1	COLLARE
	4959736	1	DISTANZIALE
	4959735	2	DISTANZIALE
	4972623	1	TUBO
	4972639	1	TUBO
	4972641	1	MOLLA
	4973587	1	DISTRIBUTORE
	8282293	1	DISTANZIALE
	8282649	1	POMPA COMPL.
	10291290	2	COLLARE
	10516670	19	ROSETTA SICUREZZA
C 1562	10517210	2	ROSETTA SICUREZZA
	10516870	6	ROSETTA SICUREZZA
D 1562	10517270	3	ROSETTA SICUREZZA
	10519601	4	RUSETTA PIANA
	11498071	4	ROSETTA SICUREZZA
	11343821	2	VITE
D 1562	11390521	3	VITE
C 1961	12164711	4	DADO
	12174090	2	COLLARE
	14457280	1	ANELLO TENUTA
	14457680	2	ANELLO TENUTA
C 1961	14465760	2	ANELLO TENUTA
C 1562	15981321	2	VITE
	16043221	2	VITE
	16043421	3	VITE
	16043821	2	VITE
	16043921	4	VITE

DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
CROISILLON	KREUZSTUECK	SPIDER	CRUCETA
BLOC	KLEMMER	BLOCK	PIEZA DE ARRASTRE
BRIDE	FLANSCH	FLANGE	BRIDA
DEMI-BAGUE	RINGHAELFTE	HALF RING	ANILLO
RELEVAGE HYDRAULIQUE	KRAFTHEBER	HYDRAULIC LIFTER	ELEVADOR HIDRAULICO
RELEVAGE HYDRAULIQUE	KRAFTHEBER	HYDRAULIC LIFTER	ELEVADOR HIDRAULICO
ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
COLLIER	SCHELLE	COLLAR	ABRAZADERA
ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
DISTRIBUTEUR	STEUERGERAET	DISTRIBUTOR VALVE	VALVULA DISTRIBUIDORA
ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
POMPE	PUMPE	PUMP	BOMBA
COLLIER	SCHELLE	COLLAR	ABRAZADERA
RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
COLLIER	SCHELLE	COLLAR	ABRAZADERA
JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



60540

1000

I 02 03 04

SOLLEVATORE IDRAULICO

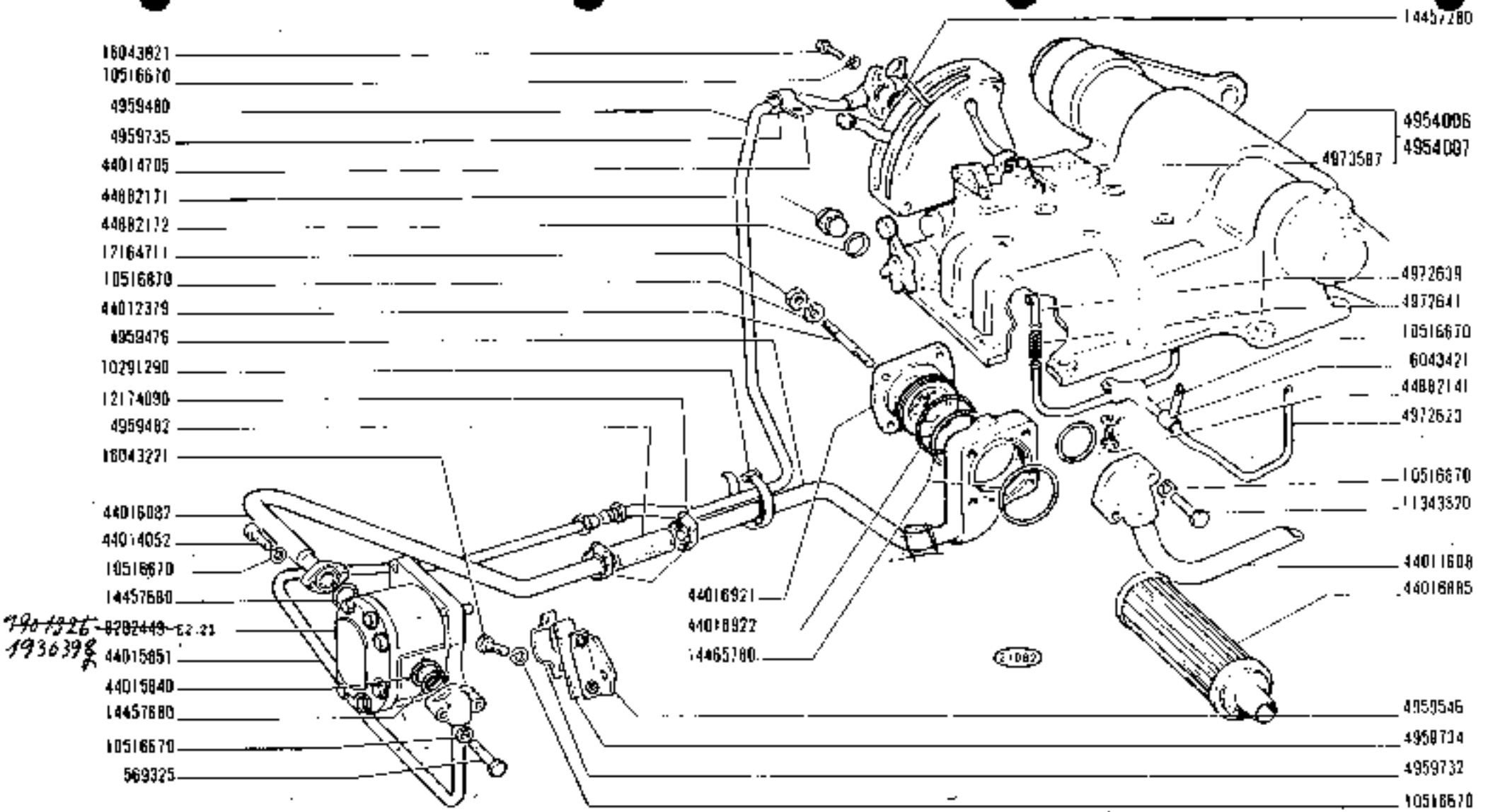
Relevage hydraulique
Hydraulischer Kraftheber
Hydraulic Lifter
Elevador hidráulico

E2.20

3 | N.T ▫

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

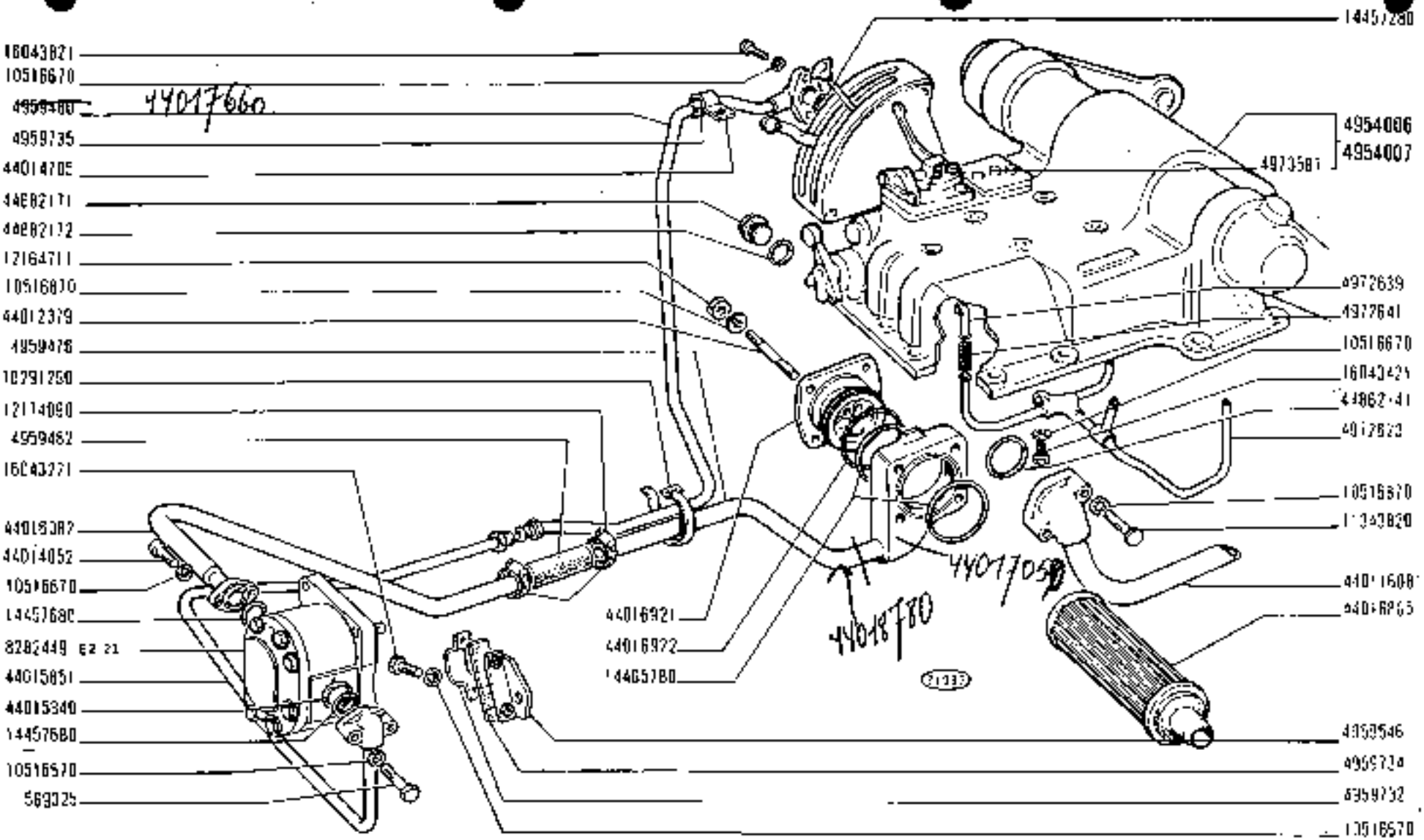
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	RELEVAGE HYDRAULIQUE	PLANCHE EZ 20 1/2	MISE à JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	44016885	1	Filtre 20 µ		
	44016321	1	Couvercle du filtre		
	44016322	1	Joint torique		
	44882141	1	Joint torique n° 26		
	44882171	1	Bouchon à épaulement de 17		
	44882172	1	Joint fibre de 12		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

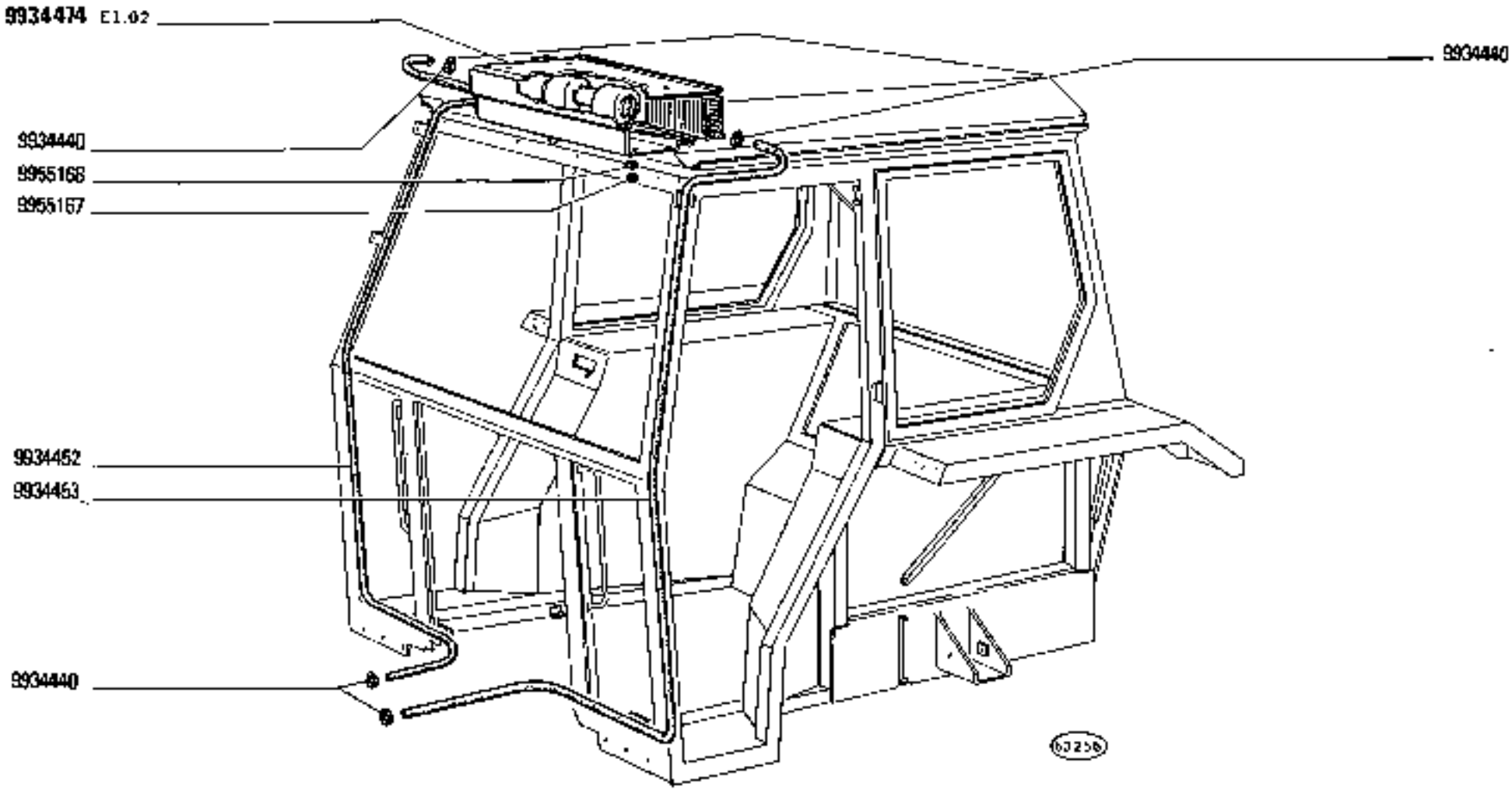
RELEVAGE HYDRAULIQUE

PLANCHE EZ.20 2/2

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	583188	1	Croisillon d'entraînement		
	583191	6	Bloc d'entraînement		
	583192	1	Flasque d'entraînement de la poulie		
	583372	ALD	Cale de réglage sur la poulie		
	4959437	1	Arbre cranté de commande de pompe		
C1562	4959449	1	Support de pompe de relevage hydraulique		
C1562	4959624	1	Entretoise pour support de pompe		
	82822S3	1	Entretoise pour flasque d'entraînement		
	8787449	1	Pompe de relevage hydraulique		
D1562	10516570	6	Rondelle W 8		
	10517270	3	Rondelle W 16		
	10517270	2	Rondelle W 16		
	10519604	4	Rondelle plate 8 × 12 × 2		
	11198071	4	Rondelle conique élastique 8 × 15		
D1562	11290521	3	Vis HM 16 × 1,5 -40		
C1562	15981321	2	Vis HM 16 × 1,5 -75		
	16043921	4	Vis HM 8 × 1,25 - 35		
	16044421	4	Vis HM 8 × 1,25 -60		
D1562	44015312	1	Support de pompe		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



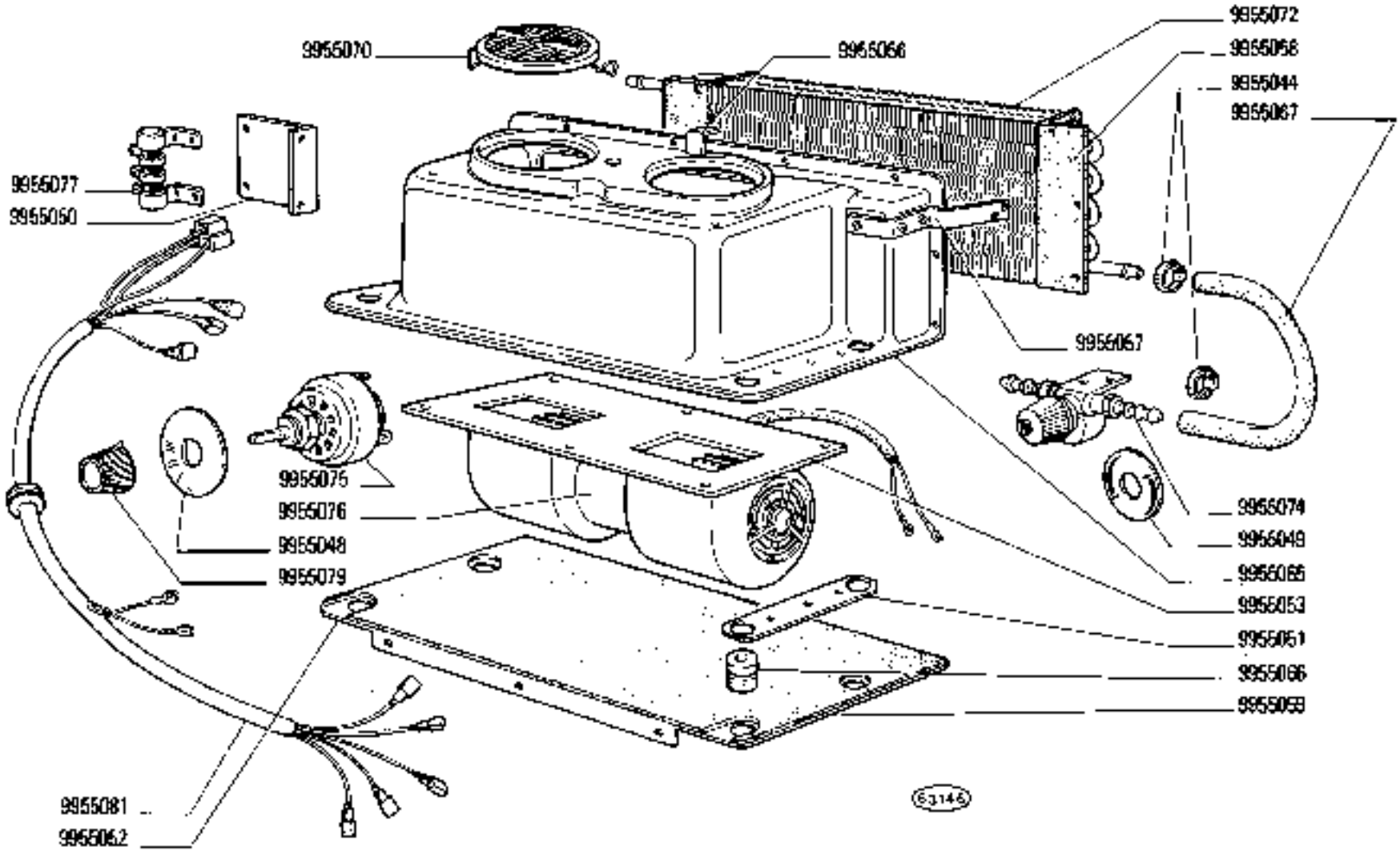
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DÉSIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	9936440	4	FASCETTA	COLLIER	HALTEBAND	STRAP	ABRAZADERA
	9934452	1	TUBO FLESSIBILE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBLE
	9934453	1	TUBO FLESSIBILE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBLE
	9936474	1	RISCALDATORE COMPL.	RÉCHAUFFEUR	WAERMETAUSCHER	HEATER	CALORIFERO
	9955167	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	9955168	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



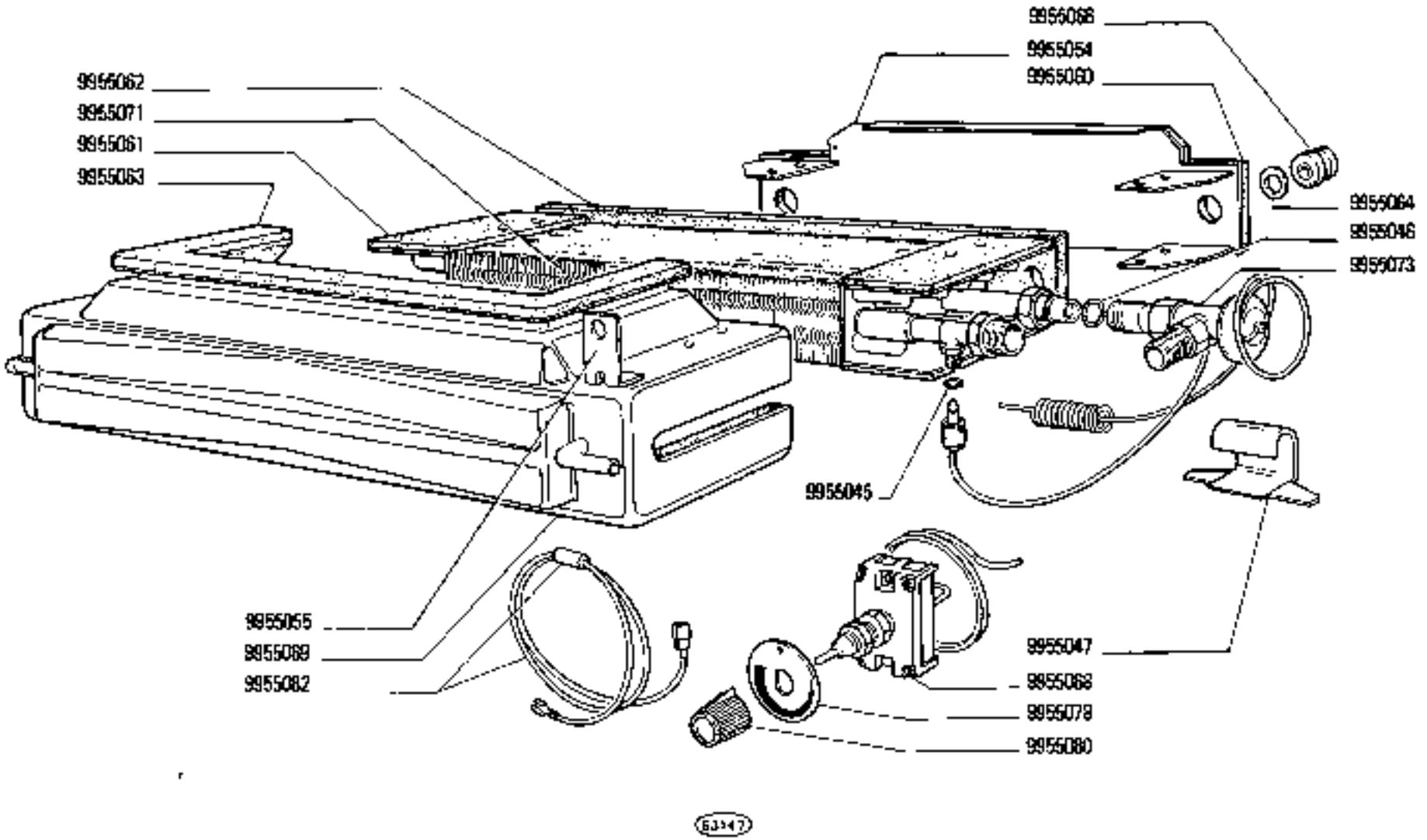
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	9955044	2	FASCETTA	COLLIER	HALTEBAND	STRAP	ABRAZADERA
	9955045	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	9955046	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	9955047	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	9955048	1	TARGHETTA	PLAQUETTE	SCHILD	PLATE	PLACA
	9955049	1	QUADRO SEGNALAZIONI OTTICHE	TABLEAU DE TEMOINS	ANZEIGENTAFEL	INDICATOR PANEL	CUADRO DE SEMALIZACIONES
	9955050	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	9955051	2	RINFORZO	RENFORT	VERSTAERKUNG	REINFORCEMENT	REFUERZO
	9955052	1	PIASTRA	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
	9955053	1	PIASTRA	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
	9955054	1	PIASTRA	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
	9955055	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	9955056	1	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
	9955057	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	9955058	2	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	9955059	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	9955060	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	9955061	4	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	9955062	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	9955063	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	9955064	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
	9955065	1	SCATOLA	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
	9955066	6	ANELLO DI GOMMA	BAGUE CAOUTCHOUC	GUMMIRING	RUBBER RING	GUARNICION DE CAUCHO
	9955067	1	TUBO FLESSIBILE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBLE
	9955068	1	TERMOSTATO	THERMOSTAT	THERMOSTAT	THERMOSTAT	TERMOSTATO
	9955069	1	SCATOLA	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
	9955071	1	EVAPORATORE	EVAPORATEUR	VERDAMPFER	EVAPURATOR	EVAPORADOR
	9955072	1	RISCALDATORE	RECHAUFFEUR	WAERMETAUSCHER	HEATER	CALORIFERO
	9955073	1	VALVOLA	SOUPAPE	VENTIL	VALVE	VALVULA
	9955074	1	RUBINETTO	ROBINET	HAHN	COCK	GRIFO
	9955075	1	INTERRUTTORE	INTERRUPTEUR	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR
	9955076	1	MOTORINO	MOTEUR	MOTOR	MOTOR	MOTOR
	9955077	1	PASSARUOTA	PASSE-ROUE	RADKASTENBLECH	WHEELBOX	CAVIDAD DE RUEDA
	9955078	1	TARGHETTA	PLAQUETTE	SCHILD	PLATE	PLACA
	9955079	1	POMELLO	BOUTON	KNEBELGRIFF	KNOB	BOTON
	9955080	1	POMELLO	BOUTON	KNEBELGRIFF	KNOB	BOTON
	9955081	1	CAVI	CABLES	LEITUNGEN	CABLES	CABLES
	9955082	1	CAVO	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

01 02 04

RISCALDATORE 9934474

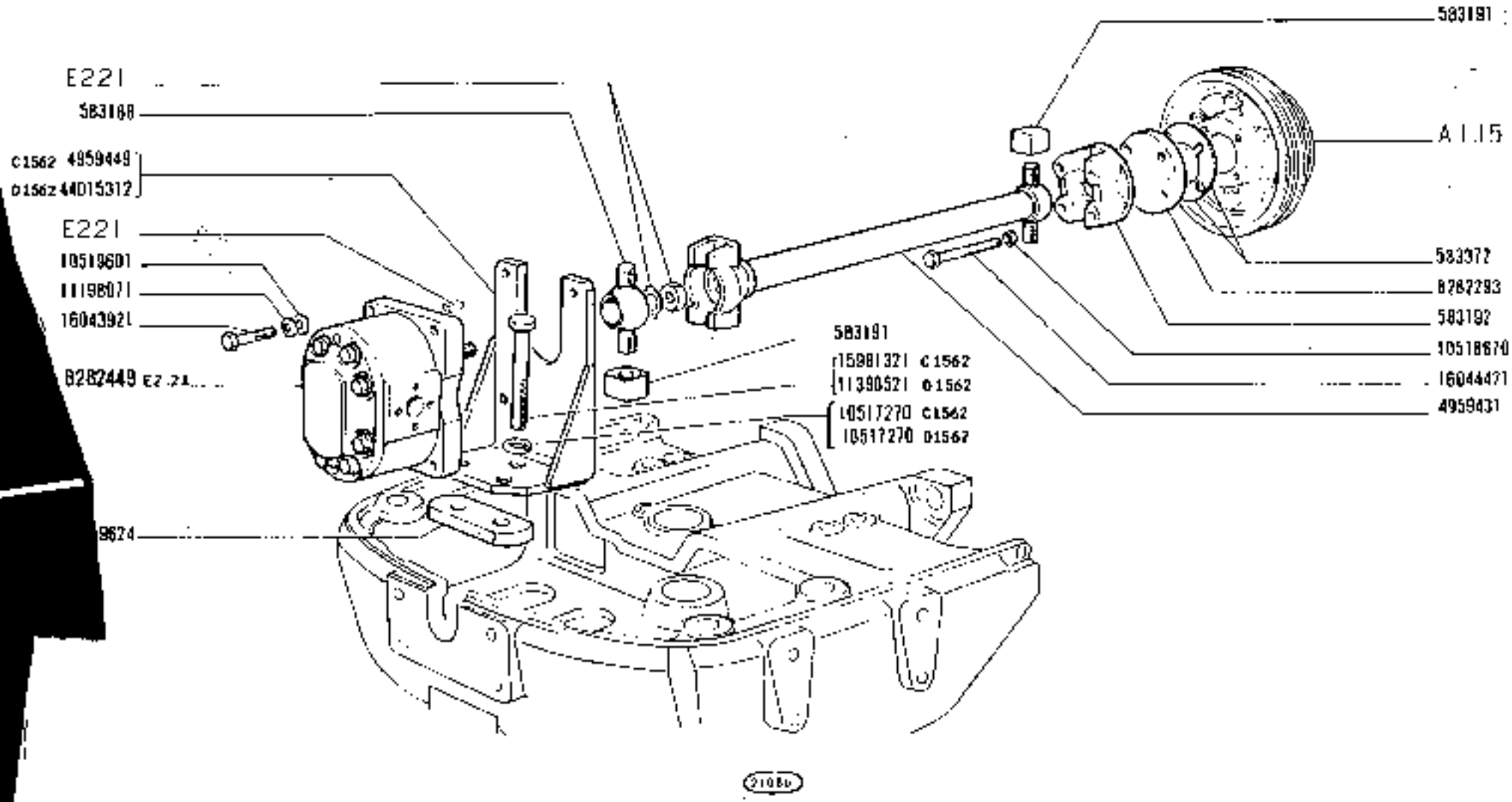
https://truckmanualshub.com/

Réchauffeur *Heater*
Heizgerät *Calorifero*

E1.02

2 N.T.R.

https://truckmanualshub.com/



1000

1 02 03 04

SOLLEVATORE IDRAULICO

Relevage hydraulique
Hydraulischer Kraftheber
Hydraulic Lifter
Elevador hidráulico

https://truckmanualshub.com/

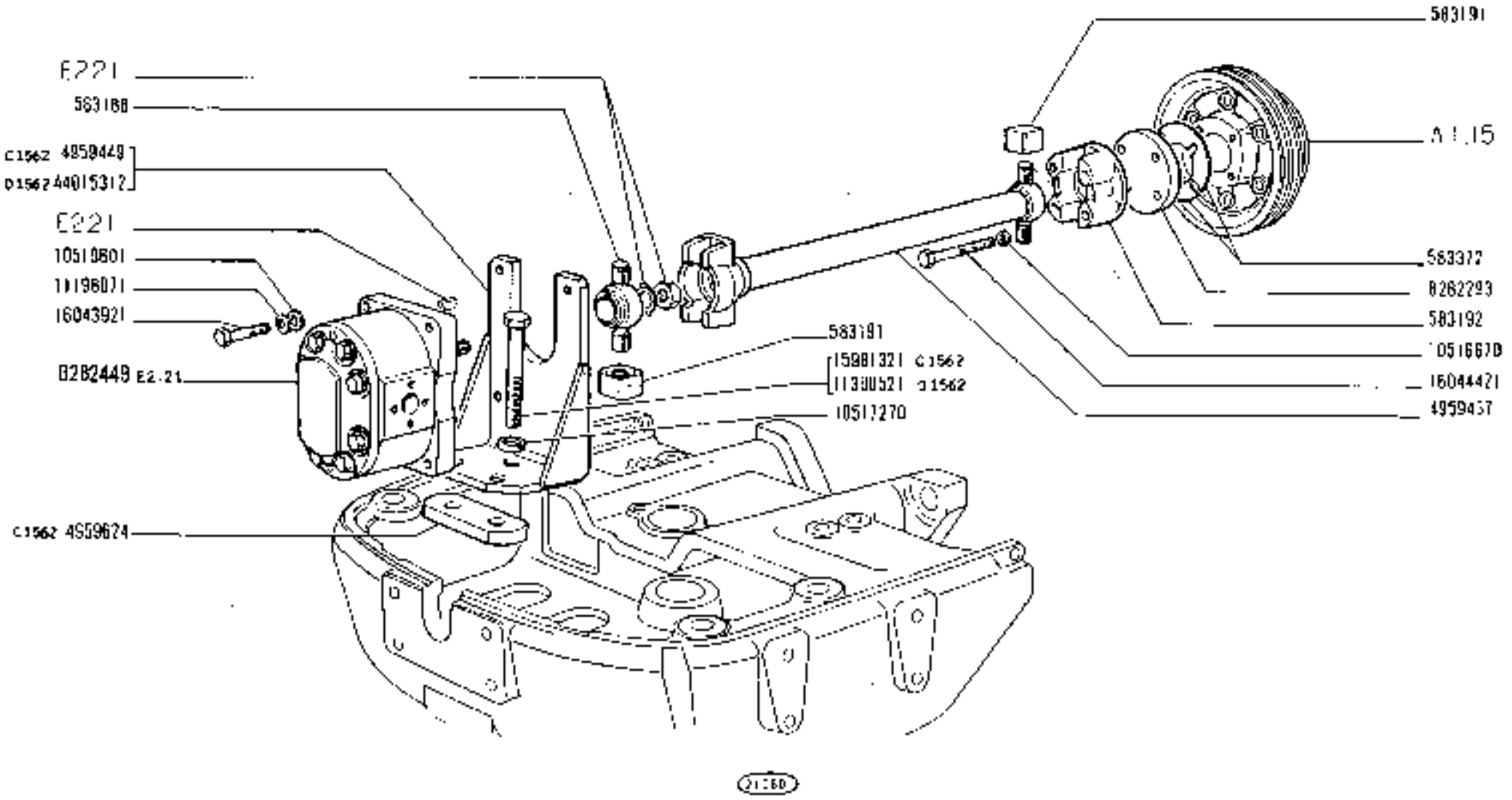
E2.20

https://truckmanualshub.com/

MODIF	M.ORIGINALE	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	16044421	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44011608	1	TUBO ASPIRAZIONE	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
961	44012379	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44014052	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44014705	1	COLLARE	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	ABRAZADERA
82	44015312	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	44015840	1	ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
	44016080	1	TUBO MANDATA COMPL.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
1	44016082	1	TUBO ASPIRAZIONE COMPL.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	44016085	1	ELEMENTO FILTRANTE	ELEMENT FILTRANT	FILTEREINSATZ	CARTRIDGE	FILTRO
		1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		1	ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
			TUBO MANDATA	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
			ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
			TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
			ROSETTA TENUTA	JOINT	DICHTRING	GASKET	JUNTA
68P 29573			DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
			COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
			MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
		4	SPESSORE	CALE	ELASTICHE UNTERLAGE	LINER	SUPLEMENTO
		1	STAFFETTA	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
	44018780	1	TUBO ASPIRAZIONE ANT.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
	1306921	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	5780	1	ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
		(*)	-TRATTORE CON PRESA PRESS. SUPPLEMENTARE	-AVEC PRISE SUPPL. DE PRESSION	-MIT ZUSAETZLICHEN DRUCKABLANSCHLUSS	-WITH ADDITIONAL POWER OUTLET UNIT	-CON GRIFO DISTRI- BUIDOR AUXILIAR

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

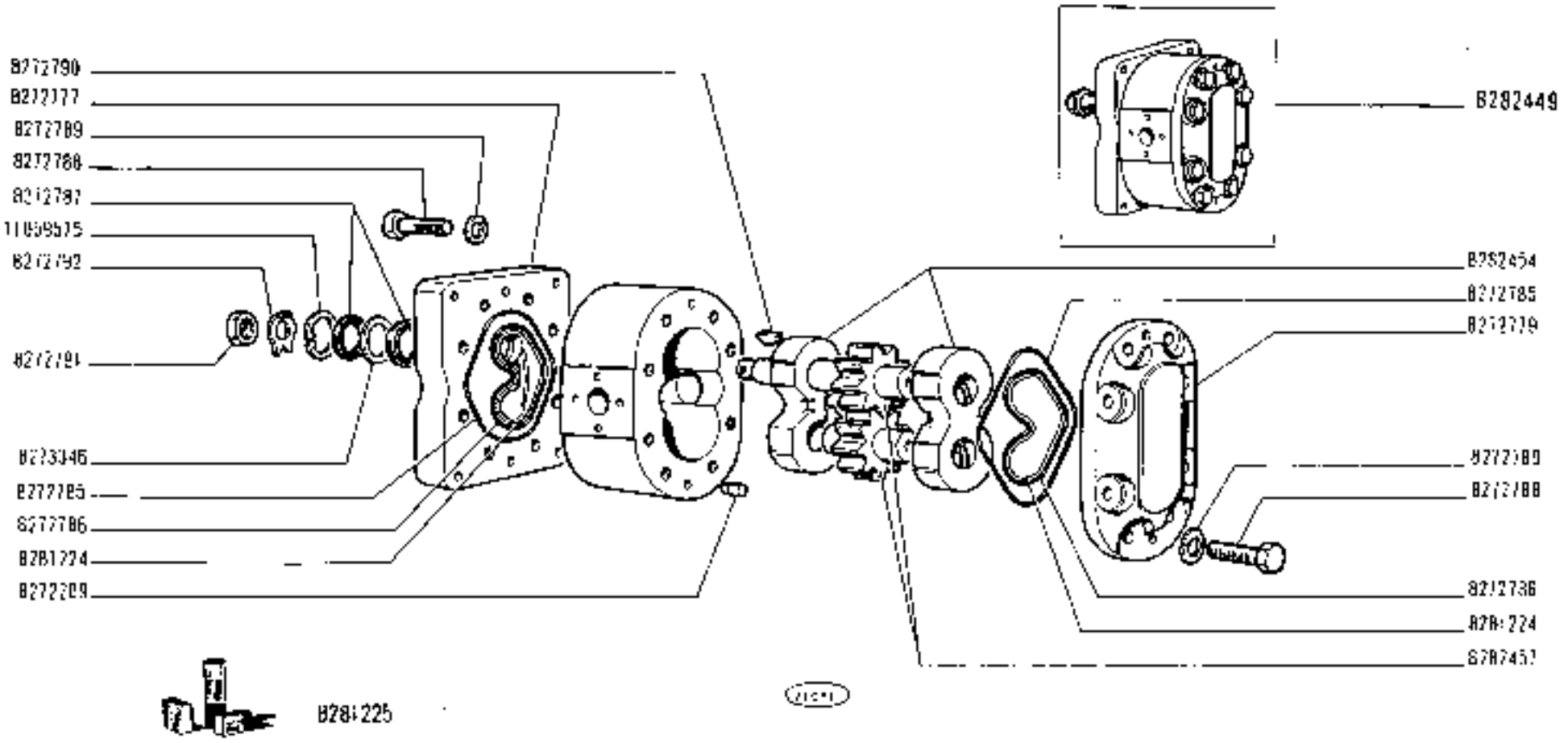
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	POMPE DE RELEVAGE HYDRAULIQUE 8282449	PLANCHE E2.21	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	8272209	4	Pion de centrage		
	8272777	1	Plaque arrière		
	8272779	1	Couvercle de pompe		
	8272785	2	Joint extérieur pour couvercle		
	8272786	2	Joint intérieur pour couvercle		
	8272787	2	Joint d'étanchéité		
	8272788	10	Vis de fixation		
	8272789	16	Rondelle W		
	8272790	1	Clavette		
	8272791	1	Écrou		
	8272792	1	Rondelle arrêtoir		
	8273146	1	Rondelle entretoise		
	8281224	2	Joint anti-extrusion		
	8281225	-	Pochette de joints		
	8282449	1	Pompe de relevage A 43 X P		
	8282454	2	Douille		
	8282457	4	Pignons menant et mené		
	1120575	4	Circlips		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

CORPS DE RELEVAGE HYDRAULIQUE

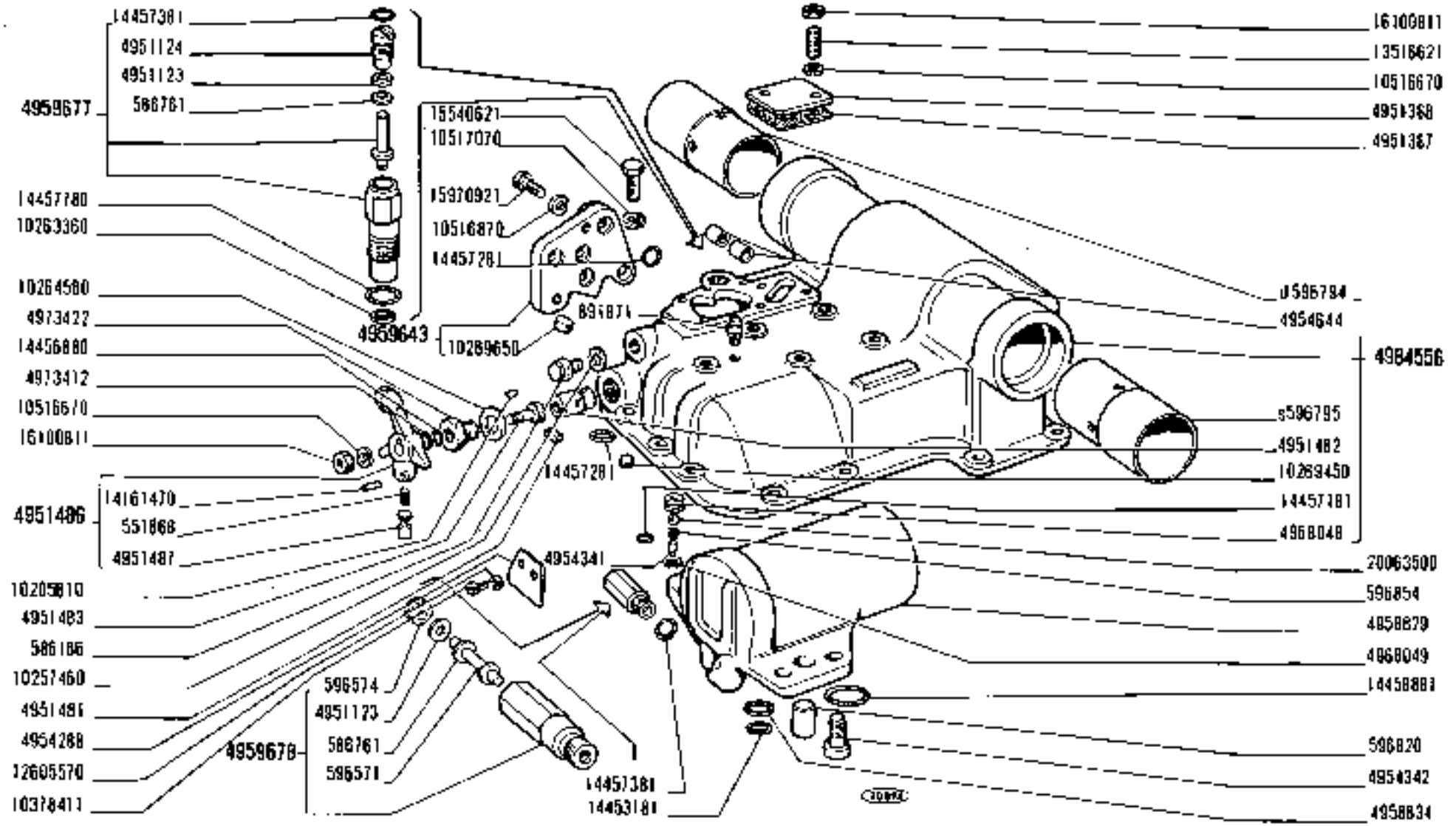
PLANCHE E2.23

MISE A JOUR			
DATE			

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	5518G0	1	Ressort		
	586106	1	Bouchon d'obturation de la prise de pression		
	5867G1	46	Rondelle Belleville		
	596571	1	Poussoir		
	596574	1	Bouchon fileté		
	596799	1	Bague droite de l'arbre de relevage		
	596795	1	Bouchon gauche de l'arbre de relevage		
	596820	2	Pion de centrage		
	596859	1	Ressort		
	5918?1	1	Reniflard		
	4951123	2	Rondelle de réglage		
	4951124	1	Vis de réglage		
	4951387	1	Joint du couvercle supérieur		
	4951388	1	Couvercle supérieur		
	495148?	1	Clavette d'entraînement de l'obturateur		
	4951482	1	Obturateur du robinet à 3 voies		
	4951483	1	Axe du levier de robinet à 3 voies		
	4951485	1	Levier du robinet complet		
	4951487	1	Poussoir de blocage		
	4954285	1	Secteur de blocage du levier de robinet à 3 voies		
	4954347	1	Cuvet de ressort		
	4954362	4	Vis de fixation du verin		
	4954644	2	Bague des manettes de commande		
	4958879	1	Verin complet		
	4958834	1	Joint anti extrusion		
	4959043	1	Couvercle latéral complet		
	4959077	1	Soupape de sécurité du circuit complète		
	4959078	1	Soupape de sécurité du verin		
	4960456	1	Carter de relevage complet		
	4960548	1	Siège du clapet à bille de non retour		
	4960549	1	Corps		
	4973412	1	Joint anti extrusion		
	4973422	1	Vis creuse		
	10205610	1	Chappe de commande		
	10257460	1	Rondelle joint de 20.2 x 26 x 1		
	10263360	1	Rondelle joint de 20 x 26 x 1		
	10264560	1	Rondelle joint de 24.3 x 32 x 1.5		
	10269450	1	Bouchon fileté conique 12 x 1.5		
	10269650	1	Bouchon fileté conique 16 x 1.5		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 02 03 04

CORPS DE RELEVAGE HYDRAULIQUE

E2.23

mise à jour				
Date				

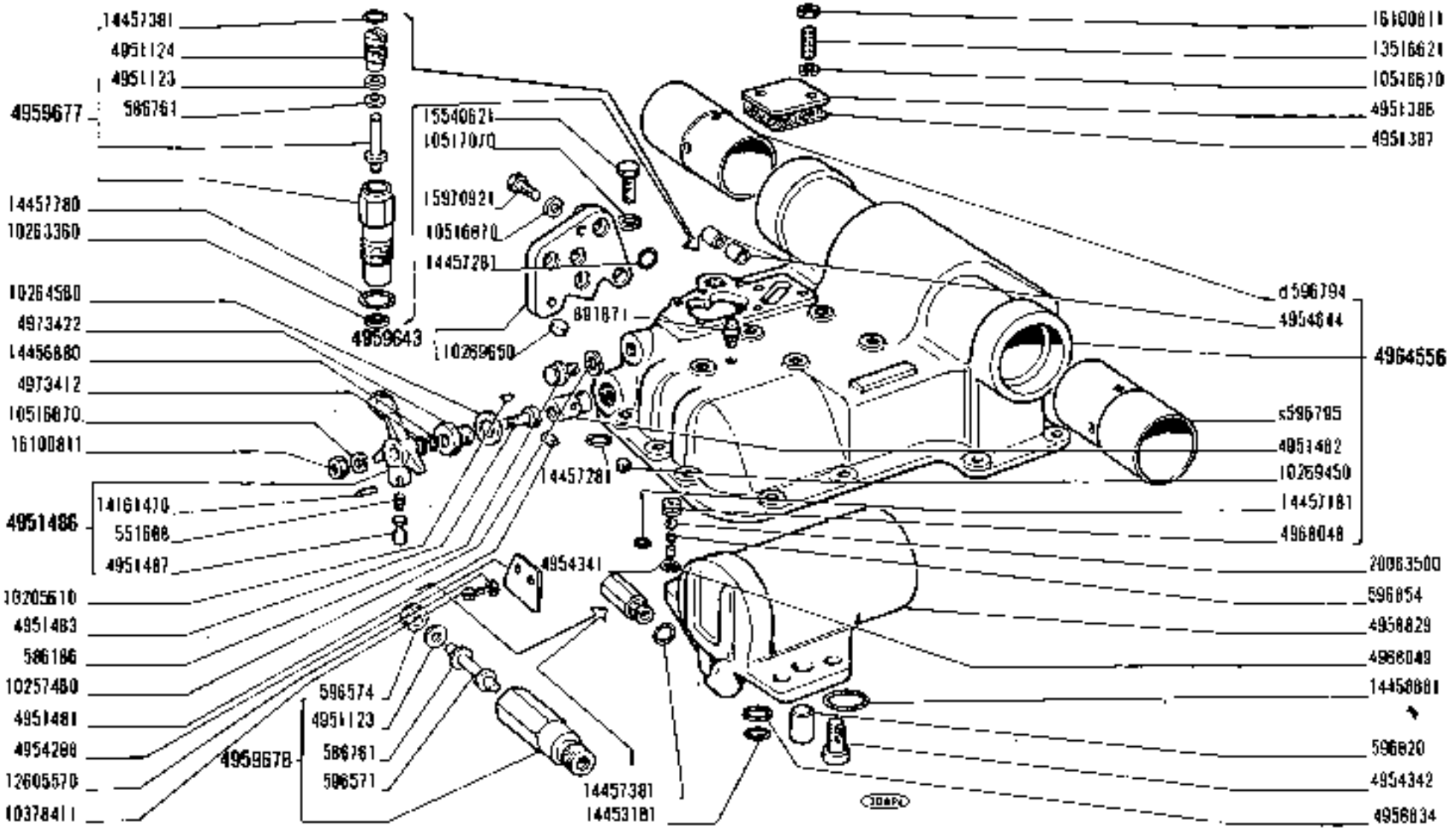
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000			PISTON ET BRAS DE RELEVAGE	PLANCHE E2.24 1/2	MISE A JOUR DATE 19.11			
Modif	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	586152	1	Vis d'arrêt		
	596625	1	Levier de commande de l'arbre des bras de relevage		
	596629	2	Bras de relevage		
	596630	1	Bielle de poussée		
	596631	1	Axe de la bielle de poussée		
	596632	2	Rondelle d'appui		
	596819	1	Joint d'appui		
	597411	1	Siège de la bielle de poussée		
	741654	1	Joint à lèvres côté droit		
C 1563	4951382	1	Axe de liaison de l'asservissement		
	4951383	1	Entretoise		
	4968952	1	Arbre des bras de relevage		
	4972659	1	Piston complet		
O 1563	4973226	1	Axe de liaison de l'asservissement		
	10517170	2	Rondelle W 14		
	10734201	1	Goupille V 1,8 × 19		
C 1563	10796301	2	Goupille V 1,8 × 19		
O 1563	11087875	1	Anneau Truarc		
O 1563	11088075	1	Anneau Truarc		
	12164011	2	Ecrou HM 14 × 1,5		
	84198800	2	Rondelle frein		
	84472881	1	Joint "O-RING" 5,33 × 100,96		
	15876921	2	Vis HM 14 × 1,5		
	15970521	1	Vis HM 10 × 1,25 - 20		
	40000420	1	Joint à lèvres côté gauche		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 03 - 04

CORPS DE RELEVAGE HYDRAULIQUE

E2.23

MISE A JOUR				
DATE	10-71			

https://truckmanualshub.com/

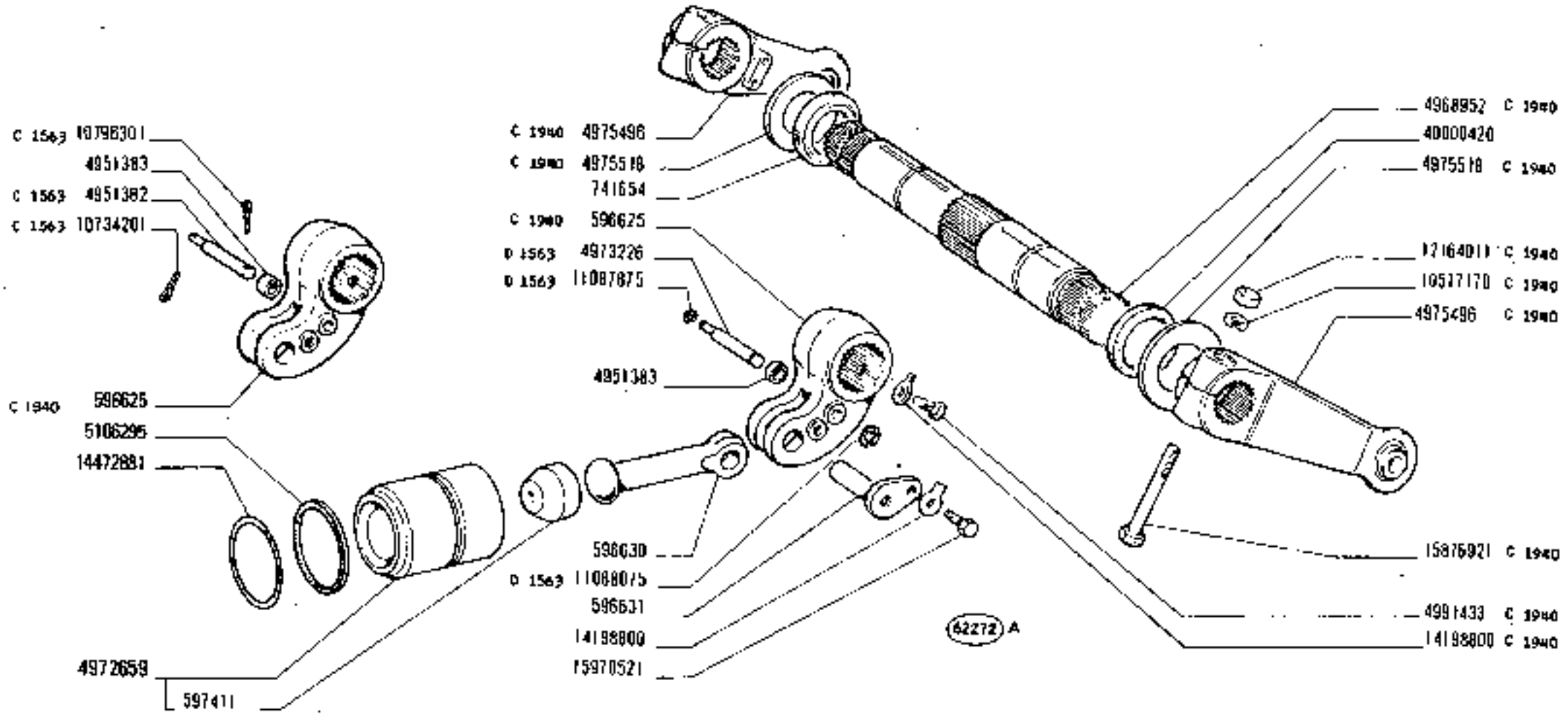
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	CORPS DE RELEVAGE HYDRAULIQUE	PLANCHE E2.23	MISE A JOUR	1re	2e	3e
			DATE	10-21		

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	10378414	4	Vis TC 8 x 1,25 -8		
	10510570	3	Rondelle W 8		
	10516870	3	Rondelle W 10		
	10517070	13	Rondelle W 12		
	12600570	1	Rondelle éventail DI 8		
	13516821	2	Goupille [illegible]		
	14181470	1	Goupille [illegible]		
	14453181	1	Joint "O ring" 1,78 - 12,42		
	14456090	1	Joint "O ring" 2,62 - 9,19		
	14457181	1	Joint "O ring" 2,62 - 13,94		
	14457289	5	Joint "O ring" 2,62 - 15,54		
	14457381	2	Joint "O ring" 2,62 - 17,12		
	14457780	1	Joint "O ring" 2,62 - 23,47		
	14458889	1	Joint "O ring" 2,62 - 40,04		
	15540821	13	Vis HM 12 x 1,25 -40		
	15970921	3	Vis HM 10 x 1,25 -35		
	40100811	2	Ecrou HM 8 - 1,25		
	20063500	1	Bille ou clapet de non retour		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000	STANTUFFO E BRACCI SOLLEVATORE	E2.24
01 02 03 04	*Piston et bras de relevage* — *Lifter Ram and Links* *Kolben und Arme des Krafthebers* — *Émbolo y brazos del elevador*	1 — N.T.R. 243 T

https://truckmanualshub.com/

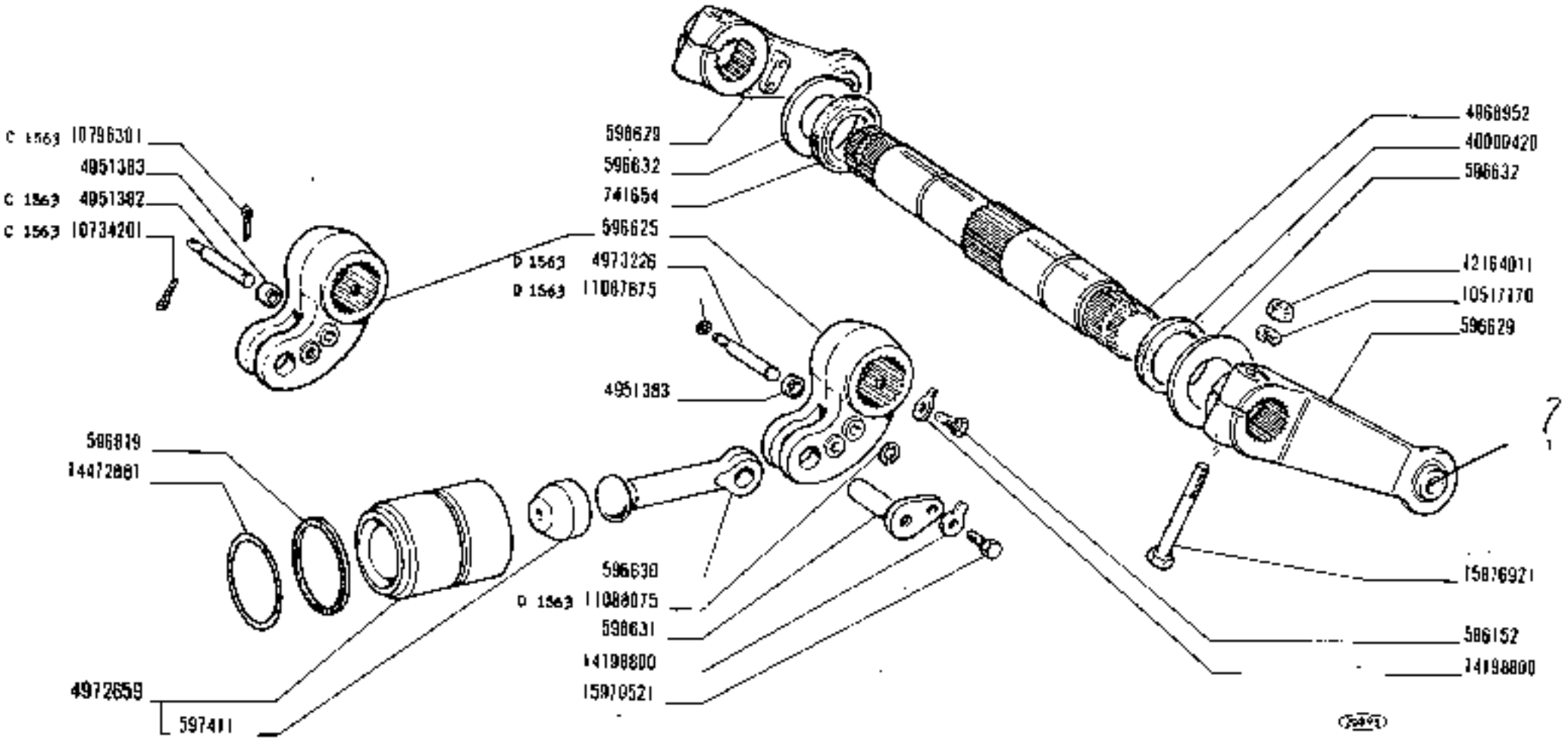
https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
C 1940	4991435	~~596157~~	1 VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
C 1940	596625	1	BRACCIO INF.	BRAS	ARM	ARM	BRAZO
C 1940	4975498	~~596626~~	2 BRACCIO	BRAS	ARM	ARM	BRAZO
		596630	1 PUNTONE	BIELLETTE	DRUCKSTANGE	PUSHROD	BIELA
		596631	1 PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
C 1940	4975518	~~596632~~	2 ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	5106295	~~596817~~	1 DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		596838	1 BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		597411	1 SEDE	SIEGE	SITZ	SEAT	ASIENTO
		741654	1 GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
	C 1563	4951382	1 PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4951383	1 DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4955781	1 SUPPORTO (*)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	C 1940	4968952	1 ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4972659	1 STANTUFFO COMPL.	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
	D 1563	4973226	1 PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		10516970	4 ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517070	4 ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	C 1940	10517170	2 ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517270	2 ROSETTA SICUREZZA (*)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10734201	1 COPIGLIA	GOUPILLE	SPLINT	PIN	PASADOR ABIERTO
	C 1563	10796301	2 COPIGLIA	GOUPILLE	SPLINT	PIN	PASADOR ABIERTO
		11069875	2 ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	D 1563	11087875	1 ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	D 1563	11088075	1 ANELLO SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11391521	2 VITE (*)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	C 1940	12164311	2 DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		13406911	1 INGRASSATORE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR
		14199800	1 PIASTRINA SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
		14472881	1 ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
		15541221	4 VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	C 1940	15876921	2 VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970521	5 VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		40000420	1 GUARNIZIONE	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		44011391	4 GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		44012058	2 BARRA TORSIONE 19 TI	BARRE DE TORSION	DREHSTABFEDER	TORSION BAR	BARRA DE TORSION
		44012063	2 COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		44012065	2 SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		44012068	2 ANELLO TENUTA	JOINT	DICHTRING	SEAL	JUNTA
		44012069	2 BARRA TORSIONE 16 TI	BARRE DE TORSION	DREHSTABFEDER	TORSION BAR	BARRA DE TORSION
		44012173	1 BRACCIO	BRAS	ARM	ARM	BRAZO
		44013276	1 ALBERO COMPL.	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
C 1940		14198800	1 PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
D 1940		587862	1 VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
D 1940		4977267	2 ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
D 1940		4977268	1 GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
D 1940		4998229	2 BRACCIO	BRAS	ARM	ARM	BRAZO
D 1940		5100019	1 ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
D 1940		5100029	1 BRACCIO	BRAS	ARM	ARM	BRAZO
D 1940		10517271	2 ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
D 1940		11376230	2 VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
D 1940		14199100	2 PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO

(*) -TRATTORE SENZA ORGANO DI TRAINO -SANS DISPOSITIF DE TRACTION -OHNE ZUGVORRICHTUNG -W/O TOWING DEVICE -SIN BARRA DE ARRASTRE

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 07 - 03 04

PISTON ET BRAS DE RELEVAGE

E2.24 1/2

MISE A JOUR				
DATE	10-71			

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

PISTON ET BRAS DE RELEVAGE

PLANCHE E2.24 2/2

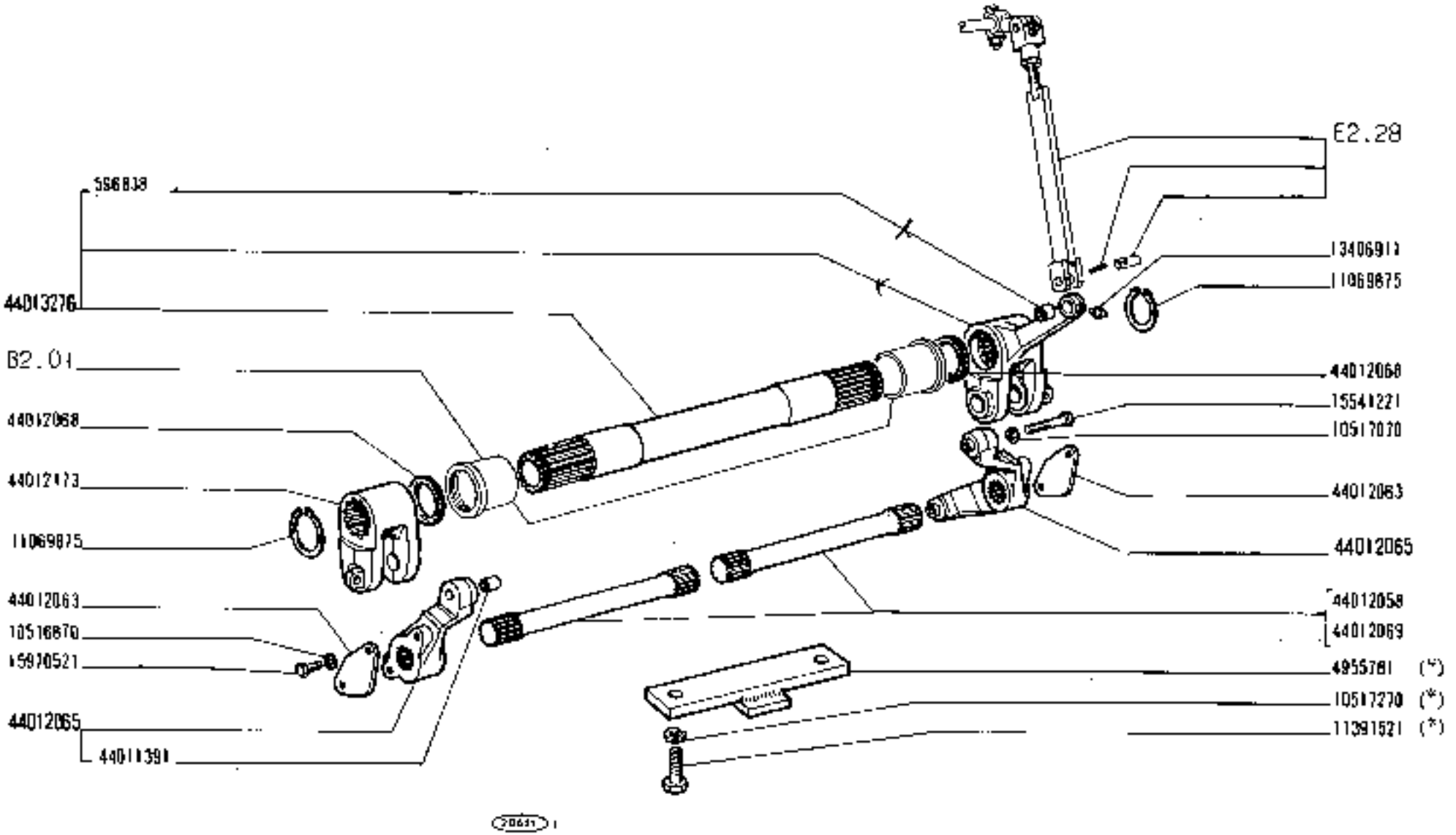
MISE A JOUR				
DATE	10-71			

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	596838	1	Bague		
	4956781	1	Support de réaction		(*)
	10516870	4	Rondelle W 10		
	10517070	4	Rondelle W 12		
	10517270	2	Rondelle W 16		(*)
	11069875	2	Circlips 60 e		
	11391521	2	Vis HM 16 x 1,5 - 45		(*)
	13406911	1	Graisseur hydraulic droit 1/4"		
	15541221	4	Vis HM 12 x 1,25 - 70		
	15970521	4	Vis HM 10 x 1,25 - 20		
	44011391	4	Pied de centrage		
	44012058	2	Arbre de torsion (effort de traction 9 tonnes)		
	44012063	2	Plaquette d'obturation		
	44012066	2	Support d'arbre de torsion complet		
	44012068	2	Joint du fourreau		
	44012069	2	Arbre de torsion (effort de traction 6 tonnes)		
	44012173	1	Chape gauche de barre de traction compl.		
	44013276	1	Fourreau des arbres de torsion compl.		

(*) Tracteur sans barre d'attelage

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) Tracteur sans barre d'attelage

MISE A JOUR				
DATE	10-71			

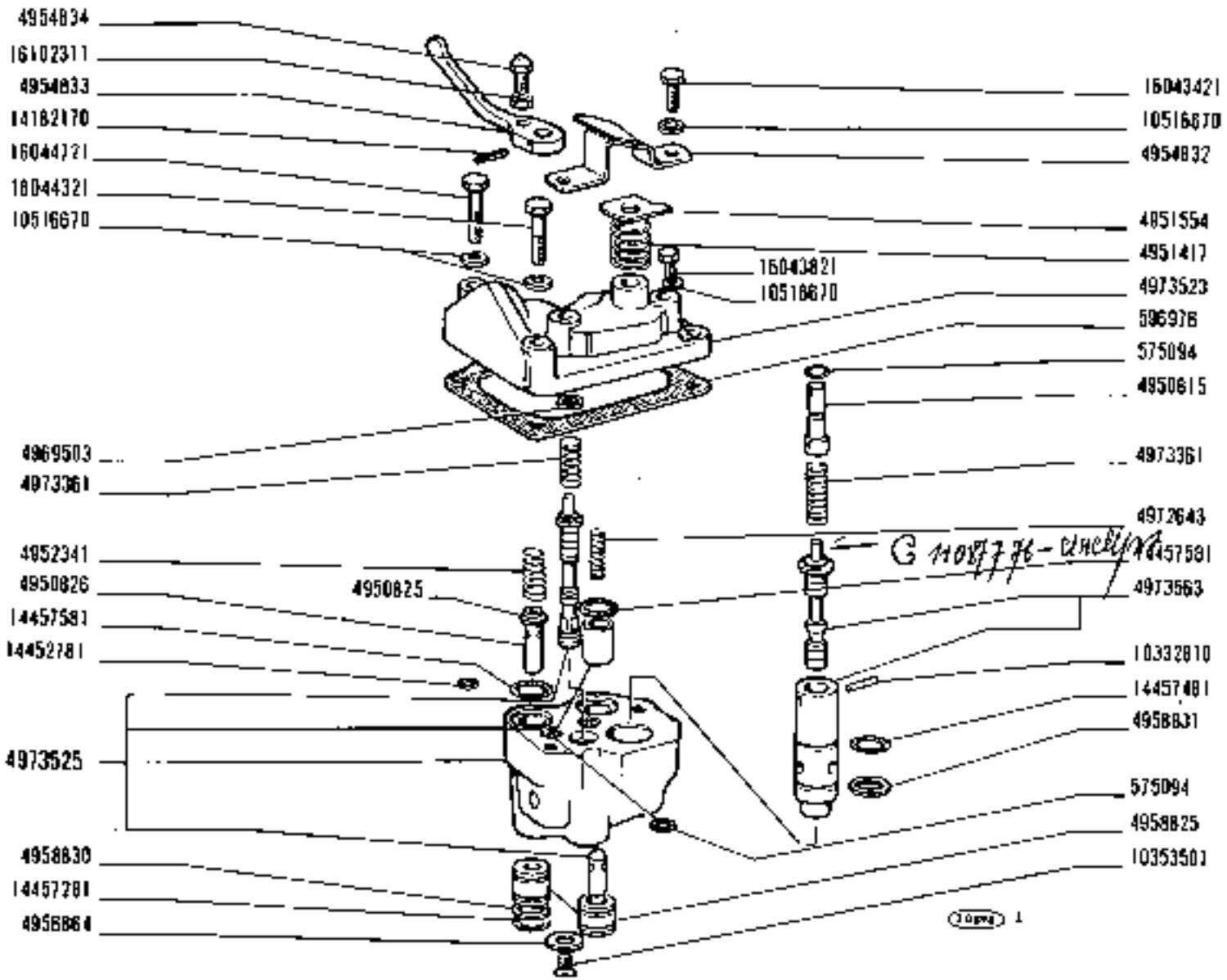
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000			DETAIL DU DISTRIBUTEUR	PLANCHE E2.25	
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	575094	2	Joint torique		
	696976	1	Joint du couvercle		
	4950815	1	Poussoir de commande du tiroir de descente		
	4950825	1	Rondelle d'appui		
	4950826	1	Soupape de freinage de descente		
	4951417	1	Ressort du levier de sensibilité		
	4951564	1	Rondelle d'appui		
	4952341	1	Ressort de soupape		
	4954832	1	Etrier		
	4954833	1	Levier de sensibilité		
	4954834	1	Ergot fileté		
	4956864	1	Rondelle d'arrêt		
	4958825	2	Raccord		
	4959830	4	Joint anti-extrusion		
	4959831	2	Joint anti-extrusion		
	4969803	1	Plaquette d'appui		
	4972643	1	Ressort de piston différentiel		
	4973361	2	Ressort des tiroirs		
	4973523	1	Couvercle du distributeur		
	4973525	1	Corps de distributeur complet		
	4973563	1	Tiroir de descente complet		
	10332810	1	Axe de Ø 3 x 25		
	10353501	1	Vis de fixation		
	10516670	8	Rondelle W 8		
	14162170	1	Goupille Mécanindus Ø 3,3 x 25		
	14452781	1	Joint "O-Ring" 1,78 x 6,07		
	14457281	4	Joint "O-Ring" 2,62 x 15,54		
	14457481	2	Joint "O-Ring" 2,62 x 18,72		
	14457581	2	Joint "O-Ring" 2,62 x 20,29		
	16043421	1	Vis HM 8 x 1,25 - 20		
	16043821	3	Vis HM 8 x 1,25 - 30		
	16044321	3	Vis HM 8 x 1,25 - 55		
	16044721	1	Vis HM 8 x 1,25 - 75		
	16102311	1	Ecrou		
	44013878	1	Plaquette de réglage de sensibilité		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

DETAILS DU DISTRIBUTEUR

E2.25

MISE A JOUR				
DATE	10-78			

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000 — COMMANDES EXTERIEURES DE RELEVAGE

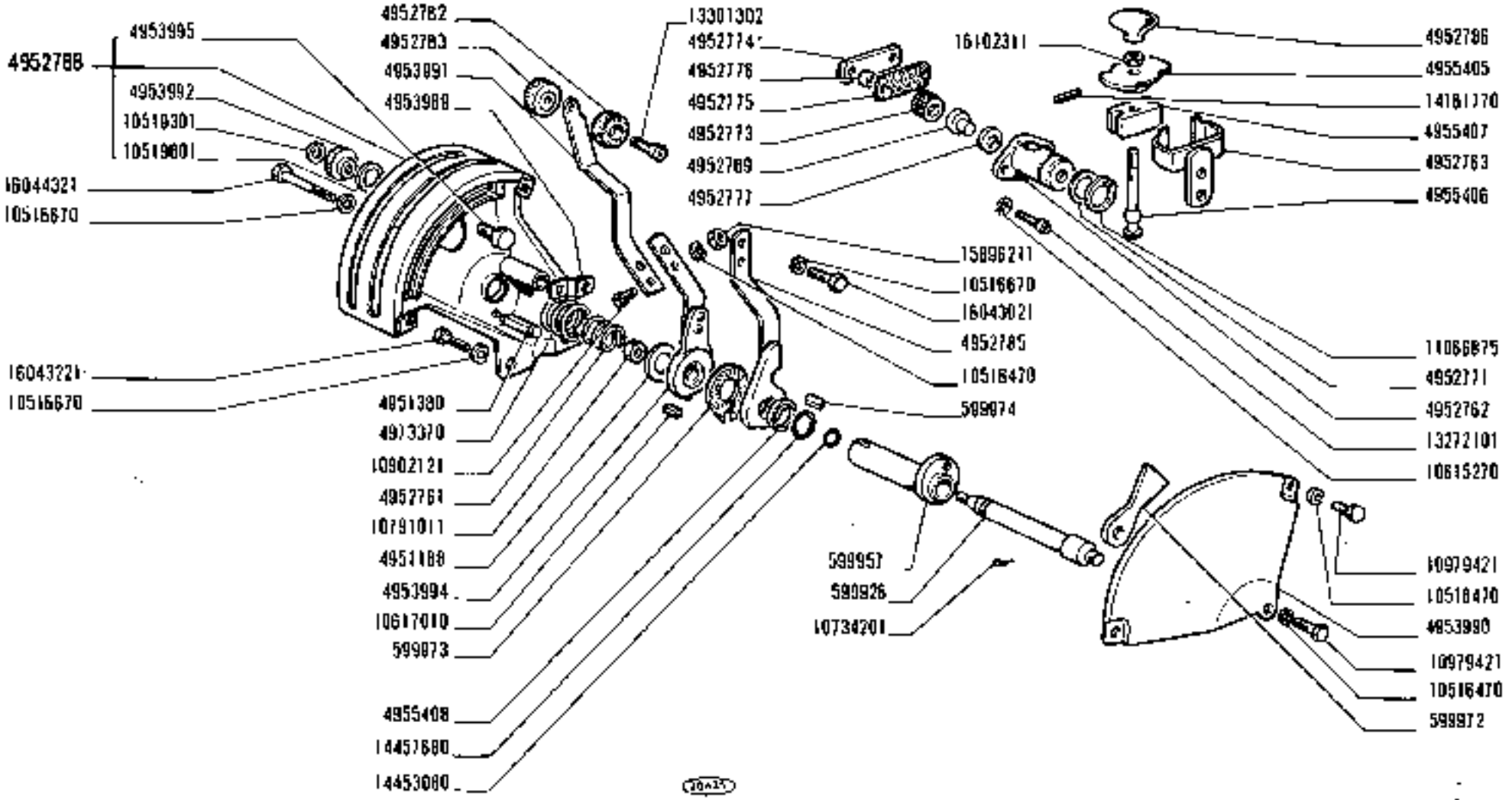
PLANCHE E2.27

MISE A JOUR				
DATE	10-71			

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	599926	1	Axe de commande d'asservissement en position		
	599957	1	Axe creux du levier de contrôle d'effort		
	599972	1	Biellette d'appui des galets d'asservissement		
	599973	3	Disque de friction		
	599974	1	Plaquette		
	4951188	1	Rondelle d'appui		
	4951380	1	Axe de tenue des disques de friction		
	4952761	1	Ressort d'appui des disques de friction		
	4952762	1	Moyeu de la manette de précision		
	4952763	1	Extrémité du levier		
	4952769	1	Axe		
	4952771	1	Rondelle arrêtoir		
	4952773	1	Tasseau		
	4952774	1	Plaquette		
	4952775	1	Plaquette de friction		
	4952776	2	Entretoise		
	4952777	3	Rondelle Belleville		
	4952782	1	Demi pommelle		
	4952783	1	Demi-pommelle filetée		
	4952785	1	Levier de contrôle d'effort		
	4952786	1	Pommelle		
	4952788	1	Secteur des manettes de relevage complet		
	4953989	1	Patte de fixation du protecteur		
	4953990	1	Protecteur		
	4953991	1	Bras supérieur du levier de position contrôlée		
	4953992	1	Butée de réglage		
	4953994	1	Partie inférieure du levier de position contrôlée		
	4953995	1	Vis de fixation de la butée du secteur		
	4955405	1	Excentrique		
	4955406	1	Levier à rotule		
	4955407	1	Bloc de verrouillage		
	4955408	1	Bague		
	4973370	1	Ressort externe		
	10516470	5	Rondelle W 6		
	10516670	5	Rondelle W 8		
	10519301	1	Rondelle plate		
	10519501	1	Rondelle plate		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 02 03 - 04

COMMANDES EXTERIEURES DE RELEVAGE

E2.27

MISE A JOUR		1er	2e	3e
DATE	90-11			

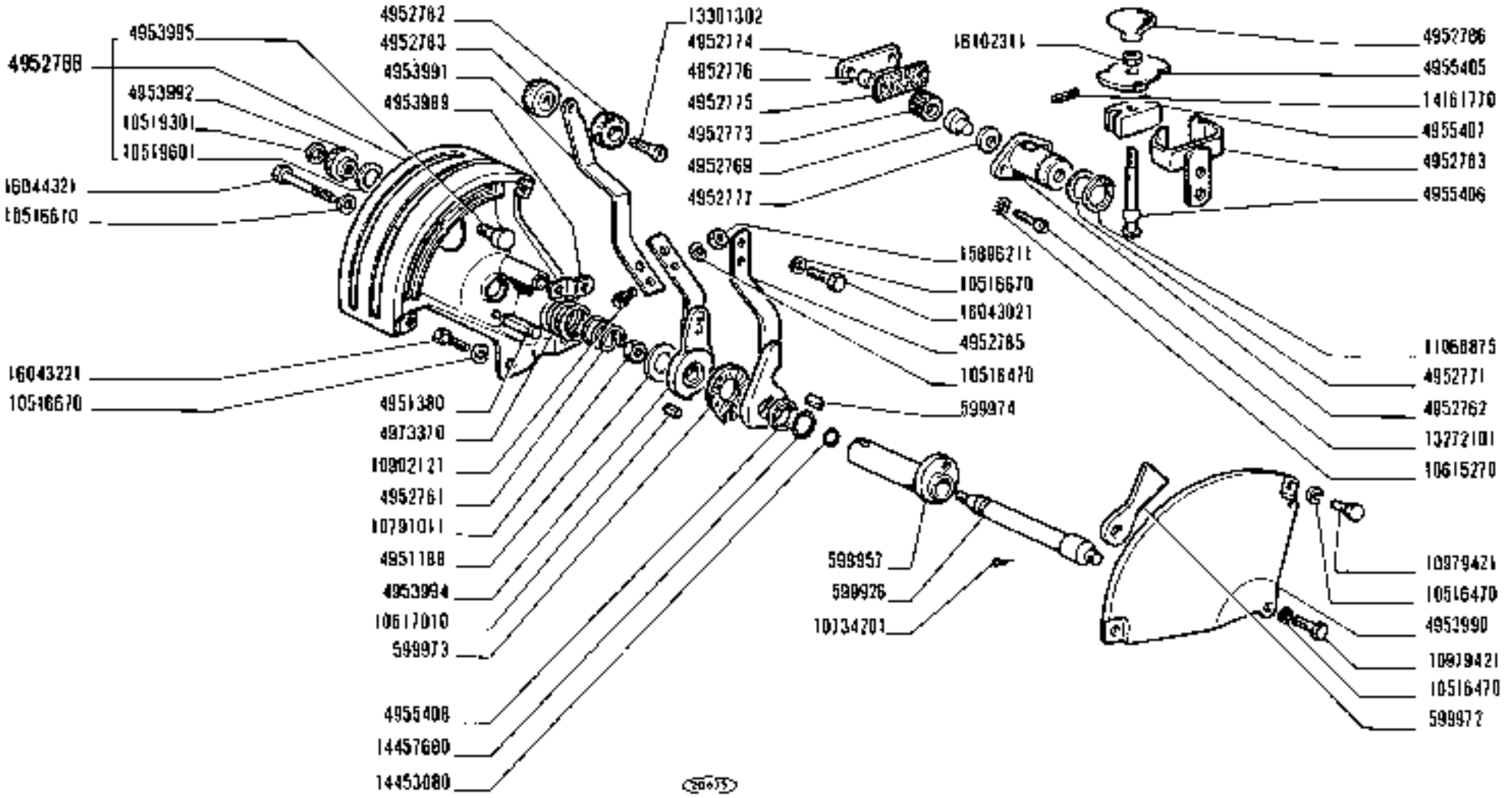
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000				COMMANDES EXTERIEURES DE RELEVAGE	PLANCHE E2.27	MISE A JOUR DATE			
Modif.	Référence		Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :			
		10615270	1	Rondelle DE 4					
		10617010	1	Clavette					
		10734201	1	Goupille					
		10791011	1	Ecrou HM 10 × 1,25					
		10892121	2	Vis HM 6 × 1 - 14					
		10979421	3	Vis B 6 × 1					
		11088875	1	Circlips 20 e					
		13272101	2	Vis TC 4 × 0,7 - 14					
		13301302	1	Vis TE 6 × 1 - 16					
		14161770	1	Goupille Mécanindus					
		14453080	1	Joint					
		14457680	1	Joint					
		15898211	2	Ecrou HM 6 × 1					
		16043021	2	Vis HM 8 × 1,25 - 12					
		16043221	2	Vis HM 8 × 1,25 - 16					
		16044371	1	Vis HM 8 × 1,25 - 55					
		16102311	1	Ecrou de fixation de la pommelle					
		44013681	1	Plaquette de secteur du levier de contrôle d'effort					
		44013884	1	Plaquette de secteur du levier de contrôle de position					

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000 — COMMANDES INTERIEURES DE RELEVAGE

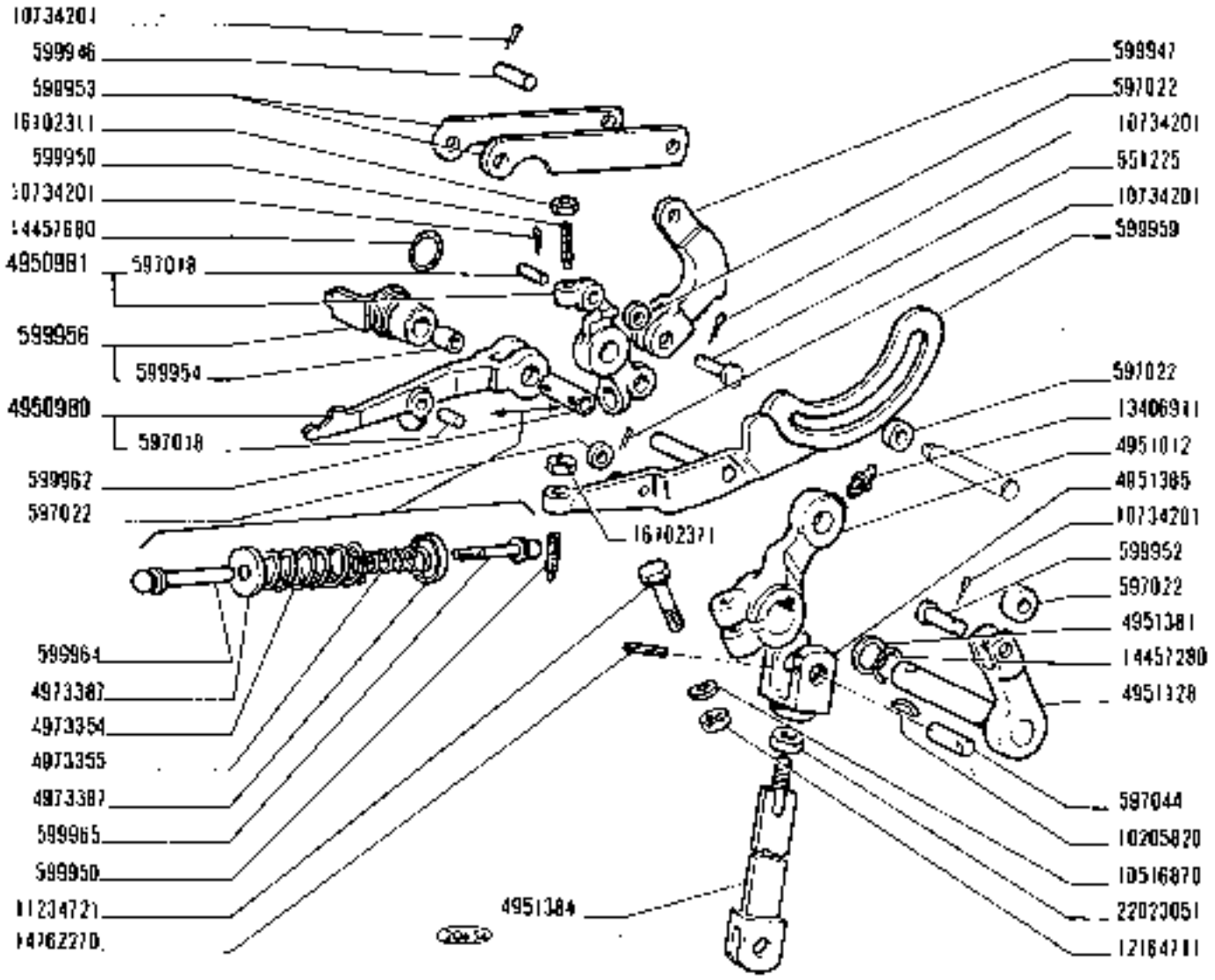
PLANCHE E2.28

MISE A JOUR — DATE — 1° — 2° — 3°

Modif	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	551225	1	Axe de la came		
	597018	2	Axe du balancier		
	597022	4	Galet		
	597044	2	Axe de la fourchette		
	599946	2	Axe des bielletes		
	599947	1	Came d appui du galet de contrôle d'effort		
	599950	2	Vis de réglage de la course de pas		
	599952	1	Axe du galet de réaction		
	599953	2	Bielletta de liaison avec le levier d'effort		
	599954	1	Bague		
	599956	1	Guide de - axe de la manette position contrôlée		
	599959	1	Balancier d'asservissements de relevage : distributeur		
	599962	1	Bague		
	599964	1	Guide à rotule gauche du dispositif amortisseur		
	599965	1	Guide à rotule droit du dispositif amortisseur		
	4950980	1	Balancier de commande du distributeur		
	4950981	1	Balancier de liaison manette de poste de distributeur		
	4951012	1	Levier de liaison avec l'asservissement d'effort contrôlé		
	4951128	1	Levier support du galet de réaction		
	4951381	1	Rondelle plate		
	4951384	1	Tirant de liaison avec les barres de traction		
	4951385	1	Fourchette du tirant		
	4973354	1	Ressort extérieur		
	4973355	1	Ressort intérieur		
	4973387	2	Goupille		
	10516870	1	Rondelle W 10		
	10705820	1	Clavette		
	10734201	10	Goupille V 2 x 20		
	11234721	1	Vis HM 10 x 1.25 - 45		
	12104711	1	Ecrou HM 10 x 1,25		
	13406911	1	Graisseur droit 1/4" - 28 conique		
	14462270	2	Goupille Mécanindus		
	14457280	1	Joint "O Ring" (2 62 x 15,54)		
	14457680	1	Joint" O-Ring" (2.62 x 21,89)		
	16102311	2	Ecrou HM 8 x 1,25		
	22023051	1	Ecrou du tirant HM 12 x 1		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



C 1563 jusqu'au relevage n° 11532

https://truckmanualshub.com/

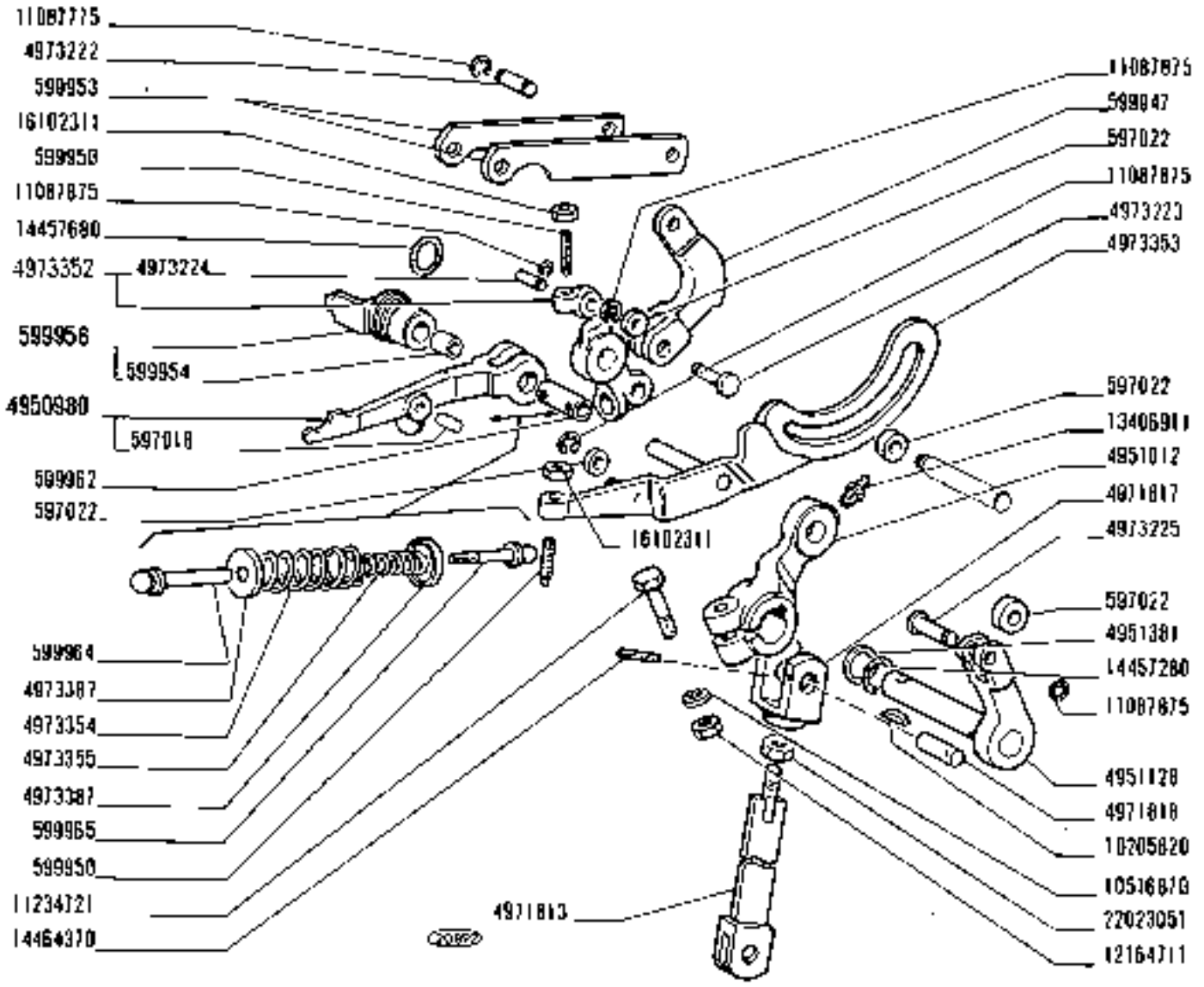
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	COMMANDES INTERIEURES DE RELEVAGE	PLANCHE E2.28 a	MISE A JOUR DATE

Monté	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle	Voir nota :
	597018	1	Axe du balancier		
	597022	4	Galet		
	599047	1	Came d'appui du galet de contrôle d'effort		
	599950	2	Vis de réglage de la course de pompe		
	599953	2	Biellette de liaison avec le levier d'attelage		
	599954	4	Bague		
	599956	1	Guide de l'axe de la manette passe au contrôle		
	599962	1	Bague		
	599964	1	Guide-tuyau gauche du dispositif amortisseur		
	599965	1	Guide-tuyau droit du dispositif amortisseur		
	4950980	1	Balancier de commande du distributeur		
	4951012	1	Levier de liaison avec l'accouplement d'huit cardans		
	4951128	1	Levier support du galet de contrôle		
	4951381	1	Fourchette plate		
	4971811	1	Tirant de liaison avec les biellettes de relevage		
	4971817	1	Fourchette du tirant		
	4971868	1	Axe de la fourchette du tirant		
	4973227	2	Axe des biellettes		
	4973273	1	Axe de la came		
	4973324	2	Axe du balancier		
	4973325	1	Axe du galet de rétention		
	4973352	1	Balancier de liaison tringlerie de position - distributeur		
	4973353	1	Balancier d'essieu essieux bras de relevage - distributeur		
	4973354	1	Ressort extérieur		
	4973355	1	Ressort intérieur		
	4973387	2	Goupille		
	10205820	1	Clavette		
	10516070	1	Rondelle W 10		
	11087775	4	Anneau Typonc de 5		
	11087875	4	Anneau Typonc de 8		
	12134721	1	Vis HM 10 x 1,25 x 45		
	12164711	1	Ecrou HM 10 x 1,25		
	13406911	1	Graisseur droit 1/4" 28 conique		
	14457280	1	Joint "O-Ring" 12,62 x 15,54		
	14457080	1	Joint "O-Ring" 12,62 x 21,89		
	14464370	2	Goupille Mécanindus		
	16102311	2	Ecrou HM 8 x 1,25		
	22023061	1	Ecrou de tirant H 10 x 1,25		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



D 1563 a partir du relevage n° 11533

MISE A JOUR				
DATE	11-11	12-72		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000				PRISES DE PRESSION SUPPLEMENTAIRES	PLANCHE E 2.31 1/3	MISE A JOUR DATE 1er 12-72 2e 3e	
Modif.	Référence		Qte	Désignation	Pièce spécifique au modèle :		Voir note *
		4966544	1-2-3	Distributeur auxiliaire à simple et double effet			
		93162011	1	Vis (voisin) 0 25 - quantité en fonction du nombre de distributeurs (1-3-5-7)			
		10257460		Joint plat cuivre de 20 x 26 x 1,5 - quantité en fonction du nombre de distributeurs (1-3-5-7)			
		10610870	3	Rondelle W 10			
		10617070	3	Rondelle W 12			
		12164711	3	Ecrou HM 10 x 1,25			(1*)
		14457281		Joint "O-RING" 3,62 x 13,94 - quantité en fonction du nombre de distributeurs (8 - 12 - 16)			
		95560821		Vis HM 12 x 1,25 - 50 - quantité suivant besoin			
		1587824	3	Vis de fixation agrafe tuyau			(*)
		44013279	3	Goujon M 10 x 1,25 - 160 - 16			(1*)
C 1087		44013731		Adaptateur pour valve ARELCO de 8 - quantité suivant besoin	jusqu'au tracteur 956916		
C 1087		44013732		Adaptateur pour valve ARELCO de 12 - quantité suivant besoin	jusqu'au tracteur 956916		
C 1687		44013733		Adaptateur pour valve TECALEMIT - quantité suivant besoin	jusqu'au tracteur 956916		
C 1687		44013734		Ecrou - quantité suivant besoin	jusqu'au tracteur 956916		
		44013735	3	Entretoise pour support de valve			(*) (1*) (2*)
		44013821	3	Goujon M 10 x 1,25 - 231 - 16			(2*)
		44015860		Adaptateur pour valve ELJIKA - quantité suivant besoin	jusqu'au tracteur 956916		
C 1687		44016526		Valve TECALEMIT complète - quantité suivant besoin	jusqu'au tracteur 956916		
C 1687		44016527		Valve ELJIKA complète - quantité suivant besoin	jusqu'au tracteur 956916		
C 1687		44013528		Valve ARELCO de 8 complète - quantité suivant besoin	jusqu'au tracteur 956916		
C 1687		44013529		Valve ARELCO de 12 complète - quantité suivant besoin	jusqu'au tracteur 956916		
D 1687	44046153	44017310	1	Support de valve pour prise de pression simple effet	à partir du tracteur 956916		
D 1687		44017311	1	Support de valves pour 1 distributeur sans prise de pression simple effet	à partir du tracteur 956916		
D 1687		44017312	1	Support de valves pour 1 distributeur avec prise de pression simple effet	à partir du tracteur 956916		
D 1687	44043735	44017313	1	Support de valves assemblé	à partir du tracteur 956916		(*)
D 1687	44043737	44017314	1	Support de valves assemblé	à partir du tracteur 956916		(1*)
D 1687	44045846	44017322	1	Tuyauterie gauche assemblée	à partir du tracteur 956916		(*)
D 1687	44045845	44017324	1	Tuyauterie droite assemblée	à partir du tracteur 956916		(*)
D 1687	44045843	44017326	1	Tuyauterie gauche assemblée	à partir du tracteur 956916		(1*)
D 1687	44045844	44017328	1	Tuyauterie droite assemblée	à partir du tracteur 956916		(1*)
D 1687		44017350	1	Tuyauterie gauche assemblée	à partir du tracteur 956916		(2*)
D 1687		44017352	1	Tuyauterie droite assemblée	à partir du tracteur 956916		(2*)
D 1687		44015353	1-2-3	Valve de protection - Arelco de 12	à partir du tracteur 956916		
D 1687	44046472	44017220	1	Tuyauterie assemblée pour prise simple effet	à partir du tracteur 956916		

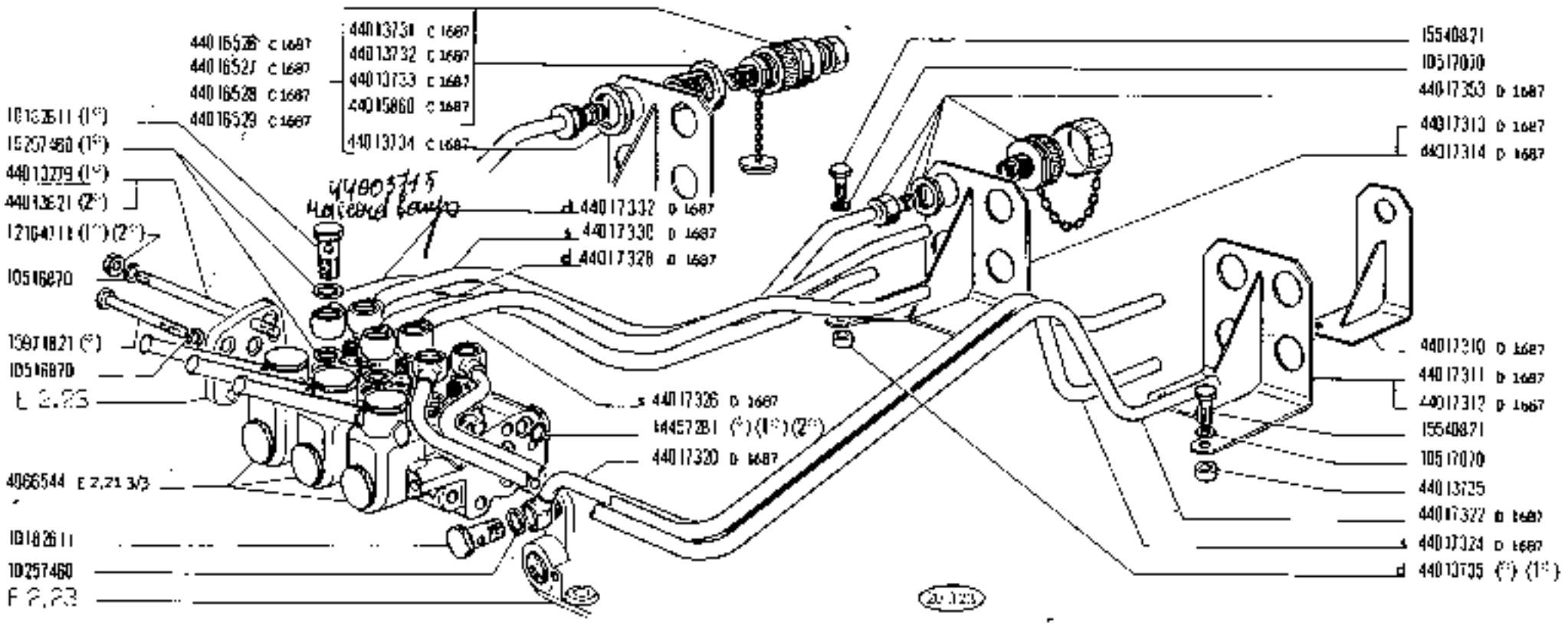
(*) pour un distributeur supplémentaire

(1*) pour 2 distributeurs supplémentaires

(2*) pour 3 distributeurs supplémentaires

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(°) pour 1 distributeur supplémentaire (1°) pour 2 distributeurs supplémentaires (2°) pour 3 distributeurs supplémentaires

1000 01 - 03 - 04

PRISES DE PRESSION SUPPLEMENTAIRES

E 2.31 1/3

MISE A JOUR		2e	3e	4e
DATE	8-17	02-22		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

PRISES DE PRESSION SUPPLEMENTAIRES

PLANCHE E 2.31 2/3

MISE A JOUR DATE 0 - 12-72

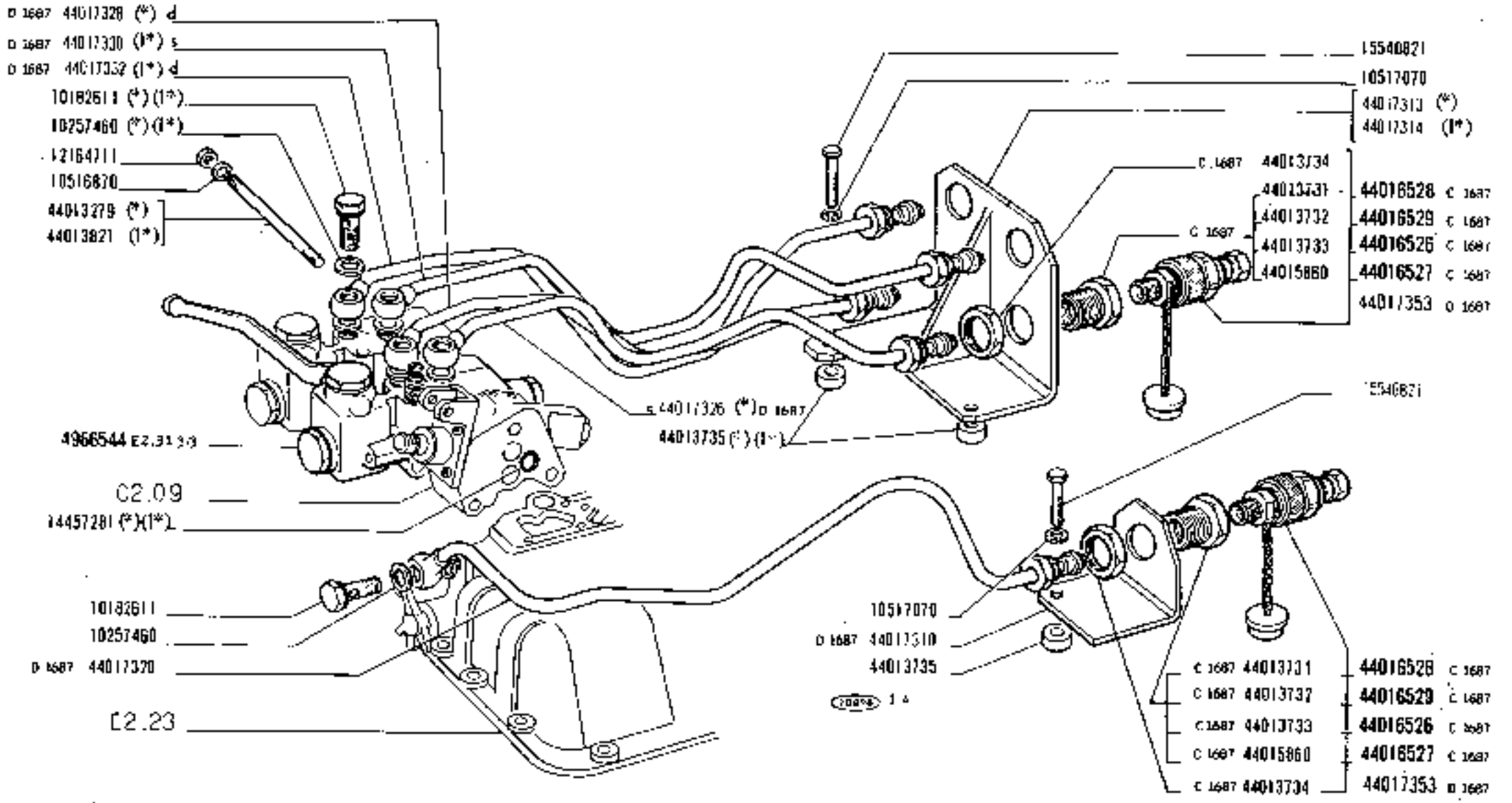
Modif.	Référence		Qte	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
		48166541	1-2	Distributeur à simple effet		
		10182611		Vis creuse pour tuyaux ø 20 quantité suivant besoin		
		80257460		Joint plat cuivre 20 x 20 x 1,5 - quantité suivant besoin		
		10516870	3	Rondelle W 10		
		10513070	3	Rondelle W 12		
		12164711	3	Ecrou HM 10 x 1,25		
		14957281	8	Joint "O-RING" 7,62 x 15,54		(*)
		14757291	12	Joint "O-RING" 2,62 x 15,54		(I*)
		10540821	2	Vis HM 12 x 1,25 - 50		
		44013279	3	Goujon M 10 x 1,25 - 180 - 15		(*)
C 1687		44013731		Adaptateur pour valve ARELCO de 8 - quantité suivant besoin	jusqu'au tracteur 956915	
C 1687		44013732		Adaptateur pour valve ARELCO de 12 - quantité suivant besoin	jusqu'au tracteur 956915	
C 1687		44013733		Adaptateur pour valve TECALEMIT - quantité suivant besoin	jusqu'au tracteur 956915	
C 1687		44013734		Ecrou - quantité suivant besoin	jusqu'au tracteur 956915	
		44013735		Entretoise pour supports de valves - quantité suivant besoin		(*) (I*) (I*)
		44013821	3	Goujon M 10 x 1,25 - 739 - 15		
C 1687		44015880	1-2-4	Adaptateur pour valve ELJIKA	jusqu'au tracteur 956915	
C 1687		44016526	1-2-4	Valve TECALEMIT complète	jusqu'au tracteur 956915	
C 1687		44016527	1-2-4	Valve ELJIKA complète	jusqu'au tracteur 956915	
C 1687		44016528	1-2-4	Valve ARELCO de 8 complète	jusqu'au tracteur 956915	
C 1687		44016529	1-2-4	Valve ARELCO de 12 complète	jusqu'au tracteur 956915	
D 1687	~~44014695~~	44017310	1	Support de valve pour prise de pression simple effet		
D 1687	~~44014696~~	44017313	1	Support de valve assemblé	A partir du tracteur 956916	(*)
D 1687	~~44014697~~	44017314	1	Support de valve assemblé	A partir du tracteur 956916	(I*)
D 1687	~~44014442~~	44017320	1	Tuyauterie - assemblée pour prise de pression simple effet	A partir du tracteur 956916	
D 1687	~~44014443~~	44017326	1	Tuyauterie gauche assemblée	A partir du tracteur 956916	(*)
D 1687	~~44014444~~	44017328	1	Tuyauterie droite assemblée	A partir du tracteur 956916	(*)
D 1687	~~44014445~~	44017330	1	Tuyauterie gauche assemblée	A partir du tracteur 956916	(I*)
D 1687	~~44014446~~	44017332	1	Tuyauterie droite assemblée	A partir du tracteur 956916	(I*)
D 1687		44017353	1-2-4	Valve de jonction ARELCO de 12	A partir du tracteur 956916	

(*) pour 1 distributeur supplémentaire

(I*) pour 2 distributeurs supplémentaires

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) *Pour 1 distributeur supplémentaire* (1*) *Pour 2 distributeurs supplémentaires*

1000 02

PRISES DE PRESSION SUPPLEMENTAIRES

E2 31 2/3

MISE A JOUR				
Date	10.71	8-77	12-72	

https://truckmanualshub.com/

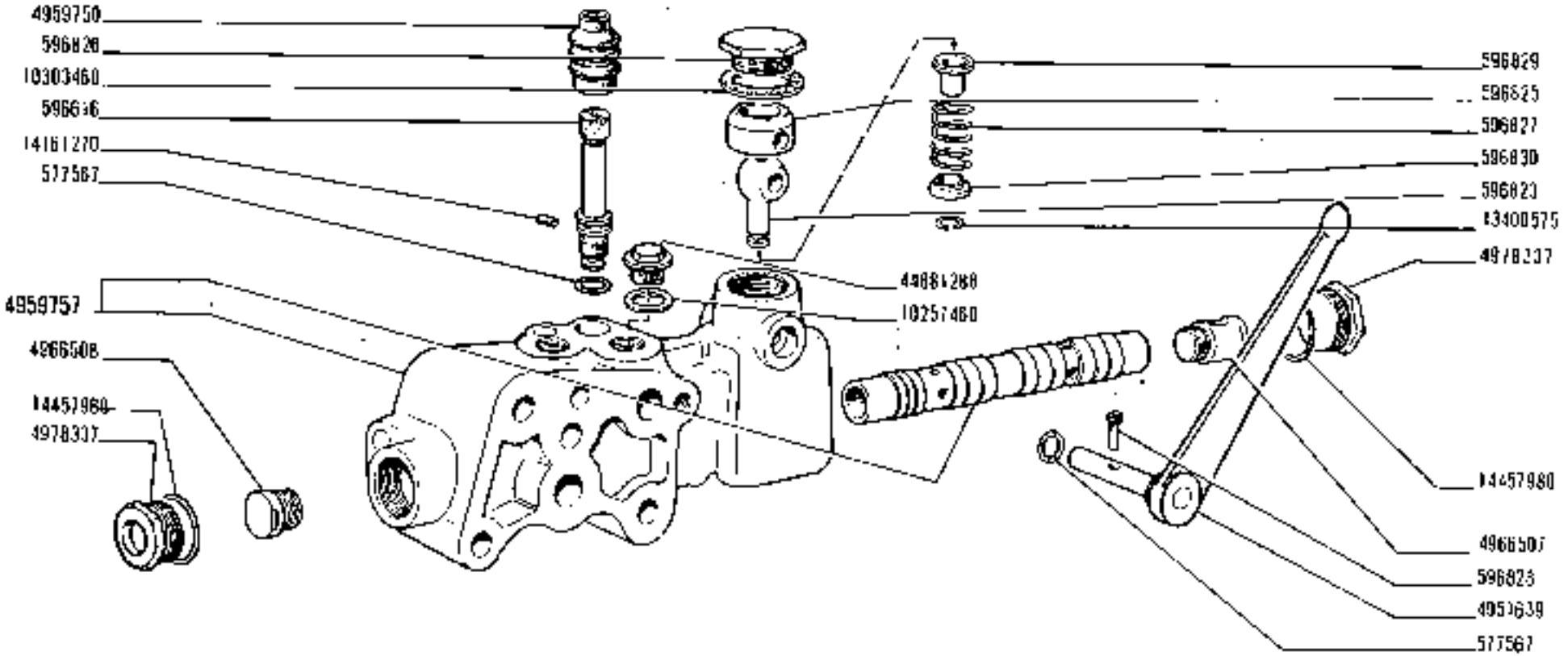
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	DETAIL DU DISTRIBUTEUR AUXILIAIRE 4966544	PLANCHE E 2.31 3/3	MISE A JOUR DATE 10-71 8-72 12-72

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	577567	2	Joint torique		
	596816	1	Vis de barrage		
	4978337	2	Bouchon du corps de distributeur		
	596823	1	Levier de commande du tiroir		
	596825	1	Coupelle guide		
	596826	1	Bouchon d'obturateur		
	596827	1	Ressort de rappel du levier		
	596828	1	Ergot fileté de rotule		
	596829	1	Coupelle supérieure de ressort		
	596830	1	Coupelle inférieure		
	4961639	1	Levier de commande		
	4959750	1	Protecteur de la vis de barrage		
	4959757	1	Corps de distributeur complet (avec trou)		
	4966507	1	Bouchon d'extrémité du tiroir		
	4966508	1	Bouchon d'extrémité du tiroir		
	10257460	2	Joint plat cuivre de 20		
	10303460	1	Joint d'étanchéité		
	13401575	1	Jonc d'arrêt		
	14161270	1	Goupille Mecanindus E 3 × 8		
	14467983	2	Joint du bouchon "O-RING" 12,62 × 26,60		
	14881288	1	Bouchon épaulé de 20		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



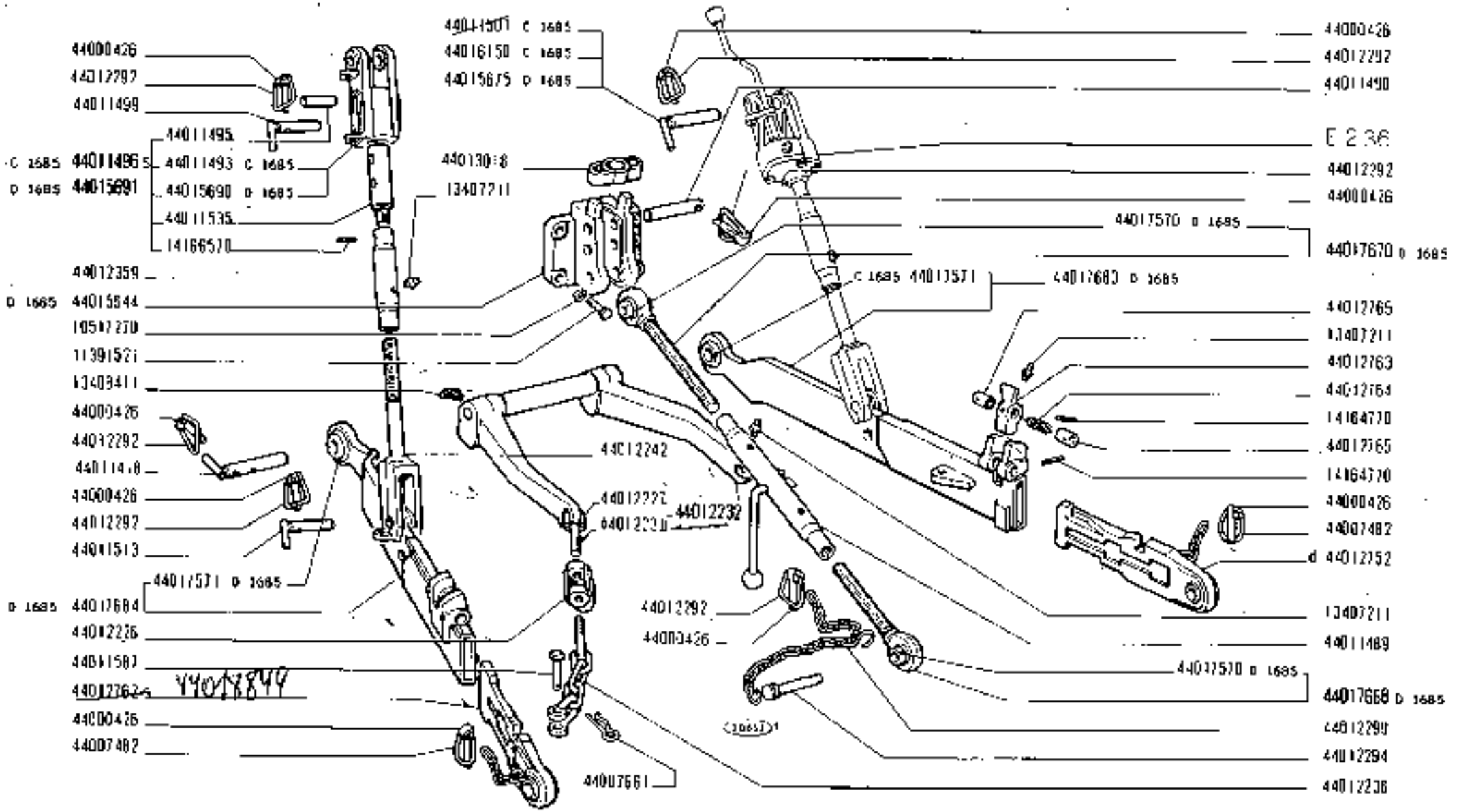
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000				DISPOSITIF D'ATTELAGE DES OUTILS	PLANCHE E 2.35 — MISE A JOUR DATE 12-72	
Modif.	Référence		Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
		10517270	4	Rondelle W 16		
		11391521	4	Vis HM 16 × 1,50 - 45		
		13407211	5	Graisseur Hydraulic droit M 10 × 100		
		13408411	2	Graisseur hydraulic M 10 × 100 coudé à 90°		
		14164770	6	Goupille Mécanindus E 4 × 40		
		14166570	1	Goupille Mécanindus E 5 × 35		
		44000426	11	Clavette de goupille rapide		
		44007482	2	Anneau de goupille rapide		
		44007661	2	Goupille rapide		
		44011419	2	Axe des bras de traction, complet		
		44011489	1	Tube de commande complet		
		44011490	1	Axe de 3ème point (côté tracteur)		
C 1685		44011493	1	Chape supérieure de suspente flottante	jusqu'au tracteur 956716	
		44011495	1	Axe fixe		
C 1685		44011496	1	Chape supérieure de suspente flottante complète	jusqu'au tracteur 956716	
		44011499	1	Axe de suspente flottante, complet		
C 1685	44011501		2	Axe des chapes supérieures, complet	jusqu'au tracteur 956716	
		44011513	2	Axe des chapes inférieures, complet		
		44011535	1	Manchon		
		44011587	2	Axe arrière		
		44012226	2	Tendeur		
		44012227	2	Maille de jonction		
		44012231	2	Tirant		
		44012237	1	Cable antiballant, complet		
		44012238	2	Chaîne antiballant, complet		
		44012242	2	Chape inférieure de suspente complète		
		44012292	9	Anneau de goupille rapide		
		44012294	1	Axe de 3ème point (côté outil)		
		44012298	1	Chaînette de l'axe de 3ème point complète		
		44012359	1	Tube de commande		
		44012752	1	Embout droit complet		
		44012762	1	Embout gauche complet		
		44012763	2	Loquet		
		44012764	2	Ressort de torsion		
		44012765	4	Axe creux		
		44013018	1	Anneau de verrouillage, complet		
D 1685	44012111	44015644	1	Support 3ème point	à partir tracteur 956717	
D 1685	44015675	44015675	1	Axe de chape supérieure pour boîtier 44016894	à partir tracteur 956717	

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04	DISPOSITIF D'ATTELAGE DES OUTILS	E. 2.35
		MISE A JOUR / DATE 12/72

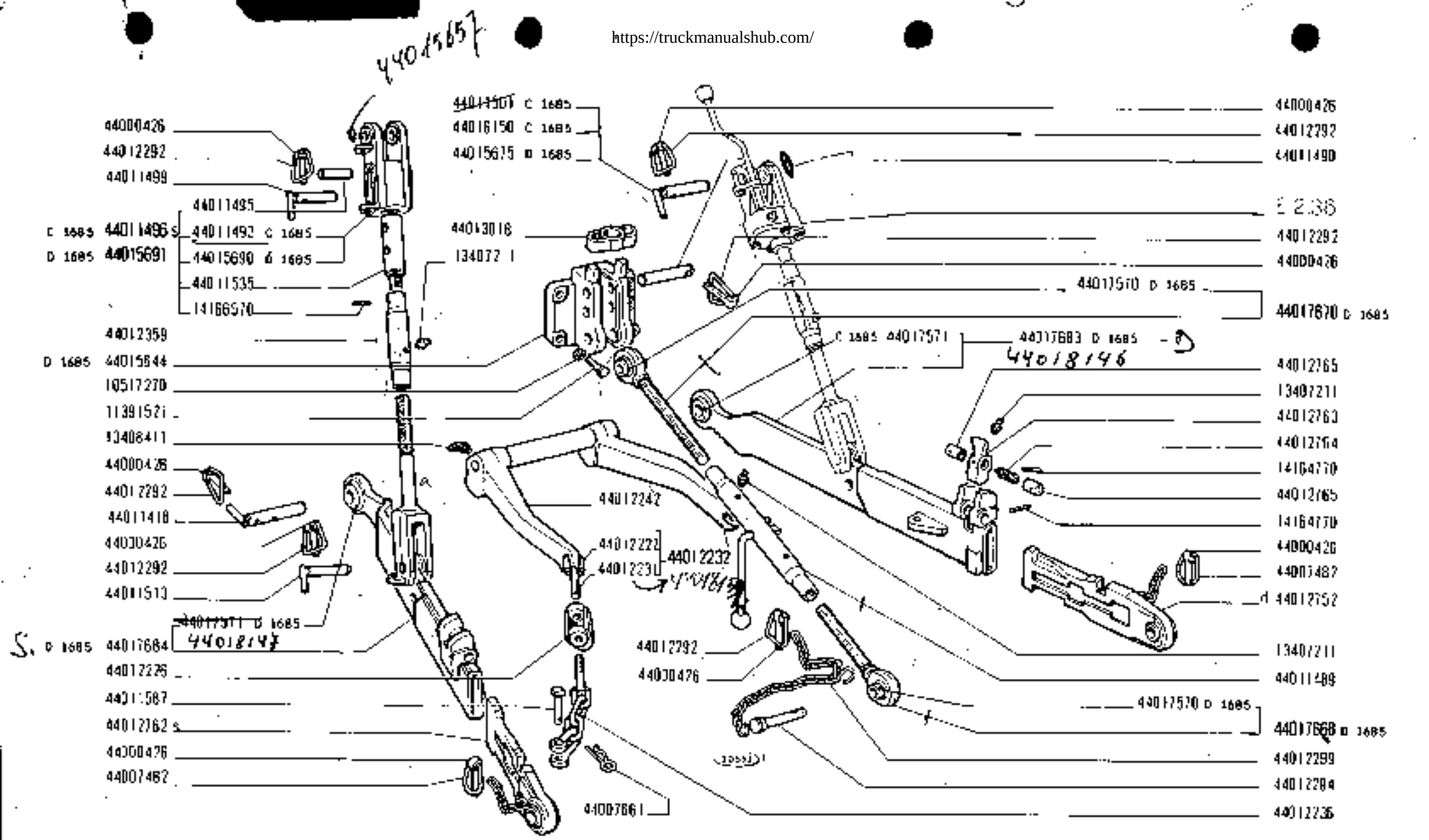
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000				DISPOSITIF D'ATTELAGE DES OUTILS	PLANCHE E 2.35 MISE A JOUR DATE 12-72 1er 2e 3e	
Modif.	Référence		Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
D 1685		44015690	1	Chape supérieure axe de suspension flottante	à partir tracteur 956717	
D 1685		44015691	1	Chape supérieure de suspension flottante	à partir tracteur 956717	
C 1685		44016150	1	Axe de chape pour hercer 44016995 pl. E 2.3071	jusqu'au tracteur 956716	
D 1685		44017570	2	Rotule complète	à partir tracteur 956717	
D 1685		44017571	2	Rotule complète	à partir tracteur 956717	
D 1685		44017868	1	Tirant M 30 × 2.00 gauche complet avec rotule 44017570	à partir du tracteur 956717	
D 1685	44044695	44017570	1	Tirant M 30 × 2.00 à droite avec rotule 44017570	à partir du tracteur 956717	
D 1685	44042759	44017883	1	Bras de traction télescopique droit complet avec rotule 44017571	à partir du tracteur 956717	
D 1685	44042760	44017884	1	Bras de traction télescopique gauche complet avec rotule 44017571	à partir du tracteur 956717	

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04	DISPOSITIF D'ATTELAGE DES OUTILS	E 2.35

https://truckmanualshub.com/

MISE A JOUR				
DATE	12/72			

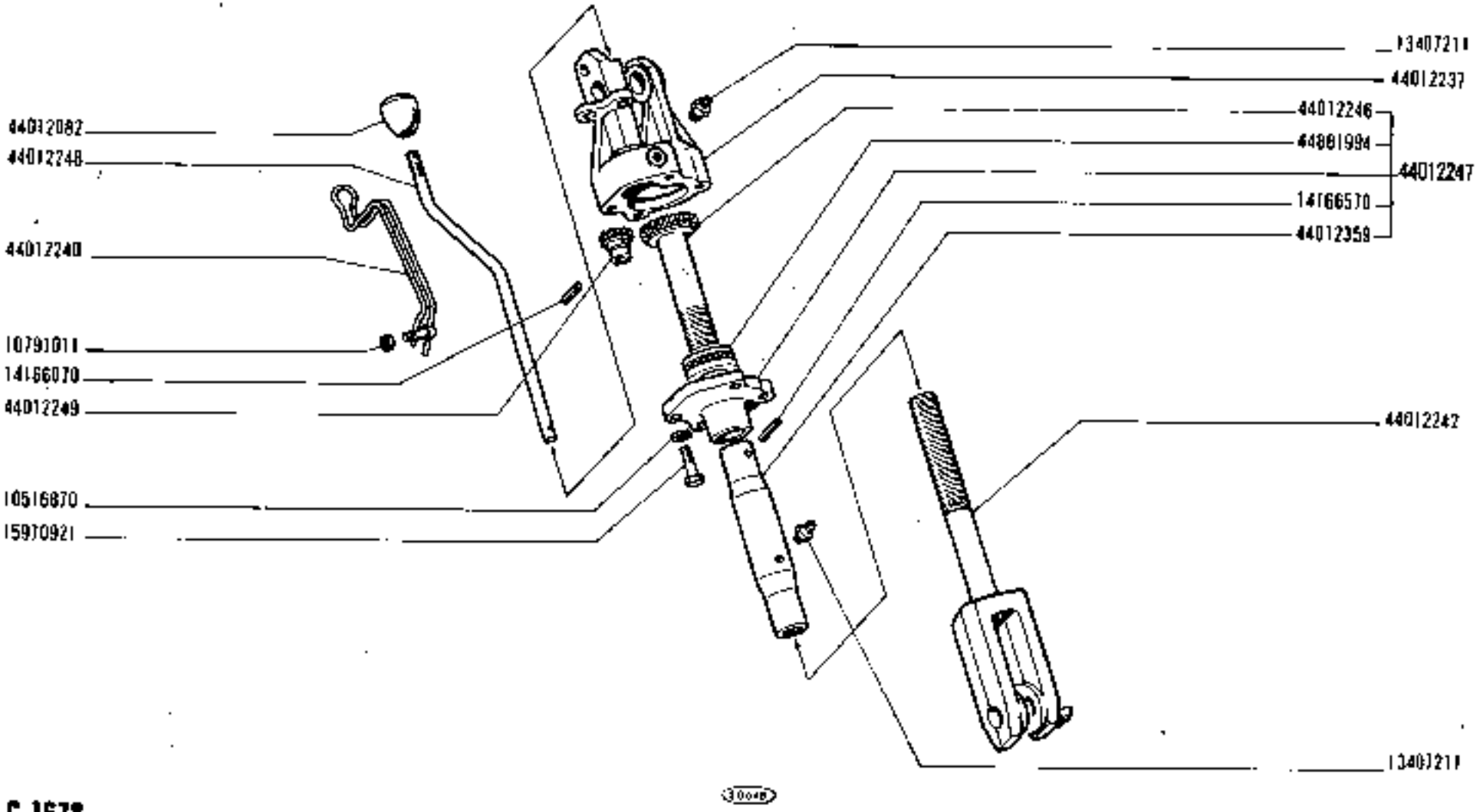
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	SUSPENTE REGLABLE	PLANCHE E2.36	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	10516870	4	Rondelle W 10		
	10791011	1	Ecrou HM 10 × 1,25		
	13407211	2	Graisseur hydraulic droit M 10 × 100		
	14168070	1	Goupille Mécanindus Ø 5 × 22		
	14186570	1	Goupille Mécanindus Ø 5 × 35		
	15970921	4	Vis HM 10 × 1.25 - 35		
	44012082	1	Poignée de commande		
	44012237	1	Boîtier		
	44012240	1	Epingle d'arrêt		
	44012242	1	Chape inférieure de suspente réglable		
	44012245	1	Roue 23 dents		
	44012247	1	Couvercle de boîtier complet		
	44012248	1	Manivelle		
	44012249	1	Pignon 11 dents		
	44012259	1	Tube de commande		
	44881994	1	Butée à billes 51206 × (30 × 52 × 16)		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



C 1678

1000 01 - 02 - 03 - 04

SUSPENTE REGLABLE

E2.36

MISE A JOUR				
DATE	10-71			

https://truckmanualshub.com/

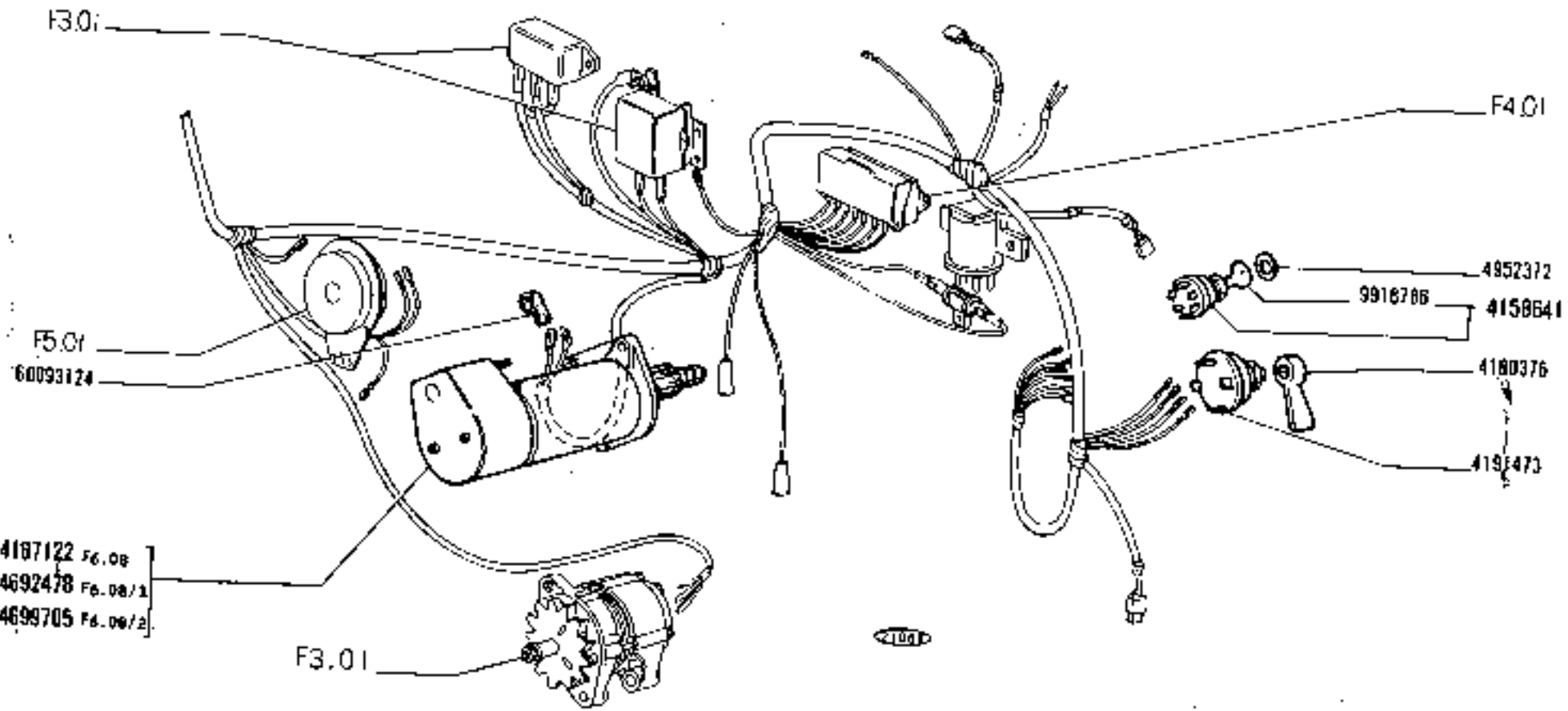
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	SUSPENTE REGLABLE	PLANCHE E2.36/1	MISE A JOUR DATE 1.73	1er	2e	3e

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	4950756	1	Epingle		
	10516971	4	Rondelle M 10		
	12407211	1	Graisseur hydraulique droit M 10 × 1		
	14166371	1	Goupille mécanindus E 5 × 30		
	14166571	1	Goupille mécanindus E 5 × 35		
	15970921	4	Vis HM 10 × 1,25 - 35		
	26800900	1	Butée à billes 51206 30 × 52 × 16		
	44012242	1	Chape intérieure de suspente complète		
	44012359	1	Tube de commande		
	44014604	1	Poignée de commande		
	44016116	1	Couvercle du boîtier		
	44016190	2	Bague		
	44016995	1	Boîtier complet		
	44016997	1	Couvercle de boîtier complet		
	44016998	1	Manivelle complète		
	44017001	1	Tirant complet		
	44017004	1	Pignon de 13 dents		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



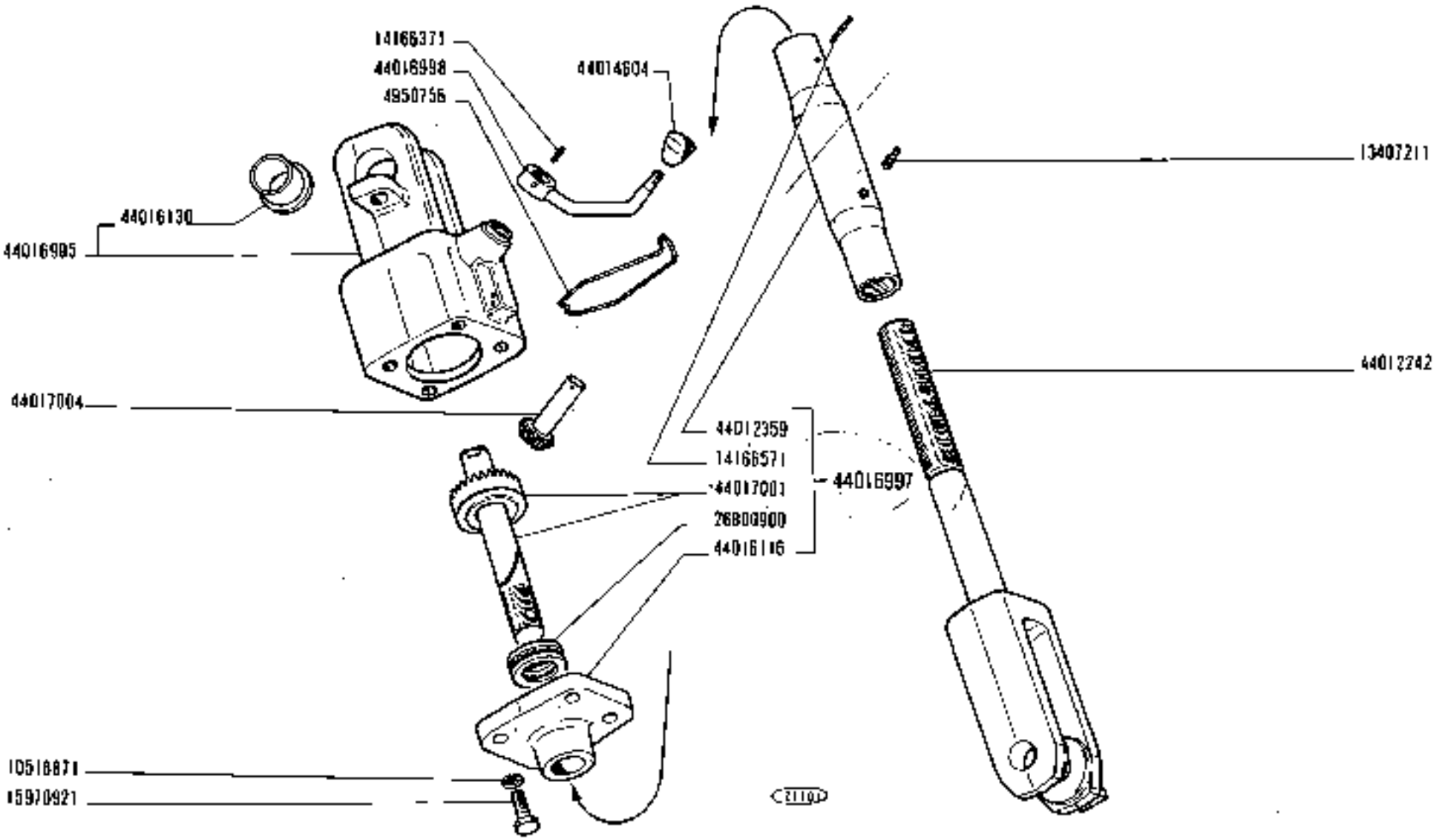
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	4158641	1	COMMUTATORE COMPL.	COMMUTATEUR	SCHALTER	SWITCH	CONMUTADOR
	4180376	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
C 1956	4187122	1	MOTORINO AVVIAMENTO COMPL.	DEMARREUR	ANLASSER	STARTER MOTOR	MOTOR DE ARRANQUE
	4191473	1	COMMUTATORE	COMMUTATEUR	SCHALTER	SWITCH	CONMUTADOR
	4952372	1	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	9918786	1	CHIAVE	CLE	SCHLUESSEL	KEY	LLAVE
	11198371	3	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	11306921	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44012545	1	MOTORINO AVVIAMENTO COMPL.	DEMARREUR	ANLASSER	STARTER MOTOR	MOTOR DE ARRANQUE
	60043124	1	CAPPUCCIO	CAPUCHON	SCHUTZKAPPE	BOOT	CAPUCHON
C 1958 D 1968	4692478	1	MOTORINO AVVIAMENTO COMPL	DEMARREUR	ANLASSER	STARTER MOTOR	MOTOR DE ARRANQUE
D 1968	4699705	1	MOTORINO AVVIAMENTO COMPL.	DEMARREUR	ANLASSER	STARTER MOTOR	MOTOR DE ARRANQUE

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



D 1678

1000 01 02 03 04	SUSPENTE REGLABLE	E2.36/1

https://truckmanualshub.com/

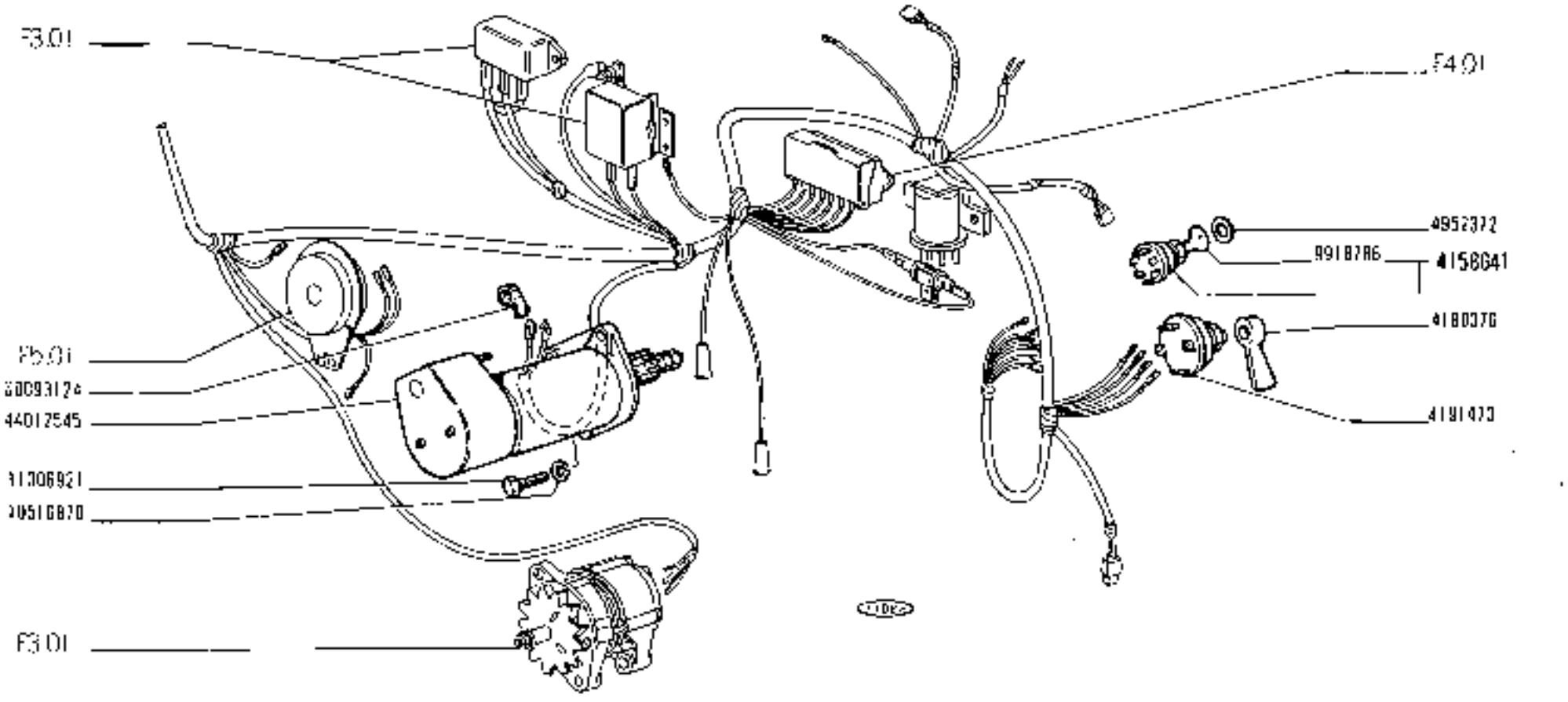
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	LANCEMENT DU MOTEUR	PLANCHE F2.01	MISE A JOUR / DATE

Mod.t.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	4158641	1	Commutateur général d'éclairage 6/60 A		
	4180376	1	Levier de commutateur		
	4191473	1	Commutateur de démarrage 60 A		
	4952372	1	Rondelle l'arrêtoir commutateur général		
	9918786	1	Clef de commutateur général		
	10516870	3	Rondelle Ø 10		
	11326921	3	Vis HM 10 x 1,25 - 30		
	44012545	1	Démarreur MARELLI		
	60090124	1	Cache borne s/démarreur		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

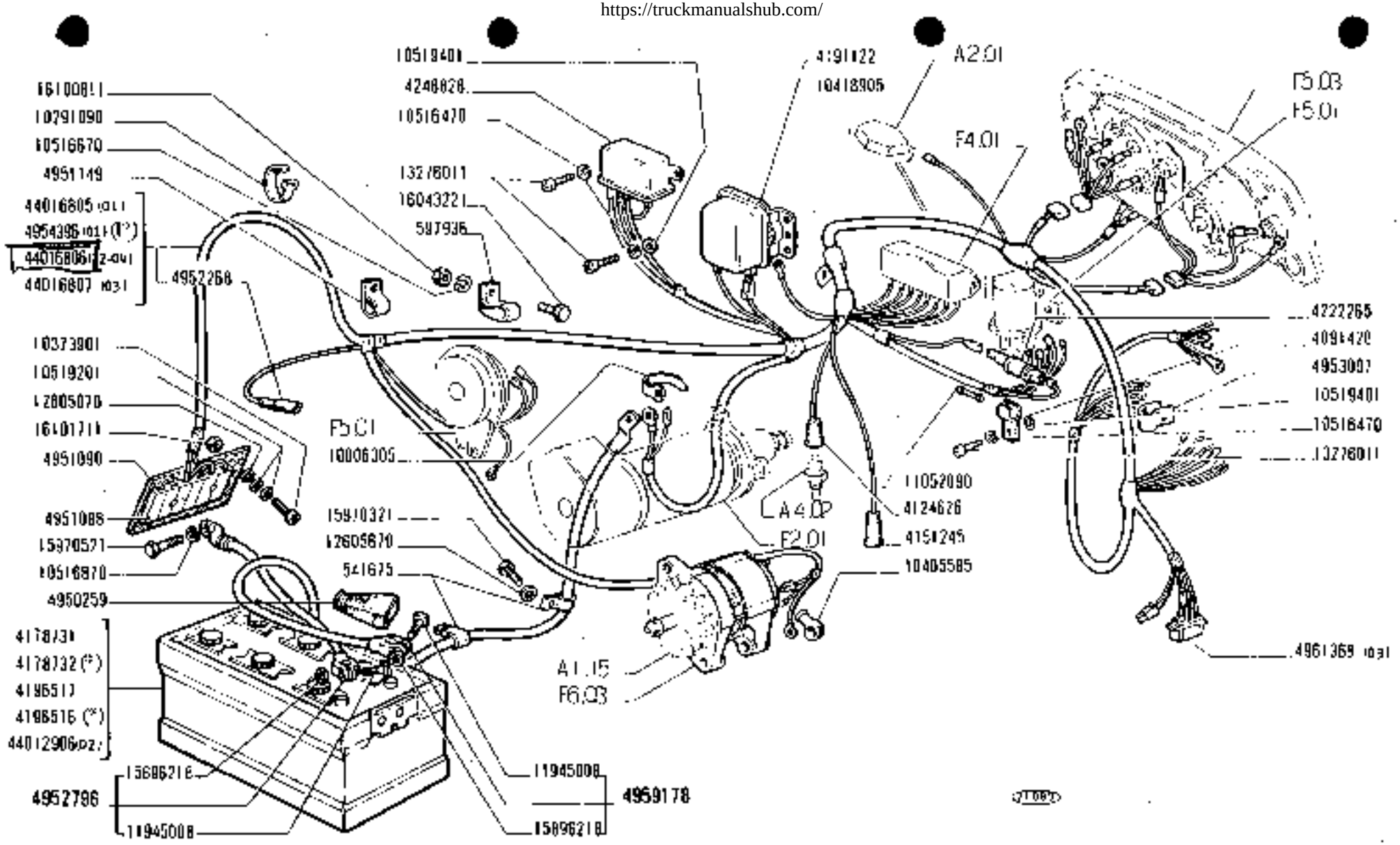
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	CIRCUIT DE CHARGE	PLANCHE F3.01 1/2	MISE A JOUR DATE 10-71

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle	Voir note :
	5416?5	2	Collier		
	5979?6	2	Collier fixation câble sur collecteur aspiration		
	4091420	1	Coll er porte fusible régulateur		
	4124826	1	Capuchon protection transmetteur		
	4151245	1	Capuchon protection mano d'huile		
	4178731	1	Batterie 12 V - 180 Ah Marelli		
	4178732	1	Batterie 12 V - 180 Ah Marelli		(*)
	4191122	1	Régulateur de tension RC 2/12 B		
	4196546	1	Batterie 12 V - 180 Ah Tudor		(*)
	4196547	1	Batterie 12 V - 180 Ah Tudor		
	4222285	1	Etui porte - fusible		
	4248928	1	Télérupteur 12 V (SIPEA)		
	4950259	1	Cache borne		
	4951088	1	Plaque connexions à 6 éléments		
	4951090	1	Plaque isolante 6 connexions		
	4951149	1	Collier (s/collecteur d'aspiration)		
	4952268	1	Tube de protection		
	4952796	1	Câble masse accumulateur		
	4953097	2	Collier s/colonne de direction		
—	4954306	1	Faisceau principal complet De Stock	(01)	(1*)
	4959178	1	Câble accumulateur démarreur complet		
	4961368	1	Boîtier femelle à 8 connexions	(03)	
	10006305	1	Collier (fixation câble sur démarreur)		
	10291090	2	Collier (fixation s/collecteur aspiration)		
	10373801	2	Vis CM 3 x 0,5 - 20		
	10406585	1	Capuchon protection		
	10418905	1	Collier (fixation câble s/régulateur)		
	10516470	6	Rondelle W 6		
	10516670	2	Rondelle W 8		
	10516970	1	Rondelle W 10		
	10519201	4	Rondelle plate 4 x 9		
	10519401	4	Rondelle plate 6 - 12 - 1,5		
	11057090	1	Fusible 16 A		
	11945008	2	Vis à tête carrée M 6 x 1 - 30		
	12605070	2	Rondelle DI 3		
	12605670	1	Rondelle DI 13		
	13276011	5	Vis TC M 6 x 1 - 12		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) *Climats tropicaux*

(1*) *Avec indicateurs de direction*

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	CIRCUIT DE CHARGE	PLANCHE F3.01 1/2	MISE À JOUR DATE 10-71			

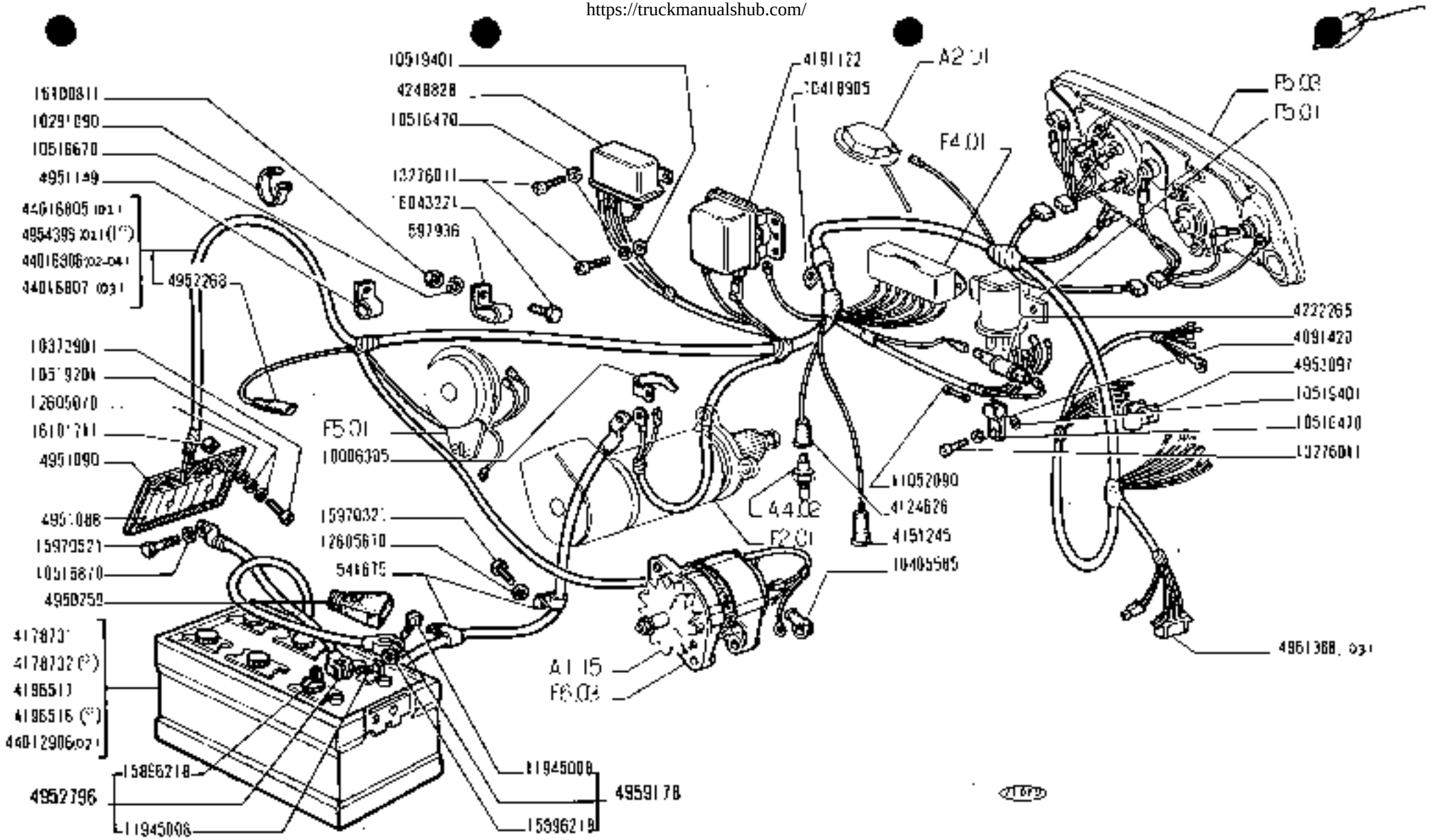
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	15606218	2	Ecrou HM 6 x 1		
	15970321	1	Vis HM 10 x 1,25 -16		
	15970521	1	Vis HM 10 x 1,25 -20		
	16043221	2	Vis HM 8 x 1,25 -16		
	16100811	2	Ecrou HM 8 x 1,25		
	16101711	2	Ecrou HM bas 3 x 0,5		
	44012906	1	Batterie 12 V 160 Ah	[02]	
	44016805	1	Faisceau principal complet	[01]	
	44016906	1	Faisceau commutateur à connexion AV complet	[02 - 04]	
	44016807	1	Faisceau commutateur à connexion AV complet	[03]	

(*) Climats tropicaux.

(**) Avec indicateurs de direction

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) Cheveux tronconiques

(1*) Avec indicateurs de direction

MISE A JOUR				
DATE	10-71			

https://truckmanualshub.com/

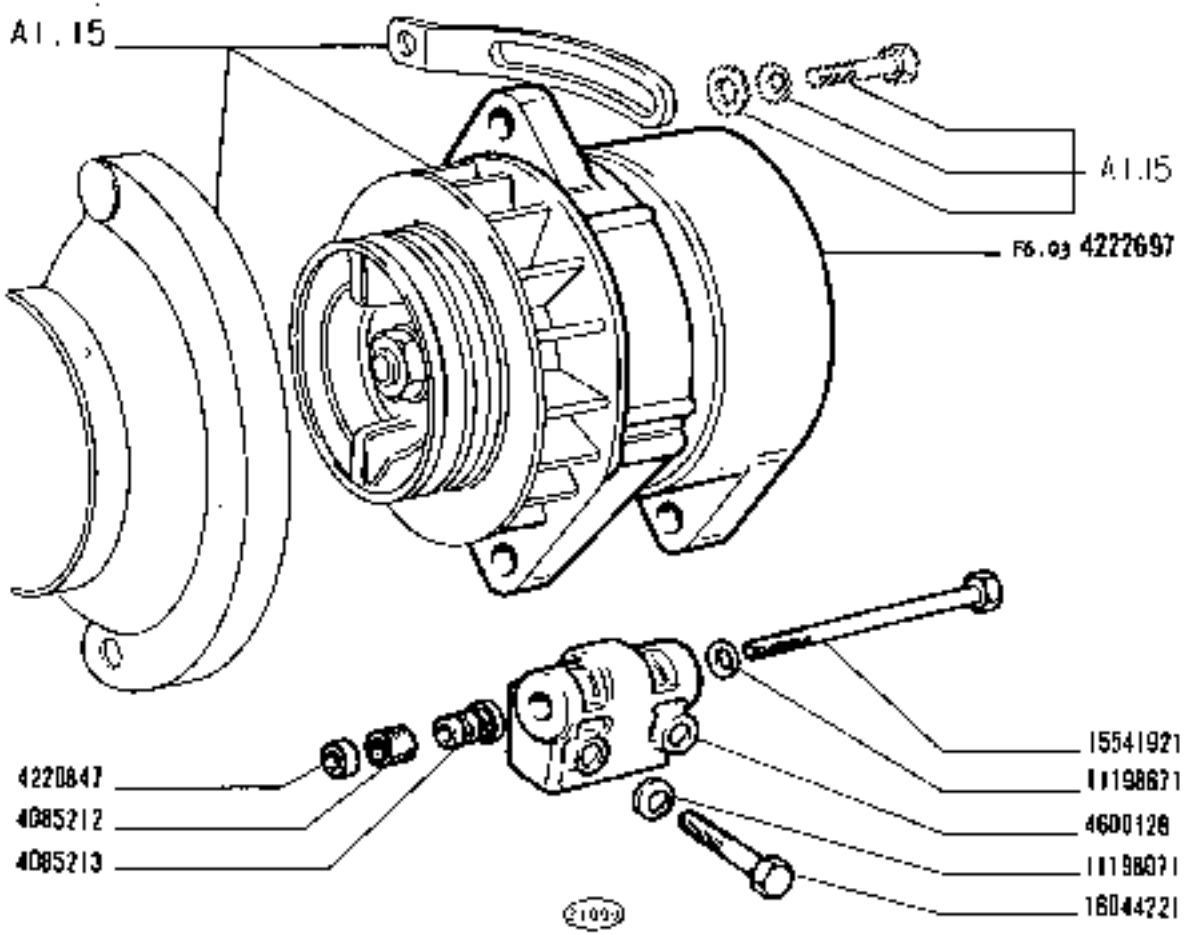
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	CIRCUIT DE CHARGE	PLANCHE F3.01 2/2	MISE A JOUR / DATE 10-11

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	4085212	1	Bague caoutchouc		
	4095213	1	Moyeu		
	4220947	1	Rondelle		
	4222697	1	Alternateur complet		
	4600128	1	Support d alternateur		
	11198071	2	Rondelle conique Ø 8		
	11198621	1	Rondelle conique de 12		
	15541921	1	Vis (M 12 x 1,25 -) 30		
	16044221	2	Vis (M 8 x 1,00 - 50		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

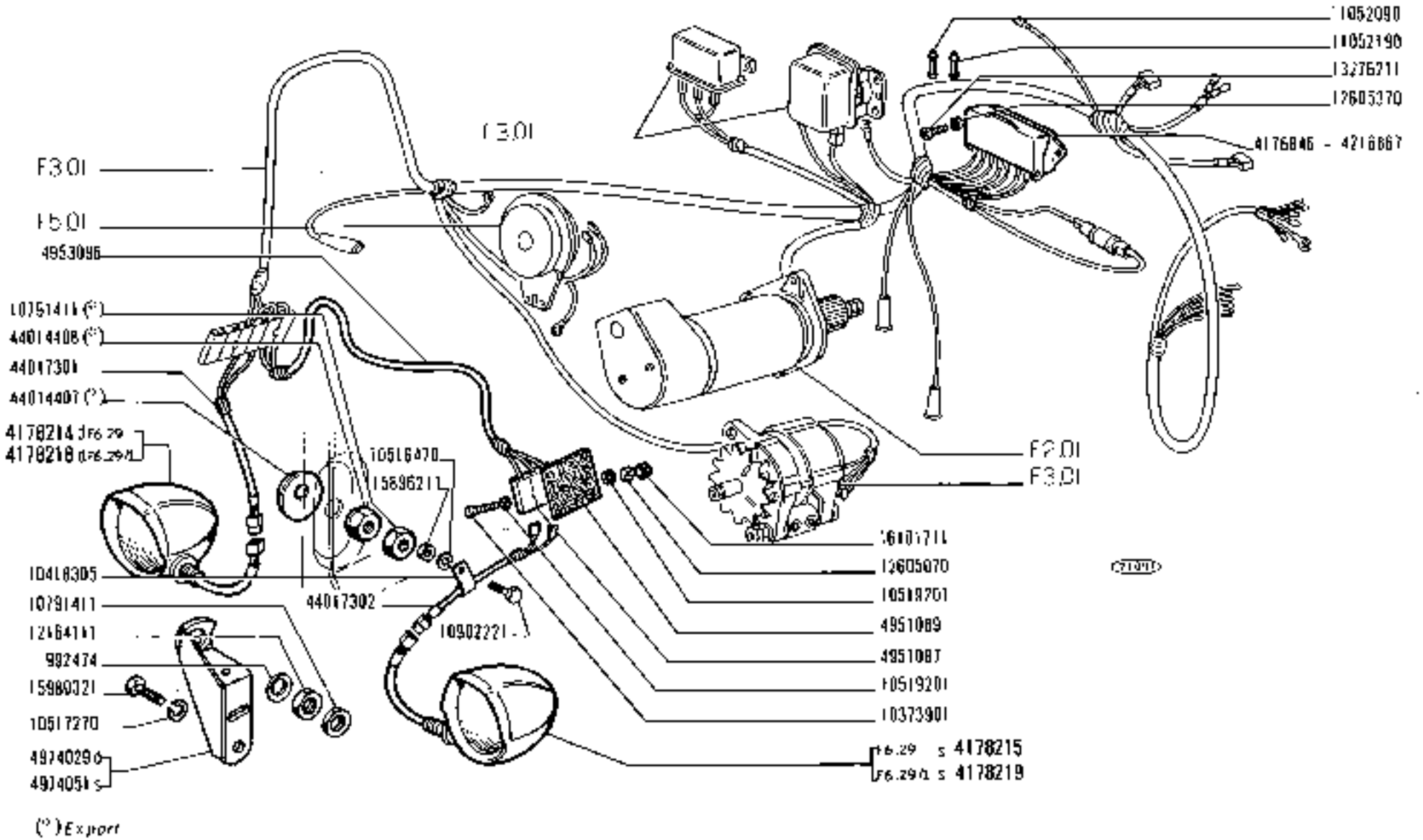
TRACTEUR 1000	ECLAIRAGE	PLANCHE F4.01 1/2

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	992474	2	Rondelle conique de 16		
	4176846	1	Boite à fusibles 6/8 A vif		
	4178214	1	Phare AV droit complet SIEM		
	4178215	1	Phare AV gauche complet SIEM		
	4178218	1	Phare AV droit complet CARELLO		
	4178219	1	Phare AV gauche complet CARELLO		
	4218667	1	Boite à fusibles 6/8 A ALVA		
	4951087	1	Plaque connexions 3 éléments		
	4951089	1	Plaquette isolante 3 connexions		
	4953096	1	Faisceau d'éclairage AV		
	4974029	1	Support de projecteur AV droit		
	4974051	1	Support de projecteur AV gauche		
	10373901	2	Vis CM 3 × 0,5 -20		
	10418305	2	Collier (fixation rallonge de phare AV)		
	10516470	2	Rondelle W 6		
	10517270	4	Rondelle W 16		
	10518201	4	Rondelle plate de 4		
	10781411	2	Ecrou HM bas 16 × 1,5		
	10781441	2	Ecrou HM bas 16 × 1,25		(*)
	10902221	2	Vis HM 6 × 1,00 - 16		
	11052090	5	Fusible 8 A		
	11052190	1	Fusible		
	12164111	2	Ecrou HM 16 × 1,5		
	12605070	2	Rondelle à dents DI 3		
	12605370	2	Rondelle DI 6		
	13276211	2	Vis TC M 6 × 1 - 16		
	15896211	2	Ecrou HM 6 × 1,00		
	16980321	4	Vis HM 16 × 1,5 - 25		
	16101711	2	Ecrou HM bas 3 × 0,5		
	44014407	2	Rondelle supports de phare		(*)
	44014408	2	Ecrou sphérique		(*)
	44017301	1	Rallonge de connexion au phare AV Droit		
	44017302	1	Rallonge de connexion au phare AV Gauche		

(*) Export

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01

ECLAIRAGE

F4 01 1/2

MISE A JOUR		1re	2e	3e
DATE	10-91			

https://truckmanualshub.com/

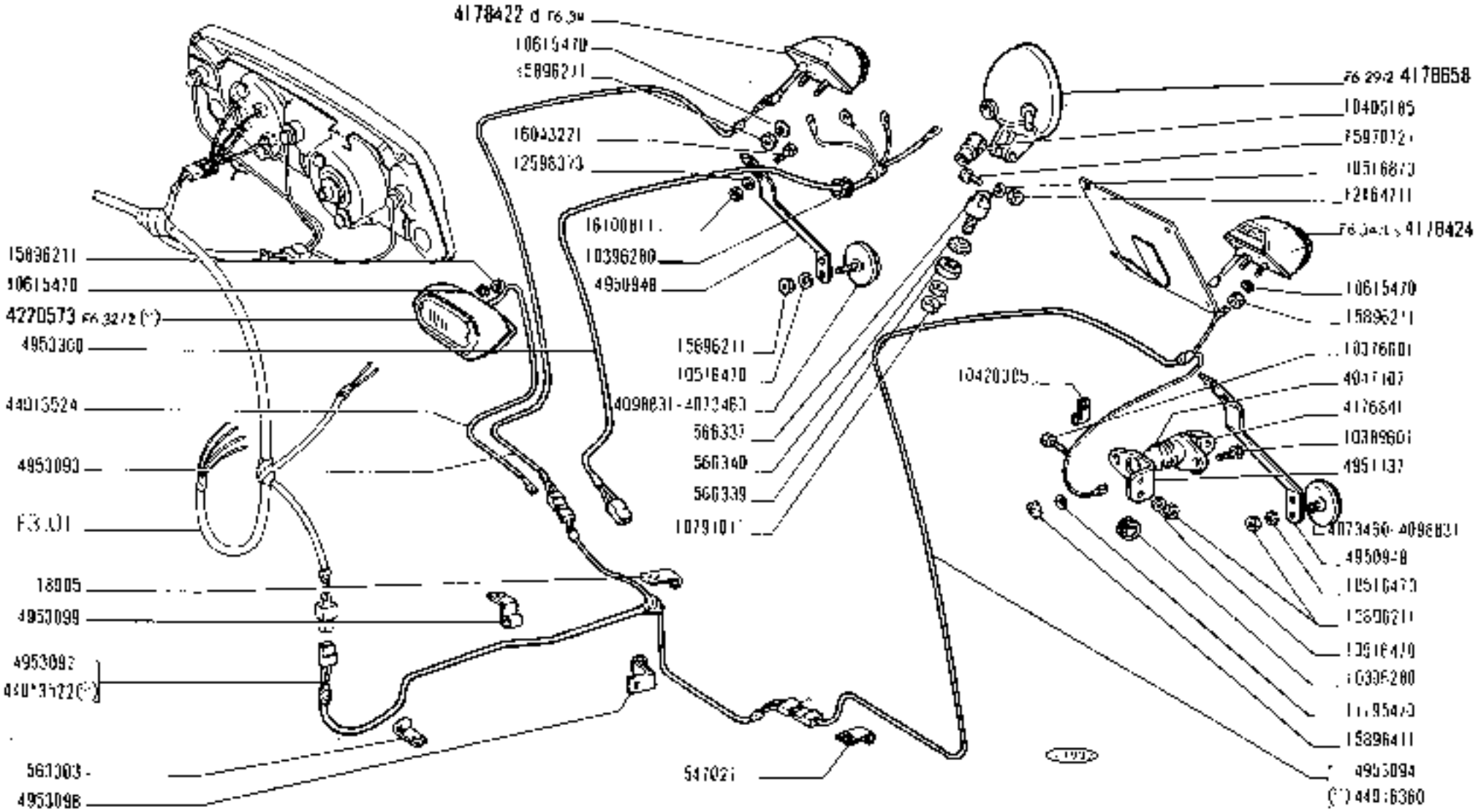
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	ECLAIRAGE	PLANCHE F4,01 2/2	MISE A JOUR PAM 10-91		

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	18305	4	Collier fixation faisceau AR		
	547021	1	Collier fixation cable sur planches		
	561303	1	Collier fixation cable AR s/couvercle B.V.		
	566337	1	Support orientable de projecteur AR		
	566339	1	Rondelle antivibrante		
	566340	1	Rondelle cuvetté		
	4047107	1	Passe-fil sur support prise de courant		
	4073480	2	Catadioptre OLSA		
	4098831	2	Catadioptre ALTISSIMO		
	4176841	1	Prise de courant (2 pôles)		
	4178422	1	Lanterne AR droite complète OLSA		
	4178424	1	Lanterne AR gauche complète OLSA		
	4178658	1	Projecteur AR à interrupteur complet OLSA		
	4290673	2	Lanterne AV complet		(*)
	4950948	2	Support de catadioptre		
	4951137	1	Support de prise de courant à 2 pôles		
	4953092	1	Faisceau central éclairage AR		
	4953093	1	Faisceau AR droit lanterne AR		
	4953094	1	Faisceau AR gauche lanterne AR		
	4953095	1	Collier fixation faisceau central sur carter AR		
	4953099	1	Collier fixation faisceau central sur carter AR		
	4953300	1	Cable de projecteur AR et feu AR Droit		
	10376601	2	Vis TCM 6 x L - 14		
	10389601	2	Vis TCM 5 x D 8 - 16		
	10396280	2	Passe cloison		
	10405185	1	Capuchon de protection		
	10420305	1	Collier fixation cable s/garde boue		
	10516470	4	Rondelle W 6		
	10516870	1	Rondelle W 10		
	10615470	8	Rondelle DE 6		
	10791011	2	Ecrou bas HM 10 x 1.25		
	11195470	2	Rondelle W 5		
	12184711	1	Ecrou HM 10 x 1.25		
	12598373	4	Rondelle DI L 8		
	15896211	12	Ecrou HM 6 x 1		
	15896411	2	Ecrou M 5 x D 8		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) Export

MISE A JOUR				
DATE				

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

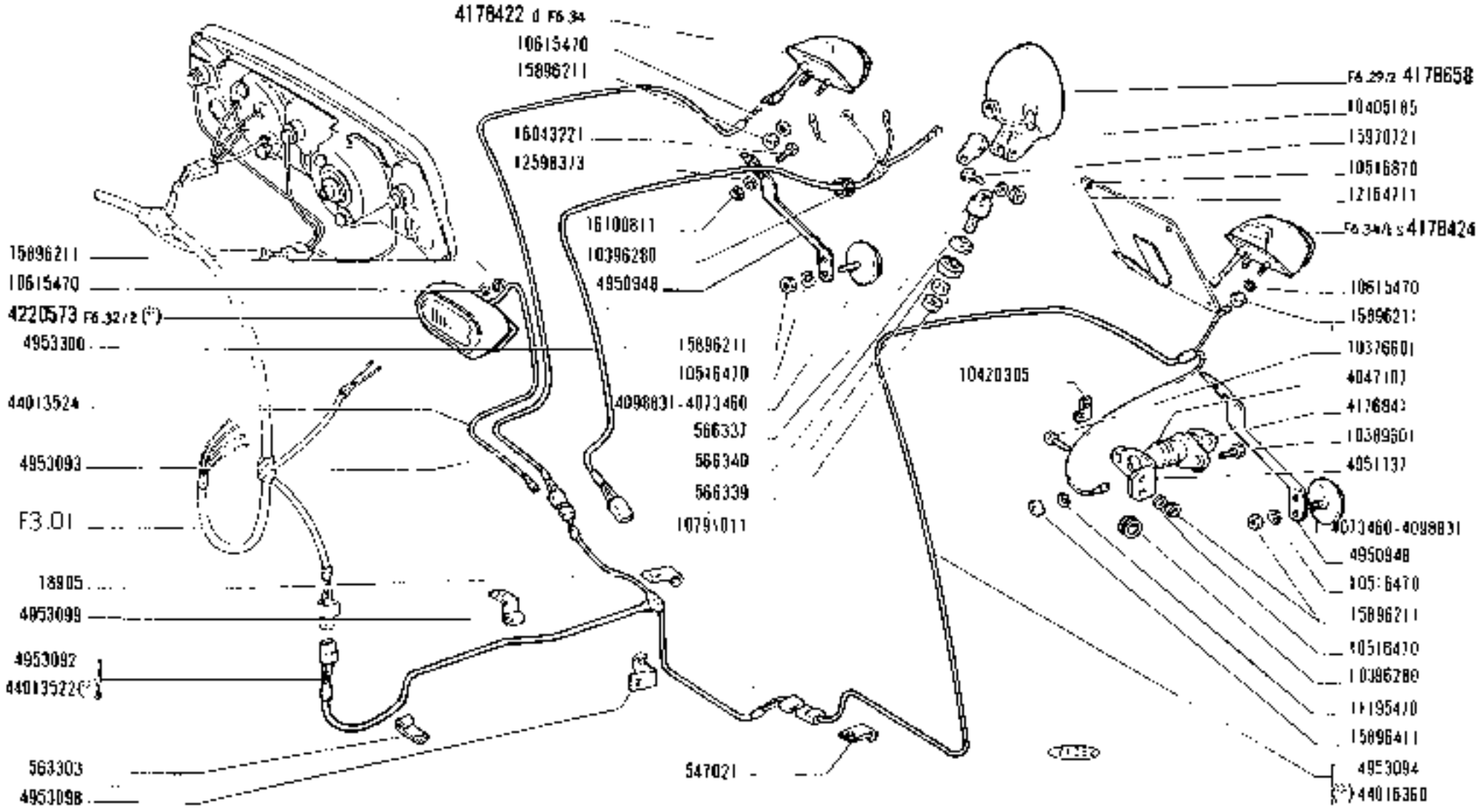
TRACTEUR 1000	ECLAIRAGE	PLANCHE F4.01 2/2	MISE A JOUR DATE 10 71

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	(697072)	1	Vis HM 10 x 1,25 - 25		
	(604322)	4	Vis HM 8 x 1,25 -16		
	(610081)	4	Ecrou HM 8 x 1,25		
	44013522	1	Faisceau central éclairage AR		(*)
	44013524	1	Câble feu position AV droit		
	44016060	1	Faisceau AR gauche		(*)

(*) Export

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) Export

MISE A JOUR				
DATE				

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

ECLAIRAGE

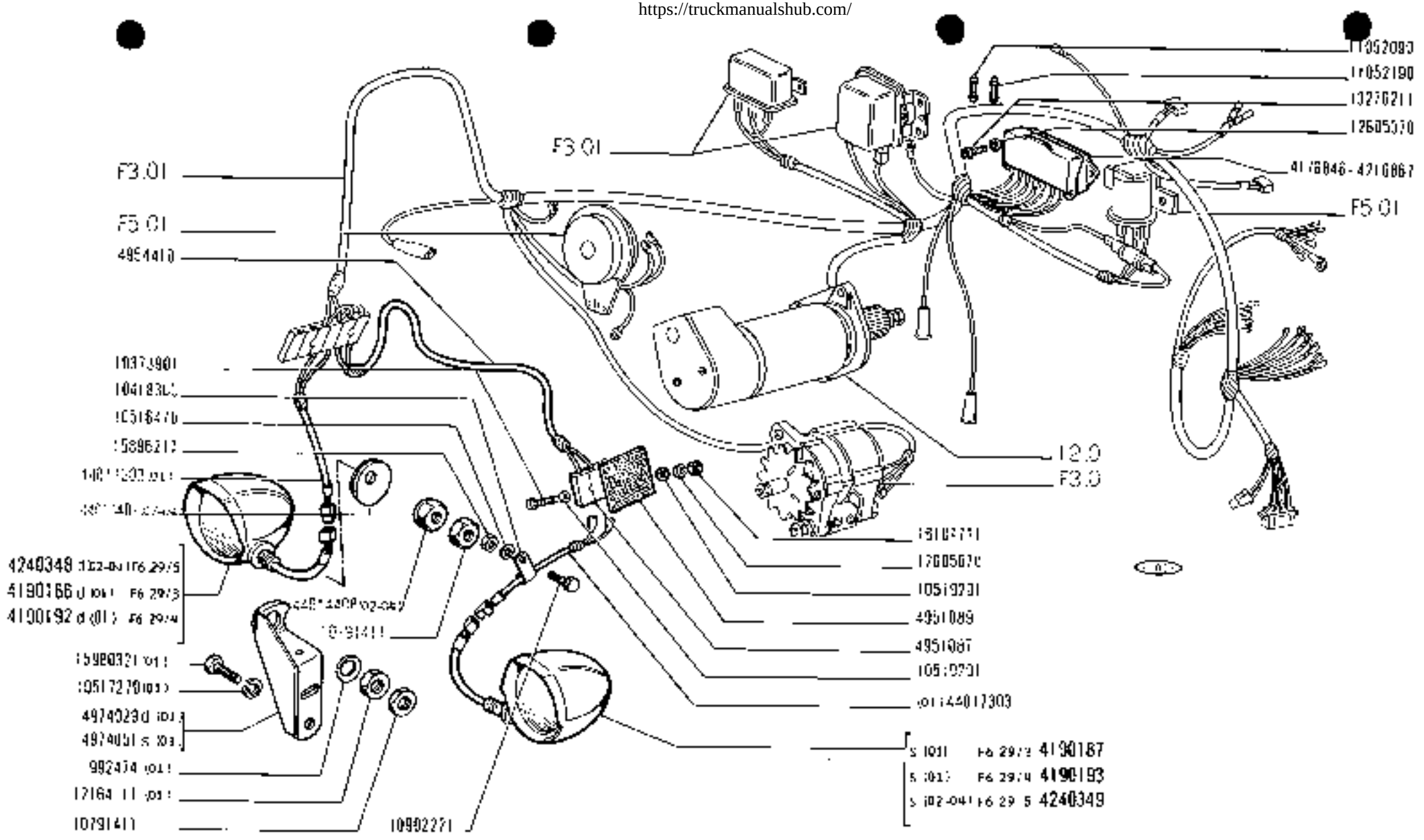
PLANCHE F4.01/1 1/2

MISE A JOUR				
DATE	10-91			

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note *
	992474	2	Rondelle conique	(01)	
	4176846	1	Boîte à fusibles V/F		
	4190106	1	Phare AV droit (avec lampe) SIEM	(01)	
	4190107	1	Phare AV gauche (avec lampe) SIEM	(01)	
	4190192	1	Phare AV droit (avec lampe) CARELLO	(01)	
	4190193	1	Phare AV gauche (avec lampe) CARELLO	(01)	
	4216897	1	Boîte à fusibles 6/8 ALVA		
	4240348	1	Phare AV droit 130 (avec lampe) S.EM	(02 - 04)	
	4240349	1	Phare AV gauche 130 (avec lampe) SIEM	(02 - 04)	
	4951087	1	Plaque connexions 3 éléments		
	4951089	1	Plaquette isolante 3 connexions		
	4954410	1	Cable complet de connexion AV		
	4974029	1	Support de projecteur AV droit	(01)	
	4974951	1	Support de projecteur AV gauche	(01)	
	10373901	2	Vis CM 3 x 0,5 - 20		
	10418301	2	Collier d'oxation (allage projecteur)		
	10613479	2	Rondelle Ø 6		
	10517279	4	Rondelle W 16	(01)	
	10519201	4	Rondelle plate de 4		
	10791411	2	Ecrou hex HM 10 x 1,5		
	11002221	2	Vis HM 6 x 1,00 - 16		
	11052089	6	Fusible 8 A		
	11052190	1	Fusible 8 A		
	12654111	2	Ecrou HM 16 x 1,5	(01)	
	12605070	2	Rondelle DI 4		
	12605370	2	Rondelle DI 6		
	13270211	2	Vis TC M 6 x 1 - 16		
	15896211	2	Ecrou HM 6 x 1,00		
	15980321	4	Vis HM 16 x 1,5 - 25	(01)	
	16101711	2	Ecrou HM bas 3 x 0,5		
	44014407	2	Rondelle support de phare	(02 - 04)	
	44014408	2	Ecrou sphérique	(02 - 04)	
	44017203	2	Raltenge de connexion AV Aux projecteurs	(01)	

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 02 04

ECLAIRAGE

F4 01/1 1/2

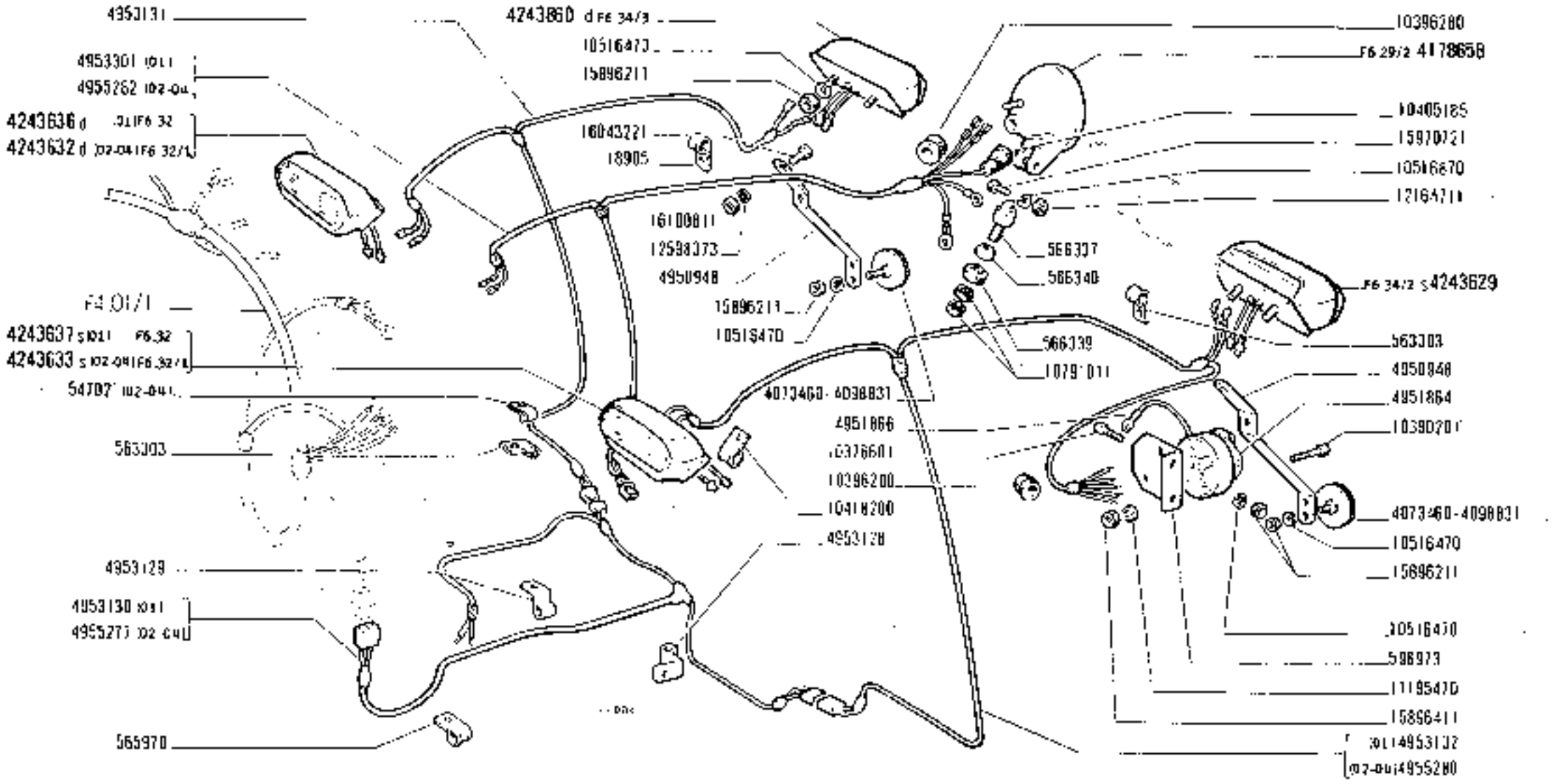
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000			ECLAIRAGE	PLANCHE F4.01/1 2/2	
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	18905	1	Collier fixation faisceau AR)		
	5470?1	1	Collier fixation câble AR droit	(02 - 04)	
	563305	5	Collier fixation câble AR		
	565970	1	Collier (fixation câble s/couvercle B.V.)		
	566337	1	Support orientable de projecteur AR		
	566339	1	Rondelle isolphonique		
	566340	1	Rondelle grecque		
	569971	1	Support de prise de courant à 7 pôles		
	4073460	2	Catadioptre OLSA		
	4098831	2	Catadioptre ALTISSIMO		
	4178658	1	Projecteur AR complet à interrupteur OLSA		
	4243629	1	Lanterne AR gauche complète OLSA		
	4243637	1	Lanterne AV droite complète	(02 - 04)	
	4243633	1	Lanterne AV gauche complète	(02 - 04)	
	4243636	1	Lanterne AV droite complète OLSA	(01)	
	4243637	1	Lanterne AV gauche complète OLSA	(01)	
	4243860	1	Lanterne AR droite complète OLSA		
	4950948	2	Support de catadioptre		
	4951864	1	Prise de courant à 7 pôles		
	4951866	1	Cable de masse prise de courant		
	4953128	2	Collier		
	4953129	1	Collier (fixation câble AR central)		
	4953130	1	Faisceau central éclairage AR	(01)	
	4953131	1	Cable de connexion AR à lanterne D		
	4953132	1	Cable de connexion AR à lanterne et prise AR	(01)	
	4953301	1	Faisceau de connexion AR à lanterne et projecteur AR	(01)	
	4955277	1	Faisceau central éclairage AR	(02 - 04)	
	4955280	1	Cable connexion AR gauche aux feux et P.C.	(02 - 04)	
	4955282	1	Cable connexion AR aux feux et projecteurs AR	(02 - 04)	
	10370601	2	Vis TC M 6 x 1 - 16		
	10390201	3	Vis TC M 5 x 0.8 - 35		
	10396280	2	Presse étoupe		
	10405185	1	Capuchon de protection		
	10418200	2	Collier		
	10516470	8	Rondelle W 6		
	10516870	1	Rondelle W 10		
	10791011	2	Ecrou bas HM 10 x 1.25		
	11195470	3	Rondelle W 5		
	12164711	1	Ecrou HM 10 x 1.25		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

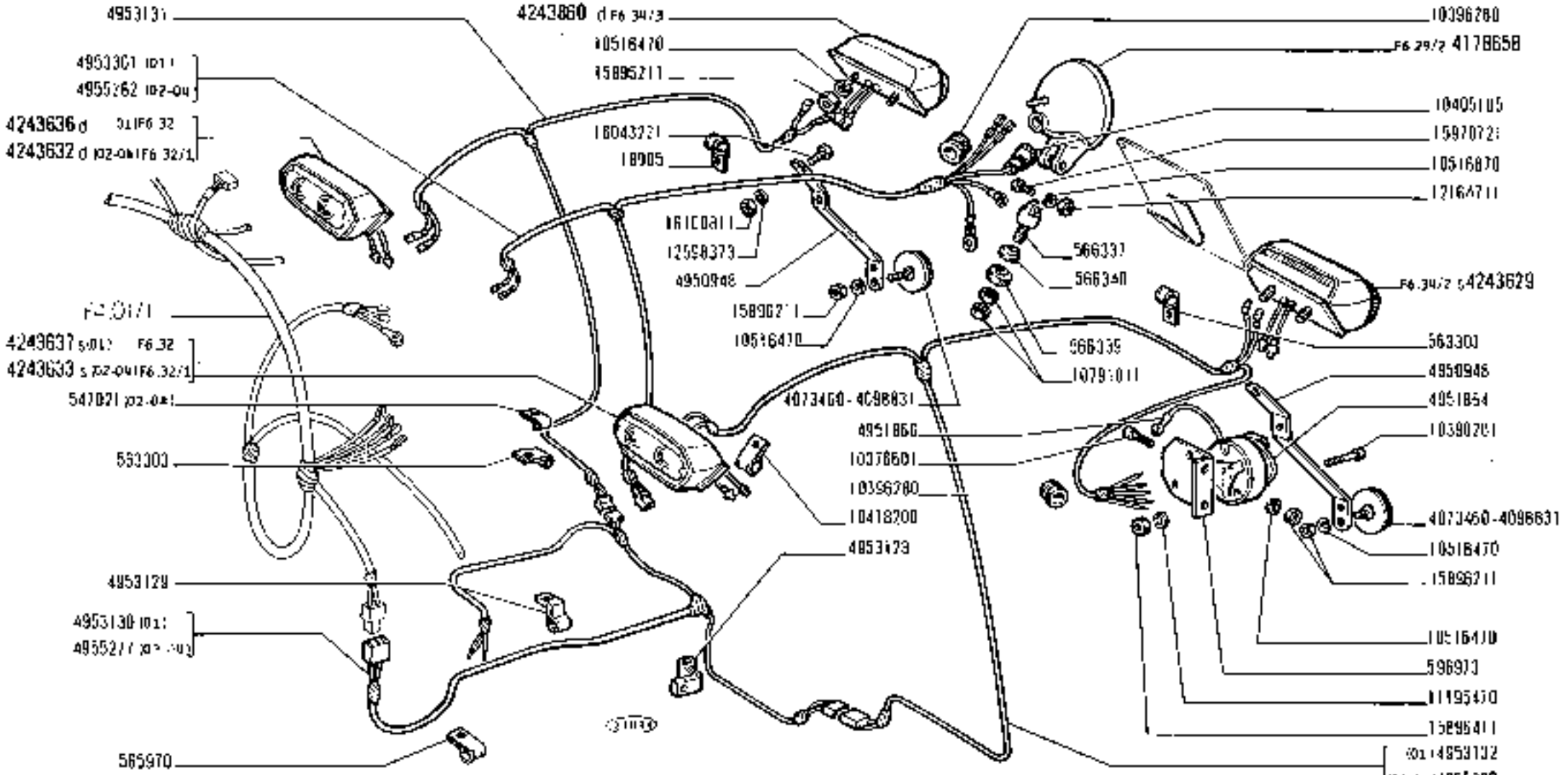
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	ECLAIRAGE	PLANCHE F4.01/1 2/2	MISE à JOUR DATE	1re	2e	3e

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	12508372	4	Rondelle DI L 8		
	16890211	8	Ecrou HM 6 - 1		
	12696431	3	Ecrou M 5 - 0.8		
	16870721	1	Vis HV 10 - 1.25 -25		
	16043221	4	Vis HM 8 - 1.25 - 16		
	16100911	4	Ecrou HM 8 - 1.25		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1009 01 - 07 - 04

ECLAIRAGE

F4.01/1 2/2

https://truckmanualshub.com/

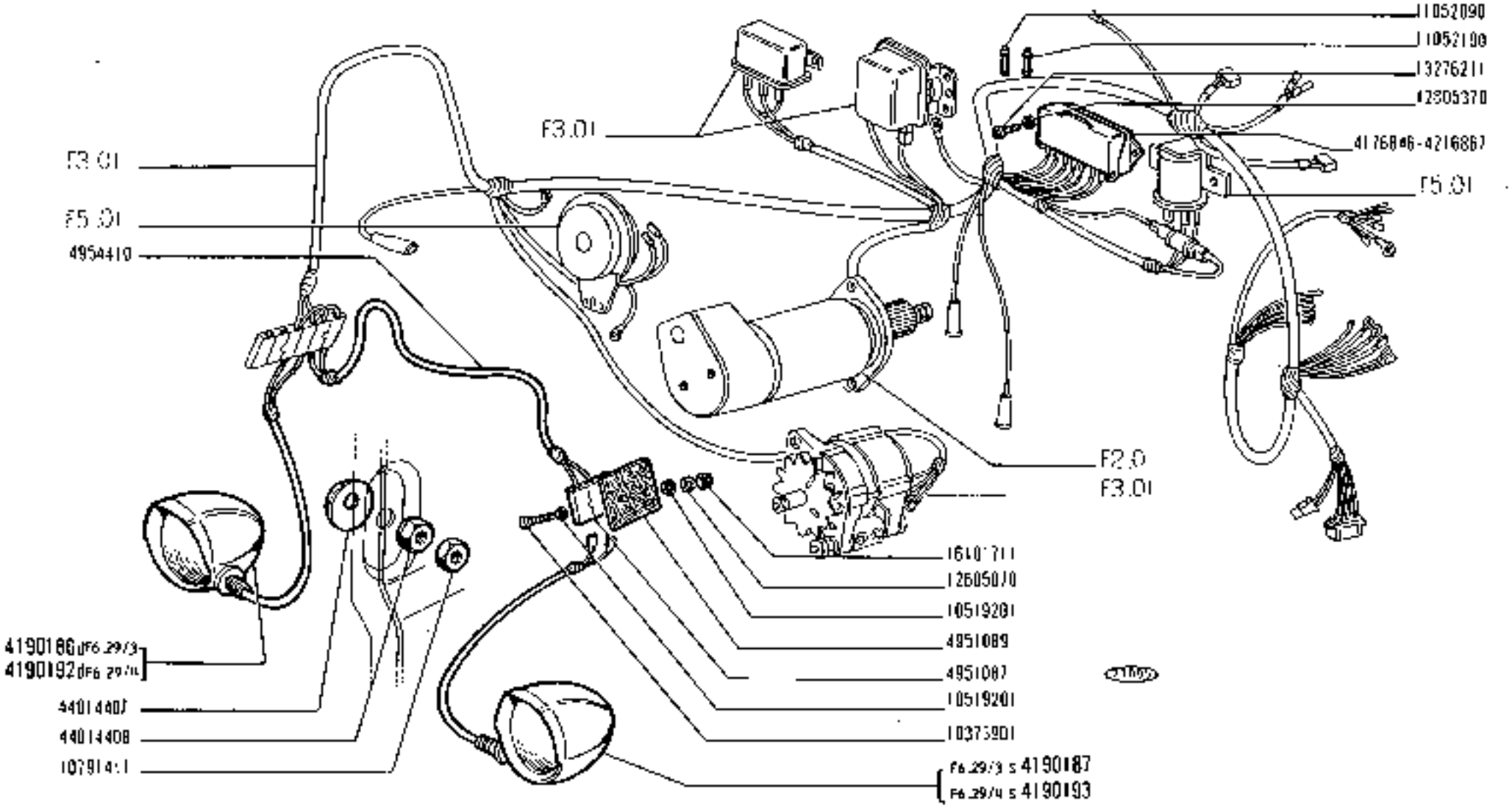
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	ECLAIRAGE	PLANCHE F4.01/2 1/2	MISE A JOUR DATE 10-71

Modif	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	41768A6	1	Boite à fusibles V.I		
	4190188	1	Phare AV droit complet SIEM		
	4190187	1	Phare AV gauche complet SIEM		
	4190192	1	Phare AV droit complet CARELLO		
	4190193	1	Phare AV gauche complet CARELLO		
	4216887	1	Boite à fusibles 6/8 A ALVA		
	4951087	1	Plaque connexion 3 plements		
	4951089	1	Plaquette isolante 3 connexions		
	4954410	1	Cable complet de liaison connexion AV		
	10323801	2	Vis CM 3 x 0,5 x 20		
	10619201	4	Rondelle plate ø 4		
	10701411	2	Ecrou HM bas 16 x 1,5		
	11052090	6	Fusible		
	11052190	1	Fusible		
	12605070	2	Rondelle DI 3		
	12605370	2	Rondelle DI 6		
	13276211	2	Vis TC M 6 x 1 - 16		
	16101711	2	Ecrou HM bas 3 x 0,5		
	44C13407	2	Rondelle support de plaque		
	44C13408	2	Ecrou sphérique		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 03

ÉCLAIRAGE

F4 01/2 1/2

MISE À JOUR		1	2	3
DATE	10-11			

https://truckmanualshub.com/

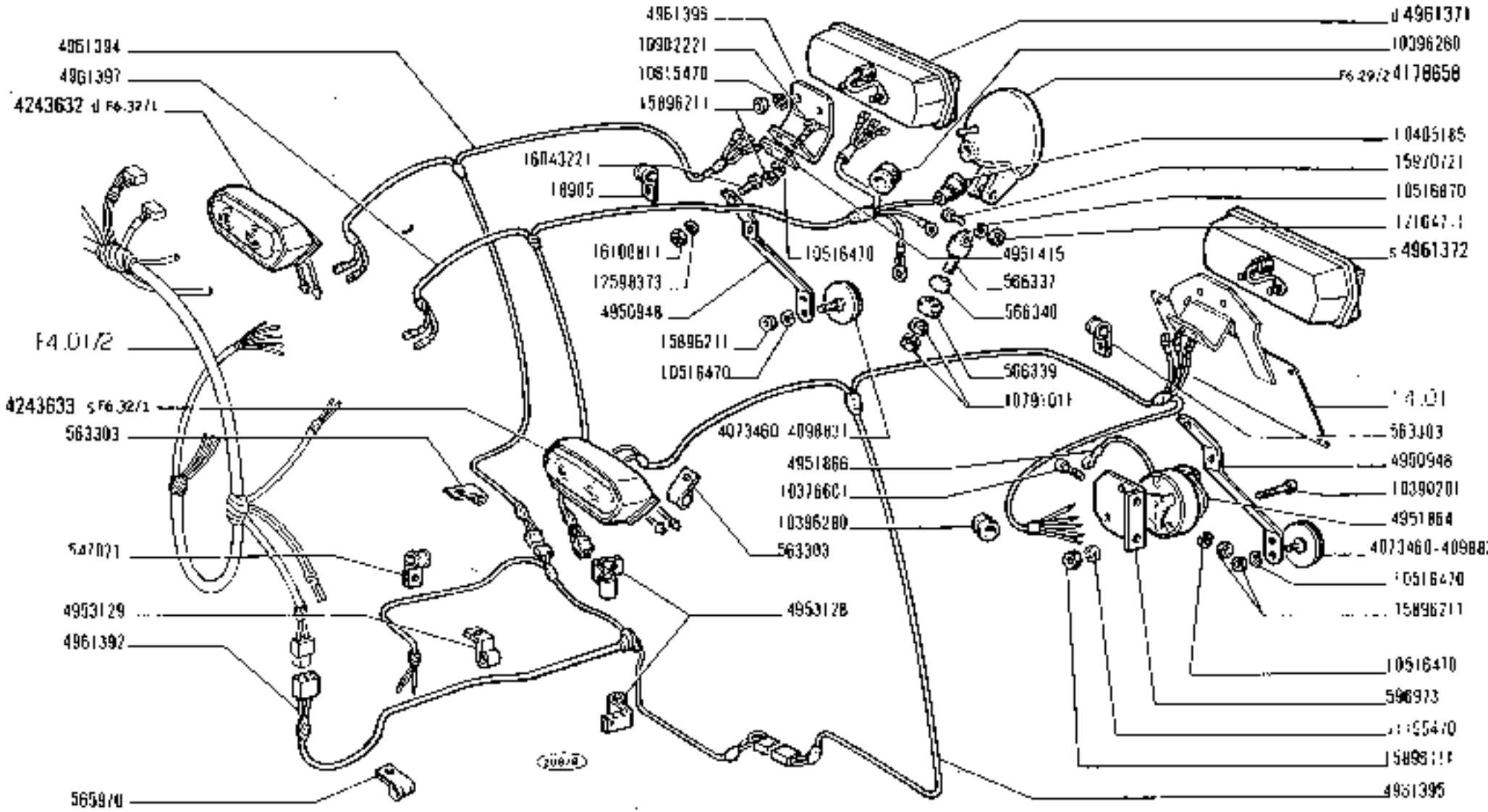
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	ECLAIRAGE	PLANCHE F4.01/2 2/2	MISE A JOUR DATE 95-11

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note
	18905	1	Collier		
	547021	1	Collier fixation cable sur plancher droit		
	563303	3	Collier		
	565970	1	Collier fixation cable s/collecteur aspiration		
	566337	1	Support orientable de projecteur AR		
	566339	2	Rondelle autovibrante		
	566340	2	Rondelle cuvette		
	590973	1	Support de prise de courant		
	4070460	2	Catadioptre OLSA		
	4008631	2	Catadioptre ALTISSIMO		
	4178658	1	Projecteur AR à interrupteur complet OLSA		
	4243632	1	Lanterne AV droite équipée OLSA		
	4243633	1	Lanterne AV gauche équipée OLSA		
	4950948	2	Support de catadioptre		
	4951664	1	Prise de courant à 7 pôles		
	4951665	1	Masse prise de courant		
	4953128	2	Collier fixation cable AR à connexion gauche		
	4953129	1	Collier fixation cable AR central		
	4961371	1	Lanterne AR droite complète HELLA		
	4961372	1	Lanterne AR gauche complète HELLA		
	4961392	1	Faisceau connexion central au boisseau SICA		
	4961394	1	Cable connexion AR droit au feu D		
	4961395	1	Cable connexion AR gauche au feu G PC		
	4961396	1	Support de lanterne AR droit		
	4961397	1	Cable de connexion AR droite au projecteur AR et lanterne		
	4961415	1	Plaquette de renfort		
	10376601	2	Vis TC M 6 x 1 - 14		
	10390201	3	Vis TC M 5 x 0,8 - 35		
	10396280	2	Passe cloison cable du garde boue		
	10405185	1	Capuchon de protection		
	10516470	6	Rondelle W 6		
	10516870	1	Rondelle W 10		
	10615470	4	Rondelle OE 6		
	10784011	2	Ecrou pas HM 10 x 1,25		
	10902227	2	Vis HM 6 - 16		
	11156470	3	Rondelle W 5		
	12464411	1	Ecrou HM 10 x 1,25		
	12598373	4	Rondelle OIL 8		
	15806211	10	Ecrou HM 6 x 1		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 05

ECLAIRAGE

F4.01/2 2/2

MISE A JOUR				
DATE	10-01			

https://truckmanualshub.com/

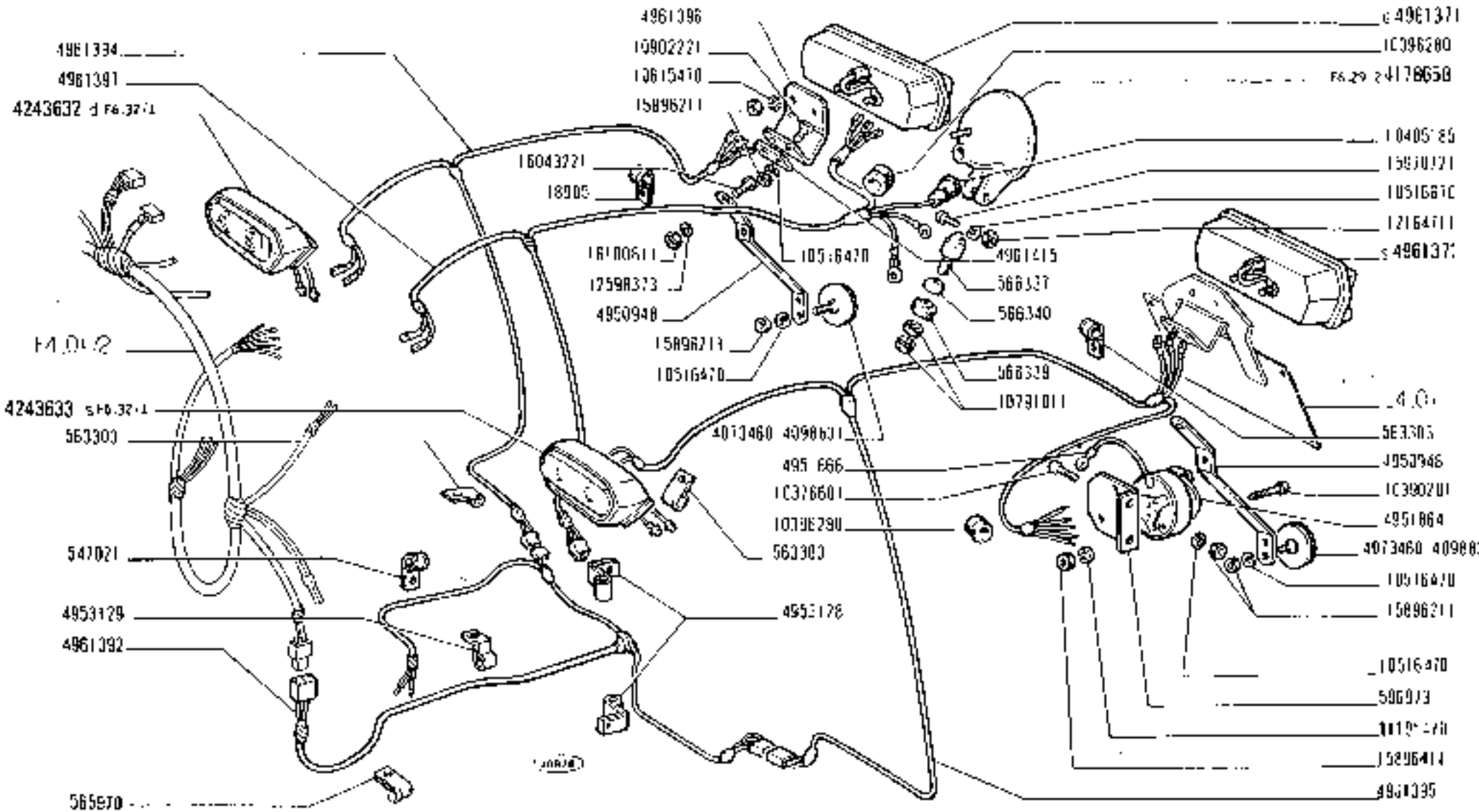
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	ECLAIRAGE	PLANCHE F4.01/2 2/2

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	15898411	3	Ecrou M 5 x 0,8		
	15970721	1	Vis HM 10 x 1,25 - 25		
	16043221	4	Vis HM 8 x 1,25 - 18		
	16100811	4	Ecrou HM 8 x 1,25		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000 — DISPOSITIFS DE SIGNALISATION

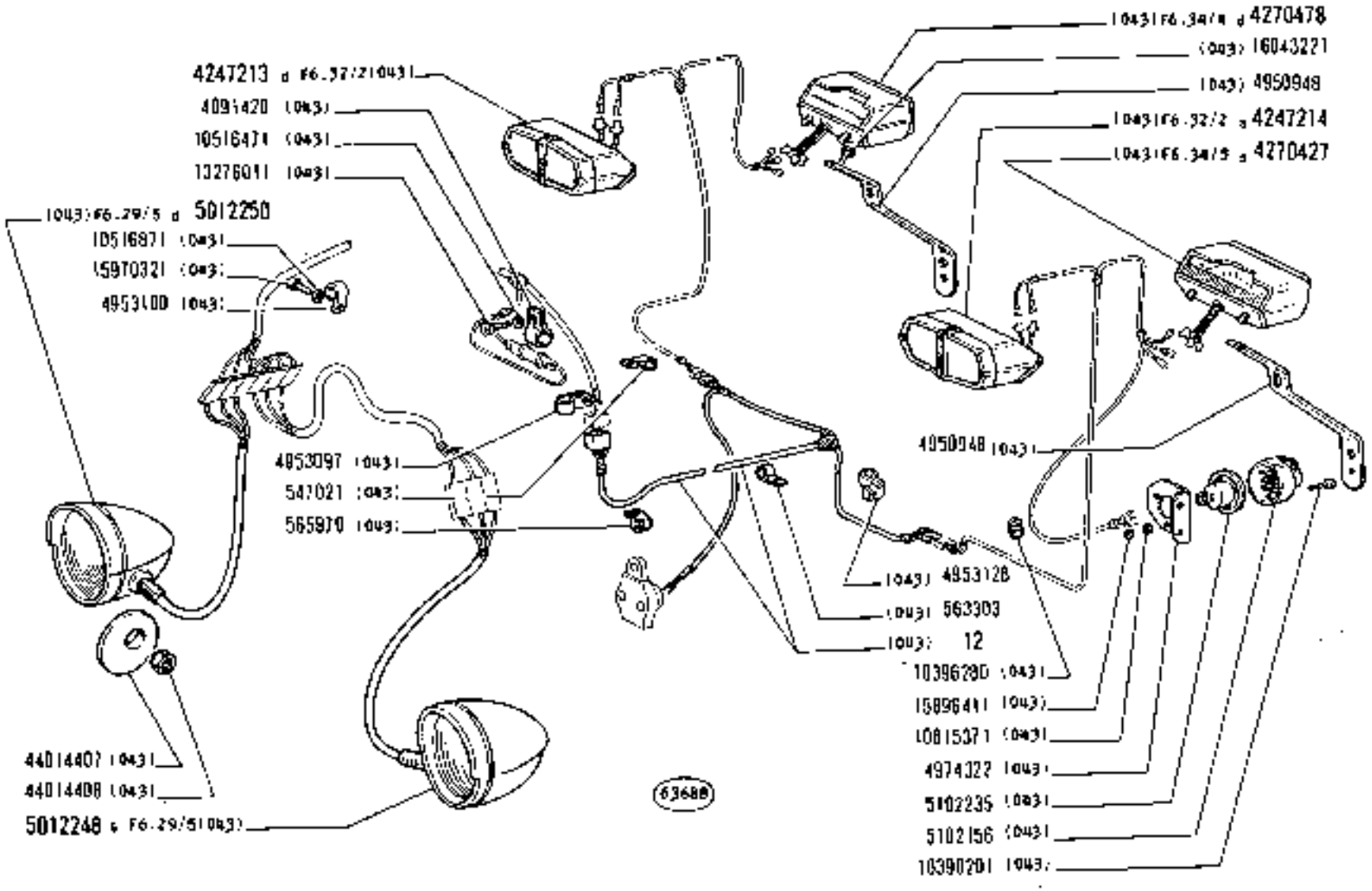
PLANCHE F5.01

MISE A JOUR			
DATE	10-71		

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	4109922	1	Avertisseur électrique 12 V (Klaxon)		
	4117019	1	Avertisseur électrique 12 V (Marelli)		
	4145204	1	Combinateur à levier 5 A variant 5 SIPEA	(03)	
	4149474	1	Levier pour combinateur	(01 - 03)	
	4150684	1	Combinateur à double circuit L 51/32 E 25	(01)	
	4160677	1	Centrale clignotante 42 + 21 W - 12 V	(01)	
	4173111	1	Commutateur d'avertisseur 5 A - OLSA		
	4954117	1	Centrale clignotante "BOSCH" 12 (2 x 4 W) x 21 W	(02 - 03 - 04)	
	4954118	1	Interrupteur de stop	(02 - 03 - 04)	
	4954185	1	Combinateur à levier	(02 - 04)	
	4962552	1	Interrupteur complet pour signal de stationnement accoustique	(03)	
	4962553	1	Lampe 2 W	(03)	
	4962554	1	Joint pour interrupteur	(03)	
	4967412	1	Couvercle de clignotant	(02 - 03 - 04)	
	10342101	2	Vis TCS M 4 x 0,7 x 16		
	10516470	1	Rondelle W 6		
	10516670	2	Rondelle W 8		
	10734011	2	Ecrou HM bas M 4 x 0,7		
	11195370	2	Rondelle W 4		
	13276011	1	Vis TC M 6 x 1 - 12		
	18043421	2	Vis HM 8 x 1,25 - 20		
	18100811	2	Ecrou HM 8 x 1,25		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

01 02 04

ILLUMINAZIONE

Eclairage
Beleuchtung
Lighting System
Sistema de alumbrado

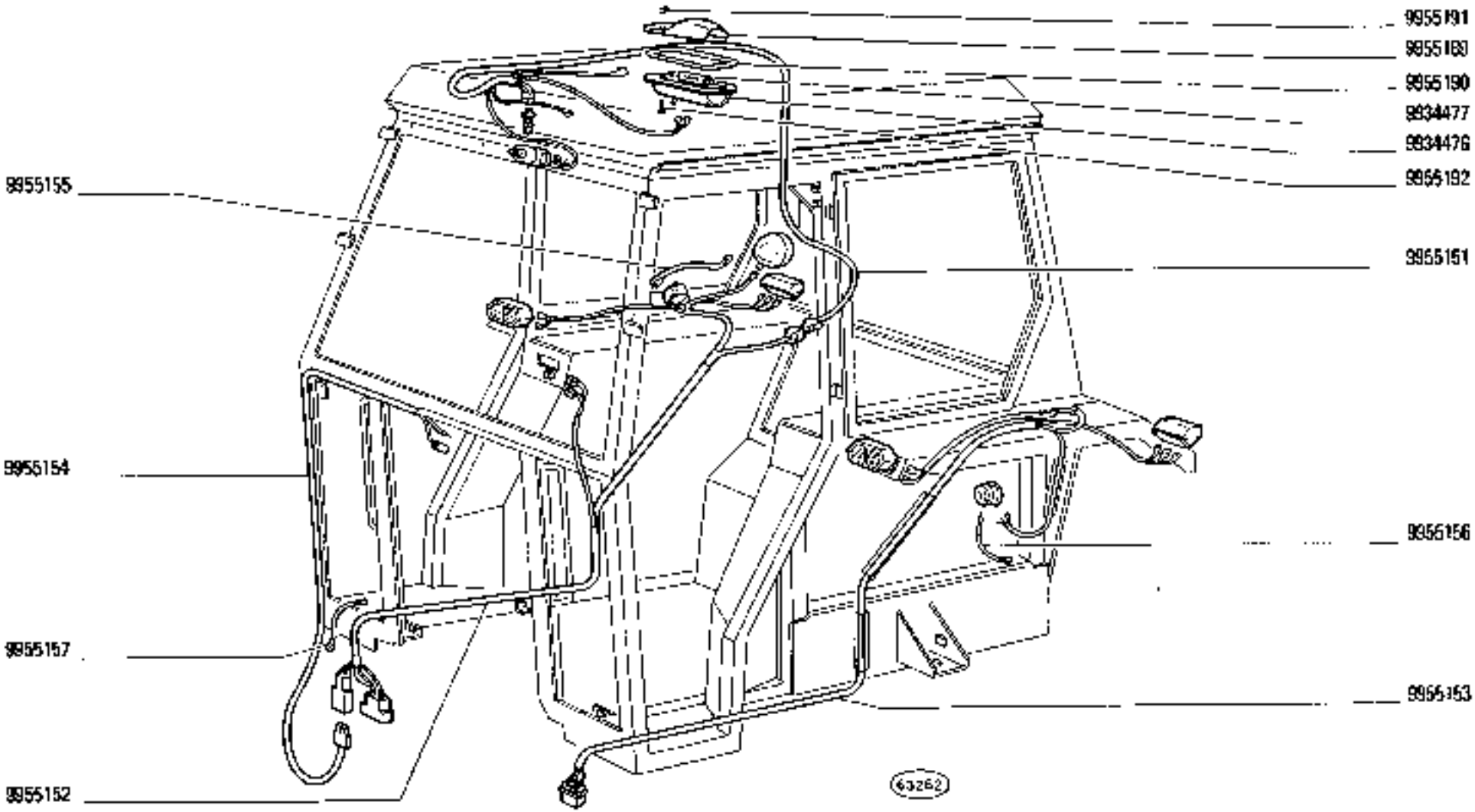
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

NUOTF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	11052190	1	FUSIBILE	FUSIBLE	SICHERUNG	FUSE	FUSIBLE
	11195470	3	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	12164811	2	DADO (OLI	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	12164711	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	12598373	4	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	12605070	2	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	12605370	2	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	13276211	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	15896211	10	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	15996411	3	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	15970721	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	15980721	4	VITE (OLI	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	16043221	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	16100811	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	16101711	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	44014407	2	ROSETTA PIANA (02-04)	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	44014408	2	DADO (02-04)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	44017303	2	CAVO DA CONNESSIONI ANT.A PROIETTORE ANT.(OLI	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
	1	T	CAVO 4961392 DA CONNESSIONE ALLE POST. E PULSANTE STOP (043)	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
	847021	1	STAFFETTA (043)	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
	863303	2	STAFFETTA (043)	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
	865970	1	STAFFETTA (043)	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
	4091420	1	STAFFETTA (043)	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
	4247213	1	FANALE ANT. D COMPL (043)	LANTERNE AV	VORDERE LEUCHTE	FRONT LAMP	LAMPARA ANTERIOR
	4247214	1	FANALE ANT S COMPL (043)	LANTERNE AV	VORDERE LEUCHTE	FRONT LAMP	LAMPARA ANTERIOR
	4270427	1	FANALE POST. E TARGA S COMPL (043)	LANTERNE AR ET DE PLAQUE	SCLUSS- W. NUMMERSCHILDLEUCHTE	TAIL AND NUMBER PLATE LAMP	LAMPARA POSTERIOR Y DE MATRICULA
	4270478	1	FANALE POST. D COMPL (043)	LANTERNE AR	HINTERE LEUCHTE	TAIL LAMP	LAMPARA POSTERIOR
	4950947	2	SUPPORTO (043)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	4963097	2	FASCETTA (043)	COLLIER	HALTEBAND	STRAP	ABRAZADERA
	4953100	1	STAFFETTA (043)	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
	4963128	2	STAFFETTA (043)	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
	4974322	1	SUPPORTO (043)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	5012248	1	PROIETTORE S COMPL. (043)	PROJECTEUR	SCHEINWERFER	HEADLAMP	PROYECTOR
	5012250	1	PROIETTORE D COMPL. (043)	PROJECTEUR	SCHEINWERFER	HEADLAMP	PROYECTOR
	5102156	1	GIUNTO MULTIPOLARE (043)	JOINT MULTIPOLAIRE	MEHRPOL. KUPPLUNGSKAPP	MULTIPOLE CONNECTOR	EMPALME MULTIPOLAR
	5102235	1	CAPPUCCIO (043)	CAPUCHON	SCHUTZKAPPE	BOOT	CAPUCHON
	44014407	2	ROSETTA (043)	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	44014408	2	ROSETTA (043)	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	10396280	1	ANELLO ISOLANTE (043)	BAGUE ISOLANTE	ISOLIERRING	INSULATING RING	ANILLO AISLADOR
	10396701	3	VITE (043)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	10516471	1	ROSETTA SICUREZZA (043)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10516871	1	ROSETTA SICUREZZA (043)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10616371	3	ROSETTA SICUREZZA (043)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	13276011	1	VITE (043)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	15396411	3	DADO (043)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	15970321	1	VITE (043)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	16043221	6	VITE (043)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

01 02 04

ILLUMINAZIONE

Eclairage
Beleuchtung
Lighting System
Sistema de alumbrado

https://truckmanualshub.com/

F4.01/4

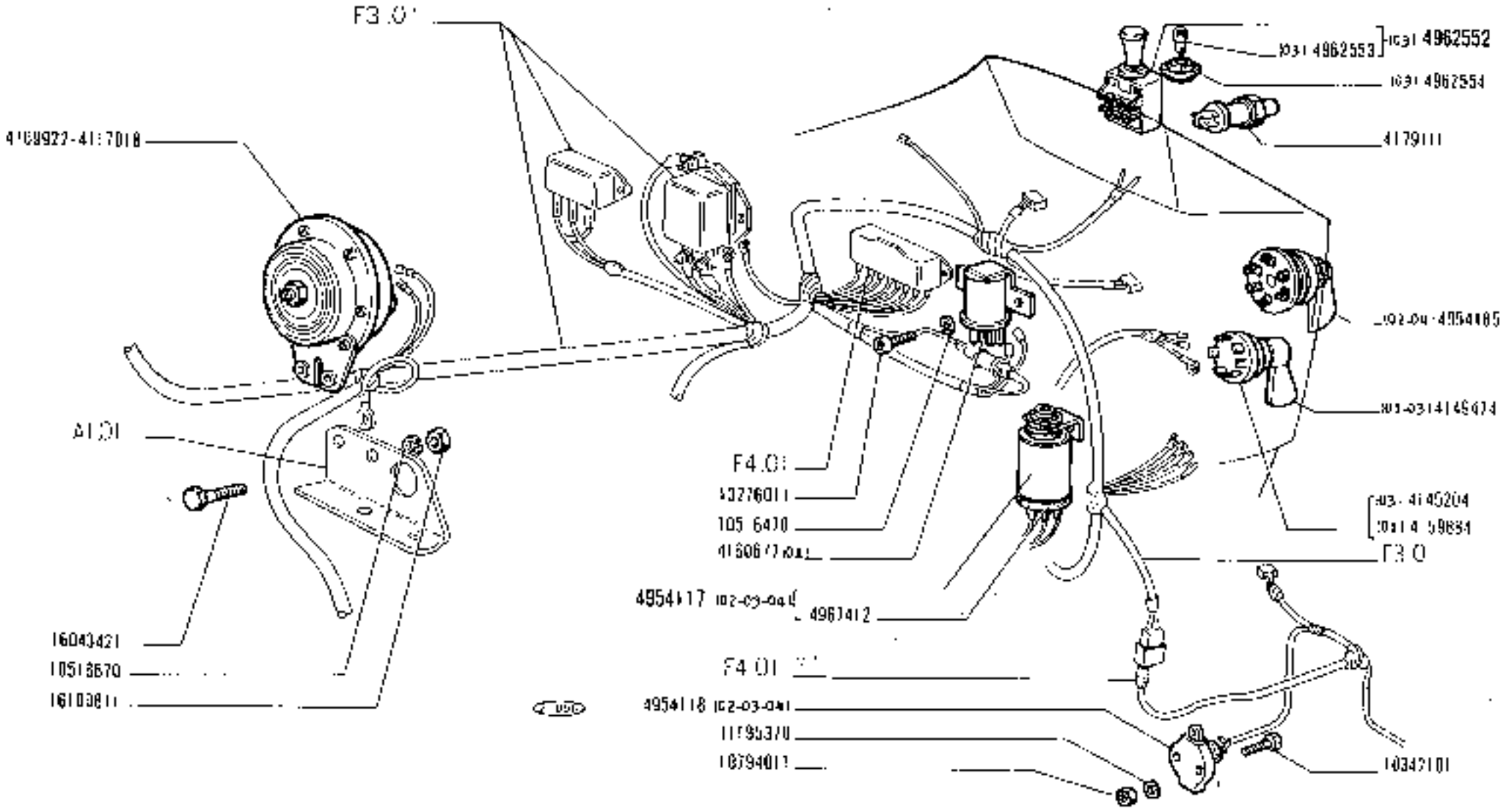
N.T.R. 231 T

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	9934476	1	PLAFONIERA	PLAFONNIER	DECKENLEUCHTE	CEILING LAMP	PANTALLA
	9934477	1	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA
	9955151	1	CAVO	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
	9955152	1	CAVO	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
	9955153	1	CAVO	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
	9955154	1	CAVO	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
	9955155	1	CAVO DI MASSA	FIL DE MASSE	MASSENABEL	GROUND CABLE	CABLE DE MASA
	9955156	1	CAVO DI MASSA	FIL DE MASSE	MASSEKABEL	GROUND CABLE	CABLE DE MASA
	9955157	1	CAVO DI MASSA	FIL DE MASSE	MASSEKABEL	GROUND CABLE	CABLE DE MASA
	9955189	1	RIPARO	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION	DEFENSA
	9955190	1	CORNICE	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
	9955191	2	MOLLETTA DI FISSAGGIO	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
	9955192	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



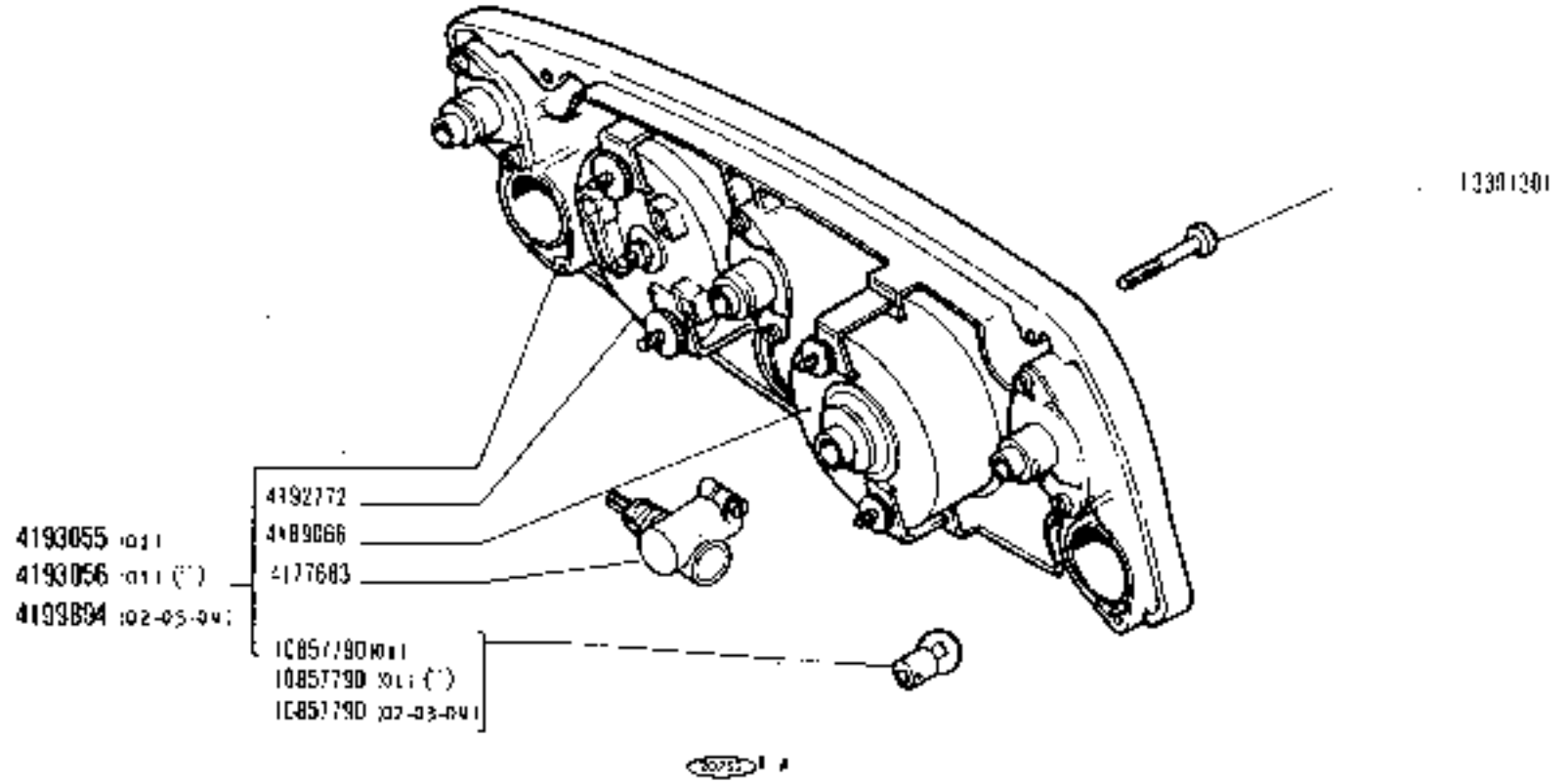
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000			TEMOINS DE FONCTIONNEMENT		PLANCHE F5.03
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	4177683	1	Renvoi d'angle d'hydrostatymètre		
	4189066	1	Combiné d'hydrostatymètre		
	4192772	1	Combiné température eau + niveau combustible		
	4193055	1	Bloc tableau de bord à 6 indications	(01)	
	4193056	1	Bloc tableau de bord à 8 indications	(01)	(*)
	4193894	1	Bloc tableau de bord à 9 indications	(02 - 03 - 04)	
	10857290	3	Lampe 12 V - 5 W	(01)	
	10857290	5	Lampe 12 V - 5 W	(11)	(*)
	10857290	6	Lampe 12 V - 5 W	(02 - 03 - 04)	
	13304301	4	V.S. T5 M 6 A 1 - 16		
			(*) Avec indicateur de direction		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) *Avec indicateur de direction*

https://truckmanualshub.com/

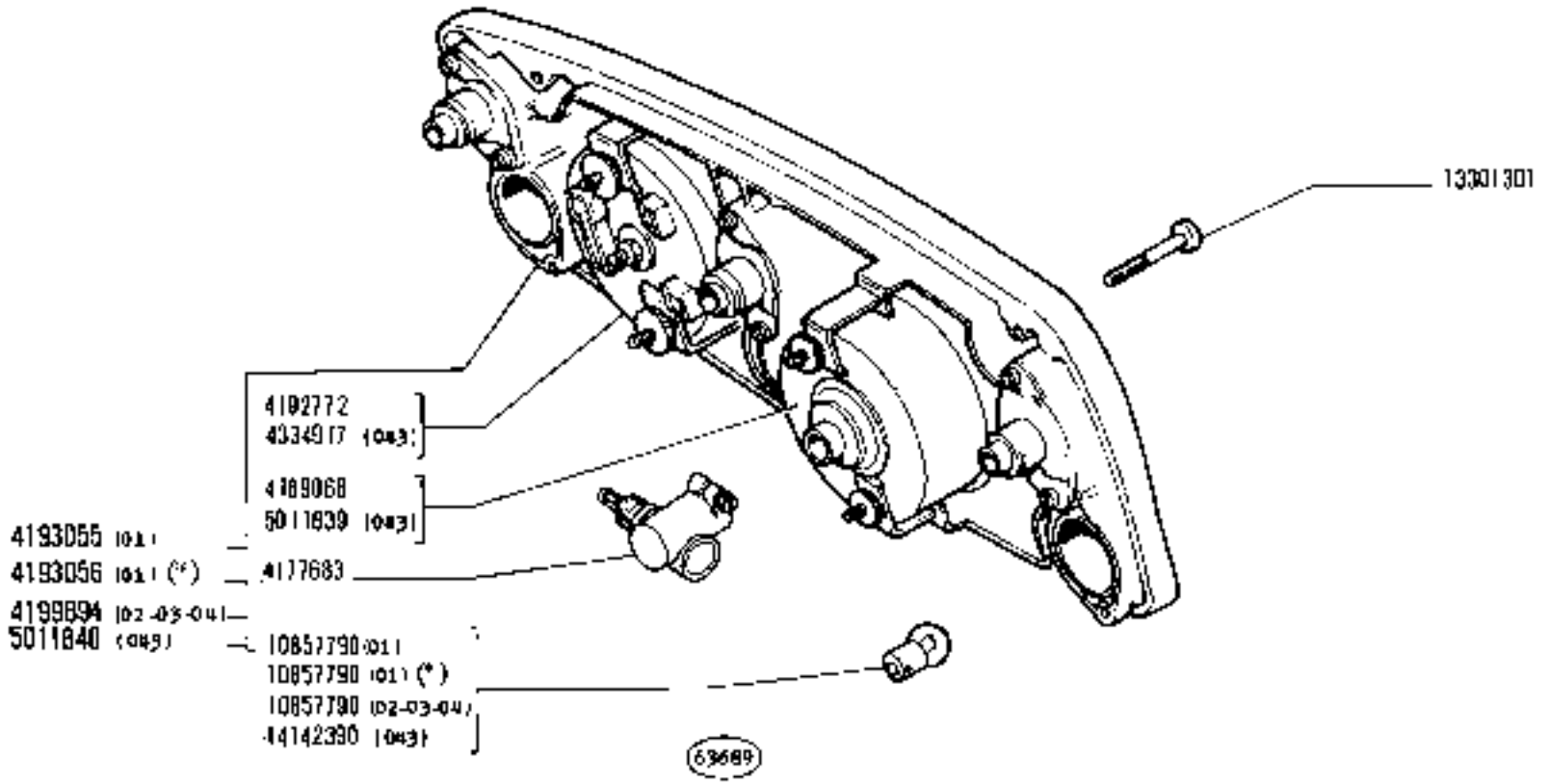
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	ALTERNATEUR 4222697	PLANCHE F6.03	MISE A JOUR DATE / NOTI	1	2	3

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	4065615	1	Rondelle		
	4068360	1	Joint		
	4111753	3	Isolant		
	4111754	1	Vis		
	4149503	1	Stator		
	4149607	1	Plaque		
	4149611	3	Diode négative		
	4149621	4	Vis		
	4165040	1	Isolant		
	4174992	1	Rondelle isolante		
	4183576	3	Rondelle isolante		
	4201931	3	Isolant		
	4208960	1	Entretoise		
	4222703	1	Palier avant		
	4227782	1	Support complet		
	4230515	1	Porte balai		
	4235950	1	Rotor		
	10206810	1	Clavette disque 4 x 6,5		
	10445221	3	Borne de connexion intérieure		
	10516470	1	Rondelle M 6		
	10720918	2	Ecrou HM 6 x 1,00		
	10794017	3	Ecrou H 4 x 0,7		
	11195370	3	Rondelle frein		
	11200173	1	Rondelle frein		
	12056880	1	Accouplement		
	12164011	1	Ecrou de serrage		
	12574111	4	Ecrou autobloquant H 5 x 0,8		
	17601278	1	Rondelle frein		
	12642801	3	Rondelle plate M 4 x 12,5		
	13266018	1	Vis		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) Vedere elenco - Voir la liste - Siehe Tabelle - See list - Véase la lista

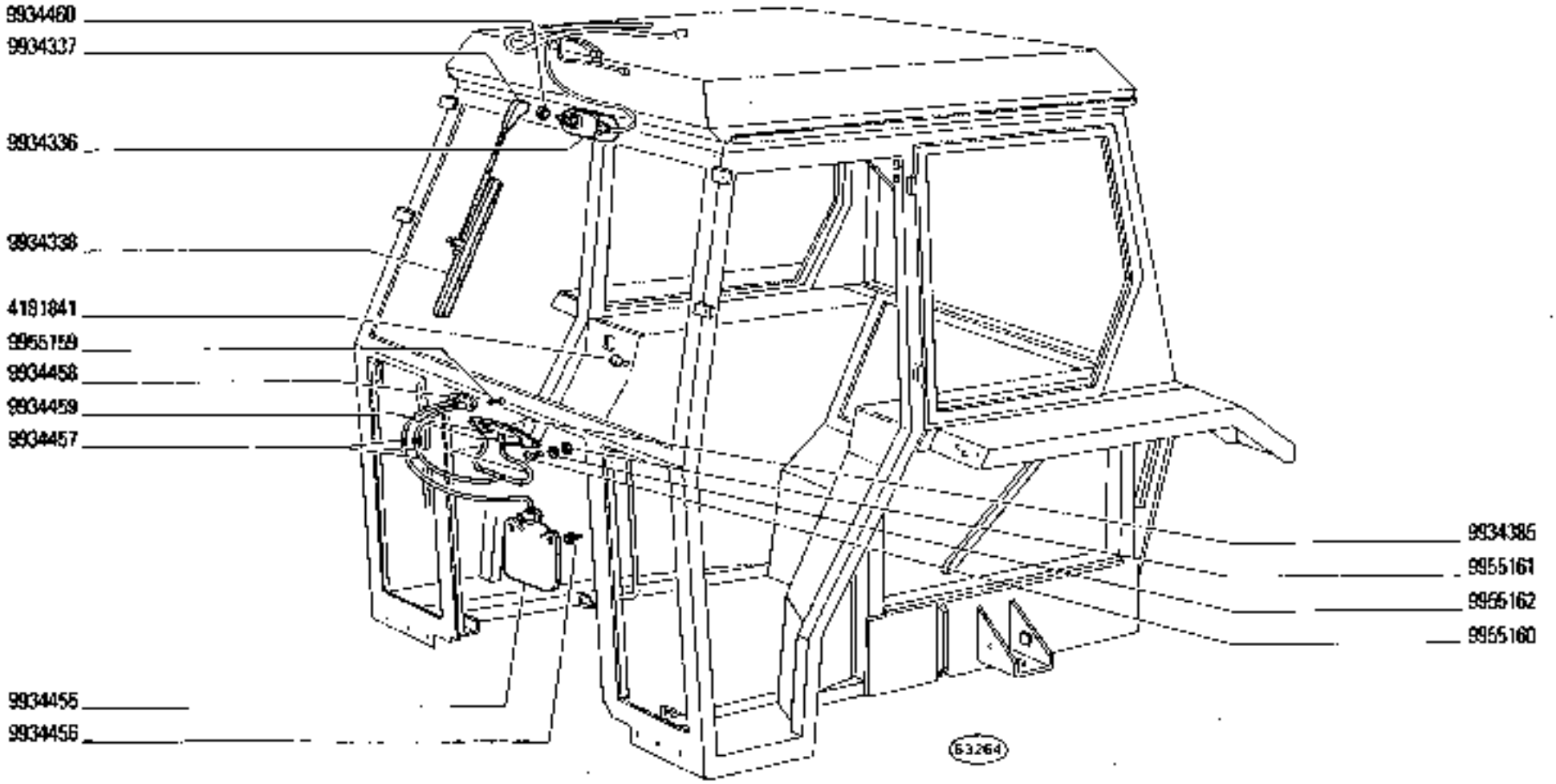
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	4177683	1	RINVIO ANGOLARE	RENVOI	WINKELANTRIEB	MITER GEARING	REENVIO ANGULAR
	4189066	1	CRONOTACHIMETRO	MORD-TACHYMETRE	KOMBIINSTRUMENT	MULTIMETER	CRONOTACOMETRO
	4192772	1	STRUMENTO A PIU INDICAZIONI	COMBINÉ DE BORD	KOMBIINSTRUMENT	INST/CLUSTER	CUADRO DE SENALI-ZACIONES
	4193055	1	STRUMENTO A PIU INDICAZIONI (01)	COMBINÉ DE BORD	KOMBIINSTRUMENT	INST/CLUSTER	CUADRO DE SENALI-ZACIONES
	4193056	1	STRUMENTO A PIU INDICAZIONI (*) (01)	COMBINÉ DE BORD	KOMBIINSTRUMENT	INST/CLUSTER	CUADRO DE SENALI-ZACIONES
	4199894	1	STRUMENTO A PIU INDICAZIONI (02-03-04)	COMBINE DE BORD	KOMBIINSTRUMENT	INST/CLUSTER	CUADRO DE SENALI-ZACIONES
	10857790	3	LAMPADA (01)	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA
	10857790	5	LAMPADA (*) (01)	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA
	10857790	6	LAMPADA (02-03-04)	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA
	13301301	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	4334917	1	STRUMENTO A PIU INDICAZIONI (043)	COMBINE DE BORD	KOMBIINSTRUMENT	INST/CLUSTER	CUADRO DE SENALI-ZACIONES
	5011839	1	CRONOTACHIMETRO (043)	MORD-TACHYMETRE	KOMBIINSTRUMENT	MULTIMETER	CRONOTACOMETRO
	5011840	1	STRUMENTO A PIU INDICAZIONI COMPL. (043)	COMBINÉ DE BORD	KOMBIINSTRUMENT	INST/CLUSTER	CUADRO DE SENALI-ZACIONES
	14142390	6	LAMPADA (043)	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA
		(*)	-TRATTORE CON INDICATORE DIREZIONE	-AVEC CLIGNOTEURS DE DIRECTION	-MIT BLINKLEUCHTEN	-W/DIRECTION INDICATORS	-CON LUCES DE DIRECCION

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



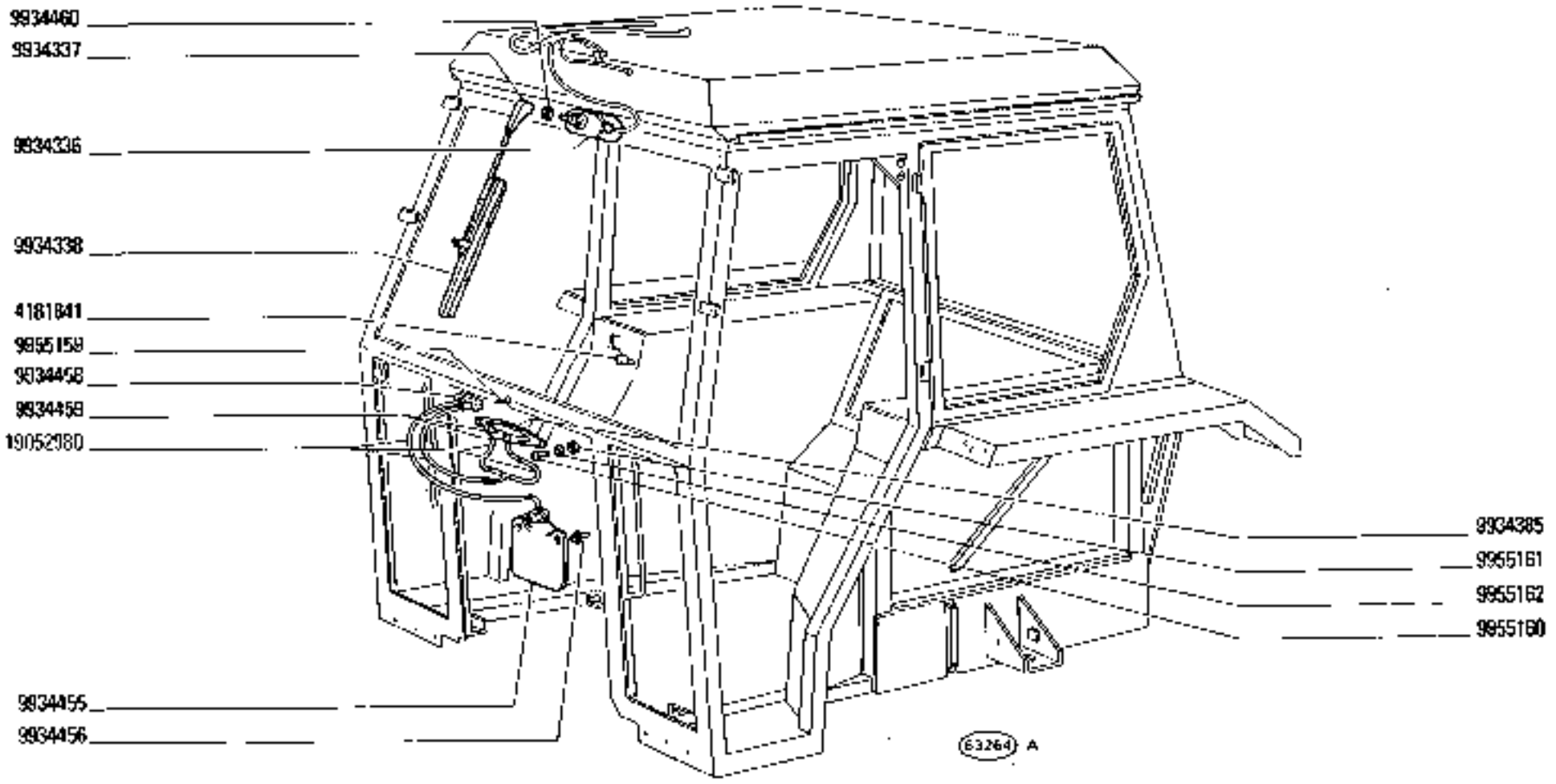
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	4181644	1	ACCENDISIGARI	ALLUME-CIGARE	ZIGARRENANZUENDER	LIGTER	ENCENDEDOR DE CIGARILLOS
	9934336	1	MOTORINO ELETTRICO	MOTEUR ELECTRIQUE	ELEKTROMOTOR	MOTOR	MOTOR ELECTRICO
	9934337	1	BRACCIO	BRAS	ARM	ARM	BRAZO
	9934338	1	SPATOLA	RACLETTE	WISCHBLATT	WIPER BLADE	RASQUETA
	9934385	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	9934455	1	RECIPIENTE	RESERVOIR	BEHAELTER	RESERVOIR	DEPOSITO
	9934456	2	SQUADRETTA	EQUERRE	HALTER	BRACKET	APOYO
	9934457	1	TUBO FLESSIBILE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBLE
	9934458	1	POMPETTA	POMPE	PUMPE	PUMP, WASHER	BOMBA
	9934459	2	GETTO	GICLEUR	DUESE	JET	SURTIDOR
	9934460	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
	9955159	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955160	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955161	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	9955162	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



ACCESSORI VARI

Accessoires divers
Verschiedenes Zubehör
Miscellaneous Accessoires
Accesorios varios

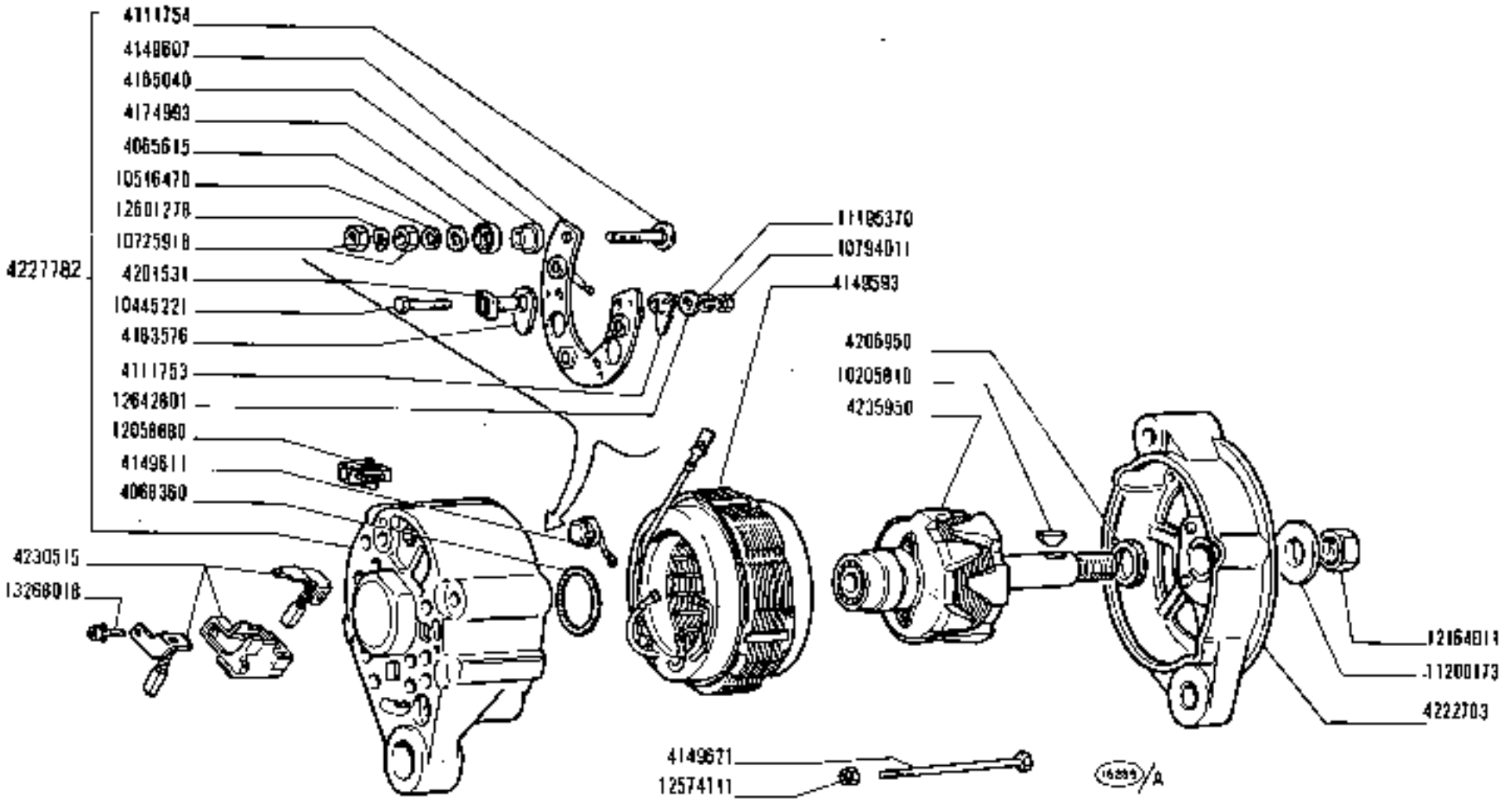
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	4181841	1	ACCENDISIGARI	ALLUME-CIGARE	ZIGARRENANZUENDER	LIGTER	ENCENDEDOR DE CIGARILLOS
	9934336	1	MOTORINO ELETTRICO	MOTEUR ELECTRIQUE	ELEKTROMOTOR	MOTOR	MOTOR ELECTRICO
	9934337	1	BRACCIO	BRAS	ARM	ARM	BRAZO
	9934338	1	SPATOLA	RACLETTE	WISCHBLATT	WIPER BLADE	RASQUETA
	9934385	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	9934455	1	RECIPIENTE	RESERVOIR	BEHAELTER	RESERVOIR	DEPOSITO
	9934456	2	SQUADRETTA	EQUERRE	WALTER	BRACKET	APOYO
19052980	9934457	M	TUBO FLESSIBILE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBLE
	9934458	1	POMPETTA	POMPE	PUMPE	PUMP, WASHER	BOMBA
	9934459	2	GETTO	GICLEUR	DUESE	JET	SURTIDOR
	9934460	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
	9955159	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955160	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955161	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	9955162	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

ALTERNATEUR 4222697

F6 03

MISE A JOUR				
DATE				

https://truckmanualshub.com/

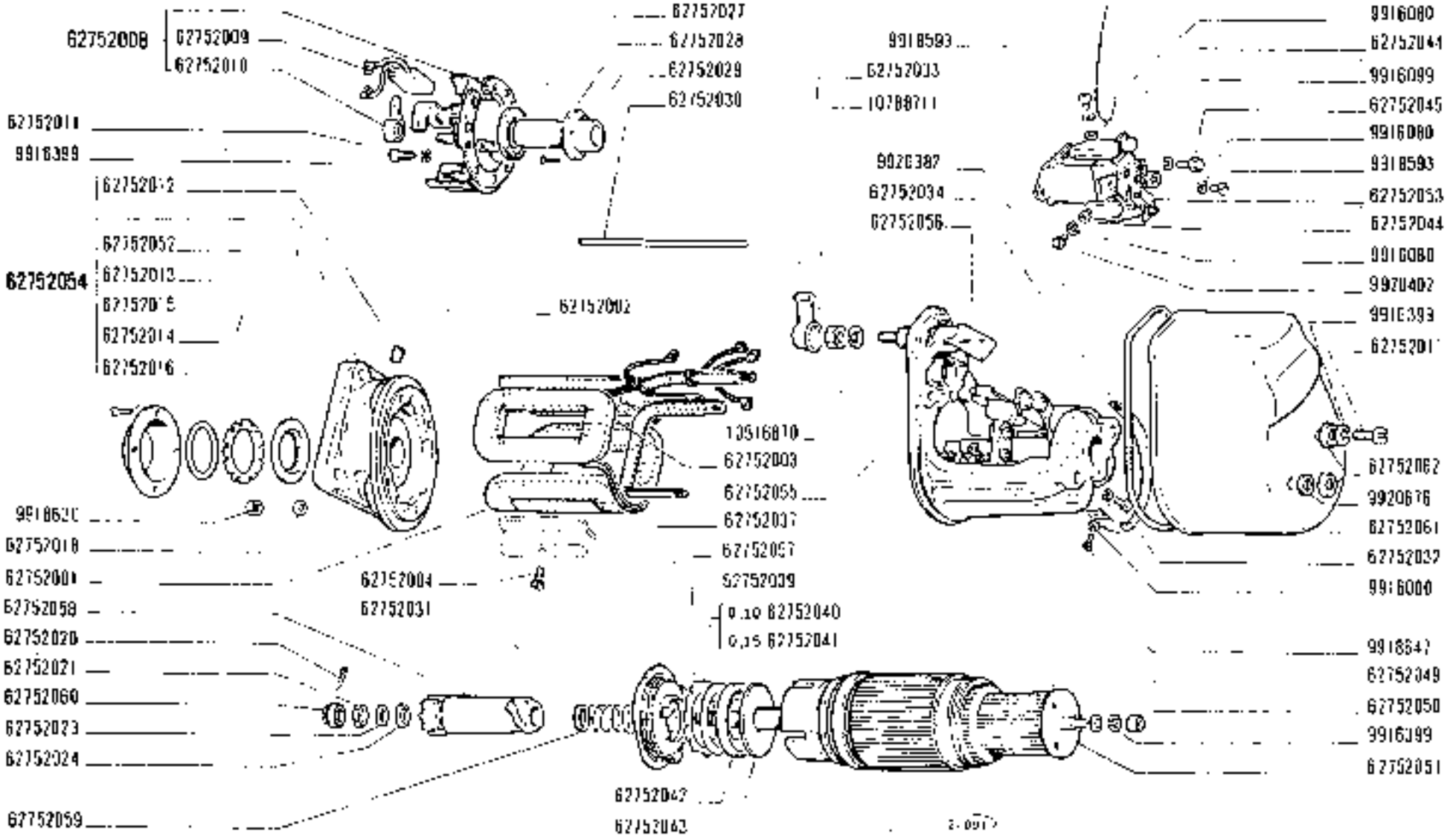
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	DEMARREUR (BOSCH) 44012545	PLANCHE F6.08	MISE A JOUR

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	9915080	9	Rondelle élastique		
	9916093	2	Rondelle élastique		
	9916393	6	Rondelle élastique		
	9918593	5	Vis tête fraisée		
	9918630	4	Ecrou autofreinant		
	9918647	2	Vis		
	9920362	1	Joint torique		
	9920402	2	Vis		
	9920407	5	Jeu de pieds bobine 30 p.		
	9920676	2	Axe		
	10516870	1	Rondelle W 10		
	10788717	1	Ecrou HM 10 x 1.5		
	62752001	1	Bobine d'excitation avec pôle		
	62752002	1	Bobine d'excitation avec pôle		
	62752003	1	Bobine induction		
	62757004	4	Vis des masses polaires		
	62752008	1	Porte balais complet		
	62752009	1	Jeu de 4 balais		
	62752010	4	Ressort de balai		
	62757011	5	Vis		
	62752012	1	Bouchon de graissage		
	62752013	1	Rondelle d'arrêt		
	62752014	1	Couvercle		
	62752015	1	Ressort radial du palier		
	62752016	4	Vis tête fraisée du couvercle		
	62752018	4	Rondelle plate		
	62752020	1	Goupille fendue		
	62752021	1	Ecrou à 6 pans		
	62752023	1	Rondelle plate		
	62757024	1	Rondelle d'épaisseur		
	62752027	1	Rondelle d'isolement		
	62752028	3	Vis tête fraisée		
	62752029	1	Manchon garde		
	62752030	4	Tirant d'assemblage Ø 6		
	62752031	1	Ressort hélicoïdal		
	62752032	3	Vis tête fraisée		
	62752033	1	Manchon de protection caoutchouc		
	62752034	1	Barrette de connexion		
	62752037	1	Bague intermédiaire		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

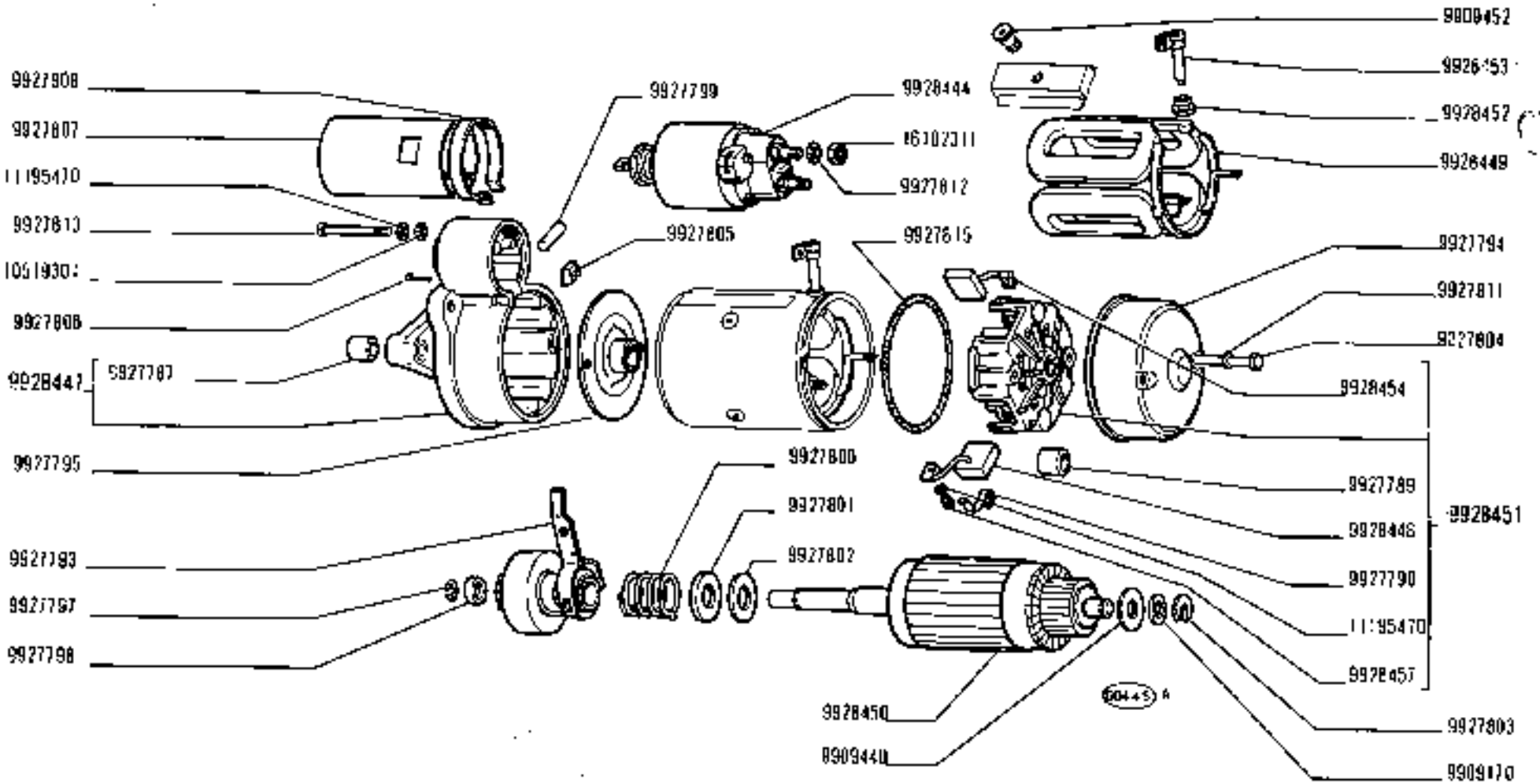
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	DEMARREUR (BOSCH) 44D12545	PLANCHE F6.08	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	62752039	1	Disque de pression		
	62752040	-	Rondelle de compensation ép. 0,10		
	62752041	-	Rondelle de compensation ép. 0,15		
	62752042	1	Bague de recal épaulée		
	62752043	2	Rondelle d'arrêt		
	62752044	4	Rondelle plate		
	62752045	2	Vis		
	62752048	1	Rondelle plate		
	62752050	1	Ecrou à pas de l'induit		
	62752051	1	Induit complet		
	62752052	1	Joint caoutchouc		
	62752053	1	Palier complet		
	62752054	1	Palier côté collecteur complet		
	62752055	1	Palier côté collecteur		
	62752056	1	Vis borne de connexion		
	62752057	1	Accouplement à broches		
	62752058	1	Pignon arbré		
	62752059	1	Roulette		
	62752060	1	Ecrou à créneaux		
	62752061	1	Couvercle		
	62752067	2	Rondelle cuvette		
	62752063	S	Jeu de pièces borne 50 A		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 **MOTORINO DI AVVIAMENTO** 4692478 (Marelli)

Starter Motor

F6.01

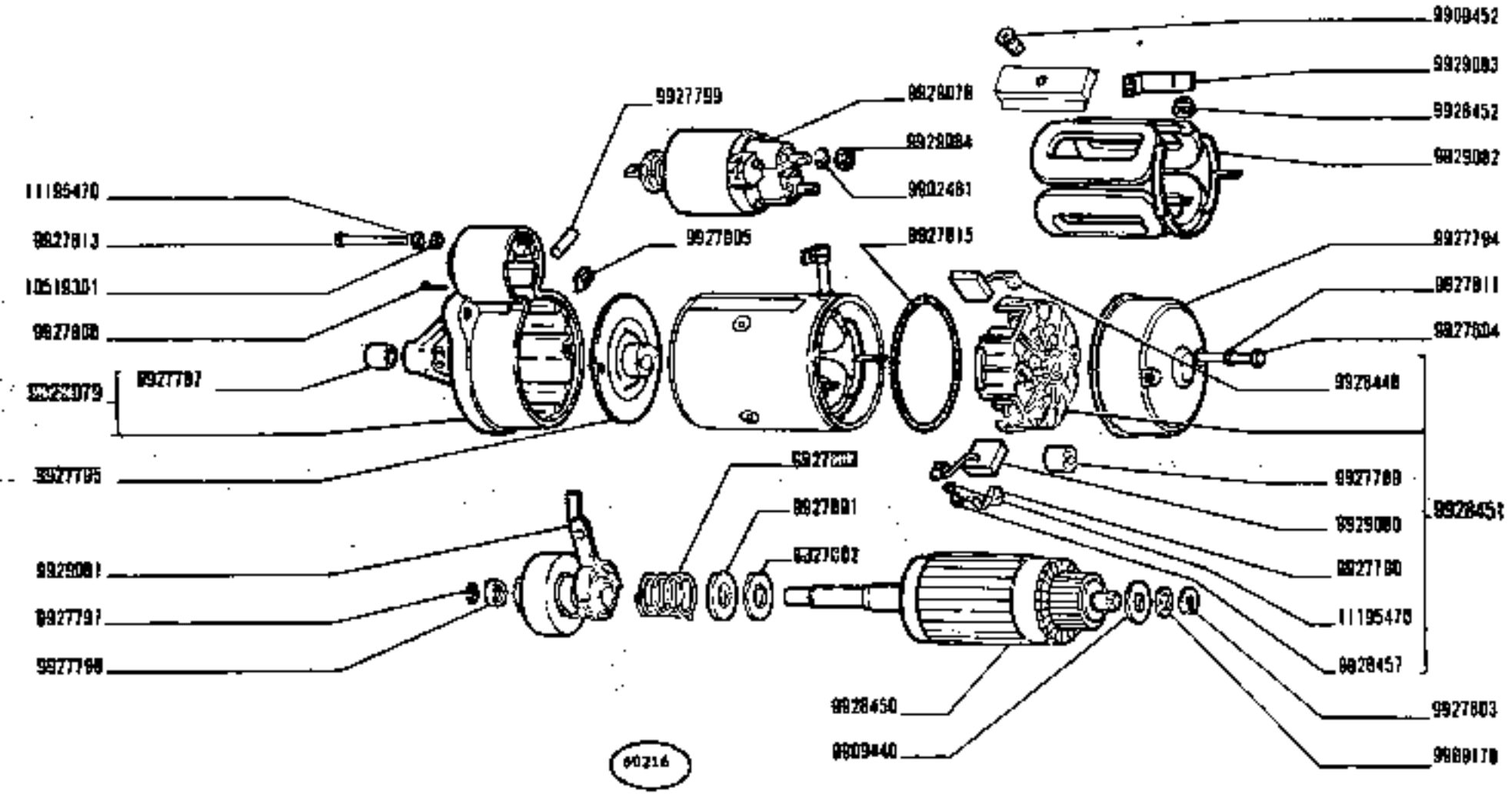
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	9909170		ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	9909440	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	9909452	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9927787	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	9927789	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	9927790	4	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	9927793	1	INNESTO AVVIAMENTO	ENCLENCHEMENT	RITZELTRIEB	DRIVE UNIT	ACOPLAMIENTO
	9927794	1	CALOTTA	CALOTTE	KAPPE	CAP	TAPA
	9927795	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	9927797	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	9927798	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	9927799	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	9927801	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	9927802	1	SCODELLINO	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
	9927807	1	ROSETTA ISOLANTE	RONDELLE ISOLANTE	ISOLIERSCHEIBE	INSULATOR	ARANDELA AISLANTE
	9927809	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	9927804	2	TIRANTE	TIRANT	SPANNBOLZEN	TIEROD	PERNO
	9927805	1	TASSELLO ELASTICO	TAMPON	GUMMISTUECK	PAD	ALMOHADILLA
	9927806	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
	9927807	1	PROTEZIONE	PROTECTION	ABDECKUNG	SHIELD	DEFENSA
	9927808	1	FASCETTA	COLLIER	HALTEBAND	STRAP	ABRAZADERA
	9927812	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	9927813	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9927815	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	9928444	1	ELETTROMAGNETE	ELECTRO	MAGNETSCHALTER	SOLENOID	MAGNETO
	9928447	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	9928448	2	SPAZZOLA	BALAI	KOHLENBUERSTE	BRUSH	ESCOBILLA
	9928449	1	AVVOLGIMENTO	ENROULEMENT	WICKLUNG	WINDING	BOBINA
	9928450	1	INDOTTO	INDUIT	ANKER	ARMATURE	INDUCIDO
	9928451	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	9928452	1	ANELLO DI GOMMA	BAGUE CAOUTCHOUC	GUMMIRING	RUBBER RING	GUARNICION DE CAUCHO
	9928453	1	CONNESSIONE	CONNEXION	LEITUNG	CONNECTION	CABLE
	9928454	2	SPAZZOLA	BALAI	KOHLENBUERSTE	BRUSH	ESCOBILLA
	9928457	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	10519301	3	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	11195470	7	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	16102311	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000	MOTORINO DI AVVIAMENTO 4559765 (Marelli)	FS.08/2
01 02 03 04	Démarreur / Anlasser / Starter Motor / Motor de arranque — Tipo MT68AA	N.T.R. 215 T

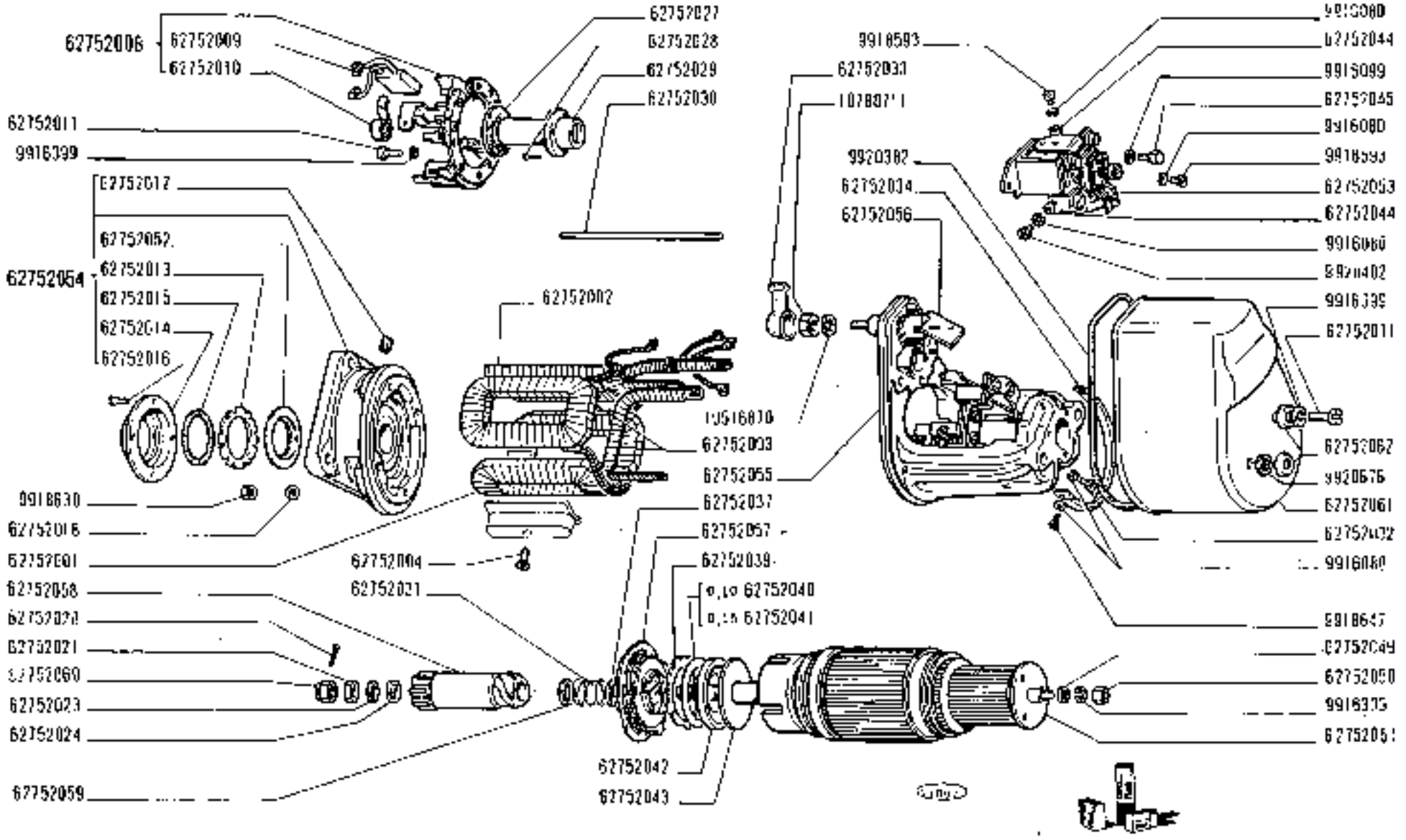
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	9902481	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	9909170		ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	9909440	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	9909452	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9927787	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	9927789	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	9927790	4	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	9927794	1	CALOTTA	CALOTTE	KAPPE	CAP	TAPA
	9927795	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	9927797	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	9927798	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
	9927799	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	9927800	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	9927801	1	SCODELLINO	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
	9927802	1	ROSETTA ISOLANTE	RONDELLE ISOLANTE	ISOLIERSCHEIBE	INSULATOR	ARANDELA AISLANTE
	9927803	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	9927804	2	TIRANTE	TIRANT	SPANNBOLZEN	TIEROD	PERNO
	9927805	1	TASSELLO ELASTICO	TAMPON	GUMMISTOPFEN	PAD	ALMOHADILLA
	9927806	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
	9927811	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	9927813	9	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9927815	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
	9928448	2	SPAZZOLA	BALAI	KOHLEBUERSTE	BRUSH	ESCOBILLA
	9928450	1	INDOTTO	INDUIT	ANKER	ARMATURE	INDUCIDO
	9928491	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	9928552	1	ANELLO DI GOMMA	BAGUE CAOUTCHOUC	GUMMIRING	RUBBER RING	GUARNICION DE CAUCHO
	9928497	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9929078	1	ELETTROMAGNETE	ELECTRO	MAGNETSCHALTER	SOLENOID	MAGNETO
	9929079	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	9929080	2	SPAZZOLA	BALAI	KOHLEBUERSTE	BRUSH	ESCOBILLA
	9929081	1	INNESTO AVVIAMENTO	ENCLENCHEMENT	AUSSENLITER	DRIVE UNIT	ACOPLAMIENTO
	9929082	1	AVVOLGIMENTO	ENROULEMENT	WICKLUNG	WINDING	BOBINA
	9929083	1	CONNESSIONE	CONNEXION	LEITUNG	CONNECTION	CABLE
	9929084	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	10519901	9	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	11195470	7	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

DEMARREUR (BOSCH) 44012545

F6.08

MISE A JOUR				
DATE	12-11			

https://truckmanualshub.com/

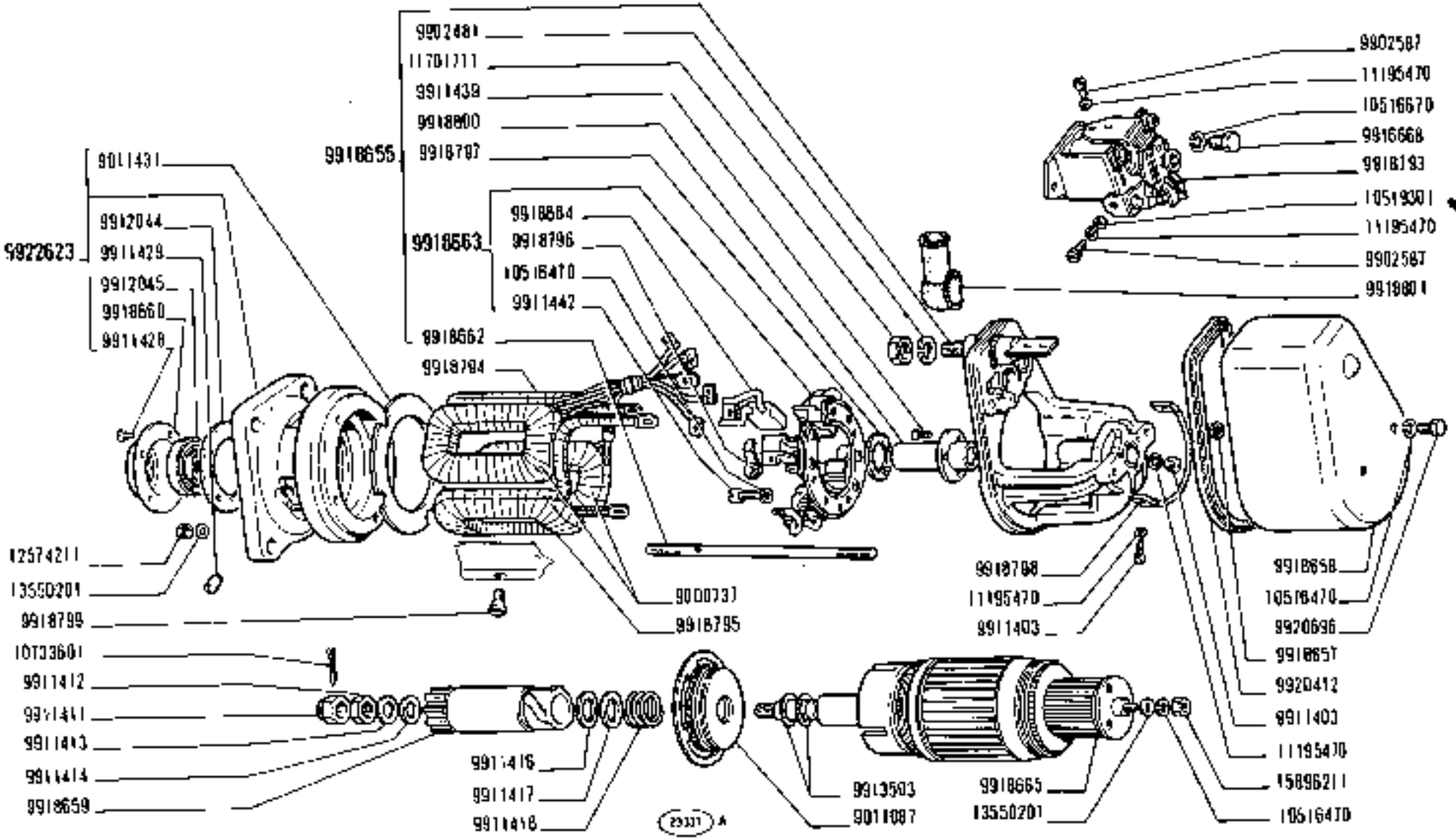
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000			DEMARREUR MARELLI 4187122	PLANCHE F 608/1 MISE A JOUR DATE 1er 2e 3e	
Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	9011087	1	Accouplement à disques		
	9300737	1	Entraînement		
	9011431	1	Arbrier		
	9902461	2	Rondelle frein		
	9902587	5	Vis		
	9911403	4	Vis		
	9911411	1	Ecrou		
	9911412	1	Ecrou		
	9911413	1	Rondelle plate		
	9911414	1	Rondelle plate		
	9911415	1	Joint d'étanchéité		
	9911417	1	Rondelle plate		
	9911418	1	Ressort		
	9911429	4	Vis		
	9911429	1	Bouchon		
	9911439	3	Vis		
	9911442	3	Vis		
	9912044	1	Joint d'étanchéité		
	9912045	1	Bague d'étanchéité		
	9913533	2	Joint torique		
	9916668	2	Vis		
	9918655	1	Support complet		
	9918657	2	Rondelle joint		
	9918658	1	Couvercle		
	9918659	1	Pignon		
	9918660	1	Cuvette		
	9918662	4	Tirant		
	9918663	1	Porte-balais		
	9918664	4	Balai		
	9918665	1	Induit		
	9918791	1	Relais de démarreur		
	9918794	1	Entraînement		
	9918795	1	Entraînement		
	9918796	4	Ressort		
	9918797	1	Levier		
	9918798	1	Câble de connexion		
	9918799	4	Vis		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Marelli -
Electropr démar. N.M.- 992907 8 -



1000 - 01 - 02 - 03 - 04	DEMARREUR MARELLI 4187122	F 6.08/1

MISE A JOUR				
DATE	3-73			

https://truckmanualshub.com/

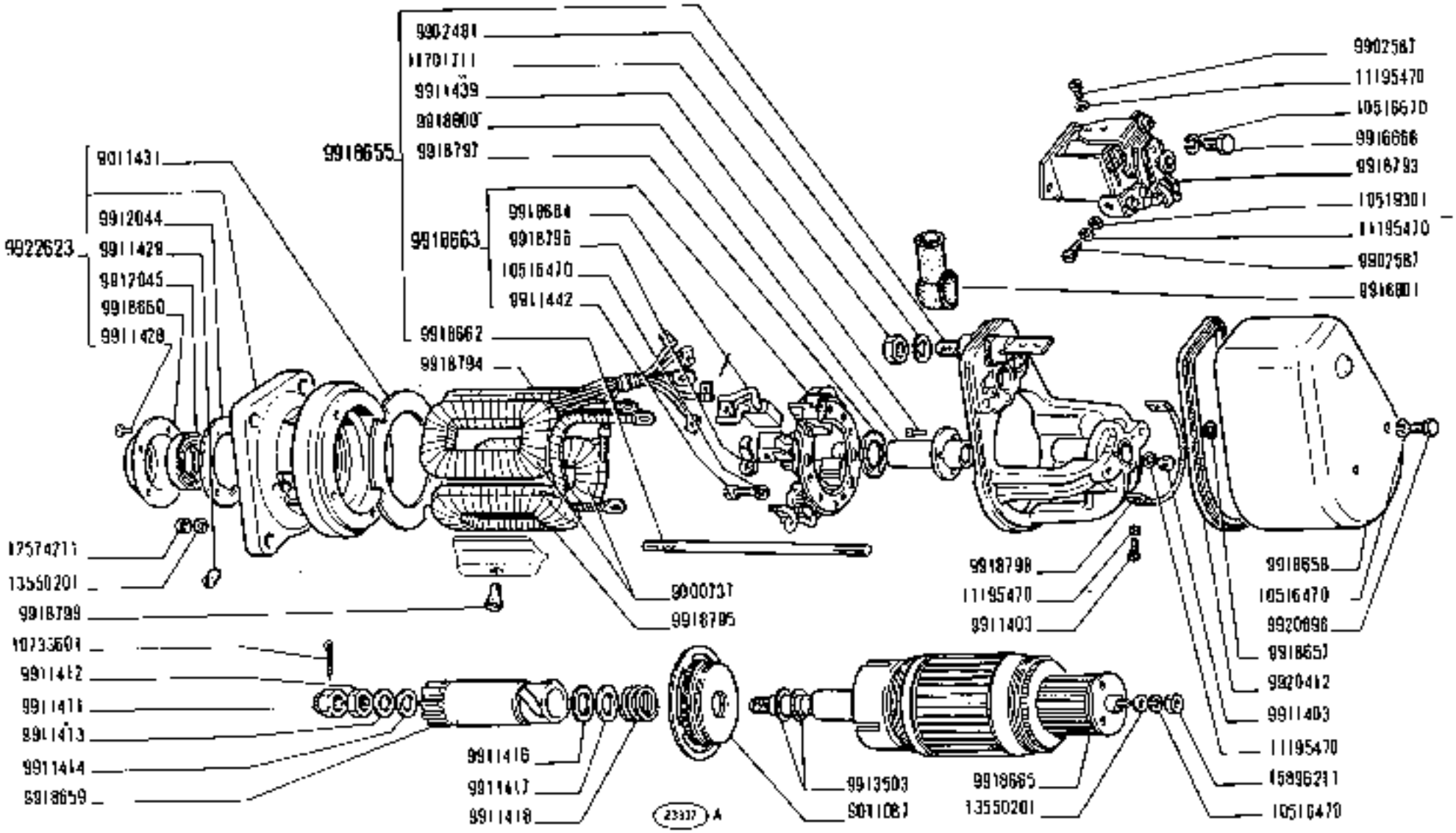
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 100D	DEMARREUR MARELLI 4187122	PLANCHE F 608/1	MISE A JOUR DATE 1er 2e 3e

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Place spécifique au modèle :	Voir note :
	9916800	1	Douille		
	9916801	1	Capuchon		
	9920412	1	Joint de couvercle		
	9920698	2	Vis		
	9922823	1	Palier complet côté entraînement		
	10516470	6	Rondelle W 6		
	10516670	2	Rondelle W 8		
	10519301	2	Rondelle plate		
	10730801	1	Goupille		
	11195470	9	Rondelle W 5		
	11701711	2	Ecrou		
	13574211	1	Ecrou		
	13550201	5	Rondelle plate		
	13896211	1	Ecrou		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 - 01 - 02 - 03 - 04	DEMARREUR MARELLI 4187122	F 6.08/1

MISE À JOUR		1 m	2e	3e
DATE	3-12			

https://truckmanualshub.com/

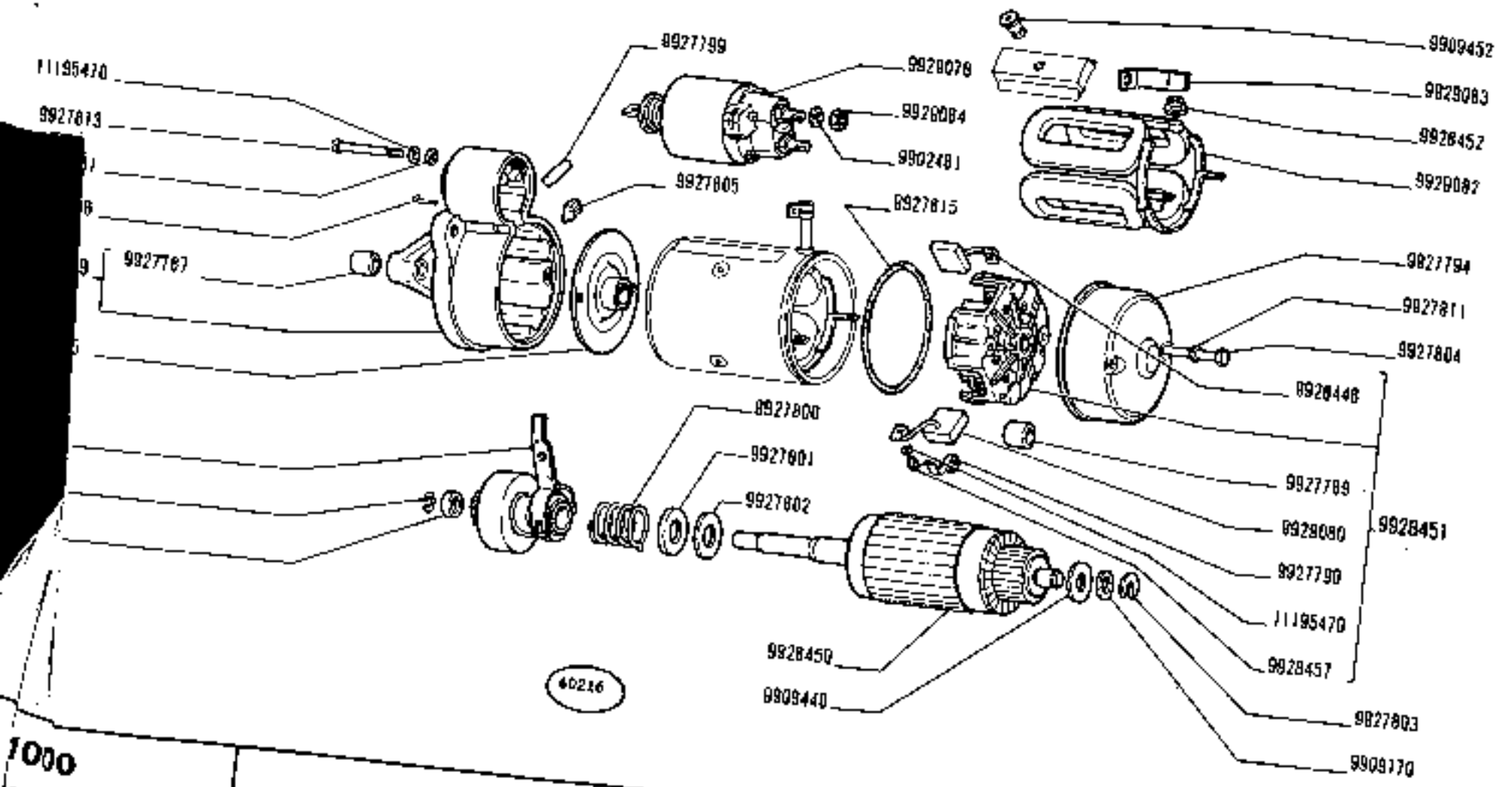
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	PROJECTEUR SIEM (droit 4178214, gauche 4178215)	PLANCHE F6.29	MISE A JOUR 1 — 2 — 3 — 4 — DATE 10-71

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	9907824	4	Rondelle éventail		
	9909068	2	Agrafe		
	9914610	1	Monture		
	9914614	1	Joint de portière		
	9914615	1	Groupe optique complet		
	9914617	2	Vis supérieure de portière		
	9914618	1	Vis inférieure de portière		
	9914619	1	Plaquette de fixation		
	9914620	3	Rondelle plate		
	9914621	4	Vis		
	9918651	1	Porte-lampe complet		
	9918652	1	Porte lampe veilleuse		
	11857901	1	Lampe 12 V - 5 W		
	10862100	1	Lampe 12 V - 45/40 W		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

2 03 04

Démarreur
Anlasser

MOTORINO DI AVVIAMENTO 4699705 (Marelli)

Starter Motor
Motor de arranque

F6.08/2

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

000 11 fd 1

N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE
9902481	2	ROSETTA DI SICUREZZA
9909110		ROSETTA
9909440	1	ROSETTA
9909452	4	VITE
9927787	1	BOCCOLA
9927789	1	BOCCOLA
9927790	4	MOLLA
9927794	1	CALOTTA
9927795	1	SUPPORTO
9927797	1	ANELLO DI SICUREZZA
9927798	1	ANELLO DI SICUREZZA
9927799	1	PERNO
9927800	1	MOLLA
[illegible]	1	SCODELLINO
	1	ROSETTA ISOLANTE
	1	ROSETTA DI SICUREZZA
	1	TIRANTE
	2	TASSELLO ELASTICO
	1	SPINA
	1	ROSETTA DI SICUREZZA
	2	VITE
	3	ANELLO DI TENUTA
	1	SPAZZOLA
	2	INDOTTO
	1	SUPPORTO COMPL.
	1	ANELLO DI GOMMA
	A	VITE
	1	ELETTROMAGNETE
	1	SUPPORTO COMPL.
	2	SPAZZOLA
	1	INNESTO AVVIAMENTO
	1	AVVOLGIMENTO
	1	CONNESSIONE
	2	DADO
	3	ROSETTA
10519301	7	ROSETTA DI SICUREZZA
11145470		

DESIGNATION
RONDELLE FREIN
RONDELLE
RONDELLE
VIS
COUILLE
COUILLE
RESSORT
CALOTTE
SUPPORT
ARRETOIR
ARRETOIR
AXE
RESSORT
CUVETTE
RONDELLE ISOLANTE
RONDELLE FREIN
TIRANT
TAMPON
COUPILLE
RONDELLE FREIN
VIS
JOINT D'ETANCHEITE
BALAI
INDUIT
SUPPORT
BAGUE CAOUTCHOUC
VIS
ELECTRO
SUPPORT
BALAI
ENCLENCHEMENT
ENROULEMENT
CONNEXION
ECROU
RONDELLE
RONDELLE FREIN

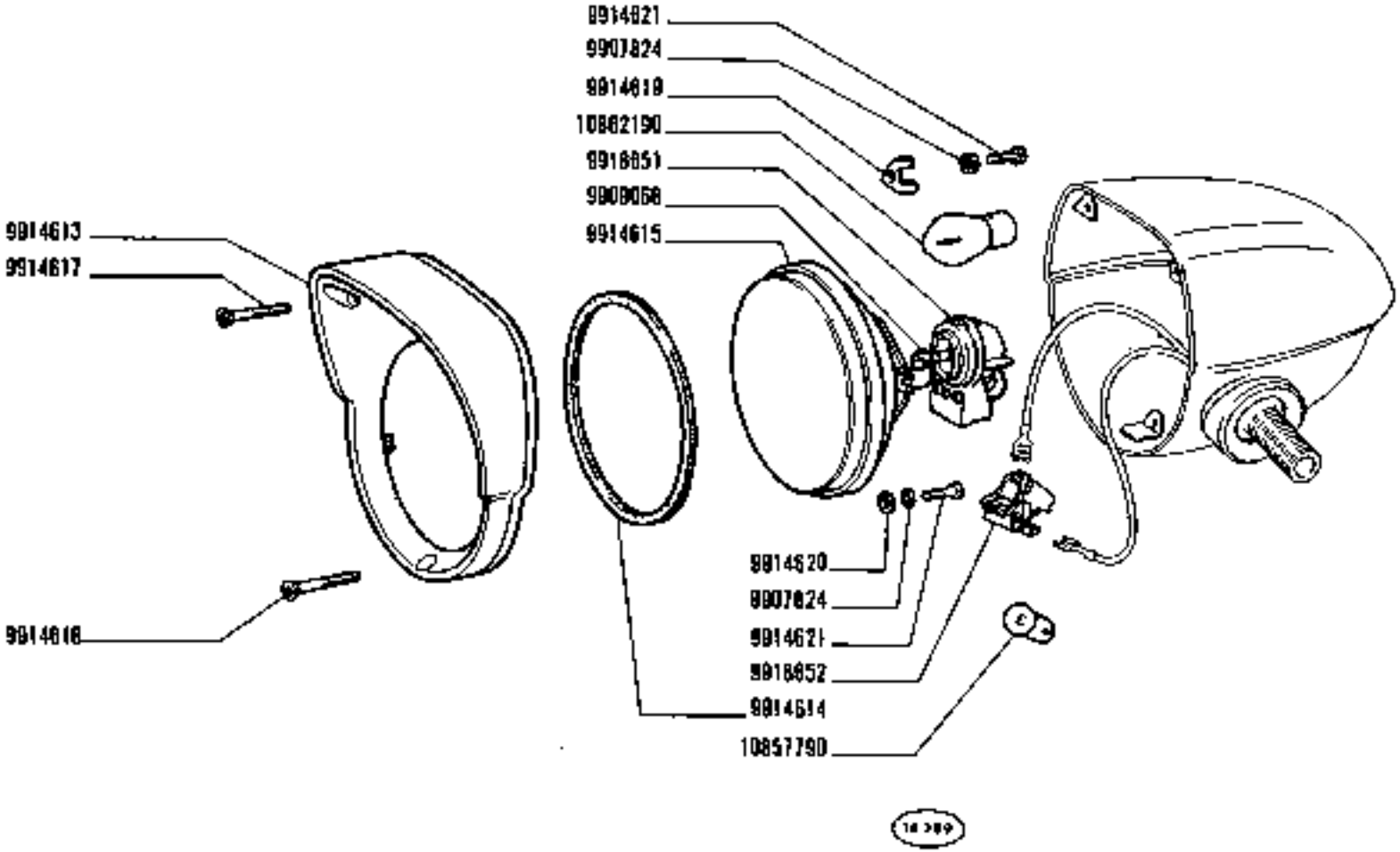
BENENNUNG
SICHERUNGSRING
SCHEIBE
SCHEIBE
SCHRAUBE
BUECHSE
BUECHSE
FEDER
KAPPE
LAGER
SICHERUNGSRING
SICHERUNGSRING
BOLZEN
FEDER
TELLERSCHEIBE
ISOLIERSCHEIBE
SICHERUNGSRING
SPANNBOLZEN
GUMMISTUECK
STIFT
SICHERUNGSRING
SCHRAUBE
DICHTRING
KOHLENBUERSTE
ANKER
LAGER
GUMMIRING
SCHRAUBE
MAGNETSCHALTER
LAGER
KOHLENBUERSTE
RITZELTRIEB
WICKLUNG
LEITUNG
MUTTER
SCHEIBE
SICHERUNGSRING

DESCRIPTION
LOCKWASHER
WASHER
WASHER
SCREW
BUSH
BUSH
SPRING
CAP
SUPPORT
LOCKRING
LOCKRING
PIN
SPRING
CUP
INSULATOR
LOCKWASHER
TIEROD
PAD
PIN
LOCKWASHER
SCREW
SEAL
BRUSH
ARMATURE
SUPPORT
RUBBER RING
SCREW
SOLENOID
SUPPORT
BRUSH
DRIVE UNIT
WINDING
CONNECTION
NUT
WASHER
LOCKWASHER

DENOMINACIONES
ARANDELA DE FRENO
ARANDELA
ARANDELA
TORNILLO
CASQUILLO
CASQUILLO
RESORTE
TAPA
SOPORTE
ANILLO DE FRENO
ANILLO DE FRENO
EJE
RESORTE
PLATILLO
ARANDELA AISLANTE
ARANDELA DE FRENO
PERNO
ALMOHADILLA
PASADOR
ARANDELA DE FRENO
TORNILLO
JUNTA HERMETICA
ESCOBILLA
INDUCIDO
SOPORTE
GUARNICION DE
CAUCHO
TORNILLO
MAGNETO
SOPORTE
ESCOBILLA
ACOPLAMIENTO
BOBINA
CABLE
TUERCA
ARANDELA
ARANDELA DE FRENO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

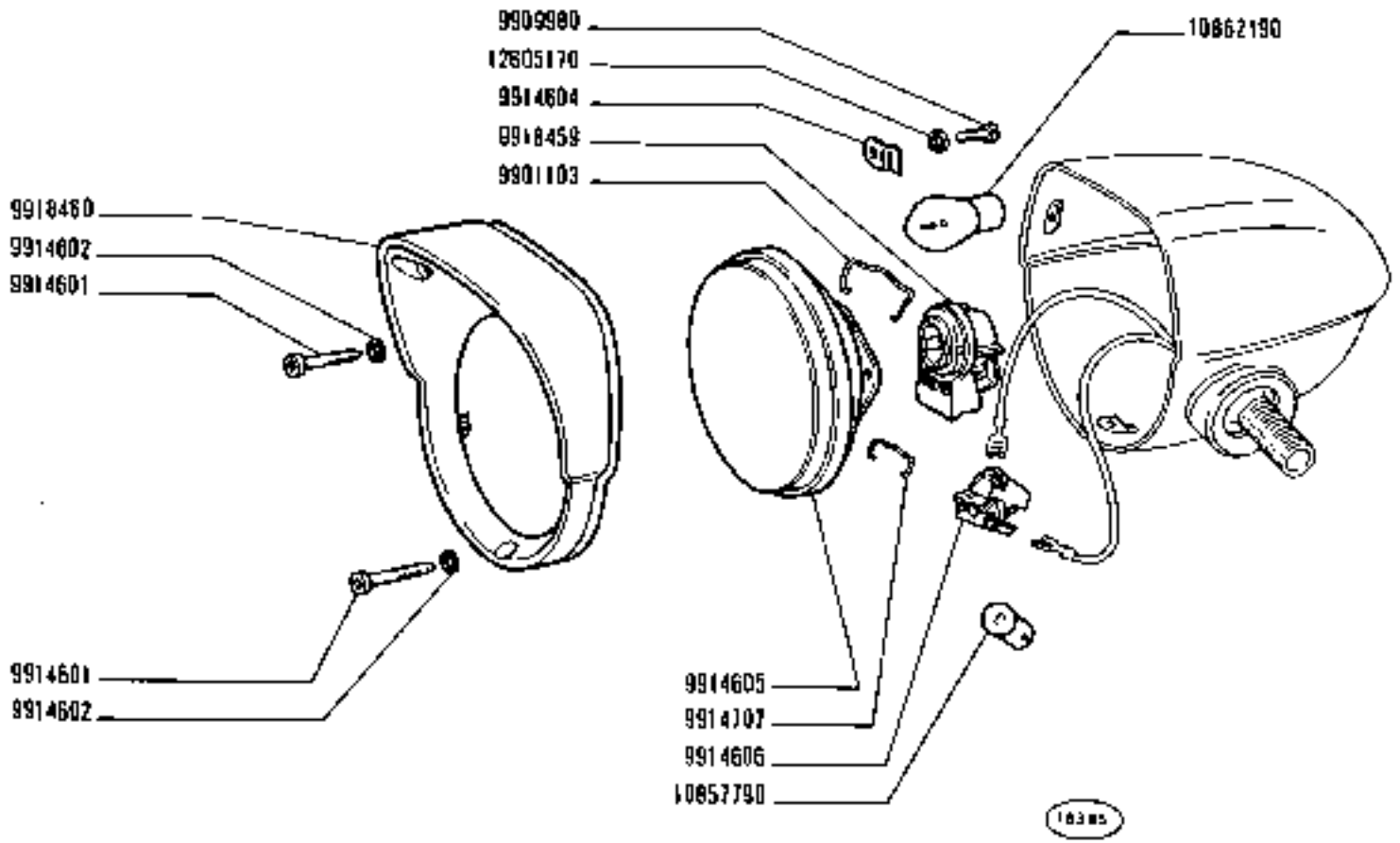
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	PROJECTEUR CARELLO (droit 4178218, gauche 4178219)	PLANCHE F6.29/1	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle	Voir note
	9901103	1	Agrafe		
	9909980	3	Vis de fixation		
	9914601	3	Vis de portière		
	9914602	3	Rondelle éventail		
	9914604	3	Plaquette de fixation		
	9914605	1	Groupe optique complet		
	9914606	1	Porte lampe veilleuse		
	9914707	1	Agrafe		
	9918459	1	Porte lampe complet		
	9918460	1	Monture		
	10857790	1	Lampe 12 V - 5 W		
	10862190	1	Lampe 12 V -45/40 W		
	42605170	3	Rondelle éventail		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01

PROJECTEUR CARELLO (droit 4178218, gauche 4178219)

F6.29/1

MISE A JOUR				
DATE				

https://truckmanualshub.com/

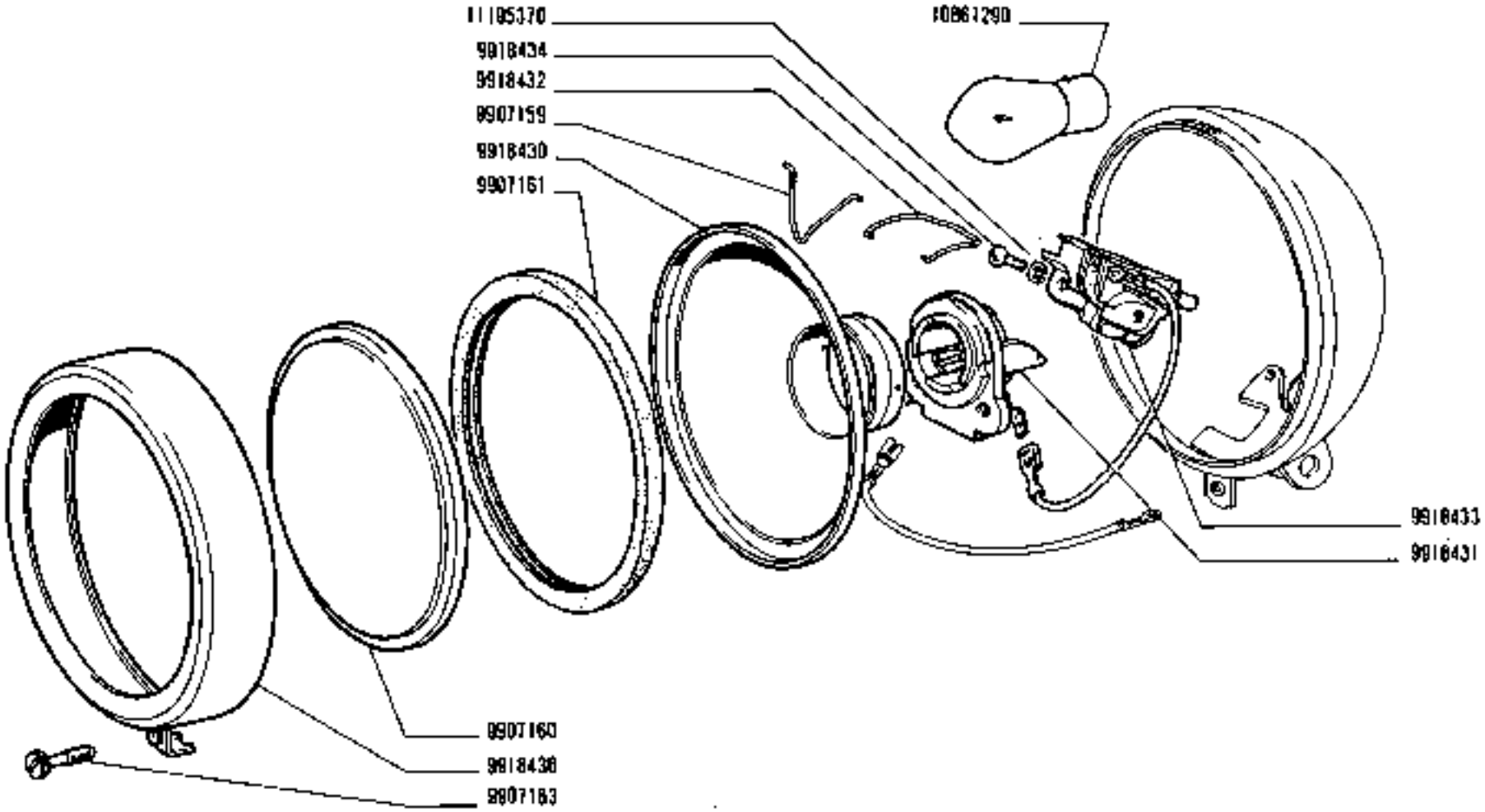
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	PROJECTEUR ARRIERE OLSA 4178658	PLANCHE F6.29/2	MISE A JOUR DATE 15-11

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	9907159	1	Agrafe		
	9907160	1	Verre		
	9907161	1	Joint de portière		
	9907161	1	Vis de fixation		
	9913430	1	Réflecteur		
	9913431	1	Porte lampe		
	9913432	1	Agrafe		
	9913433	1	Interrupteur		
	9913434	2	Vis		
	9918436	1	Monture		
	10061250	1	Lampe 12 V - 35 W		
	11105070	2	Rondelle frein		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

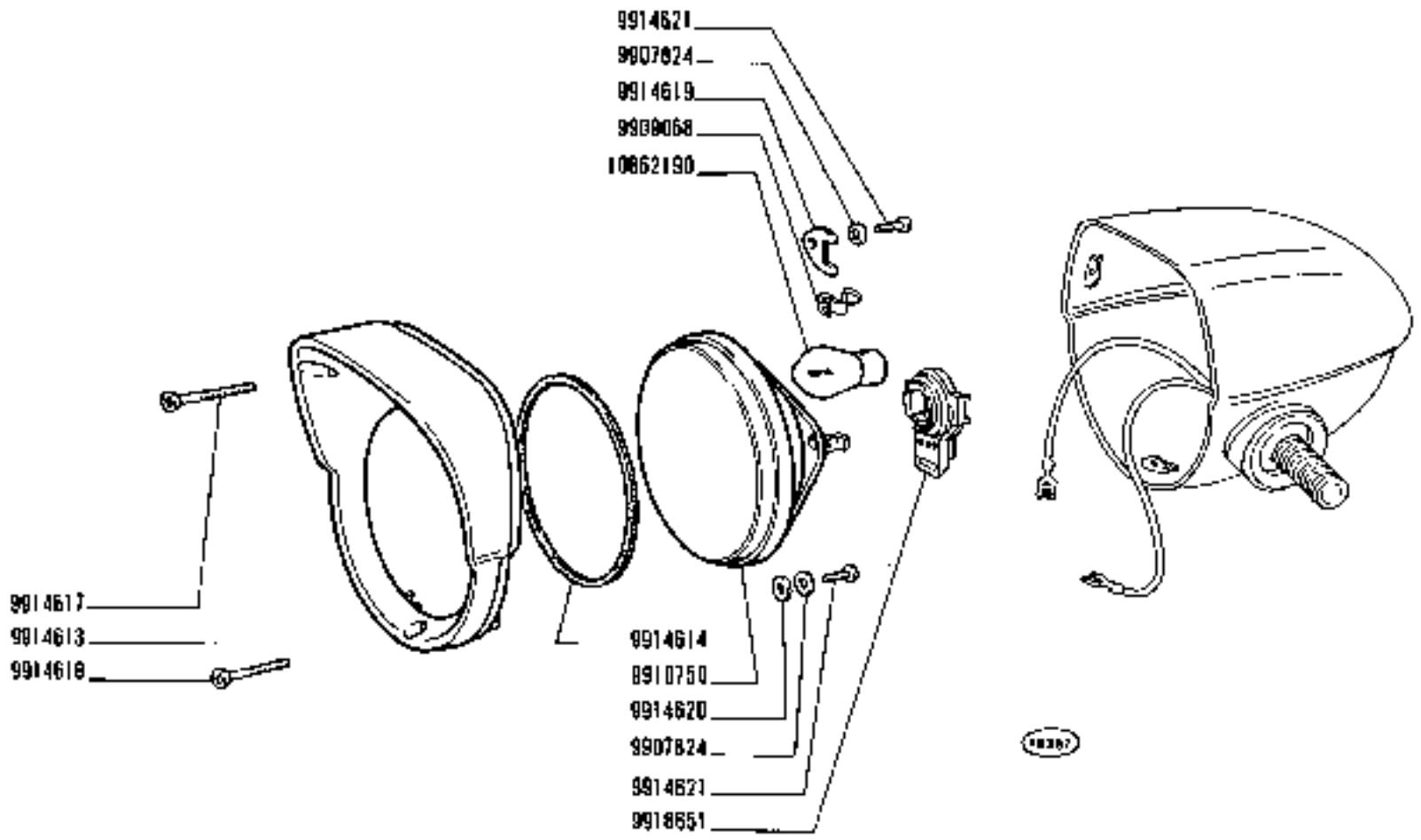
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	PROJECTEUR SIEM (droit 4190186, gauche 4190187)	PLANCHE F6.29/3	Mise à jour Date			

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	9907824	4	Rondelle frein		
	9909068	2	Agrafe		
	9910760	1	Groupe optique complet		
	9914613	1	Monture		
	9914614	1	Joint de portière		
	9914617	2	Vis supérieure de portière		
	9914618	1	Vis inférieure de portière		
	9914619	1	Plaquette de fixation		
	9914620	3	Rondelle plate		
	9914621	4	Vis		
	9918691	1	Porte lampe complet		
	0986219D	1	Lampe 12 V - 45/40 W		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 0 03

PROJECTEUR SIEM (droit 4190186, gauche 4190187)

F6 29/3

MISE A JOUR				
Date	10-11			

https://truckmanualshub.com/

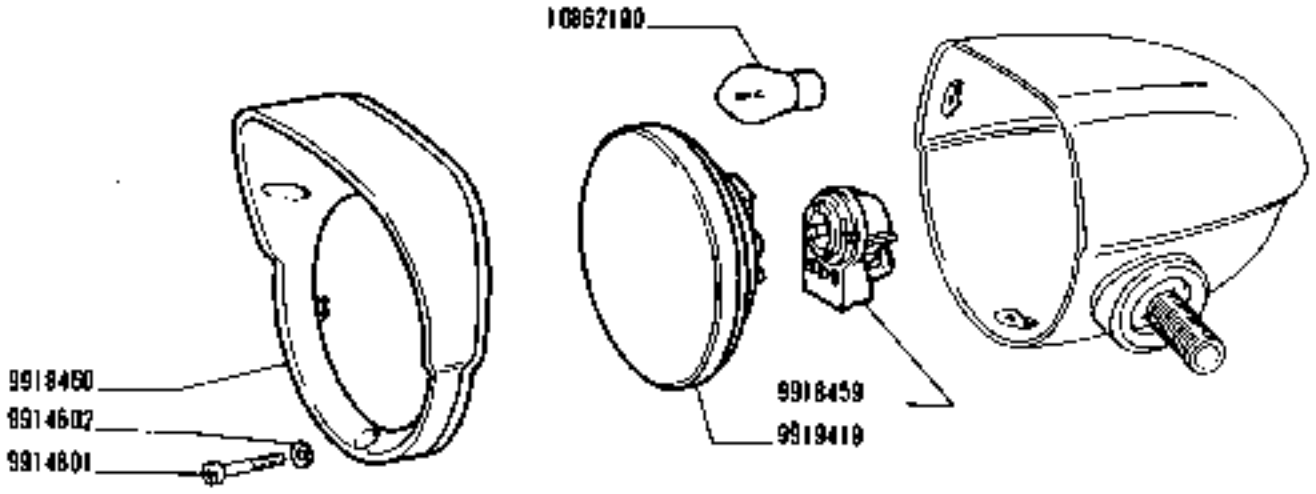
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	PROJECTEUR CARELLO (droit 4190192, gauche 4190193)	PLANCHE F6.29/4	MISE A JOUR DATE 10-71	1re	2e	3e

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	9914031	3	Vis de jonction		
	9914602	3	Bonde de support		
	9915459	1	Projecteur complet		
	9918460	1	Monture		
	9919419	1	Glace optique complet		
	1086218	1	Lampe 12 V - 45/40 W		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

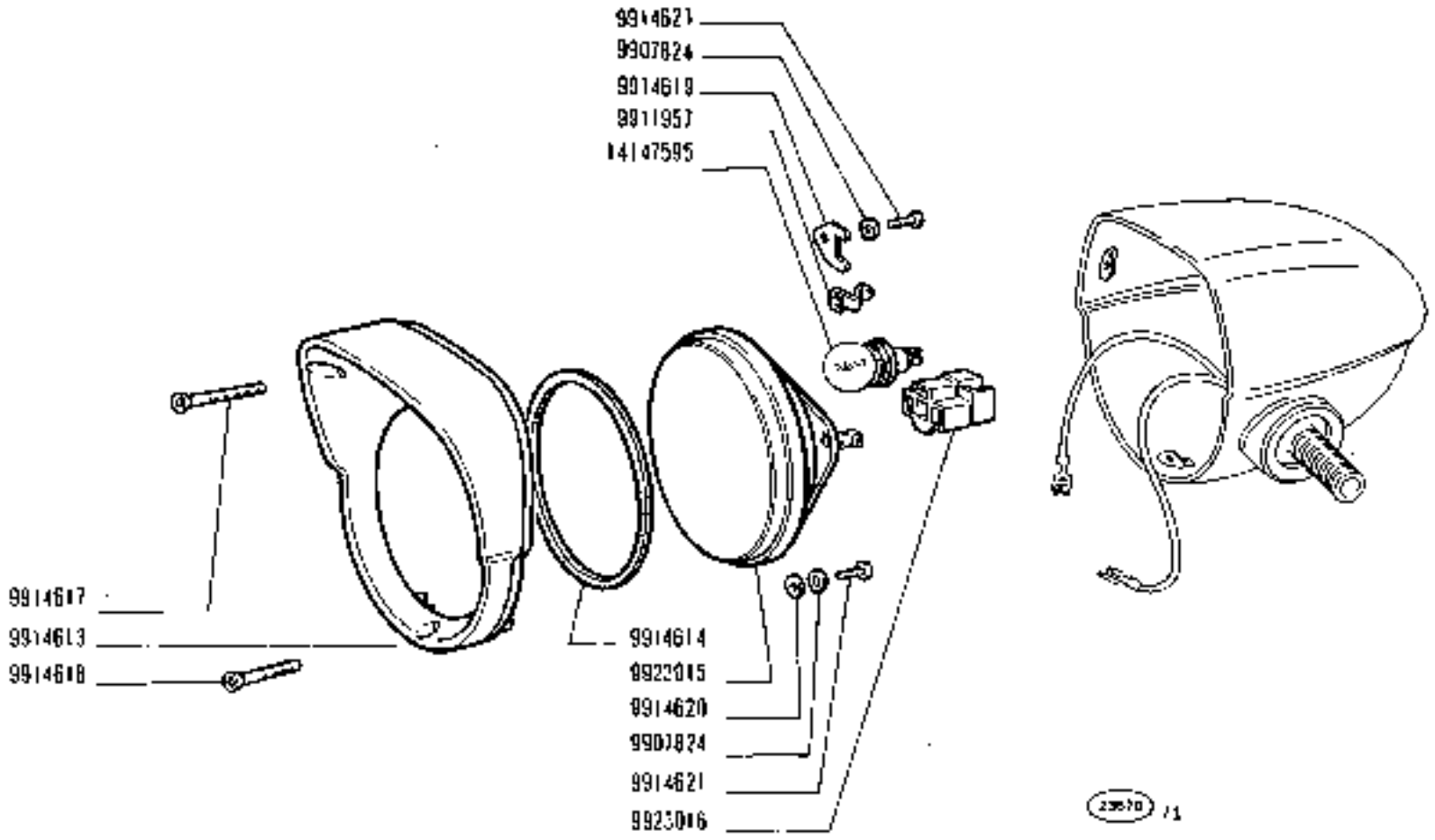
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	PROJECTEUR SIEM (droit 4240348, gauche 4240349)	PLANCHE F6.29/5	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	990/324	4	Rondelle éventail		
	9911057	2	Agrafe		
	9914613	1	Monture		
	9914614	1	Joint de portière		
	9914617	2	Vis supérieure de portière		
	9914618	1	Vis inférieure de portière		
	921/619	1	Plaquette		
	9914620	3	Rondelle plate		
	9914621	4	Vis		
	9923015	1	Groupe optique		
	9923016	1	Fiche de connexion		
	141475/35	1	Lampe 12 V - 45/40 W		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

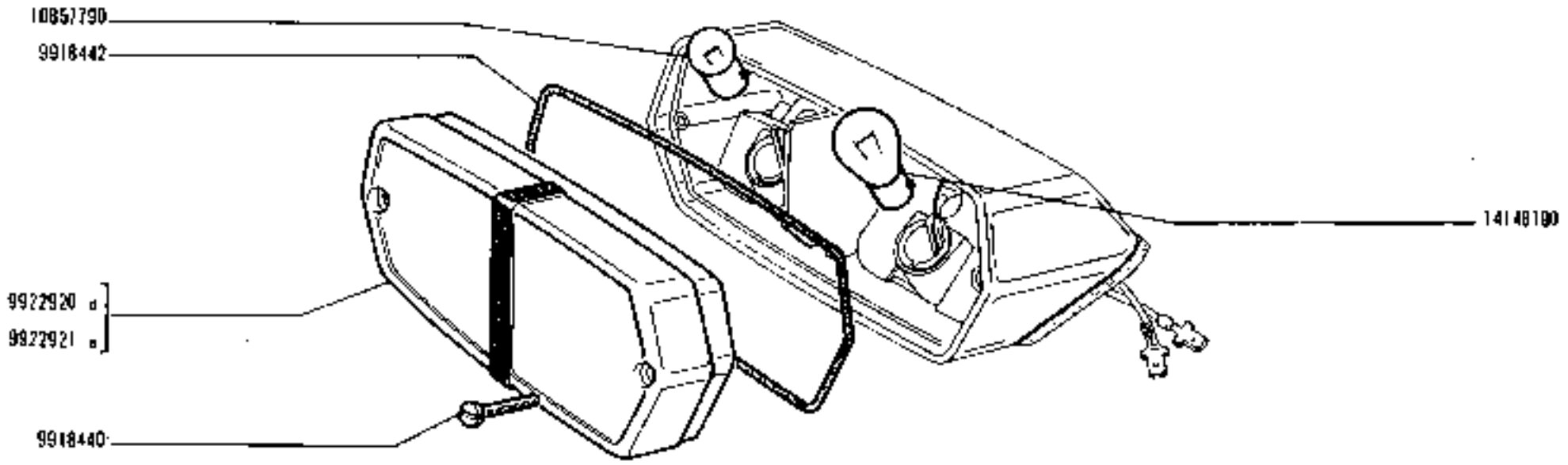
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	LANTERNE AVANT OLSA (droite 4243636, gauche 4243637)	PLANCHE F6.32	MISE A JOUR DATE / DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	9918440	2	Vis de fixation		
	9918442	1	Joint		
	9922920	1	Capot transparent droit		
	9922921	1	Capot transparent gauche		
	10857790	1	Lampe 12 V - 5 W		
	14148190	1	Lampe 12 V - 21 W		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

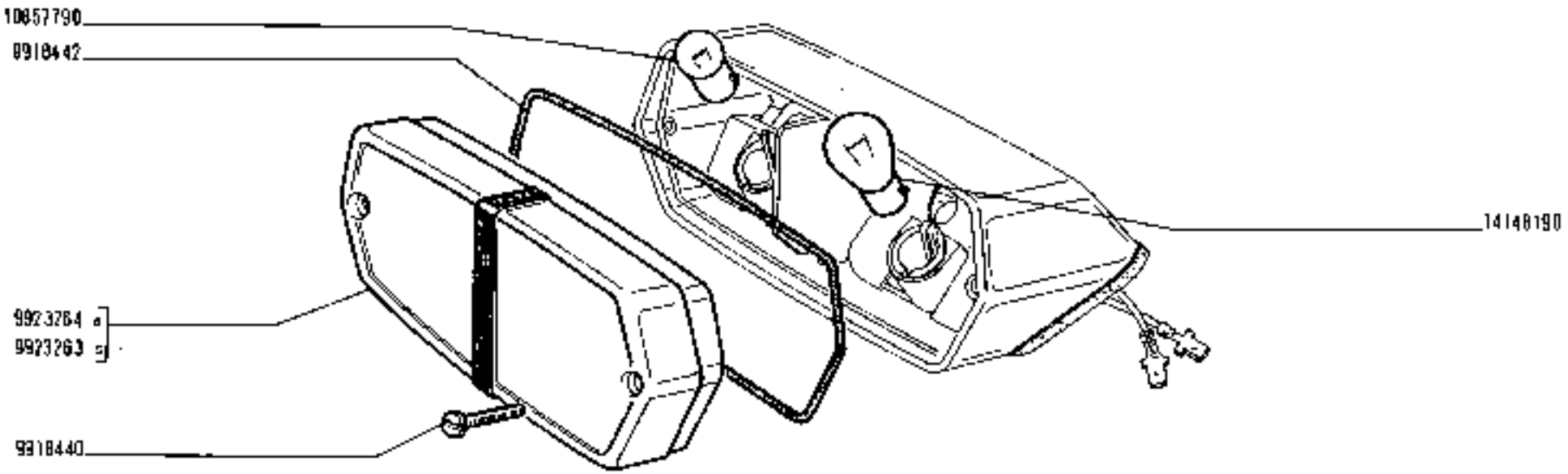
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	LANTERNE AVANT OLSA (droite 4243632 , gauche 4243633)	PLANCHE F6.32/1	MISE A JOUR DATE 89-21

Modif	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	9918440	2	Vis de fixation		
	9918442	1	Joint		
	9923263	1	Capot transparent gauche		
	9923264	1	Capot transparent droit		
	10857790	1	Lampe 12 V - 5 W		
	14148190	1	Lampe 12 V - 21 W		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



23479 / 3

https://truckmanualshub.com/

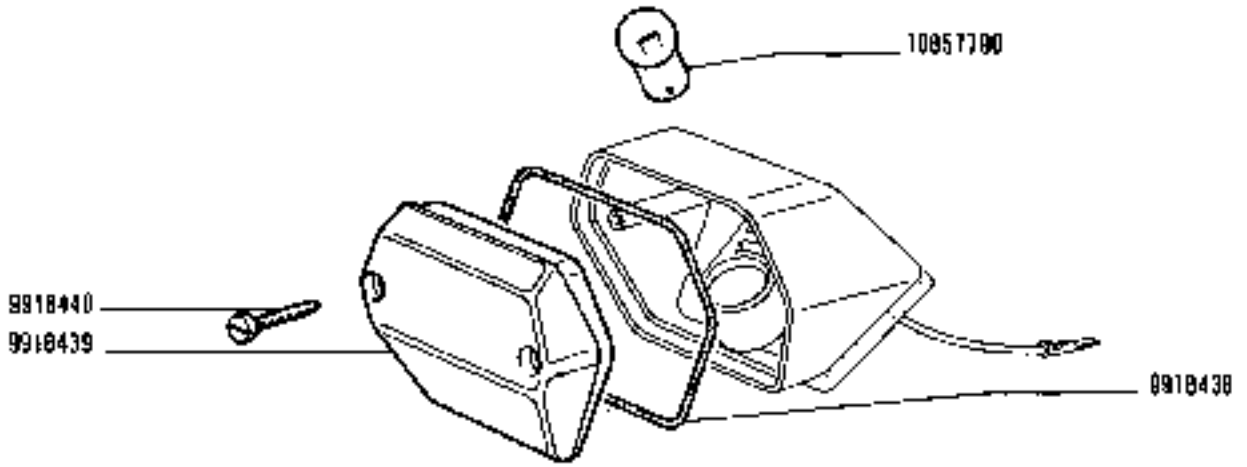
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	LANTERNE ARRIERE DROITE OLSA 4178422	PLANCHE F6.34

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	9918438	1	Joint		
	9918439	1	Capot transparent		
	9918440	2	Vis de fixation		
	10857790	1	Lampe 12 V - 5 W		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01

LANTERNE ARRIERE DROITE OLSA 4178422

F6 34

https://truckmanualshub.com/

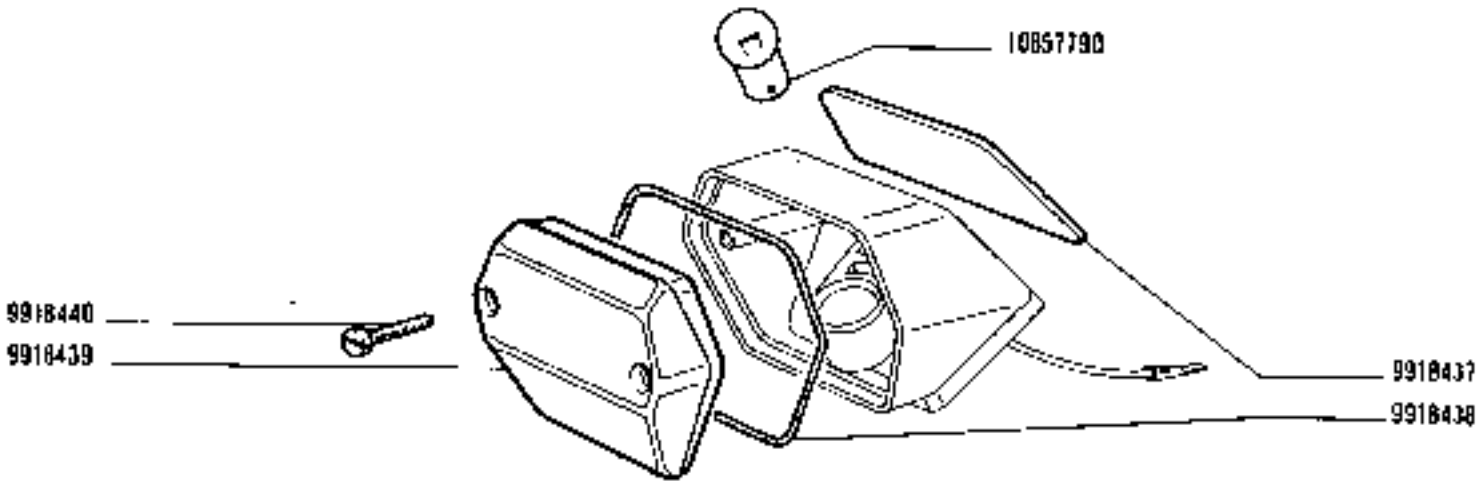
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	LANTERNE ARRIERE GAUCHE OLSA 4178424	PLANCHE F6.34/1

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota
	9918437	1	Diffuseur		
	9918438	1	Joint		
	9918439	1	Capot transparent		
	9918440	2	Vis		
	10857790	1	Lampe 12 V -5 W		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

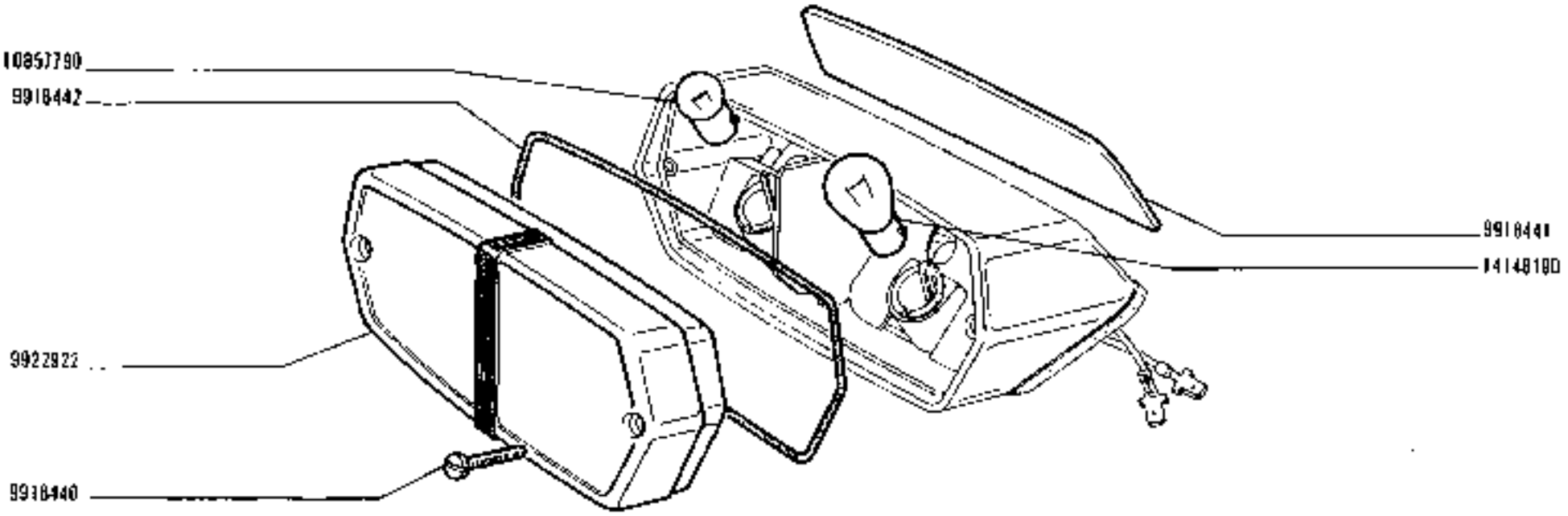
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	LANTERNE ARRIERE GAUCHE OLSA 4243629	PLANCHE F6.34/2	MISE A JOUR Date 10-71			

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	9918440	2	Vis de fixation		
	9918442	1	Joint		
	9918441	1	Diffuseur		
	9922322	1	Capot transparent		
	1085/790	1	Lampe 12 V - 5 W		
	14'48190	1	Lampe 12 V - 21 W		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



23470 /1

1000 01 - 02 - 04

LANTERNE ARRIERE GAUCHE OLSA 4243629

F6.34/2

MISE A JOUR DATE				
	10-91			

https://truckmanualshub.com/

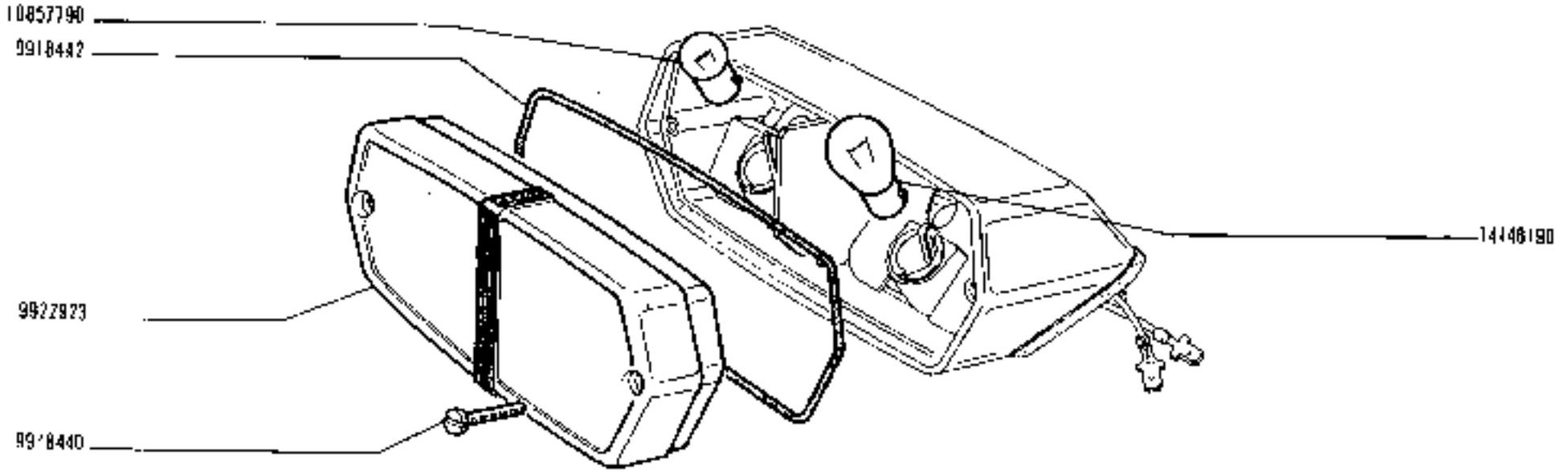
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	LANTERNE ARRIERE DROITE OLSA 4243860	PLANCHE F6.34/3	MISE A JOUR DATE 10-71

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	9918440	2	Vis de fixation		
	9918442	1	Joint		
	9922823	1	Capot transparent		
	10857790	1	Lampe 12 V - 5 W		
	14148190	1	Lampe 12 V - 21 W		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(22430) /2

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

CAPOTAGE

PLANCHE L1.01 1.2

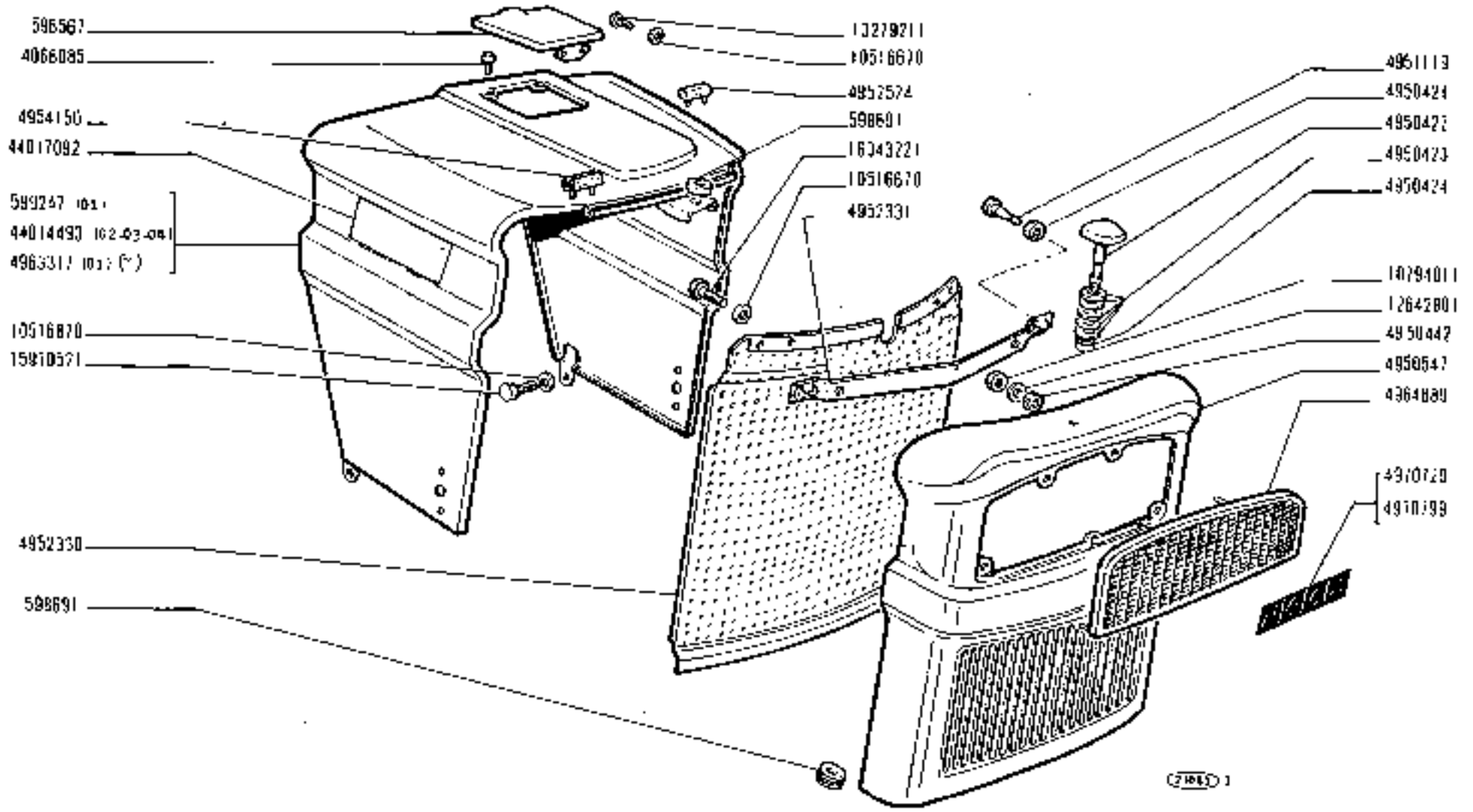
MISE À JOUR		1re	2e	3e
DATE	10-71			

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	5965607	1	Trappe de visite complète		
	598691	2	Bague élastique		
	599247	1	Capot avant complet	(01)	
	4068085	2	Butée de caoutchouc		
	4950422	1	Poignée de fixation rapide		
	4950423	5	Rondelle élastique		
	4950424	3	Anneau de retenue		
	4950442	5	Bague élastique		
	4950647	1	Calandre complète		
	4951119	2	Axe d'attache rapide		
	4952330	1	Grille inférieure de calandre		
	4952331	1	Traverse supérieure complète		
	4952524	1	Garniture centrale de capot		
	4954150	2	Garniture de capot		
	4953317	1	Capot avant complet	(01)	(*)
	4954899	1	Grille de calandre		
	4970729	1	Sigle frontal "FIAT"		
	4970799	1	Sigle frontal "SOMECA"		
	5916870	4	Rondelle W 8		
	5916870	2	Rondelle W 10		
	10794011	5	Ecrou H bas M 4 x 0,7		
	12642801	5	Rondelle plate 4 x 12,5 x 1		
	13279211	2	Vis CB M 8 x 1,25 - 16		
	15970521	2	Vis HM 10 x 1,25 - 20		
	16043221	2	Vis HM 8 x 1,25 - 15		
	44014492	1	Capot avant complet	(02 - 03 - 04)	
	44017092	1	Sigle type "1000"		

(*) Pour préfiltre surélevé

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) Pour préfiltre surélevé

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

CAPOTAGE

PLANCHE L1.01 2/2

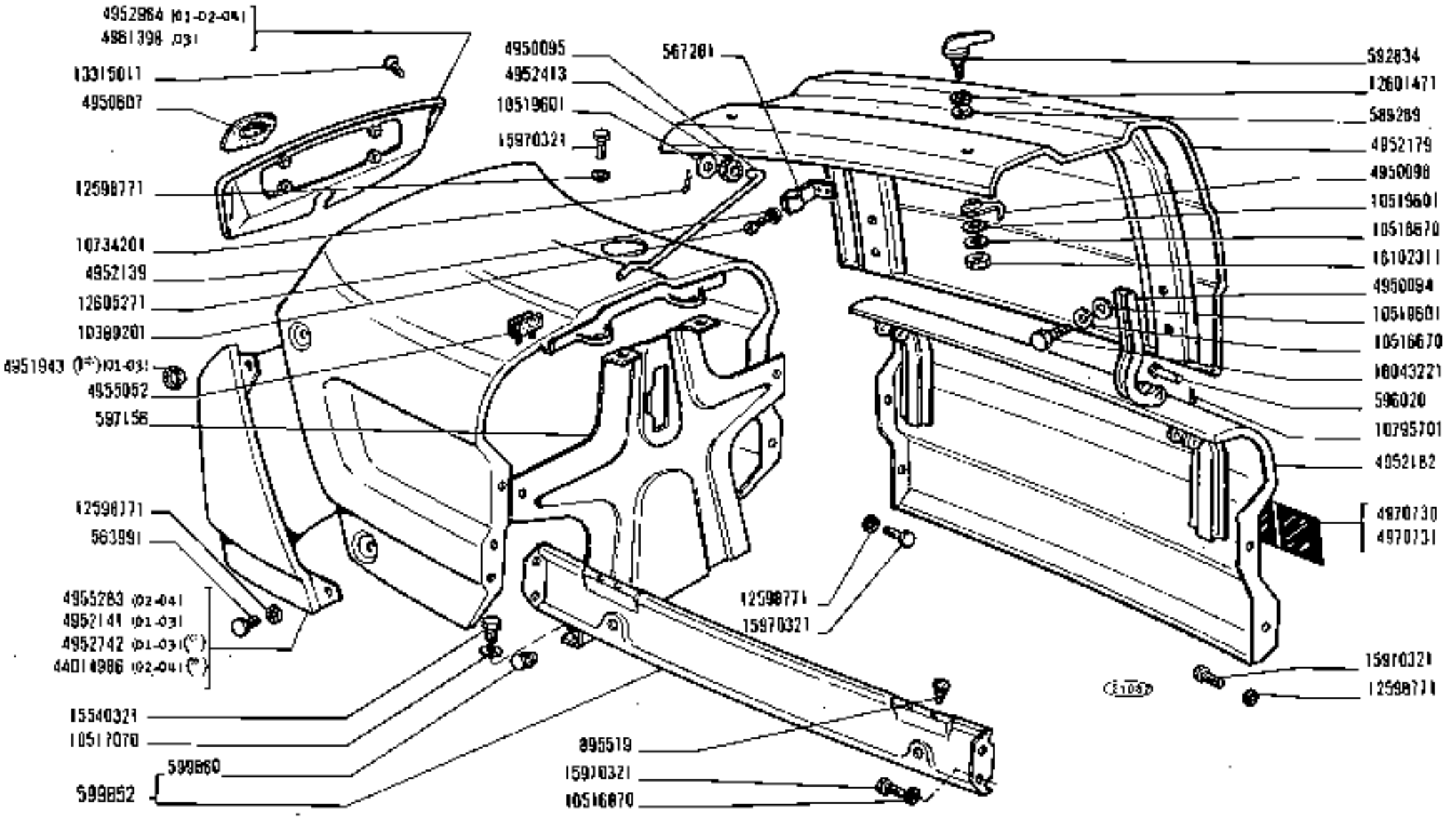
MISE A JOUR DATE 93-11 | 1er | 2e | 3e

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
/					
	16043221	4	Vis HM 8 x 1,25 - 16		
	16102311	2	Ecrou H bas M 8 x 1,25		
	84012670	1	Decalcomanie de recommandations des hauts		
	84012680	1	Deca-romaine d'instruction pour levage cabines et panneaux		
	84012682	1	Decalcomanie «instruction de demarrage		
	84012717	1	Decalcomanie d'instruction pour levage gamme remplie		(*)
	84014307	1	Deca-romaine d'instruction pour decalbutage de gamme remplie		(*)
	84016966	1	Planche AR de capot complete	(02 - 04)	(*)

(*) Pour tracteur de gamme remplie
(**) Tracteur sans clignotants

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) *Pour réducteur de gamme rampante*

(1*) *Tracteur sans clignotants*

https://truckmanualshub.com/

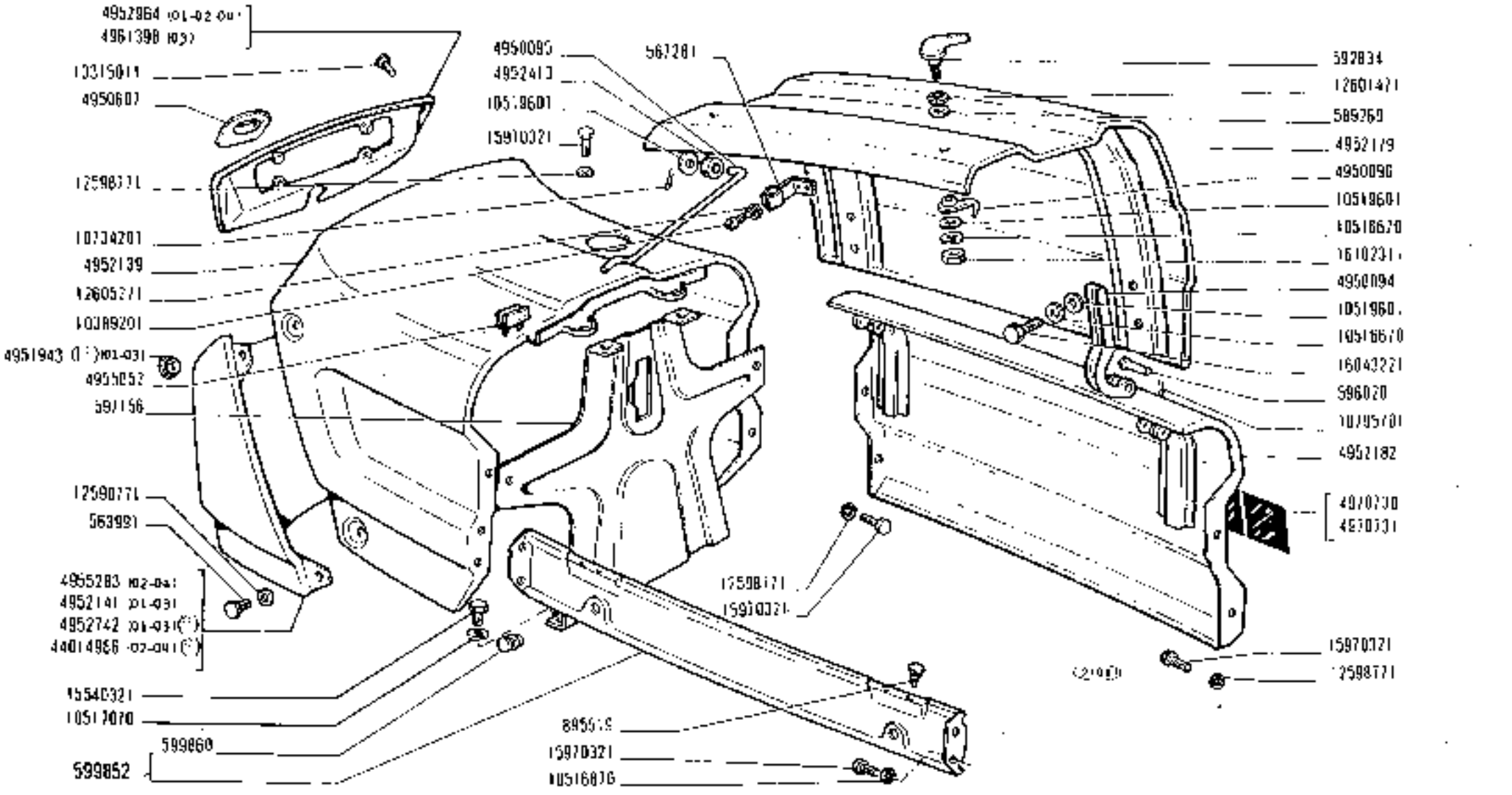
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	CAPOTAGE	PLANCHE L1.01 2/2	MISE A JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	563991	1	Vis de fixation du capot		
	567281	1	Ressort d'accrochage de tringle		
	689269	2	Rondelle de poignée de capot		
	592834	1	Poignée de fermeture		
	596020	2	Axe d'articulation de capot		
	597156	1	Support central de capot complet		
	599852	1	Longeron complet		
	599860	2	Axe		
	895619	2	Butee de capot supérieur		
	4950094	2	Charnière de capot		
	4950095	1	Tringle de soutien de capot mobile		
	4950096	2	Levier de fermeture de capot		
	4950607	1	Garniture d'etanchéité de direction		
	4951943	1	Bouchon d'obturation	(01 -03)	(1*)
	4952139	1	Capot arrière complet		
	4952141	1	Planche AR de capot complète	(01 - 03)	
	4952179	1	Capot mobile complet		
	4952182	1	Flanc gauche complet		
	4952413	1	Anneau en caoutchouc		
	4952742	1	Planche AR de capot complète	(01 - 03)	(*)
	4952964	1	Planche de bord complète		
	4955052	6	Garniture de protection		
	4955783	1	Planche AR de capot complète	(02 - 04)	
	4961398	1	Planche de bord complète	(03)	
	4970730	2	Sigle latéral "FIAT"		
	4970731	1	Sigle latéral "SOMECA"		
	10389201	2	Vis TC fendue M 5 x 0,8 - 8		
	10516670	9	Rondelle W 8		
	10516870	6	Rondelle W 10		
	10517070	3	Rondelle W 12		
	10519601	9	Rondelle plate 8 x 17 x 2		
	10734201	1	Goupille V 2 x 16		
	10796701	2	Goupille V 2 x 10		
	12508771	9	Rondelle élastique 10 x 20		
	12601471	7	Rondelle élastique ondulée Ø 10		
	12605271	2	Rondelle Ø 6		
	13315011	4	Vis FB - 90 cruciforme M 6 x 1,25 - 16		
	15540321	3	Vis HM 12 x 1,25 - 25		
	15970321	8	Vis HM 10 x 1,25 - 16		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(°) *Pour réduction de gamme disponible*

(1°) *Tracteur sans clignotants*

https://truckmanualshub.com/

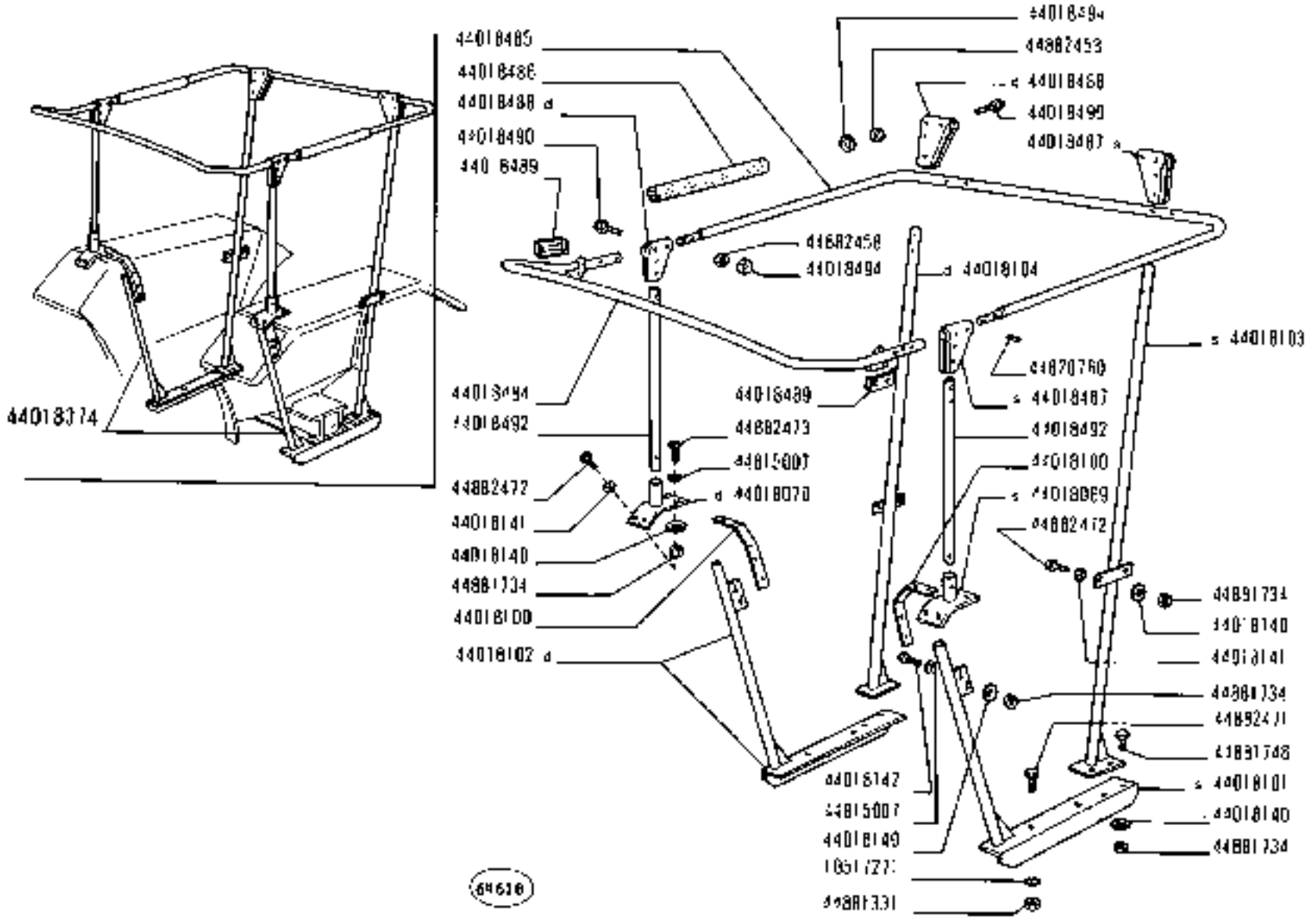
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	SUPPORT DE BATTERIE	PLANCHE L1.30	Mise à jour date

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	592065	2	Ecrou papillon		
	593549	4	Garniture de cornière de fixation		
	4959175	1	Tirant droit de fixation de batterie 160 Ah		
	4959177	1	Couvercle de batterie		
	4959441	1	Cornière de fixation batterie		
	4959442	2	Tirant de fixation de batterie 180 Ah		
	4959443	1	Plaque de fond de support de batterie		
	4959549	1	Plateau coulissant complet		
	4959573	2	Rondelle jour traverse de fixation		
	4959644	2	Vis d'appui du plateau à coulisse		
	4960024	1	Tirant gauche de fixation de batterie 160 Ah		
	10102001	2	Ecrou papillon M 8 x 1,25		
	10517970	6	Rondelle W 12		
	15540421	4	Vis HM 12 x 1,25 -30		
	44012901	1	Protecteur		
	44014135	1	Support de batterie complet équipé	101 - 102 -041	
	44014165	1	Support de batterie complet équipé	103	

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000
03

TELAIO DI SICUREZZA

Châssis de sécurité
Sicherheitsrahmen
Safety Frame
Bastidor de seguridad

https://truckmanualshub.com/

L1.01/2

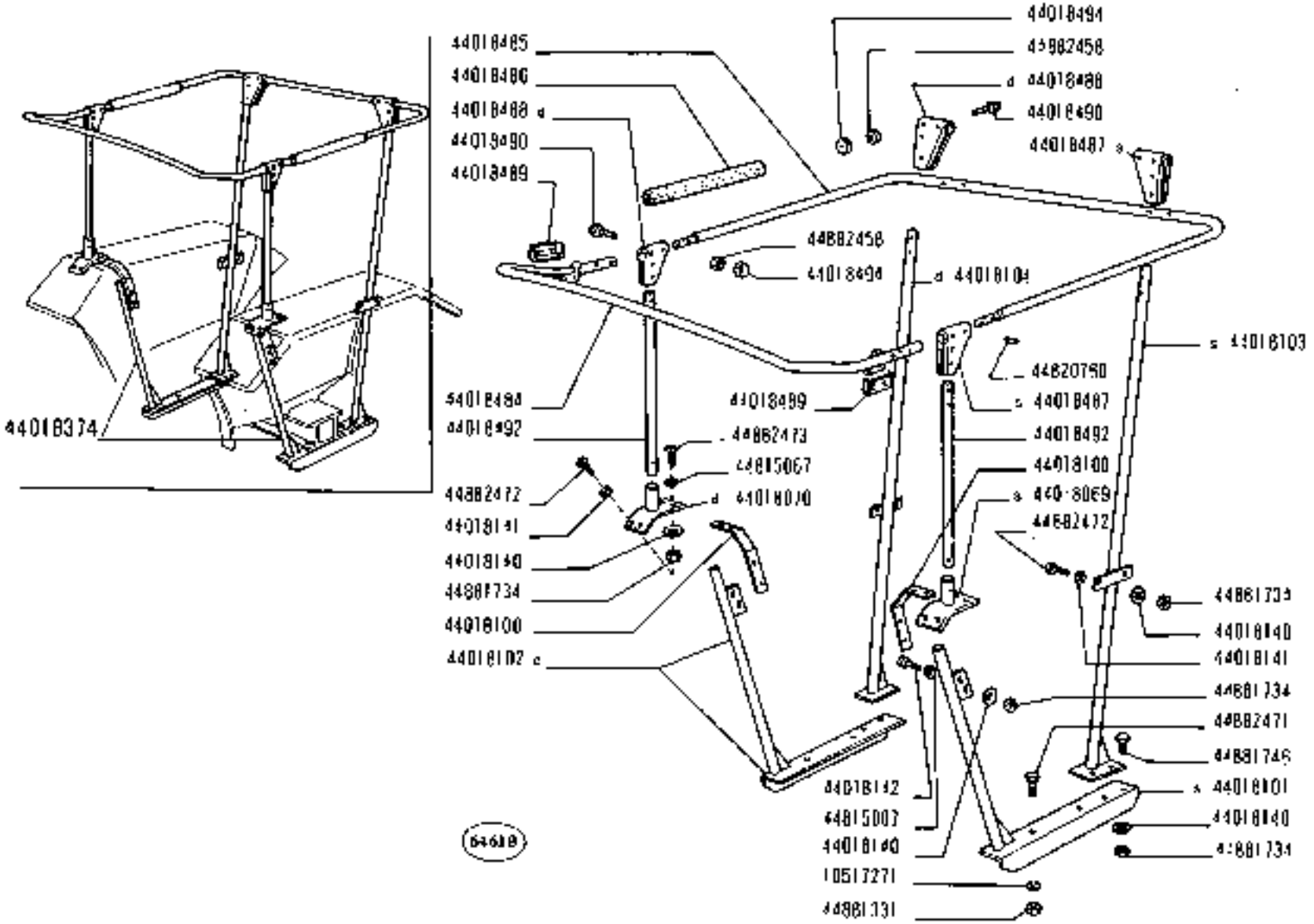
N.T.R.
258 T

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	10511721	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	44018069	1	STAFFA S	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	44018070	1	STAFFA D	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	44018100	2	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	44018101	1	SUPPORTO G	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	44018102	1	SUPPORTO G	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	44018103	1	MONTANTE S	MONTANT	SAULE	PILLAR	MONTANTE
	44018104	1	MONTANTE D	MONTANT	SAULE	PILLAR	MONTANTE
	44018140	20	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	44018141	8	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	44018142	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44018374		TELAIO	CADRE	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR
	44018484	1	TRAVERSA ANT.	TRAVERSE	TRAVERSE	CROSSRAIL	TRAVESANO
	44018485	1	TRAVERSA POST.	TRAVERSE	TRAVERSE	CROSSRAIL	TRAVESANO
	44018486	1	PROTEZIONE	PROTECTION	ABDECKUNG	SHIELD	DEFENSA
	44018487	4	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	44018488	4	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	44018489	2	PROTEZIONE ANT.	PROTECTION	ABDECKUNG	SHIELD	DEFENSA
	44018490	18	VITE FORATA	VIS TROUEE	SCHRAUBSTUTZEN	ADAPTOR	TORNILLO HUECO
	44018492	2	MONTANTE ANT.	MONTANT	SAULE	PILLAR	MONTANTE
	44018494	10	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	44815007	8	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	44820760	2	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
	44881731	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	44881734	20	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	44881746	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44882450	18	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	44882471	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44882472	8	VITE FORATA	VIS TROUEE	SCHRAUBSTUTZEN	ADAPTOR	TORNILLO HUECO
	44882473	6	VITE FORATA	VIS TROUEE	SCHRAUBSTUTZEN	ADAPTOR	TORNILLO HUECO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 DT
03

TELAIO DI SICUREZZA

Châssis de sécurité
Sicherheitsrahmen
Safety Frame
Bastidor de seguridad

https://truckmanualshub.com/

L1.01/3

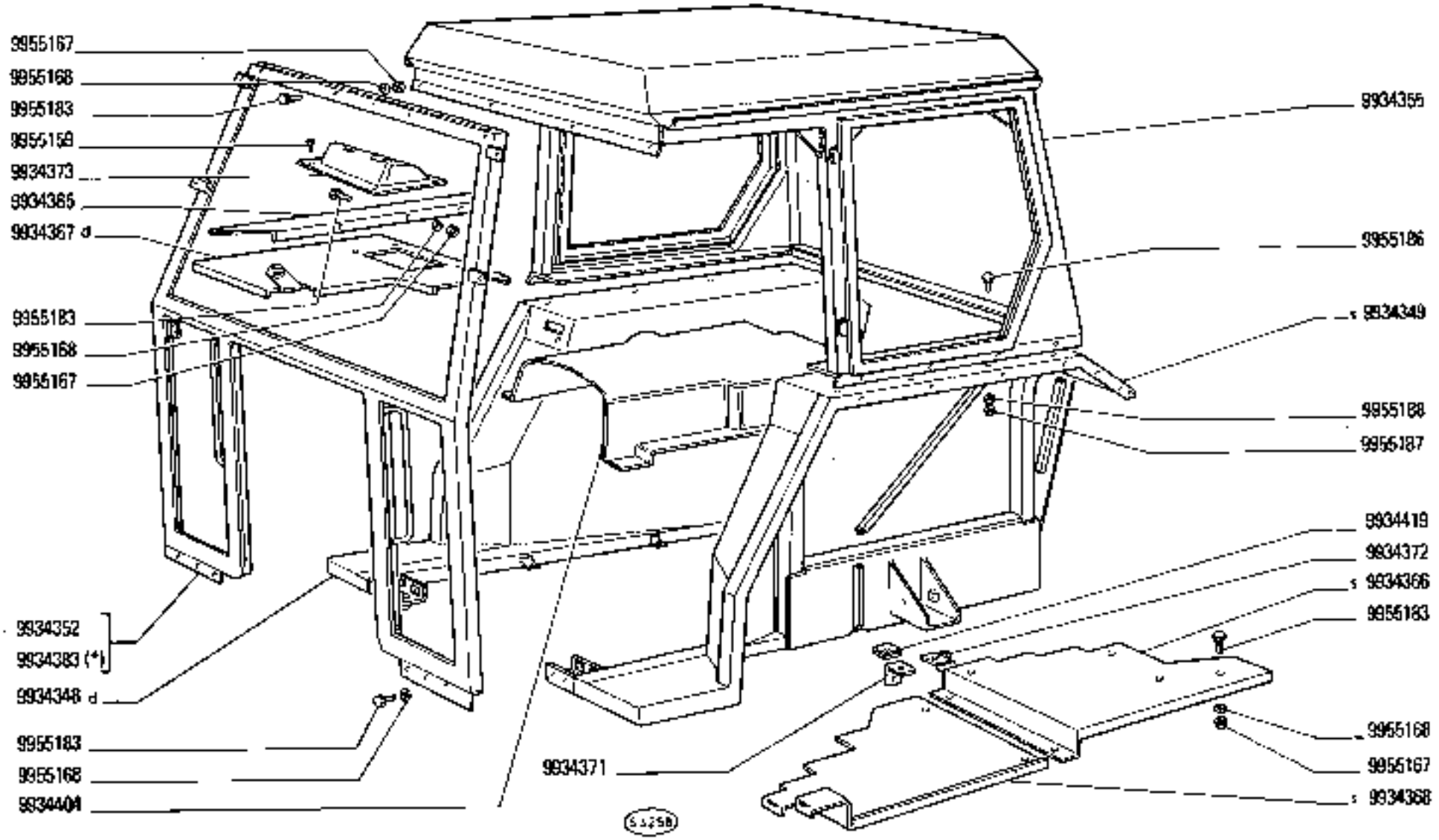
N.T.R.
258 T

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	10517271	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	44018069	1	STAFFA S	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	44018070	1	STAFFA D	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	44018100	2	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	44018101	1	SUPPORTO D	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	44018102	1	SUPPORTO D	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	44018103	1	MONTANTE S	MONTANT	SAULE	PILLAR	MONTANTE
	44018104	1	MONTANTE D	MONTANT	SAULE	PILLAR	MONTANTE
	44018140	20	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	44018141	8	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	44018142	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44018374		TELAIO	CADRE	RAHMEN	FRAME	BASTIDOR
	44018484	1	TRAVERSA ANT.	TRAVERSE	TRAVERSE	CROSSRAIL	TRAVESANO
	44018485	1	TRAVERSA POST.	TRAVERSE	TRAVERSE	CROSSRAIL	TRAVESANO
	44018486	1	PROTEZIONE	PROTECTION	ABDECKUNG	SHIELD	DEFENSA
	44018487	4	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	44018488	4	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	44018489	2	PROTEZIONE ANT.	PROTECTION	ABDECKUNG	SHIELD	DEFENSA
	44018490	10	VITE FORATA	VIS TROUEE	SCHRAUBSTUTZEN	ADAPTOR	TORNILLO HUECO
	44018492	2	MONTANTE ANT.	MONTANT	SAULE	PILLAR	MONTANTE
	44018494	10	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	44815007	8	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	44820760	2	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
	44881331	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	44881754	20	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	44881768	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44882458	10	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	44882471	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	44882472	8	VITE FORATA	VIS TROUEE	SCHRAUBSTUTZEN	ADAPTOR	TORNILLO HUECO
	44882473	4	VITE FORATA	VIS TROUEE	SCHRAUBSTUTZEN	ADAPTOR	TORNILLO HUECO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) – Vedere elenco – Voir la liste – Siehe tabelle – See list – Véase la lista

1000

01 02 04

CABINA

Cabine *Cab*
Fahrerhaus *Cabina*

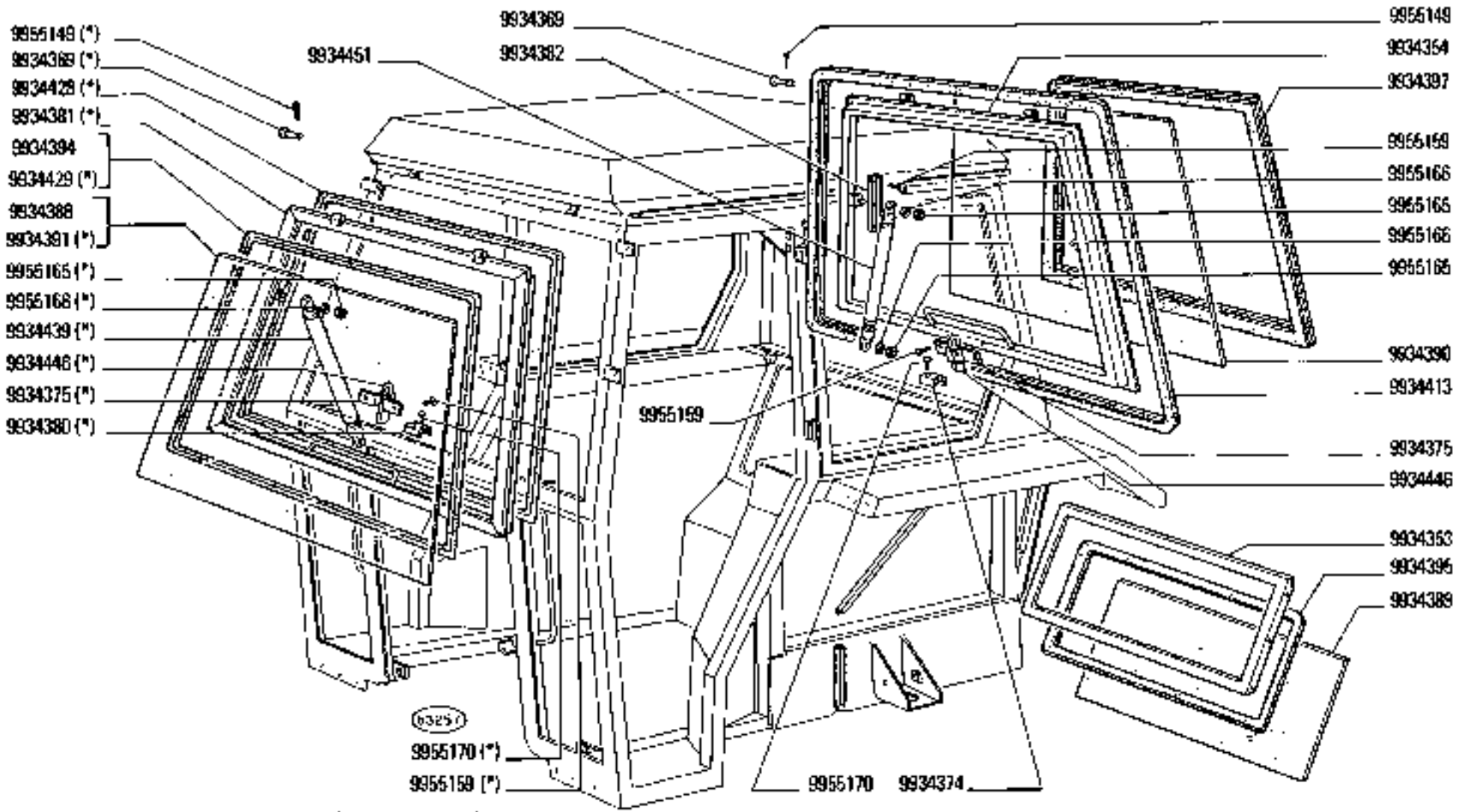
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	588914	1	TAPPO	BOUCHON	SCHRAUBDECKEL	CAP	TAPON
	4991907	1	FILTRO ARIA	FILTRE A AIR	LUFTFILTER	AIR CLEANER	FILTRO DE AIRE
	4992708	4	POMELLO DI FISSAGGIO	POMMEAU DE FIXATION	KLEMMKNOPF	KNOB	POMO DE FIJACION
	4995043	2	SPECCHIO RETROVISORE	RÉTROVISEUR	RUECKBLICKSPIEGEL	REAR VIEW MIRROR	ESPEJO RETROVISOR
	4995337	1	PORTACENERE	CENDRIER	ASCHENBECHER	ASH RECEIVER	CENICERO
	9934344	1	PARETE DIVISORIA ANT.	CLOISON	TRENNWAND	PARTITION PANEL	TABIQUE
	9934346	1	INTELAIATURA D	CHASSIS	RAHMEN	FRAMING	BASTIDOR
	9934349	1	INTELAIATURA S	CHASSIS	RAHMEN	FRAMING	BASTIDOR
	9934352	1	INTELAIATURA ANT.	CHASSIS	RAHMEN	FRAMING	BASTIDOR
	9934355	1	INTELAIATURA SUP.	CHASSIS	RAHMEN.	FRAMING	BASTIDOR
	9934356	2	PIASTRA	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
	9934357	1	SUPPORTO ANT.S	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	9934358	2	STAFFA AD U	ETRIER PROFILE EN V	U-BOLZEN	U-BOLT	BRIDA DE SECCION EN U
	9934359	2	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	9934360	1	MONTATOIO	MARCHEPIED	TRITTBLECH	STEP PLATE	ESTRIBO
	9934361	1	SUPPORTO D	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	9934362	1	SUPPORTO S	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	9934363	1	PARAFANGO D	AILE	KOTFLUEGEL	MUDGUARD	GUARDABARROS
	9934364	1	PARAFANGO S	AILE	KOTFLUEGEL	MUDGUARD	GUARDABARROS
	9934365	1	ANGOLARE	CORNIERE	WINKELSTUECK	ANGLE PIECE	ANGULAR
	9934366	1	PEDANA POST.S	PLANCHER	TRITTBLECH	FOOTBOARD	ESTRIBO
	9934367	1	PEDANA ANT.D	PLANCHER	TRITTBLECH	FOOTBOARD	ESTRIBO
	9934368	1	PEDANA ANT.S	PLANCHER	TRITTBLECH	FOOTBOARD	ESTRIBO
	9934370	1	RIPARO	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION	DEFENSA
	9934371	1	SQUADRETTA	EQUERRE	HALTER	BRACKET	APOYO
	9934372	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	9934373	1	RIPARO	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION	DEFENSA
	9934376	2	RIPARO	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION	DEFENSA
	9934377	1	BOCCHETTONE	VIS-RACCORD	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
	9934378	1	SUPPORTO ANT.D	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	9934379	1	SQUADRETTA	ÉQUERRE	HALTER	BRACKET	APOYO
	9934383	1	INTELAIATURA ANT.(*)	CHASSIS	RAHMEN	FRAMING	BASTIDOR
	9934384	2	RIPARO	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION	DEFENSA
	9934399	1	SPESSORE ELASTICO ANT.	CALE ELASTIQUE	ELASTISCHE UNTERLAGE	PAD	SUPLEMENTO ELASTICO
	9934400	1	SPESSORE ELASTICO POST.	CALE ELASTIQUE	ELASTISCHE UNTERLAGE	PAD	SUPLEMENTO ELASTICO
	9934401	1	PARETE DIVISORIA	CLOISON	TRENNWAND	PARTITION PANEL	TABIQUE
	9934402	1	TAPPETO	TAPIS	BELAG	MAT	ALFOMBRA
	9934403	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
	9934404	1	RIPARO	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION	DEFENSA
	9934405	1	FELTRO	FEUTRE	FELZ	FELT	FIELTRO
	9934406	1	PARETE DIVISORIA	CLOISON	TRENNWAND	PARTITION PANEL	TABIQUE
	9934407	1	PARETE DIVISORIA POST.	CLOISON	TRENNWAND	PARTITION PANEL	TABIQUE

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



(*) – Vedere elenco — Voir la liste — Siehe tabelle — See list — Véase la lista

1000

01 02 04

PARABREZZA E FINESTRE

Pare-brise et baies vitrées
Windschutzscheibe und Fenster
Windshield and Windows
Parabrisas y ventanas

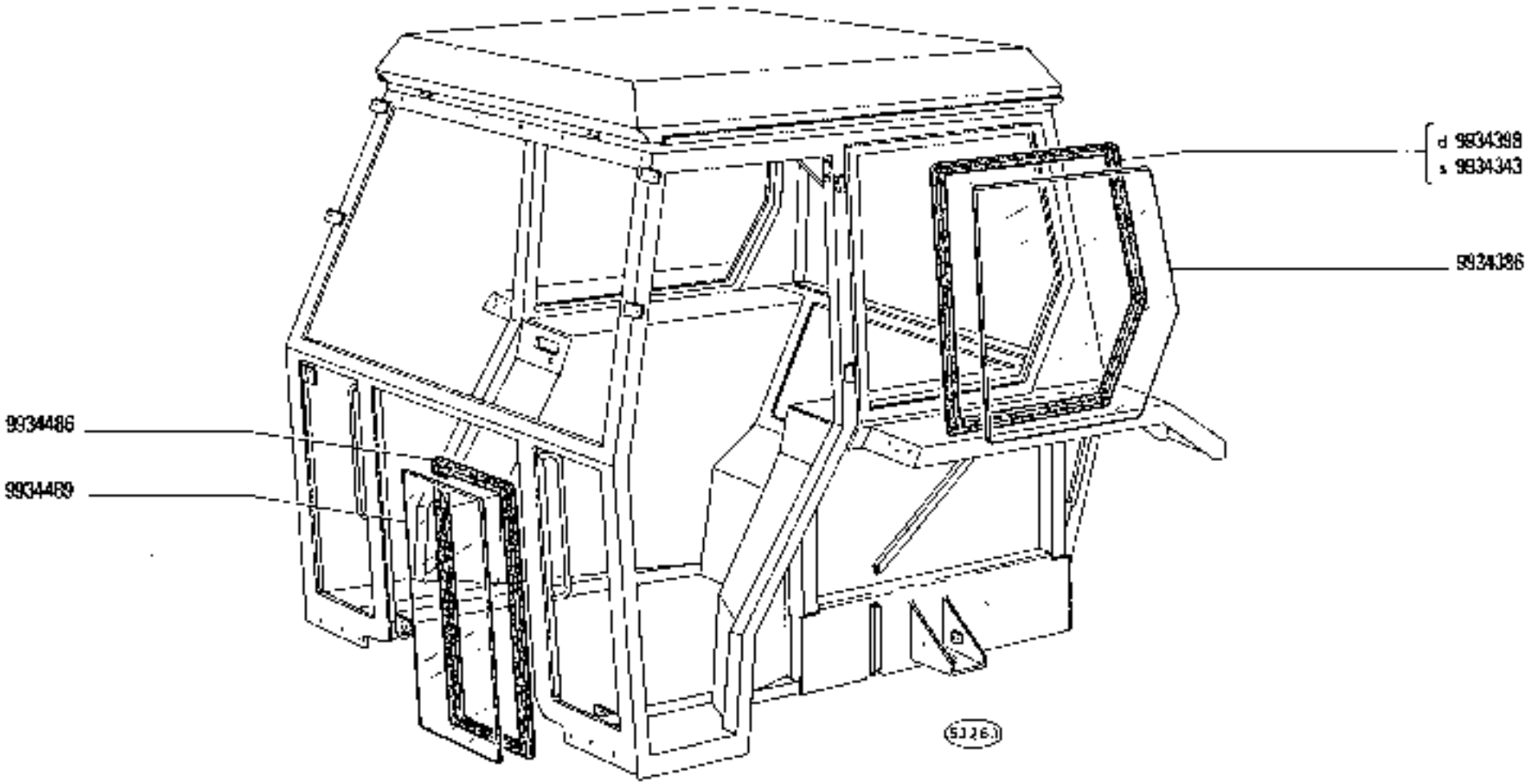
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	9934343	1	CORNICE S	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
	9934353	1	SPORTELLO	VOLET	DECKEL	LID	TAPA
	9934354	1	SPORTELLO POST.	VOLET	DECKEL	LID	TAPA
	9934369	2	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	9934369	2	PERNO (*)	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	9934374	1	STAFFETTA POST.	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	9934375	1	STAFFETTA FISSAGGIO	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
	9934375	1	STAFFETTA FISSAGGIO (*)	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
	9934380	1	STAFFETTA (*)	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	9934381	1	SPORTELLO ANT.(*)	VOLET	DECKEL	LID	TAPA
	9934382	2	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	9934386	2	CRISTALLO	GLACE	GLASSCHEIBE	GLASS	CRISTAL
	9934388	1	CRISTALLO	GLACE	GLASSCHEIBE	GLASS	CRISTAL
	9934389	1	CRISTALLO	GLACE	GLASSCHEIBE	GLASS	CRISTAL
	9934390	1	CRISTALLO	GLACE	GLASSCHEIBE	GLASS	CRISTAL
	9934391	1	CRISTALLO (*)	GLACE	GLASSCHEIBE	GLASS	CRISTAL
	9934394	1	CORNICE	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
	9934395	1	CORNICE	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
	9934397	1	CORNICE	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
	9934398	1	CORNICE D	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
	9934413	1	CORNICE	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
	9934428	1	CORNICE (*)	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
	9934429	1	CORNICE (*)	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
	9934439	2	PUNTELLO ANT.(*)	BEQUILLE	STREBE	STAY	PUNTAL
	9934446	1	CHIAVISTELLO	VERROU	KLINKE	LATCH	CERROJO
	9934446	1	CHIAVISTELLO (*)	VERROU	KLINKE	LATCH	CERROJO
	9934451	2	PUNTELLO POST.	BEQUILLE	STREBE	STAY	PUNTAL
	9934486	2	CORNICE	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
	9934489	2	CRISTALLO	GLACE	GLASSCHEIBE	GLASS	CRISTAL
	9955149	2	SPINA (*)	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
	9955149	2	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
	9955159	2	VITE (*)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955159	8	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955165	4	DADO (*)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	9955165	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	9955166	4	ROSETTA (*)	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	9955166	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	9955170	2	RIBATTINO (*)	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE
	9955170	2	RIBATTINO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE
		(*)	-PER PARABREZZA APRIBILE	-POUR PARE-BRISE OUVRANT	- FUER AUSSTELLBARE WINDSCHUTZSCHEIBE	-FOR TIPPING WINDSCREEN	-PARA PARABRISAS BASCULANTE

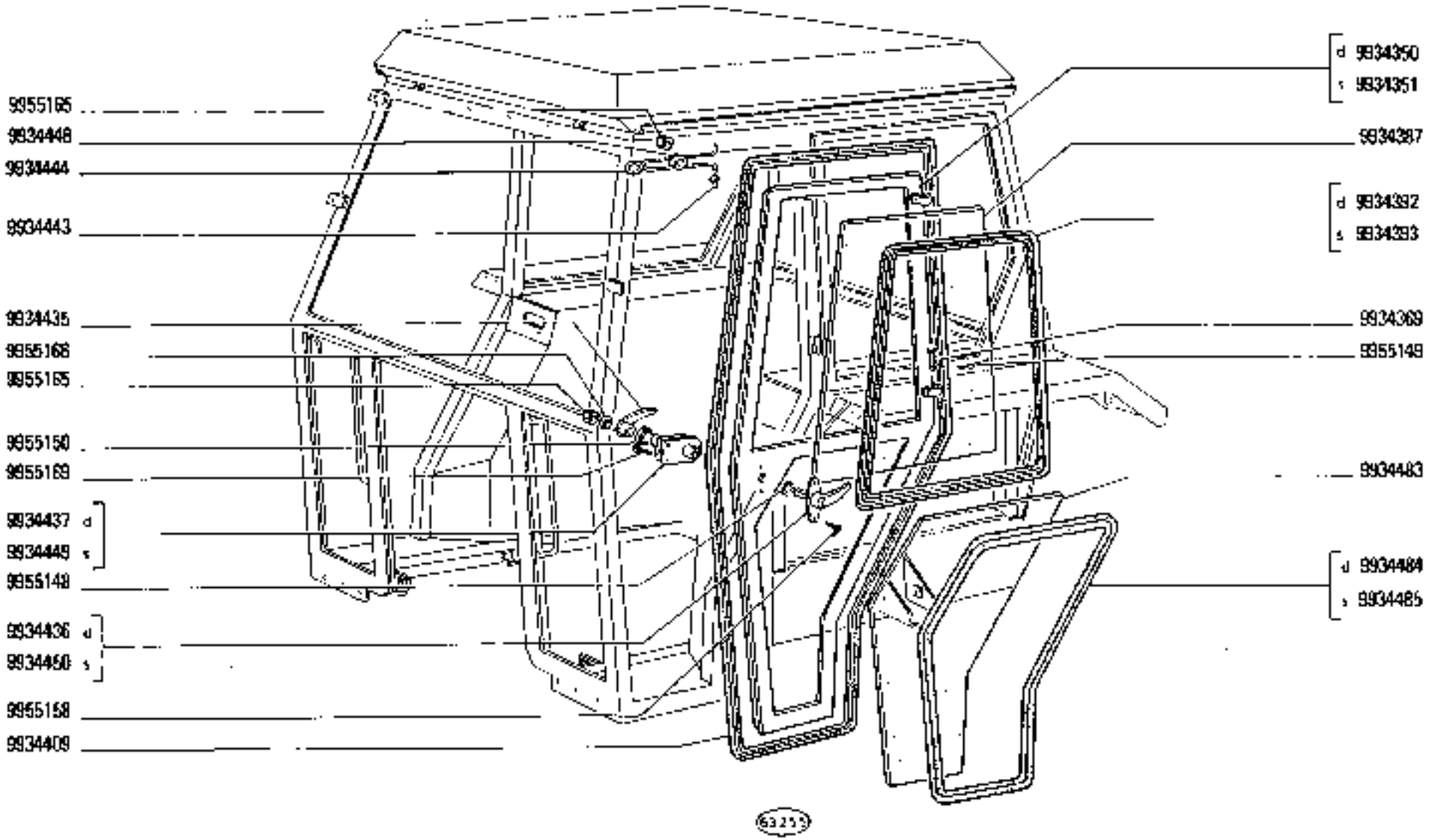
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



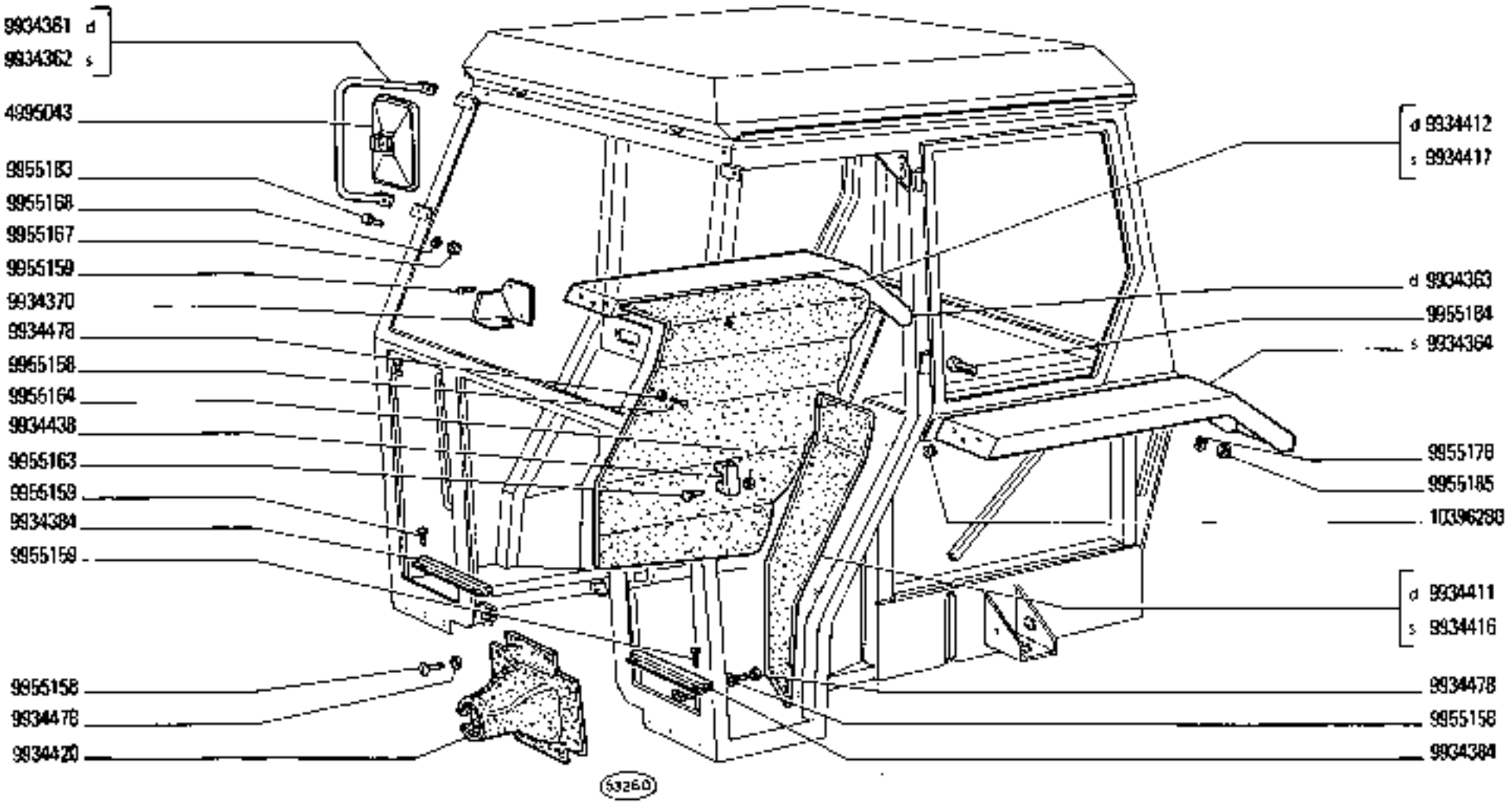
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	9934350	1	PORTA D	PORTE	TUER	DOOR	PUERTA
	9934351	1	PORTA S	PORTE	TUER	DOOR	PUERTA
	9934369	4	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	9934387	2	CRISTALLO	GLACE	GLASSCHEIBE	GLASS	CRISTAL
	9934392	1	CORNICE D	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
	9934393	1	CORNICE S	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
	9934409	2	CORNICE	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
	9934435	2	MANIGLIA	POIGNEE	GRIFF	HANDLE	MANECILLA
	9934436	1	MANIGLIA D	POIGNEE	GRIFF	HANDLE	MANECILLA
	9934437	1	SERRATURA D	SERRURE	SCHLOSS	LOCK	CERRADURA
	9934443	4	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	9934444	2	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	9934446	2	NOTTOLINO	CLIQUET	KLINKE	PAWL	SEGURO
	9934449	1	SERRATURA S	SERRURE	SCHLOSS	LOCK	CERRADURA
	9934450		MANIGLIA S	POIGNEE	GRIFF	HANDLE	MANECILLA
	9934483	2	CRISTALLO	GLACE	GLASSCHEIBE	GLASS	CRISTAL
	9934484	1	CORNICE D.	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
	9934485	1	CORNICE S	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
	9955148	2	ANELLO DI GOMMA	BAGUE CAOUTCHOUC	GUMMIRING	RUBBER RING	GUARNICION DE CAUCHO
	9955149	4	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
	9955150	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSSTUECK	SPACER	SEPARADOR
	9955158	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955165	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	9955166	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	9955169	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000	CABINA	L1.04
01 02 04	*Cabine* / *Fahrerhaus* / *Cab* / *Cabina*	S — N.T.R. 231 T

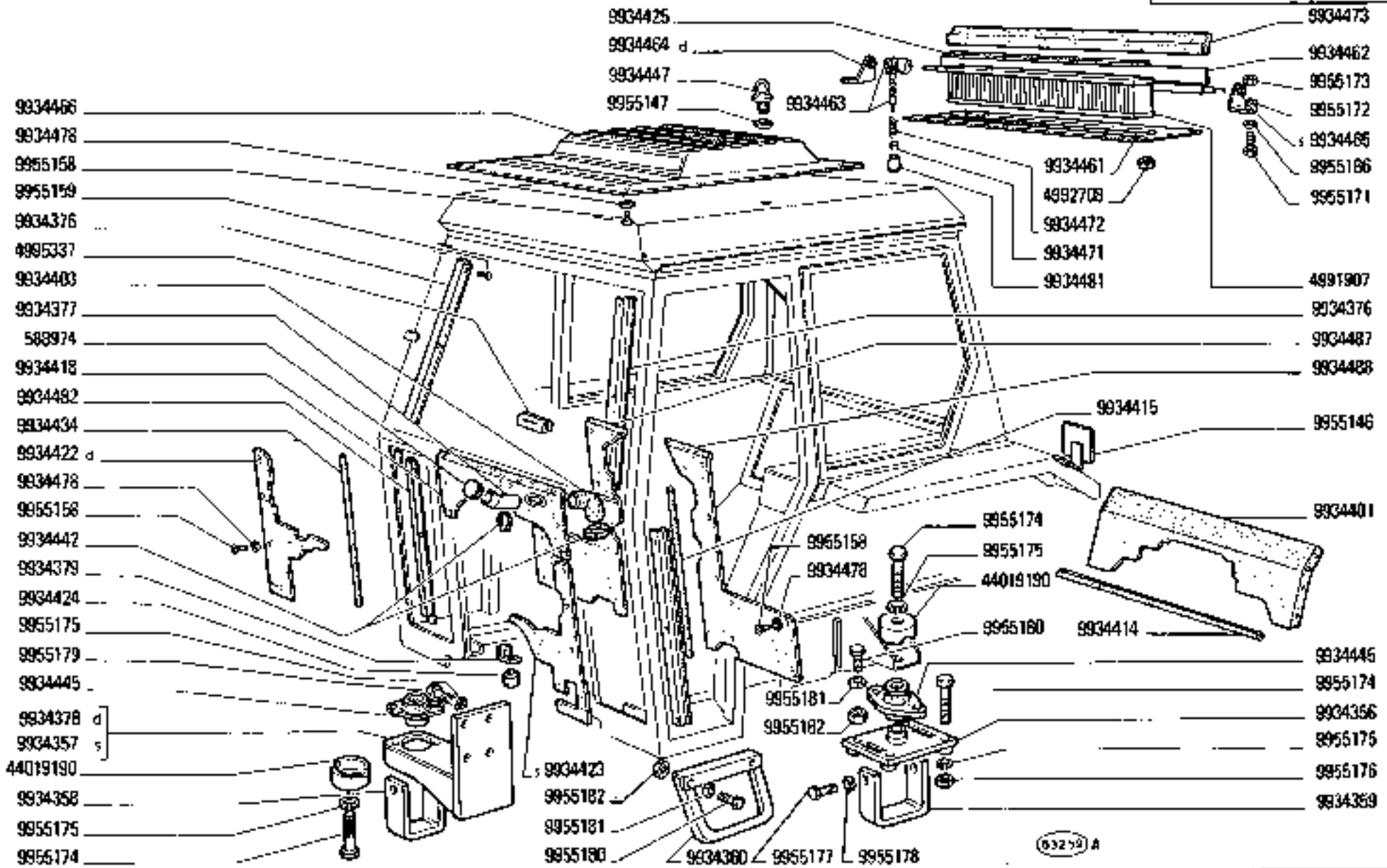
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	9955166	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	9955167	20	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	9955168	35	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	9955171	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955172	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	9955173	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	9955174	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955175	20	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	9955176	8	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	9955177	8	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955178	16	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	9955179	8	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955180	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955181	12	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	9955182	12	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	9955183	35	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955184	8	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955185	8	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	9955186	8	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955187	8	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
	9955188	8	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10396280		ANELLO DI GOMMA	BAGUE CAOUTCHOUC	GUMMIRING	RUBBER RING	GUARNICION DE CAUCHO
	4401919D	4	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		(*)	-PER PARABREZZA APRIBILE	-POUR PARE-BRISE OUVRANT	- FUER AUSSTELLBARE WINDSCHUTZSCHEIBE	-FOR TIPPING WINDSCREEN	-PARA PARABRISAS BASCULANTE

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati o Norme di ricambio
C 1555 — aut. n.	D 1555 aut. n. →	D2.10 - D2.12 D2.10: [illegible] = 4964484 + D2.12 (62300174) D2.12: 3004973, 3004974 = 62300175 + 62300176 + + 62300177
C 1562 — aut. n. 955037	D 1562 aut. n. 955038 →	D2.11 - D3.14 - D3.14/A - E2.28
C 1563 — Sollevatore n. 11532	D 1563 Sollevatore n. 11533 →	E2.24 - E2.28 - E2.28/A
C 1564 — aut. n.	D 1564 aut. n. →	B4.01 44011075 = 44011075 + 44014905
C 1678 — mot. n. 233633	D 1678 mot. n. 233634 →	A2.24 - A2.28/1 A2.24: [illegible] = 759626
1956 — aut. n.	D 1956 aut. n. →	F2.01 - F6.08 - F6.08/1 (N.T.R. - 215 T) F2.01: [illegible] = 4692478
1958 II-1975	D 1958 II-1975	F2.01 - F6.08/1 - F6.08/2 (N.T.R. - 215 T) F2.01: [illegible] = 4699705
961 — aut. n.	D 1961 aut. n. →	E2.20 (N.T.R. - 215 T)

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di ricambio
C 1555 — aut. n.	**D 1555** aut. n. →	**D2.10 - D2.12** **D2.10:** 4964457 = 4964484 - D2.12 (62300174) **D2.12:** 9024373, 9024374 = 62300175 - 62300176 - 62300177
C 1562 — aut. n. 955037	**D 1562** aut. n. 955038 →	**D2.11 - D3.14 - D3.14/A - E2.20**
C 1563 — Sollevatore n. 11532	**D 1563** Sollevatore n. 11533 →	**E2.24 - E2.28 - E2.28/A**
C 1564 — aut. n.	**D 1564** aut. n. →	**B4.61** 44011075 = 44011076 + 44014905
C 1676 — mot. n. 233633	**D 1676** mot. n. 233634 →	**A2.24 - A2.28/1** **A2.24:** 768825 = 768826
C 1694 — aut. n.	**D 1694** aut. n. →	**D2.10** (N.T.R. - 231 T) 4952069 = 44018399 + 44018396 + 44018438 + 44018437 + 44018439 + 44018438 + 44018139 + 30516870 + 12844300 + 15970220 4964936 = 44018400
C 1937 — aut. n.	**D 1937** aut. n. →	**E2.23 - E2.28** (N.T.R. - 226 T) **E2.23:** 4964958 = 4972952 + 4972954
C 1938 — aut. n.	**D 1938** aut. n. →	**E2.20 - E2.27** (N.T.R. - 225 T) **E2.23:** 4972952 = 4974042 + 4974021

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di ricambio
C 1940 — aut. n.	**D 1940** aut. n. →	**E2.20 - E2.23 - E2.24** (N.T.R. - 225 T) **E2.20:** 4954666 = 4998226 4954667 = 4998227 **E2.23:** 4974942 = 5100030 + 5100096 + 4951476 + + 4958131 + 14457251 + + n. 4 15541021
C 1942 → aut. n.	**D 1942** aut. n. →	**A1.01 - A1.05** (N.T.R. - 212 T) **A1.01:** 4954690 = 4875654 + A1.05 (n. 5 4874336) **A1.05:** 4553361, 4553992 = 4874336
C 1956 → aut. n.	**D 1956** aut. n. →	**F2.01 - F6.08 - F6.08/1** (N.T.R. - 215 T) **F2.01:** 4187122 = 4699478
C 1958 II-1975	**D 1958** II-1975	**F2.01 - F6.08/1 - F6.08/2** (N.T.R. - 215 T) **F2.01:** 4699478 = 4699705
C 1961 → aut. n.	**D 1961** aut. n. →	**E2.28** (N.T.R. - 215 T)
C 1974 → aut. n.	**D 1974** aut. n. →	**A1.01** (N.T.R. - 218 T) 4875654 = 4694518 + 4690380
C 1975 → aut. n. 458820	**D 1975** aut. n. 458821 →	**A1.02 - A1.03** (N.T.R. - 218 T)
C 1979 → aut. n. 906029	**D 1979** aut. n. 906030 →	(N.T.R. - 218 T) **A0.01 - A1.02 - A1.03 - A1.15 - A1.16 - A1.16/A - A2.21 - A2.24 - A2.24/A - A2.25 - A2.25/A - A2.26 - A2.26/1 - A2.26/1A - A2.27 - A2.27/A - A2.28 - A2.28/1 - A2.33 - A2.35 - A2.35/1 - A2.35/2 - A2.37 - D2.11 - L1.01**

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di scambio
C 2000 → aut. n.	D 2000 aut. n. →	E2.28 (N.T.R. - 229 T) 500846 = 4973222 + n. 2 11087775 500952 = 4973225 + 11087875 554225 = 4973223 + 11087875 4950961 = 4973352 + 11087875 500555 = 4973353 + 11087875 5070116 = 4973224 + 11087875 — 10734201
C 2005 → aut. n.	D 2005 aut. n →	(N.T.R. - 229 T) B1.25 - B1.25/A - B1.26 - B1.26/A
C 2022 → aut. n. 910713	D 2022 aut. n. 910714 →	A2.01 (N.T.R. - 225 T) 44013251 = 4999807 — 44013252
C 2025 → aut. n.	D 2025 aut. n. →	E2.23 (N.T.R. - 225 T) 4959077 = 4999255
C 2026 → aut. n.	D 2026 aut. n. →	E2.23 (N.T.R. - 225 T) 5108656 = 5011766 + 5011763
C 2027 → mot. n. 543216	D 2027 mot n. 543217 →	F2.01 - F6.08/2 - F6.08/2A (N.T.R. - 225 T) F2.01: 4999705 = 4702269
C 2042 → aut. n.	D 2042 aut. n. →	E2.28 - E2.28/A (N.T.R. - 229 T) 4973222 = 5011778 + 5011782 4973223 = 5011775 + 5011783 4973225 = 5011777 + 5011783 4950960 = 5011779 + 5011783 4973352 = 5011780 + 5011783 4973353 = 5011781 + 5011783
C 2054 → aut. n.	D 2054 aut. n. →	(N.T.R. - 228 T) F4.01 - F6.29 - F6.29/1 - F6.29/1A - F6.34 - F6.34/A - F6.34/1 - F6.34/1A

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di ricambio
C 2065 → aut. n.	D 2065 aut. n. →	B1.01 - B1.05 - B1.85/A (N.T.R. - 230 T) B1.01: 44013887 = 44017801
C 4616 VI-1972	D 4616 VI-1972	F6.08 (N.T.R. - 222 T) 9916955; 9916793 = 9925087 + 9925688

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

INDICE DEI SOTTOGRUPPI	INDEX DES SOUSGROUPES	UNTERGRUPPEN-VERZEICHNIS	SUBGROUP INDEX	INDICE DE SUBGRUPOS
E101	RISCALDAMENTO E VENTILAZIONE	CHAUFFAGE ET AERATION	HEIZUNG UND BELUEFTUNG	VENTILATION AND HEATING SYSTEM	SISTEMA DE VENTILACION Y CALEFACCION
E102	RISCALDATORE	RECHAUFFEUR	HEIZGERAET	HEATER	CALORIFERO
F401/ I	ILLUMINAZIONE	ECLAIRAGE	BELEUCHTUNG	LIGHTING SYSTEM	SISTEMA DE ALUMBRADO
F505	ACCESSORI VARI	ACCESSOIRES DIVERS	VERSCHIEDENES ZUBEHOER	MISCELLANEOUS ACCESSORIES	ACCESORIOS VARIOS
L104	CABINA	CABINE	FAHRERHAUS	CAB	CABINA
L109	PORTE	PORTES	TUEREN	DOORS	PUERTAS
L118	PARABREZZA E FINESTRE	PARE-BRISE ET BAIES VITREES	WINDSCHUTZSCHEIBE UND FENSTER	WINDSHIELD AND WINDOWS	PARABRISAS Y VENTANAS

https://truckmanualshub.com/

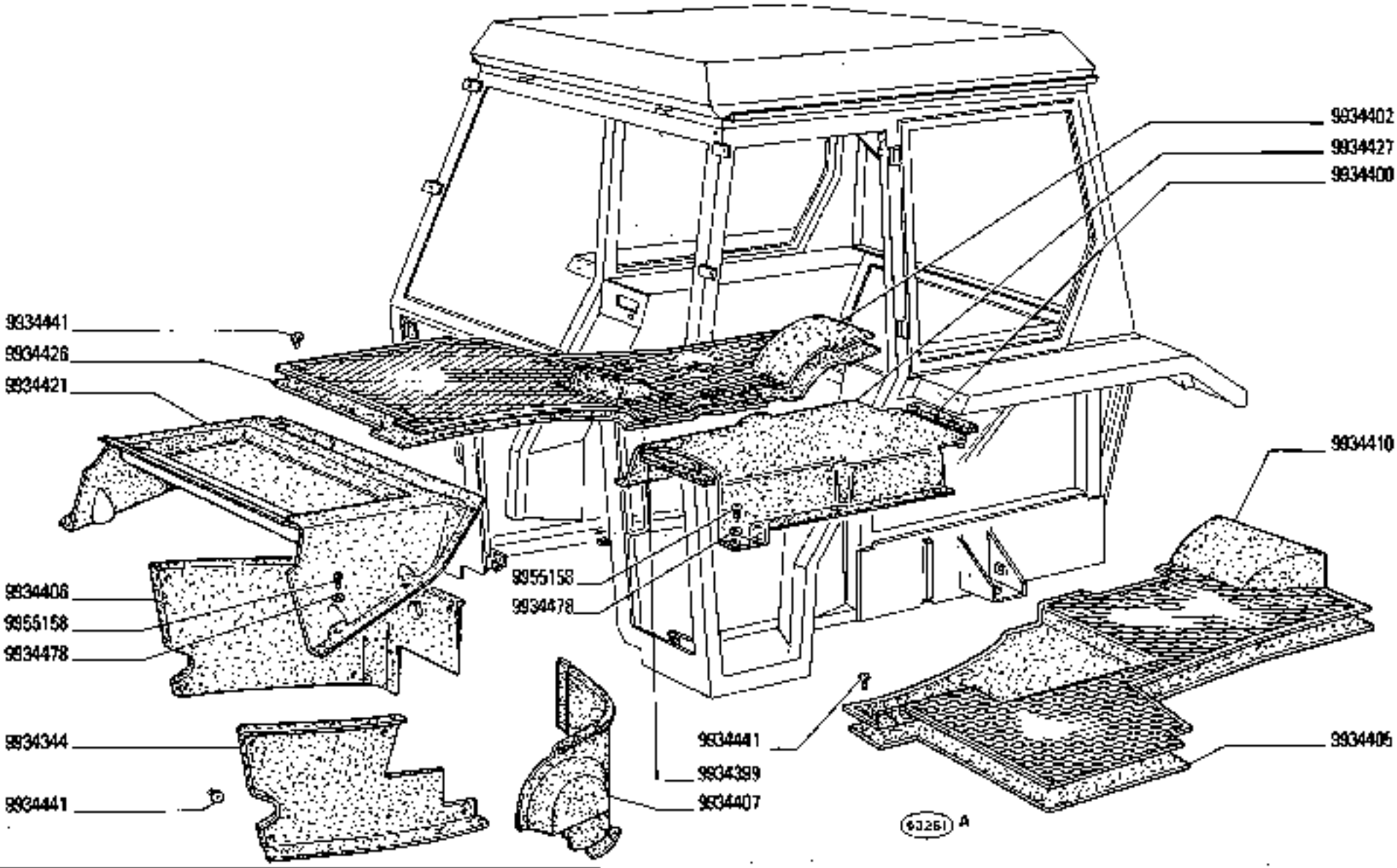
https://truckmanualshub.com/

INDICE DELLE PARTI DI RICAMBIO
INDEX DES PIECES DETACHEES - ERSATZTEIL-VERZEICHNIS - SPARE PART INDEX - INDICE DE PIEZAS DE REPUESTO

N.ORDIN.	SGR.	N.ORDIN.	SGR.	N.ORDIN.	SGR.	N.ORDIN.	SGR.	N.ORDIN.	SGR.
588974	L104	9934385	F505	9934487	L109	9955047	E102	9955156	F401/ 1
4181841	F505	9934386	L118	9934438	L104	9955048	E102	9955157	F401/ 1
4991907	L104	9934387	L109	9934439	L118	9955049	E102	9955158	L104
4992708	L104	9934388	L118	9934440	E101	9955050	E102	9955158	L109
4995043	L104	9934389	L118	9934441	L104	9955051	E102	9955159	F505
4995337	L104	9934390	L118	9934442	L104	9955052	E102	9955159	L104
9934336	F505	9934391	L118	9934443	L109	9955053	E102	9955159	L118
9934337	F505	9934392	L109	9934444	L109	9955054	E102	9955160	F505
9934338	F505	9934393	L109	9934445	L104	9955055	E102	9955161	F505
9934343	L118	9934394	L118	9934446	L118	9955056	E102	9955162	F505
9934348	L104	9934395	L118	9934447	L104	9955057	E102	9955163	L104
9934349	L104	9934397	L118	9934448	L109	9955058	E102	9955164	L104
9934350	L104	9934398	L118	9934449	L109	9955059	E102	9955165	L109
9934351	L104	9934399	L104	9934450	L109	9955060	E102	9955165	L118
9934352	L104	9934400	L104	9934451	L118	9955061	E102	9955166	L104
9934353	L118	9934401	L104	9934452	E101	9955062	E102	9955166	L109
9934354	L118	9934402	L104	9934453	E101	9955063	E102	9955166	L118
9934355	L104	9934403	L104	9934455	F505	9955064	E102	9955167	E101
9934356	L104	9934404	L104	9934456	F505	9955065	E102	9955167	L104
9934357	L104	9934405	L104	9934457	F505	9955066	E102	9955168	E101
9934358	L104	9934406	L104	9934458	F505	9955067	E102	9955168	L104
9934359	L104	9934409	L109	9934459	F505	9955068	E102	9955169	L109
9934360	L104	9934410	L104	9934460	F505	9955069	E102	9955170	L118
9934361	L104	9934411	L104	9934461	L104	9955070	E102	9955171	L104
9934362	L104	9934412	L104	9934462	L104	9955071	E102	9955172	L104
9934363	L104	9934413	L118	9934463	L104	9955072	E102	9955173	L104
9934364	L104	9934414	L104	9934464	L104	9955073	E102	9955174	L104
9934365	L104	9934415	L104	9934465	L104	9955074	E102	9955175	L104
9934366	L104	9934416	L104	9934466	L104	9955075	E102	9955176	L104
9934367	L104	9934417	L104	9934471	L104	9955076	E102	9955177	L104
9934368	L104	9934418	L104	9934472	L104	9955077	E102	9955178	L104
9934369	L109	9934419	L104	9934473	L104	9955078	E102	9955179	L104
9934369	L118	9934420	L104	9934474	E101	9955079	E102	9955180	L104
9934370	L104	9934421	L104	9934476	F401/ 1	9955080	E102	9955181	L104
9934371	L104	9934422	L104	9934477	F401/ 1	9955081	E102	9955182	L104
9934372	L104	9934424	L104	9934478	L104	9955082	E102	9955183	L104
9934373	L104	9934425	L104	9934481	L104	9955146	L104	9955184	L104
9934374	L118	9934426	L104	9934482	L104	9955147	L104	9955185	L104
9934375	L118	9934427	L104	9934483	L109	9955148	L109	9955186	L104
9934376	L104	9934428	L118	9934484	L109	9955149	L109	9955187	L104
9934377	L104	9934429	L118	9934485	L109	9955149	L118	9955188	L104
9934378	L104	9934430	L104	9934486	L118	9955150	L109	9955189	F401/ 1
9934379	L104	9934431	L104	9934487	L104	9955151	F401/ 1	9955190	F401/ 1
9934380	L118	9934432	L104	9934489	L118	9955152	F401/ 1	9955191	F401/ 1
9934381	L118	9934433	L104	9955044	E102	9955153	F401/ 1	9955192	F401/ 1
9934382	L118	9934434	L104	9955045	E102	9955154	F401/ 1	10396280	L104
9934383	L104	9934435	L109	9955046	E102	9955155	F401/ 1	44019190	L104
9934384	L104	9934436	L109						

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



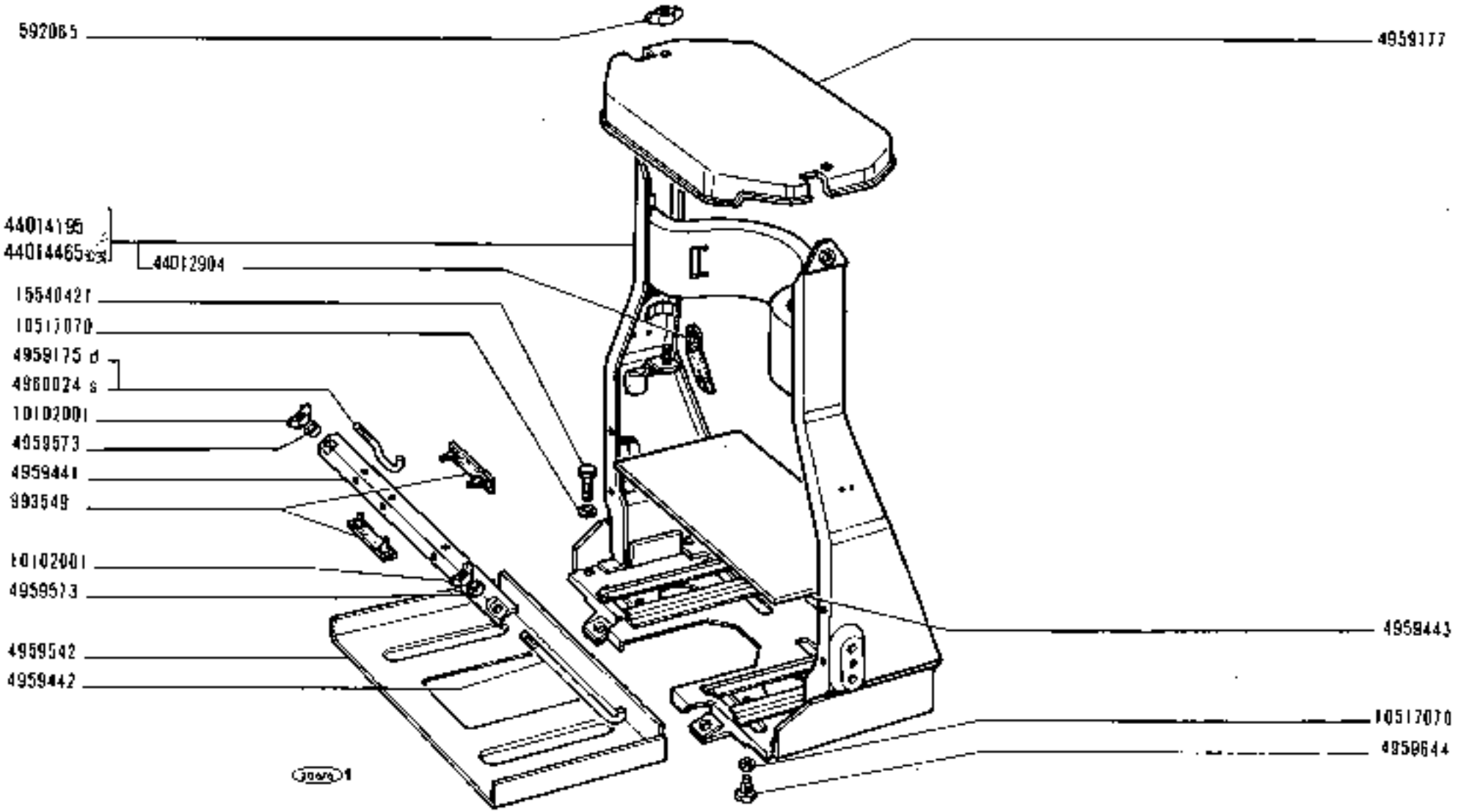
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	9934410	1	TAPPETO	TAPIS	BELAG	MAT	ALFOMBRA
	9934411	1	RIVESTIMENTO D	REVETEMENT	VERKLEIDUNG	COVERING	FORRO
	9934412	1	RIVESTIMENTO D	REVETEMENT	VERKLEIDUNG	COVERING	FORRO
	9934414	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
	9934415	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
	9934416	1	RIVESTIMENTO S	REVETEMENT	VERKLEIDUNG	COVERING	FORRO
	9934417	1	RIVESTIMENTO S	REVETEMENT	VERKLEIDUNG	COVERING	FORRO
	9934418	1	PARETE DIVISORIA	CLOISON	TRENNWAND	PARTITION PANEL	TABIQUE
	9934419	2	SPESSORE ELASTICO	CALE ELASTIQUE	ELASTISCHE UNTER-LAGE	PAD	SUPLEMENTO ELASTICO
	9934420	1	CUFFIA DI GOMMA	CAPUCHON CAOUTCHOUC	MANSCHETTE	BOOT	CAPUCHON DE CAUCHO
	9934421	1	PORTAOGGETTI	PORTE-OBJETS	ABLAGE	UTILITY HOLDER	PORTAOBJETOS
	9934422	1	PARETE DIVISORIA D	CLOISON	TRENNWAND	PARTITION PANEL	TABIQUE
	9934423	1	PARETE DIVISORIA S	CLOISON	TRENNWAND	PARTITION PANEL	TABIQUE
	9934424	3	TAMPONE DI GOMMA	TAMPON CAOUTCHOUC	GUMMIPUFFER	RUBBER PAD	TOPE DE GOMA
	9934425	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
	9934426	1	FELTRO	FEUTRE	FILZ	FELT	FIELTRO
	9934427	1	TAPPETO	TAPIS	BELAG	MAT	ALFOMBRA
	9934434	2	PROFILATO DI GOMMA	PROFILE CAOUTCHOUC	PROFILGUMMI	RUBBER WEATHER-STRIP	PERFIL DE GOMA
	9934438	2	STAFFETTA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
	9934441		BOTTONE A SCATTO	AGRAFE	KLEMMSTUECK	FASTENER	SUJETADOR
	9934442	2	FASCETTA	COLLIER	HALTEBAND	STRAP	ABRAZADERA
	9934445	4	AMMORTIZZATORE	AMORTISSEUR	STOSSDAEMPFER	SHOCK ABSORBER	AMORTIGUADOR
	9934447	2	GANCIO	CROCHET	HAKEN	HOOK	GANCHO
	9934462	1	DEFLETTORE	DEFLECTEUR	LEITBLECH	DEFLECTOR	DEFLECTOR
	9934463	1	ASTICINA	TIGE	STANGE	ROD	VARILLA
	9934464	1	SUPPORTO D	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	9934465	1	SUPPORTO S	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	9934466	1	PADIGLIONE	PAVILLON	DACH	ROOF PANEL	TECHO
	9934471	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUCHSE	BUSH	CASQUILLO
	9934472	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	9934473	1	CORNICE	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
	9934478	53	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	9934481	1	POMELLO	BOUTON	KNEBELGRIFF	KNOB	BOTON
	9934482	2	RIPARO	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION.	DEFENSA
	9934487	1	PARETE DIVISORIA	CLOISON	TRENNWAND	PARTITION PANEL	TABIQUE
	9934488	1	PARETE DIVISORIA	CLOISON	TRENNWAND	PARTITION PANEL	TABIQUE
	9955146	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	9955147	2	ANELLO DI GOMMA	BAGUE CAOUTCHOUC	GUMMIRING	RUBBER RING	GUARNICION DE CAUCHO
	9955158	53	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955159	22	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955163	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	9955164	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1009 01 - 02 - 03 - 04

SUPPORT DE BATTERIE

L1 30

MISE A JOUR		1	2	3
DATE	93-11			

https://truckmanualshub.com/

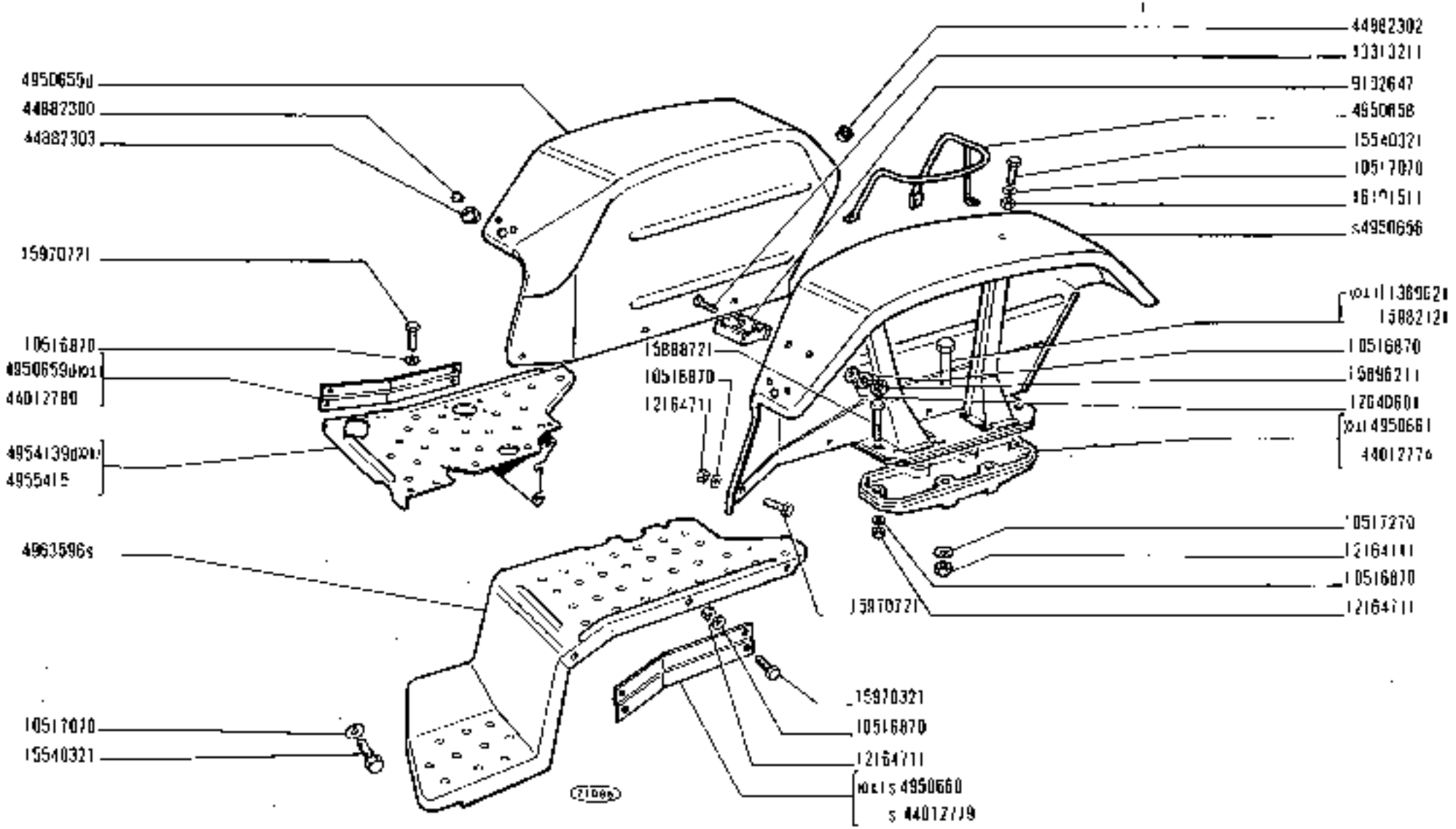
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	AILES ET PLANCHERS	PLANCHE L3.04	MISE A JOUR DATE 10-11

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	4950655	1	Garde boue droit complet		
	4950656	1	Garde boue gauche complet		
	4950658	1	Dossier de siège complet		
	4950659	1	Plaque droite de jonction plancher garde boue	(01)	
	4950660	1	Plaque gauche de jonction plancher garde boue	(01)	
	4950661	2	Entretoise de fixation de garde boue	(01)	
	4954139	1	Plancher droit complet	(01)	
	4955416	1	Plancher droit complet		
	4963596	1	Plancher gauche complet		
	9102847	1	Poignée de garde boue		
	10516870	17	Rondelle W 10		
	10517070	4	Rondelle W 12		
	10517270	8	Rondelle W 16		
	11369624	8	Vis HM 16 x 1,50 110	(01)	
	12164111	8	Ecrou HM 16 x 1,50		
	12164711	16	Ecrou HM 10 x 1,25		
	12840601	2	Rondelle G x 25 x 2		
	13313211	2	Vis F 80 B cruciforme M 6 x 1 - 20		
	15540324	7	Vis HM 12 x 1,25 - 75		
	15888721	4	Vis HM 10 x 1,25 - 55		
	15896211	2	Ecrou HM 6 x 1		
	15970221	4	Vis HM 10 x 1,25 - 16		
	15970721	12	Vis HM 10 x 1,25 - 25		
	15982121	8	Vis HM 16 x 1,5 - 60		
	15101511	3	Ecrou HM 12 x 1,25		
	44012774	2	Entretoise de fixation garde boue (90 m/m)		
	44012779	1	Plaque D de jonction plancher garde boue		
	44012780	1	Plaque G de jonction plancher garde boue		
	44012781	4	Entretoise		
	44882300	6	Obturateur caoutchouc pour trou Ø 7		
	44882302	1	Obturateur caoutchouc pour trou Ø 11		
	44882303	4	Obturateur caoutchouc pour trou Ø 16		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

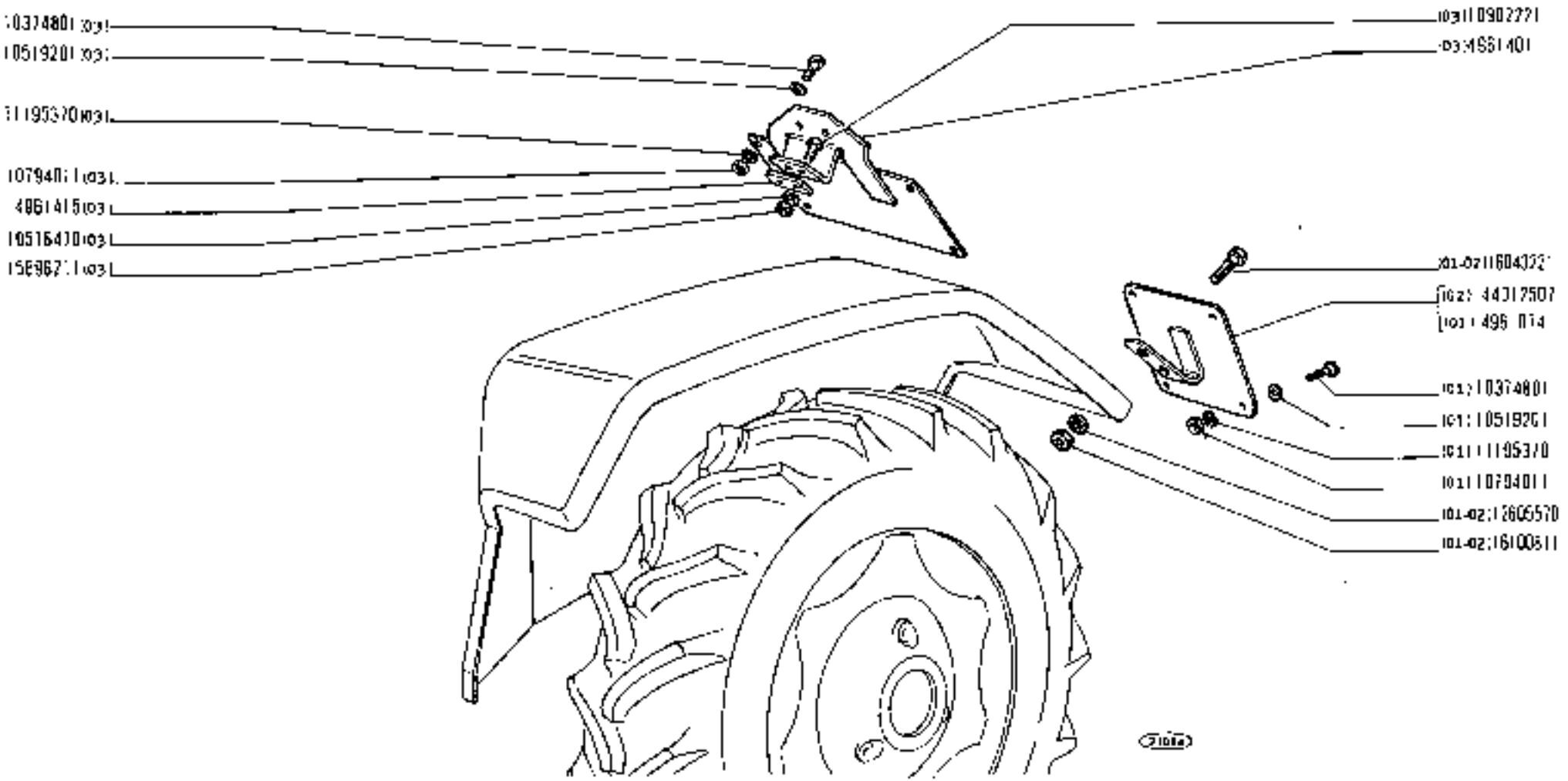
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	PLAQUE D'IMMATRICULATION	PLANCHE L4.01	MISE À JOUR DATE

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	4961074	1	Plaque d'immatriculation complète	(01)	
	4961401	1	Plaque d'immatriculation complète	(03)	
	4961415	1	Patte renfort de plaque	(03)	
	10374801	4	Vis TC M 4 × 0,7 -40	(01 - 03)	
	10616470	2	Rondelle W 6	(03)	
	10519201	4	Rondelle plate 4 × 9 × 0,8	(01 - 03)	
	10794011	4	Écrou bas M 4 × 0,7	(01 -03)	
	10902221	2	Vis HM 6 × 1 -16	(03)	
	12805570	2	Rondelle Ø 8	(01 - 02)	
	15806211	2	Écrou EM 6 × 1,5	(03)	
	16100811	2	Écrou HM 8 × 1,25	(01 -02)	
	16043221	2	Vis HM 8 × 1,25 -16	(01 - 02)	
	44012507	1	Plaque d'exploitation complète	(02)	
	11195370	4	Rondelle W 4	(01 -03)	

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 02 03

PLAQUE D'IMMATRICULATION

L4.01

MISE A JOUR				
DATE	10 21			

https://truckmanualshub.com/

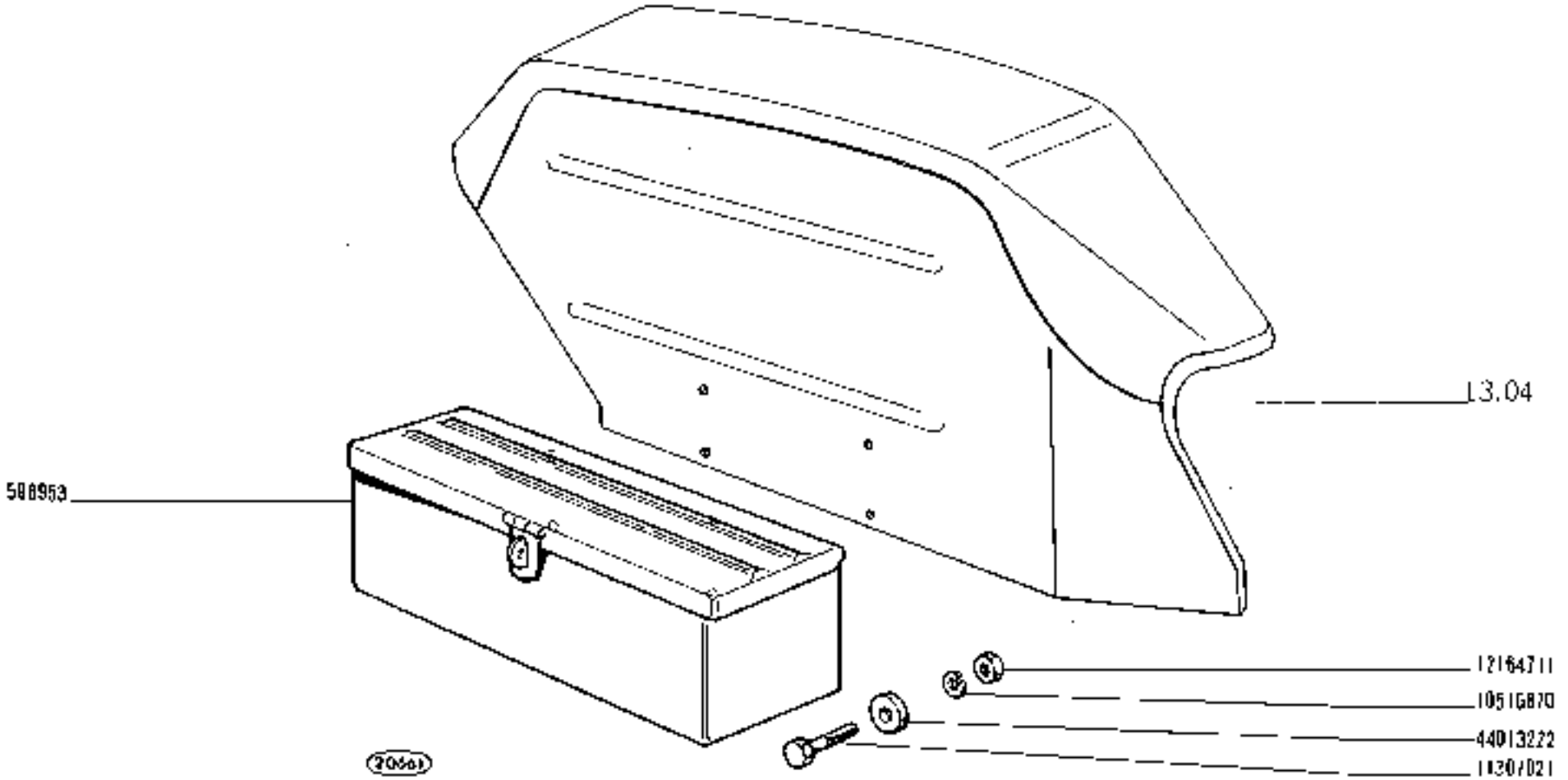
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000	BOITE A OUTILS	PLANCHE L4.03	MISE A JOUR DATE 10-71

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	586953	1	Boîte à outils, complète		
	10516970	4	Rondelle W 10		
	11307021	4	Vis HM 10 × 1,25 × 40		
	12164711	4	Ecrou HM 10 × 1,25		
	94013222	4	Entretoise		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

SIEGE DU CONDUCTEUR (SUPER CONFORT)

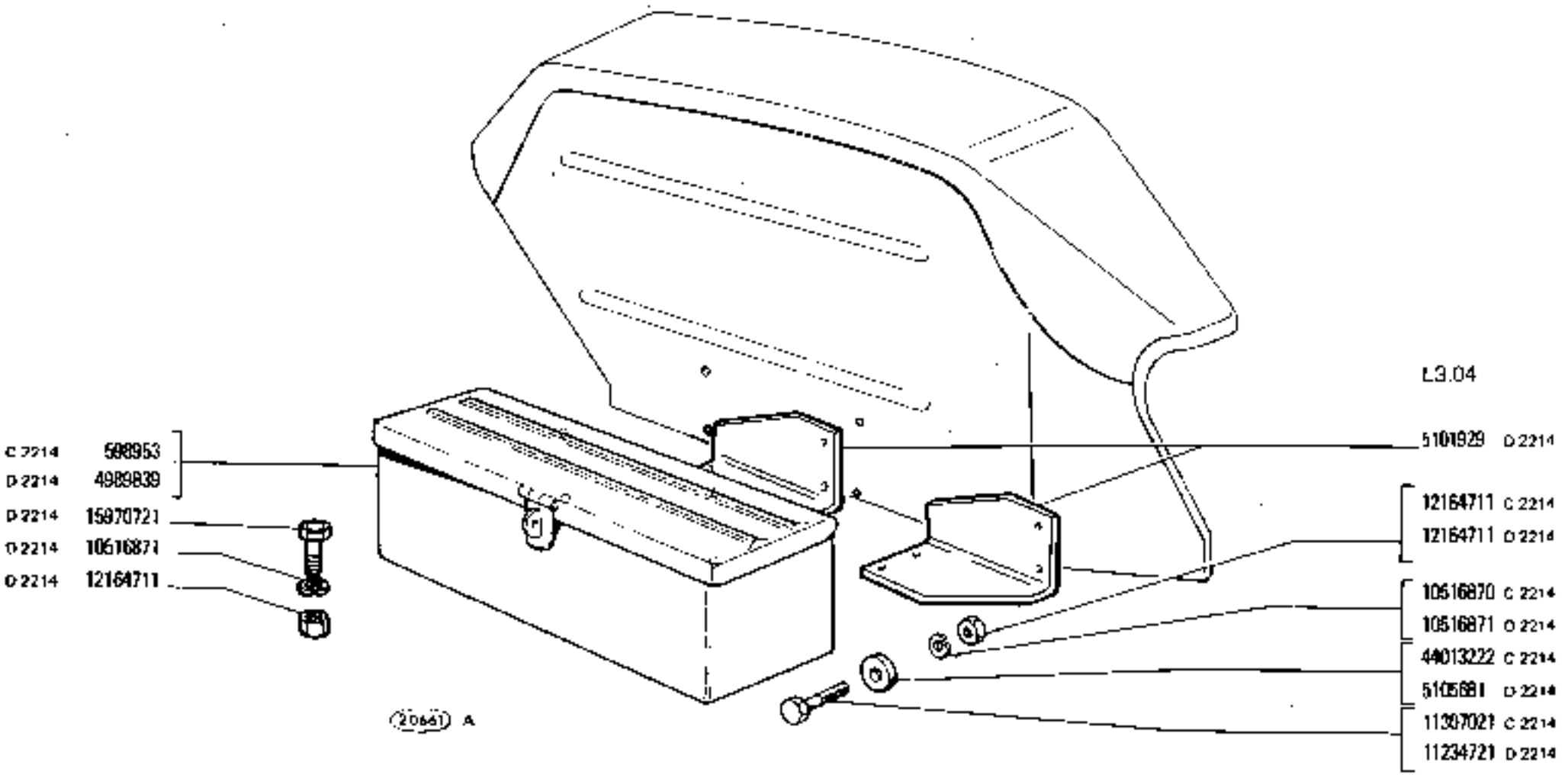
PLANCHE M1.01

MISE A JOUR | DATE | 1- | 2- | 3-

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	583991	6	Vis		
	585801	1	Bouchon plastique		
	595705	1	Poignée de réglage de suspension		
	595706	1	Manchon fileté		
	595709	4	Axe pivot de bras de suspension		
	595711	1	Axe du support du bras de suspension		
	595714	8	Bague de l'axe de pivot		
	595715	2	Bague de l'axe support		
	595716	4	Goupille		
	595718	2	Ressort de suspension		
	595720	1	Disque du ressort de suspension		
	595859	1	Entretoise de ressort de suspension		
	596287	1	Bras supérieur de suspension		
	596290	1	Couvercle de support de suspension		
	596291	1	Tampon de siège		
	598272	1	Support du ressort de suspension		
	4064827	1	Ressort de rappel		
	4135180	1	Poignée de levier		
	4957469	1	Support de suspension		
	4964693	1	Dossier du siège complet		
	4964694	1	Dossier supérieur complet		
	4964714	1	Carénage du dossier		
	4964720	1	Carénage dossier supérieur		
	4964726	2	Manant support du dossier		
	4964739	4	Equerre butée de mouvement		
	4964749	4	Vis de fixation dossier du siège		
	4964809	1	Coussin de siège complet		
	4964812	1	Semelle du siège complète		
	4964816	1	Glissière fixe droite		
	4964817	1	Glissière fixe gauche		
	4964828	1	Support de siège complet		
	4965578	1	Bras inférieur de suspension		
	4965798	1	Poignée de réglage de suspension		
	4970342	1	Support dossier supérieur		
	10516470	4	Rondelle W 8		
	10516870	8	Rondelle W 8		
	10516870	10	Rondelle W 10		
	10517070	9	Rondelle W 12		
	10519301	8	Rondelle 5 × 10 × 1		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

01 02 03 04

CASSETTE E RIPOSTIGLI

Coffres
Ablegefächer

Bores and Receptacles
Caisses

https://truckmanualshub.com/

L4.03

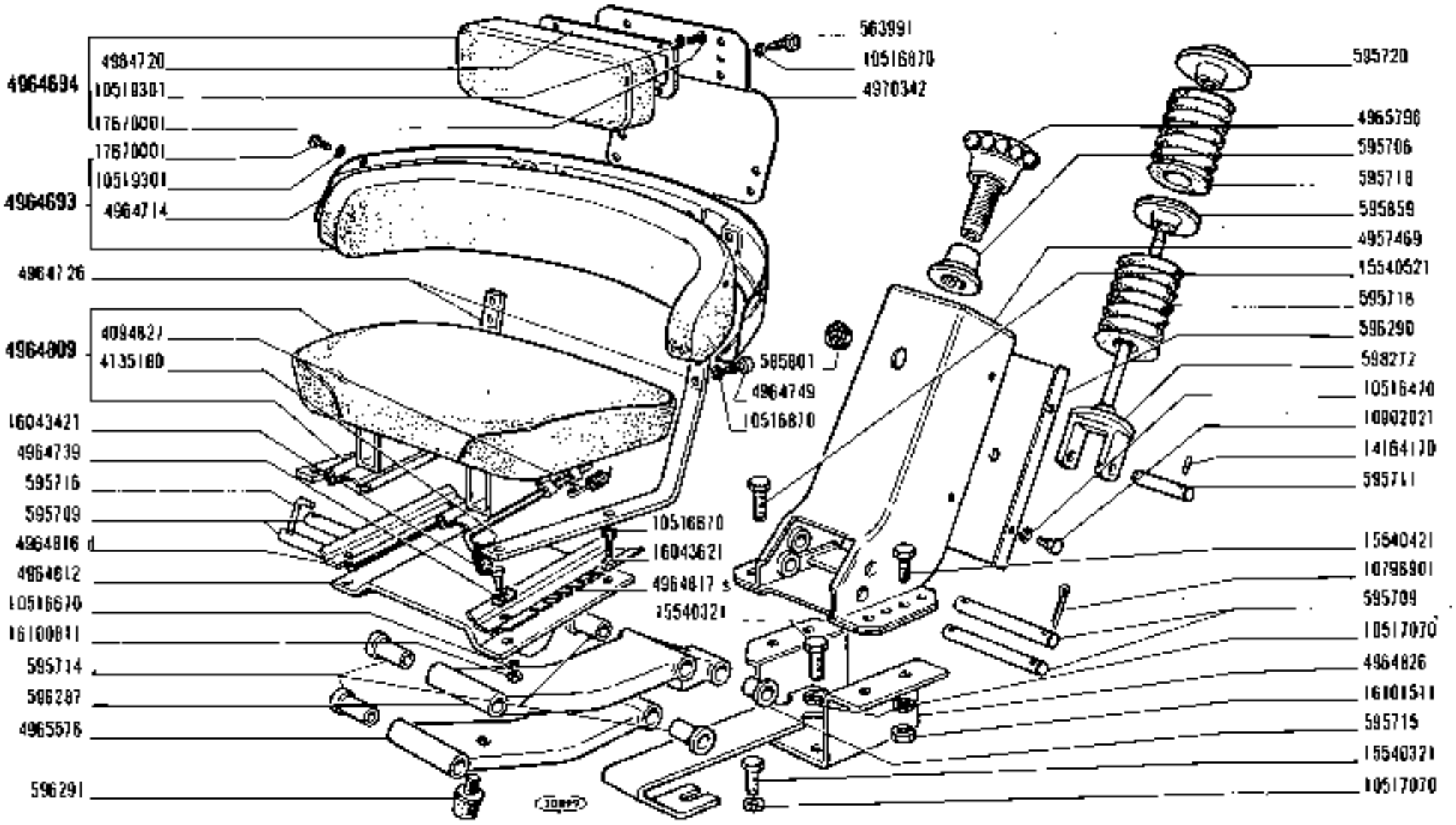
N.T.R.
248 T

https://truckmanualshub.com/

NOD	F	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
C	2214	598953..	1	CASSETTA PER ATTREZZI	COFFRE A OUTILS	KASTEN F.WERKZEUGE	BOX	CAJA HERRAMIENTAS
C	2214	10516870	4	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
C	2214	11307021	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
C	2214	12154711	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
C	2214	44013222	4	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
D	2214	4988839	1	CASSETTA PER ATTREZZI	COFFRE A OUTILS	KASTEN F. WERKZEUGE	TOOL BOX	CAJA HERRAMIENTAS
D	2214	5101929	2	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
D	2214	5105681	4	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
D	2214	10516871	8	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
D	2214	11234721	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
D	2214	12164711	8	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
D	2214	15970721	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 02 03 04

SIÈGE DU CONDUCTEUR

A11.03

https://truckmanualshub.com/

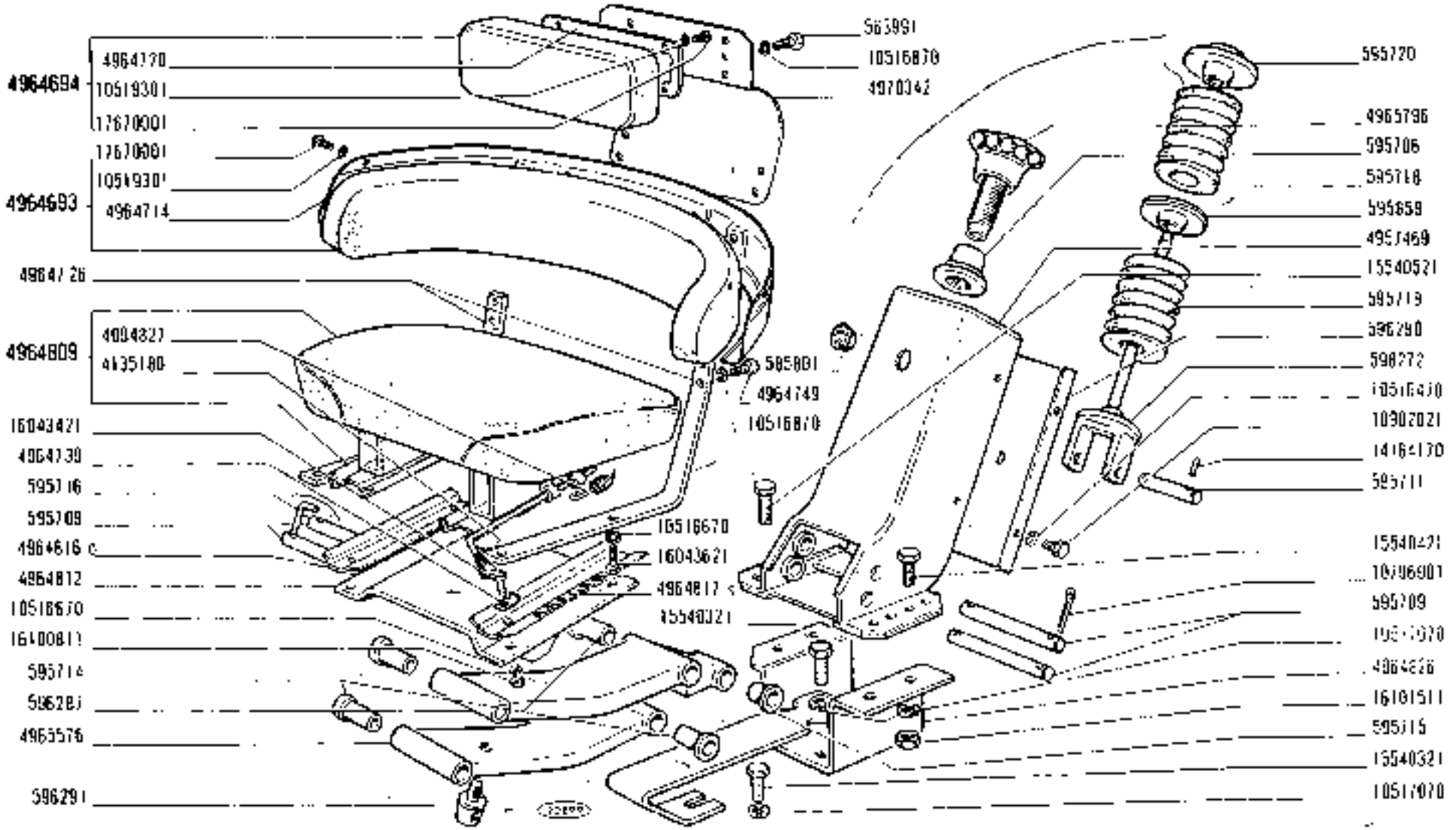
https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR . 1000	SIEGE DU CONDUCTEUR (SUPER CONFORT)	PLANCHE M1.01	MISE A JOUR DATE 10-91

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir note :
	10706901	4	Goupille V 4 × 25		
	10902021	4	Vis HM 8 × 1 - 12		
	14164170	1	Goupille Mécanindus Ø 4 × 25		
	15540321	5	Vis M 12 × 1,25 - 2h		
	15540421	2	Vis HM 12 × 1,5 - 30		
	15540521	2	Vis HM 12 × 1,5 - 35		
	16043421	4	Vis M 8 × 1,25 - 20		
	16043621	4	Vis M 8 × 1,25 - 25		
	16100811	4	Ecrou M 8 × 1,25		
	16101511	8	Ecrou HM 12 × 1,25		
	17670001	8	Vis autofileteuse type AB n° 8 × 9,5		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000 01 - 02 - 03 - 04

SIÈGE DU CONDUCTEUR

44018495
4964741
5003286

M1 01

MISE A JOUR				
DATE	10-11			

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

TRACTEUR 1000

OUTILLAGE

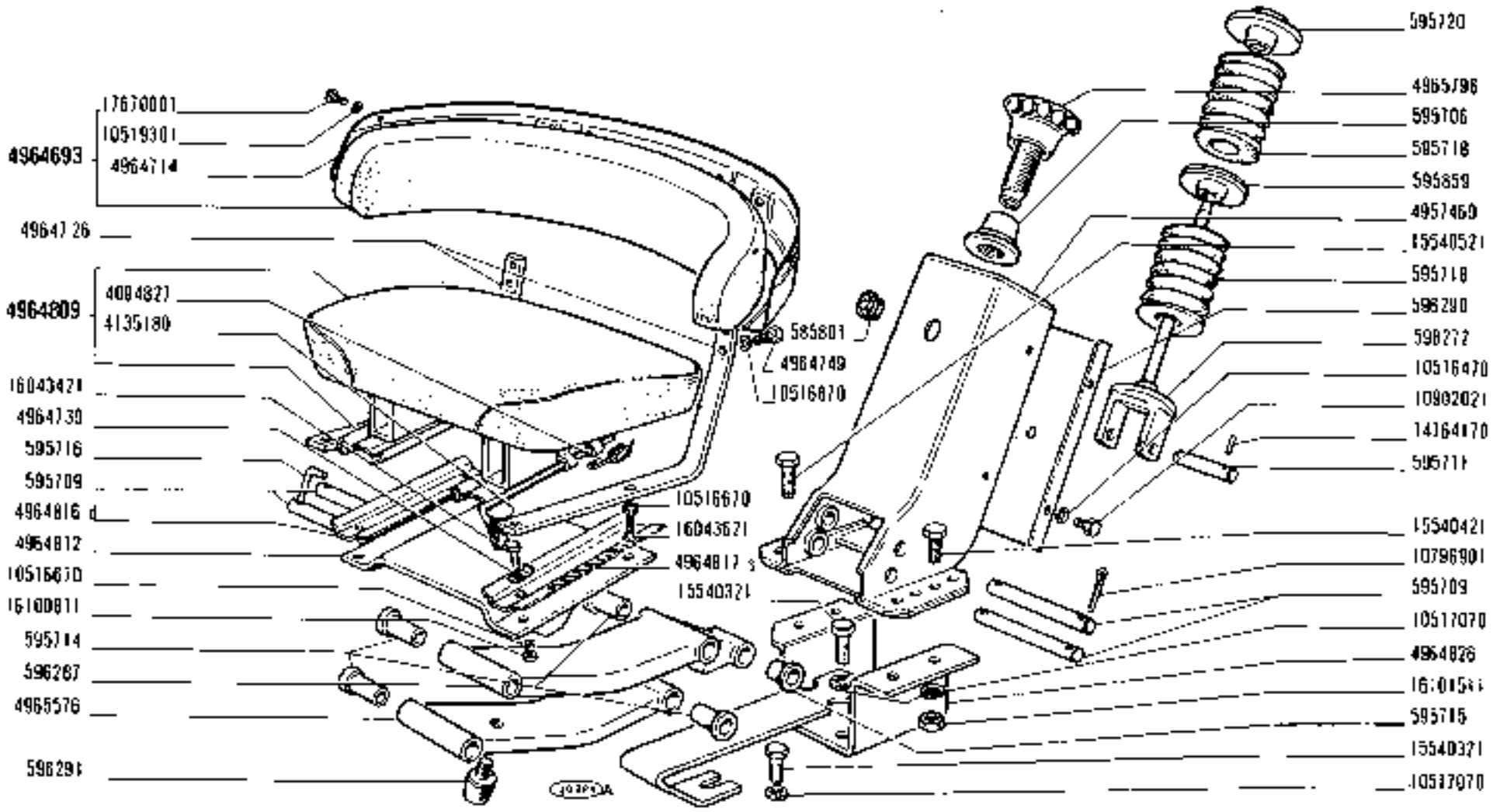
PLANCHE Z1.01

MISE A JOUR	1re	2e	3e
DATE	10-71		

Modif.	Référence	Qté	Désignation	Pièce spécifique au modèle :	Voir nota :
	5933279	1	Pompe à graisse GRIPPA		
	49601581	1	Trousse à outils		
	49604921	1	Tournevis avec outils		
	145285311	1	Clé à tube double 24 - 27		
	145809711	1	Clé plate 24 - 27		
	145813711	1	Clé plate 10 - 13		
	145806211	1	Clé plate 14 - 17		
	145812711	1	Clé plate 19 - 22		
	145870711	1	Tige pour clé à tube double 24 - 27		

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



C 2291

1000

01 02 03 04

SEDILE CONDUTTORE 4964807

Siège de conducteur
Fahrersitz
Driver's Seat
Butaca de conductor

M1.01

N.T.R.
255 T

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
ELIM	561951	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	585801	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
	595705	1	POMELLO	BOUTON	KNEBELGRIFF	KNOB	BOTON
	595706	1	MANICOTTO	MANCHON	SPANNSCHLOSS	SLEEVE	TUERCA
	595709	4	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	595711	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
	595716	8	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	595715	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
	595719	4	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
	595710	2	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	MUELLE
	59572D	1	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
	595859	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
	596287	1	BRACCIO SUP.	BRAS	STUTZARM	ARM	BRAZO
	596290	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
	596291	1	TAMPONE	TAMPON	GUMMIPUFFER	PAD	TOPE
	599272	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	4034027	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
	4135180	1	IMPUGNATURA	POIGNEE	GRIFF	KNOB	BOTON
	4057469	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	4964693	1	SCHIENALE	DOSSIER	RUECKENLEHNE	BACK	RESPALDO
ERA	4964694	1	SCHIENALE SUP.COMPL.	DOSSIER	RUECKENLEHNE	BACK	RESPALDO
	4964716	1	RINFORZO	RENFORT	VERSTAERKUNG	REINFORCEMENT	REFUERZO
ERA	4964720	1	RENFORZO	RENFORT	VERSTAERKUNG	RENFORCEMENT	REFUERZO
	4964726	2	MONTANTE	MONTANT	SAULE	PILLAR	MONTANTE
	4964739	4	ARRESTO	BUTEE	ANSCHLAG	STOP	TOPE
	4964749	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	4964809	1	CUSCINO	COUSSIN	SITZPOLSTER	CUSHION	ASIENTO
	4964812	1	PIASTRA .	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
	4964816	1	GUIDA D	GLISSIERE	SCHIENE	GUIDE	GUIA
	4964817	1	GUIDA S	GLISSIERE	SCHIENE	GLIDE	GUIA
	4964826	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	4965576	1	BRACCIO INF.	BRAS	STUTZARM	ARM	BRAZO
	4965796	1	POMELLO	BOUTON	KNEBELGRIFF	KNOB	BOTON
ERA	4970342	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
	L0101611	4	DADO	ECROU	MUFFE	NUT	TUERCA
	10516470	4	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10516670	8	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
ELIM	10516870	6	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10517070	9	ROSETTA SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
ELIM	10519301	4	ROSETTA PIANA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	L0796901	4	COPIGLIA	GOUPILLE	SPLINT	PIN	PASADOR ABIERTO
	10902021	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	L4164170	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
	L5540321	5	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	L5540421	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	L5540521	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO

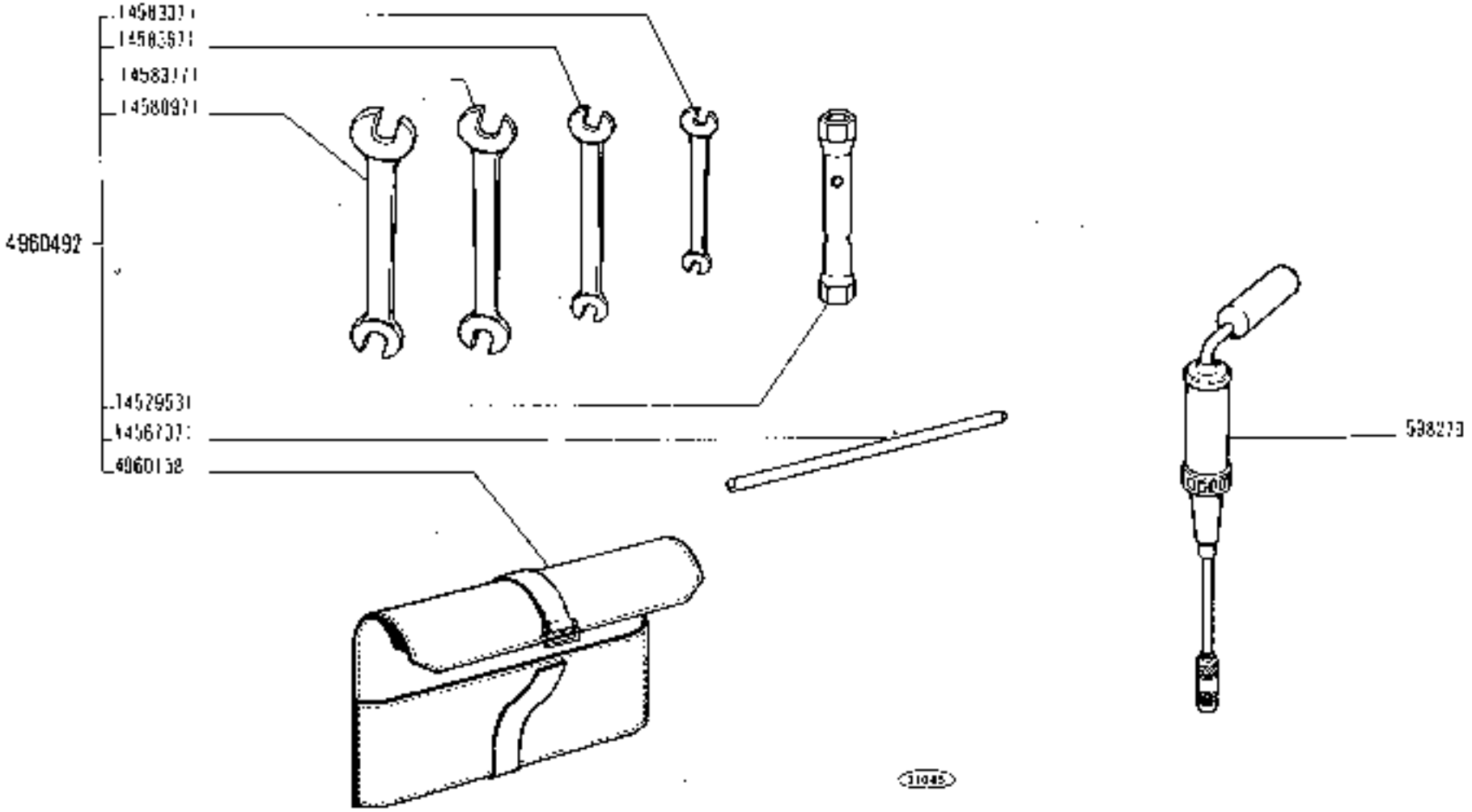
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIF	N.ORDINAZ.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	L6054621	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	L6054621	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	L6L00833	4	DADO	ECROU	MUFTER	NUT	TUERCA
CLIM	LT670001	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
	10518870	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
	10619301	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
	17670001	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO

https://truckmanualshub.com/

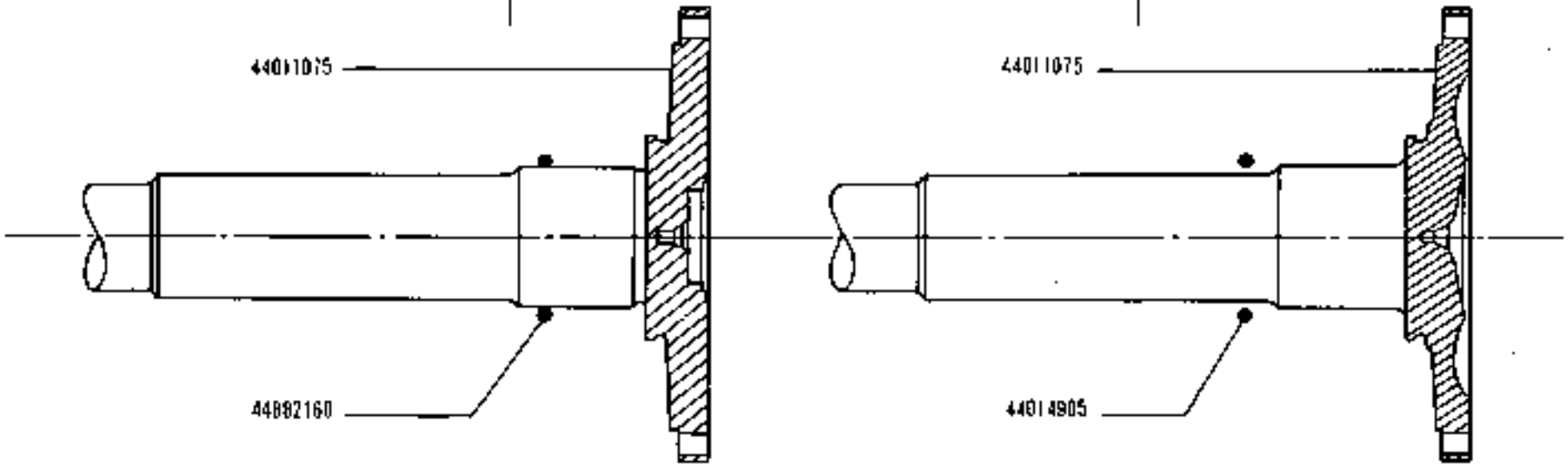
https://truckmanualshub.com/



https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MODIFICATIONS		Planche concernée et norme de rechange
C 1555 → Jusqu'au vérin n° 10548	D 1555 à partir du vérin n° 10549 →	D2.10 - D2.12 D2.13 ~~4051457~~ = 4964484 + 62300174 D2.12 : ~~4480716~~ = 62300172 ~~4480715~~ - ~~4480725~~ - 62300175 - 62300176 + 62300177 - 62300178
C 1562 → Jusqu'au tracteur n° 955037	D 1562 à partir du tracteur n° 955038 →	D3.14 - D3.14 a
C 1563 → Jusqu'au relevage n° 11537	D 1563 à partir du relevage 11533 →	E2.24 - E2.28 - E2.28 a E2.24 : ~~4961307~~ = 4973226 - 11087075 - 11089075 ~~E2.28~~ - E2.28 a
C 1564 → Jusqu'au tracteur 955359	D 1564 à partir du tracteur 955360 →	04.01 ~~44011075~~ = 44011075 - 44014905



C 1564 D 1564

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati a Norme di ricambio
C 1555 → aut. n.	D 1555 aut. n. →	D2.10/1 - D2.12
C 1562 - aut. n. 955037	D 1562 aut. n. 955058 →	B4.01/1 - B4.01/1A
C 1565 → aut. n.	D 1565 aut. n. →	B4.01/1A - B4.11/1 - B4.12/1 - D3.14/1
C 1684 → aut. n.	D 1684 aut. n. →	D2.10/1 (N.T.R. - 232 T) 4953009 = 44018389 + 44018396 + 44018436 + + 44018437 + 44018438 + 44018439 + + 10516670 + 12644300 + 15970320 4951039 = 44018400
C 1972 - aut. n. 906513	D 1972 aut. n. 906514 →	B2.15 - B2.15/A - B3.04 - B3.04/A - B3.05 - B3.05/A - B3.09 - B3.09/A - B3.16 - B3.16/A - B4.01/1A - B4.01/1B - B4.04/1 - B4.04/1A - B4.11/1 - B4.12/1 - B4.12/1A - B4.15 - B4.15/1 - D3.14/1 - D3.14/1A - D3.16/1 - D3.16/1A
C 1979 → aut. n. 906029	D 1979 aut. n. 906030 →	(N.T.R. - 218 T) A0.01 - A1.02 - A1.03 - A1.15 - A1.16 - A1.16/A - A2.21 - A2.24 - A2.24/A - A2.25 - A2.25/A - A2.26 - A2.26/1 - A2.26/1A - A2.27 - A2.27/A - A2.29 - A2.29/1 - A2.33 - A2.35 - A2.35/1 - A2.35/2 - A2.37 - D2.11 - L1.01/1
C 2034 → aut. n.	D 2034 aut. n. →	B3.09/A - B3.16/A - B3.16/B (N.T.R. - 233 T) B3.09/A : 5100811 = 51015/4

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

	Modifica		Sgr. interessati e Norme di ricambio
C 2035 — aut. n.	D 2035 aut. n.	→	B4.11/1 - D3.14/1 (N.T.R. - 228 T)
C 2036 — aut. n.	D 2036 aut. n.	→	B4.11/1 (N.T.R. - 228 T)
C 2037 — aut. n.	D 2037 aut. n.	→	B4.11/1 (N.T.R. - 228 T). ~~25892~~ = 25896
C 2038 — aut. n.	D 2038 aut. n.	→	B4.11/1 - B4.12/1 (N.T.R. - 228 T)
C 2055 — aut. n.	D 2055 aut. n.	→	(N.T.R. - 228 T) F4.01/3 - F6.29/5 - F6.29/1A - F6.34 - F6.34/A - F6.34/1 - F6.34/1A
C 2233 — aut. n.	D 2233 aut. n.	→	(N.T.R. - 251 T) B3.05/A - B3.09/A - B3.16/A - B4.04/1A - B3.16/B B3.09/A: 5101574 = 5107805 + B3.05/A (44013087) + + 4858659 + 12574821 + + B4.04/1A (5107831)

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di ricambio
C 1555 → aut. n.	D 1555 aut. n. →	D2.10/1 - D2.12
C 1562 → aut. n. 955037	D 1562 aut. n. 955058 →	B4.01/1 - B4.01/1A
C 1565 → aut. n.	D 1565 aut. n. →	B4.01/1A - B4.11/1 - B4.12/1 - D3.14/1
C 1694 → aut. n.	D 1694 aut. n. →	D2,10/1 (N.T.R. - 232 T) 4958000 = 44018398 + 44018396 + 44018436 + + 44018437 + 44018438 + 44018439 + + 16516870 + 12644300 + 15970320 4961936 = 44018400
C 1972 → aut. n. 906513	D 1972 aut. n. 906514 →	B2.15 - B2.15/A - B3.04 - B3.04/A - B3.05 - B3.05/A - B3.09 - B3.09/A - B3.16 - B3.16/A - B4.01/1A - B4.01/1B - B4.04/1 - B4.04/1A - B4.11/1 - B4.12/1 - B4.12/1A - B4.15 - B4.15/1 - D3.14/1 - D3.14/1A - D3.16/1 - D3.16/1A
C 1979 → aut. n. 906029	D 1979 aut. n. 906030 →	(N.T.R. - 218 T) A0.01 - A1.02 - A1.03 - A1.15 - A1.16 - A1.16/A - A2.21 - A2.24 - A2.24/A - A2.25 - A2.25/A - A2.26 - A2.26/1 - A2.26/1A - A2.27 - A2.27/A - A2.28 - A2.28/1 - A2.33 - A2.35 - A2.35/1 - A2.35/2 - A2.37 - D2.11 - L1.01/1
C 2034 → aut. n.	D 2034 aut. n. →	B3.09/A - B3.16/A - B3.16/B (N.T.R. - 233 T) B3.09/A : 5100211 = 5101574

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di ricambio
C 2035 — aut. n.	D 2035 aut. n. —	B4.11/1 - D3.14/1 (N.T.R. - 228 T)
C 2036 — aut. n.	D 2036 aut. n. —	B4.11/1 (N.T.R. - 228 T)
C 2037 — aut. n.	D 2037 aut. n. —	B4.11/1 (N.T.R. - 228 T) ~~25392~~ ⇒ 25886
C 2038 — aut. n.	D 2038 aut. n. —	B4.11/1 - B4.12/1 (N.T.R. - 228 T)
C 2055 — aut. n.	D 2055 aut. n. —	(N.T.R - 228 T) F4.01/3 - F8.29/6 - F8.29/1A - F8.34 - F8.34/A - F8.34/1 - F8.34/1A

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di ricambio
C 1555 → aut. n.	**D 1555** aut. n. →	**D2.10 - D2.12** **D2.10:** 4964457 = 4964464 — D2.12 (9955207) **D2.12:** 9964378, 9964379 — 62300175 + 62300178 + 62300177
C 1562 — aut. n. 955037	**D 1562** aut. n. 955038 →	**D2.11 - D3.14 - D3.14/A - E2.20**
C 1563 — Sollevatore n. 11532	**D 1563** Sollevatore n. 11533 →	**E2.24 - E2.26 - E2.26/A**
C 1564 → aut. n.	**D 1564** aut. n. →	**B4.01** 44011075 — 44011075 + 44014905
C 1676 → mot. n. 233833	**D 1676** mot. n. 233834 →	**A2.24 - A2.26/1** **A2.24:** 259949 = 759826
C 1694 → aut. n.	**D 1694** aut. n. →	**D2.10** (N.T.R. - 231 T) 4953999 = 44018399 + 44018396 + 44018436 + 44018437 + 44018438 + 44018439 + 10618870 + 12644350 + 15970320 4954000 = 44018400
C 1844 → aut. n. 956999	**D 1844** aut. n. 957000 →	**D2.11 - D2.12 - D2.12/A** (N.T.R. - 203 T) **D2.11:** 4961448 = 440 18271
C 1937 → aut. n.	**D 1937** aut. n. →	**E2.23 - E2.26** (N.T.R. - 225 T) **E2.23:** 4964558 = 4972952 + 4972954

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di ricambio
C 1938 → aut. n.	**D 1938** aut. n. →	**E2.23 - E2.27** (N.T.R. - 225 T) **E2.23:** 4978957 = 4974042 + 4974021
C 1940 → aut. n.	**D 1940** aut. n. →	**E2.20 - E2.23 - E2.24** (N.T.R. - 225 T) **E2.20:** 4964906 = 4966225 4964907 = 4966227 **E2.23:** 4974942 = 5100030 + 5100096 + 4951478 + + 4965131 + 14457281 + + n. 4 15541021
C 1942 → aut. n.	**D 1942** aut. n. →	**A1.01 - A1.05** (N.T.R. - 212 T) **A1.01:** 4854690 = 4875654 + A1.05 (n. 5 4574335) **A1.05:** 4563901, 4563302 = 4574335
C 1956 → aut. n.	**D 1956** aut. n. →	**F2.01 - F6.08 - F6.08/1** (N.T.R. - 215 T) **F2.01:** 4697122 = 4692478
C 1958 II-1975	**D 1958** II-1975	**F2.01 - F6.08/1 - F6.08/2** (N.T.R. - 215 T) **F2.01:** 4696478 = 4699705
C 1961 → aut. n.	**D 1961** aut. n. →	**E2.20** (N.T.R. - 215 T)
C 1974 → aut. n.	**D 1974** aut. n. →	**A1.01** (N.T.R - 218 T) 4975691 = 4694518 + 4690380
C 1975 → aut. n. 458620	**D 1975** aut. n. 458621 →	**A1.02 - A1.03** (N.T.R. - 218 T)

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di sicambio
C 1555 → aut. n.	D 1555 aut. n. →	D2.10 - D2.12 D2.10: 4964457 = 4964484 + D2.12 (9956207) D2.12: 8024973, 8024974 = 62300175 + 62300178 + 62300177
C 1562 → aut. n. 955037	D 1562 aut. n. 955038 →	D2.11 - D3.14 - D3.14/A - E2.20
C 1563 → Sollevatore n. 11532	D 1563 Sollevatore n. 11533 →	E2.24 - E2.28 - E2.28/A
C 1564 → aut. n.	D 1564 aut. n. →	B4.01 44011075 = 44011075 + 44014905
C 1676 → mot. n. 233633	D 1676 mot. n. 233634 →	A2.24 - A2.28/1 A2.24: 760607 = 769626
C 1694 → aut. n.	D 1694 aut. n. →	D2.10 (N.T.R. - 231 T) 4953099 = 44018399 + 44018396 + 44018436 + + 44018437 + 44018438 + 44018439 + 10516870 + 12544200 + 15970320 4953099 = 44018400
C 1834 → mot. n. 357264	D 1834 mot. n. 357265 →	A4.02 - A4.03 - A4.03/A (N.T.R. - 243T)
C 1844 → aut. n. 956959	D 1844 aut. n. 957000 →	D2.11 - D2.12 - D2.12/A (N.T.R. - 208 T) D2.11: 4964449 = 44018271
C 1937 → aut. n.	D 1937 aut. n. →	E2.23 - E2.28 (N.T.R. - 225 T) E2.23: 4964556 = 4972952 + 4972954

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati a Norme di ricambio
C 1938 → aut. n.	**D 1938** aut. n. →	**E2.23 - E2.27** (N.T.R. - 225 T) **E2.23:** 4972662 = 4974042 + 4974021
C 1940 → aut. n.	**D 1940** aut. n. →	**E2.20 - E2.23 - E2.24** (N.T.R. - 225 T) **E2.20:** 4964906 = 4968226 4964907 = 4968227 **E2.23:** 4934642 = 5100030 + 5100096 + 4951476 + + 4965131 + 14457281 + + n. 4 15541021
C 1942 → aut. n.	**D 1942** aut. n. →	**A1.01 - A1.05** (N.T.R. - 218 T) **A1.01:** 4654690 = 4675654 + A1.05 (n. 6 4674336) **A1.05:** 4653301 - 4653902 = 4674336
C 1956 → aut. n.	**D 1956** aut. n. →	**F2.01 - F6.08 - F6.08/1** (N.T.R. - 215 T) **F2.01:** 4184922 = 4692478
C 1958 II-1975	**D 1958** II-1975	**F2.01 - F6.08/1 - F6.08/2** (N.T.R. - 215 T) **F2.01:** 4689478 = 4699705
C 1961 → aut. n.	**D 1961** aut. n. →	**E2.20** (N.T.R. - 215 T)
C 1974 → aut. n.	**D 1974** aut. n. →	**A1.01** (N.T.R. - 218 T) 4936504 = 4694516 + 4690380
C 1975 → aut. n. 458620	**D 1975** aut. n. 458621 →	**A1.02 - A1.03** (N.T.R. - 218 T)

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di ricambio
		(N.T.R. - 218 T)
C 1979 → aut. n. 905029	D 1979 aut. n. 905030 →	A0.01 - A1.02 - A1.03 - A1.15 - A1.16 - A1.16/A - A2.21 - A2.24 - A2.24/A - A2.25 - A2.25/A - A2.26 - A2.26/1 - A2.26/1A - A2.27 - A2.27/A - A2.28 - A2.28/1 - A2.33 - A2.35 - A2.35/1 - A2.35/2 - A2.37 - D2.11 - L1.01
C 2000 → aut. n.	D 2000 aut. n. →	E2.28 (N.T.R - 229 T) 5989948 = 4973222 + n. 2 11087775 5989952 = 4973225 + 11087875 5991223 = 4973223 + 11087875 4956961 = 4973352 + 11087875 5989959 = 4973353 + 11087875 5987018 = 4973224 + 11087875 — 10734201
C 2005 → aut. n.	D 2005 aut. n. —	(N.T.R. - 222 T) B1.25 - B1.25/A - B1.26 - B1.26/A
C 2022 → aut. n. 910713	D 2022 aut. n. 910714 →	A2.01 (N.T.R. - 225 T) 44013251 = 4999207 — 44013252
C 2025 → aut. n.	D 2025 aut. n. →	E2.23 (N.T.R. - 225 T) 4959977 = 4999255
C 2026 → aut. n.	D 2026 aut. n. →	E2.23 (N.T.R. - 225 T) 5100650 = 5011766 + 5011763
C 2027 → mot. n. 543216	D 2027 mot. n. 543217 →	F2.01 - F6.08/2 - F6.08/2A (N.T.R. - 225 T) F2.01: 4699705 = 4709248
C 2042 → aut. n.	D 2042 aut. n. →	E2.28 - E2.28/A (N.T.R. - 229 T) 4973222 = 5011774 + 5011782 4973225 = 5011775 + 5011783 4973223 = 5011777 + 5011783 4956980 = 5011779 + 5011783 4973352 = 5011780 + 5011783 4973353 = 5011781 + 5011783

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati a Norme di ricambio
		(N.T.R. - 228 T)
C 2054 → aut. n.	D 2054 aut. n.	F4.01 - F6.29 - F6.29/1 - F6.29/1A - F6.34 - F6.34/A - F6.34/1 - F6.34/1A
C 2065 → aut. n.	D 2065 aut. n. →	B1.01 - B1.05 - B1.05/A (N.T.R. - 230 T) B1.01: ~~44013183~~ → 44017801
C 2093 I-1977	D 2093 I-1977	D2.11 - D2.12/A - D2.12/B (N.T.R. - 233 T) D2.11: ~~4401~~ → 5101501
C 2142 → aut. n.	D 2142 → aut. n.	B4.06 - B4.10 (N.T.R. - 241 T)
C 2164 → aut. n.	D 2164 aut. n. →	B2.04 (N.T.R. - 243T) ~~44011529~~ → 44015277 + 11070375 → 44011380
C 4616 VI-1972	D 4616 VI-1972	F6.66 (N.T.R - 222 T) ~~9918503~~; ~~9918753~~ → 9925587 + 9925588

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di ricambio
C 1979 → aut. n. 906029	D 1979 aut. n. 906030 →	(N.T.R. - 218 T) **A0.01 - A1.02 - A1.03 - A1.15 - A1.16 - A1.16/A - A2.21 - A2.24 - A2.24/A - A2.25 - A2.25/A - A2.26 - A2.26/1 - A2.26/1A - A2.27 - A2.27/A - A2.28 - A2.28/1 - A2.33 - A2.35 - A2.35/1 - A2.35/2 - A2.37 - D2.11 - L1.01**
C 2000 → aut. n.	D 2000 aut. n. —	**E2.28** (N.T.R. - 229 T) 599946 = 4973222 + n. 2 11087775 599952 = 4973225 + 11087875 594225 = 4973223 + 11087875 4958987 = 4973352 + 11087875 599959 = 4973353 + 11087875 587018 = 4973224 + 11087875 — 10734201
C 2005 → aut. n.	D 2005 aut. n. →	(N.T.R. - 222 T) **B1.25 - B1.25/A - B1.26 - B1.26/A**
C 2022 → aut. n. 910713	D 2022 aut. n. 910714 →	**A2.01** (N.T.R. - 225 T) 44013251 = 4999807 — 44013252
C 2025 → aut. n.	D 2025 aut. n. →	**E2.23** (N.T.R. - 225 T) 4859077 = 4999255
C 2026 → aut. n.	D 2026 aut. n. →	**E2.23** (N.T.R. - 225 T) 5400660 = 5011766 + 5011763
C 2027 → mot. n. 543216	D 2027 mot. n. 543217 →	**F2.01 - F6.08/2 - F6.08/2A** (N.T.R. - 225 T) **F2.01:** 4999705 = 4702248
C 2042 → aut. n.	D 2042 aut. n. —	**E2.28 - E2.28/A** (N.T.R. - 229 T) 4973222 = 5011774 + 5011782 4973223 = 5011775 + 5011783 4973225 = 5011777 + 5011783 4958980 = 5011779 + 5011783 4973352 = 5011780 + 5011783 4973353 = 5011781 + 5011783

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di ricambio
		(N.T.R. - 226 T)
C 2054 → aut. n.	**D 2054** aut. n. →	**F4.01 - F6.29 - F6.29/1 - F6.29/1A - F6.34 - F6.34/A - F6.34/1 - F6.34/1A**
C 2065 → aut. n.	**D 2065** aut. n. →	**B1.01 - B1.05 - B1.05/A** (N.T.R. - 230 T) **B1.01:** ~~4401363~~ = 4401364
C 2093 I-1977	**D 2093** I 1977	**D2.11 - D2.12/A - D2.12/B** (N.T.R. - 233 T) **D2.11:** ~~4401627~~ = 5101601
C 4616 VI-1972	**D 4616** VI-1972	**F6.08** (N.T.R. - 222 T) ~~9910695~~; ~~9910705~~ = 9925687 + 9925688

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di ricambio
C 1979 — aut. n. 906029	**D 1979** aut. n. 906030 —	(N.T.R. - 218 T) **A0.01 - A1.02 - A1.03 - A1.15 - A1.16 - A1.16/A - A2.21 - A2.24 - A2.24/A - A2.25 - A2.25/A - A2.26 - A2.26/1 - A2.26/1A - A2.27 - A2.27/A - A2.28 - A2.28/1 - A2.33 - A2.35 - A2.35/1 - A2.35/2 - A2.37 - D2.11 - L1.01**
C 2000 — aut. n.	**D 2000** aut. n. —	**E2.28** (N.T.R. - 229 T) [illegible] = 4973222 + n. 2 11087775 599952 = 4973225 + 11087875 564225 = 4973223 + 11087875 [illegible] = 4973352 + 11087875 599959 = 4973353 + 11087875 593018 — 4973224 + 11087875 — 10734201
C 2005 — aut. n.	**D 2005** aut. n. —	(N.T.R. - 222 T) **B1.25 - B1.25/A - B1.26 - B1.26/A**
C 2022 — aut. n. 910713	**D 2022** aut. n. 910714 —	**A2.01** (N.T.R. - 225 T) 44815251 = 4999807 — 44813252
C 2025 — aut. n.	**D 2025** aut. n. —	**E2.23** (N.T.R. - 225 T) 4999877 = 4999255
C 2026 — aut. n.	**D 2026** aut. n. —	**E2.23** (N.T.R. - 225 T) 5000000 = 5011766 + 5011763
C 2027 — mot. n. 543216	**D 2027** mot. n. 542217 —	**F2.01 - F6.08/2 - F6.08/2A** (N.T.R. - 225 T) **F2.01:** 4999705 = 4702248
C 2042 — aut. n.	**D 2042** aut. n. —	**E2.28 - E2.28/A** (N.T.R. - 229 T) 4973222 = 5011774 + 5011782 4973775 = 5011775 + 5011783 4973223 = 5011777 + 5011783 4973352 = 5011779 + 5011783 4973353 = 5011780 + 5011783 4973224 = 5011781 + 5011783

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Spr. interessati e Norme di ricambio
		(N.T.R. - 228 T)
C 2054 → aut. n.	**D 2054** aut. n. →	**F4.01 - F6.29 - F6.29/1 - F6.29/1A - F6.34 - F6.34/A - F6.34/1 - F6.34/1A**
C 2065 - aut. n.	**D 2065** aut. n. →	**B1.01 - B1.05 - B1.05/A** (N.T.R. - 230 T) **B1.01:** 44019165 = 44017601
C 2093 I-1977	**D 2093** I-1977	**D2.11 - D2.12/A - D2.12/B** (N.T.R. - 233 T) **D2.11:** 44018217 = 5401601
C 2142 - aut. n.	**D 2142** → aut. n. →	**B4.06** (N.T.R. - 250 T)
C 2164 → aut. n.	**D 2164** aut. n. →	**B2.04** (N.T.R. - 243T) 44019359 = 44015277 + 11070375 = 44018380
C 2178 - mot. n.	**D 2178** mot. n. →	**A1.05** (N.T.R. - 245 T)
C 2182 IX-1976	**D 2182** IX-1976	**A1.01** (N.T.R. - 245 T) 4690357 = 4713459 + A1.03 (1901270) + + A1.07 (4690359)
C 2183 X-1976	**D 2183** X-1976	**A1.07** (N.T.R. - 245 T)
C 2184 I-1977	**D 2184** I-1977	**A1.03** (N.T.R. - 245 T)

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di ricambio
C 2185 → mot. n.	**D 2185** mot. n. →	**A1.01 - A1.05 - A1.07 - A2.24 - A2.24/A - A4.02** (N.T.R. - 245 T) **A1.01:** 4683013 = 4683067 + A1.07 (4681251 + 4683070) **A1.05:** 4574665 = 4575490 + A2.24 (770578) 4574666 = 4575493 + A2.24 (770578) 4574667 = 4575494 + A2.24 (770578) 4574668 = 4575495 + A2.24 (770578)
C 2188	**D 2188**	**A2.24:** (N.T.R. - 246 T)
C 2214 → aut. n.	**D 2214** aut. n. →	**L4.03** (N.T.R. - 248 T) 500068 = 9985519
C 4616 VI-1972	**D 4616** VI-1972	**F6.01** (N.T.R. - 222 T) 9918655 9918783 = 9925587 + 9925588

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di ricambio
C 2185 — mot. n.	**D 2185** mot. n. —	**A1.01 - A1.05 - A1.07 - A2.24 - A2.24/A - A4.02** (N.T.R. - 245 T) **A1.01:** 4683067 = 4683067 + A1.07 (4681251 + 4683070) **A1.05:** 4674858 = 4675490 + A2.24 (770578) 4674859 = 4675493 + A2.24 (770578) 4674860 = 4675494 + A2.24 (770578) 4674861 = 4675495 + A2.24 (770578)
C 2188	**D 2188**	**A2.24:** (N.T.R. - 245 T)
C 2214 — aut. n.	**D 2214** aut. n. —	**L4.03** (N.T.R. - 246 T) 4989559 = 4989559
C 2234 - aut. n.	**D 2234** aut. n. -	**B4.06 - B4.10** (N.T.R. - 250 T)
C 4616 VI-1972	**D 4616** VI-1972	**F8.08** (N.T.R. - 222 T) 4918055; 4918753 = 9925681 + 9925689

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di ricambio
		(N.T.R. - 218 T)
C 1979 → aut. n. 906029	D 1979 aut. n. 906030 →	A0.01 - A1.02 - A1.03 - A1.15 - A1.16 - A1.16/A - A2.21 - A2.24 - A2.24/A - A2.25 - A2.25/A - A2.26 - A2.26/1 - A2.26/1A - A2.27 - A2.27/A - A2.28 - A2.28/1 - A2.33 - A2.35 - A2.35/1 - A2.35/2 - A2.37 - D2.11 - L1.01
C 2000 → aut. n.	D 2000 aut. n. →	E2.28 (N.T.R. - 229 T) 598946 = 4979222 + n. 2 11087775 598952 = 4979225 + 11087875 543925 = 4979223 + 11087875 4958961 = 4979352 + 11087875 598950 = 4979353 + 11087875 597948 = 4979224 + 11087875 — 40734201
		(N.T.R. - 222 T)
C 2005 → aut. n.	D 2005 aut. n. →	B1.25 - B1.25/A - B1.26 - B1.26/A
C 2022 → aut. n. 910713	D 2022 aut. n. 910714 →	A2.51 (N.T.R. - 225 T) 44013251 = 4999807 — 44013252
C 2025 → aut. n.	D 2025 aut. n. →	E2.23 (N.T.R. - 225 T) 4959877 = 4999255
C 2026 → aut. n.	D 2026 aut. n. →	E2.23 (N.T.R. - 225 T) 5100880 = 5011766 + 5011763
C 2027 → mot. n. 543216	D 2027 mot. n. 543217 →	F2.01 - F6.08/2 - F6.08/2A (N.T.R. - 225 T) F2.01: 4999705 = 4702248
C 2042 → aut. n.	D 2042 aut. n. →	E2.28 - E2.28/A (N.T.R. - 229 T) 4979222 = 5011774 + 5011782 4979223 = 5011775 + 5011783 4979225 = 5011777 + 5011783 4958960 = 5011779 + 5011783 4979352 = 5011780 + 5011783 4979353 = 5011781 + 5011783

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di riferimento
		(N.T.R. - 228 T)
C 2054 — aut. n.	D 2054 aut. n. →	F4.01 - F6.29 - F6.29/1 - F6.29/1A - F6.34 - F6.34/A - F6.34/1 - F6.34/1A
C 2065 — aut. n.	D 2065 aut. n. →	B1.01 - B1.05 - B1.05/A (N.T.R. - 230 T) B1.01: 4404-3185 — 44017601
C 2093 I-1977	D 2093 I-1977	D2.11 - D2.12/A - D2.12/B (N.T.R. - 233 T) D2.11: 44016277 — 5101601
C 2142 — aut. n.	D 2142 - aut. n.	B4.06 - B4.10 (N.T.R. - 241 T)
C 4616 VI-1972	D 4616 VI-1972	F6.08 (N.T.R. - 222 T) 9918855; 9946795 — 9925687 + 9926688

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di ricambio
C 1979 → aut. n. 906029	D 1979 aut. n. 906030 →	(N.T.R. - 218 T) **A0.01 - A1.02 - A1.03 - A1.15 - A1.16 - A1.16/A - A2.21 - A2.24 - A2.24/A - A2.25 - A2.25/A - A2.26 - A2.26/1 - A2.26/1A - A2.27 - A2.27/A - A2.28 - A2.28/1 - A2.33 - A2.35 - A2.35/1 - A2.35/2 - A2.37 - D2.11 - L1.01**
C 2000 - aut. n.	D 2000 aut. n. - -	**E2.28** (N.T.R. - 229 T) 5999[illegible] = 4973222 + n. 2 11087775 5999[illegible] = 4973225 + 11087875 5991[illegible] = 4973221 + 11087875 4950981 = 4973352 + 11087875 5999[illegible] = 4973353 + 11087875 5979[illegible] = 4973224 + 11087875 — 10734201
C 2005 → aut. n.	D 2005 aut. n. →	(N.T.R. - 222 T) **B1.25 - B1.25/A - B1.26 - B1.26/A**
C 2022 → aut. n. 910713	D 2022 aut. n. 910714 →	**A2.01** (N.T.R. - 225 T) 44013257 = 4999807 = 44013252
C 2025 - aut. n.	D 2025 aut. n. -	**E2.23** (N.T.R. - 225 T) 4959077 = 4959255
C 2026 → aut. n.	D 2026 aut. n. - -	**E2.23** (N.T.R. - 225 T) 5[illegible] = 5011766 + 5011763
C 2027 → mot. n. 543216	D 2027 mot. n. 543217 →	**F2.01 - F6.08/2 - F6.08/2A** (N.T.R. - 225 T) **F2.01:** 4699705 = 4702248
C 2042 - aut. n.	D 2042 aut. n. - -	**E2.28 - E2.28/A** (N.T.R. - 229 T) 4978[illegible] = 5011774 + 5011782 4978[illegible] = 5011775 + 5011783 4978[illegible] = 5011777 + 5011783 4978[illegible] = 5011779 + 5011783 4978[illegible] = 5011780 + 5011783 4978[illegible] = 5011781 + 5011783

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di scambio
		(N.T.R. - 228 T)
C 2054 - aut. n.	D 2054 aut. n. —	F4.01 - F6.29 - F6.29/1 - F6.29/1A - F6.34 - F6.34/A - F6.34/1 - F6.34/1A
C 2065 — aut. n.	D 2065 aut. n. —	B1.01 - B1.05 - B1.05/A (N.T.R. - 230 T) B1.01: 44013183 — 44017801
C 2093 I-1977	D 2093 I-1977	D2.11 - D2.12/A - D2.12/B (N.T.R. - 233 T) D2.11: 44016271 — 5101601
C 2142 — aut. n.	D 2142 — aut. n.	B4.06 - B4.10 (N.T.R. - 241 T)
C 2164 — aut. n.	D 2164 aut. n. —	B2.04 (N.T.R. - 243T) 44011359 — 44015277 — 11070375 — 44011360
C 2178 — mot. n.	D 2178 mot. n. —	A1.05 (N.T.R. - 245 T)
C 2182 IX-1976	D 2182 IX-1976	A1.01 (N.T.R. - 245 T) 4690377 — 4713459 + A1.03 (1501270) + + A1.07 (4890352)
C 2183 X-1976	D 2183 X-1976	A1.07 (N.T.R. - 245 T)
C 2184 I-1977	D 2184 I-1977	A1.03 (N.T.R. - 245 T)

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

Modifica		Sgr. interessati e Norme di ricambio
C 2185 → mot. n.	**D 2185** mot. n. →	**A1.01 - A1.05 - A1.07 - A2.24 - A2.24/A - A4.02** (N.T.R. - 245 T) **A1.01:** 4663073 = 4653267 + A1.07 (4661251 + 4653070) **A1.05:** 4674695 = 4675490 + A2.24 (770576) 4674696 = 4675493 + A2.24 (770576) 4674697 = 4675494 + A2.24 (770576) 4674697 = 4675495 + A2.24 (770576)
C 2188	**D 2188**	**A2.24:** (N.T.R. - 245 T)
C 4616 VI-1972	**D 4616** VI-1972	**F6.08** (N.T.R. - 232 T) 9918685; 9918785 = 9925687 + 9925688

https://truckmanualshub.com/

Petro. 4995403
https://truckmanualshub.com/
mpprovk 627547 12
D 11

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

FORMATION-INFORMATION TECHNIQUE	MATÉRIEL	A insérer à la fin du catalogue référence	FEUILLE Nº 1
MODIFICATIONS	Tracteur 1000	10.752	DATE EDITION 12/71

INDICE *	Nº MODIF.	PLANCHE	ANCIENNE REF.	QTÉ	CODE **	DESIGNATION	NOUVELLE REF.	QTÉ	CODE **	OBSERVATIONS
1		A2 01	4188859	1	S	Jauge à combustible	4243895	1	N	remplace 4188859
		F5 03	4193055	1	S	Bloc tableau de bord - 6 indications	4249634	1	N	remplace 4193055
			4193056	1	S	" " " - 8 indications	4249642	1	N	remplace 4193056
			4199894	1	S	" " " - 9 indications	4249648	1	N	remplace 4199894
			4192772	1	S	Combiné (niveau combustible, température)	4249631	1	N	remplace 4192772
		Modification du réglage de signalisation de réserve en combustible qui passe de 1/8 à 1/4 de la capacité du réservoir principal. Le cadran du combiné a été modifié en conséquence.								
2		M1 01	596291	1	S 3	Tampon de siège	4965577	1	N	
		Changement de fixation du tampon de butée de bras inférieur. Ce dernier est à présent entièrement en caoutchouc. La butée 596291 doit être maintenue en rechange pour les tracteurs dont le bras inférieur est taraudé (référence de l'anglen bras 596288 ne figurant pas au catalogue).								
3		E2 24	596632	2	S	Rondelle d'appui	-	-	-	
			-	-	-	Rondelle de réglage - épaisseur 4,9	4975518	2	N	
			-	-	-	" " " 5,0	4975519	2	N	
			-	-	-	" " " 5,1	4975520	2	N	
			-	-	-	" " " 5,2	4975521	2	N	
			-	-	-	" " " 5,3	4975522	2	N	
			-	-	-	" " " 5,4	4975523	2	N	
		Sur l'arbre des bras de relevage, remplacement des rondelles d'appui par des rondelles de réglage d'épaisseur variable de sorte à parfaire le réglage du jeu axial de l'arbre. Ce dernier doit être compris entre 0,1 et 0,3 mm.								
4		D2 01	588493	1	S	Volant FIAT	4973101	1	N	remplace 588493
5		F3 01	-	-	-	Etui porte fusible vert pour fin de stationnement accidentel (03)	4222267	1	N	manque sur catalogue
			-	-	-	Fusible 16 A (03)	11052190	1	N	manque sur catalogue
		Ce fusible est situé sur le circuit des clignotants accidentels entre le contacteur 4962552 et le contacteur à levier 4145204.								

** A AJOUTÉ DANS L'ENSEMBLE E ELIMINÉ DE L'ENSEMBLE M MODIFIÉ (PIÈCE INTERCHANGEABLE) N NOUVEAU EN FABRICATION S SUPPRIMÉ DE LA FABRICATION 3 A MAINTENIR EN PIÈCES DE RECHANGE

* REPORTER LE NUMÉRO DE L'INDICE EN REGARD DE LA PIÈCE MODIFIÉE DANS LA COLONNE "INDICE" DU CATALOGUE consulter la modification avant commande de la pièce concernée.

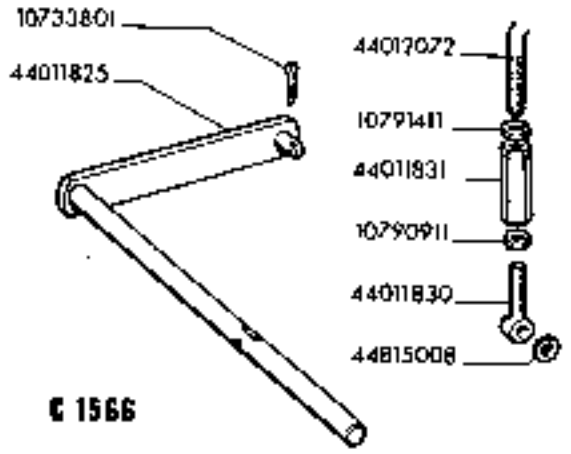
https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

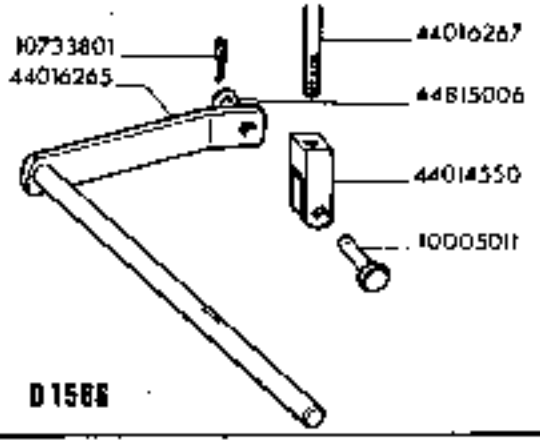
RMATION-INFORMATION TECHNIQUE	MATÉRIEL	A insérer à la fin du catalogue référence:	FEUILLE N° 2
MODIFICATIONS	Tracteur 1000	10.752	DATE EDITION 12/71

INDICE *	N° MODIF.	PLANCHE	ANCIENNE REF.	QUE	CODE **	DESIGNATION	NOUVELLE REF.	QUE	CODE **	OBSERVATIONS
6		A4 02 1/2	4573802	2	S	Robinet de vidange	8802992	1	A	remplace 4573802
			10261385	1	E	Joint fibre 16 x 22 x 1	10278660	2	A	quantité 1 devient 2
7	C 1566	B1 01 2/2	44011828	1	S 3	Axe de commande de la fourchette	-	-	-	
			10733801	1	E 3	Goupille V 4 x 40	-	-	-	
			44011830	1	S 3	Embout fileté à oeil	-	-	-	
			44011831	1	S 3	Manchon de réglage	-	-	-	
			44815008	1	E 3	Rondelle Z 16 U	-	-	-	
			10790911	1	E 3	Écrou bas HM 16 x 1,5 pas à gauche	-	-	-	
			44012072	1	S 3	Tringle de commande complète	-	-	-	
	D 1566	B1 01 2/2	-	-	-	Axe de commande de fourchette	44016265	1	N	
			-	-	-	Tringle de commande complète	44016267	1	N	
			-	-	-	Chape de 16	44014550	1	N	
			-	-	-	Axe épaulé Ø 12	10005011	1	A	
			-	-	-	Rondelle Z 12 U	44815006	1	A	
			-	-	-	Goupille V 4 x 40	10733801	1	A	

C 1566 jusqu'au tracteur N° 955.656 – D 1566 à partir du tracteur N° 955.657
Modification et simplification du dispositif de commande de l'embrayage prise de force.



C 1566



D 1566

** A AJOUTÉ DANS L'ENSEMBLE É ÉLIMINÉ DE L'ENSEMBLE M MODIFIÉ (RESTE INTERCHANGEABLE) N NOUVEAU EN FABRICATION S SUPPRIMÉ DE LA FABRICATION 3 A MAINTENIR EN PIÈCES DE RECHANGE

* REPORTER LE NUMÉRO DE L'INDICE EN REGARD DE LA PIÈCE MODIFIÉE DANS LA COLONNE "MODIF." DU CATALOGUE * consulter la modification avant commande de la pièce concernée.

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

FORMATION-INFORMATION TECHNIQUE	MATÉRIEL	A insérer à la fin du catalogue référence.	FEUILLE N° 3
MODIFICATIONS	SELECTEUR 1000	10352	DATE ÉDITION 2/72 3/72

INDICE *	N° MODIF.	PLANCHE	ANCIENNE REF.	Qté	CODE **	DESIGNATION	NOUVELLE REF.	Qté	CODE **	OBSERVATIONS
A		B411	44011213	32	-	Goujon M12 x 1,25 - 100 - 24	44011256	32	-	collection
B		E231 3/3	588618 588620 14452180 15102411	2 2 2 2	S S S S	Bouchon du corps de distributeur Vis du bouchon Joint "O-RING" 1,78 x 6,07 Ecrou M 8 - 1,00 En cas de détérioration ou de perte soit de la vis du bouchon soit du joint "O-RING" il est conseillé de remplacer le bouchon du corps de distributeur	4978337 - - -	2 - - -	M - - -	remplace 588618 remplace
D		B101 1/2 B105	44013163 44078651	1 1	S S	Embrayage complet Plateau intermédiaire	44017801 82148011	1 1	M M	remplace 44013163 remplace 44078651
		Pour pallier l'apparition éventuelle de craquas sur le plateau intermédiaire ce dernier a été modifié, Suppression de la masse volanique de sorte à obtenir un meilleur refroidissement en fonctionnement.								
H	D1878 D1877	E238 E236/1	Dans le but d'améliorer la manipulation de la manivelle de commande de la suspente réglable, le boîtier a été modifié de sorte à changer l'orientation de la manivelle. Les pièces constituant cette suspente réglable n'étant pas interchangeables avec celles de l'ancienne, il convient avant de commander une pièce de s'assurer de l'orientation de la manivelle. Nous diffusons une nouvelle planche E236/1 à inclure dans votre dossier catalogue.							
I2		A201 2/2	Raccourcissement de la tuyauterie supérieure 44013239 (longueur 840 mm devient 370 mm). Cette modification a pour but d'éviter la formation d'un siphon qui occasionne un remplissage trop lent du réservoir supplémentaire. Il est recommandé sur un tracteur dont la tuyauterie n'a pas été modifiée d'effectuer cette transformation.							
I3		L101 1/2	44014493 -	1 -	S -	Capot avant complet (02 - 03 - 04) Capot avant complet (01 - 02 - 03 - 04)	- 599747	- 1	- A	
I4		B201 1/2	44011611	1	S	Support de guide de butée d'embrayage	44017444	1	M	remplace 44011611
		Modification du support de guide de butée d'embrayage de sorte à déplacer le point d'étanchéité de 1 mm vers l'arrière. Sur le pignon arbré cannelé de série, usinage d'un chanfrein de 2,5 mm à 30° au lieu de 2 mm à 30°. Ces modifications ont pour but de pallier certains cas de fuite à ce niveau dus, soit au mauvais positionnement du joint soit au retournement de ce dernier lors de l'emmanchement du pignon arbré.							

** A AJOUTÉ DANS L'ENSEMBLE E ÉLIMINÉ DE L'ENSEMBLE M MODIFIÉ (RESTE INTERCHANGEABLE) N NOUVEAU EN FABRICATION S SUPPRIMÉ DE LA FABRICATION 3 A MAINTENIR EN PIÈCES DE RECHANGE

* REPORTER LE NUMÉRO DE L'INDICE EN REGARD DE LA PIÈCE MODIFIÉE DANS LA COLONNE INDICE DU CATALOGUE : consulter la modification avant commande de la pièce concernée.

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

…MATION-INFORMATION TECHNIQUE	MATERIEL	A insérer à la fin du catalogue référence	FEUILLE N° 4
MODIFICATIONS	TRACTEUR 1468	10762	DATE EDITION 3-72

…ACE *	N° MODIF.	PLANCHE	ANCIENNE RÉF.	QTE	CODE **	DESIGNATION	NOUVELLE REF.	QTE	CODE **	OBSERVATIONS
15		D214	—	—	—	Corps de filtre en tôle	561743	1	—	
						Corps de filtre en nylon	4975517	1	N	
						Ajouté en variante un corps de filtre en nylon.				
16		A105	4586184	6	S	Demi-coussinet de tête de bielle	4653285	8	A	remplace 4586184
			4586294	6	S	Demi-coussinet de tête de bielle minorée de 0,102 mm	—	—	—	
			4586286	6	S	Demi-coussinet de tête de bielle minorée de 0,254 mm	4653287	8	A	remplace 4586286
			4586297	8	S	Demi-coussinet de tête de bielle minorée de 0,508 mm	4653288	8	A	remplace 4586287
			4586298	8	S	Demi-coussinet de tête de bielle minorée de 0,762 mm	4653299	8	A	remplace 4586288
			4586299	6	S	Demi-coussinet de tête de bielle minorée de 1,016 mm	4653300	8	A	remplace 4586299
		A108	4606664	1	S	Clavette disque	4855844	1	A	remplace 4606664
		A107	571468	12	S	Écrou	4025654	12	A	remplace 571468
		A106	4599772	1	S	Joint torique	—	—	—	
						Raccord complet comprenant : 1 arbre d'entraînement 4589428 1 raccord (non livré séparément réf. 4589429) 1 joint d'arrêt 13400575	4589430	1	A	
		A223	4952150	1	—	Corps de filtre à air (pas livré séparément)	—	—	—	
17	C 1875	A224 1/2	769349	1	S	Pompe d'injection PES 6A 90B 410 L4/140 comprenant :	—	—	—	
			769826	1	S	1 régulateur de vitesse RPVA 300 - 1200 L 4/180	1	—	—	
						Réf. du régulateur supprimée, ce dernier n'étant pas livré en rechange remplacée par le repère 11				
		A228 1/2	769828	1	S	Vis de réglage du régulateur de débit	—	—	—	Pour pompe 769949
	D1875	A224 1/2	—	—	—	Pompe d'injection PES 6A 90B 410 : L 4/148 comprenant :	769826	1	N	
			—	—	—	1 régulateur de vitesse RPVA 300 - 1200 L 4/185	2	1	N	
		A228 1/2	—	—	—	Vis de réglage du régulateur de débit	769829	1	N	Pour pompe 769826
		A228 2/2	Dans le titre de la planche A228 1/2 et 2/2 ajouter "Détail du régulateur mécanique RPVA 300 - 1200 F 188.							
						C 1875 → jusqu'au moteur 233833 D 1875 à partir du moteur 233834 → ~~769849~~ = 709836				

** A AJOUTE DANS L'ENSEMBLE E ELIMINE DE L'ENSEMBLE M MODIFIE (RESTE INTERCHANGEABLE) N NOUVEAU EN FABRICATION S SUPPRIME DE LA FABRICATION 3 A MAINTENIR EN PIÈCES DE RECHANGE

* REPORTER LE NUMERO DE L'INDICE EN REGARD DE LA PIÈCE MODIFIÉE DANS LA COLONNE "MODIF." DU CATALOGUE : consulter la modification avant commande de la pièce concernée

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

FORMATION-INFORMATION TECHNIQUE

MODIFICATIONS

MATÉRIEL

TRACTEUR 1000

A insérer à la fin du catalogue référence : 10752

FEUILLE N° 6

DATE EDITION 3-72

INDICE *	N° MODIF.	PLANCHE	ANCIENNE REF.	Qte	CODE **	DESIGNATION	NOUVELLE REF.	Qte	CODE **	OBSERVATIONS
18		A226	9918107	3	—	Rondelle plate (sur le dessus du couvercle)	9918107	3	—	Correction sur figure
			9918110	3	—	Bouchon de couvercle (sur le dessus du couvercle)	9918110	3	—	Correction sur figure
			—	—	—	Rondelle plate (sur le côté du couvercle)	9918104	2	—	Manque sur catalogue
			—	—	—	Bouchon de couvercle (sur le côté du couvercle)	9918111	2	—	Manque sur catalogue
		A227 1/2	—	—	—	Couvercle complet comprenant :	769236	1	N	
						1 couvercle nu (non livré séparément)	—	—	—	
						1 bouchon fileté	765758	1		
						1 rondelle joint	746993	1		
		A301	18043821	4	E	Vis de fixation des tuyauteries sur la pompe HM 8 x 1,25 - 30	—	—	—	
			16043421	2	—	Vis HM 8 x 1,25 - 20 (fixation des tuyauteries sur la pompe)	16043421	6	—	Quantité 2 devient 6
			1198071	—	—	Rondelle pour fixation du support de crépine tire (sur partie figure)	11198071	—	—	Correction
			4121075	2	S	Raccord fileté de cartouche	4240780	2	N	Remplace 4121075
19		A402 1/2	4612675	1	S	Pompe à eau complète	4655054	1	N	remplace 4612675
			4617100	1	S	Support de pompe complet	4647958	1	N	remplace 4617100
			14325101	1	E3	Bouchon fileté conique B 18 x 1,5	—	—	—	
			—	—	—	Bouchon fileté conique B 40 x 1,5	14325701	1	N	
						Le bouchon 14325701 est à maintenir en rechange pour les supports 4617100 avec trou Ø 18 pas 1,5				
		A403	4603868	1	S	Moyeu complet	—	—	—	
			4603869	1	S	Protection	—	—	—	
			—	—	—	Moyeu en une seule pièce	4654154	1	N	remplace 4603868 4603869
						Dans le titre de la planche remplacement de la référence 4612675 par la référence 4655054				
20		F20r	—	—	—	Démarreur complet MARELLI	4187122	1	A	
			10516870	3	E	Rondelle conique élastique	11198371	3	A	
						Nous diffusons une planche F608/1 à insérer dans votre catalogue.				

** A AJOUTE DANS L'ENSEMBLE E ELIMINE DE L'ENSEMBLE M MODIFIE (RESTE INTERCHANGEABLE) N NOUVEAU EN FABRICATION S SUPPRIMÉ DE LA FABRICATION 3 A MAINTENIR EN PIECES DE RECHANGE

* REPORTER LE NUMERO DE L'INDICE EN REGARD DE LA PIECE MODIFIEE DANS LA COLONNE "INDICE" DU CATALOGUE Consulter la modification avant commande de la pièce concernée.

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

ORMATION-INFORMATION TECHNIQUE

MODIFICATIONS

MATÉRIEL — TRACTEUR T 000

A insérer à la fin du catalogue référence 10 752

FEUILLE N° 6

DATE EDITION 5-72

ICE	N° MODIF.	PLANCHE	ANCIENNE REF.	Qté	CODE **	DESIGNATION	NOUVELLE REF.	Qté	CODE **	OBSERVATIONS
21		B 201 2/2	44013509	2	S	Bouchon cuvette Ø 72	44882482	2	N	remplace 44013509
		E 217	44007057	1	S	Bouchon cuvette Ø 90	44882489	1	N	remplace 44007057
22		B 401	44011075	2	S	Arbre de roue complet	44016129	2	N	remplace 44011075
		—	44011084	2	S	Joint torique Ø 155 X 3	44017961	2	N	remplace 44011084
		C 132	44011289	2	S	Plateau mobile complet	44017279	2	N	remplace 44011289
		—	44011288	6	S	Pied d'accrochage des ressorts	44018048	6	N	remplace 44011288
23			Sur feuille modification n° 3 - indice 12 il faut lire . "Tuyauterie supérieure 44013289".							
24		B 101 2/2	44011214	1	S	Goujon M 12 X 1,25 - 35 - 20	44016236	1	N	remplace 44011214
		B 201 1/2	44013634	1	S	Carter boîte de vitesses complet	44017373	1	N	remplace 44013634
		B 201 2/2	44011215	1	S	Carter de réducteur arrière complet	44017376	1	N	remplace 44011215
			44011214	12	S	Goujon M 12 X 1,25 - 35 - 20	44016236	14	N	remplace 44011214 quantité 12 devient 14
			44011295	1	S	Joint entre boîte de vitesses et carter de réducteur arrière	44017380	1	N	remplace 44011295
			Renforcement de la liaison des carters boîte de vitesses et réducteur arrière. Unification de ces derniers entre les tracteurs 650 et 1000.							
25		A 108	597623	1	S	Transmission d'horotachymètre complète comprenant :	44017955	1	N	remplace 597623
			597624	1	S	Transmission interne	44017957	1	N	remplace 597624
			—	—	—	Rondelle d'étanchéité	44017966	1	N	
			Modification de la transmission flexible de l'horotachymètre. Adjonction d'une rondelle d'étanchéité côté prise de mouvement, augmentation du Ø de la gaine et amélioration du sertissage, de sorte à pallier certains cas de rupture de la transmission interne dûs à l'oxydation provoquée par infiltration d'eau. En cas de demande en rechange d'une transmission complète 597623 pour les tracteurs antérieurs au n° de châssis 956437, il vous sera servi une transmission complète 44017955 plus une rondelle d'étanchéité 44017966.							
26		F 301 1/2	—	—	—	Télérupteur 12 V SIPEA	4248828	1	—	
			—	—	—	Télérupteur 12 V WEPOD	4290988	1	N	en variante

** A AJOUTE DANS L'ENSEMBLE E ÉLIMINE DE L'ENSEMBLE M MODIFIÉ (RESTE INTERCHANGEABLE) N NOUVEAU EN FABRICATION S SUPPRIME DE LA FABRICATION 3 A MAINTENIR EN PIÈCES DE RECHANGE

* REPORTER LE NUMERO DE L'INDICE EN REGARD DE LA PIECE MODIFIEE DANS LA COLONNE "MODIF." DU CATALOGUE : consulter la modification avant commande de la pièce concernée.

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

FORMATION-INFORMATION TECHNIQUE	MATÉRIEL	A insérer à la fin du catalogue référence :	FEUILLE N° 7
MODIFICATIONS	TRACTEUR 1000	10 752	DATE EDITION 8/72

INDICE *	N° MODIF.	PLANCHE	ANCIENNE REF.	QTE	CODE **	DESIGNATION	NOUVELLE RÉF.	QTE	CODE **	OBSERVATIONS
27		B 201 2/2	44016884	1	S	Joint entre bloc de relevage et carter réducteur	44017814	1	N	remplace 44016884
		L 101 1/2	599247	1	S	Capot avant complet	44014493	1	N	correction
28		B 301	44011185	1	S	Arbre de commande de prise de force	44014947	1	N	
			44011274	1	S	Bague Calcar en 2 pièces	44014946	1	N	
		Sur un tracteur d'un numéro antérieur à 956730 en remplacement d'un Arbre 44011185 il vous sera livré un arbre 44014947 plus une bague en deux pièces 44014946.								
29	C 1685	E 224 1/2	596629	2	S 3	Bras de relevage				
		E 235	44012171	1	S	Support du 3ème point				
			44012753	1	S	Bras de traction droit				
			44012760	1	S	Bras de traction gauche				
			44011501	2	S	Axe de chapes supérieures complet (avec boitier 44012237)				
			44016150	1	S	Axe de chape supérieure complet (avec boitier 44016995)	-	-	-	manque sur catalogue
			44011485	1	S	Tirant M 30 × 200 à droite complet				
			44011487	1	S	Tirant M 30 × 200 à gauche complet				
			44012752	1	S	Embout droit complet				
			44012762	1	S	Embout gauche complet				
			44011496	1	S 3	Chape supérieure de suspente flottante comprenant :				
			44011493	1	S 3	- chape supérieure nue				
		E 236/1	44016995	1	S 3	Boitier complet comprenant				
			44016130	2	S 3	- bague				
	D 1685	E 224 1/2	-	-	-	Bras de relevage complet comprenant :	4367348	2	N	
						- rotule	44015628	2	N	
		E 235	-	-	-	Support de 3ème point	44015644	1	N	remplace 44012171
						Bras de traction droit complet comprenant :	44017683	1	N	remplace 44012753
						Bras de traction gauche complet comprenant :	44017684	1	N	remplace 44012760
						- rotule	44017571	2	N	
						Axe de chape supérieure complet (avec boitier 44016994)	44015675	2	N	
						Tirant M 30 × 200 à droite complet comprenant :	44017670	1	N	remplace 44011485
						Tirant M 30 × 200 à gauche complet comprenant	44017868	1	N	remplace 44011487
						- rotule	44017570	2	N	
						Embout droit complet comprenant :	44017679	1	N	remplace 44012752
						Embout gauche complet comprenant	44017861	1	N	remplace 44012762
						- rotule	44017571	1	N	

** A AJOUTÉ DANS L'ENSEMBLE E ELIMINE DE L'ENSEMBLE M MODIFIÉ (NON INTERCHANGEABLE) N NOUVEAU EN FABRICATION S SUPPRIMÉ DE LA FABRICATION 3 A MAINTENIR EN PIÈCES DE RECHANGE

RÉPORTER LE NUMÉRO DE L'INDICE EN REGARD DE LA PIÈCE MODIFIÉE DANS LA COLONNE NOUVELLE RÉF. : consultez la modification avant commande de la pièce concernée.

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

...TION-INFORMATION TECHNIQUE	MATÉRIEL	A insérer à la fin du catalogue référence:	FEUILLE N° 8
...DIFICATIONS	TRACTEUR 1000	10 752	DATE EDITION 6/72

	...ODIF	PLANCHE	ANCIENNE REF.	Qté	CODE **	DESIGNATION	NOUVELLE REF.	Qté	CODE **	OBSERVATIONS
29	D 1685	E 235				Chape supérieure de suspente flottante complète comprenant :	44015691	1	N	
						- chape supérieure nue	44015691	1	N	
		E 238/1				Boîtier complet comprenant :	44016894	1	N	
						- Bague	44015857	2	N	
						Renforcement de l'attaque 3 points. Remplacement des rotules actuelles par des rotules plus résistantes et pouvant être remplacées en cas d'usure ce qui entraine la modification des pièces sur lesquelles sont fixées les rotules, des axes et des chapes recevant ces rotules. En cas de demande en rechange et après extinction des stocks, pour un tracteur antérieur au n° 956217 (C 1685) - du support de 3ème point 44012171 il vous sera livré le support 44015844 - du bras de traction droit 44012753 il vous sera livré le bras 44017683 - du bras de traction gauche 44012760 il vous sera livré le bras 44017684 - du tirant 44011485 il vous sera livré le tirant 44017670 - du tirant 44011487 il vous sera livré le tirant 44017668 - de l'embout droit 44012752 il vous sera livré l'embout droit 44017679 - de l'embout gauche 44012762 il vous sera livré l'embout gauche 44017681				
30		E 216	44012158	1	S	Embout 1" 3/8 (1000) 21 cannelures	44017874	1	N	remplace 44012158
			44012174	1	S	Embout 1" 3/4 (540) 6 cannelures	44017875	1	N	remplace 44012174
			44012372	1	S	Embout 1" 3/4 (540) 27 cannelures	44017876	1	N	remplace 44012372
			44012305	1	S	Plaquette 540 tr/mn	-	-	-	
			44012307	1	S	Plaquette 1000 tr/mn	-	-	-	
			44012504	1	S	Décalcomanie de position de prise de force	44017845	1	N	remplace 44012504
						Les embouts de prise de force sont à présent repérés par les seules indications "540" ou "1000" frappées directement sur les pièces. Sur la décalcomanie de position de prise de force suppression de l'indication tr/mn.				
31		E 224 2/2	596838	1	S	Bague	4971407	1	N	remplace 596838
32		D 211 1/2 D 212	4951448	1	S	Vérin de direction assistée Calzoni	44018271	1	M	remplace 4951448
			44078706	1	S	Axe de piston	82300179	1	M	remplace 44078706
						Renforcement de l'axe de piston au droit de l'oeil de fixation sur le support de train avant à partir du vérin 19739 pour pallier certains cas de rupture à ce niveau.				

** A AJOUTE DANS L'ENSEMBLE E ELIMINE DE L'ENSEMBLE M MODIFIE (RESTE INTERCHANGEABLE) N NOUVEAU EN FABRICATION S SUPPRIME DE LA FABRICATION 3 A MAINTENIR EN PIECES DE RECHANGE

* REPORTER LE NUMERO DE L'INDICE EN REGARD DE LA PIECE MODIFIEE DANS LA COLONNE "MODIF." DU CATALOGUE . consulter la modification avant commande de la pièce concernée .

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

FORMATION-INFORMATION TECHNIQUE	MATÉRIEL	A insérer à la fin du catalogue référencé	FEUILLE N° 9
MODIFICATIONS	TRACTEUR 1000	10 782	DATE EDITION 6/72

INDICE *	N° MODIF.	PLANCHE	ANCIENNE REF.	Qté	CODE **	DESIGNATION	NOUVELLE REF.	Qté	CODE **	OBSERVATIONS
33		B 201 1/2	44011353	1	S	Couvercle latéral de boite	44016912	1	N	remplace 44011353
			11306921	8	-	Vis HM 10 × 1,25 - 30	11306921	7	-	quantité 8 devient 7
			-	-	-	Vis HM 10 × 1,25 - 50	11043821	1	A	
34	C 1687	E 231 1/3	44013731	1-2-4	S 3	Adaptateur pour valve ARELCO de 8				
		E 231 2/3	44013732	1-2-4	S 3	Adaptateur pour valve ARELCO de 12				
			44013733	1-2-4	S 3	Adaptateur pour valve TECALEMIT				
			44013734	1-2-4	S 3	Ecrou				
			44015880	1-2-4	S 3	Adaptateur pour valve ELJIKA				
			44016526	1-2-4	S 3	Valve TECALEMIT complète				
			44016527	1-2-4	S 3	Valve ELJIKA complète				
			44016528	1-2-4	S 3	Valve ARELCO de 8 complète				
			44016529	1-2-4	S 3	Valve ARELCO de 12 complète				
			44015443	1	S	Tuyauterie gauche assemblée				
			44015444	1	S	Tuyauterie droite assemblée				
			44015848	1	S	Tuyauterie gauche assemblée				
			44015849	1	S	Tuyauterie droite assemblée				
			44016472	1	S	Tuyauterie pour prise de pression simple effet				
		E 231 2/3	44015445	1	S	Tuyauterie gauche assemblée				
			44015446	1	S	Tuyauterie droite assemblée				
		E 231 1/3	44016183	1	S	Support de valve (prise de pression simple effet				
			44013736	1	S	Support de valve				
			44013737	1	S	Support de valve				
	D 1687	C 231 1/3				Valve de jonction	44017353	1	N	
		E 231 2/3								
		E 231 1/3				Tuyauterie gauche assemblée (1ère distributeur)	44017322	1	N	
						Tuyauterie droite assemblée (1er distributeur)	44017324	1	N	
						Tuyauterie gauche assemblée (2ème distributeur)	44017326	1	N	
						Tuyauterie droite assemblée (2ème distributeur)	44017328	1	N	
						Tuyauterie gauche assemblée (3ème distributeur)	44017330	1	N	
						Tuyauterie droite assemblée (3ème distributeur)	44017332	1	N	
						Tuyauterie pour prise de pression simple effet	44017320	1	N	

** A AJOUTER DANS L'ENSEMBLE E ELIMINE DE L'ENSEMBLE M MODIFIE (RESTE INTERCHANGEABLE) N NOUVEAU EN FABRICATION S SUPPRIME DE LA FABRICATION 3 A MAINTENIR EN PIECES DE RECHANGE

* REPORTER LE NUMERO DE L'INDICE EN REGARD DE LA PIECE MODIFIEE DANS LE CATALOGUE : consulter la modification avant commande de la pièce concernée.

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

MATION-INFORMATION TECHNIQUE

MODIFICATIONS

MATÉRIEL — TRACTEUR 1000 — A insérer à la fin du catalogue référence 10 752 — FEUILLE N° 10 — DATE EDITION 6/72 10.72

	N° MODIF.	PLANCHE	ANCIENNE REF.	QTE	CODE **	DESIGNATION	NOUVELLE REF.	QTE	CODE **	OBSERVATIONS
34	D 1667	E 231 1/3				Support pour prise de pression simple effet	44017310	1	N	
						Support de valve (pour 1 distributeur sans prise de pression simple effet (*)	44017311	1	N	
						Support de valve (pour 1 distributeur et prise de pression simple effet du côté gauche) (*)	44017312	1	N	
						Support de valve pour 2ème distributeur (1*)	44017313	1	N	
						Support de valve pour 2ème et 3ème distributeur (2*)	44017314	1	N	
		E 231 2/3				Tuyauterie gauche assemblée (*)	44017326	1	N	
						Tuyauterie droite assemblée (*)	44017328	1	N	
						Tuyauterie gauche assemblée (1*)	44017330	1	N	
						Tuyauterie droite assemblée (1*)	44017332	1	N	
						Support de valve (*)	44017313	1	N	
						Support de valve (1*)	44017314	1	N	
						Support pour prise de pression simple effet	44017310	1	N	

A partir du tracteur 950916 (D 1687) les différents types de valve de fonction ont été remplacés par un seul ce qui entraîne la modification des tuyauteries et des supports de valve.

En cas de demande en rechange :

1°) des anciennes tuyauteries il vous sera livré les nouvelles correspondantes plus pour chaque tuyauterie 1 raccord 44 013 721 qui devra être brasé sur la tuyauterie et une vis 44013722 à monter sur la tuyauterie avant de braser le raccord.

2°) des supports de valves de fonction ancien montage il vous sera livré les nouveaux supports qui devront être modifiés en agrandissant à Ø 37 les trous pour valves.

Sur feuille modification n° 7 indice 29 il faut lire 44012759 au lieu de 44012753

Sur feuille modification n° 8 indice 29 il faut lire "Renforcement de l'attelage 3 points"

35		L 304	4954139	1	S	Plancher droit complet (01)	4955415	1	A	unification
		B 101 1/2	15972620	6	-	Vis HM 10 x 1,25 - 134 - 20 g*	44012592	6	-	correction nomenclature
			-	-	-	Vis HM 12 x 1,25 - 45 (*)	14274821	6	-	manque dans nomenclature
		E 224 1/2	4972659	1	S	Piston complet	-	-	-	
			-	-	-	Piston complet	4973382	1	N	
			596630	1	S	Bielle de poussée	-	-	-	
			-	-	-	Bielle de poussée	4973419			

** A AJOUTE DANS L'ENSEMBLE E ELIMINE DE L'ENSEMBLE M MODIFIE (RESTE INTERCHANGEABLE) N NOUVEAU EN FABRICATION S SUPPRIME DE LA FABRICATION 3 A MAINTENIR EN PIECES DE RECHANGE

* REPORTER LE NUMERO DE L'INDICE EN REGARD DE LA PIECE MODIFIEE DANS LA COLONNE "MODIF." DU CATALOGUE - consulter la modification avant commande de la pièce concernée.

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

FORMATION-INFORMATION TECHNIQUE	MATÉRIEL	A insérer à la fin du catalogue référence:	FEUILLE N° 11
MODIFICATIONS	TRACTEUR 1000	10 752	DATE EDITION 10/72

INDICE *	N° MODIF.	PLANCHE	ANCIENNE REF	Qté	CODE **	DESIGNATION	NOUVELLE REF.	Qté	CODE **	OBSERVATIONS
36		A partir du relevage 13836 augmentation de la longueur de la bielle de poussée et modification de son logement à l'intérieur du piston. Cette modification a pour but de faire travailler la bielle le plus possible dans l'axe du piston de sorte à diminuer l'usure du cylindre et du piston. En cas de demande de rechange d'un piston 4972659 ou d'une bielle 596630 il vous sera livré 1 piston 4973382 plus une bielle 4973419 (Cette modification peut éventuellement être appliquée au tracteur 900).								
37		D 316	4951225	2	S	Moyeu de roue complet	44017357	2	N	remplace 4951225
			4951078	12	S 3	Vis de roue	-	-	-	jusqu'au 956963
			-	-	-	Vis de roue	44016584	12	A	à partir 956964
38		D 210 1/3	4953009	1	S	Levier d'asservissement	44018399	1	N	
						Axe de commande	44018396	1	N	
						Rondelle plate 10 × 35 × 3	12644300	1	A	
						Rondelle W 10	10516870	1	A	
						Vis H M 10 × 1,25 - 16	15970320	1	A	
			4951230	1	S	Levier de renvoi	44018400	1	N	

A partir du tracteur 956990, dans le but d'éviter le jeu dans la direction dû au soulèvement du levier d'asservissement l'axe soudé sur ce dernier a été remplacé par un axe démontable comportant une tête limitant le jeu de soulèvement à 0,5 mm.
Certains tracteurs ont été équipés de leviers 4953009 et 4951230 comportant ou non une surface d'appui entre eux autour de l'axe de commande sans changement de référence. Les règles d'application du nouveau levier d'asservissement sur un tracteur d'un numéro antérieur à 956990 seront donc différentes selon le cas. (voir figures 1 et 2 ci-après)

En cas de demande en rechange d'un levier 4953009 il vous sera livré : 1 levier 44018399 - 1 axe 44018396, une rondelle plate 12644300 - 1 rondelle W 10516870 - 1 vis 15970320 - 1 rondelle 44018349 - 44018348 - 44018347 - 44018346. Le levier 4951230 devra alors être modifié comme indiqué sur les figures 1 ou 2 et le montage devra être effectué avec ou sans les rondelles 44018349 - 348 - 347 - 346.
En cas de demande en rechange d'un levier de renvoi 4951230 il vous sera livré le nouveau levier. Cette modification peut éventuellement être appliquée au tracteur 900.

** A AJOUTE DANS L'ENSEMBLE E ELIMINE DE L'ENSEMBLE M MODIFIE (RESTE INTERCHANGEABLE) N NOUVEAU EN FABRICATION S SUPPRIME DE LA FABRICATION 3 A MAINTENIR EN PIECES DE RECHANGE

* REPORTER LE NUMERO DE L'INDICE EN REGARD DE LA PIECE MODIFIEE DANS LE CATALOGUE : consulter la modification avant commande de la pièce concernée.

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

N° MODIF.	PLANCHE	ANCIENNE REF.	Qté	CODE **	DESIGNATION	NOUVELLE REF.	Qté	CODE **	OBSERVATIONS

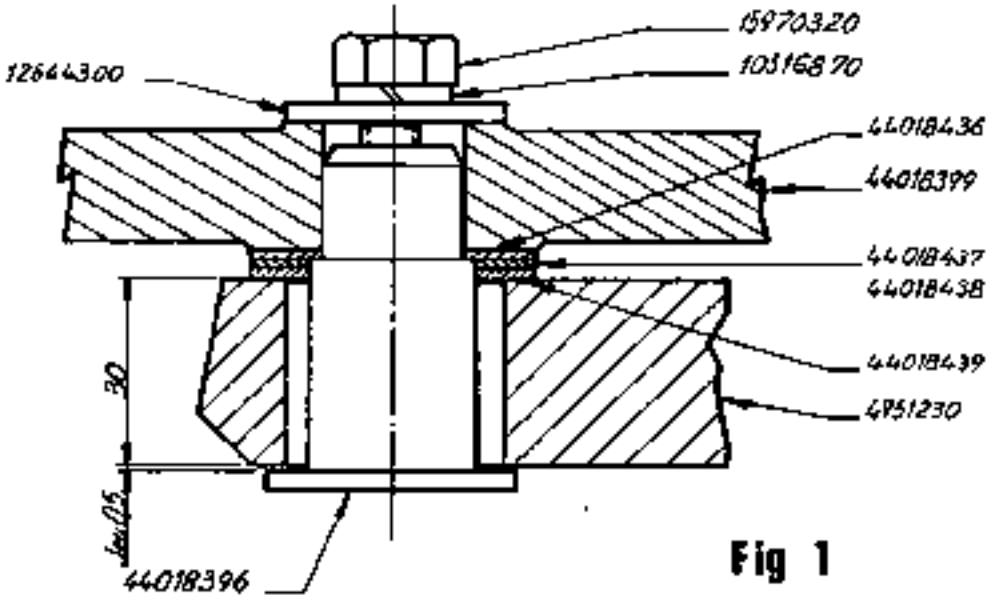


Fig 1

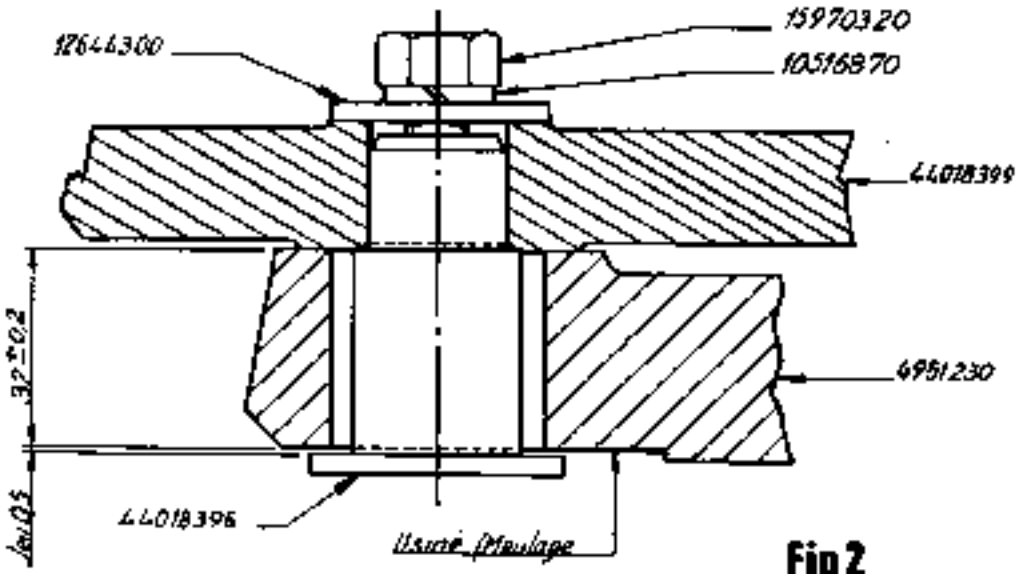


Fig 2

39		A 221	4956906	1	S 3	Tirant de levier à main	-	-	-	
			-	-	-	Tirant de levier à main	44017488	1	N	
			4956907	1	S 3	Levier à main d'accélération	-	-	-	
			-	-	-	Levier à main d'accélération	44017447	1	N	
						Support de commande d'accélération à main	44017881	1	N	
			589702	1	E	Disque de friction	44016775	2	N	
			586853	1	S 3	Rondelle disque de friction	-	-	-	
			-	-	-	Rondelle disque de friction	44016776	1	N	
			548053	1	E	Ressort de friction	44016777	1	N	
			16103811	2	-	Ecrou H bis M 12 x 1,25	16103611	3	-	quantité 2 devient 3
						Vis HM 12 x 1,25 - 35	11362021	1	A	

** A AJOUTE DANS L'ENSEMBLE E ELIMINÉ DE L'ENSEMBLE M MODIFIÉ (RESTE INTERCHANGEABLE) N NOUVEAU EN FABRICATION S SUPPRIMÉ DE LA FABRICATION $ A MAINTENIR EN PIECES DE RECHANGE

* REPORTER LE NUMERO DE L'INDICE EN REGARD DE LA PIECE MODIFIEE DANS LA COLONNE "MODIF." DU CATALOGUE : consulter la modification avant commande de la pièce concernée.

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

FORMATION-INFORMATION TECHNIQUE	MATÉRIEL	A insérer à la fin du catalogue référencé	FEUILLE N° 13
MODIFICATIONS	TRACTEUR 1000	10 752	DATE EDITION 10/72

INDICE *	N° MODIF.	PLANCHE	ANCIENNE REF	Qté	CODE **	DESIGNATION	NOUVELLE REF.	Qté	CODE **	OBSERVATIONS
39						Rondelle W 12	10577070	1	A	
			15540721	1	E	Vis HM 12 × 1,25 - 45	15540821	1	A	remplace 15540721
		B 207	44012014	1	S	Support de commande de vitesses complet	44017786	1	N	remplace 44012014
		L 101 2/2	4962984	1	S 3	Planche de bord complète (01 - 02 - 04)				
			-	-	-	Planche de bord complète (01 - 02 - 04)	44017465	1	N	
			4961396	1	S 3	Planche de bord complète (03)	-	-	-	
			-	-	-	Planche de bord complète (03)	44017466	1	N	

Amélioration de la commande d'accélération. Dans l'attente du numéro d'application, il est possible d'identifier le montage équipant le tracteur sur lequel une intervention est nécessaire par le fait que la commande d'accélération est fixée sur le support de commande de vitesses complet et non plus sous la planche de bord.

40		E 224 1/2	4967348	2	S	Bras de relevage complet	4975496	2	N	remplace 4867348 et 59eaza
			44015628	2	S	Rotule	44017571	2	A	

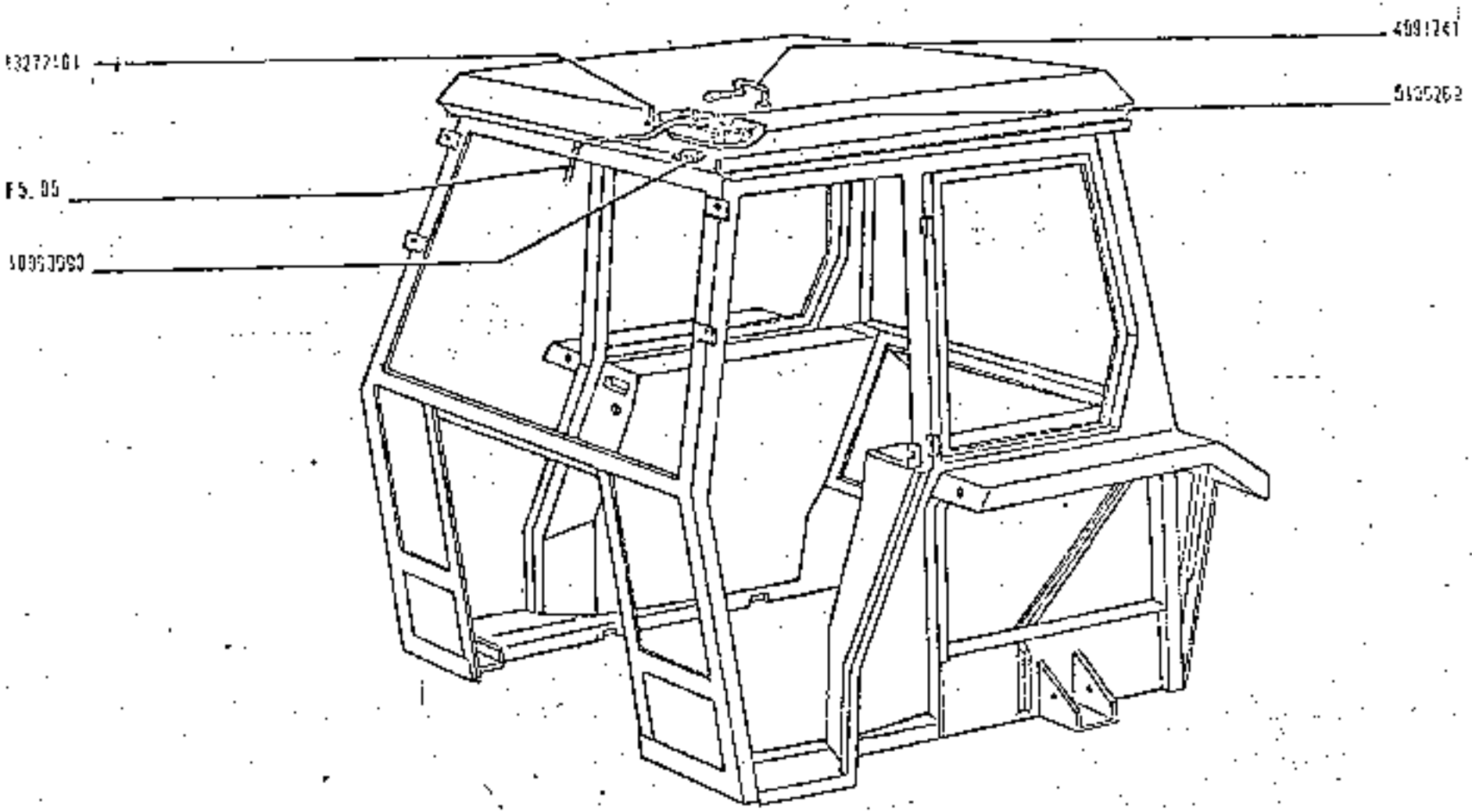
Unification des rotules de bras de relevage sur celles des bras de traction et des embouts droit et gauche. A partir du tracteur 956717

** A AJOUTE DANS L'ENSEMBLE E ELIMINE DE L'ENSEMBLE M MODIFIE (N'EST INTERCHANGEABLE) N NOUVEAU EN FABRICATION S SUPPRIME DE LA FABRICATION 3 A MAINTENIR EN PIECES DE RECHANGE

REPORTER LE NUMERO DE L'INDICE EN REGARD DE LA PIECE MODIFIEE DANS LA NOMENCLATURE CORRESPONDANTE : consulter la modification avant commande de la pièce concernée.

https://truckmanualshub.com/

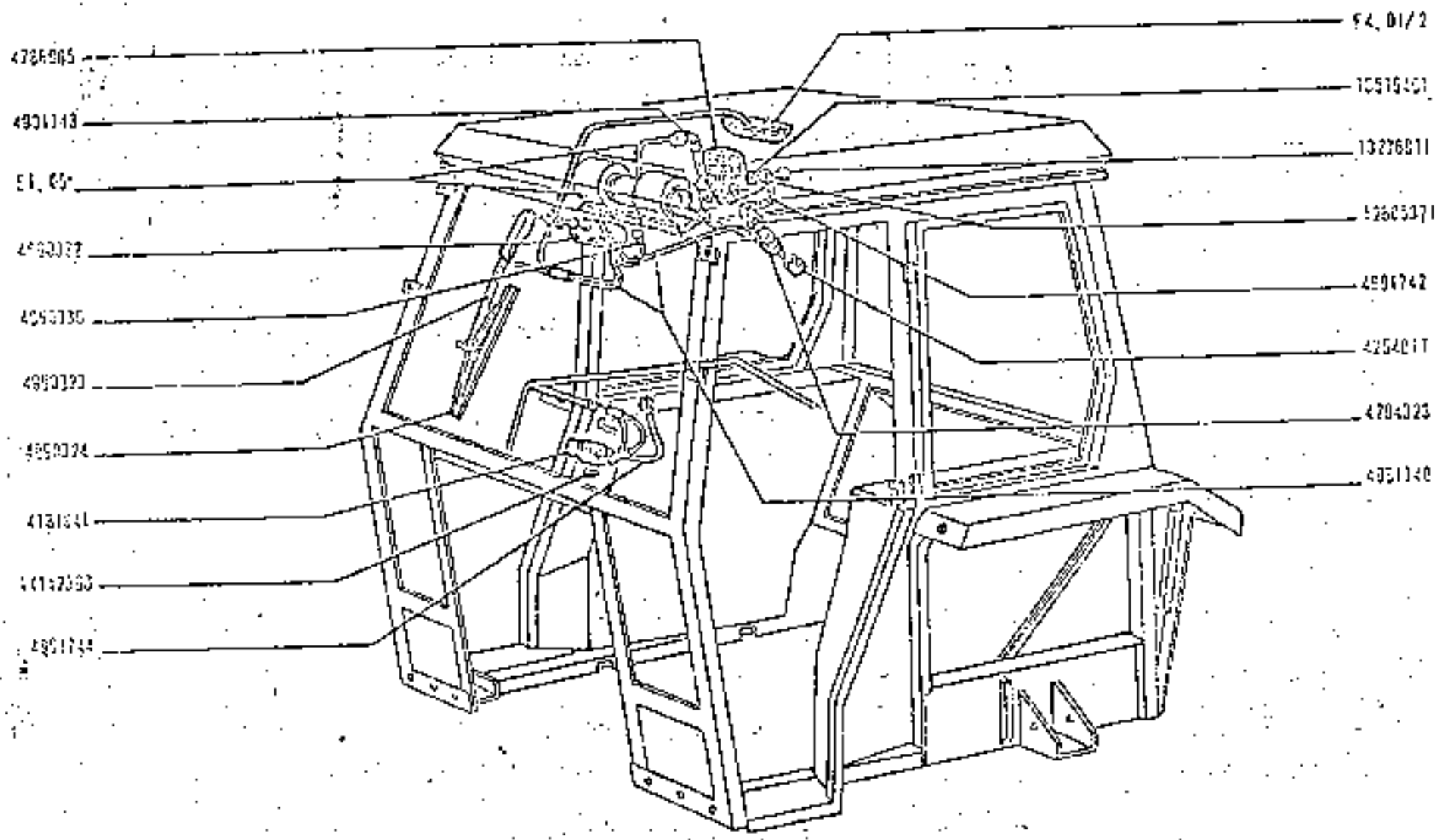
https://truckmanualshub.com/



5000	ECLAIRAGE	F4.01/2
		MISE A JOUR
		DATE 7.95

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

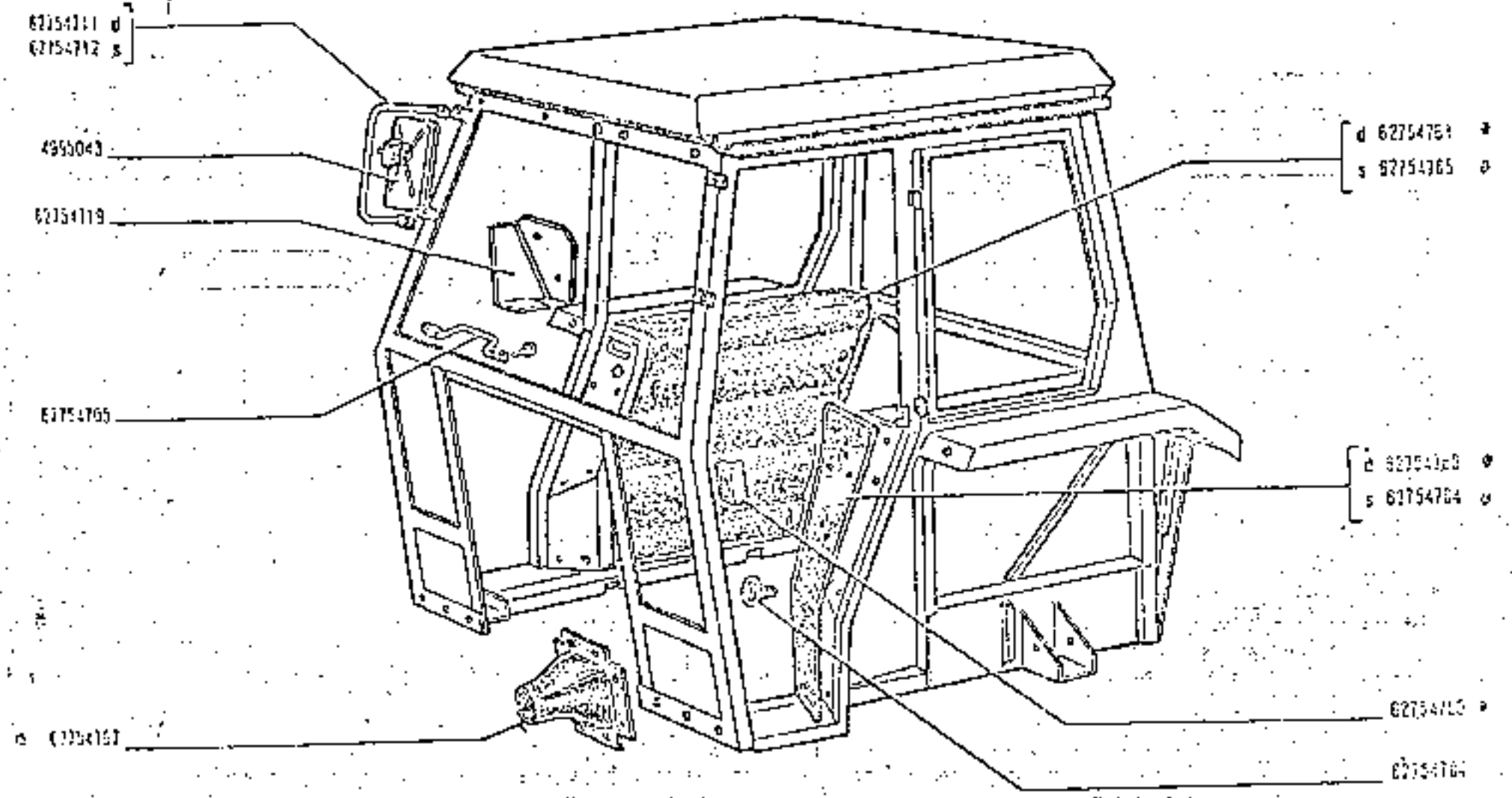
ACCESSOIRES DIVERS

F5.05

7.75

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

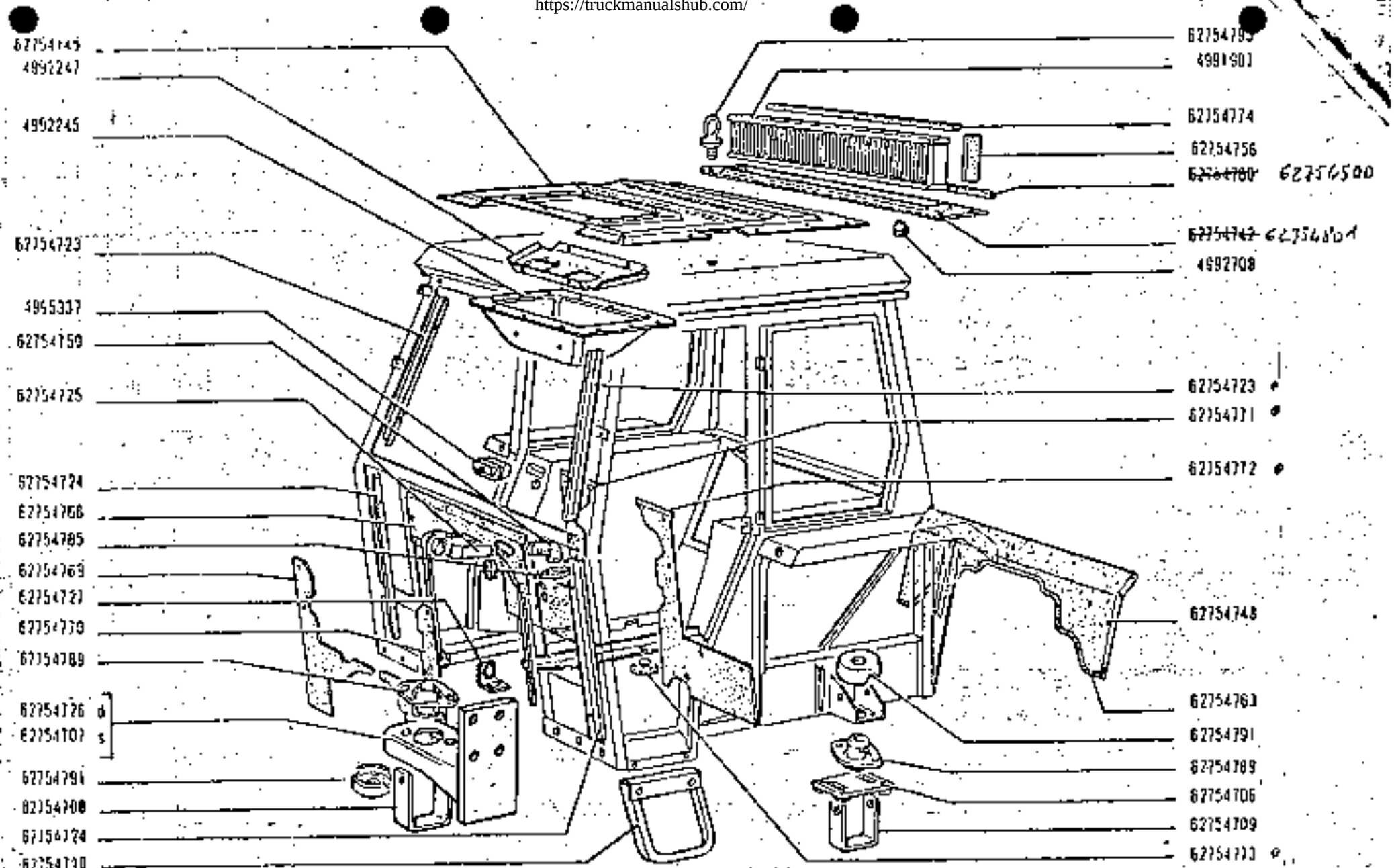


1000	CABINE	L 1.04 1/3

MISE A JOUR		1re	2e	3e
DATE	7.75			

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

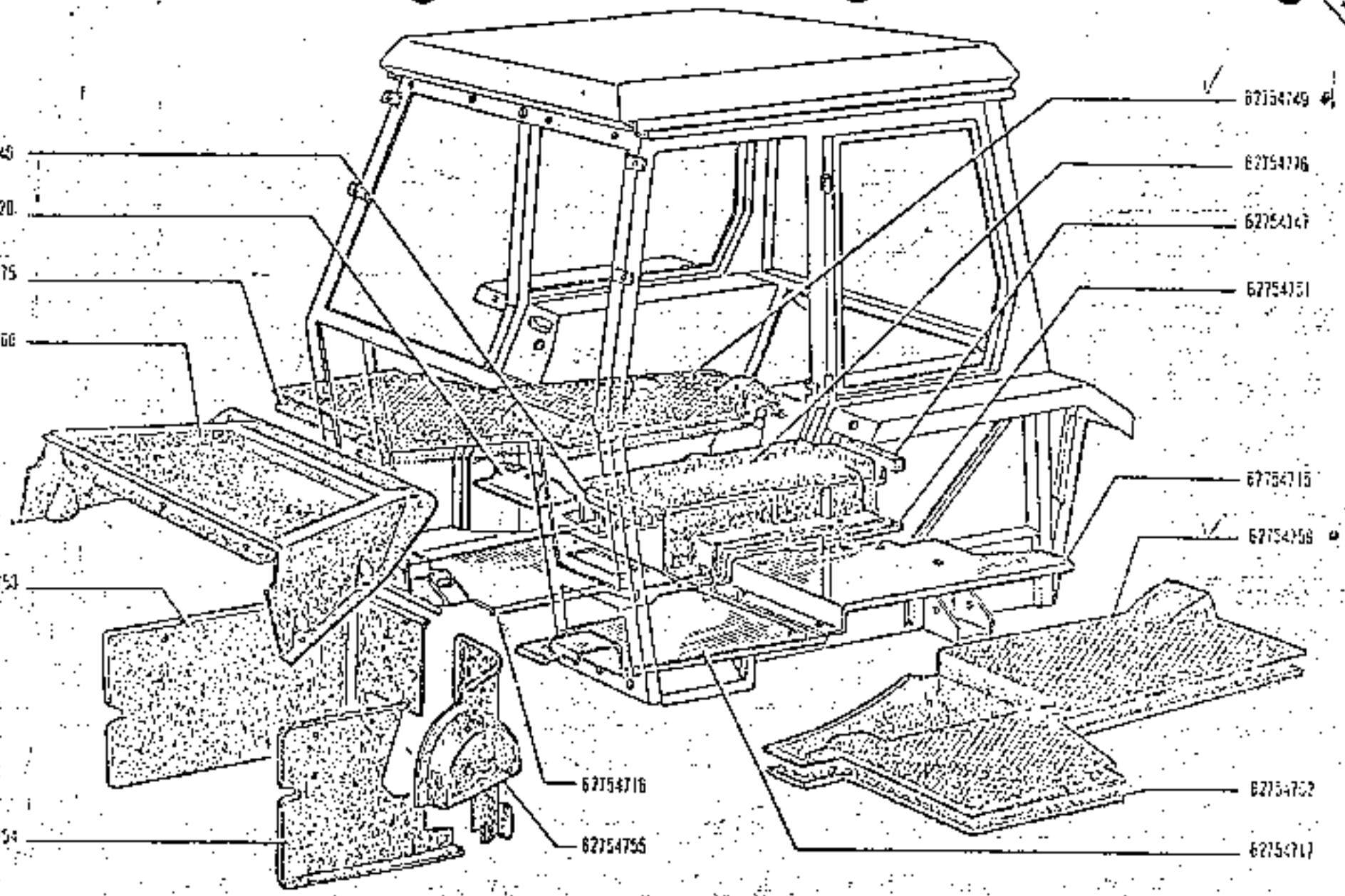
CABINE

L1,D4 2/3

MISE A JOUR				
DATE	7.75			

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

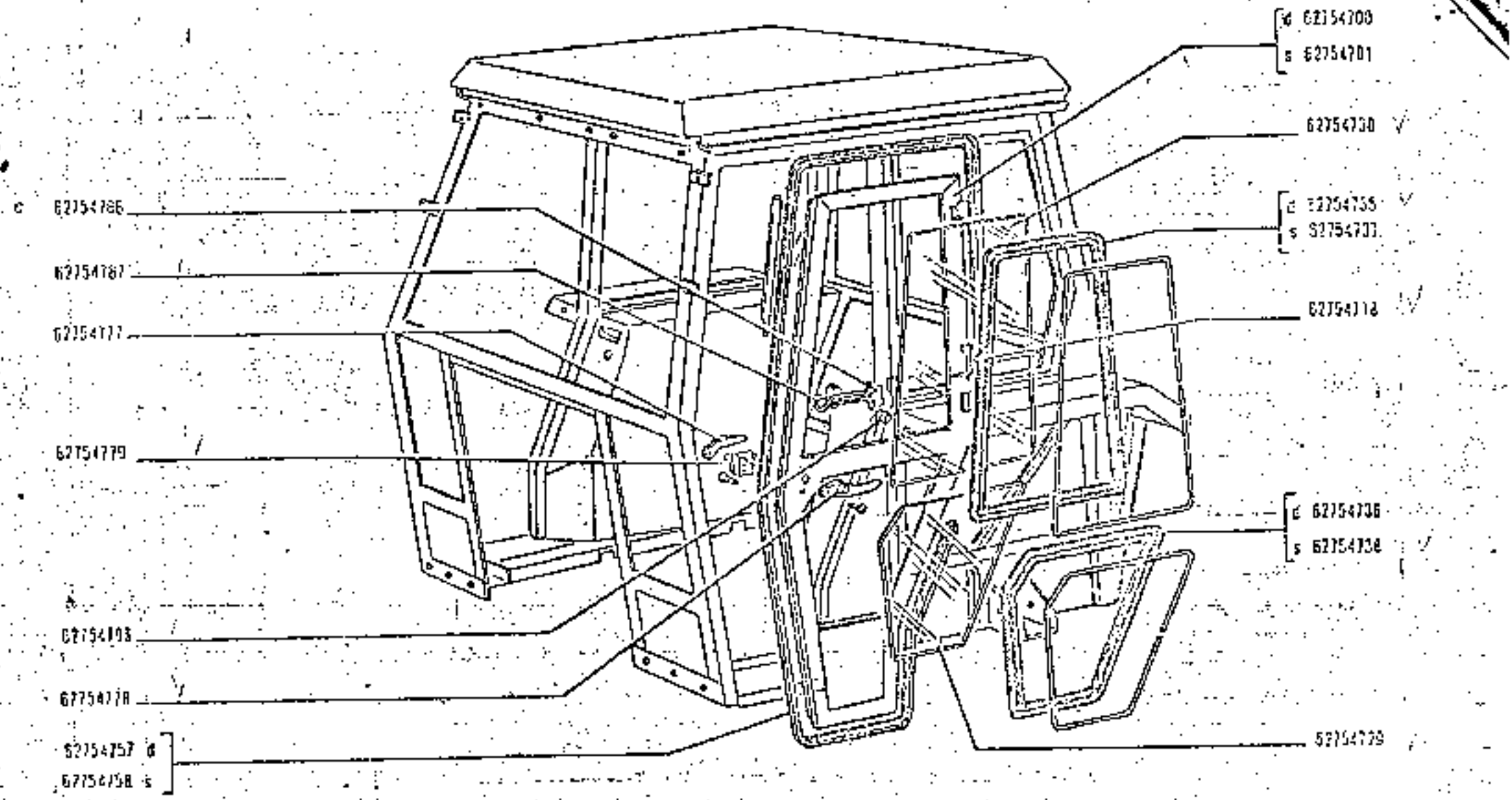
CABINE

L1.04 3/3

MISE A JOUR				
DATE	7.75			

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/

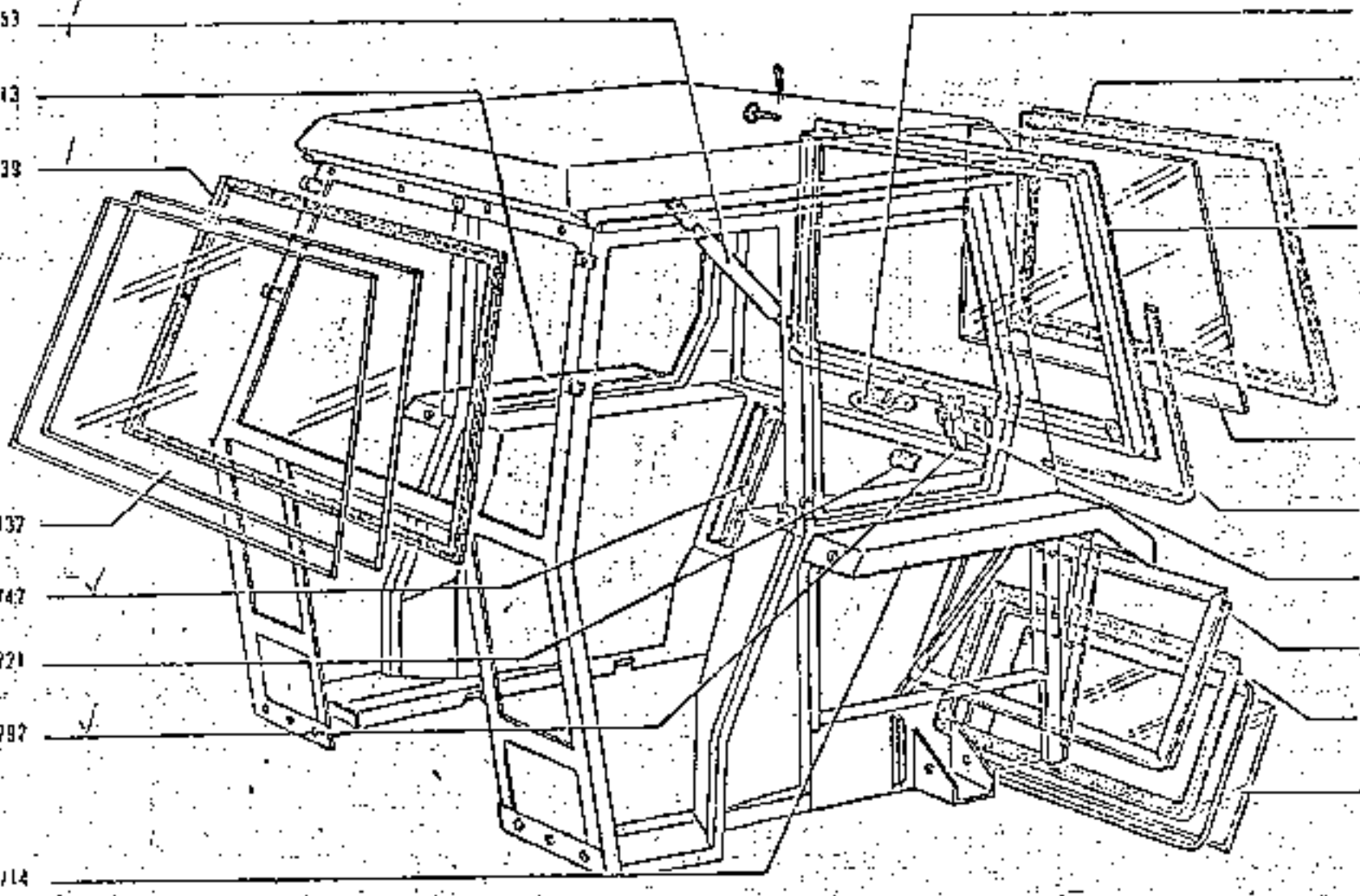


1000	PORTE	L1.09

MISE A JOUR				
DATE	7.75			

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

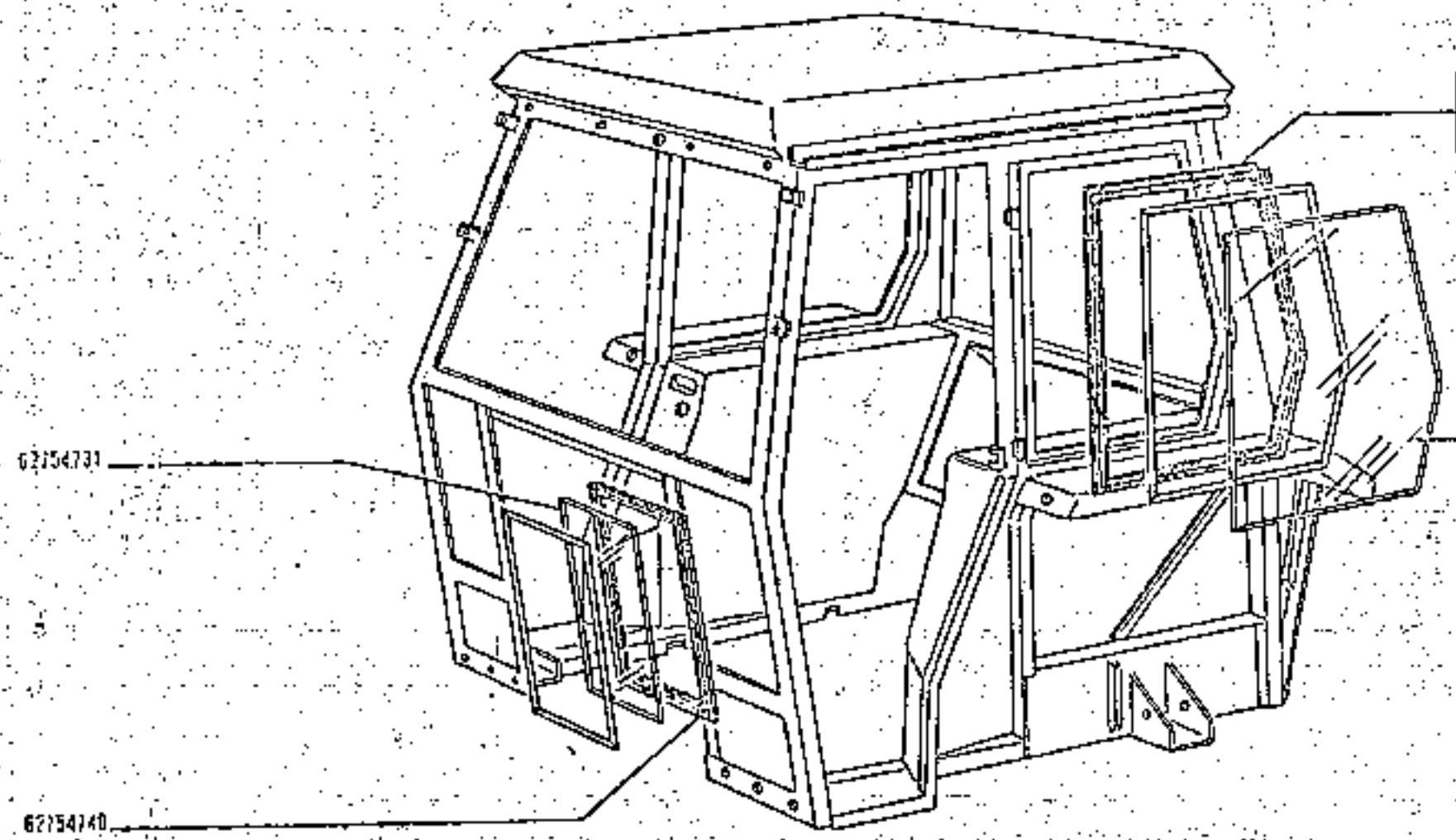
PARE-BRISE ET BAIES VITREES

L1,18 1/2

MISE A JOUR				
DATE	7.75			

https://truckmanualshub.com/

https://truckmanualshub.com/



1000

PARE-BRISE ET BAIES VITREES

L1_18 2/2

MISE A JOUR				
DATE	7.75			

https://truckmanualshub.com/